

T.C. Resmî Gazete

Başbakanlık Mevzuatı Geliştirme ve Yayın Genel Müdürlüğünce Yayınlanır		
Kuruluşu : 7 Ekim 1920	16 Mayıs 2000 SALI	Sayı : 24051

YASAMA BÖLÜMÜ

TBMM Kararı

Yumurta Üreticilerinin Sorunlarının Araştırılarak

Alınması Gereken Tedbirlerin Belirlenmesi

Amacıyla Bir Meclis Araştırması

Komisyonu Kurulmasına

İlişkin Karar

Karar No : 693

Karar Tarihi : 9.5.2000

Yumurta üreticilerinin sorunlarının araştırılarak alınması gereken tedbirlerin belirlenmesi amacıyla Anayasanın 98 inci, İhtüzüğün 104 ve 105 inci maddeleri uyarınca bir Meclis araştırması açılmasına, bu araştırmayı yapacak Komisyonun 13 üyeden kurulmasına, Komisyonun çalışma süresinin Başkan, Başkanvekili, Sözcü ve Kâtip üye seçimi tarihinden başlamak üzere 3 ay olmasına ve gerektiğinde Ankara dışında da çalışmasına, Genel Kurulun 9.5.2000 tarihli 91 inci Birleşiminde karar verilmiştir.

Yasama Bölümü Sayfa : 1

YÜRÜTME VE İDARE BÖLÜMÜ**Milletlerarası Andlaşmalar****Karar Sayısı : 2000/317**

13 Nisan 1998 tarihinde Taşkent'te imzalanan ve 1 Şubat 2000 tarihli ve 4511 sayılı Kanunla onaylanması uygun bulunan ekli "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Özbekistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticaret ve Ekonomik İşbirliği Anlaşması"nın onaylanması; Dışişleri Bakanlığı'nın 1/3/2000 tarihli ve İEGY-I-1192 sayılı yazısı üzerine, 31/5/1963 tarihli ve 244 sayılı Kanunun 3 üncü maddesine göre, Bakanlar Kurulu'nca 9/3/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

D. BAHÇELİ Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	H. H. ÖZKAN Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	M. C. ERSÜMER Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd.	R. ÖNAL Devlet Bakanı
Prof. Dr. T. TOSKAY Devlet Bakanı	M. KEÇECİLER Devlet Bakanı	Prof. Dr. Ş. S. GÜREL Devlet Bakanı	S. SOMUNCUOĞLU Devlet Bakanı
Y. YALOVA Devlet Bakanı	M. YILMAZ Devlet Bakanı	Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU Devlet Bakanı	R. K. YÜCELEN Devlet Bakanı
H. GEMİCİ Devlet Bakanı	Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU Devlet Bakanı V.	R. K. YUCELEN Devlet Bakanı V.	F. ÜNLÜ Devlet Bakanı
Prof. Dr. A. ÇAY Devlet Bakanı	M. A. İRTEMÇELİK Devlet Bakanı	Prof. Dr. H. S. TÜRK Adalet Bakanı	S. ÇAKMAKOĞLU Millî Savunma Bakanı
S. TANTAN İçişleri Bakanı	İ. CEM Dışişleri Bakanı	S. ORAL Maliye Bakanı	M. BOSTANCIOĞLU Millî Eğitim Bakanı
K. AYDIN Bayındırlık ve İskân Bakanı	Doç. Dr. O. DURMUŞ Sağlık Bakanı	Prof. Dr. T. TOSKAY Ulaştırma Bakanı V.	Prof. Dr. H. Y. GÖKALP Tarım ve Köyişleri Bakanı
Y. OKUYAN Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı	A. K. TANRIKULU Sanayi ve Ticaret Bakanı	M. İ. TALAY Kültür Bakanı	
E. MUMCU Turizm Bakanı	Prof. Dr. N. ÇAĞAN Orman Bakanı	F. AYTEKİN Çevre Bakanı	

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Özbekistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticaret ve Ekonomik İşbirliği Anlaşması

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Özbekistan Cumhuriyeti Hükümeti, bundan böyle Akit Taraflar olarak anılacaktır;

-ülkeleri arasında karşılıklı yarar esasına dayalı ekonomik ve ticari ilişkileri istikrarlı ve dengeli bir şekilde geliştirmeyi ve çeşitlendirmeyi arzulayarak,

-her iki ülke ekonomik potansiyelinin etkin kullanımı için elverişli koşulların yaratılmasına en üst düzeyde önem vererek,

-uluslararası hukuk, eşitlik, ortak çıkarlar ve karşılıklı saygı ilkeleri çerçevesinde ekonomik ve ticari ilişkilerini daha da güçlendirmeyi amaçlayarak,

aşağıdaki hususlarda anlaşmışlardır.

MADDE I

Akit Taraflar, yürürlükteki milli mevzuatlarına uygun olarak, ticari ilişkilerini uzun vadeli, istikrarlı ve dengeli bir şekilde geliştirmek ve çeşitlendirmek ve ekonomik işbirliğini mevcut imkanlar çerçevesinde yaygınlaştırmak için gerekli tedbirleri alacaklardır.

MADDE II

Akit Taraflar, Tarifeler ve Ticaret Genel Anlaşmasına ve Dünya Ticaret Örgütü Kuruluş Anlaşmasına uygun olarak, malların iki ülke arasındaki ihracat ve ithalatında alınan gümrük vergileri, resim ve harçlarda birbirlerine en çok kayırılan ülke muamelesi uygulayacaklardır.

Bu hüküm;

a) Sınır ve kıyı ticaretini kolaylaştırmak için komşu ülkelere tanınan ya da tanınabilecek imtiyazlara,

b) Akit Tarafların taraf oldukları veya bundan sonra olabilecekleri serbest ticaret alanları, gümrük birlikleri ve diğer bölgesel anlaşmalar çerçevesinde üçüncü ülkelere tanınan ya da tanınabilecek imtiyazlara,

c) Ticaret ve ekonomik işbirliği alanlarında özel düzenlemeler oluşturmak amacıyla gelişmekte olan ülkelere tanınan ya da tanınabilecek imtiyazlara,

tatbik edilmeyecektir.

MADDE III

Akit Taraflar, yürürlükte bulunan mevzuatları çerçevesinde tüm ticari mübadele usul ve araçlarını kullanarak, iki ülke arasındaki ticari ilişkileri ve hizmetleri teşvik etmek, kolaylaştırmak ve artırmak için azami gayreti göstereceklerdir.

MADDE IV

İki ülke arasındaki ticaret ve hizmetlere ilişkin tüm ödemeler, aksi kararlaştırılmadıkça, her iki ülkede yürürlükte bulunan kambiyo düzenlemeleri ve ilgili diğer kanunlar çerçevesinde serbest döviz esasına göre yapılacaktır.

MADDE V

Akit Taraflar, ülkelerinde yürürlükte bulunan ulusal mevzuatlara uygun olarak, ilgili kuruluş firma ve işadamlarını, aralarındaki sözleşmeler vastasıyla ticari mübadelelerin ve hizmetlerin sürekli bir biçimde geliştirilmesi ve çeşitlendirilmesi için teşvik edeceklerdir.

MADDE VI

Akit Taraflar, karşılıklı ekonomik ve ticari faaliyetlerin geliştirilmesinde bankacılığın önemini dikkate alarak, finansman ve bankacılık alanlarında ilgili kuruluşları arasındaki işbirliğini geliştirmek hususunda anlaşmışlardır.

MADDE VII

Her iki ülkede yürürlükte bulunan kanun ve düzenlemeler çerçevesinde iki ülke arasındaki ödemeleri ve mal mübadelesini kolaylaştırmak amacıyla, Akit Taraflar ülkeleri arasındaki ticari ve ekonomik ilişkilerin geliştirilmesini teminen diğer Tarafın talebi üzerine her türlü bilgiyi sağlayacaklardır.

MADDE VIII

Akit Taraflar, iki ülke arasındaki ticareti daha da geliştirmek amacıyla Türk-Özbek İş Konseyi faaliyetlerinin desteklenmesi, işadamları arasındaki temasların ve ticari temsilcilerin, grupların ve heyetlerin birbirlerinin ülkesine ziyaretlerinin teşvik edilmesi ve kolaylaştırılması konusunda mutabık kalmışlardır.

Akit Taraflar ayrıca, ülkelerinde düzenlenen uluslararası fuar, sergi ve diğer faaliyetlere katılımı teşvik etmek hususunda anlaşmışlardır.

MADDE IX

Akit Taraflar, yürürlükte bulunan milli mevzuatlarına uygun olarak, ülkelerine ithal edilen ticari değeri olmayan numuneler ile fuarlarda sergilenmek amacıyla geçici olarak ithal edilen malların gümrük vergisi, resim ve harçlardan muaf tutulması yönünde mutabık kalmışlardır.

MADDE X

Akit Taraflar, özellikle sanayi, enerji, ulaştırma, tarım, madencilik, teknoloji, müteahhitlik hizmetleri ve karşılıklı ilgi duyulan diğer alanlarda ülkeleri arasındaki işbirliğini desteklemek hususunda anlaşmışlardır.

Bu çerçevede Akit Taraflar, yürürlükte bulunan ulusal mevzuatları ve uluslararası yükümlülükleri çerçevesinde, ekonomik işbirliğini geliştirmek amacıyla elverişli koşulları sağlamak ve ayrımcı tedbirlerden kaçınmak hususlarında mutabık kalmışlardır.

MADDE XI

19 Temmuz 1995 tarihinde imzalanan Anlaşma uyarınca teşkil edilen Türk-Özbek Hükümetlerarası Karma Ekonomik Komisyonu, ticari ve ekonomik ilişkilerin daha da genişletilmesini teminen işbu Anlaşmanın uygulanmasını kolaylaştıracak ve uygulamadan doğabilecek sorunları inceleyecektir.

MADDE XII

Akit Taraflar, başka bir dostane çözüm yolu üzerinde anlaşamadıkları takdirde, işbu Anlaşma çerçevesinde gerçekleştirilen herhangi bir ticari işlem ya da ekonomik ilişkiden dolayı ortaya çıkacak anlaşmazlıkların, üzerinde mutabık kalınacak bir uluslararası tahkim kuruluna intikal ettirilmesi hususunda anlaşmışlardır.

MADDE XIII

Akit Taraflardan herbiri işbu Anlaşmanın gözden geçirilmesi veya değiştirilmesine ilişkin talebini, diplomatik kanallardan yazılı olarak diğer Tarafa iletebilecektir.

MADDE XIV

İşbu Anlaşmanın sona ermesi halinde, hükümleri, geçerlilik süresi içinde yapılan sözleşmelere uygulanmaya devam edecektir.

MADDE XV

Akit Taraflar, 19 Aralık 1991 tarihinde imzalanan Türkiye Cumhuriyeti ile Özbekistan Cumhuriyeti Arasında Ekonomik ve Ticari İşbirliğine Dair Anlaşma'nın, işbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihte sona ermesi hususunda anlaşmışlardır.

MADDE XVI

Akit Taraflar işbu Anlaşmanın kendi ulusal mevzuatlarına göre yürürlüğe girmesi için gerekli ulusal işlemlerin tamamlandığını birbirlerine diplomatik kanallardan bildireceklerdir.

İşbu Anlaşma, bildirim işlemlerinin tamamlandığı tarihte yürürlüğe girecek ve beş yıllık bir süre için yürürlükte kalacaktır.

İşbu Anlaşma, yürürlük süresinin bitiminden altı ay önce Akit Taraflardan biri Anlaşmayı sona erdirmeye niyetini diplomatik kanallardan bildirmedikçe, kendiliğinden birer yıllık dönemler için uzayacaktır.

Taşkent'te, 13 Nisan 1998 tarihinde tüm metinler aynı derecede geçerli olmak üzere Türkçe, Özbekçe ve İngilizce dillerinde, ikişer nüsha olarak düzenlenmiştir.

Yorum farklılığı halinde İngilizce metin geçerli olacaktır.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ
HÜKÜMETİ ADINA

ÖZBEKİSTAN CUMHURİYETİ
HÜKÜMETİ ADINA

DEVLET BAKANI
Ahat ANDİCAN

DIŞ EKONOMİK İŞLER BAKANI
Elyar GANIYEV

**Agreement
on Trade and Economic Cooperation
Between
the Government of the Republic of Turkey
and the Government of the Republic of Uzbekistan**

The Government of the Republic of Turkey and the Government of the Republic of Uzbekistan, hereinafter referred to as the Contracting Parties,

Desiring to promote and diversify the mutually beneficial economic and commercial relations between their countries on a stable and balanced basis,

Attaching utmost importance to the creation of favourable conditions for efficient utilization of the economic potentials of both Countries,

Aiming to strengthen further their economic and commercial relations within the principles of international law, equality, common benefits and mutual respect,

have agreed as follows:

ARTICLE I

The Contracting Parties, in compliance with their national legislation in force, shall take necessary measures in order to develop and diversify their trade relations on a long term, stable and balanced basis and to expand their economic cooperation within the framework of the existing possibilities.

ARTICLE II

The Contracting Parties, shall grant each other the most-favoured-nation treatment with respect to customs duties and other charges in connection with the imports and exports of goods between the two Countries, in accordance with the General Agreement on Tariffs and Trade and the Agreement Establishing the World Trade Organization.

This provision shall not be applied to;

a) Privileges which are or will be granted to the neighbouring countries in order to facilitate border and coastal trade,

b) Privileges which are or will be granted to the third countries within the framework of free trade areas, customs unions and other regional agreements which either of the Contracting Parties is or may hereafter become a party,

c) Privileges which are or will be granted to the developing countries with the aim of creating special arrangements in the fields of trade and economic cooperation.

ARTICLE III

The Contracting Parties shall do their utmost to encourage, facilitate and increase the trade relations and services between the two Countries, through all ways and means of trade transactions and in accordance with their respective legislation in force.

ARTICLE IV

All payments pertaining to trade and services between the two Countries shall be made in convertible currencies, unless otherwise agreed, in accordance with the foreign exchange regulations and other relevant laws in force in each Contracting Party.

ARTICLE V

The Contracting Parties shall encourage their relevant organizations, companies and businessmen for the continuous development and diversification of trade exchanges and services by means of contracts between them, in accordance with the national legislation in force in each Country.

ARTICLE VI

Taking into account the importance of banking in developing mutual economic and commercial activities, the Contracting Parties agreed to promote the cooperation between the relevant organizations in the fields of finance and banking.

ARTICLE VII

In order to facilitate payments and exchange of goods between the two Countries, subject to the laws and regulations in force in both Countries, the Contracting Parties, upon the request of the other Party, shall furnish all pertinent information for development of trade and economic relations between the two Countries.

ARTICLE VIII

In order to further develop the trade between the two Countries, the Contracting Parties agreed to support the activities of Turkish - Uzbek Business Council and encourage and facilitate the contacts between their businessmen and the visits of commercial representatives, groups and delegations to each other's Country.

The Contracting Parties also agreed to encourage the participation in international fairs, exhibitions and other activities organized in their Countries.

ARTICLE IX

The Contracting Parties, in accordance with their national legislation in force, agreed to exempt from customs duties and taxes, the non-commercial samples imported into the country and the goods temporarily imported for being exhibited in fairs.

ARTICLE X

The Contracting Parties agreed to support the cooperation between their Countries particularly in the fields of industry, energy, transportation, agriculture, mining, technology, contracting services and other areas of mutual interest.

The Contracting Parties, in this respect, agreed to provide favourable conditions for the development of economic cooperation and to restrain from discriminatory measures, in accordance with their national legislation and international obligations in force.

ARTICLE XI

The Turkish - Uzbek Intergovernmental Joint Economic Commission, which was set up by the Agreement signed on July 19, 1995, will facilitate the implementation of this Agreement and examine the issues arising from the implementation for further expansion of commercial and economic relations.

ARTICLE XII

Disputes arising from any commercial transaction or economic relation concluded under this Agreement shall be referred to international arbitration to be mutually agreed upon, unless the Contracting Parties agree to settle the dispute through any other peaceful means.

ARTICLE XIII

Either Contracting Party may present to the other Party a request for the modification or revision of this Agreement, by written notice through diplomatic channels.

ARTICLE XIV

In the event of the termination of this Agreement, its provisions shall continue to be applied to the contracts concluded during its period of validity.

ARTICLE XV

The Contracting Parties agreed that the Agreement on Economic Cooperation and Trade between the Republic of Turkey and the Republic of Uzbekistan signed on December 19, 1991, shall cease to have effect from the date of entry into force of the present Agreement.

ARTICLE XVI

The Contracting Parties shall notify each other through diplomatic channels on the fulfillment of the internal procedures required by their respective national legislation for the entry into force of this Agreement.

This Agreement shall enter into force on the date when the notification procedure is completed and shall be valid for a period of five years.

This Agreement shall automatically be extended for successive periods of one year, unless either of the Contracting Parties notifies the other Party through diplomatic channels of its intention to terminate the Agreement six months before its expiration date.

Done at Tashkent on April 13, 1998, in duplicate in Turkish, Uzbek and English languages, all texts being equally authentic.

In case of divergence of interpretation, the English text shall prevail.

FOR THE GOVERNMENT OF THE
REPUBLIC OF TURKEY

FOR THE GOVERNMENT OF THE
REPUBLIC OF UZBEKISTAN

MINISTER OF STATE
Ahat ANDİCAN

MINISTER OF FOREIGN ECONOMIC
AFFAIRS
Elyar GANIYEV

Туркия Жумҳурияти Ҳукумати ва
Ўзбекистон Республикаси Ҳукумати ўртасида
савдо ва иқтисодий ҳамкорлик тўғрисида

Б И Т И М

Туркия Жумҳурияти Ҳукумати ва Ўзбекистон Республикаси Ҳукумати, бундан кейин Аҳдлашувчи Томонлар деб аталувчилар,

ўз давлатлари ўртасида барқарор ва балансли асосда ўзаро манфаатли иқтисодий ва тижорий алоқаларини рағбатлантириш ва диверсификациялаштиришни истаб,

иккала мамлакатнинг иқтисодий потенциалидан самарали фойдаланиш учун қулай шароитлар яратишга алоҳида аҳамият бериб,

халқаро ҳуқуқ, тенглик, умумий фойда ва ўзаро ҳурмат принциплари доирасида ўзларининг иқтисодий ва тижорат алоқаларини янада мустақкамлашга интилиб,

қуйидагилар тўғрисида келишиб олдилар:

1-модда

Аҳдлашувчи Томонлар амалдаги ўз миллий қонунларига мувофиқ мавжуд имкониятлар доирасида узоқ муддатли, барқарор ва балансли асосда ўз иқтисодий алоқаларини ривожлантириш ва диверсификациялаш учун зарурий тадбирлар кўрадилар.

2-модда

Аҳдлашувчи Томонлар Тарифлар ва Савдо бўйича Бош Битим ва Жаҳон Савдо Ташкилоти тузилиши тўғрисида Битимга мувофиқ ҳар икки мамлакат ўртасида товарлар импорти ва экспортига нисбатан қуланиладиган бож тўловлари ва бошқа йиғимларга нисбатан бир-бирларига энг кўп қулайлик яратиш режимини тақдим этадилар.

Қоидалар қуйидагиларга нисбатан татбиқ этилмайди:

а) чегараолди ва соҳил савдосини енгилаштириш мақсадида қўшни давлатлар учун яратилган ёки яратиладиган имтиёзлар;

б) Аҳдлашувчи Томонлардан бири қатнашчиси бўлган ёки келгусида қатнашчиси бўлиши мумкин бўлган эркин савдо зоналари, божхона уюшмалари тўғрисидаги битимлар ёхуд бошқа минтақавий битимлар доирасида учинчи мамлакатларга берилган ёки бериладиган имтиёзлар;

в) савдо ва иқтисодий ҳамкорлик соҳасида махсус шароитлар яратиш мақсадида ривожланаётган мамлакатларга берилган ёки бериладиган имтиёзлар.

3-модда

Аҳдлашувчи Томонлар савдо битишувларининг ҳамма канал ва воситаларидан фойдаланган ҳолда ҳамда ўзларининг амалдаги тегишли қонунларига мувофиқ ҳар икки мамлакат ўртасидаги савдо алоқалари ва хизматларни рағбатлантириш, кенгайтириш ҳамда уларга қўмаклашиш учун барча кучларни сафарбар этадилар.

4-модда

Агар ўзга тарзда келишилган бўлмасалар, икки мамлакат ўртасидаги савдо ва хизматларга таалуқли барча тўловлар ҳар бир Аҳдлашувчи Томоннинг амалда бўлган валютани тартибга солиш қоидалари ва бошқа тегишли қонунларга мувофиқ конвертация қилинадиган валюталарда амалга оширилади.

5-модда

Аҳдлашувчи Томонлар ўзларининг тегишли ташкилот, компания ва тадбиркорларини улар ўртасидаги контрактлар воситасида ҳар бир мамлакатда амалда бўлган миллий қонунларга мувофиқ савдо алмашуви ва хизматларни янада ривожлантириш ва диверсификациялаш борасида қўллаб-қувватлайдилар.

6-модда

Ўзаро иқтисодий ва тижорат фаолиятларини ривожлантиришда банк ишининг муҳим аҳамиятга эга

эканлигини эътиборга олган ҳолда Аҳдлашувчи Томонлар молия ва банк иши соҳасида тегишли ташкилотлар ўртасидаги ҳамкорликни рағбатлантиришга рози бўлдилар.

7-модда

Икки мамлакат ўртасидаги тўловлар ва товар алмашувини енгиллаштириш мақсадида, иккала мамлакатда амалда бўлган қонун ва қоидаларга мувофиқ, Аҳдлашувчи Томонлар, бошқа Томоннинг сўрови бўйича, икки мамлакат ўртасидаги савдо ва иқтисодий алоқаларни ривожлантириш учун ўзларининг барча тегишли маълумотларини тақдим этадилар.

8-модда

Икки мамлакат ўртасидаги савдони янада ривожлантириш мақсадида Аҳдлашувчи Томонлар Қўшма турк-ўзбек ишбилармонлар кенгаши фаолиятини қўллаб-қувватлашга ҳамда ўз ишбилармон кишилари ўртасидаги алоқаларни ва мамлакатларига тижорат вакиллари, гуруҳлари ҳамда делегацияларининг ташрифларини рағбатлантиришга ва енгиллаштиришга рози бўлдилар.

Шунингдек Аҳдлашувчи Томонлар халқаро ярмаркалар, кўرғазмалар ва ўз мамлакатларида ташкил этиладиган бошқа фаолиятда иштирок этишни рағбатлантиришга келишдилар.

9-модда

Аҳдлашувчи Томонлар, ўзларининг амалдаги қонунларига мувофиқ, мамлакатга импорт қилинадиган нотижорат намуналарни ҳамда кўрғазмалар ва ярмаркалар учун вақтинча импорт қилинадиган товарларни бож тўловлари ва солиқлардан озод қилишга келишдилар.

10-модда

Аҳдлашувчи Томонлар ўз мамлакатлари ўртасидаги ҳамкорликни, айниқса саноат, энергетика, транспорт ташишлар, қишлоқ хўжалиги, тоғ-кон тармоғи, технологиялар, контрактация бўйича хизматлар кўрсатиш ҳамда ўзаро манфаатли бўлган бошқа соҳалардаги ҳамкорликни қўллаб-қувватлашга розилик билдирдилар.

Аҳдлашувчи Томонлар, бу хусусда, амалдаги ўз миллий қонунлари ва халқаро мажбуриятларга мувофиқ иқтисодий ҳамкорликни ривожлантириш учун қулай шароитлар билан таъминлашга ҳамда дискриминацион чоралардан воз кечишга келишдилар.

11-модда

1995 йил 19 июлда имзоланган Битимга мувофиқ тузилган Турк-ўзбек ҳукуматлараро қўшма комиссияси мазкур Битимнинг бажарилишига қўмаклашади ҳамда тижорий ва иқтисодий алоқаларни янада кенгайтириш учун ушбу Битимни бажариш жараёнида юзага келадиган масалаларни кўриб чиқади.

12-модда

Ушбу Битимга мувофиқ тузилган тижорат битишувлари ёки иқтисодий алоқалардан келиб чиқувчи келишмовчиликлар, агар Аҳдлашувчи Томонлар келишмовчиликларни бошқа тинч йўллар воситасида ҳал этишга рози бўлмасалар, ўзаро келишувга биноан халқаро арбитражга топширилади.

13-модда

Ҳар бир Аҳдлашувчи Томон дипломатик каналлар орқали ёзма хабарнома юбориш йули билан ушбу Битимни ўзгартириш ёки қайта кўриб чиқиш учун бошқа Томонга сўров бериши мумкин.

14-модда

Ушбу Битим тўхтатилган ҳолда унинг қоидалари Битим амалда бўлган давр мобайнида тузилган барча контрактларга нисбатан қўлланилишини давом эттирадилар.

15-модда

Аҳдлашувчи Томонлар ушбу Битим кучга кирган санадан бошлаб 1991 йил 19 декабрдаги Туркия Жумҳурияти ва Ўзбекистон Республикаси ўртасида иқтисодий ва савдо ҳамкорлиги тўғрисида Битим амал қилишининг тугатилиши тўғрисида келишиб олдилар.

16-модда

Аҳдлашувчи Томонлар дипломатик каналлар орқали бир-бирларини ўзларининг тегишли миллий қонунларга мувофиқ ушбу Битим кучга кириши учун зарур бўлган ички процедуралар бажарилганлиги тўғрисида хабардор қиладилар.

Ушбу Битим билдириш процедураси тугатилиши кунидан эътиборан кучга киради ва беш йиллик давр мобайнида амал қилади.

Аҳдлашувчи Томонлардан ҳеч бири ушбу Битимнинг амал қилиш муддати тўхтатиладиган санадан камида олти ой аввал дипломатик каналлар орқали унинг амал қилишини тўхтатиш нияти тўғрисида бошқа Аҳдлашувчи Томонни хабардор қилмаса, ушбу Битим кейинги бир йиллик даврларга ўз-ўзидан узайтирилади.

Тошкент шаҳрида 1998 йил « 13 » апрелда, икки нусхада, ҳар бири турк, ўзбек ва инглиз тилларида тузилди, барча матнлар бир хил кучга эга.

Талқин этишда келишмовчиликлар бўлган ҳолда инглиз тилидаги матн устувор ҳисобланади.

Туркия Жумҳурияти
Ҳукумати учун

Ўзбекистон Республикаси
Ҳукумати учун

Karar Sayısı : 2000/399

19 Ocak 2000 tarihinde Roma’da imzalanan ekli “Türkiye-İtalya Uluslararası Karayolu Taşımacılığı Karma Komisyon Toplantısı Zaptı”nın onaylanması; Dışişleri Bakanlığının 21/2/2000 tarihli ve EİGY-I-950 sayılı yazısı üzerine, 31/5/1963 tarihli ve 244 sayılı Kanunun 3 üncü ve 5 inci maddelerine göre, Bakanlar Kurulu’nca 10/3/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL**CUMHURBAŞKANI**

Bülent ECEVİT

Başbakan

D. BAHÇELİ

H. H. ÖZKAN

M. C. ERSÜMER

R. ÖNAL

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd.

Devlet Bakanı

Prof. Dr. T. TOSKAY

M. KEÇECİLER

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL

S. SOMUNCUOĞLU

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Y. YALOVA

M. YILMAZ

Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU

R. K. YÜCELEN

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

H. GEMİCİ

Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU

R. K. YÜCELEN

F. ÜNLÜ

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı V.

Devlet Bakanı V.

Devlet Bakanı

Prof. Dr. A. ÇAY

M. A. İRTEMÇELİK

Prof. Dr. H. S. TÜRK

S. ÇAKMAKOĞLU

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Adalet Bakanı

Millî Savunma Bakanı

S. TANTAN

İ. CEM

S. ORAL

M. BOSTANCIOĞLU

İçişleri Bakanı

Dışişleri Bakanı

Maliye Bakanı

Millî Eğitim Bakanı

K. AYDIN

Doç. Dr. O. DURMUŞ

Prof. Dr. T. TOSKAY

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Bayındırlık ve İskân Bakanı

Sağlık Bakanı

Ulaştırma Bakanı V.

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Y. OKUYAN

A. K. TANRIKULU

M. İ. TALAY

Çalışma ve Scs. Güv. Bakanı

Sanayi ve Ticaret Bakanı

Kültür Bakanı

E. MUMCU

Prof. Dr. N. ÇAĞAN

F. AYTEKİN

Turizm Bakanı

Orman Bakanı

Çevre Bakanı

Türkiye-İtalya Uluslararası Karayolu Taşımacılığı Karma Komisyon Toplantısı Zaptı

İtalya-Türkiye arasında Uluslararası Karayolu Taşımacılığı Anlaşmasına uygun olarak, karayolu taşımacılığı karma komisyon toplantısı 18-19 Ocak 2000'de Roma'da düzenlenmiştir

İki heyetin listesi ilişiktir.

İki heyet kısaca karşılıklı tanışma ve selamlaşmadan sonra aşağıdaki gündemi kararlaştırmıştır

- 1- Karayolu yük taşımacılığı ile ilgili istatistiki bilgi teatisi.
- 2- Karayolu yük taşımacılığı ile ilgili problemler ve 2000 yılı izin belgeleri teminlerinin saptanması
- 3- Yük taşımacılığı problemleri
- 4- Diğer konular

Madde 1

İtalya heyeti, İtalyan taşımacılar tarafından 1999 yılı izin belgelerinin kullanımının hemen hemen çok az miktarlarda olduğunu, 150 izin belgesinin bile yarısının kullanılmadığını vurgulamıştır

Ticari eğilimin 1998'den 1999'a kadar önemli ölçüde düştüğü belirtilmiştir.

Türk heyeti 1998 yılı ithalatının 4.221.739.000 \$ ve ihracatın 1.557.136.000 \$'a ulaştığını, bu nedenle, dengenin İtalya'nın lehine olduğunu belirtmiştir.

Ancak, özellikle Türkiye'deki deprem nedeni ile 1999'da önemli problemler ortaya çıktığını ve ticaretin olumsuz etkilendiğini, fakat 2000 yılında net bir iyileşmenin tahmin edildiğini belirtmiştir. Türk Heyeti, İtalya'nın Almanya'dan sonra Türkiye'nin ikinci ticari ortağı olduğunu belirtmiştir.

1999'da Türk taşımacıları Avrupa'ya 130.000 Avrupa'dan Türkiye'ye 33.000 seyahat gerçekleştirmiştir. Avrupa'lı taşımacılar ise Türkiye'den Avrupa varışlı 38.000 seyahat gerçekleştirmiştir. Yabancı taşımacılar toplam seyahatin %23'ünü gerçekleştirmiştir.

Trieste limanından RO-RO sistemi ile 62.700 iç ve dış sefer gerçekleştirilmiştir.

Bunun yanısıra, Bari, Ancona ve Brindisi limanlarını kullanan araçlarda mevcuttur.

İtalyan delegasyonu verileri not ederek İtalyan taşımacılığı durumunun kesinlikle diğer Avrupa ülkeleri ile aynı düzeyde olmadığına dikkat çekmiştir.

Madde 2

Türk Heyeti, 1995'ten 1998'e kadar olan gerçeği dikkate alarak, 20.000 temel kotaya ilave olarak yıllık 5000 izin belgesi verildiğini ifade etmiş, Türk taşımacılığı ihtiyaçlarını dikkate alarak, 2000 yılı için toplam 25.000 izin belgesi kontenjanının verilmesini talep etmiştir. -

İzin belgeleri aşağıdaki şekilde dağıtılacaktır :

- 18.000 ikili/transit izin belgeleri
- 4.500 Trieste limanından Fransa veya İsviçre'ye transit ve karşılıklı izin belgeleri
- 2.500 adet sadece çevreye dost araçlar (yeşil kamyonlar) tarafından kullanılacak izin belgeleri

İtalyan Tarafı, 25-26 Mayıs 1998 tarihinde Ankara'da yapılan toplantı süresince bir kontenjan tesbit edilmediğini teyit etmiştir.

1999'da iki ülke arasındaki trafiği kesmemek amacıyla, İtalyan Tarafı, 1995'te kabul edildiği gibi temel kota miktarı olarak 20.000 adet izin belgesi teatisinde bulunmuştur.

Aynı yol ile ve aynı amacı dikkate alarak İtalya tarafı izin belgeleri aşağıdakilere eşit olacak şekilde teati etmiştir:

- 5.333 adet ikili/transit izin belgesi
- 1.000 adet Trieste limanından Fransa'ya veya İsviçreye transit ve karşılıklı izin belgesi
- 333 adet 2000 yılında sadece çevreye dost (yeşil kamyon) araçlar tarafından kullanılacak izin belgesi.

İtalyan/Türk ilişkileri dahilinde İtalyan taşımacıların aktivitesinin neredeyse sıfır olduğunu dikkate alarak, İtalyan Heyeti, 2000 yılı kontenjanını aşağıdaki şekilde düzenlemeyi teklif etmiştir :

- 14.000 adet ikili/transit izin belgesi
- 3.000 adet Trieste limanından Fransa veya İsviçre'ye transit ve karşılıklı izin belgesi
- 1.000 adet sadece yeşil kamyonlar için izin belgesi

İtalyan taşımacılarının Türkiye'ye yapacakları her taşımaya karşılık olarak Türk Tarafına 1 adet ilave izin belgesi verilebilmesi imkanı veya İtalyan taşımacıları tarafından iki ülke arasında yapılan taşımalarda veya İtalyan toprakları üzerinde Türk römork veya yarı römorklar ile yapılan seyahatlerde Türk Tarafına bir ilave izin belgesi verilmesi imkanı sağlanacaktır.

İtalyan Heyeti bundan başka etkin trafik eğilimini saptamak ve Türk/İtalyan trafik aktivitesi içinde İtalyan taşıyıcıların katılımını dikkate alan olumlu sonuçları ve problemleri yeniden gözden geçirmek amacıyla 2000 yılı Eylül ayında Karma Komisyon Toplantısı yapılmasını önermiştir.

Türk Heyeti, Eylül 1995'te saptanan 20.000 temel izin belgesi kotasının dikkate alınarak daha az bir miktarın kabul edilemeyeceğini belirtmiştir.

Türk tarafı, iki ülke arasında gerçekleşen taşımacılık kapsamında azalan İtalyan araçlarının serbest pazar koşulları sonucu olduğunu ve bu durumun İtalyan araçlarına karşı Türkiye tarafından alınan ayırımı tedbirlerden kaynaklanmadığını ileri sürmüştür.

İki gün süren uzun ve tartışmalı görüşmelerden sonra, iki delegasyon 2000 yılı için kabul edilecek izin belgeleri kontenjanı konusunda bir anlaşmaya varamamıştır.

Bununla beraber, Türk Tarafı, Nisan 2000 tarihinde karayolu taşımacılığının gelişimiyle ilgili problemi tartışmak amacıyla İstanbul'da bir toplantı yapmayı önermiştir.

İtalyan tarafı, Türkiye'nin önerisini not alarak, yetkili makamlara danıştıktan sonra cevaplarını bildireceklerini söylemişlerdir.

Müzakereler sıcak ve dostca bir atmosferde gerçekleşmiş ve Türk Tarafı İtalyan Tarafını Türkiye'ye gelecek toplantı için davet etmiştir.

Toplantı 19 Ocak 2000 tarihinde Roma'da yapılmış olup, toplantı tutanağı İngilizce dilinde iki orijinal kopya olarak hazırlanmıştır.

İtalya Hükümeti Adına

Türk Hükümeti Adına

İTALYA HEYETİ LİSTESİ

Dr. Salvatore SCARDACI	Heyet Başkanı Denizcilik ve Ulaştırma Bakanlığı Uluslararası Yük Taşımacılığı Bölümü Müdürü
Dr. Paolo SANGIORGIO	Denizcilik ve Ulaştırma Bakanlığı Karayolu Yük Taşımacılığı Bölümü Müdürü
Dr. Paula TENTI	Denizcilik ve Ulaştırma Bakanlığı Uluslararası Yük Taşımacılığı Bölümü
Dr. Camillo LOBINA	Denizcilik ve Ulaştırma Bakanlığı Uluslararası Yük Taşımacılığı Bölümü
Dr. Amelia SCAFFIDI LALLARO	Denizcilik ve Ulaştırma Bakanlığı Karayolu Yolcu Taşımacılığı Bölümü
Patrizia VERCELLESI	Denizcilik ve Ulaştırma Bakanlığı Karayolu Yolcu Taşımacılığı Bölümü
Dr. Paolo PANTCONE	Maliye Bakanlığı Gümrük Dairesi
Dr. Iole GRANESE	Maliye Bakanlığı Gümrük Dairesi
Dr. Carlo ANDERLINI	Maliye Bakanlığı Uluslararası İlişkiler Genel Sekreteri

Patricia Romanelli mütercim olarak görev yapmıştır.

Aşağıda belirtilen İtalya Ticari Derneklerin temsilcileri gözlemci olarak toplantıya katılmıştır:

FIAP M/UTI-ANITA/UTI-FITA/UTI-FAI/UNIFAI-UNITA/UNIFAI-ANAC

HEYET LİSTESİ

Ahmet Balcı	Heyet Başkanı, Müsteşar Yardımcısı, Ulaştırma Bakanlığı
Kemal Diriöz	Daire Başkanı, Dışişleri Bakanlığı
Metin Katı	Dış İlişkiler Dairesi Başkanı, Ulaştırma Bakanlığı
Çiğdem Çınar	Daire Başkanı, Dış Ticaret Müsteşarlığı
Sadettin Onay	Daire Başkanı, Gümrük Müsteşarlığı

**Minutes
of the Meeting of the Italian-Turkish
Joint Committee on International Road Transport**

In accordance with the Agreement on international road transport between Italy and Turkey, the Joint Committee on road transport held its meeting in Rome on January, 18-19, 2000.

Lists of the two delegations are attached.

After a brief exchange of greetings and the presentation of the two delegations they have agreed on the following agenda:

- 1) exchange of informations regarding statistics on road transport of goods;
- 2) problems regarding road transport of goods and setting of the contingent of permits for the year 2000;
- 3) problems of road transport of passengers;
- 4) miscellaneous.

Items of the Agenda

Point 1)

The Italian delegation emphasised that in 1999 the use of permits by Italian carriers was almost insignificant, with the issue of about 150 permits of which not even half were utilised.

The trend in trade had also declined markedly from 1998 to 1999.

The Turkish delegation pointed out that in 1998 imports reached the value of 4 221 739 000 \$ and exports 1 557 136 000 \$, therefore the balance was in Italy's favour.

Unfortunately there had been major problems in 1999, in particular the earthquakes that struck Turkey and adversely affected trade, but a net recovery was forecast for the year 2000. The Turkish Delegation stated that Italy was the country's second trading partner after Germany.

In 1999 Turkish carriers made 130 000 journeys to Europe and 107 000 from Europe to Turkey, whereas European carriers made about 38 000 journeys from Turkey and about 33 000 with Turkey as destination. In effect foreign carriers made about 23% of the total journeys.

There were 62 700 outward journeys through the port of Trieste with the RO-RO system and the same number inward.

There were also vehicles that used the ports of Bari, Ancona and Brindisi.

The Italian Delegation took note of the data, pointing out that the Italian presence was absolutely not at the level of other European countries.

Point 2)

The Turkish Delegation , in consideration of the fact that since 1995 until 1998 the Turkish side had been granted 20 000 permits as the basis contingent, with further additional annual 5 000 permits and in consideration of the effective needs of Turkish transport and of the foreseeable resumption of the traffic, the Turkish side asked to set a contingent of 25 000 permits in total for the year 2000.

The permits are to be divided as follows:

- 18 000 bilateral/transit permits;
- 4 500 permits for the transit from the port of Trieste to France or Switzerland and viceversa;
- 2 500 permits to be used only with environmental-friendly vehicles (green-trucks).

The Italian side affirmed that during the meeting in Ankara on May 25 and 26, 1998 no contingent had been set.

With the only aim of not interrupting the traffic between the two countries in 1999, the Italian side exchanged a quota of permits, an amount of 20 000 in total, as the basis contingent, which had been agreed upon in 1995

At the same way and with respect to the same objective the Italian side exchanged a quota of permits equal to:

- 5 333 bilateral/transit permits,
- 1 000 permits for the transit from the port of Trieste to France or Switzerland and viceversa;
- 333 permits to be used only with environmental-friendly vehicles (green-trucks), in the year 2000.

By considering that the activity of Italian transporters in the Italian/Turkish relation has been nearly zero, the Italian Delegation proposed to set the contingent for the year 2000 in the following way:

- 14 000 bilateral/transit permits;
- 3 000 transit permits from the port of Trieste to Switzerland or France and viceversa;
- 1 000 permits to be used with green trucks ;

with the possibility to grant further additional permits to the Turkish side, in the number of one additional permit for each performed journey by an Italian carrier or directly between the two countries or by trailing Turkish trailers or semitrailers, coming from or going to Turkey, on Italian territory.

The Italian Delegation furthermore proposed to set up another meeting of the Joint Commission, in September 2000, in order to verify the effective traffic trend and to reexamine the problem in view of desired positive results regarding the participation of Italian carriers in the Turkish/Italian traffic activity.

The Turkish Delegation declared that it could not accept an even smaller contingent with respect to the basic contingent of 20 000 permits fixed in September 1995, which had also been exchanged in 1999.

The Turkish side observed that the reduced part of Italian vehicles in the transport between the two countries was the result of the free market conditions and not due to any discriminatory measures taken by Turkey against Italian trucks.

After long and thorough discussions which took place in two days, the two Delegations did not reach any agreement with regard to the contingent of permits to be agreed for the year 2000.

Nevertheless the Turkish side proposed to hold a meeting in Istanbul in April 2000 to discuss the problem of the development of road transport again.

The Italian side took note of the Turkish request and made the reservation to reply after having consulted higher authorities.

The discussions took place in a warm and friendly atmosphere and the Turkish delegation invited the Italian Side to Turkey for the next meeting.

Done in Rome on 19th January, 2000 in two original copies in English language.

For the Italian Government

For the Turkish Government

LIST OF THE ITALIAN DELEGATION

Dr. Salvatore SCARDACI	Head of the Delegation Ministry of Transports and Maritime Affairs Director of International Goods Transport Office
Dr. Paolo SANGIORGIO	Ministry of Transports and Maritime Affairs Director of Passengers Road Transport Office
D.ssa Paula TENTI	Ministry of Transports and Maritime Affairs International Goods Transports Office
Dr. Camillo LOBINA	Ministry of Transports and Maritime Affairs International Goods Transport Office
D.ssa Amelia SCAFFIDI LALLARO	Ministry of Transports and Maritime Affairs Passengers Road Transport Office
Sig.ra Patrizia VERCELLESI	Ministry of Transports and Maritime Affairs Passengers Road Transport Office
Dr.Paolo PANTCONE	Ministry of Finance Customs Department
D.ssa Iole GRANESE	Ministry of Finance Customs Department
Dr. Carlo ANDERLINI	Ministry of Finance General Secretariat International Affairs

Ms Patricia Romanelli acted as interpreter.

Representatives of the following Italian trade Associations were present at the meeting as observers.

FIAP M./UTI-ANITA/UTI-FITA/UTI-FAI/UNIFAI-UNITA-UNIFAI-ANAC

LIST OF DELEGATION

Ahmet Balcı	Head of Delegation, Deputy Undersecretary, Ministry of Transports
Kemal Diriöz	Head of Department, Ministry of Foreign Affairs
Metin Katı	Head of Department for Foreign Affairs, Ministry of Transport
Çiğdem Çınar	Head of Department, Undersecretariat of Foreign Trade
Sadettin Onay	Head of Department, Undersecretariat of Customs

Karar Sayısı : 2000/439

20 Ocak 2000 tarihinde Ankara’da imzalanan ekli “Türkiye Cumhuriyeti ve Yunanistan Arasında Çevrenin Korunması Hakkında Mutabakat Muhtırası”nın onaylanması; Dışişleri Bakanlığı’nın 22/3/2000 tarihli ve ESGY-III-1487 sayılı yazısı üzerine, 31/5/1963 tarihli ve 244 sayılı Kanunun 3 üncü ve 5 inci maddelerine göre, Bakanlar Kurulu’nca 28/3/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL**CUMHURBAŞKANI****Bülent ECEVİT****Başbakan****D. BAHÇELİ****H. H. ÖZKAN****Y. OKUYAN****R. ÖNAL**

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd. V.

Devlet Bakanı

Prof. Dr. T. TOSKAY**M. KEÇECİLER****F. ÜNLÜ****S. SOMUNCUOĞLU**

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı V.

Devlet Bakanı

Y. YALOVA**M. YILMAZ****Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU****R. K. YÜCELEN**

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

H. GEMİCİ**Prof. Dr. Ş. ÜŞENMEZ****E. S. GAYDALI****F. ÜNLÜ**

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Prof. Dr. Ş. ÜŞENMEZ**S. ORAL****Prof. Dr. H. S. TÜRK****Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU**

Devlet Bakanı V.

Devlet Bakanı V.

Adalet Bakanı

Millî Savunma Bakanı V.

S. TANTAN**İ. CEM****S. ORAL****M. BOSTANCIOĞLU**

İçişleri Bakanı

Dışişleri Bakanı

Maliye Bakanı

Millî Eğitim Bakanı

Prof. Dr. T. TOSKAY**Doç. Dr. O. DURMUŞ****Prof. Dr. E. ÖKSÜZ****Prof. Dr. H. Y. GÖKALP**

Bayındırlık ve İskân Bakanı V.

Sağlık Bakanı

Ulaştırma Bakanı

Tarım ve Köyüşleri Bakanı

Y. OKUYAN**A. K. TANRIKULU****M. BOSTANCIOĞLU**

Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı

Sanayi ve Ticaret Bakanı

Kültür Bakanı V.

E. MUMCU**Prof. Dr. N. ÇAĞAN****F. AYTEKİN**

Turizm Bakanı

Orman Bakanı

Çevre Bakanı

Türkiye Cumhuriyeti ve Yunanistan Arasında
Çevrenin Korunması Hakkında
Mutabakat Muhtırası

Bundan böyle "Taraflar" diye adlandırılacak Türkiye Cumhuriyeti ve Yunanistan,

Her iki ülkede yaşam kalitesini sağlamak için çevrenin korunmasının gerekliliğinin bilincinde ve çevre korumasının sürdürülebilir kalkınmanın temel unsurlarından olduğunun farkında olarak,

Rio Bildirisi'nin ilgili hükümleriyle 1992 Birleşmiş Milletler Çevre ve Kalkınma Konferansı'nda kabul edilen 21. Yüzyıl İçin Gündem'i dikkate alarak,

Aşağıdaki hususlarda mutabakata varmışlardır:

I. İŞBİRLİĞİNİN KAPSAMI

Madde 1

Taraflar sürdürülebilir kalkınma ilkesi çerçevesinde, kirliliğin önlenmesi ve çevrenin korunması alanında bilimsel ve teknik işbirliğini geliştirmeyi kabul eder.

Madde 2

Taraflar, karşılıklı yarar temeli üzerinde Ek'te yer alan sektörlerde çevrenin korunması için işbirliği yapacaklardır. Taraflar, hükümet organları arasında bilimsel, teknik ve hukuki bilgi değişiminde bulunacak ve benzer değişimlerin akademik kuruluşlar, hükümet dışı örgütler ve özel firmalar arasında da gerçekleştirilmesini teşvik edeceklerdir. Bu sonuca yönelik olarak, Mutabakat Muhtırası'nın kapsadığı konularda sempozyumlar, seminerler, çalışma ve uzmanlar grubu toplantıları düzenlenecektir.

Madde 3

Taraflar, bu Mutabakat Muhtırası esas alınarak yürütülecek faaliyetlere hükümet dışı örgütlerin ve sivil toplumun katılımını teşvik edeceklerdir.

Madde 4

Taraflar, çevre kaynaklarının sürdürülebilir yönetimi politikasına ulaşmak amacıyla kirliliğin önlenmesi ve insan faaliyetlerinin çevre üzerindeki zararlı etkilerinin azaltılmasında işbirliğini teşvik edeceklerdir.

II. FİNANSMAN**Madde 5**

Her bir Taraf, bu Mutabakat Muhtırası kapsamında yürütülen faaliyetlere kendi katılımının masraflarını üstlenecektir. Taraflar, ayrıca uygun uluslararası kaynaklardan finansman sağlamanın yollarını ve araçlarını da araştıracaklardır.

III. DİĞER ANLAŞMALARLA İLİŞKİ**Madde 6**

İşbu Mutabakat Muhtırası'ndaki hiç bir husus Türkiye Cumhuriyeti ile Yunanistan Cumhuriyeti Hükümetleri arasında mevcut veya gelecekte aktedilecek anlaşmaları etkileyecek biçimde yorumlanamaz.

İşbu Mutabakat Muhtırası, Tarafların üçüncü devletler veya bölgesel bütünleşme kuruluşlarıyla ilgili hak ve taahhütlerini etkilemeyecektir.

Her bir Taraf, Tarafların karşılıklı rızasından sonra, üçüncü taraflara işbirliğinin sonuçlarını nakledebilir.

IV. ULUSAL KANUNLARIN UYGULANMASI**Madde 7**

İşbu Mutabakat Muhtırası kapsamındaki bütün faaliyetler tarafların ulusal mevzuatına uygun olarak yürütülmelidir.

V. YÖNETİM

Madde 8

Taraflar, her bir Tarafın yetkili makamlarından beşer temsilciden oluşan on kişilik bir Ortak Komite kuracaklardır. Bu Komite Taraflardan her belirli faaliyet alanı için karşılıklı koordinatörler atamasını isteyebilir.

Bu koordinatörler Ortak Komite'ye faaliyetlerinin sonucunu bildireceklerdir.

Ortak Komite, diğer hususlarla birlikte, a) Bu Mutabakat Muhtırası kapsamındaki faaliyetleri yönetmek ve gelecekteki politika meselelerinde mutabakat sağlamak ve b) Koordinatörlerinki de dahil olmak üzere işbirliği için sunulan projeler ve diğer önerileri kabul etmekle görevlidir.

VI. YÜRÜRLÜĞE GİRME, FESİH VE DEĞİŞİKLİK

Madde 9

İşbu Mutabakat Muhtırası, Tarafların yürürlüğe giriş için gerekli ulusal formalitelerini tamamladıklarına ilişkin bilgi verdikleri Notaların teati tarihinden bir ay sonra yürürlüğe girecek ve üç yıl müddetle yürürlükte kalacaktır. Bu Mutabakat Muhtırasının geçerliliği, Taraflardan herhangi biri üç ay önceden yazılı bildirimde bulunmak suretiyle feshi ihbarda bulunmadıkça üç yıllık ilave bir süre kendiliğinden uzatılmış olacaktır. Tarafların biri diğer Tarafa üç ay önceden yazılı bildirimde bulunarak bu Mutabakat Muhtırası'nı feshedebilir. Bu Mutabakat Muhtırası muhtevası Tarafların karşılıklı rızası üzerine her zaman değiştirilebilir. Mutabakat Muhtırası'nın feshedilmesi, bu Mutabakat Muhtırasına uygun olarak mutabakata varılan ve fesihden önce başlatılan faaliyetlerin geçerliliğini veya sürekliliğini etkilemeyecektir.

Ankara'da, 20 Ocak 2000 tarihinde Türkçe, Yunanca ve İngilizce dillerinde iki nüsha olarak imzalanmış olup bütün metinler eşit derecede geçerlidir.

Yorum farklılığı durumunda İngilizce metin dikkate alınacaktır.

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ
ADINA**

YUNANİSTAN ADINA

**İsmail CEM
Dışişleri Bakanı**

**George A. PAPANDREU
Dışişleri Bakanı**

E K

Müteakip maddeler muhtemel işbirliği alanları olarak belirlenmiştir:

1. **ENERJİ ÜRETİMİ:** Çevre dostu enerji (rüzgar ve güneş enerjisi, küçük hidroelektrik santraller ve enerji tasarrufu sağlayan teknolojiler) ile ilgili "know-how" değişimi ve işbirliği.
2. **ÇÖLLEŞME:** Toprak erozyonunun önlenmesi ve iyileştirme programları çalışmaları. Çölleşmeyle Mücadele Sözleşmesi'nin IV.Ek'i çerçevesinde işbirliği.
3. **DENİZ KİRLENMESİYLE MÜCADELE:** Eğitim programları, yöntemler, yeni teknolojiler, limanlarda atık kabul tesisleri oluşturulması.
4. **ÇEVRE AÇISINDAN GEÇERLİ KATI ATIK YÖNETİMİ STRATEJİLERİNİN BENİMSENMESİ:** Katı atıkların niteliği ve niceliği, atıkların geri kazanımı ve imha edileceği alanların tasarlanması üzerine çalışmalar. Teknik bilgi değişimi.
5. **EKO-TURİZMİN GELİŞTİRİLMESİ HAKKINDA ORTAK PROGRAMLAR HAZIRLANMASI VE BİLGİ DEĞİŞİMİ:** Benzer özelliklere sahip eko-turizm bölgelerinin birbiri ile irtibatlandırılmaları için programlar. Bu bölgelerde konferanslar ve toplantılar düzenlenmesinin teşvik edilmesi. Turizmin ekolojik olarak hassas alanlar üzerindeki etkisi üzerine çalışmalar.
6. **ÇEVRESEL ETKİ DEĞERLENDİRMESİ ÜZERİNE BİLGİ DEĞİŞİMİ:** Çevresel etki değerlendirmesi ilkesinin yararlı uygulanabileceği faaliyetlerin temel sektörlerini belirleme çalışmaları. Çevre üzerinde etkisi olan ve çevresel etki değerlendirmesinin yararlı olabileceği çalışmalar için her iki ülkede veri tabanı oluşturulması.
7. **HER İKİ ÜLKEDEKİ HÜKÜMET DIŞI ÖRGÜTLERİN İŞBİRLİĞİNİN TEŞVİK EDİLMESİ:** Hükümet dışı kuruluşlar arasında deneyim değişimi ve ziyaretler. Hükümet dışı örgütler arasında daha yakın işbirliğini teşvik etme olanaklarının araştırılması.
8. **KARA KÖKENLİ KİRLETİCİLER:** İki taraf arasında bilgi değişimi için sistemler kurulması ve çalışmalar yapılması. Teknoloji ve "know-how" değişimi.
9. **DEPREM KONULARI:** Hasar tesbiti, antisismik kural çalışmaları ve nihai değişiklik önerileri gibi başlıklarda işbirliği.
10. **ZEYTİN ÇEKİRDEĞİNDEN YARARLANMA:** Zeytin çekirdeğinden ısıtma amaçlı enerji üretiminde yararlanılması için yetkili ulusal organlar arasında işbirliği olanağı sağlanması.
11. **ORMAN YANGINLARININ SÖNDÜRÜLMESİ:** Uzman toplantıları aracılığıyla bilgi ve "know-how" değişimi.

**Memorandum of Understanding
Between the Republic of Turkey and the Hellenic Republic
Concerning Cooperation on Environmental Protection**

The Republic of Turkey and the Hellenic Republic hereafter called "the Parties",

Aware of the necessity to protect the environment in order to ensure the quality of life in both countries and recognizing that environmental protection is an essential element of sustainable development.

Taking into account the relevant provisions of the Rio Declaration as well as the Agenda for the 21st Century, approved by the 1992 United Nations Conference on Environment and Development.

Have agreed as follows:

I. SCOPE OF WORK

Article 1

The Parties hereby agree to develop scientific and technical cooperation in the field of the prevention of pollution and the protection of the environment within the principle of sustainable development.

Article 2

The Parties shall cooperate on the basis of mutual benefit for the protection of the environment in the sectors included in the attached Annex. They shall exchange scientific, technical and legal information among governmental bodies and shall encourage such exchanges among academic institutions, non governmental organizations and private firms. To this end, they shall also organize symposiums, seminars, workshops and meetings of experts on issues covered by this Memorandum.

Article 3

The Parties shall encourage participation of non-governmental organizations and the civil society in the activities that will be carried out on the basis of this Memorandum.

Article 4

The Parties shall encourage cooperation on the prevention of pollution and on the mitigation of harmful influences of human activities on the environment, with a view to attain a sustainable management policy of environmental resources.

II. FUNDING

Article 5

Each Party shall bear the costs of its own participation in the activities carried out under this Memorandum. The Parties will also explore ways and means to obtain financing from appropriate international sources.

III. RELATIONSHIP TO OTHER AGREEMENTS

Article 6

Nothing in this Memorandum shall prejudice other existing or future agreements concluded between the Republic of Turkey and the Hellenic Republic.

This Memorandum will not affect the rights and commitments of the Parties with respect to third states or regional integration organizations.

Each Party may communicate the results of their cooperation to third parties after mutual consent of the Parties.

IV. APPLICATION OF NATIONAL LEGISLATION

Article 7

All activities under this Memorandum shall be carried out in-conformity with the national legislation of the Parties.

V. MANAGEMENT

Article 8

The Parties shall establish a ten members Joint Committee comprising five representatives from the respective competent authorities of each side. This Committee may request the Parties to designate corresponding coordinators on each specific field of activity.

These coordinators shall report to the Joint Committee the results of their activities.

The Joint Committee shall, inter alia, a) manage the activities under this Memorandum and agree on matters of future policy and b) receive submission of projects and other proposals for cooperation including those from the coordinators.

VI. ENTRY INTO FORCE, TERMINATION AND AMENDMENT

Article 9

This Memorandum shall enter into force one month following the date of the exchange of notes between the Parties informing the completion of their required national formalities for its entry into force, and, shall remain in force for three years. Its validity shall be automatically extended for further three-year periods unless denounced by either Party upon three-month prior written notice. Either Party upon three-month written notice to the other Party may terminate this Memorandum. This Memorandum may be amended at any time upon mutual consent of the Parties. The termination of the Memorandum shall not affect the validity or duration of activities agreed upon pursuant to this Memorandum and initiated prior to such termination.

Done in duplicate in Ankara on 20th of January 2000 in the Turkish, Greek and English languages. All texts are equally authentic.

In case of divergence of interpretation, the English text shall prevail.

**FOR THE REPUBLIC
OF TURKEY**

**FOR THE HELLENIC
REPUBLIC**

**İsmail CEM
Minister of
Foreign Affairs**

**George A. PAPANDREOU
Minister of
Foreign Affairs**

ANNEX

The following items are identified as possible areas for cooperation:

- **ENERGY PRODUCTION:** Exchange of know-how and cooperation regarding environmentally friendly energy (wind and solar energy, small hydroelectric plants and energy saving technologies).
- **DESERTIFICATION:** Studies on prevention of soil erosion and rehabilitation programmes. Cooperation in the framework of Annex IV of the Convention for Combating Desertification.
- **COMBATING MARINE POLLUTION:** Training programmes, methodologies, new technologies, waste reception facilities at harbours.
- **ADOPTION OF ENVIRONMENTALLY SOUND SOLID WASTE MANAGEMENT STRATEGIES:** Studies on the quantity and quality of solid wastes, on recycling of wastes and on designing spaces for the disposal of wastes. Exchange of technical information.
- **PREPARATION OF JOINT PROGRAMMES & EXCHANGE OF INFORMATION ON DEVELOPMENT OF ECO-TOURISM:** Programmes for linking eco-tourism regions with similar characteristics. Promotion of organisation of conferences and meeting in such areas. Studies for the impact of tourism on ecologically sensitive areas.
- **EXCHANGE OF INFORMATION ON ENVIRONMENTAL IMPACT ASSESSMENT:** Studies to determine the main sectors of activity where the principle of the environmental impact assessment could be usefully applied. Creation of a data base in both countries concerning works that have an impact on the environment and for which an environmental impact assessment would be highly useful.
- **ENCOURAGING NGOs COOPERATION IN BOTH COUNTRIES:** Exchange of experiences and visits between NGOs. Examine the possibilities to encourage closer cooperation between NGOs.
- **LAND-BASED SOURCES OF POLLUTION:** Studies and establishment of systems for the exchange of information between the two parties. Exchange of technologies and know-how.
- **EARTHQUAKE ISSUES:** Cooperation on topics such as damage evaluation, antiseismic code studies and eventual modification proposals.
- **OLIVE STONE EXPLOITATION:** To facilitate cooperation among competent national entities for the exploitation of olive stones in order to produce energy for heating purposes.
- **FOREST FIRES EXTINCTION:** Exchange of information and know-how through meetings of experts.

Μ Ν Η Μ Ο Ν Ι Ο Κ Α Τ Α Ν Ο Η Σ Ε Ω Σ

Μ Ε Τ Α Ξ Ύ

Τ Η Σ Δ Η Μ Ο Κ Ρ Α Τ Ι Α Σ Τ Η Σ Τ Ο Υ Ρ Κ Ι Α Σ

Κ Α Ι

Τ Η Σ Ε Λ Λ Η Ν Ι Κ Η Σ Δ Η Μ Ο Κ Ρ Α Τ Ι Α Σ

Σ Χ Ε Τ Ι Κ Α Μ Ε Τ Η Σ Υ Ν Ε Ρ Γ Α Σ Ι Α Γ Ι Α Τ Η Ν Π Ρ Ο Σ Τ Α Σ Ι Α Τ Ο Υ Π Ε Ρ Ι Β Α Λ Λ Ο Ν Τ Ο Σ

Η Δημοκρατία της Τουρκίας και η Ελληνική Δημοκρατία αποκαλούμενες στο εξής ως τα Μέρη,

- Έχοντας συνείδηση της ανάγκης να προστατευθεί το περιβάλλον ώστε να εξασφαλισθεί η ποιότητα ζωής σε αμφότερες τις χώρες και αναγνωρίζοντας ότι η προστασία του περιβάλλοντος αποτελεί ουσιώδες στοιχείο της βιώσιμης ανάπτυξης.
- Λαμβάνοντας υπόψη τις σχετικές διατάξεις της Διακήρυξης του Ρίο, όπως επίσης το Πρόγραμμα Δράσης για τον 21^ο αιώνα, το οποίο ενεκρίθη το 1992 από την Διάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον και την Ανάπτυξη.

Συμφώνησαν ως ακολούθως :

Ι. ΣΚΟΠΟΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

ΑΡΘΡΟ 1

Τα Μέρη συμφωνούν δια του παρόντος να αναπτύξουν επιστημονική και τεχνική συνεργασία στον τομέα της πρόληψης της ρύπανσης και της προστασίας του περιβάλλοντος στο πλαίσιο της αρχής της βιώσιμης ανάπτυξης.

ΑΡΘΡΟ 2

Τα Μέρη θα συνεργασθούν με βάση το αμοιβαίο όφελος για την προστασία του περιβάλλοντος στους τομείς που περιλαμβάνονται στο συνημμένο παράρτημα. Θα ανταλλάσσουν επιστημονικές, τεχνικές και νομικής φύσεως πληροφορίες μεταξύ κυβερνητικών οργάνων και θα ενθαρρύνουν παρόμοιες ανταλλαγές μεταξύ ακαδημαϊκών ιδρυμάτων, μη κυβερνητικών οργανισμών και ιδιωτικών επιχειρήσεων. Προς το σκοπό αυτό, θα οργανώνουν επίσης συμπόσια, σεμινάρια, εργαστήρια και συναντήσεις μεταξύ εμπειρογνομόνων επί θεμάτων που καλύπτονται από το παρόν Μνημόνιο.

ΑΡΘΡΟ 3

Τα Μέρη θα ενθαρρύνουν την συμμετοχή των μη κυβερνητικών οργανισμών και της κοινωνίας των πολιτών στις δραστηριότητες, οι οποίες θα πραγματοποιούνται με βάση το παρόν Μνημόνιο.

ΑΡΘΡΟ 4

Τα Μέρη θα ενθαρρύνουν την συνεργασία για την πρόληψη της ρύπανσης και για τον περιορισμό των επιβλαβών επιδράσεων των ανθρωπίνων δραστηριοτήτων στο περιβάλλον, με σκοπό να επιτύχουν μια πολιτική βιώσιμης διαχείρισης των περιβαλλοντικών πόρων.

II. ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ**ΑΡΘΡΟ 5**

Έκαστο των Μερών θα αναλάβει το κόστος της συμμετοχής του στις δραστηριότητες, οι οποίες θα πραγματοποιούνται με βάση το παρόν Μνημόνιο. Τα Μέρη θα διερευνήσουν επίσης τρόπους και μέσα προκειμένου να λάβουν χρηματοδότηση από κατάλληλες διεθνείς πηγές.

III. ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΑΛΛΕΣ ΣΥΜΦΩΝΙΕΣ**ΑΡΘΡΟ 6**

Καμία διάταξη του παρόντος Μνημονίου δεν θα επηρεάσει άλλες υφιστάμενες ή μελλοντικές συμφωνίες μεταξύ της Δημοκρατίας της Τουρκίας και της Ελληνικής Δημοκρατίας.

Το παρόν Μνημόνιο δεν επηρεάζει τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των Μερών σε σχέση με τρίτες χώρες ή με οργανισμούς περιφερειακής ολοκλήρωσης.

Έκαστο των Μερών δύναται να γνωστοποιεί τα αποτελέσματα της μεταξύ τους συνεργασίας σε τρίτα μέρη κατόπιν αμοιβαίας συναίνεσης, μεταξύ των Μερών.

IV. ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΕΘΝΙΚΗΣ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑΣ**ΑΡΘΡΟ 7**

Όλες οι δραστηριότητες που καλύπτονται από το παρόν Μνημόνιο θα πραγματοποιούνται σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία των Μερών.

V. ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ**ΑΡΘΡΟ 8**

Τα Μέρη θα συστήσουν μια δεκαμελή Μικτή Επιτροπή, αποτελούμενη από πέντε εκπροσώπους των αντιστοιχών αρμοδίων αρχών κάθε πλευράς. Η Επιτροπή

αυτή δύναται να ζητεί από τα Μέρη να ορίζουν αντίστοιχους συντονιστές για κάθε ειδικό τομέα δραστηριότητας.

Οι συντονιστές αυτοί θα υποβάλουν στην Μικτή Επιτροπή τα αποτελέσματα των δραστηριοτήτων τους. Η Μικτή Επιτροπή, μεταξύ άλλων, α)θα διαχειρίζεται τις δραστηριότητες επί τη βάση του παρόντος Μνημονίου και θα συμφωνεί για θέματα μέλλουσας πολιτικής και β) θα παραλαμβάνει υποβαλλόμενα σχέδια και άλλες προτάσεις για συνεργασία συμπεριλαμβανομένων και αυτών που θα προέρχονται από τους συντονιστές.

VI. ΘΕΣΗ ΣΕ ΙΣΧΥ, ΚΑΤΑΓΓΕΛΙΑ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗ

ΑΡΘΡΟ 9

Το παρόν Μνημόνιο θα τεθεί σε ισχύ ένα μήνα μετά την ημερομηνία ανταλλαγής διακοινώσεων μεταξύ των Μερών σχετικά με την ολοκλήρωση των αναγκαίων εθνικών διατυπώσεων για την θέση του σε ισχύ, και, θα παραμείνει σε ισχύ για τρία έτη. Η ισχύς του θα παρατείνεται αυτομάτως για περαιτέρω τριετείς περιόδους εκτός εάν κάποιο από τα Μέρη το καταγγείλει εγγράφως τρεις μήνες ενωρίτερα. Έκαστο των μερών, μετά προηγούμενη τρίμηνη γραπτή ειδοποίηση προς το άλλο μέρος δύναται να τερματίσει την ισχύ του παρόντος Μνημονίου. Το παρόν Μνημόνιο δύναται να τροποποιηθεί οποτεδήποτε μετά από αμοιβαία συμφωνία των Μερών. Η λήξη του παρόντος Μνημονίου δεν θα επηρεάσει την εγκυρότητα ή την χρονική διάρκεια των δραστηριοτήτων, οι οποίες έχουν τυχόν συμφωνηθεί με βάση το παρόν Μνημόνιο και των οποίων η έναρξη προηγείται της ως άνω λήξης του Μνημονίου.

Υπεγράφη εις διπλούν στην Άγκυρα στις 20 Ιανουαρίου 2000 στην Τουρκική, Ελληνική, και Αγγλική γλώσσα. Όλα τα κείμενα είναι εξ ίσου αυθεντικά. Σε περίπτωση διαφοράς ως προς την ερμηνεία, υπερισχύει το αγγλικό κείμενο.

ΓΙΑ ΤΗΝ
ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ

ΓΙΑ ΤΗΝ
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΙΣΜΑΗΛ ΤΖΕΜ
ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΓΙΩΡΓΟΣ Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ
ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Τα κατωτέρω θέματα έχουν προσδιορισθεί ως πιθανοί τομείς συνεργασίας:

Παραγωγή Ενέργειας : Ανταλλαγή τεχνογνωσίας και συνεργασία στην φιλική προς το περιβάλλον ενέργεια (αιολική και ηλιακή ενέργεια, μικρές υδροηλεκτρικές μονάδες και τεχνολογίες εξοικονόμησης ενέργειας).

Απερήμωση : Μελέτες για την πρόληψη της διάβρωσης του εδάφους, καθώς και προγράμματα αποκατάστασής του. Συνεργασία στο πλαίσιο του Παραρτήματος IV της Σύμβασης για την καταπολέμηση της Απερήμωσης.

Καταπολέμηση θαλάσσιας ρύπανσης : Προγράμματα εκπαίδευσης, μεθοδολογίες, νέες τεχνολογίες, διευκολύνσεις υποδοχής αποβλήτων σε λιμάνια.

Υιοθέτηση περιβαλλοντικώς ορθών στρατηγικών διαχείρισης στερεών αποβλήτων : Μελέτες για ποιότητα και ποσότητα στερεών αποβλήτων, για την ανακύκλωση των αποβλήτων και τον σχεδιασμό χώρων για την απόθεση των αποβλήτων. Ανταλλαγή τεχνικών πληροφοριών.

Προετοιμασία κοινών προγραμμάτων και ανταλλαγής πληροφοριών για την ανάπτυξη του οικοτουρισμού : Προγράμματα για την σύνδεση περιοχών οικοτουρισμού με παρόμοια χαρακτηριστικά. Προώθηση οργάνωσης διασκέψεων και συναντήσεων εντός περιοχών αυτού του είδους. Μελέτες για τις επιπτώσεις του τουρισμού σε οικολογικά ευαίσθητες περιοχές.

Ανταλλαγή πληροφοριών για την εκτίμηση περιβαλλοντικών επιπτώσεων : Μελέτες για τον προσδιορισμό των κύριων τομέων δραστηριότητας όπου η αρχή της εκτίμησης των περιβαλλοντικών επιπτώσεων θα μπορούσε να τύχει χρήσιμης εφαρμογής. Δημιουργία και στις δύο χώρες τραπεζών δεδομένων σχετικών με εργασίες που έχουν επιπτώσεις σε περιβάλλον και για τις οποίες η εκτίμηση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων θα ήταν ιδιαίτερα χρήσιμη.

Ενθάρρυνση της συνεργασίας μεταξύ Μη Κυβερνητικών Οργανώσεων και στις δύο χώρες : Ανταλλαγή εμπειριών και επισκέψεων μεταξύ ΜΚΟ. Εξέταση των δυνατοτήτων ενθάρρυνσεως στενότερης συνεργασίας μεταξύ των ΜΚΟ.

Χερσαίες πηγές ρύπανσης : Μελέτες και εγκαθίδρυση συστημάτων για την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των δύο μερών, ανταλλαγή τεχνολογιών και τεχνογνωσίας.

Θέματα Σεισμών : Συνεργασία επί θεμάτων όπως υπολογισμός ζημιών, μελέτες αντισεισμικού κώδικα και προτάσεις πιθανών τροποποιήσεων.

Εκμετάλλευση πυρηνόξυλου: Διευκόλυνση της συνεργασίας μεταξύ αρμοδίων εθνικών φορέων για την εκμετάλλευση του πυρηνόξυλου για την παραγωγή ενέργειας για θέρμανση.

Δασοπυρόσβεση: Ανταλλαγή πληροφοριών και τεχνογνωσίας μέσω συναντήσεων εμπειρογνομώνων.

Karar Sayısı : 2000/492

13 Mart 1998 tarihinde Tiflis'te imzalanan ve 30/7/1999 tarihli ve 4431 sayılı Kanunla onaylanması uygun bulunan ekli "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gürcistan Hükümeti Arasında Karadeniz'deki Deniz Alanlarından Sorumlu Yetkili Makamların İşbirliğine Dair Anlaşma"nın onaylanması; Dışişleri Bakanlığı'nın 30/3/2000 tarihli ve DHGY/II-1710 sayılı yazısı üzerine, 31/5/1963 tarihli ve 244 sayılı Kanunun 3 üncü maddesine göre, Bakanlar Kurulu'nca 7/4/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

D. BAHÇELİ

H. H. ÖZKAN

R. K. YÜCELEN

R. ÖNAL

Devlet Bak. ve Başb. Yrd. Devlet Bak. ve Başb. Yrd. Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd. V. Devlet Bakanı

Prof. Dr. T. TOSKAY

M. KEÇECİLER

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL

S. SOMUNCUOĞLU

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Y. YALOVA

M. YILMAZ

Prof. Dr. R. MİRZAĞLU

R. K. YÜCELEN

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

H. GEMİCİ

Prof. Dr. Ş. ÜŞENMEZ

E. S. GAYDALI

F. ÜNLÜ

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Prof. Dr. A. ÇAY

M. A. İRTEMÇELİK

Prof. Dr. H. S. TÜRK

S. ÇAKMAKOĞLU

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Adalet Bakanı

Millî Savunma Bakanı

S. TANTAN

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL

S. ORAL

F. ÜNLÜ

İçişleri Bakanı

Dışişleri Bakanı V.

Maliye Bakanı

Millî Eğitim Bakanı V.

K. AYDIN

Doç. Dr. O. DURMUŞ

Prof. Dr. T. TOSKAY

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Bayındırlık ve İskân Bakanı

Sağlık Bakanı

Ulaştırma Bakanı V.

Tarım ve Köyşleri Bakanı

Y. OKUYAN

A. K. TANRIKULU

M. İ. TALAY

Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı

Sanayi ve Ticaret Bakanı

Kültür Bakanı

E. MUMCU

Prof. Dr. N. ÇAĞAN

F. AYTEKİN

Turizm Bakanı

Orman Bakanı

Çevre Bakanı

**Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gürcistan Hükümeti
Arasında Karadeniz'deki Deniz Alanlarından
Sorumlu Yetkili Makamların İşbirliğine
Dair Anlaşma**

Bundan sonra "Tarafklar" olarak adlandırılacak olan Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gürcistan Hükümeti,

Anlaşıs ve iyi komşuluk ilişkileri çerçevesinde karşılıklı çıkarlarını ilgilendiren konularda işbirliğini geliştirmeyi arzu ederek;

İki ülke Yetkili Makamları arasında etkin bir işbirliğinin yürütülmesine yakın ilgi göstererek;

Aşağıdaki hususlarda mutabık kalmışlardır:

Madde 1

İşbu Anlaşma, Tarafların Karadeniz'deki deniz alanlarında uygulanacaktır.

İşbu Anlaşmada "Yetkili Makamlar" olarak adlandırılacak olan Türkiye adına Sahil Güvenlik Komutanlığı ile Gürcistan adına Devlet Hudutlarını Koruma Devlet Bakanlığı, Anlaşmanın uygulanmasından sorumlu olacaklardır.

İşbu Anlaşma ile tesis edilen işbirliğinin yürütülmesi sırasında Taraflar, taraf oldukları uluslararası anlaşmaları da içeren uluslararası hukuka ve mevzuatlarına bağlı kalacaklardır.

Bu anlaşmanın amacı açısından;

"Deniz alanları" terimi, Tarafların Múnhasır Ekonomik Bölgelerini ifade eder.

Madde 2

Taraflar Karadeniz'deki deniz alanları ile ilgili görevlerine ilişkin konularda işbirliği yapacaklardır. Bu amaçla, Taraflar, kendi Yetkili Makamlarının faaliyetlerini geliştirmek ve aşağıdaki alanlarda Yetkili Makamları arasında işbirliğini ilerletmek üzere gerekli tedbirleri alacaklardır:

a) Vatandaş ve mallarının güvenliğinin terörizm dahil her türlü saldırıdan korunması;

b) Silah, psikotropik, patlayıcı, radyoaktif ve zehirli maddeler ile uyusturucuların, ulusal, sanatsal ve kültürel değeri olan maddelerin, kıymetli metal ve taşların yasadışı ticareti ve kaçakçılığı ile mücadele edilmesi;

c) Gümrük, maliye, sağlık, ekoloji ve göç konularındaki yasa ve yönetmeliklerin ihlalinin önlenmesi ve bunlarla mücadele edilmesi;

d) Deniz alanlarının, hava ve deniz araçları veya diğer sabit platformlardan, insan hayatına ve denizdeki canlı kaynaklara zarar veren zehirli, radyoaktif, hidrokarbonik ve diğer zararlı maddelerin atılması, boşaltılması, bırakılması ve diğer amaçlarla nakli yoluyla kirletilmesinin önlenmesi ve bununla mücadele edilmesi;

e) İnsan yapımı tesisler, bilimsel deniz araştırmalarının yürütülmesi ve denizlerdeki canlı kaynakların kullanılması ile ilgili uluslararası hukuk rejimine bağlı kalınması.

Madde 3

Taraflar arasındaki işbirliği aşağıda belirtildiği şekilde gerçekleştirilecektir:

a) Madde 2'de belirtilen konularda ortak önlemler alınması;

b) Madde 2'de öngörülen konularda bilgi teatisinde bulunulması. Taraflardan birinin ilgilenebileceği bilgiler, bununla ilgili özel bir talepte bulunulmaksızın diğer Tarafca, önceden tesis edilen kanallar yoluyla iletilecektir. Ancak gizlilik dereceli bilgiler ve malzeme, bunları sağlayan Tarafın yazılı bir izni olmaksızın üçüncü bir ülkeye verilemez;

c) Yetkili Makamların teşkilat yapıları, faaliyetleri, idari sistemleri, personel eğitimi, görevlerini icra etme yolları ve usulleri, ilgili diğer makam ve kuruluşlarla temaslara ve maddi destekleri konularındaki deneyimlerinin mübadele edilmesi;

d) Yetkili Makamların faaliyetleri ile ilgili yayınlar, belgeler ve diğer malzeme ile arama ve kurtarma operasyonlarında uygulanan metodların periyodik olarak mübadele edilmesi.

Madde 4

Anlaşmanın uygulanmasının koordinasyonu amacıyla, işbu Anlaşmanın yürürlüğe girmesini takiben bir ay içerisinde, bir Komisyon teşkil edilecektir. Taraflar, bu Komisyona üçer temsilci atayacak ve atanmış temsilcilerin isimlerini birbirlerine bildireceklerdir. Komisyon, ilk toplantısında belirleyeceği görev talimatına göre çalışacaktır. Komisyon, yılda en az bir kere, rotasyon usulüne göre, Taraflardan birinin ülkesinde toplanacaktır. Taraflar, Komisyon toplantılarına uzmanlar davet edebilirler.

Madde 5

Komisyon, Anlaşma'da belirtilen hususlarda işbirliğinin geliştirilmesi konusunda Tarafların Yetkili Makamlarına önerilerde bulunabilecektir. Yetkili Makamlar bu önerilerle ilgili kararlarını yekdiğerine bildirecektir.

Madde 6

Taraflar, deniz alanlarındaki yasalarını uygulamak için gerekli tedbirleri alırken can ve mal kaybını önlemek için azami gayreti göstereceklerdir.

Madde 7

İşbu Anlaşma, Tarafların mutabakatı üzerine Anlaşmanın ayrılmaz bir parçası olacak olan ayrı bir Protokol ile değiştirilebilir veya tadil edilebilir.

Madde 8

İşbu Anlaşmanın hükümlerinin uygulanması sırasında Taraflar, İngilizce dilinde temas kuracaklardır.

Anlaşmanın uygulanması veya yorumlanmasından doğacak anlaşmazlık ve uyuşmazlıklar, müşterek danışmalar ve görüşmeler yoluyla giderilecektir.

Madde 9

İşbu Anlaşma, Türkiye Cumhuriyeti ve Gürcistan'ın üçüncü taraflarla yaptıkları anlaşmalardaki yükümlülüklerine hiçbir şekilde halel getirmeyecektir.

Madde 10

İşbu Anlaşma üç yıllık bir süre için yapılmıştır ve Taraflardan biri, Anlaşmanın sona erme tarihinden 90 gün önce diplomatik kanallardan yazılı bir bildirimle Anlaşmayı fesh ettiğini bildirmedikçe, otomatik olarak aynı süre için uzayacaktır.

Madde 11

İşbu Anlaşma, Tarafların birbirlerini Anlaşmanın geçerlilik kazanması için mevzuatları uyarınca gerekli işlemleri tamamladıklarını diplomatik kanallardan yazılı olarak bildirmelerinden 30 gün sonra yürürlüğe girecektir.

İşbu Anlaşma, Tiflis'de 13 Mart 1998 tarihinde Türkçe, Gürcüce ve İngilizce dillerinde, tüm metinler aynı derecede geçerli olmak üzere ikişer nüsha halinde düzenlenmiştir. Anlaşmazlık halinde İngilizce metin geçerli olacaktır.

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ
HÜKÜMETİ ADINA**

**GÜRCİSTAN HÜKÜMETİ
ADINA**

**The Agreement Between
the Government of the Republic of Turkey
and the Government of Georgia
on Cooperation of Their Competent Authorities Responsible for
Their Maritime Areas in the Black Sea**

The Government of the Republic of Turkey and the Government of Georgia, hereinafter referred to as "the Parties",

desiring to enhance their cooperation on matters of mutual interest in the spirit of understanding and good neighborly relations;

demonstrating keen interest in carrying out efficient cooperation between their Competent Authorities;

have agreed as follows:

Article 1

This Agreement shall apply to the maritime areas of the Parties in the Black Sea.

The Coast Guard Command for the Republic of Turkey and the State Department for the Protection of the State Borders of Georgia, herein this Agreement referred to as the "Competent Authorities" shall be responsible for the implementation of this Agreement.

In the course of cooperation established by this Agreement, the Parties shall adhere to international law including international treaties to which they are parties to as well as their legislation.

For the purpose of this Agreement:

the term "maritime areas" shall mean the exclusive economic zones of the Parties;

Article 2

The Parties shall cooperate on the matters related to their duties in respect of their maritime areas in the Black Sea. To this end, the Parties shall take necessary measures to develop the activities of their Competent Authorities as well as to improve cooperation between them in the following fields:

a) Protection of their citizens and property against all crime encroachments, including terrorism;

b) combating illicit trafficking and smuggling of arms, psychotropic, explosive, radioactive and poisonous substances and narcotic drugs, articles of national, artistic, historical and cultural value, precious metals and gems;

c) prevention of and combating against the violation of laws and regulations on customs, financial, sanitary, ecological and immigration matters;

d) prevention of and combating against pollution of their maritime areas by discharging, dumping of depositing toxic, radioactive, hydrocarbons and other harmful substances which are dangerous for human life and sea biota from naval and air vessels or other fixed platforms as well as their delivery for other purposes;

e) adhering to the international legal regime on man-made structures, conduction of marine scientific researches and utilization of sea biota and living resources.

Article 3

The cooperation between the two Parties shall be achieved through:

a) Joint measures on the matters provided for by the Article 2;

b) exchange of information on the matters envisaged by Article 2. The information which either Party may be interested in, shall be provided by other Party, without any special request thereto, through established channels. However, confidential information and materials can not be transferred to the third party without written consent of the providing Party;

c) exchange of experience in organizational structures of the Competent Authorities, their activities, administration system, personnel training, methods of fulfillment of commitments, interaction with other authorities and establishments concerned, as well as their material support;

d) periodic exchange of publications, documents and other materials on activities of the Competent Authorities as well as on the methods to be used for search and rescue operations.

Article 4

In order to coordinate the implementation of this Agreement, a Commission shall be established within a month after this Agreement comes into force. Parties shall nominate three representatives for this Commission and shall inform their names to each other. The Commission shall function according to terms of reference to be determined during its first meeting. The Commission shall meet at least once a year, by rotation on the territory of the Parties. The Parties may invite experts to participate in the meetings of the Commission.

Article 5

The Commission may recommend proposals on the improvement of cooperation in the matters specified in this Agreement to the Competent Authorities of the Parties. The Competent Authorities shall inform each other on the decisions on such proposals.

Article 6

The Parties shall do their utmost to prevent the loss of life and property while undertaking necessary measures to enforce their legislation in their maritime areas.

Article 7

This Agreement may be modified or amended by consent of the Parties through separate Protocol which shall be an integral part of this Agreement.

Article 8

Within the implementation of the provisions of this Agreement, the Parties shall have contacts in English.

Disagreements and disputes arising from the implementation or interpretation of this Agreement shall be settled by joint consultations and discussions.

Article 9

This Agreement, in any way, shall not affect the commitments under the treaties concluded by the Republic of Turkey and Georgia with the third parties.

Article 10

This Agreement is concluded for a period of three years and shall be automatically prolonged for the same period, unless either Party notifies in writing, through diplomatic channels, ninety days before the date of expiry thereof its intention to denounce this Agreement.

Article 11

This Agreement shall enter in force thirty days upon the Parties have informed each other, through diplomatic channels in writing of the completion of their respective procedures necessary to give effect to this Agreement in accordance with the legislation of each Party.

Done in Tbilisi on 13 March 1998 in duplicate, each in the Turkish, Georgian and English languages, all the texts being equally authentic. In case of any disagreement, the English text shall prevail.

**FOR THE GOVERNMENT OF
THE REPUBLIC OF TURKEY**

**FOR THE GOVERNMENT OF
GEORGIA**

შეთანხმება

თურქეთის რესპუბლიკის მთავრობასა და საქართველოს მთავრობას
შორის შავი ზღვის საზღვაო სივრცეებზე პასუხისმგებელ
კომპეტენტურ ორგანოებს შორის თანამშრომლობის შესახებ

თურქეთის რესპუბლიკის მთავრობა და საქართველოს მთავრობა,
ძეგლოში „მხარეებად“ წოდებულნი.

აქვთ რა სურვილი განავითარონ თანამშრომლობა საერთო
ინტერესების, კეთილშეხოზობლივი ურთიერთობებისა და ურთიერთგაგების
სულისკვეთებით:

გამოხატავენ რა დიდ დაინტერესებას მათ კომპეტენტურ ორგანოებს
შორის ეფექტური თანამშრომლობის განხორციელების სფეროში:

შეთანხმდნენ შემდეგზე:

მუხლი 1

ეს შეთანხმება შეეხება მხარეთა საზღვაო სივრცეს შავ ზღვაზე.
თურქეთის სანაპირო დაცვის სამსახური და საქართველოს სახელმწიფო
საზღვრის დაცვის სახელმწიფო დეპარტამენტი ამ შეთანხმებაში
წოდებულნი არიან როგორც „კომპეტენტური ორგანოები“ და
პასუხისმგებელი იქნებიან ამ შეთანხმების შესრულებაზე.

ამ შეთანხმებით დაწესებული თანამშრომლობისას მხარეები
იხელმძღვანელებენ საერთაშორისო სამართალით. იმ საერთაშორისო
ხელშეკრულებების ჩათვლით, რომელთა მოწოდებითაც ისინი არიან.
აგრეთვე თავისი კანონმდებლობით.

ამ შეთანხმების მისუბისათვის:

ტერძიში „საზღვაო სივრცე“ ნიშნავს მხარეთა განსაკუთრებულ
კონსოლიდირებულ ზონას.

მუხლი 2

მხარეები თანამშრომლებენ საკითხებზე, რომლებიც
დაკავშირებულია შავი ზღვის საზღვაო სივრცეზე მათ ვალდებულებებთან.
ამ სისხით მხარეები მიიღებენ საჭირო ზომებს, რათა განავითარონ მათი
კომპეტენტური ორგანოების საქმიანობა, ისევე როგორც გააძლიერონ მათ
შორის თანამშრომლობა შექმდვ საკითხებში:

ა) მათი მოქალაქეებისა და საკუთრების დაცვა ყველა სახის დანაშაულებრივი ხელყოფისაგან, ტერორიზმის ჩათვლით;

ბ) ბრძოლა, იარაღის, ფსიქოტროპული, ფეთქებადი, რადიოაქტიური, უომწამლავი და ჩარკოტიკული ნივთიერებების, ეროვნული ფასეულობების, ხელოვნების, ისტორიულ და კულტურულ ფასეულობათა, ძვირფასი ლიონებისა და ძვირფასი ქვების არაკანონიერ ვაჭრობასა და კონტრაბანდასთან;

გ) საბაკო კანონმდებლობისა და წესების, ფინანსური, სანიტარული, ეკოლოგიური და იმიგრაციული საკითხების დარღვევათა წინააღმდეგ ბრძოლა და მათი აღკვეთა;

დ) საზღვაო ტერიტორიების დაბინძურება, რიშელიც გამოწვეულია საზღვაო და საჰაერო ხომალდებისაგან ან სხვა პლატფორმებიდან ისეთი რაქსიკურის, რადიოაქტიური, ნახშირწყალბადის და სხვა მავნე ნივთიერებების ჩადვითა და ჩაყრით. რომელიც მავნებელია ადამიანთა სიკვდილისათვის და ზღვის ფლორისა და ფაუნისათვის, ისევე როგორც მათი მიწოდება სხვა მიზნებისათვის.

ე) საზღვაო სამეცნიერო კვლევების გატარება და ზღვის ფლორისა და ფაუნის და ბუნებრივი რესურსების გამოყენება საერთაშორისო სამართლებრივი რეჟიმის გათვალისწინებით.

მუხლი 3

თანამშრომლობა ორ მხარეს შორის მიღწეულ იქნება შემდეგი საშუალებით:

ა) ერთობლივი ზომების გამოყენება, საკითხებზე, რომლებიც გათვალისწინებულია შეთანხმების მე-2 მუხლში.

ბ) ინფორმაციის გაცვლა საკითხებზე, რომლებიც განხილულია მეორე მუხლში. ინფორმაციის მიწოდება, რომელმაც შეიძლება დააინტერესოს რომელიმე მხარე. მეორე მხარის მიერ უზრუნველყოფილი უნდა იყოს რაიმე განსაკუთრებული მოთხოვნების გარეშე, არსებული არხების საშუალებით.

საიდუმლო ინფორმაცია და მასალები არ შეიძლება გადაეგზავნოს მესამე მხარეს მიწოდებელი მხარის წერილობითი თანხმობის გარეშე.

გ) კომპეტენტური ორგანოების ორგანიზაციულ სტრუქტურებში, მათ სექციონებში, ადმინისტრაციულ სისტემაში, პერსონალის მომზადებაში, ვალდებულებების შესრულების მეთოდებში გამოცდილების გაცვლა. ურთიერთმოქმედება და ურთიერთობის დამყარება სხვა ორგანოებთან, აგრეთვე მარცხრიალური დახმარება.

დ) კომპეტენტური ორგანოების საქმიანობის შესახებ პუბლიკაციების, დოკუმენტების და სხვა მასალების პერიოდული გაცვლა. ისევე როგორც ინფორმაციის გაცვლა იმ მეთოდების შესახებ, რომლებიც უნდა იქნეს გამოყენებული სამხედრო და სამაშველო ოპერაციებში.

მუხლი 4

იმისათვის, რომ სწორედ იქნეს კოორდინირებული შეთანხმების განხორციელება. ამ შეთანხმების ძალაში შესვლიდან ერთი თვის განმავლობაში დაარსდება კომისია. მხარეები დაასახელებენ სამ წარმომადგენელს და აცნობებენ ერთმანეთს მათ სახელებს. კომისია იმოქმედებს იმ რეკომენდაციების პირობების საფუძველზე, რომელიც განსასაღწერელი იქნება მისი პირველი შეკრების დროს.

კომისია შეიკრიბება მინიმუმ წელიწადში ერთხელ. მხარეოა ტერიტორიაზე, მონაცვლეობის პრინციპის საფუძველზე, კომისიის სხდომებში მონაწილეობის მისაღებად მხარეებს შეუძლიათ მოიწვიონ ექსპერტები.

მუხლი 5

კომისიას შეუძლია რეკომენდაცია გაუწიოს ამ შეთანხმებაში განსახდერული საკითხებზე თანამშრომლობის გაუმჯობესების შესახებ წინადადებებს. კომპეტენტური ორგანოები აცნობებენ ერთმანეთს იმ გადაწყვეტილებებს, რომლებიც შეეხება ასეთ წინადადებებს.

მუხლი 6

საზღვაო სივრცის დარღვევის აღსაკვეთად, მხარეთა კანონმდებლობის შესაბამისად, მიმართული დონისპივების გარხორციელებისას მხარეები მიიღებენ აუცილებელ ზომებს. რათა თავიდან აქნას აცილებული ადამიანთა მსხვერპლი და ქონების დაზიანება.

მუხლი 7

ეს შეთანხმება შეიძლება შეცვლილი ან გაუმჯობესებული იქნას მხარეების მიერ. ცალკე ოქმის საფუძველზე, აღნიშნული ოქმი იქნება ამ შეთანხმების განუყოფელი ნაწილი.

მუხლი 8

ამ შეთანხმების შესრულების ყვარგლებში მხარეები ერთმანეთთან კავშირს დაამყარებენ ინგლისურ ენაზე.

შეთანხმების შესრულებასთან და რეგისტრის ინტერპრეტაციასთან დაკავშირებით წარმოშობილი ყველა უთანხმოება გადაწყდება მხარეებს შორის კონსულტაციებისა და მოლაპარაკების გზით.

მუხლი 9

აღრიშნული შეთანხმება არ შეეხება იმ ვალდებულებებს, რომლებიც გამომდინარეობენ თურქეთის რესპუბლიკისა და საქართველოს მიერ მესამე ქიუენგოტთან დადებული ხელშეკრულებებიდან.

მუხლი 10

ეს შეთანხმება დადებულია 3 წლის ვადით და ავტომატურად გაგრძელდება მიმდევრო 3 წლიანი პერიოდებით, თუ მისი მოქმედების ვადის გასულამდე 90 დღით ადრე, რომელიმე მხარე დიპლომატიური არსების სამედიაციით წერილობით არ შეარჩობინებს მეორე მხარეს, თავის განზრახვას ხელშეკრულების გაუქმების შესახებ.

მუხლი 11

წინამდებარე შეთანხმება ძალაში შედის მხარეთა მიერ მისი ძალაში შესვლისათვის აუცილებელი პროცედურების დასრულების შესახებ ბოლო შეწყობის შემდეგ 30 დღის გასვლის შემდეგ.

შესრულებულია ქ. თბილისში 1998 წლის — მარტს, ორ „პირად, თითოეული თურქულ და ინგლისურ ენებზე, ამასთან ყველა ტექსტი თანაბრად ავოტურია შეთანხმების განმარტებასთან დაკავშირებით წარმოშობილი უთანხმოების შემთხვევაში გამოიყენება ტექსტი ინგლისურ ენაზე

თურქეთის რესპუბლიკის
მთავრობის სახელით

საქართველოს მთავრობის
სახელით

Karar Sayısı : 2000/554

15 Aralık 1997 tarihinde Ankara’da imzalanan ve 3/11/1999 tarihli ve 4464 sayılı Kanunla onaylanması uygun bulunan ekli “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Yatırımların Karşılıklı Teşviki ve Korunmasına İlişkin Anlaşma”nın onaylanması; Dışişleri Bakanlığı’nın 19/4/2000 tarihli ve İEGY-III-2155 sayılı yazısı üzerine, 31/5/1963 tarihli ve 244 sayılı Kanunun 3 üncü maddesine göre, Bakanlar Kurulu’nca 26/4/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

D. BAHÇELİ

H. H. ÖZKAN

R. K. YÜCELEN

R. ÖNAL

Devlet Bak. ve Başb. Yrd. Devlet Bak. ve Başb. Yrd. Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd. V. Devlet Bakanı

Prof. Dr. T. TOSKAY

M. KEÇECİLER

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL

S. SOMUNCUOĞLU

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Y. YALOVA

M. YILMAZ

Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU

R. K. YÜCELEN

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

H. GEMİCİ

Prof. Dr. Ş. ÜŞENMEZ

E. S. GAYDALI

F. ÜNLÜ

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Devlet Bakanı

Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU

M. A. İRTEMÇELİK

Prof. Dr. H. S. TÜRK

S. ÇAKMAKOĞLU

Devlet Bakanı V.

Devlet Bakanı

Adalet Bakanı

Millî Savunma Bakanı

S. TANTAN

İ. CEM

S. ORAL

F. ÜNLÜ

İçişleri Bakanı

Dışişleri Bakanı

Maliye Bakanı

Millî Eğitim Bakanı V.

K. AYDIN

Doç. Dr. O. DURMUŞ

Prof. Dr. E. ÖKSÜZ

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Bayındırlık ve İskân Bakanı

Sağlık Bakanı

Ulaştırma Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Y. OKUYAN

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

M. İ. TALAY

Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı

Sanayi ve Ticaret Bakanı V.

Kültür Bakanı

E. MUMCU

Prof. Dr. N. ÇAĞAN

Prof. Dr. N. ÇAĞAN

Turizm Bakanı

Orman Bakanı

Çevre Bakanı V.

**Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Rusya Federasyonu Hükümeti
Arasında Yatırımların Karşılıklı Teşviki ve Korunmasına
İlişkin Anlaşma**

Bundan sonra Akit Taraflar olarak anılacak olan Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Rusya Federasyonu Hükümeti;

Bir Akit Taraf yatırımcısının diğer Akit Tarafın ülkesinde yatırımları için uygun koşullar yaratmak arzusuyla,

Yatırımların teşviki ve karşılıklı korunmasının, karşılıklı fayda sağlayan ticari ve ekonomik aynı zamanda bilimsel ve teknik işbirliğinin gelişmesini teşvik edeceğini dikkate alarak,

Aşağıdaki şekilde anlaşmaya varmışlardır:

Madde I

Tanımlar

İşbu Anlaşmanın amaçları bakımından :

1. Her bir Akit Taraf açısından “yatırımcı” terimi:

a) o Akit Taraf devletinin bir vatandaşı olan ve diğer Akit Tarafın ülkesinde yatırım yapmaya, o Akit Tarafın mevzuatına göre hakkı bulunan herhangi bir gerçek kişiyi;

b) o Akit Tarafın mevzuatına göre diğer Akit Tarafın ülkesinde yatırım yapmaya yetkili olması koşuluyla, Akit Tarafın ülkesinde yürürlükte olan mevzuata göre teşekkül ettirilmiş veya kurulmuş herhangi bir tüzel kişiyi ;

ifade eder.

2. “Yatırımlar” terimi Akit Taraflardan birinin yatırımcılarının diğer Akit Tarafın ülkesinde bu Akit Tarafın mevzuatına uygun olarak yatırdığı her tür kıymeti ifade eder ve özellikle:

a) taşınır ve taşınmaz mallar, aynı zamanda bunlara bağlı mülkiyet hakları;

b) hisse senetleri, tahviller ve iş ortaklıkları veya şirketlere katılımın diğer şekilleri;

c) yatırımlar ile ilgili ekonomik değerler yaratmak amacıyla yatırılan para alacakları;

d) telif hakları, sınai mülkiyet hakları (patentler, ticari markalar ve hizmet markaları, sınai örnekler ve modeller gibi) teknoloji ve “know-how”

e) özellikle doğal kaynakların aranması, geliştirilmesi, çıkarılması ve işletilmesiyle ilgili ticari faaliyetleri kapsayacak biçimde ekonomik faaliyetleri düzenlemek için yasalar veya yasalara uygun olarak akdedilmiş bir sözleşme uyarınca sağlanan haklar.

Yatırımların yapıldığı Akit Tarafın ülkesindeki mevzuata aykırılık teşkil etmemesi şartıyla yatırılan veya yeniden yatırılan kıymetlerin biçimindeki herhangi bir değişiklik bu Anlaşma bakımından yatırımların niteliğini değiştirmeyecektir.

3. “Gelirler” terimi, bu Maddenin 2’inci paragrafına uygun ve yatırımların bir sonucu olarak elde edilen gelirleri ifade eder ve özellikle kar, temettüler, faizler, lisans ücretleri, teknik yardım ve hizmet ücretlerini de içerir.

4. “Ülke” terimi Türkiye Cumhuriyeti ülkesi veya Rusya Federasyonu ülkesini ifade edecek ve bu ülkelerin karasularının yanında uluslararası hukuka uygun olarak belirlenmiş münhasır ekonomik bölgelerini ve kıta sahanlıklarını da içerecektir.

5. “Akit Tarafın mevzuatı” terimi, her iki Akit Taraf açısından Akit Taraf devletinin mevzuatı anlamına gelecektir.

Madde II

Yatırımların Teşviki ve Korunması

1. Her bir Akit Taraf diğer Akit Tarafın yatırımcılarının kendi ülkesinde yatırımlar yapmalarını teşvik edecek ve onlar için uygun koşulları yaratacaktır. Her bir Akit Taraf, herhangi bir üçüncü Devletin kabul edilen yatırımlarından daha az elverişli olmayan koşullarda ve yürürlükteki kendi mevzuatı çerçevesinde bu tür yatırımları kabul edecektir.

2. Akit Taraflardan birinin yatırımcılarının diğer Akit Tarafın ülkesinde yaptığı yatırımlar her zaman adil ve hakkaniyete uygun muameleye tabi tutulacak ve tam korunma ve güvenliğe sahip olacaktır. Akit Tarafların hiçbiri, hiç bir şekilde yatırımların idaresine, işletilmesine, bakımına, kullanımına, kazanımına, genişlemesine veya elden çıkarılmasına ayrımcı tedbirlerle engel olmayacaktır. Her bir Akit Taraf, diğer Akit Tarafın yatırımcılarının yatırımlarıyla ilgili olarak yürürlüğe girebilecek zorunluluklara uyacaktır.

Madde III

Yatırımlara Yapılan Muamele

1. Her bir Akit Taraf, diğer Akit Taraf yatırımcıları tarafından kendi ülkesinde yapılan yatırımlara adil ve hakkaniyete uygun muamele gösterecektir.

2. Bu Maddenin 1'inci paragrafında bahsedilen muamele, kendi yatırımcılarının veya herhangi bir üçüncü ülke yatırımcılarının yatırımlarına sağlanandan daha az elverişli olmayacaktır.

3. Bu Maddenin 1'inci ve 2'inci paragrafının koşullarıyla bağlı olarak, her bir Akit Taraf kendi mevzuatı çerçevesinde, diğer Akit Taraf yatırımcıları tarafından kendi ülkesinde yapılan yatırımlara, kendi yatırımcılarının yatırımlarına gösterdiğinden daha az elverişli bir muamele göstermeyecektir.

4. Bu Maddenin 2'inci paragrafına göre sağlanan en çok gözetilen millet muamelesi, Akit Tarafın;

- Bir Serbest Ticaret Bölgesi, Gümrük Birliği veya Ekonomik Birliğe katılım ile bağlantılı,

- Rusya Federasyonu ile daha önceden Sovyet Sosyalist Cumhuriyetler Birliği'ni oluşturan devletler arasındaki ekonomik işbirliği anlaşmalarından dolayı,

- Çifte vergilendirmenin önlenmesi anlaşmaları veya vergilendirme konuları hakkındaki diğer düzenlemeler bazında,

sağladığı ve gelecekte sağlayacağı faydalara uygulanmayacaktır:

5. Bu Madde hükümleri yatırımlardan elde edilen gelirlere de uygulanacaktır.

Madde IV

Anahtar Personel

1. Bir Akit Taraf, yabancıların girişini ve kalışını düzenleyen mevzuatı uyarınca, diğer Akit Tarafın yatırımcıları olan gerçek kişilere ve bu diğer Akit Tarafın şirketlerince istihdam edilen anahtar personele, yatırımlarla ilgili faaliyetlerde bulunmak amacıyla ülkesine girmesine ve kalmasına izin verecektir.

2. Bir Akit Taraf, mevzuatı gereğince, kendi ülkesinde yatırım yapan diğer Akit Taraf yatırımcılarının, tabiyetine bakılmaksızın kendi seçimleri olan anahtar personel konumundaki herhangi bir çalışanı istihdam etmesine; bu gibi bir çalışanın birinci Akit Tarafın ülkesine girmeye, kalma ve orada çalışma iznini almış olması ve bu çalışanın yapacağı işin, bu gibi bir çalışanın iznindeki şartlara ve zaman kısıtlamalarına uygun olması şartıyla izin verecektir.

MADDE V

Yasaların Şeffaflığı

Her bir Akit Taraf, kendi ülkesinde diğer Akit Taraf yatırımcılarınca yapılan yatırımları ilgilendiren veya etkileyen yasaların anlaşılmasını teşvik etmek niyetiyle, bu gibi yasaların aleni ve kolayca ulaşılabilir olmasını sağlayacaktır.

MaddeVI

Kamulaştırma

1. Bir Akit Taraf yatırımcısının diğer Akit Tarafın ülkesinde yaptığı yatırımlar; kamu yararı çerçevesinde, mevzuata ve bu Anlaşmanın II'inci ve III'üncü maddelerinde belirtilen muamelenin genel ilkelerine uygun olarak, ayrımcı olmayacak biçimde, zamanında, yeterli ve etkin tazminat ödemesi ile birlikte olmak kaydıyla yapılan haller dışında, kamulaştırılmayacak, devletleştirilmeyecek veya kamulaştırma ya da devletleştirme benzeri etkiler yaratan uygulamalara (bu tür uygulamalar bundan sonra kamulaştırma olarak anılacak) tabi tutulmayacaktır.

2. Tazminat, kamulaştırılan yatırımın kamulaştırma kararının alındığı veya yakın kamulaştırmanın öğrenildiği zamanki gerçek değerine eşit olacaktır. Tazminat, gecikmeksizin ödeneceği gibi tamamen gerçekleştirilebilir ve serbestçe transfer edilebilir olacaktır. Gecikme halinde tazminat, ödeme tarihine kadar faiz içerecektir.

Madde VII

Zararların Tazmini

Yatırımları diğer Akit Tarafın ülkesinde; savaş, iç karışıklıklar ya da benzeri olaylar nedeniyle zarara uğrayan her bir Akit Tarafın yatırımcılarına, diğer Akit Tarafca, sözkonusu zararların karşılanması bakımından, herhangi bir üçüncü ülkenin yatırımcılarına gösterilen muameleden daha az elverişli olmayan bir muamele gösterilecektir.

Madde VIII

Transferler

1. Her Akit Taraf, diğer Akit Tarafın yatırımcılarına, vergi yükümlülüklerini yerine getirmeleri şartıyla yatırımlar ile bağlantılı olan ödemelerin ve özellikle:

a) gelirler;

b) bir yatırım ile ilgili bir kredi anlaşmasından doğan ana para ve faiz ödemeleri;

c) bir yatırımın tamamının veya bir kısmının satılması veya tasfiye edilmesinden elde edilen meblağlar;

d) koşulları işbu Anlaşmanın VI'ncı Maddesinde belirlenen tazminatlar,

e) bir yatırıma ilişkin olarak diğer Akit Tarafın ülkesinde yazılı çalışma iznine sahip bir Akit Taraf vatandaşlarının elde ettiği ücret ve diğer gelirlerin,

yurt dışına serbest transferine izin verecektir.

2. Transferler yatırımın yapıldığı Akit Tarafın ülkesinde yürürlükte olan para mevzuatına uygun olarak transfer tarihinde geçerli olan döviz kuru üzerinden serbest konvertibl para birimi ile gecikmeksizin yapılacaktır.

Madde IX

Halefiyet

Sigortalı bir yatırımcıya diğer Akit Tarafın ülkesindeki yatırımı ile ilişkili olup, ticari olmayan risklere karşı verilmiş bir garanti çerçevesinde ödeme yapan Akit araflardan biri ya da yetkili temsilcisi; halefiyet gereği, adı geçen yatırımcının tüm haklarından, aynı kapsamda, yararlanır. Bu haklar, ikinci Akit Tarafın mevzuatı çerçevesinde kullanılır.

Madde X

Bir Akit Taraf ile Diğer Akit Tarafın Yatırımcısı Arasındaki Uyuşmazlıkların Çözümü

1. Bir Akit Taraf ile diğer Akit Tarafın bir yatırımcısı arasında Madde VI çerçevesinde ödenecek tazminatın miktar ve ödeme usulüne ya da Anlaşmanın VIII'inci maddesi kapsamında yapılacak transfer usulüne ilişkin olanlar da dahil olmak üzere yatırım etkinliklerine ilişkin uyuşmazlıklar yatırımcının, uyuşmazlığa taraf olan Akit Tarafa ayrıntılı açıklamalarla birlikte gönderdiği yazılı bir bildirim konu olacaktır. Uyuşmazlığın tarafları, bu uyuşmazlığa mümkün olduğunca dostça bir çözüm bulmak için çalışacaklardır.

2. Eğer uyuşmazlıklar, birinci paragrafta belirtilen yazılı bildirim tarihinden itibaren altı ay içinde, bu yolla çözümlenemezse; uyuşmazlık tetkik edilmesi için aşağıdaki mercilere sunulabilecektir:

a) yatırımın ülkesinde yapıldığı Akit Tarafın yetkili mahkemesi ya da tahkim mahkemesi;

b) Stockholm Ticaret Odası Tahkim Enstitüsü;

c) Birleşmiş Milletler Uluslararası Ticaret Hukuku Komisyonu'nun Tahkim Kurallarına (UNCITRAL) göre bu maksatla kurulacak bir tahkim mahkemesi.

3. Yetkili bir mahkemenin kararı ya da tahkim kararı uyuşmazlığın her iki tarafı açısından kesin ve bağlayıcı olacaktır. Her bir Akit Taraf verilen kararları kendi kanunları çerçevesinde yerine getirmeyi taahhüt edecektir.

Madde XI

Akit Taraflar Arasındaki Uyuşmazlıkların Çözümü

1. Akit Taraflar arasındaki işbu Anlaşmanın yorumu veya uygulanması ile ilgili her türlü uyuşmazlık doğrudan ve anlamlı müzakereler yoluyla çözümlenecektir.

2. Uyuşmazlık, müzakerelerin başladığı tarihten itibaren altı ay içinde bu yöntemle çözümlenemezse, herhangi bir Akit Tarafın talebi üzerine tahkim mahkemesine sunulabilecektir.

3. Böyle bir tahkim mahkemesi her bir vaka için aşağıdaki şekilde oluşturulacaktır. Her bir Akit Taraf tahkim talebinin alınmasından itibaren iki ay içinde, mahkemenin bir üyesini tayin edecektir. Bu iki üye atanmalarından itibaren iki ay içerisinde, Akit tarafların onayıyla atanacak üçüncü bir ülke vatandaşını tahkim mahkemesinin başkanı olarak seçeceklerdir.

4. Eğer bu maddenin 3'üncü paragrafında belirtilen süre içerisinde gerekli atamalar yapılamazsa; başka türlü bir düzenleme olmaması halinde, Akit Tarafların her ikisi de Uluslararası Adalet Divanı Başkanı'na bu atamaları yapması için başvurabilecektir. Eğer Uluslararası Adalet Divanı Başkanı Akit Taraflardan birinin vatandaşı ise veya herhangi bir şekilde anılan görevi yerine getirmekten alıkonursa; Uluslararası Adalet Divanı'nın Başkan Yardımcısı gerekli

atamaları yapması için davet edilecektir. Eğer Uluslararası Adalet Divanı'nın Başkan Yardımcısı da Akit Taraflardan birinin vatandaşı ise veya herhangi bir şekilde anılan görevi yerine getirmekten alıkonursa, Uluslararası Adalet Divanı'nın Akit Taraflardan herhangi birinin vatandaşı olmayan bir sonraki kıdemli üyesi gerekli atamaları yapmak üzere davet edilecektir.

5. Tahkim Kurulu oy çokluğuyla karar alacaktır. Böyle kararlar her iki Akit Taraf açısından kesin ve bağlayıcı olacaktır. Her bir Akit Taraf mahkemedeki kendi üyesi ve tahkim sürecinde temsili ile ilgili masrafları, tahkim mahkemesi Başkanı'nın faaliyetleri ile ilgili masrafları üstlenecek ve kalan masraflar eşit parçalar halinde Akit Taraflarca karşılanacaktır. Bununla birlikte, tahkim mahkemesi re'sen, masrafların daha yüksek bir oranının Akit Taraflardan biri tarafından karşılanmasına karar verebilir ve bu karar her iki Akit Taraf için de bağlayıcı olacaktır. Kurul kendi usulünü bağımsız olarak belirleyecektir.

Madde XII

İstişareler

Akit Taraflar, taraflardan birinin talebi üzerine, bu Anlaşmanın yorumlanması veya uygulanması ile ilgili her türlü mesele hakkında istişarelerde bulunacaklardır.

Madde XIII

Anlaşmanın Uygulanması

İşbu Anlaşma, Akit Taraflardan birinin yatırımcısı tarafından diğer Akit Tarafın ülkesinde 1 Ocak 1987 tarihinden sonra yapılan tüm yatırımlara uygulanacaktır.

Madde XIV

Yürürlüğe Girme ve Anlaşmanın Süresi

1. Her bir Akit Taraf bu Anlaşmanın yürürlüğe girmesi için gerekli olan dahili prosedürün tamamlandığını yazılı olarak diğer Akit Tarafa bildirecektir. İşbu Anlaşma iki bildirimden sonuncusunun yapıldığı tarihte yürürlüğe girecektir.

2. İşbu Anlaşma onbeş yıllık bir süre için yürürlükte kalacaktır. Bu tarihten sonra işbu Anlaşma, Akit Taraflardan birinin diğer Akit Tarafa Anlaşmanın yazılı fesih bildirimini ilettiği tarihten oniki ay sonrasına kadar yürürlükte kalacaktır.

3. İşbu Anlaşma Akit Taraflar arasında karşılıklı yazılı bir anlaşma ile değiştirilebilir. Herhangi bir değişiklik, Akit Taraflardan herbirinin diğer Akit Tarafa değişikliğin yürürlüğe girmesi için gerekli tüm dahili formaliteleri tamamladığını yazılı olarak bildirmesi üzerine yürürlüğe girecektir.

4. İşbu Anlaşmanın fesih tarihine kadar yapılan yatırımlar ve bu Anlaşmanın uygulanacağı yatırımlarla ilgili olmak üzere, bu Anlaşmanın diğer bütün maddelerinin hükümleri, söz konusu sona erme tarihinden itibaren ilave bir onbeş yıl daha yürürlükte kalacaktır.

Ankara'da, 15 Aralık 1997 tarihinde Türkçe, İngilizce ve Rusça dillerinde hepsi de asıl olarak imzalanmıştır.

Yorumda farklılık olması halinde İngilizce metin kullanılan metin olacaktır.

Türkiye Cumhuriyeti
Hükümeti Adına

Rusya Federasyonu
Hükümeti Adına

Agreement
Between the Government of the Republic of Turkey and
the Government of the Russian Federation
Regarding the Promotion and Reciprocal Protection of Investments

The Government of the Republic of Turkey and the Government of the Russian Federation, hereinafter referred to as the Contracting Parties,

desiring to create favourable conditions for investments by investors of one Contracting Party in the territory of the other Contracting Party,

taking into consideration that the promotion and reciprocal protection of investments shall promote the development of mutual beneficial commercial and economic as well as scientific and technical co-operation,

have agreed as follows.

Article I

Definitions

For the purposes of this Agreement.

1. The term "investor" shall mean for each Contracting Party:

- a) any natural person who is a citizen of the State of that Contracting Party who has the right in accordance with the legislation of that Contracting Party to make investments in the territory of the other Contracting Party;
- b) any legal person incorporated or constituted in accordance with the legislation in force in the territory of that Contracting Party provided that the legal person is competent in accordance with the legislation of that Contracting Party to make investments in the territory of the other Contracting Party.

2. The term "investments" shall mean all kinds of assets invested by investors of one of the Contracting Parties in the territory of the other Contracting Party in accordance with its legislation, in particular:

- a) movable and immovable property as well as property rights thereto,
- b) shares, stocks and other forms of participation in business enterprises or companies;
- c) claims to money invested for the purpose of creating economic values related to investments;

- d) copyrights, rights to industrial property (such as patents, trademarks and service marks, industrial samples and models), technology and know-how,
- e) rights conferred by law or under contract to conduct economic activity, including commercial activity, related in particular to exploration, development, extraction and exploitation of natural resources.

Any alteration of the form in which assets have been invested or reinvested shall not affect the character of investments in the sense of this Agreement provided that this alteration is not in contradiction with the legislation of the Contracting Party in the territory where the investment was made.

3. The term "returns" shall mean amounts yielded as a result of investments according to paragraph 2 of this Article and includes in particular profit, dividends, interest, licence fees, technical assistance and service fees

4. The term "territory" shall mean the territory of the Republic of Turkey or the territory of the Russian Federation and shall include their territorial seas, as well as their respective exclusive economic zones and continental shelves established in accordance with international law.

5. The term "legislation of the Contracting Party" shall mean the legislation of the state of the Contracting Party in respect of both Contracting Parties

Article II

Promotion and Protection of Investments

1. Each Contracting Party shall encourage investors of the other Contracting Party to make investments in its territory and create favourable conditions for them. Each Contracting Party shall admit such investments in accordance with its legislation on a base no less favourable than investments of investors of any third State which are admitted

2. Investments of investors of one of the Contracting Parties made in the territory of the other Contracting Party shall be accorded fair and equitable treatment and shall enjoy full protection and security. Neither Contracting Party shall in any way impede by discriminatory measures the management, operation, maintenance, use, acquisition, expansion or disposal of investments. Each Contracting Party shall observe any obligation it may enter into with regard to investments of investors of the other Contracting Party

Article III

Treatment of Investments

1. Each Contracting Party shall accord fair and equitable treatment to investments made by investors of the other Contracting Party in its territory
2. The treatment referred to in paragraph 1 of this Article shall be as favourable as that granted to investments by its own investors or investors of any third State.
3. Subject to provisions of paragraphs 1 and 2 of this Article each Contracting Party shall accord to investments made in conformity with its legislation in its territory by investors of the other Contracting Party a no less favourable treatment that it accords to investments by its own investors.
4. The most favoured nation treatment granted in accordance with paragraph 2 of this Article shall not apply to benefits which the Contracting Party is providing or shall provide in the future:

in connection with the participation in a free trade zone, customs or economic union;

by virtue of economic co-operation agreements between the Russian Federation and states which have earlier formed the Union of Soviet Socialist Republics;

on the basis of the agreements for the avoidance of double taxation, or other arrangements on taxation issues.
5. Provisions of this Article shall apply also to the returns derived from the investments.

Article IV

Key Personnel

1. A Contracting Party shall, in accordance with its legislation of entry and sojourn of non-citizens, permit natural persons who are investors of the other Contracting Party and key personnel employed by companies of that other Contracting Party to enter and remain in its territory for the purpose of engaging in activities associated with investments.

2.A Contracting Party shall, in accordance with its legislation, permit investors of the other Contracting Party who made investments in the territory of the first Contracting Party to employ any employee of key personnel of their choice regardless of citizenship on condition that such employee has got the permission to entry, sojourn and work on the territory of the first Contracting Party and such job corresponds to conditions and time limits stipulated in such employee' s permission.

Article V

Transparency of Laws

Each Contracting Party shall, with a view to promoting the understanding of its laws that pertain to or affect investments in its territory made by investors of the other Contracting Party, provide such laws public and readily accessible

Article VI

Expropriation

1. Investments by investors of one Contracting Party made in the territory of the other Contracting Party shall not be expropriated, nationalized or subjected to measures having equivalent effect to expropriation or nationalization (such measures hereinafter referred to as expropriation), except for instances when such measures are taken in public interest, in accordance with legislation and general principles of the treatment provided for in Articles II and III of this Agreement, and they are not discriminatory and are accompanied by payment of prompt, adequate and effective compensation.

2. The compensation shall be equivalent to the real value of the expropriated investment at the time the expropriatory action was taken or at the time when the impending expropriation became known. Compensation shall be paid without delay and shall be fully realizable, and freely transferable. In case of a delay the compensation shall bear interest until the date of payment.

Article VII

Compensation for Losses

Investors of one Contracting Party whose investments in the territory of the other Contracting Party suffer losses owing to war, civil disturbances or other similar occurrences shall be accorded no less favourable treatment by such other Contracting Party that is accorded to investors of any third state, as regards any measures it adopts in connection with such losses.

Article VIII**Transfers**

1. Each Contracting Party shall permit the investors of the other Contracting Party, upon fulfilment by them of all tax obligations, unimpeded transfer abroad of payments in connection with their investments, and in particular:

- a) returns;
- b) principal and interest payments arising under a loan agreement related to an investment;
- c) proceeds from sale or liquidation of all or one part of an investment;
- d) compensation stipulated in Article VI of this Agreement;
- e) wages and other remunerations received by the nationals of one Contracting Party who have obtained work permits relative to an investment in the territory of the other Contracting Party.

2. Transfer of payments shall be made without delay in freely convertible currency at the rate of exchange applicable on the date of transfer pursuant to the currency regulations in force of the Contracting Party in whose territory the investment was made.

Article IX**Subrogation**

The Contracting Party or its designated agency, having made payment to an insured investor in accordance with a guarantee issued for non-commercial risks connected with an investment in the territory of the other Contracting Party is by virtue of subrogation, entitled to exercise the rights of the investors to the same extent as the said investors. The said rights shall be exercised in accordance with the legislation of the latter Contracting Party.

Article X**Settlement of disputes between a Contracting Party and
an investor of the other Contracting Party**

1. Any dispute between a Contracting Party and an investor of the other Contracting Party arising in connection with investment activities, including disputes relating to the amount and procedure of payment of compensation to be paid in accordance with Article VI of this Agreement, or procedure of transfer to be made according to Article VIII of this Agreement, shall be subject to written notification with detailed comments which is sent by investor to the

Contracting Party participating in this dispute. Parties in dispute shall to the extent possible, seek a settlement to this dispute in an amicable manner

2. In case the dispute cannot be settled in this manner within the period of six months from the date of the written notification referred to in paragraph 1 of this Article, it shall be submitted for consideration to:

- a) a competent court or arbitration tribunal of the Contracting Party in the territory of which the investments were made,
- b) the Arbitration Institution of the Stockholm Chamber of Commerce;
- c) an ad hoc arbitration tribunal in accordance with the Arbitration Rules of the United Nations Commission on International Trade Law (UNCITRAL).

3. The decision of a competent court or the arbitration award shall be final and binding upon both parties to the dispute. Each Contracting Party shall undertake to enforce this award in accordance with its legislation

Article XI

Settlement of disputes between the Contracting Parties

1. Disputes between the Contracting Parties concerning the interpretation and application of this Agreement shall be settled through direct negotiations

2. If a dispute is not settled in this way within six months from the beginning of negotiations, it shall be submitted to an arbitration tribunal upon the request of either Contracting Party.

3. Such arbitration tribunal shall be constituted for each individual case in the following way. Each of the Contracting Parties shall appoint one member of the tribunal within two months from the date of the receipt of the request of arbitration procedure. Those two members of the tribunal shall then select a national of a third State who on approval by both Contracting Parties shall be appointed as the Chairman of the arbitration tribunal within two months from the date of appointment of two other members.

4. If within the periods specified in paragraph 3 of this Article the necessary appointments have not been made, either Contracting Party may, in the absence of any other arrangement, appeal

to the President of the International Court of Justice to make these appointments. If the President of the International Court of Justice is a national of either Contracting Party or if he is otherwise prevented from discharging the said function, Vice-President of the International Court of Justice shall be invited to make the necessary appointments. If the Vice-President of the International Court of Justice is the national of either Contracting Party or if he is otherwise prevented from discharging the said function, the member of the International Court of Justice next in seniority who is not national of either Contracting Party shall be invited to make the necessary appointments.

5. The arbitration tribunal shall reach its decision by a majority of votes. Such decision shall be final and binding upon both Contracting Parties. Each Contracting Party shall bear the expenses of its own member of tribunal and of its representation in the arbitral proceedings, the expenses connected with the activity of the Chairman of the arbitration tribunal and remaining expenses shall be borne by the two Contracting Parties in equal shares. The arbitration tribunal can, however, provide in its decision that one of the Contracting Parties shall bear a higher proportion of expenses and such decision shall be binding upon both Contracting Parties. The arbitration tribunal shall independently determine its own procedure.

Article XII

Consultations

The Contracting Party shall on request of the other Contracting Party consult promptly on any matter relating to the interpretation or application of this Agreement.

Article XIII

Application of the Agreement

This Agreement shall apply to all investments made by investors of one Contracting Party in the territory of the other Contracting Party after the 1st of January 1987.

Article XIV

Entry into force and duration of the Agreement

1. Each Contracting Party shall notify in writing the other Contracting Party of the completion of its internal procedures required for the entry into force of this Agreement. This Agreement shall enter into force on the date of the last notification.

2. This Agreement shall remain in force for a period of fifteen years. Thereafter it shall remain in force until the expiration of twelve months from the date on which either Contracting Party shall give written notice of termination to the other Contracting Party.

3. This Agreement may be amended by mutual written agreement between the Contracting Parties. Any amendment shall enter into force when each Contracting Party has notified in written form that it has completed all internal procedures required for entry into force of such amendment.

4. With respect to investments made prior to the date of termination of this Agreement and to which this Agreement otherwise applies, the provisions of all the other Articles of this Agreement shall remain in force for a further period of fifteen years from such date of termination.

Done in duplicate at Ankara on December 15, 1997 in Turkish, English and Russian languages, all texts being equally authentic.

In case of divergence of interpretation of this Agreement, the English text shall be the operative one.

**For the Government of
the Republic of Turkey**

**For the Government of
the Russian Federation**

СОГЛАШЕНИЕ**между Правительством Турецкой Республики
и Правительством Российской Федерации
о поощрении и взаимной защите капиталовложений**

Правительство Турецкой Республики и Правительство Российской Федерации, именуемые в дальнейшем Договаривающимися Сторонами, желая создать благоприятные условия для осуществления капиталовложений инвесторами одной Договаривающейся Стороны на территории другой Договаривающейся Стороны,

учитывая, что поощрение и взаимная защита капиталовложений будут способствовать развитию взаимовыгодного торгово-экономического и научно-технического сотрудничества,

согласились о нижеследующем:

Статья I**Определения**

Для целей настоящего Соглашения:

1. Термин "инвестор" означает в отношении каждой из Договаривающихся Сторон:

а) любое физическое лицо, являющееся гражданином государства этой Договаривающейся Стороны и правомочное в соответствии с ее законодательством осуществлять капиталовложения на территории другой Договаривающейся Стороны;

б) любое юридическое лицо, созданное в соответствии с действующим на территории этой Договаривающейся Стороны законодательством, при условии, что юридическое лицо правомочно в соответствии с законодательством своей Договаривающейся Стороны осуществлять капиталовложения на территории другой Договаривающейся Стороны.

2. Термин "капиталовложения" означает все виды имущественных ценностей, которые вкладываются инвесторами одной Договаривающейся Стороны на территории другой Договаривающейся Стороны в соответствии с ее законодательством, в частности:

а) движимое и недвижимое имущество, а также соответствующие ему имущественные права;

б) акции, вклады и другие формы участия в предприятиях или компаниях;

в) права требования по денежным средствам, которые вкладываются для создания экономических ценностей, связанных с капиталовложениями;

г) авторские права, права на промышленную собственность (такие как изобретения, товарные знаки и знаки обслуживания, промышленные образцы и модели), технологию и ноу-хау;

д) права на осуществление экономической деятельности, включая коммерческую деятельность, предоставляемые на основе закона или договора, в частности, касающиеся разведки, разработки, добычи и эксплуатации природных ресурсов.

Любое изменение формы, в которой имущественные ценности первоначально или повторно вложены, не будет влиять на их квалификацию в качестве капиталовложений в смысле настоящего Соглашения при условии, что такое изменение не будет противоречить законодательству Договаривающейся Стороны, на территории которой капиталовложения осуществлены.

3. Термин "доходы" означает суммы, получаемые в результате капиталовложений согласно пункту 2 настоящей статьи, и включает, в частности: прибыль, дивиденды, проценты, лицензионные вознаграждения, платежи за техническую помощь и техническое обслуживание.

4. Термин “территория” означает территорию Турецкой Республики или территорию Российской Федерации и включает их территориальные моря, а также их соответствующие исключительные экономические зоны и континентальные шельфы, определенные в соответствии с международным правом.

5. Термин “законодательство Договаривающейся Стороны” означает законодательство государства Договаривающейся Стороны в отношении обеих Договаривающихся Сторон

Статья II

Поощрение и защита капиталовложений

1. Каждая из Договаривающихся Сторон поощряет инвесторов другой Договаривающейся Стороны осуществлять капиталовложения на своей территории и создавать для них благоприятные условия. Каждая из Договаривающихся Сторон будет допускать такие капиталовложения в соответствии со своим действующим законодательством на основе не менее благоприятной, чем та, на которой допускаются капиталовложения инвесторов любого третьего государства.

2. Капиталовложениям инвесторов одной из Договаривающихся Сторон, осуществленным на территории другой Договаривающейся Стороны, предоставляется справедливый и равноправный режим, а также обеспечивается полная защита и безопасность. Ни одна из Договаривающихся Сторон никоим образом не препятствует путем принятия дискриминационных мер управлению, функционированию, содержанию, пользованию, приобретению, расширению или распоряжению капиталовложениями. Каждая из Договаривающихся Сторон соблюдает любое обязательство, которое она может взять на себя в отношении капиталовложений инвесторов другой Договаривающейся Стороны.

Статья III

Режим капиталовложений

1. Каждая из Договаривающихся Сторон предоставляет капиталовложениям, осуществленным на ее территории инвесторами другой Договаривающейся Стороны, справедливый и равноправный режим.

2. Режим, упомянутый в пункте 1 настоящей статьи, является по меньшей мере таким же благоприятным, как режим, предоставляемый капиталовложениям инвесторов любого третьего государства.

3. При условии соблюдения положений пунктов 1 и 2 настоящей статьи каждая из Договаривающихся Сторон предоставляет в соответствии со своим законодательством капиталовложениям, осуществленным на ее территории инвесторами другой Договаривающейся Стороны, режим не менее благоприятный, чем тот, который предоставляется капиталовложениям собственных инвесторов.

4. Режим наиболее благоприятствуемой нации, предоставляемый в соответствии с пунктом 2 настоящей статьи, не распространяется на преимущества, которые Договаривающаяся Сторона предоставляет или предоставит в будущем

в связи с участием в зоне свободной торговли, таможенном или экономическом союзе;

в силу соглашений в области экономического сотрудничества между Российской Федерацией и государствами, ранее входившими в состав Союза Советских Социалистических Республик;

на основе соглашений об избежании двойного налогообложения или других договоренностей по вопросам налогообложения.

5. Положения настоящей статьи применяются также к доходам от капиталовложений.

Статья IV

Ключевой персонал

1. Договаривающаяся Сторона в соответствии со своим законодательством, касающимся въезда и временного пребывания физических лиц, не являющихся ее гражданами, разрешает физическим лицам, которые являются инвесторами другой Договаривающейся Стороны, и ключевому персоналу, нанятому компаниями этой Договаривающейся Стороны, въезжать и оставаться на ее территории с целью осуществления деятельности, связанной с капиталовложениями.

2. Договаривающаяся Сторона в соответствии со своим законодательством разрешает инвесторам другой Договаривающейся Стороны, осуществившим капиталовложения на территории первой Договаривающейся Стороны, нанимать любого сотрудника категории ключевого персонала по своему выбору, вне зависимости от гражданства, при условии, что такой работник категории ключевого персонала получил разрешение на въезд, временное пребывание и работу на территории первой Договаривающейся Стороны и что данная работа соответствует условиям и временным ограничениям, установленным в выданном такому работнику категории ключевого персонала разрешении.

Статья V

Открытость законов

Каждая Договаривающаяся Сторона в целях содействия пониманию своих законов, касающихся или затрагивающих капиталовложения, осуществляемые инвесторами другой Договаривающейся Стороны на ее территории, обеспечивает открытость и доступность таких законов.

Статья VI

Экспроприация

1. Капиталовложения инвесторов одной из Договаривающихся Сторон, осуществленные на территории другой Договаривающейся Стороны, не подлежат экспроприации, национализации или мерам, равносильным экспроприации или национализации (далее именуются - экспроприация), за исключением случаев, когда такие меры принимаются в общественных интересах в соответствии с законодательством и общими принципами режима, изложенными в статьях II и III настоящего Соглашения, и не являются дискриминационными, и сопровождаются выплатой быстрой, адекватной и эффективной компенсации.

2. Компенсация соответствует реальной стоимости экспроприированного капиталовложения на момент осуществления экспроприации или на момент, когда о предстоящей экспроприации стало известно. Компенсация должна выплачиваться без задержки, а также быть полностью реализуемой и переводимой беспрепятственно. В случае задержки на сумму компенсации начисляются проценты до момента ее выплаты.

Статья VII

Возмещение ущерба

Инвесторам одной из Договаривающихся Сторон, капиталовложениям которых нанесен ущерб на территории другой Договаривающейся Стороны вследствие войны, гражданских беспорядков или иных подобных обстоятельств, предоставляется режим не менее благоприятный, чем тот, который последняя Договаривающаяся Сторона предоставляет инвесторам любого третьего государства в отношении любых мер, которые принимаются ею в связи с таким ущербом

Статья VIII

Перевод платежей

1. Каждая из Договаривающихся Сторон разрешает инвесторам другой Договаривающейся Стороны после выполнения ими всех налоговых обязательств беспрепятственный перевод за границу платежей в связи с их капиталовложениями, и в частности:

а) доходов;

б) основной суммы и процентов, выплачиваемых по договору займа, относящемуся к капиталовложению;

в) сумм от продажи, а также полной либо частичной ликвидации капиталовложения;

г) компенсации, предусмотренной в статье VI настоящего Соглашения;

д) заработной платы и других вознаграждений, получаемых гражданами другой Договаривающейся Стороны, которым предоставлены разрешения на работу в связи с капиталовложением на территории первой Договаривающейся Стороны.

2. Перевод платежей осуществляется без задержки в свободно конвертируемой валюте по валютному курсу, применяемому на дату перевода в соответствии с действующим валютным регулированием той Договаривающейся Стороны, на территории которой капиталовложения осуществлены.

Статья IX

Суброгация

Договаривающаяся Сторона или уполномоченный ею орган, которые произведут платеж инвестору на основе гарантии от некоммерческих рисков в связи с его капиталовложением на территории другой Договаривающейся Стороны, могут осуществлять в порядке суброгации права инвестора в том же объеме, что и упомянутый

инвестор. Такие права осуществляются в соответствии с законодательством последней Договаривающейся Стороны.

Статья X

Разрешение споров между Договаривающейся Стороной и инвестором другой Договаривающейся Стороны

1. Любой спор между одной из Договаривающихся Сторон и инвестором другой Договаривающейся Стороны, возникающий в связи с осуществлением капиталовложений, включая споры, касающиеся размера и порядка выплаты компенсации, предусмотренной в статье 4 настоящего Соглашения, или порядка осуществления перевода платежей, предусмотренного в статье 6 настоящего Соглашения, является предметом письменного уведомления, сопровождаемого подробными комментариями, которые инвестор направит Договаривающейся Стороне, участвующей в споре. Стороны в споре стремятся урегулировать такой спор по возможности мирным путем.

2. Если спор не будет разрешен таким образом в течение шести месяцев с даты письменного уведомления, упомянутого в пункте 1 настоящей статьи, он передается на рассмотрение в:

а) компетентный суд или арбитраж Договаривающейся Стороны, на территории которой капиталовложения осуществлены;

б) Арбитражный институт Стокгольмской торговой палаты;

в) арбитраж ad hoc в соответствии с Арбитражным регламентом Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли (ЮНСИТРАЛ)

3. Арбитражное решение является окончательным и обязательным для обеих сторон в споре. Каждая из Договаривающихся Сторон обязуется привести такое решение в исполнение в соответствии со своим законодательством.

Статья XI

Разрешение споров между Договаривающимися Сторонами

1. Споры между Договаривающимися Сторонами относительно толкования и применения настоящего Соглашения разрешаются путем прямых переговоров.

2. Если спор не будет разрешен таким образом в течение шести месяцев с момента начала переговоров, то по просьбе любой из Договаривающихся Сторон он передается на рассмотрение третейского суда.

3. Такой третейский суд создается для каждого конкретного случая следующим образом. Каждая из Договаривающихся Сторон назначает по одному члену третейского суда в течение двух месяцев с даты получения уведомления о третейском разбирательстве. Затем эти два члена суда избирают гражданина третьего государства, который с согласия обеих Договаривающихся Сторон будет назначен председателем третейского суда в течение двух месяцев с даты назначения двух других членов суда.

4. Если в сроки, указанные в пункте 3 настоящей статьи, необходимые назначения не производятся, то при отсутствии иной договоренности любая из Договаривающихся Сторон может обратиться к Председателю Международного Суда с просьбой произвести такие назначения. Если Председатель Международного Суда является гражданином одной из Договаривающихся Сторон или по другим причинам не может выполнить указанную функцию, произвести необходимые назначения предлагается Вице-Председателю Международного Суда. Если Вице-Председатель Международного Суда также является гражданином одной из Договаривающихся Сторон или по другим причинам не может выполнить указанную функцию, произвести необходимые назначения предлагается следующему за ним

по старшинству члену Международного Суда, который не является гражданином ни одной из Договаривающихся Сторон.

5. Третейский суд выносит свое решение большинством голосов. Такое решение является окончательным и обязательным для обеих Договаривающихся Сторон. Каждая из Договаривающихся Сторон несет расходы, связанные с деятельностью назначенного ею члена суда и своим представительством в третейском разбирательстве; расходы, связанные с деятельностью председателя третейского суда, а также прочие расходы Договаривающиеся Стороны несут в равных долях. Суд может, однако, предусмотреть в своем решении, что одна из Договаривающихся Сторон несет большую долю расходов, и такое решение является обязательным для обеих Договаривающихся Сторон. Третейский суд определяет порядок своей работы самостоятельно.

Статья XII

Консультации

Договаривающиеся Стороны соглашаются по просьбе любой из них незамедлительно проводить консультации по любому вопросу, касающемуся толкования или применения настоящего Соглашения.

Статья XIII

Применение Соглашения

Настоящее Соглашение применяется ко всем капиталовложениям, осуществленным инвесторами одной из Договаривающихся Сторон на территории другой Договаривающейся Стороны начиная с 1 января 1987 года.

Статья XIV

Вступление в силу и срок действия Соглашения

1. Каждая из Договаривающихся Сторон письменно уведомляет другую Договаривающуюся Сторону о выполнении

внутригосударственных процедур, необходимых для вступления в силу настоящего Соглашения. Настоящее Соглашение вступает в силу с даты последнего уведомления

2. Настоящее Соглашение остается в силе в течение пятнадцати лет. После этого срока оно остается в силе до истечения двенадцати месяцев с момента, когда одна из Договаривающихся Сторон письменно уведомит другую Договаривающуюся Сторону о своем намерении прекратить действие настоящего Соглашения.

3. В настоящее Соглашение могут быть внесены изменения с взаимного письменного согласия Договаривающихся Сторон. Любая поправка вступает в силу после того, как каждая из Договаривающихся Сторон письменно уведомит другую Договаривающуюся Сторону о выполнении всех внутригосударственных процедур, необходимых для вступления такой поправки в силу.

4. В отношении капиталовложений, осуществленных до даты прекращения действия настоящего Соглашения и подпадающих под его действие, положения всех других статей настоящего Соглашения остаются в силе в течение последующих пятнадцати лет после даты прекращения действия Соглашения.

Совершено в Анкаре 15 декабря 1997 года в двух экземплярах, каждый на турецком, русском и английском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу

В случае расхождений в толковании настоящего Соглашения будет использоваться текст на английском языке

**За Правительство
Турецкой Республики**

**За Правительство
Российской Федерации**

Bakanlar Kurulu Kararları

Karar Sayısı : 2000/537

20/12/1995 tarihli ve 95/7606 sayılı Kararnameye ektir.

Ekli "İthalat Rejimi Kararına Ek Karar"ın yürürlüğe konulması; Devlet Bakanlığının 21/4/2000 tarihli ve 24851 sayılı yazısı üzerine, 20/2/1930 tarihli ve 1567 sayılı Kanununun değişik 1 inci, 27/10/1999 tarihli ve 4458 sayılı Kanununun 55 inci, 14/5/1964 tarihli ve 474 sayılı Kanununun değişik 2 nci ve 6/5/1986 tarihli ve 3283 sayılı Kanununun 2 nci maddeleri ile 2/2/1984 tarihli ve 2976 sayılı Kanun hükümlerine göre, Bakanlar Kurulu'na 27/4/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

D. BAHÇELİ
Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

Prof. Dr. T. TOSKAY
Devlet Bakanı

Y. YALOVA
Devlet Bakanı

H. GEMİCİ
Devlet Bakanı

Prof. Dr. R. MİRZAĞÖLÜ
Devlet Bakanı V.

S. ORAL
İçişleri Bakanı V.

K. AYDIN
Bayındırlık ve İskân Bakanı

Y. OKUYAN
Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı

E. MUMCU
Turizm Bakanı

H. H. ÖZKAN
Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

M. KEÇECİLER
Devlet Bakanı

M. YILMAZ
Devlet Bakanı

Prof. Dr. Ş. ÜŞENMEZ
Devlet Bakanı

M. A. İRTEMCELİK
Devlet Bakanı

I. CEM
Dışişleri Bakanı

Doç. Dr. O. DURMUŞ
Sağlık Bakanı

R. K. YÜCELEN
Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd. V.

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL
Devlet Bakanı

Prof. Dr. R. MİRZAĞÖLÜ
Devlet Bakanı

E. S. GAYDALI
Devlet Bakanı

Prof. Dr. H. S. TÜRK
Adalet Bakanı

S. ORAL
Maliye Bakanı

Prof. Dr. E. ÖKSÜZ
Ulaştırma Bakanı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Sanayi ve Ticaret Bakanı V.

Prof. Dr. N. ÇAĞAN
Orman Bakanı

R. ÖNAL
Devlet Bakanı

S. SOMUNCUOĞLU
Devlet Bakanı

R. K. YÜCELEN
Devlet Bakanı

F. ÜNLÜ
Devlet Bakanı

S. ÇAKMAKOĞLU
Millî Savunma Bakanı

F. ÜNLÜ
Millî Eğitim Bakanı V.

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyüşleri Bakan

M. İ. TALAY
Kültür Bakanı

Prof. Dr. N. ÇAĞAN
Çevre Bakanı V.

İthalat Rejimi Kararına Ek Karar

Madde 1- 20/12/1995 tarihli ve 95/7606 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı ile yürürlüğe konulan İthalat Rejimi Kararı'na VI-A ve VI-B sayılı listeler ilave edilmiş, aynı Kararın değişik 9 uncu maddesinin birinci fıkrasında yer alan parantez içindeki ifadeye "VI-A ve VI-B " ibaresi eklenmiş ve aynı maddenin üçüncü fıkrasından sonra gelmek üzere aşağıdaki fıkralar ilave edilmiştir.

" I, III ve IV sayılı listeler kapsamında yer alan maddelerin, Polonya menşeli olanlarının aynı zamanda VI-A sayılı listede yer alması durumunda, VI-A sayılı listede belirtilen gümrük vergisi ve varsa Toplu Konut Fonu oranları uygulanır.

II sayılı liste kapsamında yer alan maddelerin Polonya menşeli olanlarının VI-B sayılı listede yer alması durumunda, VI-B sayılı listede belirtilen gümrük vergisi oranları uygulanır. Ancak, VI-B sayılı listede yer alan maddelerin, aynı zamanda V sayılı listede yer alanları için ise, V sayılı listede belirtilen gümrük vergisi oranları uygulanır.

II sayılı listenin 25-97 Fasılları kapsamında bulunan maddelerin Polonya menşeli olanlarının VI-B sayılı listede yer almaması durumunda, gümrük vergisi sıfır olarak uygulanır."

Madde 2- Bu Karar 1/5/2000 tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 3- Bu Karar hükümlerini Dış Ticaret Müsteşarlığı'nın bağlı olduğu Bakan yürütür.

VI-A) SAYILI LİSTE

G.T.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)	Tarım Payı Olarak Fona Ödenecek Euro (EUR) (Karşılığı TL) (EUR/100 kg/Net)
0811 20 11 00 00	Şeker oranı ağırlık itibarıyla % 13'ü geçenler	18,5	
0811 20 19 00 00	Diğerleri	18,5	
0811 20 31 00 00	Ahududu	8,6	
0811 20 39 00 00	Siyah Frenk uzumu	8,6	
0811 20 51 00 00	Kırmızı Frenk uzumu	8,6	
0811 20 59 00 00	Bogumlen, dut ve loganberber	8,6	
0811 20 90 00 00	Diğerleri	8,6	
0811 90 11 00 00	Tropikal meyveler ve sert kabuklu tropikal meyveler	18,5	
0811 90 19 00 00	Diğerleri	18,5	
0811 90 31 00 00	Tropikal meyveler ve sert kabuklu tropikal meyveler	18,5	
0811 90 39 00 00	Diğerleri	18,5	
0811 90 50 00 00	Adı yabancı mersin	8,6	
0811 90 70 00 00	Vaccinium myrtilloides ve Vaccinium angustifolium türü meyveler	8,6	
0811 90 80 00 00	Diğerleri	8,6	
0811 90 85 00 00	Tropikal meyveler ve sert kabuklu tropikal meyveler	8,6	
0811 90 95 00 11	Erik	8,6	
0811 90 95 00 12	Kayısı (zerdali dahil)	8,6	
0811 90 95 00 13	Şeftali	8,6	
0811 90 95 00 14	Elma	8,6	
0811 90 95 00 15	Uzum	8,6	
0811 90 95 00 19	Diğerleri	8,6	
1108 13 00 10 00	Torba içinde olanlar	26,2	
1108 13 00 90 00	Diğerleri	26,2	
1905 10 00 00 00	Gevrek ekmeek	0	3,26
1905 20 10 00 00	Ağırlık itibarıyla % 30'dan az sakkaroz (sakkaroz olarak ifade edilen invert şeker dahil) içerenler	0	13,37
1905 20 30 00 00	Ağırlık itibarıyla % 30 veya daha fazla fakat %50'den az sakkaroz (sakkaroz olarak ifade edilen invert şeker dahil) içerenler	0	19,64
1905 20 90 00 00	Ağırlık itibarıyla % 50 veya daha fazla sakkaroz (sakkaroz olarak ifade edilen invert şeker dahil) içerenler	0	25,89
1905 30 11 00 00	Net mühtevast 65 gr l geçmeyen hazır ambalajlarda olanlar	0	T2
1905 30 19 00 00	Diğerleri	0	T2

T2 Bakınız Ek 2 (3 Sütun)

VI-A SAYILI LİSTE

G.T.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)	Tarım Payı Olarak Ödenecek Euro (EUR) (Karşılığı TL) (EUR/100 kg net)	Fona
1905.30.00.00	Ağırık itibarıyla % 8 veya daha fazla kalı sul yağlı içerenler	0	T2	
1905.30.51.00.00	Çift kalılı doldurulmuş bisküviler	0	T2	
1905.30.59.00.11	Fenilketonun hastaları için düşük proteinli kurabye	0	---	
1905.30.59.00.12	Fenilketonun hastaları için düşük proteinli beze	0	---	
1905.30.59.00.13	Fenilketonun hastaları için düşük proteinli bisküvi	0	---	
1905.30.59.00.19	Diğerleri	0	T2	
1905.30.91.00.00	Tuzlanmış (doldurulmuş olsun olmasın)	0	T2	
1905.30.99.00.11	Fenilketonun hastaları için düşük proteinli gıofret	0	---	
1905.30.99.00.19	Diğerleri	0	T2	
1905.40.10.00.00	Gevrekler	0	T2	
1905.40.90.00.00	Diğerleri	0	T2	
1905.90.10.00.00	Mayasız ekmekek (matzos)	0	12,49	
1905.90.20.00.11	Hosti	0	18,74	
1905.90.20.00.12	Eczacılıkla kullanılan boş ilaç kapsülleri	0	18,74	
1905.90.20.00.13	Muhur gıllacı	0	18,74	
1905.90.20.00.14	Pırınc kağıdı	0	18,74	
1905.90.20.00.19	Diğerleri	0	18,74	
1905.90.30.00.00	Bal, yumurta, peynir veya meyva içermeyen ve kuru madde üzerinden ağırık itibarıyla her biri % 5'i geçmeyen oranda şeker ve kalı yağ içerenler	0	T2	
1905.90.40.00.00	Ağırık itibarıyla sı oranı % 10'u geçen gıofretler	0	T2	
1905.90.45.00.00	Bisküviler	0	T2	
1905.90.55.00.00	Aromalı veya tuzlu ürünler	0	T2	
1905.90.60.00.11	Baklava	0	T2	
1905.90.60.00.12	Kadayıf	0	T2	
1905.90.60.00.13	Pasta	0	T2	
1905.90.60.00.14	Kek	0	T2	
1905.90.60.00.19	Diğerleri	0	T2	
1905.90.90.00.11	Şeker hastaları için glüven ekmekek	0	T2	
1905.90.90.00.12	Fenilketonun hastaları için düşük proteinli ekmekek	0	T2	
1905.90.90.00.19	Diğerleri	0	---	
2001.10.00.00.00	Hiyarlar ve kompozitler	21,7	T2	
2001.20.00.00.00	Soğanlar	21,7	T2	

T2 Bakınız Ek 2 (3 Sütun)

VI-A SAYILI LİSTE

(VI - B) SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
2201 10 11 00 00	Karbonatlandırılmamış	0
2201 10 19 00 00	Diğerleri	0
2201 10 91 00 00	Karbonatlandırılmamış	0
2201 10 99 00 00	Diğerleri	0
3105 30 00 00 00	Diamonyum hidrojenortofosfat (diamonyum fosfat)	4,6
3204 12 00 00 11	Asıl boyalar	4,6
3204 12 00 00 12	Mordan boyalar	4,6
3204 12 00 00 19	Diğerleri	4,6
3204 13 00 00 00	Bazık boyalar ve esası bu boyalar olan mustahzalar	4,6
3204 14 00 00 00	Direkt boyalar ve esası bu boyalar olan mustahzalar	4,6
3901 10 10 00 00	Lineer polietilen	6,2
3901 10 90 00 11	Açık yoğunluk polietilen	6,2
3901 10 90 00 12	Poliyeten kompaundları	6,2
3901 10 90 00 19	Diğerleri	6,2
3902 30 00 00 00	Propilen kopolimerleri	6,2
4202 11 10 00 11	Tabii den ve koseleden olanlar	8,8
4202 11 10 00 12	Terkip yoluyla elde edilen den ve koseleden olanlar	8,8
4202 11 10 00 13	Rugandan olanlar	8,8
4202 11 90 00 11	Tabii den ve koseleden olanlar	8,8
4202 11 90 00 12	Terkip yoluyla elde edilen den ve koseleden olanlar	8,8
4202 11 90 00 13	Rugandan olanlar	8,8
4202 12 11 00 00	Evrak çantaları, okul çantaları ve benzeri mahfazalar	11,1
4202 12 19 00 00	Diğerleri	11,1
4202 12 50 00 00	Kalıplanmış plastik maddelerden yapılmış olanlar	9,5
4202 12 91 10 00	Elastikliği veya kauçukluğu olmayan orme eşyadan olanlar	9
4202 12 91 90 00	Diğerleri	9
4202 12 99 10 00	Elastikliği veya kauçukluğu olmayan orme eşyadan olanlar	9
4202 12 99 90 00	Diğerleri	9
4202 19 10 00 00	Alüminyumdan olanlar	9,7
4202 19 90 10 00	Ahşaptan veya nikeliden olanlar	9
4202 19 90 30 00	Dökme demir, demir veya çelikten veya çinkodan olanlar	9

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
4202.19.90.50.00	Bakırdan olanlar	8,4
4202.19.90.90.00	Diğerleri	9
4202.21.00.00.00	Diş yüzleri tabii veya tekrîp yoluyla elde edilen den ve köseleden veya rugandan olanlar	8,8
4202.22.10.00.00	Plastik madde yapraklarından yapılmış olanlar	11,1
4202.22.90.10.00	Elastiki veya kauçuklu olmayan orme eşyadan olanlar	9
4202.22.90.90.00	Diğerleri	9
4202.29.00.00.00	Diğerleri	9
4202.31.00.00.00	Diş yüzleri tabii veya tekrîp yoluyla elde edilen den ve köseleden veya rugandan olanlar	8,8
4202.32.10.00.00	Plastik madde yapraklarından yapılmış olanlar	11,1
4202.32.90.10.00	Elastiki veya kauçuklu olmayan orme eşyadan olanlar	9
4202.32.90.90.00	Diğerleri	9
4202.39.00.10.00	Alüminyumdan, dökme demir veya çelikten veya çinkodan olanlar	8,4
4202.39.00.20.00	Ahşap olanlar	8,4
4202.39.00.30.00	Bakırdan olanlar	8,4
4202.39.00.40.00	Nikeliden olanlar	8,4
4202.39.00.50.00	İşlenmiş bağa, sedef, filiş, kemik, her nevi boynuz, mercan (tabii veya aglomere edilmiş) ve yontulmaya elverişli diğer hayvansal maddelerden olanlar	8,4
4202.39.00.60.00	İşlenmiş yontulmaya elverişli bitkisel ve mineral maddelerden olanlar	8,4
4202.39.00.90.00	Diğerleri	8,4
4202.91.10.00.11	Tabii den ve köseleden olanlar	8,8
4202.91.10.00.12	Tekrîp yoluyla elde edilen den ve köseleden olanlar	8,8
4202.91.10.00.13	Rugandan olanlar	8,8
4202.91.80.00.00	Diğerleri	8,8
4202.92.11.00.00	Seyahat çantaları, tuvalet çantaları, sırt çantaları, spor çantaları	11,1
4202.92.15.00.00	Müzik aletleri malhazaları	10,1
4202.92.19.00.00	Diğerleri	11,1
4202.92.91.10.00	Elastiki veya kauçuklu olmayan orme eşyadan ve mensucatları olanlar	8,7
4202.92.91.90.00	Diğerleri	8,7
4202.92.98.10.00	Elastiki veya kauçuklu olmayan orme eşyadan ve mensucatları olanlar	8,7
4202.92.98.90.00	Diğerleri	8,7
4202.99.00.10.00	Alüminyumdan, dökme demir veya çelikten veya çinkodan olanlar	8,7
4202.99.00.20.00	Ahşap olanlar	8,7
4202.99.00.30.00	Bakırdan olanlar	8,7
4202.99.00.40.00	Nikeliden olanlar	8,7

V.B.SAYILI LİSTE

G.T.P.	İMADDE İSİMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
4202.99.00.50.00	İşlenmiş bağa, sedef, fildişi, kemik, her nevi boyunuz, mercan (tabii veya ağılomere edilmiş) ve yontulmaya elverişli diğer hayvansal maddelerden olanlar	8,7
4202.99.00.60.00	İşlenmiş yontulmaya elverişli büküsel ve mineral maddelerden olanlar	8,7
4202.99.00.90.00	Diğerleri	8,7
4802.52.20.10.00	Baskı ve yazı kağıtları	2,2
4802.52.20.30.00	Resim kağıdı	2,2
4802.52.20.50.11	Bristol karton	2,2
4802.52.20.50.19	Diğerleri	2,2
4802.52.20.90.11	Banknot ve benzer kıymetli evrak mabsus kağıtlar	2,2
4802.52.20.90.12	Dekor kağıdı imaline mabsus kağıtlar	2,2
4802.52.20.90.19	Diğerleri	2,2
4802.52.80.10.00	Baskı ve yazı kağıtları	2,2
4802.52.80.30.00	Resim kağıdı	2,2
4802.52.80.50.11	Bristol karton	2,2
4802.52.80.50.19	Diğerleri	2,2
4802.52.80.90.11	Banknot ve benzer kıymetli evrak mabsus kağıtlar	2,2
4802.52.80.90.12	Dekor kağıdı imaline mabsus kağıtlar	2,2
4802.52.80.90.19	Diğerleri	2,2
4818.40.11.00.00	Hiyjenik havlular	2,2
4818.40.13.00.00	Tamponlar	2,2
4818.40.19.00.00	Diğerleri	2,2
4818.40.91.00.00	Perakende satılacak hale getirilmemiş	3,4
4818.40.99.00.00	Diğerleri	2,8
4819.40.00.11.00	Çimento ve gübre torbaları	10,2
4819.40.00.19.00	Diğerleri	2,2
4819.40.00.90.00	Diğerleri	2,2
5402.20.00.10.00	67 Desteksiz geçmeyenler	4,2
5402.20.00.21.00	Sentetik balıkbağı, ipikler (kalınlığı en az 70 denye, kat adedi en az iki, büküm katsayısı en az on, çekme dayanımı iki katta 2 kg mütakıp katalarda 1'er kg olmak şartıyla)	4,2
5402.20.00.29.11	660 Desteksiz yünkar olanlar	4,2
5402.20.00.29.12	660 Desteksiz yünkar olanlar	4,2
5402.33.00.10.00	6,7 Teksi geçmeyenler	4,2
5402.33.00.20.00	6,7 Teksi geçenler	4,2
5402.41.00.10.00	6,7 Teksi geçmeyenler	4,2

V.8 SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
5402 41.00 20 00	6,7 Teksli geçenerler	4,2
5402 42.00 10 00	6,7 Teksli geçmeyenler	4,2
5402 42.00 20 00	6,7 Teksli geçenerler	4,2
5402 43.00 10 00	6,7 Teksli geçmeyenler	4,2
5402 43.00 20 00	6,7 Teksli geçenerler	4,2
5402 52.00 10 00	6,7 Teksli geçmeyenler	4,2
5402 52.00 20 00	6,7 Teksli geçenerler	4,2
6109 10 00 00 11	Tişörtler	8,4
6109 10 00 00 12	Fantalar	8,4
6109 10 00 00 13	Allerler	8,4
6109 10 00 00 14	Kaşkorseler	8,4
6109 10 00 00 19	Diğerleri	8,4
6403 12 00 00 00	Kayak ayakkabıları, kuzey disiplini kayak ayakkabıları ve kar sortu için ayakkabılar	13
6403 19 00 00 00	Diğerleri	13
6403 20 00 00 00	Dış tabanlı tabanlı koseleden ve yuzy ayağın üstünden geçip baş pamağa dolanan den bir şeritten olan ayakkabılar	13
6403 30 00 00 00	Tabanı ahşap olan ayakkabılar (ç tabanı veya metalden koruyucu burnu olmayanlar)	13
6403 40 00 00 11	Dış tabanlı tabanlı koseleden ayakkabılar	13
6403 40 00 00 12	Dış tabanlı tertip yolu ile elde edilen koseleden ayakkabılar	13
6403 40 00 00 13	Dış tabanlı kauçuk veya suni plastik maddelerden ayakkabılar	13
6403 51 11 00 00	24 cm den az olanlar	13
6403 51 15 00 00	Erkekler için	13
6403 51 19 00 00	Kadınlar için	13
6403 51 91 00 00	24 cm den az olanlar	13
6403 51 95 00 00	Erkekler için	13
6403 51 99 00 00	Kadınlar için	13
6403 59 11 00 00	Tabanı ile birlikte topuk yüksekliği 3 cm den fazla olanlar	12
6403 59 31 00 00	24 cm den az olanlar	13
6403 59 35 00 00	Erkekler için	13
6403 59 39 00 00	Kadınlar için	13
6403 59 50 00 11	Erkekler için	13
6403 59 50 00 12	Kadınlar için	13
6403 59 50 00 13	Çocuklar ve bebekler için	13
6403 59 91 00 00	24 cm den az olanlar	13

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.i.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
6403.59.95.00.00	Erkekler için	13
6403.59.99.00.00	Kadınlar için	13
6403.91.11.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.11.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.13.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.13.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.16.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.16.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.18.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.18.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.91.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.91.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.93.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.93.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.96.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.91.96.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.91.98.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	12
6403.91.98.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	12
6403.99.11.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.99.11.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.99.31.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.99.31.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.99.33.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.99.33.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.99.36.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.99.36.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.99.38.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	12
6403.99.38.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	12
6403.99.50.00.11	Erkekler için	13
6403.99.50.00.12	Kadınlar için	13
6403.99.50.00.13	Çocuklar ve bebekler için	13
6403.99.91.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13
6403.99.91.00.12	Dış tabanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403.99.93.00.11	Dış tabanı terkip yolu ile elde edilen koseleden olanlar	13

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.İ.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
6403 99 93 00 12	Dış labanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403 99 96 00 11	Dış labanı terkip yolu ile elde edilen koselelerden olanlar	13
6403 99 96 00 12	Dış labanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	13
6403 99 98 00 11	Dış labanı terkip yolu ile elde edilen koselelerden olanlar	12,7
6403 99 98 00 12	Dış labanı kauçuk veya suni plastik maddelerden olanlar	12,7
6405 10 10 00 11	Erkekler için dış labanı atışap ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 12	Erkekler için dış labanı mantardan ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 13	Erkekler için dış labanı atışap ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 14	Erkekler için dış labanı mantardan ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 15	Kadınlar için dış labanı atışap ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 16	Kadınlar için dış labanı mantardan ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 17	Kadınlar için dış labanı atışap ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 18	Kadınlar için dış labanı mantardan ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 21	Çocuklar ve bebekler için dış labanı atışap ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 22	Çocuklar ve bebekler için dış labanı mantardan ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 23	Çocuklar ve bebekler için dış labanı atışap ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 10 00 24	Çocuklar ve bebekler için dış labanı mantardan ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 90 00 11	Erkekler için dış labanı diğer maddelerden ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 90 00 12	Erkekler için dış labanı diğer maddelerden ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 90 00 13	Kadınlar için dış labanı diğer maddelerden ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 90 00 14	Kadınlar için dış labanı diğer maddelerden ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 10 90 00 15	Çocuklar ve bebekler için dış labanı diğer maddelerden ve yuzu tabii deriden olanlar	10,4
6405 10 90 00 16	Çocuklar ve bebekler için dış labanı diğer maddelerden ve yuzu terkip yolu ile elde edilen deriden olanlar	10,4
6405 20 10 00 11	Erkekler için dış labanı atışap olanlar	10,4
6405 20 10 00 12	Erkekler için dış labanı mantardan olanlar	10,4
6405 20 10 00 13	Kadınlar için dış labanı atışap olanlar	10,4
6405 20 10 00 14	Kadınlar için dış labanı mantardan olanlar	10,4
6405 20 10 00 15	Çocuklar ve bebekler için dış labanı atışap olanlar	10,4
6405 20 10 00 16	Çocuklar ve bebekler için dış labanı mantardan olanlar	10,4
6405 20 91 00 11	Erkekler için	10,5
6405 20 91 00 12	Kadınlar için	10,5
6405 20 91 00 13	Çocuklar ve bebekler için	10,5
6405 20 99 00 11	Erkekler için	10,5
6405 20 99 00 12	Kadınlar için	10,5

VİB SAYILI LİSTE

G.T.i.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
6405.20.99.00.13	Çocuklar ve bebekler için	10,5
6405.90.10.00.11	Erkekler için	17,2
6405.90.10.00.12	Kadınlar için	17,2
6405.90.10.00.13	Çocuklar ve bebekler için	17,2
6405.90.90.00.11	Erkekler için	10,5
6405.90.90.00.12	Kadınlar için	10,5
6405.90.90.00.13	Çocuklar ve bebekler için	10,5
6406.10.11.00.00	Ayakkabı yüzleri	10,2
6406.10.19.00.00	Ayakkabı yüzlerinin aksami	10,2
6406.10.90.10.00	Çelikten olanlar	10,2
6406.10.90.90.00	Diğerleri	10,2
6406.20.10.00.11	Dış taban	10,2
6406.20.10.00.12	Topuklar	10,2
6406.20.90.00.11	Dış taban	10,2
6406.20.90.00.12	Topuklar	10,2
6406.91.00.00.00	Ahşap olanlar	10,2
6406.99.10.00.00	Genler ve ozuklar,bacak koruyucular ve benzeri eşya ve bunların aksami	10,2
6406.99.30.00.00	Dış tabanı olmayan fakat iç taban veya diğer iç kısımlara tutturulmuş ayakkabı yüzlerinden meydana gelenler	10,2
6406.99.50.10.11	Çıkarılabilen iç tabanlar	10,2
6406.99.50.10.19	Diğerleri	10,2
6406.99.50.30.11	Çıkarılabilen iç tabanlar	8,8
6406.99.50.30.19	Diğerleri	8,8
6406.99.50.90.11	Çıkarılabilen iç tabanlar	10,2
6406.99.50.90.19	Diğerleri	10,2
6406.99.60.00.00	Tabii veya terkip yoluyla elde edilen deriden ayakkabı yüzleri	10,2
6406.99.80.10.00	Dökme demir, demir veya çelikten veya alüminyumdan olanlar	8,8
6406.99.80.30.00	Bakırdan olanlar	8,8
6406.99.80.90.00	Diğerleri	10,2
6911.10.00.00.11	Beyaz olanlar	17,2
6911.10.00.00.12	Tek renkli olanlar	17,2
6911.10.00.00.19	Diğerleri	17,2
6911.90.00.00.11	Beyaz olanlar	17,2
6911.90.00.00.12	Tek renkli olanlar	17,2
6911.90.00.00.19	Diğerleri	17,2

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.i.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
6912.00.10.00.00	Adi topraklan olanlar	15,1
6912.00.30.00.00	Greden olanlar	15,3
6912.00.50.00.11	Beyaz olanlar	16,5
6912.00.50.00.12	Tek renkli olanlar	16,5
6912.00.50.00.19	Diğerleri	16,5
6912.00.90.00.00	Diğerleri	15,8
7207.11.11.00.11	Haddelenmiş blumlar	15,7~
7207.11.11.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş blumlar	15,7
7207.11.11.00.13	Haddelenmiş kutukler	15,7
7207.11.11.00.14	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş kutukler	15,7
7207.11.14.00.11	Haddelenmiş blumlar	15,7
7207.11.14.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş blumlar	15,7
7207.11.14.00.13	Haddelenmiş kutukler	15,7
7207.11.14.00.14	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş kutukler	15,7
7207.11.16.00.11	Haddelenmiş blumlar	15,7
7207.11.16.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş blumlar	15,7
7207.11.16.00.13	Haddelenmiş kutukler	15,7
7207.11.16.00.14	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş kutukler	15,7
7207.12.10.00.11	Haddelenmiş levha blokleri	1,1
7207.12.10.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş levha blokleri	15,7
7207.12.10.00.11	Haddelenmiş levha blokleri (entegre demir-çelik tesislerin doğrudan ithalatı için)	1,1
7207.12.10.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş levha blokleri (entegre demir-çelik tesislerin doğrudan ithalatı için)	15,7
7207.12.10.00.13	Haddelenmiş sac plataları	15,7
7207.12.10.00.14	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş sac plataları	15,7
7207.19.11.00.00	Otomat çelğinden	8,4
7207.19.14.00.00	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş	16,4
7207.19.16.00.00	Diğerleri	16,4
7207.19.31.00.00	Haddelenmiş veya surekli dokum suretiyle elde edilmiş	8,4
7207.20.11.00.11	Haddelenmiş blumlar	15,7
7207.20.11.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş blumlar	15,7
7207.20.11.00.13	Haddelenmiş kutukler	15,7
7207.20.11.00.14	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş kutukler	15,7
7207.20.15.00.11	Haddelenmiş blumlar	15,7
7207.20.15.00.12	Surekli dokum suretiyle elde edilmiş blumlar	15,7

G.T.I.P.	İMADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7207 20 15 00 13	Haddelenmiş kutuklar	15,7
7207 20 15 00 14	Süreklî dokum suretiyle elde edilmiş kutuklar	15,7
7207 20 17 00 11	Haddelenmiş blümler	15,7
7207 20 17 00 12	Süreklî dokum suretiyle elde edilmiş blümler	15,7
7207 20 17 00 13	Haddelenmiş kutuklar	15,7
7207 20 17 00 14	Süreklî dokum suretiyle elde edilmiş kutuklar	15,7
7207 20 32 00 11	Haddelenmiş levha bloklar	15,7
7207 20 32 00 12	Süreklî dokum suretiyle elde edilmiş levha bloklar	15,7
7207 20 32 00 13	Haddelenmiş sac plataları	15,7
7207 20 32 00 14	Süreklî dokum suretiyle elde edilmiş sac plataları	15,7
7207 20 51 00 00	Ornat çeşitlerinden	8,4
7207 20 55 00 00	Ağırlik itibarıyla % 0,25 veya daha fazla fakat % 0,6 dan az karbon içerenler	8,4
7207 20 57 00 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	8,4
7207 20 71 00 00	Haddelenmiş veya süreklî dokum suretiyle elde edilmiş	8,4
7208 10 00 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 10 00 90 00	Diğerleri	15,8
7208 25 00 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 25 00 90 00	Diğerleri	15,8
7208 26 00 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 26 00 90 00	Diğerleri	15,8
7208 27 00 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 27 00 90 00	Diğerleri	15,8
7208 36 00 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 36 00 90 00	Diğerleri	15,8
7208 37 10 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 37 10 90 00	Diğerleri	15,8
7208 37 90 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 37 90 90 00	Diğerleri	15,8
7208 38 10 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 38 10 90 00	Diğerleri	15,8
7208 38 90 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 38 90 90 00	Diğerleri	15,8
7208 39 10 10 00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208 39 10 90 00	Diğerleri	15,8

V-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK YERGİSİ ORANI (%)
7208.39.90.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.39.90.90.00	Diğerleri	15,8
7208.40.10.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.40.10.90.00	Diğerleri	15,8
7208.40.90.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.40.90.90.00	Diğerleri	15,8
7208.51.10.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.51.10.91.00	Geniş levhalar	10,5
7208.51.10.99.00	Diğerleri	15,8
7208.51.30.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.51.30.90.00	Diğerleri	15,8
7208.51.50.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.51.50.90.00	Diğerleri	15,8
7208.51.91.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.51.91.90.00	Diğerleri	15,8
7208.51.99.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.51.99.90.00	Diğerleri	15,8
7208.52.10.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.52.10.90.00	Diğerleri	15,8
7208.52.91.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.52.91.90.00	Diğerleri	15,8
7208.52.99.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.52.99.90.00	Diğerleri	15,8
7208.53.10.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.53.10.90.00	Diğerleri	15,8
7208.53.90.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.53.90.90.00	Diğerleri	15,8
7208.54.10.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.54.10.90.00	Diğerleri	15,8
7208.54.90.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.54.90.90.00	Diğerleri	15,8
7208.90.10.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7208.90.10.90.00	Diğerleri	15,8
7209.15.00.10.00	Ağırık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.İ.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7209 15 00 90 00	Diğerleri	21
7209 16 10 00 11	Vat kaybı itibarıyla % 0,75 vat veya daha az vat kaybı olanlar	21
7209 16 10 00 19	Diğerleri	21
7209 16 90 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 16 90 90 00	Diğerleri	21
7209 17 10 00 11	Vat kaybı itibarıyla % 0,75 vat veya daha az vat kaybı olanlar	21
7209 17 10 00 19	Diğerleri	21
7209 17 90 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 17 90 90 00	Diğerleri	21
7209 18 10 00 11	Vat kaybı itibarıyla % 0,75 vat veya daha az vat kaybı olanlar	21
7209 18 10 00 19	Diğerleri	21
7209 18 91 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 18 91 90 00	Diğerleri	21
7209 18 99 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 18 99 90 00	Diğerleri	21
7209 25 00 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 25 00 90 00	Diğerleri	21
7209 26 10 00 11	Vat kaybı itibarıyla % 0,75 vat veya daha az vat kaybı olanlar	21
7209 26 10 00 19	Diğerleri	21
7209 26 90 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 26 90 90 00	Diğerleri	21
7209 27 10 00 11	Vat kaybı itibarıyla % 0,75 vat veya daha az vat kaybı olanlar	21
7209 27 10 00 19	Diğerleri	21
7209 27 90 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 27 90 90 00	Diğerleri	21
7209 28 10 00 11	Vat kaybı itibarıyla % 0,75 vat veya daha az vat kaybı olanlar	21
7209 28 10 00 19	Diğerleri	21
7209 28 90 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 28 90 90 00	Diğerleri	21
7209 90 10 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	21
7209 90 10 90 00	Diğerleri	21
7210 30 10 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	63
7210 30 10 90 00	Diğerleri	63
7210 41 10 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	7

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7210 41 10 90 00	Diğerleri	7
7210 49 10 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	7
7210 49 10 90 00	Diğerleri	7
7211 13 00 11 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	15,8
7211 13 00 19 00	Diğerleri	10,5
7211 13 00 20 00	Yassı çubuklar (ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler hariç)	15,8
7211 13 00 31 11	Şeritler	15,8
7211 13 00 31 12	Saçlar	15,8
7211 13 00 39 11	Şeritler	15,8
7211 13 00 39 12	Saçlar	15,8
7211 14 10 10 00	Rulo halinde sac taslakları (ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler hariç)	4,9
7211 14 10 21 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 14 10 29 00	Diğerleri	4,9
7211 14 10 31 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 14 10 39 00	Diğerleri	4,9
7211 14 90 11 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 14 90 19 00	Diğerleri	4,9
7211 14 90 21 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 14 90 29 00	Diğerleri	4,9
7211 14 90 30 00	Yassı çubuklar (ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler hariç)	4,9
7211 19 20 10 00	Rulo halinde sac taslakları (ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler hariç)	4,9
7211 19 20 21 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 19 20 29 00	Diğerleri	4,9
7211 19 90 11 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 19 90 19 00	Diğerleri	4,9
7211 19 90 20 00	Yassı çubuklar (ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler hariç)	4,9
7211 23 10 00 00	Genişliği 500 mm'yi geçenler	21
7211 23 51 00 00	Rulo halinde tenekte yapmaya müsait olanlar	21
7211 29 20 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 karbon içerenler	4,9
7211 29 20 90 00	Diğerleri	4,9
7211 90 11 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7211 90 11 90 00	Diğerleri	4,9
7212 20 11 10 00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	6,3
7212 20 11 90 00	Diğer saclar	6,3

V-8 SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7212.30.11.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içeren geniş levha ve saclar	7
7212.30.11.90.00	Diğer saclar	7
7213.10.00.00.00	Haddelendirme işlemi sırasında üzerlerinde çentikler, yivler, oluklar veya diğer şekli bozuklukları bulunanlar	8,4
7213.20.00.00.11	Cıvata ve somun imalı için filmaşın	8,4
7213.20.00.00.12	Elektrot imalı için filmaşın	8,4
7213.20.00.00.13	Tel ve çivi imalı için filmaşın	8,4
7213.20.00.00.19	Diğerleri	8,4
7213.91.10.00.00	Betonun takviyesinde kullanılan türden olanlar	8,4
7213.91.20.00.00	Tekerek dış lastiklerinde kullanılacak türde olanlar	8,3
7213.91.41.00.11	Cıvata ve somun imalı için filmaşın	8,4
7213.91.41.00.12	Elektrot imalı için filmaşın	8,4
7213.91.41.00.13	Tel ve çivi imalı için filmaşın	8,4
7213.91.49.00.19	Diğerleri	8,4
7213.91.49.00.11	Cıvata ve somun imalı için filmaşın	8,4
7213.91.49.00.12	Elektrot imalı için filmaşın	8,4
7213.91.49.00.13	Tel ve çivi imalı için filmaşın	8,4
7213.91.70.00.19	Diğerleri	8,4
7213.91.70.10.11	Cıvata ve somun imalı için filmaşın	8,4
7213.91.70.10.12	Elektrot imalı için filmaşın	8,4
7213.91.70.10.13	Tel ve çivi imalı için filmaşın	8,4
7213.91.70.10.19	Diğerleri	8,4
7213.91.70.90.00	Diğerleri	8,3
7213.91.90.00.00	Ağırlık itibarıyla % 0,75 den fazla karbon içerenler	8,3
7213.99.10.00.11	Cıvata ve somun imalı için filmaşın	8,4
7213.99.10.00.12	Elektrot imalı için filmaşın	8,4
7213.99.10.00.13	Tel ve çivi imalı için filmaşın	8,4
7213.99.10.00.19	Diğerleri	8,4
7213.99.90.10.11	Cıvata ve somun imalı için filmaşın	8,4
7213.99.90.10.12	Elektrot imalı için filmaşın	8,4
7213.99.90.10.13	Tel ve çivi imalı için filmaşın	8,4
7213.99.90.10.19	Diğerleri	8,4
7213.99.90.90.00	Diğerleri	8,3
7214.20.00.00.11	Enine kesit 6-8 mm (8 dahil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.20.00.00.12	Enine kesit 8-10 mm (10 dahil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7214.20.00.00.13	Enne kesitli 10-26 mm (26 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.20.00.00.14	Enne kesitli 26 mm den fazla olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.20.00.00.15	Dört köşeli çubuklar	10,5
7214.20.00.00.16	Altı köşeli çubuklar	10,5
7214.20.00.00.19	Diğer köşeli çubuklar	10,5
7214.30.00.00.11	Enne kesitli 6-8 mm. (8 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.30.00.00.12	Enne kesitli 8-10 mm. (10 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.30.00.00.13	Enne kesitli 10-26 mm. (26 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.30.00.00.14	Enne kesitli 26 mm. den büyük olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.30.00.00.15	Dört köşeli çubuklar	10,5
7214.30.00.00.16	Altı köşeli çubuklar	10,5
7214.30.00.00.19	Diğer köşeli çubuklar	10,5
7214.91.10.00.00	Ağırlik itibarıyla % 0,25'ten az karbon içerenler	10,5
7214.91.90.00.00	Ağırlik itibarıyla % 0,25 veya daha fazla karbon içerenler	10,5
7214.99.10.00.00	Betonun takviyesinde kullanılan türde olanlar	10,5
7214.99.31.00.00	80 mm veya daha fazla olanlar	10,5
7214.99.39.00.11	Enne kesitli 6-8 mm. (8 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.39.00.12	Enne kesitli 8-10 mm. (10 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.39.00.13	Enne kesitli 10-26 mm. (26 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.39.00.14	Enne kesitli 26 mm. den fazla olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.50.00.11	Dört köşeli çubuklar	10,5
7214.99.50.00.12	Altı köşeli çubuklar	10,5
7214.99.50.00.19	Diğer çubuklar	10,5
7214.99.61.00.00	80 mm veya daha fazla olanlar	10,5
7214.99.69.00.11	Enne kesitli 6-8 mm. (8 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.69.00.12	Enne kesitli 8-10 mm. (10 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.69.00.13	Enne kesitli 10-26 mm. (26 dâhil) ye kadar olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.69.00.14	Enne kesitli 26 mm. den fazla olan yuvarlak çubuklar	10,5
7214.99.80.00.11	Dört köşeli çubuklar	10,5
7214.99.80.00.12	Altı köşeli çubuklar	10,5
7214.99.80.00.19	Diğer çubuklar	10,5
7214.99.90.00.00	Ağırlik itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	10,5
7216.10.00.10.11	U şeklinde profiller	11,9
7216.10.00.10.12	I şeklinde profiller	11,9

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7216.10.00.10.13	H şeklinde olanlar	11,9
7216.10.00.90.11	Ü şeklinde profiller	11,9
7216.10.00.90.12	I şeklinde profiller	11,9
7216.10.00.90.13	H şeklinde olanlar	11,9
7216.21.00.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.21.00.90.00	Diğerleri	11,9
7216.22.00.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.22.00.90.00	Diğerleri	11,9
7216.31.11.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.31.11.90.00	Diğerleri	11,9
7216.31.19.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.31.19.90.00	Diğerleri	11,9
7216.31.91.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.31.91.90.00	Diğerleri	11,9
7216.31.99.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.31.99.90.00	Diğerleri	11,9
7216.32.11.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.32.11.90.00	Diğerleri	11,9
7216.32.19.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.32.19.90.00	Diğerleri	11,9
7216.32.91.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.32.91.90.00	Diğerleri	11,9
7216.32.99.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.32.99.90.00	Diğerleri	11,9
7216.33.10.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.33.10.90.00	Diğerleri	11,9
7216.33.90.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.33.90.90.00	Diğerleri	11,9
7216.40.10.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.40.10.90.00	Diğerleri	11,9
7216.40.90.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.40.90.90.00	Diğerleri	11,9
7216.50.10.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	11,9
7216.50.10.90.00	Diğerleri	11,9

V.B SAYILI LİSTE

G.T.İ.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7216.50.91.00.00	Lama demiri	4,9
7216.50.99.10.11	Z şeklinde olanlar	11,9
7216.50.99.10.19	Diğerleri	11,9
7216.50.99.91.00	Z şeklinde olanlar	11,9
7216.50.99.99.00	Diğerleri	2,2
7216.99.10.10.00	Ağırlık itibarıyla % 0,6 veya daha fazla karbon içerenler	4,9
7216.99.10.90.00	Diğerleri	4,9
7224.90.05.10.00	Blumlar	9,8
7224.90.05.20.00	Kutukler	9,8
7224.90.08.10.00	Blumlar	9,8
7224.90.08.20.00	Kutukler	9,8
7224.90.15.10.00	Blumlar	9,8
7224.90.15.20.00	Kutukler	9,8
7227.20.00.00.00	Siliko manganez peşinden	5,6
7301.10.00.00.11	Çatılmış palpaşlar	7
7301.10.00.00.12	Çatılmamış palpaşlar	7
7302.10.31.00.00	Bir metresinin ağırlığı 20 kg. veya daha fazla olanlar	5,3
7302.10.39.00.00	Bir metresinin ağırlığı 20 kg. dan az olanlar	5,3
7305.11.00.00.00	Uzunlamasına toz alıtı kaynağı yapılmış olanlar	2,8
7305.12.00.00.00	Diğerleri (uzunlamasına dikışı olanlar)	2,8
7305.19.00.00.00	Diğerleri	2,8
7305.20.10.00.00	Uzunlamasına dikışı olanlar	2,8
7305.20.90.00.00	Diğerleri	2,8
7305.31.00.10.00	Hydroelektrik tesislerde kullanılan basınca dayanıklı borular	2,8
7305.31.00.90.00	Diğerleri	2,8
7305.39.00.10.00	Hydroelektrik tesislerde kullanılan basınca dayanıklı borular	2,8
7305.39.00.90.00	Diğerleri	2,8
7305.90.00.10.00	Hydroelektrik tesislerde kullanılan basınca dayanıklı borular	2,8
7305.90.00.90.00	Diğerleri	2,8
7306.10.11.00.00	Dış çapı 168,3 mm. yi geçmeyenler	2,8
7306.10.19.00.00	Dış çapı 168,3 mm. yi geçen fakat 406,4 mm. yi geçmeyenler	2,8
7306.10.90.00.00	Spiral dikışı olanlar	2,8
7306.20.00.00.00	Gaz veya petrol sondajında kullanılan malhaza veya uralım boruları	2,8
7306.30.21.00.00	Eri kalınlığı 2 mm. yi geçmeyenler	2,8

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7306.30.29.00.00	Et kalınlığı 2 mm. yi geçmeyen	2,8
7306.30.51.00.00	Çinko ile kaplanmış olanlar	2,8
7306.30.59.00.00	Diğerleri	2,8
7306.30.71.00.00	Çinko ile kaplanmış olanlar	2,8
7306.30.78.00.00	Diğerleri	2,8
7306.30.90.00.00	Dış çapı 168,3 mm. yi geçen fakat 406,4 mm. yi geçmeyenler	2,8
7306.40.91.00.00	Soguk çekilmiş veya soguk hadelenmiş	2,8
7306.40.99.00.00	Diğerleri	2,8
7306.50.91.00.00	Hassas bonular	2,8
7306.50.99.00.00	Diğerleri	2,8
7306.60.31.00.00	Et kalınlığı 2 mm. yi geçmeyenler	2,8
7306.60.39.00.00	Et kalınlığı 2 mm. yi geçmeyen	2,8
7306.60.90.00.00	Kesitli diğer şekillerde olanlar	2,8
7306.90.00.00.00	Diğerleri	2,8
7307.11.10.00.11	Rakorlar	2,6
7307.11.10.00.12	Dirsekler	2,6
7307.11.10.00.13	Comtalar	2,6
7307.11.10.00.14	Manşonlar	2,6
7307.11.10.00.15	Flanşlar	2,6
7307.11.10.00.19	Diğerleri	2,6
7307.11.90.00.11	Rakorlar	2,6
7307.11.90.00.12	Dirsekler	2,6
7307.11.90.00.13	Comtalar	2,6
7307.11.90.00.14	Manşonlar	2,6
7307.11.90.00.15	Flanşlar	2,6
7307.11.90.00.19	Diğerleri	2,6
7307.19.10.00.11	Rakorlar	2,6
7307.19.10.00.12	Dirsekler	2,6
7307.19.10.00.13	Comtalar	2,6
7307.19.10.00.14	Manşonlar	2,6
7307.19.10.00.15	Flanşlar	2,6
7307.19.10.00.19	Diğerleri	2,6
7307.19.90.00.11	Rakorlar	2,6
7307.19.90.00.12	Dirsekler	2,6

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.i.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7307.19.90.00.13	Contalar	2,6
7307.19.90.00.14	Manşonlar	2,6
7307.19.90.00.15	Fianşlar	2,6
7307.19.90.00.19	Diğerleri	2,6
7307.21.00.00.00	Fianşlar	2,6
7307.22.10.00.00	Manşonlar	1,8
7307.22.90.00.11	Dirsekler	2,6
7307.22.90.00.12	Kavisler	2,6
7307.23.10.00.11	Dirsekler	2,6
7307.23.10.00.12	Kavisler	2,6
7307.23.90.00.00	Diğerleri	2,6
7307.29.10.00.00	Dış açılmış	2,6
7307.29.30.00.00	Kaynak için	2,6
7307.29.90.00.11	Rakorlar	2,6
7307.29.90.00.12	Contalar	2,6
7307.29.90.00.19	Diğerleri	2,6
7307.91.00.00.00	Fianşlar	2,6
7307.92.10.00.00	Manşonlar	1,8
7307.92.90.00.11	Dirsekler	2,6
7307.92.90.00.12	Kavisler	2,6
7307.93.11.00.11	Dirsekler	2,6
7307.93.11.00.12	Kavisler	2,6
7307.93.19.00.00	Diğerleri	2,6
7307.93.91.00.11	Dirsekler	2,6
7307.93.91.00.12	Kavisler	2,6
7307.93.99.00.00	Diğerleri	2,6
7307.99.10.00.00	Dış açılmış	2,6
7307.99.30.00.00	Kaynak için	2,6
7307.99.90.00.11	Rakorlar	2,6
7307.99.90.00.12	Contalar	2,6
7307.99.90.00.19	Diğerleri	2,6
7308.10.00.00.00	Kopruiler ve kopru aksamı	1,1
7308.20.00.00.00	Kuleler ve pilotlar	1,1
7308.30.00.00.00	Kapılar, pencereler ve bunların çerçeveleri ile pervazları ve kapı eşikleri	1,1

V:B SAYILI LİSTE

G.T.İ.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7308.40.10.00.00	Maden direkleri	1,1
7308.40.90.00.00	Diğerleri	1,1
7308.90.10.00.00	Berajlar, saraklar, bent kapakları, rihnimlar, sabit doklar ve diğer deniz ve su yolu inşaatları	1,1
7308.90.51.00.00	İzole edilmiş iki oluklu sacdan müesesskil kaplamalıklar	1,1
7308.90.59.00.11	İnşaat aksamları	1,1
7308.90.59.00.19	Diğerleri	1,1
7308.90.99.00.11	Demir veya çelikten inşaat aksamları	1,1
7308.90.99.00.12	İzole edilmiş tek veya çift cidatlı metalik doğalgaz baca sistemleri	1,1
7308.90.99.00.19	Diğerleri	1,1
7312.10.51.00.00	Bakır-çinko alaşımları (pıncı) ile kaplanmış olanlar	5,7
7312.10.59.00.00	Diğerleri	5,7
7312.10.71.00.11	On genitmel demetler (toron)	7
7312.10.71.00.19	Diğerleri	7
7312.10.75.00.00	Çinko ile kaplanmış	7
7312.10.79.00.00	Diğerleri	6,2
7312.10.82.00.00	Emne keslinin en geniş yeri 3 mm yi geçen fakat 12 mm yi geçmeyenler	7
7312.10.84.00.00	Emne keslinin en geniş yeri 12 mm yi geçen fakat 24 mm yi geçmeyenler	7
7312.10.86.00.00	Emne keslinin en geniş yeri 24 mm yi geçen fakat 48 mm yi geçmeyenler	7
7312.10.88.00.00	Emne keslinin en geniş yeri 48 mm yi geçenler	7
7312.10.99.00.00	Diğerleri	7
7312.90.90.10.00	Örne halatlar	6,3
7312.90.90.90.00	Diğerleri	7
7318.11.00.00.00	Tirfonlar	2,6
7318.12.10.00.00	Paslanmaz çelikten olanlar	2,6
7318.12.90.00.00	Diğerleri	2,6
7318.13.00.00.00	Çengelli ve halkalı vidalar	2,6
7318.14.10.00.00	Paslanmaz çelikten olanlar	2,6
7318.14.91.00.00	Sac vidaları	2,6
7318.14.99.00.00	Diğerleri	2,6
7318.15.10.00.00	Kutileden kesilmiş olan ve gövde genişliği 6 mm yi geçmeyen vidalar	2,6
7318.15.20.00.11	Vidalar	2,6
7318.15.20.00.12	Çıvatalar	2,6
7318.15.30.00.11	Vidalar	2,6
7318.15.30.00.12	Çıvatalar	2,6

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
7318.15.41.00.11	Vidalar	2,6
7318.15.41.00.12	Çvatalar	2,6
7318.15.49.00.11	Vidalar	2,6
7318.15.49.00.12	Çvatalar	2,6
7318.15.51.00.00	Paslanmaz çelikten	2,6
7318.15.59.00.00	Diğerleri	2,6
7318.15.61.00.00	Paslanmaz çelikten	2,6
7318.15.69.00.00	Diğerleri	2,6
7318.15.70.00.00	Paslanmaz çelikten	2,6
7318.15.81.00.00	Çekme direnci mm ² de 800 N dan az olanlar	2,6
7318.15.89.00.00	Çekme direnci mm ² de 800 N veya daha fazla olanlar	2,6
7318.15.90.00.11	Vidalar	2,6
7318.15.90.00.12	Çvatalar	2,6
7318.16.10.00.00	Kulüden kesilmiş olan ve gövde genişliği 6 mm yi geçmeyen somunlar	2,6
7318.16.30.00.00	Paslanmaz çelikten	2,6
7318.16.50.00.00	Emniyet somunları	2,6
7318.16.91.00.00	İç çapı 12 mm yi geçmeyenler	2,6
7318.16.99.00.00	İç çapı 12 mm yi geçenler	2,6
7318.19.00.00.00	Diğerleri	2,6
7318.21.00.00.00	Yaylanmayı sağlayıcı rondelalar ve diğer sıkıştırma rondelaları	2,6
7318.22.00.00.00	Diğer rondelalar	2,6
7318.23.00.00.00	Perçin çivileri	2,6
7318.24.00.00.00	Pinler, kamalar	2,6
7318.29.00.00.00	Diğerleri	2,6
8701.20.10.00.00	Yeni olanlar	8
8701.20.90.00.00	Kullanılmış olanlar	8
8701.90.11.00.00	Motor gücü 18 kW ı geçmeyenler	7,4
8701.90.20.00.00	Motor gücü 18 kW ı geçen fakat 37kW ı geçmeyenler	7,4
8701.90.25.00.00	Motor gücü 37 kW ı geçen fakat 59 kW ı geçmeyenler	7,4
8701.90.31.00.00	Motor gücü 59 kW ı geçen fakat 75 kW ı geçmeyenler	7,4
8701.90.50.00.00	Kullanılmış olanlar	7,4
8702.10.11.11.00	Ötobüs	8
8702.10.11.12.00	Metalbus	10
8702.10.11.13.00	Mimbus	10

VİB SAYILI LİSTE

G.T.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
8702.10.19.11.00	Ötobüs	8
8702.10.19.12.00	Midibus	10
8702.10.19.13.00	Mimibus	10
8702.10.91.11.00	Ötobüs	5
8702.10.91.12.00	Midibus	9,3
8702.10.91.13.00	Mimibus	9,3
8702.10.99.11.00	Ötobüs	5
8702.10.99.12.00	Midibus	9,3
8702.10.99.13.00	Mimibus	9,3
8702.90.11.11.00	Ötobüs	8
8702.90.11.12.00	Midibus	10
8702.90.11.13.00	Mimibus	10
8702.90.19.11.00	Ötobüs	8
8702.90.19.12.00	Midibus	10
8702.90.19.13.00	Mimibus	10
8702.90.31.11.00	Ötobüs	5
8702.90.31.12.00	Midibus	9,3
8702.90.31.13.00	Mimibus	9,3
8702.90.39.11.00	Ötobüs	5
8702.90.39.12.00	Midibus	9,3
8702.90.39.13.00	Mimibus	9,3
8702.90.90.00.00	Diğer motorlarla mücehhez olanlar	5
8703.21.10.10.00	Binek otomobilleri	9,2
8703.21.10.90.11	Ambulanşlar	5
8703.21.10.90.19	Diğerleri	5
8703.21.90.10.00	Binek otomobilleri	9,2
8703.21.90.90.11	Ambulanşlar	5
8703.21.90.90.19	Diğerleri	5
8703.22.10.10.00	Binek otomobilleri	10,5
8703.22.10.90.11	Ambulanşlar	5
8703.22.10.90.12	Motorlu karavanlar	5
8703.22.10.90.19	Diğerleri	5
8703.22.90.10.00	Binek otomobilleri	10,5
8703.22.90.90.11	Ambulanşlar	5

V.B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
8703.22.90.90.12	Motorlu karavanlar	5
8703.22.90.90.19	Diğerleri	5
8703.23.11.00.00	Motorlu karavanlar	5
8703.23.19.11.00	Silindir hacmi 1500 cm ³ u geçen fakat 1600 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.23.19.12.00	Silindir hacmi 1600 cm ³ u geçen fakat 2000 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.23.19.13.00	Silindir hacmi 2000 cm ³ u geçenler	5
8703.23.19.90.11	Ambulanlar	5
8703.23.19.90.19	Diğerleri	5
8703.23.90.11.00	Silindir hacmi 1500 cm ³ u geçen fakat 1600 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.23.90.12.00	Silindir hacmi 1600 cm ³ u geçen fakat 2000 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.23.90.13.00	Silindir hacmi 2000 cm ³ u geçenler	5
8703.23.90.90.11	Ambulanlar	5
8703.23.90.90.19	Diğerleri	5
8703.24.10.10.00	Binek otomobilleri	5
8703.24.10.90.11	Ambulanlar	5
8703.24.10.90.19	Diğerleri	5
8703.24.90.10.00	Binek otomobilleri	5
8703.24.90.90.11	Ambulanlar	5
8703.24.90.90.19	Diğerleri	5
8703.31.10.10.00	Binek otomobilleri	10,5
8703.31.10.90.11	Ambulanlar	5
8703.31.10.90.19	Diğerleri	5
8703.31.90.10.00	Binek otomobilleri	10,5
8703.31.90.90.11	Ambulanlar	5
8703.31.90.90.19	Diğerleri	5
8703.32.11.00.00	Motorlu karavanlar	5
8703.32.19.11.00	Silindir hacmi 1500 cm ³ u geçen fakat 1600 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.32.19.12.00	Silindir hacmi 1600 cm ³ u geçen fakat 2000 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.32.19.13.00	Silindir hacmi 2000 cm ³ u geçenler	5
8703.32.19.90.11	Ambulanlar	5
8703.32.19.90.19	Diğerleri	5
8703.32.90.11.00	Silindir hacmi 1500 cm ³ u geçen fakat 1600 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.32.90.12.00	Silindir hacmi 1600 cm ³ u geçen fakat 2000 cm ³ u geçmeyenler	10,8
8703.32.90.13.00	Silindir hacmi 2000 cm ³ u geçenler	5

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.I.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
8703.32.90.90.11	Ambulanlar	5
8703.32.90.90.19	Diğerleri	5
8703.33.11.00.00	Motorlu karavanlar	5
8703.33.19.10.11	Silindir hacmi 2500 cm ³ u geçen fakat 3000 cm ³ u geçmeyenler	5
8703.33.19.10.12	Silindir hacmi 3000 cm ³ u geçenler	5
8703.33.19.90.11	Ambulanlar	5
8703.33.19.90.19	Diğerleri	5
8703.33.90.10.11	Silindir hacmi 2500 cm ³ u geçen fakat 3000 cm ³ u geçmeyenler	5
8703.33.90.10.12	Silindir hacmi 3000 cm ³ u geçenler	5
8703.33.90.90.11	Ambulanlar	5
8703.33.90.90.19	Diğerleri	5
8703.90.10.00.00	Elektrik motorlu taşıtlar	5
8703.90.90.00.00	Diğerleri	5
8704.21.10.00.00	Yüksek radyoaktif maddelerin taşınması için özel olarak yapılmış olanlar	1,8
8704.21.31.00.00	Yeni olanlar	11
8704.21.39.00.00	Kullanılmış olanlar	11
8704.21.91.00.00	Yeni olanlar	9,3
8704.21.99.00.00	Kullanılmış olanlar	9,3
8704.22.10.00.00	Yüksek radyoaktif maddelerin taşınması için özel olarak yapılmış olanlar	1,8
8704.22.91.00.00	Yeni olanlar	11
8704.22.99.00.00	Kullanılmış olanlar	11
8704.23.10.00.00	Yüksek radyoaktif maddelerin taşınması için özel olarak yapılmış olanlar	1,8
8704.23.91.00.00	Yeni olanlar	11
8704.23.99.00.00	Kullanılmış olanlar	11
8704.31.10.00.00	Yüksek radyoaktif maddelerin taşınması için özel olarak yapılmış olanlar	1,8
8704.31.31.00.00	Yeni olanlar	11
8704.31.39.00.00	Kullanılmış olanlar	11
8704.31.91.00.00	Yeni olanlar	9,3
8704.31.99.00.00	Kullanılmış olanlar	9,3
8704.32.10.00.00	Yüksek radyoaktif maddelerin taşınması için özel olarak yapılmış olanlar	1,8
8704.32.91.00.00	Yeni olanlar	11
8704.32.99.00.00	Kullanılmış olanlar	11
8704.90.00.00.00	Diğerleri	5
8706.00.11.00.11	87.02 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	9,5

VI-B SAYILI LİSTE

G.T.İ.P.	MADDE İSMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
8706.00.11.00.12	87 04 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	9,5
8706.00.19.00.11.	8701 20 Alt pozisyonundaki çekicilerin motorlu şasileri	3
8706.00.19.00.12	87 01 Pozisyonunda yer alan diğer traktörlerin motorlu şasileri	3
8706.00.19.00.13	87 03 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	3
8706.00.91.00.00	87 03 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	2,3
8706.00.99.00.11	87 02 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	5
8706.00.99.00.12	87 04 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	5
8706.00.99.00.13	87 05 Pozisyonunda yer alan taşıtların motorlu şasileri	5
8711.10.00.00.11	Mopedler	10,2
8711.10.00.00.19	Diğerleri	10,2
8711.20.10.00.00	Skuterler	10,2
8711.20.91.00.00	Silindir hacmi 50 cm3 u geçen fakat 80 cm3 u geçmeyenler	10,2
8711.20.93.00.00	Silindir hacmi 80 cm3 u geçen fakat 125 cm3 u geçmeyenler	10,2
8711.20.98.00.00	Silindir hacmi 125 cm3 u geçen fakat 250 cm3 u geçmeyenler	10,2
8711.30.10.00.00	Silindir hacmi 250 cm3 u geçen fakat 380 cm3 u geçmeyenler	10,2
8711.30.90.00.00	Silindir hacmi 380 cm3 u geçen fakat 500 cm3 u geçmeyenler	4,2
8711.40.00.00.00	Silindir hacmi 500 cm3 u geçen fakat 800 cm3 u geçmeyen için yanmalı doğrusal pistonlu motorlu olanlar	4,2
8711.50.00.00.00	Silindir hacmi 800 cm3 u geçen için yanmalı doğrusal pistonlu motorlu olanlar	4,2
8711.90.00.00.00	Diğerleri	4,2
8712.00.10.00.00	Biyahı uçlamanın olmayanlar	4,2
8712.00.30.00.00	İki tekerlekli bisikletler	13,9
8712.00.80.00.00	Diğerleri	13,9
9401.20.00.00.00	Motorlu taşıtlarda kullanılan turden olurmaya mahsus mobilyalar	8,3
9401.30.10.00.11	Ahşap koltuk ve sandalyeler	7
9401.30.10.00.12	Adı metallerden koltuk ve sandalyeler	7
9401.30.10.00.19	Diğer maddelerden koltuk ve sandalyeler	7
9401.30.90.00.11	Ahşap koltuk ve sandalyeler	7
9401.30.90.00.12	Adı metallerden koltuk ve sandalyeler	7
9401.30.90.00.19	Diğer maddelerden koltuk ve sandalyeler	7
9401.40.00.00.00	Yataak haline getirilebilen olurmaya mahsus mobilyalar (kamp veya bahçede kullanılanlar hariç)	7
9401.50.00.00.00	Roten kamaşı, sepetçi, soğutucu, bambu veya benzeri maddelerden olurmaya mahsus mobilyalar	9
9401.61.00.00.00	İçten doldurulmuş olanlar	7
9401.69.00.00.00	Diğerleri	7
9401.71.00.00.00	İçten doldurulmuş olanlar	7

VİB SAYILI LİSTE

G.T.İ.P.	MADDE İSİMİ	GÜMRÜK VERGİSİ ORANI (%)
9401 79 00 00 00	Diğerleri	7
9401 80 00 00 00	Çiğirmeye mahsus diğer mobilyalar	7
9403 10 10 00 00	Resim masaları (90 17 pozisyonundakiler hariç)	7,4
9403 10 51 00 00	Yazı masaları	7,4
9403 10 59 00 00	Diğerleri	7,4
9403 10 91 00 00	Kapılı, kanallı veya sürgülü dolaplar	7,4
9403 10 93 00 00	Çekmece dolaplar, dosya veya fiş dolapları	7,4
9403 10 99 00 00	Diğerleri	7,4
9403 20 91 00 00	Kanyolar	7,4
9403 20 99 10 00	Çinkodan, demir veya çelikten asma yemek dolapları	7,4
9403 20 99 90 00	Diğerleri	7,4
9403 30 11 00 00	Yazı masaları	7,4
9403 30 19 00 00	Diğerleri	7,4
9403 30 91 00 00	Kapılı, kanallı veya sürgülü dolaplar, çekmece dolaplar, dosya ve fiş dolapları	7,4
9403 30 99 00 00	Diğerleri	7,4
9403 40 10 00 00	Hazır muhtak üniteleri	8,3
9403 40 90 00 00	Diğerleri	8,3
9403 50 00 00 00	Yatak odalarında kullanılan turden ahşap mobilyalar	7,4
9403 60 10 00 00	Yemek odalarında ve oturma odalarında kullanılan turden ahşap mobilyalar	7,4
9403 60 30 00 00	Mağazalarda kullanılan turden ahşap mobilyalar	7,4
9403 60 90 10 00	Asma ecza dolapları ve banyolarda kullanılacak türden küçük dolaplar	7,4
9403 60 90 90 00	Diğerleri	7,4
9403 70 90 00 00	Diğerleri	7,4
9403 80 00 00 00	Diğer maddelerden mobilyalar (rotel, kamaş, sepetir, söğütü, bambu benzeri maddeler dahil)	9,3

VI-B SAYILI LİSTE

Karar Sayısı : 2000/538

Ekli “Bursa Serbest Bölgesinin Yer ve Sınırlarının Belirlenmesi ve Kurulup İşletilmesine Dair Karar”ın yürürlüğe konulması, Devlet Bakanlığı’nın 24/4/2000 tarihli ve 24955 sayılı yazısı üzerine, 6/6/1985 tarihli ve 3218 sayılı Kanunun 2 nci maddesine göre, Bakanlar Kurulu’nca 27/4/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bulent ECEVİT Başbakan			
D. BAHÇELİ Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	H. H. OZKAN Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	R. K. YÜCELEN Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd.V.	R. ÖNAL Devlet Bakanı
Prof. Dr. T. TOSKAY Devlet Bakanı	M. KEÇECİLER Devlet Bakanı	Prof. Dr. Ş. S. GÜREL Devlet Bakanı	S. SOMUNCUOĞLU Devlet Bakanı
Y. YALOVA Devlet Bakanı	M. YILMAZ Devlet Bakanı	Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU Devlet Bakanı	R. K. YÜCELEN Devlet Bakanı
H. GEMİCİ Devlet Bakanı	Prof. Dr. Ş. UŞENMEZ Devlet Bakanı	E. S. GAYDALI Devlet Bakanı	F. ÜNLÜ Devlet Bakanı
Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU Devlet Bakanı V.	M. A. İRTEMÇELİK Devlet Bakanı	Prof. Dr. H. S. TÜRK Adalet Bakanı	S. ÇAKMAKOĞLU Millî Savunma Bakanı
S. ORAL İçişleri Bakanı V.	İ. CEM Dışişleri Bakanı	S. ORAL Maliye Bakanı	F. ÜNLÜ Millî Eğitim Bakanı V.
K. AYDIN Bayındırlık ve İskân Bakanı	Doç. Dr. O. DURMUŞ Sağlık Bakanı	Prof. Dr. E. ÖKSÜZ Ulaştırma Bakanı	Prof. Dr. H. Y. GÖKALP Tarım ve Köyişleri Bakanı
Y. OKUYAN Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı	Prof. Dr. H. Y. GÖKALP Sanayi ve Ticaret Bakanı V.	M. İ. TALAY Kültür Bakanı	
E. MUMCU Turizm Bakanı	Prof. Dr. N. ÇAĞAN Orman Bakanı	Prof. Dr. N. ÇAĞAN Çevre Bakanı V.	

**Bursa Serbest Bölgesinin Yer ve Sınırlarının Belirlenmesi
ve Kurulup İşletilmesine Dair Karar**

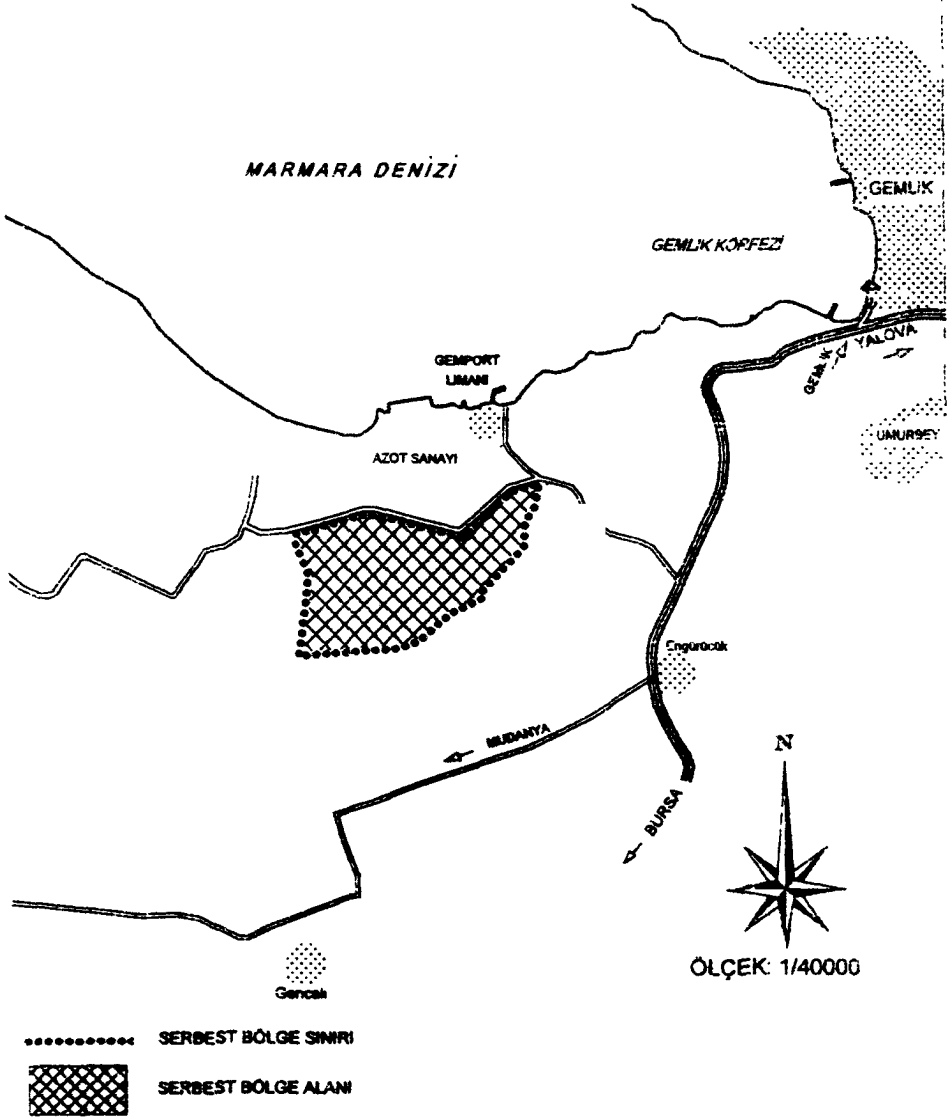
Madde 1 — Gemlik Körfezi’nin güneyinde yer alan ekli krokide işaretli saha, Bursa Serbest Bölgesi olarak tespit edilmiştir.

Madde 2 — Bursa Serbest Bölgesi’ni kurup işletmekle BUSEB-Bursa Serbest Bölge Kurucu ve İşleticisi Anonim Şirketi yetkili kılınmıştır.

Madde 3 — Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 4 — Bu Kararı Dış Ticaret Müsteşarlığı’nın bağlı olduğu Bakan yürütür.

BURSA SERBEST BÖLGESİ



Karar Sayısı : 2000/551

3257 sayılı Sinema, Video ve Müzik Eserleri Kanunu'nun 10 uncu maddesinde yer alan ücretlerde 2000 yılında uygulanmak üzere değişiklik yapılması hakkındaki ekli Karar'ın yürürlüğe konulması; Kültür Bakanlığı'nun 23/2/2000 tarihli ve 614 sayılı yazısı üzerine, 4494 sayılı 2000 Mali Yılı Bütçe Kanunu'nun 69 uncu maddesinin (h) fıkrasının (2) numaralı bendine göre, Bakanlar Kurulu'nca 26/4/2000 tarihinde kararlaştırılmıştır.

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bulent ECEVİT
Başbakan

D. BAHÇELİ Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	H. H. ÖZKAN Devlet Bak. ve Başb. Yrd.	R. K. YÜCELEN Enerji ve Tabii Kay. Bak. ve Başb. Yrd. V.	R. ÖNAL Devlet Bakanı
Prof. Dr. T. TOSKAY Devlet Bakanı	M. KEÇECİLER Devlet Bakanı	Prof. Dr. Ş. S. GÜREL Devlet Bakanı	S. SOMUNCUOĞLU Devlet Bakanı
Y. YALOVA Devlet Bakanı	M. YILMAZ Devlet Bakanı	Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU Devlet Bakanı	R. K. YÜCELEN Devlet Bakanı
H. GEMİCİ Devlet Bakanı	Prof. Dr. Ş. ÜŞENMEZ Devlet Bakanı	E. S. GAYDALI Devlet Bakanı	F. ÜNLÜ Devlet Bakanı
Prof. Dr. R. MİRZAOĞLU Devlet Bakanı V.	M. A. İRTEMÇELİK Devlet Bakanı	Prof. Dr. H. S. TÜRK Adalet Bakanı	S. ÇAKMAKOĞLU Millî Savunma Bakanı
S. TANTAN İçişleri Bakanı	İ. CEM Dışişleri Bakanı	S. ORAL Maliye Bakanı	F. ÜNLÜ Millî Eğitim Bakanı V.
K. AYDIN Bayındırlık ve İskân Bakanı	Doç. Dr. O. DURMUŞ Sağlık Bakanı	Prof. Dr. E. ÖKSÜZ Ulaştırma Bakanı	Prof. Dr. H. Y. GÖKALP Tarım ve Köyüşleri Bakanı
Y. OKUYAN Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı	Prof. Dr. H. Y. GÖKALP Sanayi ve Ticaret Bakanı V.	M. İ. TALAY Kültür Bakanı	
E. MUMCU Turizm Bakanı	Prof. Dr. N. ÇAĞAN Orman Bakanı	Prof. Dr. N. ÇAĞAN Çevre Bakanı V.	

26/4/2000 Tarihli ve 2000/551 Sayılı Kararnamenin Eki**KARAR**

Madde 1 — 3257 sayılı Sinema, Video ve Müzik Eserleri Kanunu'nun 10 uncu maddesinin "1-Fon gelirleri" bölümünün (a), (b), (c) ve (d) bentlerinde yer alan ücretlerden;

- a) Yerli ve yabancı eserlerden alınacak kayıt ve tescil ücreti 30.000.000 lira,
- b) Her yerli ve yabancı film kopyasından alınacak miktar 100.000 lira,
- c) Yerli ve yabancı video kopyasından bandrol başına alınacak miktar 10.000 lira,
- d) Her plak ve ses kaseti başına alınacak miktar 3.000 lira"

olarak uygulanır.

Madde 2 — Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 3 — Bu Kararı Kültür Bakanı yürütür.

Atama Kararları

Devlet Bakanlığından :

Karar Sayısı : 2000/524

1 — Eti Holding A.Ş. Genel Müdürlüğünün bağlı ortaklığı Eti Elektrometalurji A.Ş. Genel Müdür ve Yönetim Kurulu Başkanı Suat AYBEK'in başka bir göreve atanmak üzere bu görevden alınması,

Bu suretle boşalacak olan 1 inci derece kadrolu ve + 6400 ek göstergeli Eti Elektrometalurji A.Ş. Genel Müdür ve Yönetim Kurulu Başkanlığına Uçman TEKİN'in atanması,

233 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin 24 üncü maddesi ile 2451 sayılı Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL

Devlet Bakanı

— • —

Devlet Bakanlığından :

Karar Sayısı : 2000/525

1 — Eti Holding A.Ş. Genel Müdürlüğünde açık bulunan Yönetim Kurulu Üyeliğine aynı yer Genel Müdür Yardımcısı Hayri Hakan İÇTEN'in atanması,

233 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin 6 ve 8 inci maddeleri ile 2451 sayılı Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. Ş. S. GÜREL

Devlet Bakanı

Devlet Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/517**

1 — Vakıflar Genel Müdürlüğünde boş bulunan 1 inci derece kadrolu + 3600 ek göstergeli 1. Hukuk Müşavirliğine aynı yer Hukuk Müşaviri Oya ERCİL'in atanması, 657 sayılı Kanunun 76 ncı maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Dr. Y. YALOVA

Devlet Bakanı

Devlet Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/518**

1 — Vakıflar Genel Müdürlüğü, Balıkesir Vakıflar Bölge Müdürü Mustafa TEKKÖKLÜ'nün başka bir göreve atanmak üzere bu görevinden alınması, 657 sayılı Kanunun 76 ncı maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Dr. Y. YALOVA

Devlet Bakanı

Devlet Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/519**

1 — Vakıflar Genel Müdürlüğünde boş bulunan 1 inci derece kadrolu + 3000 ek göstergeli Hatay Vakıflar Bölge Müdürlüğüne aynı yer Bölge Müdür Yardımcısı Ekrem BALDIRAN'ın atanması, 657 sayılı Kanunun 76 ncı maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Dr. Y. YALOVA

Devlet Bakanı

Devlet Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/526**

1 — Tütün, Tütün Mamulleri, Tuz ve Alkol İşletmeleri (TEKEL) Genel Müdürlüğü'nün bağlı ortaklığı Kristal Tuz Rafinerisi Sanayii ve Ticaret A.Ş. Genel Müdürlüğünde açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 6400 ek göstergeli Genel Müdür ve Yönetim Kurulu Başkanlığına Ahmet Zehni DOĞU'nun atanması,

233 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin 24 üncü maddesi ile 2451 sayılı Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görölmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

R. K. YÜCELEN
Devlet Bakanı

Devlet Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/528**

1 — Çay İşletmeleri Genel Müdürlüğü (ÇAY-KUR) Yönetim Kurulu Üyeliklerine Genel Müdür Yardımcıları Şafak BASA ve İhsan MAHMUTOĞLU'nun yeniden atanmaları,

233 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin 6 ve 8 inci maddeleri ile 2451 sayılı Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görölmüştür.

2 — Bu Kararı Devlet Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

R. K. YÜCELEN
Devlet Bakanı

Bayındırlık ve İskan Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/549**

1 — Yüksek Fen Kurulu Başkanlığı Yüksek Fen Kurulu Üyeleri Gönül BALKIR, Hüseyin İSLAM, Nurettin ÇELİK ve M. Mücahit ŞAHİN'in, başka bir göreve atanmak üzere bu görevlerinden alınmaları, 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanun ile eklenen ek madde gereğince uygun görölmüştür.

2 — Bu Kararı Bayındırlık ve İskan Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

K. AYDIN
Bayındırlık ve İskan Bakanı

Bayındırlık ve İskan Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/550**

1 — Yüksek Fen Kurulu Başkanlığı Yüksek Fen Kurulu Üyesi Galip BAZANCİR'in, başka bir göreve atanmak üzere bu görevinden alınması, 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanun ile eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Bayındırlık ve İskan Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

K. AYDIN

Bayındırlık ve İskan Bakanı

Bayındırlık ve İskan Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/551**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3600 ek göstergeli Yüksek Fen Kurulu Başkanlığı Yüksek Fen Kurulu Üyeliğine, Serkan DEMİREL'in atanması, 657 sayılı Kanunun değişik 92 nci maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanun ile eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Bayındırlık ve İskan Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

K. AYDIN

Bayındırlık ve İskan Bakanı

Tarım ve Köy İşleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/576**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3600 ek göstergeli Bakanlık Müşavirliğine, Gönül ÖZPOLAT'ın atanması, 657 sayılı Kanunun 59 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köy İşleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köy İşleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/577**

1 — Bakanlık Müşaviri Dr. Celal ÖZCAN'ın başka bir göreve atanmak üzere bu görevinden alınması, 2451 sayılı Kanununun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

— • —

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/578**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu + 3600 ek göstergeli Bakanlık Müşavirliğine, Sadık ASLAN'ın atanması, 657 sayılı Kanununun 59, 68/B ve 74 üncü maddeleri ile 2451 sayılı Kanununun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/579**

1 — Toprak Mahsulleri Ofisi Genel Müdürlüğü Yönetim Kurulu Üyeliğine H. Cazım GÜRBÜZ'ün atanması, 233 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin 6 ve 8 inci maddeleri ile 2451 sayılı Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

— • —

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/580**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu + 3000 ek göstergeli Sinop İl Müdürlüğüne, İrfan DİNDAR'ın atanması, 657 sayılı Kanunun 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/581**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu + 3000 ek göstergeli Uşak İl Müdürlüğüne, Yavuz KIZILÖZ'ün atanması, 657 sayılı Kanunun 68/B, 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/582**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu Tarım Reformu Genel Müdürlüğü Edirne Bölge Müdürlüğüne, İhsan KÜÇÜKKAYA'nın atanması, 657 sayılı Kanunun 74 üncü maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/583**

1 — Malatya İl Müdürü M. Atilla KOLUKISA'nın başka bir göreve atanmak üzere bu görevinden alınması, bu suretle boşalacak olan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Malatya İl Müdürlüğüne, Ahmet GÜLDAL'ın atanması, 657 sayılı Kanunun 68/B ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/584**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu + 3000 ek göstergeli Kahramanmaraş İl Müdürlüğüne, Mehmet PİŞKİN'in atanması, 657 sayılı Kanunun 68/B ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/585**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Şırnak İl Müdürlüğüne, Osmaniye İl Müdürü Ali ÇERİBAŞ'ın atanması, 657 sayılı Kanunun 76 ncı maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/586**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Amasya İl Müdürlüğüne, Ahmet MİLLİCİ'nin atanması, 657 sayılı Kanunun 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/587**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Aydın İl Müdürlüğüne, Şakir DÜMENCI'nin atanması, 657 sayılı Kanunun 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/588**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3600 ek göstergeli İstanbul İl Müdürlüğüne, Tahir SÜTLÜOĞLU'nun atanması, 657 sayılı Kanunun 76 ncı maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/589**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Eskişehir İl Müdürlüğüne, A. Kemal TEKE'nin atanması, 657 sayılı Kanunun 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT

Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ

Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP

Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/590**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Bartın İl Müdürlüğüne, Yusuf ALAGÖZ'ün atanması, 657 sayılı Kanunun 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Tarım ve Köyişleri Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/591**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Adıyaman İl Müdürlüğüne, Hüsnü KÖSE'nin atanması, 657 sayılı Kanunun 68/B, 71 ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Tarım ve Köyişleri Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Prof. Dr. H. Y. GÖKALP
Tarım ve Köyişleri Bakanı

Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanlığında :**Karar Sayısı : 2000/592**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3600 ek göstergeli Bakanlık Müşavirliğine, Fikret TUFAN'ın atanması, 657 sayılı Kanunun 59 ve 74 üncü maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Y. OKUYAN
Çalışma ve Sosyal Güv. Bakanı

Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/593**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu ve + 3600 ek göstergeli Edirne Bölge Müdürlüğüne, Bölge Müdür Yardımcısı Lütfi İNCİROĞLU'nun atanması, 657 sayılı Kanunun 68 (B) ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

Y. OKUYAN
Çalışma ve Sosyal Güv. Bakanı

Kültür Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/608**

1 — 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Siirt İl Kültür Müdürlüğüne, Bitlis İl Kültür Müdürü Şihmus TAN'ın,

Bu suretle boşalacak olan 1 inci derece kadrolu ve + 3000 ek göstergeli Bitlis İl Kültür Müdürlüğüne de, Siirt İl Kültür Müdürü Hüsnü İŞIKGÖR'ün, atanmaları,

657 sayılı Kanunun değişik 68 (B) ve 76 ncı maddeleri ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Kültür Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

M. İ. TALAY
Kültür Bakanı

Kültür Bakanlığından :**Karar Sayısı : 2000/609**

1 — Açık bulunan 1 inci derece kadrolu + 3600 ek göstergeli Devlet Tiyatroları Genel Müdür Yardımcılığına, İdari ve Mali İşler Dairesi Başkanı Erdoğan ŞAHİN'in 657 sayılı Kanunun 76 ncı maddesi ile 2451 sayılı Kanunun 2 nci maddesi ve bu Kanuna 4158 sayılı Kanunla eklenen ek madde gereğince atanması uygun görülmüştür.

2 — Bu Kararı Kültür Bakanı yürütür.

13 Mayıs 2000

Süleyman DEMİREL
CUMHURBAŞKANI

Bülent ECEVİT
Başbakan

Dr. D. BAHÇELİ
Devlet Bakanı ve Başbakan Yardımcısı

M. İ. TALAY
Kültür Bakanı

Yönetmelikler

Sanayi ve Ticaret Bakanlığından :

Ölçü ve Ölçü Aletleri Muayene Yönetmeliğinin Bazı Maddelerinin Yürürlükten Kaldırılması Hakkında Yönetmelik

Madde 1 — 24/7/1994 tarihli ve 22000 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanarak yürürlüğe giren Ölçü ve Ölçü Aletleri Muayene Yönetmeliğinin 217, 218, 219, 220, 221, 222 ve 223 üncü maddeleri yürürlükten kaldırılmıştır.

Yürürlük

Madde 2 — Bu Yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Yürütme

Madde 3 — Bu Yönetmelik hükümlerini Sanayi ve Ticaret Bakanı yürütür.

Abant İzzet Baysal Üniversitesinden :

Abant İzzet Baysal Üniversitesi Döner Sermaye

İşletmesi Yönetmeliği

Dayanak ve Kapsam

Madde 1 — Bu Yönetmelik, Abant İzzet Baysal Üniversitesinin tüm eğitim, öğretim, araştırma ve uygulama birimlerinin faaliyet alanlarını kapsamak üzere 5/7/1983 tarih ve 18098 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan “2547 sayılı Yükseköğretim Kanununun 58 inci Maddesine Göre Döner Sermaye İşletmelerinin Kurulmasında Uyulacak Esaslara İlişkin Yönetmelik”in değişik 2 nci maddesi uyarınca hazırlanmıştır.

Faaliyet Alanı

Madde 2 — Abant İzzet Baysal Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesinin faaliyet alanına giren iş ve hizmetler şunlardır:

a) Yükseköğretim Kurumları dışındaki kuruluşlar ile gerçek ve tüzel kişilerce talep edilecek bilimsel görüş, proje, araştırma ve benzeri hizmetleri yapmak, seminer, konferans, sempozyumlar düzenlemek kurslar açmak,

b) Tahlil, uygulama, iş değerlendirilmesi ve organizasyonu hizmetlerini yapmak, bunlara ilişkin raporlar düzenlemek,

c) Klinikler, poliklinikler, ameliyathaneler, laboratuvar ve mahallinde yapılacak her çeşit muayene, tetkik, tahlil, tedavi, ameliyat, her türlü sağlık hizmetleri ile yataklı ve yataksız sabit ve geçici kuruluşları işletmek,

d) Mevcut fiziki kapasiteyi değerlendirerek faaliyet alanı ile sınırlı olarak iş ve hizmet üretmek, elde edilen ürünleri önceden Rektörün izni alınmak şartıyla pazarlanması ve satılması için satış ve teşhir yerleri açmak,

e) Elektronik dizgi ve çoğaltma sistemleriyle kitap ve her türlü matbu evrak basmak, cilt ve matbaa işleri yapmak, renkli renksiz repredüksiyon, kitap satış ve fotokopi işleri yapmak, kreş çalıştırmak,

f) Bilgisayar imkanlarını kullanarak her türlü iş ve hizmetleri yapmak.

Döner Sermaye İşletmesi, çalışmaları sırasında, eğitim öğretim ile bunlara katkıda bulunan uygulamayı ön planda tutar.

Yönetim Organları

Madde 3 — Döner Sermaye İşletmesinin Yönetim Kurulu, Üniversite Yönetim Kuruludur. İta amiri Rektördür. Rektör bu yetkisini uygun gördüğü ölçüde yardımcılara, dekanlara veya enstitü, yüksekokul, araştırma ve uygulama merkezi müdürlerine devredebilir.

Üniversite Yönetim Kurulu, yetkilerini uygun gördüğü ölçüde, kuracakları yürütme kuruluna devredebilir. Yürütme Kurulu, Üniversite Yönetim Kurulunca seçilecek bir Rektör yardımcısı, üç öğretim elemanı (dekan ve yüksekokul müdürü de olabilir) ve bir sayman olmak üzere beş kişiden oluşur.

Sermaye Limiti

Madde 4 — Döner Sermaye İşletmesi Sermaye Limiti 8.000.000.— TL. dir.

Uygulanacak Esaslar

Madde 5 — Bu Yönetmelikte hüküm bulunmayan hallerde 1 inci maddede adı geçen yönetmelik hükümleri ile, 13/6/1999 tarih ve 23724 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Döner Sermayeli İşletmeler Muhasebe Yönetmeliğinde yeralan hükümler uygulanır.

Yürürlükten Kaldırılan Hükümler

Madde 6 — 10 Mayıs 1994 tarih ve 21930 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan “Abant İzzet Baysal Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesi Yönetmeliği” 12 Kasım 1996 tarih ve 22815 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan “Abant İzzet Baysal Üniversitesi Katkılı Döner Sermaye İşletmesi Yönetmeliği” 10 Ağustos 1997 tarih ve 23076 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan “Abant İzzet Baysal Üniversitesi Tıp Fakültesi Döner Sermaye İşletmesi Yönetmeliği” Bu Yönetmeliğin yayımı tarihinden itibaren yürürlükten kaldırılmıştır.

Geçici Madde 1 — Bu Yönetmeliğin 6 ncı maddesine göre yürürlükten kaldırılan, adı geçen Döner Sermaye İşletmelerinin bütün mal varlığı ve personeli başka bir işleme gerek kalmaksızın bu Yönetmelikle kurulan Döner Sermaye İşletmesine devrolunur.

Geçici Madde 2 — Bu Yönetmeliğin yayımı tarihinden önce mevcut Döner Sermaye İşletmesi Yönetmeliklerine göre başlamış bulunan iş ve hizmetler sonuçlanıncaya kadar eski mevzuat hükümlerinin uygulanmasına devam olunur.

Yürürlük

Madde 7 — Maliye Bakanlığı ve Sayıştayın görüşleri alınarak hazırlanan bu Yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Yürütme

Madde 8 — Bu Yönetmelik hükümlerini Abant İzzet Baysal Üniversitesi Rektörü yürütür.

Tebliğler

Devlet Bakanlığından :

**Taahhütname ile Eşya Teslimi ve Taşıt Üstü Gümrük İşlemleri Hakkında Tebliğ
(Gümrük İşleri : 2000/3)**

BİRİNCİ KISIM

Genel ve Esas Hükümler

BİRİNCİ BÖLÜM

Genel Hükümler

Amaç ve kapsam

Madde 1- Bu Tebliğ, 4458 sayılı Gümrük Kanunu'nun 10 uncu ve 71 inci maddelerinin verdiği yetkiye istinaden:

a) Sermayesinin tamamı devlete ait kamu kuruluşları tarafından Türkiye'ye getirilecek eşya ile özel kuruluşlar tarafından Türkiye'ye getirilecek özellik arz eden bir kısım eşyanın teslimine ilişkin usul ve esaslar ile aranacak şartların,

b) İlişikteki listede yer alan (Ek:1) eşyanın ilgililerin talebi halinde geçici depolama yerlerine alınmayarak sahibinin sorumluluğu ve gümrüğün denetimi altında taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutulmasına ilişkin usul ve esasların,

belirlenmesi amacı ile hazırlanmıştır.

İKİNCİ BÖLÜM

Kamu Kuruluşları

Müracaat merci

Madde 2- Serbest dolaşıma girişe ilişkin belgeleri eksik olan ve mahiyet ve hususiyetleri icabı özellik arzeden bir kısım eşyanın kamu kuruluşları tarafından teslim edilmesinin istenilmesi halinde, söz konusu eşya için bu Tebliğin 2 No'lu ekinde yer alan örneğe uygun garanti mektubu ve bütçelerinde talebe konu eşyanın gümrük vergilerini karşılayacak miktarda ödenek olduğuna ilişkin belge ile birlikte (garanti mektubu limitleri dikkate alınarak) yazılı olarak Gümrük Müsteşarlığı'na (Gümrükler Genel Müdürlüğü) ve/veya yetkili gümrük idarelerine müracaat edilmesi gerekir.

ÜÇÜNCÜ BÖLÜM

Özel Kuruluşlar

Müracaat mercii

Madde 3- Mahiyet ve hususiyetleri icabı derhal teslimi gereken ve bu Tebliğin 4 üncü maddesinde belirtilen eşyanın teslimini talep eden özel kuruluşların bu Tebliğin 3 No'lu ekinde yer alan örneğe uygun taahhütname ile birlikte yetkili gümrük idaresine müracaat etmeleri gerekmektedir.

Özel kuruluşlara teslim edilecek eşya

Madde 4- Mahiyet ve hususiyetleri icabı bu Tebliğin 3 üncü maddesinde belirtilen taahhütname ile özel kuruluşlara teslim edilebilecek eşya aşağıda belirtilmiştir.

- a) Türkiye Atom Enerjisi Kurumunun uygunluk yazısının ibrazı şartıyla radyoaktif maddeler,
- b) İnsan ve hayvan sağlığı ile ilgili her türlü aşular,
- c) İnsan sağlığı için önem arzeden kalp kapakçığı, canlı doku ve böbrek hastaları için özel serumlar,
- d) İnsan sağlığı için lüzumlu ve acil ameliyatlarda kullanılması gereken, vücudun içindeki organlara takılan, vücutta kalan protez uzuvlar, organlar ve parçaları (İlgili kuruluşlardan alınacak belgelerle tevsiki kaydıyla),
- e) Belirli bir ısıda muhafazası gereken tıbbi tahlillerde kullanılan hazır kitler,
- f) Yurt dışında periyodik olarak yayımlanan gazete ve dergiler,
- g) Tüp bebek merkezleri laboratuvarlarında kullanılan tüp bebek solüsyonları,
- h) Canlı hayvan ve bunların üretilmesi için getirilen yumurtalar.

DÖRDÜNCÜ BÖLÜM

Ortak Hükümler

Beyan

Madde 5- Beyanda;

a) Beyan sahibinin kimliği, taşıt aracının özellikleri, kayıtlı olduğu ülke, kapların adedi, eşyanın cinsine ve özet beyana ilişkin bilgiler ile beyan sahibinin imzasının beyannamede yer alması,

b) Eşyanın GTİP (Gümrük Tarife İstatistik Pozisyonu) numarasının yazılması,

c) Eşyanın belli destekleyici belgeler olmaksızın serbest dolaşıma girişinin mümkün olmadığı durumlarda bu bilgi ve belgelerin tamamının mevcut olması,

d) Eşyanın tanımlanması ve serbest dolaşıma geçişini düzenleyen hükümlerin uygulanması ve eşyaya geçiş izni verilmeden önce alınması gereken teminat miktarının belirlenmesi için gümrük idarelerince gerekli görülen her türlü diğer bilgilerin yer alması,

şarttır.

Beyannamenin tescili

Madde 6- Gümrük idareleri, beyannameye eklenmesi gereken belgelerden bazılarının eklenmediği durumlarda, bu eksikliklerin beyan sahibinin iradesi dışındaki nedenlerden doğduğunun kanıtlanması halinde beyannameyi tescil eder.

Ancak, bu Tebliğin 4 üncü maddesinde belirtilen eşyayı aynı gümrük idaresinden sürekli ve periyodik olarak ithal edenlerin beyanname yerine fatura üzerinden tescil ve işlem yapılması talepleri kabul edilir.

Eşyanın teslimi

Madde 7- Talebe konu eşyanın teslim edilebilmesi için;

a) Talebin kamu kuruluşları tarafından yapılmış olması halinde tahakkuk ettirilip tahsili gereken gümrük vergileri ve fonlarını karşılayacak garanti mektubu,

b) Talebin özel kuruluşlar tarafından yapılmış olması halinde ise tahakkuk ettirilip tahsili gereken gümrük vergileri ve fonlarını karşılayacak miktarda nakit teminat,

alınması gerekir.

Bu işlemler tamamlandıktan sonra konşimento aslı, beyannamenin mükellef nüshası ve teminatın yatırıldığına ilişkin makbuzun ibrazı halinde eşya ilgiliye teslim edilir.

Ancak, özel kuruluşlar tarafından getirilen eşyanın ithali sırasında ibrazı gereken uygunluk belgesinin veya kontrol belgesinin eksik olması durumunda ve eşyanın gümrük idaresince muhafazasının mümkün olmaması halinde, bu eşya için yed-i emin olarak ilişikteki taahhütname örneğine uygun taahhütname alınmak ve izin belgeleri tamamlanuncaya kadar kullanılmamak koşulu ile ilgiliye teslim edilir.

Bu eşyanın, gerekli belge tamamlanmadan kullanıldığının tespiti halinde ilgiliye hiç bir surette bir daha bu haktan yararlanma izni verilmeyeceği gibi, hakkında 1918 sayılı Kaçakçılığın Men ve Takibine Dair Kanun uyarınca işlem yapılır.

Eksik beyanın tamamlanması ve süre

Madde 8- Gümrük idareleri tarafından beyan kabul edildiğinde eksik olan bilgilerin tamamlanması için beyan sahibine tanınan süre, söz konusu kabul tarihinden itibaren 1 (bir) ayı geçemez. İlgililer tarafından süresi içinde mücbir neden belirtmek suretiyle süre uzatımı talebinde bulunulması halinde bu süre uzatılabilir. Verilecek ek süre 3 (üç) ayı geçemez.

Fatura aslı veya fotokopisinin ibraz edilememesi halinde, söz konusu faturanın var olduğu, ancak elde olmayan nedenlerle ibraz edilemediği hususunun yazılı olarak gümrük idarelerine bildirilmesi halinde satış sözleşmesi veya mükellef beyanı dikkate alınarak bizzat gümrük idare amirinin izin ve sorumluluğunda olmak kaydıyla işlem yapılır.

Söz konusu taahhütname ile ilgili kurum;

a) Taahhünamenin verildiği tarihte herhangi bir nedenle eksik alınan gümrük vergilerinin daha sonra istenmesi halinde, hiçbir itirazda bulunmaksızın ilk talep edildiğinde gümrük idaresince verilmiş ceza olması durumunda bununla birlikte ödemeyi,

b) 4458 sayılı Gümrük Kanunu ile 6183 sayılı Amme Alacaklarının Tahsil Usulü Hakkında Kanun doğrultusunda doğabilecek idari, mali ve hukuki yükümlülüklerini yerine getirmeyi,

taahhüt ettiğini belirtir.

Gümrük vergileri ve faizin tahsili

Madde 9- a) İlgili kamu kuruluşları tarafından, verilen süre içerisinde (uzatılan süreler dahil) eksik belgelerin ibrazı ile gümrük vergileri ve fonları ile birlikte Gümrük Kanununun 207 nci maddesinin (a) bendi uyarınca garanti mektubunun kabul edildiği tarihten gümrük işlemlerinin tamamlandığı tarihe kadar geçen süre için 6183 sayılı Amme Alacaklarının Tahsil Usulü Hakkında Kanuna göre gecikme zammı oranında faiz de tahsil edilmek suretiyle,

b) Özel kuruluşlar tarafından, verilen süre içerisinde (uzatılan süreler dahil) eksik belgelerin ibrazı halinde ise teminat nakit olarak alındığından gümrük vergileri ve fonlarına tekabül eden teminat miktarı irat kaydedilerek,

beyanname kapatılır.

c) Beyan sahibinin talebi ve ilgili gümrük idare amirinin izni ile yapılan fatura aslı veya fotokopisinin ibraz edilemediği beyanda, eksiklikler tamamlandıktan sonra ek vergi alınması gerekirse 4458 sayılı Gümrük Kanununun 234 üncü maddesinin (2) nci bendi uyarınca cezai işlem yapılmaz.

Yukarıda belirtilen hususlar dikkate alınmak suretiyle eksik bilgi ve belgelerle tescil edilmiş beyannameye ilişkin işlemler tamamlanırken gümrük vergilerinin hesaplanmasında eksik beyanı içeren beyannamenin gümrük idaresince tescil edildiği tarihin esas alınması suretiyle işlem tesis edilmesi zorunludur.

Tamamlayıcı beyan

Madde 10- İşlemlerin beyanname yerine fatura verilmek suretiyle yapılmış olması halinde izleyen ayın ilk üç günü içinde ilgililer tarafından tamamlayıcı beyanda bulunulması zorunludur. Söz konusu tamamlayıcı beyan serbest dolaşıma giriş beyanname ile yapılır. Bu beyannameler ayrıca tescil edilmez.

Tamamlayıcı beyanlar ile gerçekleşen beyanlar bir bütündür ve faturanın tescil edildiği tarihten itibaren hüküm ifade eder.

Beyanın, eşyanın serbest dolaşımına girişi için gereken tüm bilgi ve belgeleri içermesi ya da daha önce gümrük beyannamesinin verilmesi halinde tamamlayıcı beyan aranmaz.

Cezai işlem

Madde 11- Verilen süre içerisinde (ek süreler dahil) eksik belgeler ibraz edilerek gümrük işlemlerinin tamamlanmaması halinde, ilgililer bir daha basitleştirilmiş işlem prosedüründen yararlandırılmaz

İKİNCİ KISIM

Taşıt Üstü Gümrük İşlemleri

Taşıt üstü gümrük işlemi

Madde 12- Bu Tebliğe ekli listede (Ek:1) yer alan ve Türkiye Gümrük Bölgesine girişle ilişkin bütün belgeleri tam olan eşya ilgililerin talebi üzerine geçici depo veya antrepoya alınmaksızın gümrük idaresinin denetimi altında ve uygun görüldüğü yerde sahiplerinin sorumluluğu altında aşağıdaki maddelerde belirtilen hükümler çerçevesinde taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutulur

Ancak;

a) Bu Tebliğ eki (Ek:1) listede yer almasa dahi getirildiği mahalde eşyanın konulmasına uygun geçici depolama yeri olmaması halinde petrol ürünleri ile yanıcı, parlayıcı ve patlayıcı maddelerin,

b) NATO'ya ait yiyecekler ile ambalajsız kantar eşyasının,

taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutulmasına izin vermeye gümrük idare amirleri yetkilidir.

İstek kağıtları

Madde 13- Bu Tebliğe ekli listede (Ek:1) yer alan eşyayı yurda getirenler eşyanın taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutulmasını istedikleri takdirde, iki nüsha istek kağıdı (Ek:4) ile yetkili gümrük idaresine müracaat edeler

İstek kağıtları, sıra numarası altında açılacak bir deftere beyanname numaraları da belirtilmek suretiyle kaydedilir ve gümrük işleminin sonunda giriş beyannamelerinin birinci nüshasına diğer belgelerle birlikte eklenir.

Muayene ve tartı işlemi

Madde 14- Taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutulan eşyanın muayene ve tartısı, istek kağıtlarında gösterilen yerlerde ve Gümrük Yönetmeliğinin ilgili maddelerinde yazılı esaslara göre yapılır. Beyan sahipleri muayene ve miktar tespitinin sıhhat ve emniyet ve kolaylıkla yapılabilmesi için gerekli tartı ve ölçü aletleriyle diğer vasıtaları sağlamakta mükelleftir.

Muayene sonuçları miktar tespiti de dahil olmak üzere bu Tebliğin 5 No'lu ekinde yer alan örneğe uygun çetele kağıtlarına yazılarak altları muayene memurları tarafından imzalanır.

Muayenesi yapılan eşyanın cins, nevi ve niteliği;

a) Eşya; ağırlığı üzerinden vergiye tabi ise tartılan her kabın ayrı ayrı vergiye esas olan miktarı,

b) Kıymeti üzerinden vergiye tabi ise faturalarındaki satış birimine (metre, adet, kilo, düzine gibi) göre zuhur eden miktarı ,

dikkate alınarak çetele kağıtlarının muayene ve tespit sütunlarına yazılıp, altları ilgili muayene memurları tarafından tarih atılmak suretiyle imza edilmedikçe, eşyanın muayene işlemi bitirilmiş sayılmaz ve sahiplerine teslim edilmez.

Gümrük vergilerinin nakit olarak teminata bağlanması, taahhütname alınması ve taahhüdün yerine getirilmemesi

Madde 15- a) Bu Tebliğin 1 No'lu ekinde yer alan eşyanın taşıt üstü işleme tabi tutulmasının istenilmesi halinde vergileri beyana göre %10 fazlası ile nakit olarak teminata bağlanır. Nakit olarak teminata bağlanmak suretiyle tahsil edilen miktar eşyanın muayene, tartı ve tahlili sonucunda bulunan aykırılıklardan ötürü alınması gereken vergi farklarını ve varsa para cezalarını karşılayacak miktarda bulunmadığı takdirde bu farklar yine nakit olarak teminata bağlanmak suretiyle tahsil edilmedikçe eşya sahiplerine teslim edilemez. Bundan doğrudan doğruya ilgili muayene memurları sorumludur.

b) Eşyanın taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutulmasını isteyenler, giriş beyannamelerinin beyan tablolarına nakit olarak teminata bağlanmak suretiyle alınacak vergilerin mahsuplarını beyannamenin tescil tarihinden itibaren 1 (bir) ay içinde yaptıracaklarını taahhüt eder. Bu süre, ilgililerin zorlayıcı ve geçerli nedenleri belgeleyerek süresi içerisinde müracaatı halinde gümrük idare amirlerince uzatılır.

c) Beyannameler üzerine bu şekilde taahhütte bulunmayanlar ile zorlayıcı sebep olmadığı halde taahhüdünü yerine getirmeyenler taşıt üstü gümrük işleminden 1 (bir) yıl süre ile yararlanamaz. Ayrıca, aynı şahıs tarafından taahhüdün bir kez daha yerine getirilmemesi halinde bu şahıs bir daha hiç bir surette bu işlemde yararlandırılmaz.

Mahsup işlemlerini süresi içerisinde veya zorlayıcı sebep olmadan yaptırmayanların diğer gümrük idareleri nezdinde de taşıt üstü gümrük işleminden faydalanmalarının önlenmesi için, ilgili idarenin bildirisine üzerine Başmüdürlükçe durum tüm Başmüdürlüklere intikal ettirmek üzere Gümrük Müsteşarlığı'na (Gümrükler Genel Müdürlüğü) bildirilir.

Çetele kağıtları, taşıtların boşaltılması, eşyanın teslimi

Madde 16- Çetele kağıtları, eşyanın mal sahiplerine teslim edilen miktarını, kap sayısı ve ambalajsız gelenlerde ise adet veya kilo itibarıyla miktarını gösteren ve iki nüsha olarak hazırlanan bir belgedir. Bunların en geç eşyanın sahiplerine teslimini izleyen günün akşamına kadar ilgili muayene memurları tarafından beyannamelerine diğer belgeler ile birlikte eklenmiş ve mühürlenmiş olması şarttır

Çetele kağıtlarının eşyanın teslimine ait kısımlarının altları eşyanın tesliminde bulunan liman işletme ve devlet demiryolları işletmesi memuru ile gümrük memuru ve mal sahibi veya temsilcisi ve liman işletmesi bulunmayan yerlerde boşaltmayı yapan

tarafından imzalanır. Birden fazla yapraklı çetele kağıtlarında her yaprağın altı aynı şekilde imzalanır.

Çetele kağıtlarının kaybolmasından doğrudan doğruya ilgili muayene memurları sorumludur. Bu sebeple eşyanın teslimi bir günden fazla süren hallerde muayene memurlarının, bir gün içinde tutulan çetele kağıtlarını mesai saati sonunda teslimi gözeten gümrük memurundan teslim alması gerekir.

Ancak, deniz üstü boşaltma iskelesi, muayene memurlarının bulunduğu mahalden çok uzakta olduğu gümrük idarelerinde eşyanın tesliminin bir günden fazla devam ettiği hallerde, günlük boşaltmaya ait çetele kağıtları gümrük memurları tarafından muhafaza edilerek engeç ertesi günün akşamına kadar ilgili muayene memuruna teslim edilir. Muayene memuru da eşyanın miktar ve mahiyetine göre durumu takip ederek çetele kağıtlarının günü gününe kendisine getirilmesini sağlar.

Bir beyannamede birden fazla vergi nispetine tabi tutulması gereken eşya bulunması halinde, eşyanın tesliminde gümrük memuru ile birlikte muayene memuru da hazır bulunur, ve çetele kağıtlarının teslim kısmını birlikte imza eder. Bu gibi hallerde çetele kağıtları gümrük memuruna verilmeyip bizzat muayene memurları tarafından doldurulur.

Taahhüt üstü gümrük işleminde eşyanın geçici teslimi

Madde 17- Bu işlemden yararlandırılacak eşyanın serbest dolaşıma girişine ilişkin tüm belgelerinin tamam olması gerekmektedir birlikte, eşyanın tahlile tabi olması halinde tahlil neticesinin, diğer hallerde kontrol ve uygunluk belgesi alınmasının uzun sürmesi nedeniyle taşıtın boşaltılamaması durumunda eşya; bu Tebliğin 6 No'lu ekinde yer alan taahhütname örneğine uygun taahhütname alınarak gümrük idaresince uygun görülecek bir yerde inceleme sonuçlanıncaya ve gerekli belgeler ibraz edilinceye kadar kullanılmadan muhafaza altına alınır.

Bu durumdaki eşyanın bulunduğu yerden çıkarılarak kullanılması halinde ilgililer hakkında 1918 sayılı Kaçakçılığın Men ve Takibine Dair Kanun hükümleri uyarınca işlem yapılır ve bir daha bu haktan yararlanmasına izin verilmez.

ÜÇÜNCÜ KISIM

Son Hükümler

Yürürlükten kaldırılan hükümler

Madde 18- 19/2/2000 tarihli ve 23969 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan 1 Seri No'lu Gümrük Genel Tebliği (Gümrük İşleri) bu Tebliğin yürürlüğe girdiği tarihten geçerli olmak üzere yürürlükten kalkar

Yürürlük

Madde 19- Bu Tebliğ hükümleri yayımı tarihinde yürürlüğe girer

Yürütme

Madde 20- Bu Tebliğ hükümlerini Gümrük Müsteşarlığının bağlı olduğu Bakan yürütür

EK: 1

TAŞIT ÜSTÜ GÜMRÜK İŞLEMİNE TABİ TUTULABİLECEK EŞYA LİSTESİ

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
1. Fasil	Canlı Hayvanlar
2. Fasil	Etlere ve Yenilen Sakatat
3. Fasil	Balıklar, kabuklu hayvanlar, yumuşakçalar ve suda yaşayan diğer omurgasız hayvanlar (03.05 Pozisyonu hariç)
4. Fasil	Süt ürünleri; kuş ve kümes hayvanlarının yumurtaları; tabii bal; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan yenilebilir hayvansal menşeli ürünler (0409.00 Pozisyonu hariç)
0504.00	Bütün Pozisyon
05.06	Bütün Pozisyon
0510.00-05.11	Bütün pozisyonlar
6. Fasil	Canlı ağaçlar ve diğer bitkiler; yumrular, kökler ve benzerleri; kesme çiçekler ve süs yaprakları
7. Fasil	Yenilen sebzeler ve bazı kök ve yumrular
8. Fasil	Yenilen meyveler ve yenilen sert kabuklu meyveler; Turunçgillerin ve kavunların ve karpuzların kabukları (08.01, 08.02 (0802.31.00.00.00 ve 0802.32.00.00.00 hariç) , 08.13, 0814.00.00.00.00 hariç)
10. Fasil	Hububat
12. Fasil	Yağlı tohum ve meyveler; muhtelif tane, tohum ve meyveler; sanayide ve tıpta kullanılan bitkiler (Taze veya dökme halde); saman ve kaba yem
1404.20	Pamuk Linteri
1501.00-15.07	Bütün pozisyonlar
15.09-15.13	Bütün Pozisyonlar
1514.10	Ham yağlar
1515.11	Ham yağ
1515.21	Ham yağ
1515.30	Hint yağı ve fraksiyonları
15.16-1518.00	Bütün Pozisyonlar
16. Fasil	Et, balık, kabuklu hayvanlar, yumuşakçalar veya diğer su omurgasızlarının müstahzarları
1701.11.10.00.00	Rafine edilecek olanlar
1701.12.10.00.00	Rafine edilecek olanlar
1701.99.10.00.11	Kristal şeker
1703.10.00.00.00	Kamış Melasları
1703.90.00.00.00	Diğerleri
1801.00.00.00.11	Dane kakao (Ham)

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
1805.00.00.00.00	Kakao tozu (İlave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler içermeyenler)
18.06	Bütün Pozisyonlar
20.09	Bütün Pozisyon
21.02	Yalnız mayalar
2103.20.00.00.00	Domates ketçabı ve diğer domates sosları
2105.00	Dondurma ve yenilen diğer buzlar (kakao içersin içermesin)
22. Fasil	Meşrubat, alkollü içkiler ve sirke
23. Fasil	Gıda sanayiinin kalıntı ve döküntüleri; hayvanlar için hazırlanmış kaba yemler (dökme halde olanlar)
2401.20.50.00.31	Şark tipi dışında kalan diğer tütünler
2403.10.10.00.12	Sigaralık tütünler
2403.91.00.00.00	"Homojenize" veya yeniden tertip edilmiş tütün
25. Fasil	Tuz; kükürt; topraklar ve taşlar; alçılar; kireçler ve çimento (dökme halde olanlar)
26. Fasil	Metal cevherleri, cüruf ve kül (dökme halde olanlar)
27.01-2706.00	Bütün pozisyonlar
2707.40.00.00.00	Naftalen
2707.91.00.00.00	Kreozot Yağları
27.08-2709.00	Bütün pozisyonlar
2710.00	Yalnız fuel-oil, uçak benzini, motorin ve makine yağları
27.11- 2716.00.00.00.00	Bütün pozisyonlar
2802.00.00.00.00- 28.04	Bütün pozisyonlar (2804.29, 2804.90.00.00.00 hariç)
2805.40	Civa
28.06-28.09	Bütün pozisyonlar
28.11	Bütün pozisyon
28.14-28.15	Bütün pozisyonlar
2817.00.00.90.00	Çinko peroksit
2818.10	Suni korendon (korundum) (kimyaca belirli bir yapıda olsun olmasın) (dökme gelmesi halinde)
2818.20.00.00.00	Alüminyum oksit (suni korendon hariç)
2818.30.00.00.00	Alüminyum Hidroksit
28.20-28.21	Bütün pozisyonlar
2823.00.00.00.00	Titan oksitleri (Saftitan oksitleri)
2825.90.50.00.00	Civa oksitleri
28.26-28.28	Bütün pozisyonlar
2829.11.00.00.00	Sodyum Klorat
2829.90.10.20.11	Sodyum Perklorat
2829.90.10.20.19	Diğer Perkloratlar
2830.10	Sodyum sülfürler
2831.10.00.00.11	Sodyum ditiyonit (sodyum hidrosülfid)
2832.10	Sodyum sülfidler

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
2832.20	Diğer sülfidler
28.33-2838.00	Bütün pozisyonlar
28.40	Bütün pozisyon
28.42	Bütün pozisyon
28.44	Bütün pozisyon
2847.00.00.10.00	Perhidrol (en az %30 H ₂ O ₂ içeren)
2849.10.00.00.00	Kalsiyum karbür (karpit)
2851.00.30.00.00	Sıvı hava, (içindeki asal gazlar alınmış olsun olmasın); sıkıştırılmış hava
29.01-29.03	Bütün pozisyonlar
29.05	Bütün pozisyon
2907.11.00.10.00	Fenol (Hidroksibenzen, fenik asit)
2907.12.00.20.00	Krezollerin tuzları
29.09-29.10	Bütün pozisyonlar
2912.11.00.00.00	Formaldehit (metanal)
2912.12.00.00.00	Etanal (asetaldehit)
2914.11.00.00.00	Aseton (Propanon)
2914.12.00.00.00	Butanon (Metil Etil Keton)
2914.13.00.00.00	4-Metil-2-Pentanon (metil izobütül keton)
2914.19	Diğerleri
29.15	Bütün pozisyon
2916.11-2916.14	Bütün pozisyonlar
2916.31	Benzoik asit, tuzları ve esterleri
2917.12.10.00.11	Adipik asit
2917.14.00.00.00	Maleik anhidrit
2917.35.00.00.00	Ftalik anhidrit
2917.39.80.90.11	İzoftalik asit tuzları ve esterleri
2917.39.80.90.12	Tereftalik asitin diğer esterleri
2917.39.80.90.19	Diğer aromatik polikarboksilik asitler
2921.22.00.00.11	Hekzametilendiamin
2922.11.00.00.11	Monoetanolamin (etanolamin)
2922.12.00.00.11	Dietanolamin
2922.13.10.00.00	Trietanolamin
2923.20.00.10.00	Lesitin
2929.10	İzosiyanatlar
2930.90	Diğerleri (Yalnız merkaptanlar)
2930.90.70.90.28	Metil merkaptan
2930.90.70.90.31	Etil merkaptan
2931.00	Bütün pozisyon
2933.61.00.00.00	Melamin
2933.71.00.00.00	Epsilon-kaprolaktam (6-hekzanelaktam)
31. Fasıll	Gübreler

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
32. Fasil	Debagatte ve boyacılıkta kullanılan hülasalar; tanenler ve türevleri; boyalar, pigmentler ve diğer boyayıcı maddeler; müstahzar boyalar ve vernikler; macunlar; mürekkepler(3204.11.00.00.00, 3204.12.00.00.11, 3204.13.00.00.00, 3204.14.00.00.00, 3204.19.00.00.19 ve 32.13 hariç)
34.02	Bütün pozisyon
34.03	Bütün pozisyon
35.06	Bütün pozisyon
35.07	Bütün pozisyon
3703.10.00.00.11	Büro makinelerinde kullanılan kağıtlar
3703.90.90.00.00	Diğerleri
37.07	Bütün pozisyon
3802.90.00.90.11	Aktif hale getirilmiş toprak ve killer
3807.00-38.08	Bütün pozisyonlar
38.09	Bütün pozisyonlar (3809.10 hariç)
38.11	Bütün pozisyon
38.12	Bütün Pozisyon
3814.00.90.00.00	Diğerleri
3816.00	Bütün pozisyon
3817.10.50.00.00	Lineer Alkilbenzen
38.23	Bütün pozisyon
39.01-39.15	Bütün pozisyonlar
39.18-39.23	Bütün pozisyonlar
40.01-40.02	Bütün pozisyonlar
4004.00	Bütün pozisyon
4005.10.00.00.00	Yalnız karbon karası
40.10-40.13	Bütün pozisyonlar (4011.40 ve 4011.50 hariç)
4017.00	Bütün pozisyon
41. Fasil	Ham postlar, deriler(kürkler hariç) ve köseleler
44. Fasil	Ağaç ve ahşap eşya; odun kömürü (44.04, 44.09, 4414.00, 44.15, 4417.00, 4419.00, 44.20, 44.21 pozisyonları hariç)
47. Fasil	Odun veya Diğer Lifli Selülozik Maddelerin Hamurları; Geri kazanılmış Kağıt veya Karton (Döküntü, Kırpıntı ve Hurdalar)
48. Fasil	Kağıt ve Karton; Kağıt Hamurundan, Kağıttan veya Kartondan Eşya (4811.21.00.00.00, 4811.29.00.00.00, 4812.00-48.14 arası tüm pozisyonlar, 4815.00.00.00.00, 48.17-48.23 arası pozisyonlar hariç)
49.02	Bütün pozisyon
4911.99.00.90.00	Diğerleri
51.01	Bütün pozisyon
51.03-51.05	Bütün pozisyonlar
5112.90.91.90.00	Diğerleri

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
5201.00- 5203.00.00.00.00	Bütün pozisyonlar
5205.12.00.00.11	Open-end İplikler
5209.31.00.92.19	Diğerleri
53.01-53.04	Bütün pozisyonlar
54. Fasıll	Sentetik ve suni filamentler
55. Fasıll	Sentetik ve suni devamsız lifler
56.01	Bütün pozisyon
5603.14.90.00.00	Diğerleri
5811.00	Bütün Pozisyon
59.03	Bütün Pozisyon
68.02	Bütün pozisyon
68.04	Bütün pozisyon
6805.30.80.00.00	Diğerleri
68.06	Bütün pozisyon (dökme halde)
68.07	Bütün pozisyon
68.15	Bütün pozisyon
69. Fasıll	Seramik mamulleri (69.05, 6906.00, 69.09, 69.13 ve 69.14 hariç)
70.02	Bütün pozisyon
70.04-70.05	Bütün pozisyonlar
70.07	Bütün pozisyon
70.09-70.11	Bütün pozisyonlar
70.13	Bütün pozisyon
7019.90.10.00.00	Dökme veya küme halinde dokumaya elverişli olmayan lifler (cam yünü)
7019.90.99.10.00	Cam liflerden keçe
72. Fasıll	Demir ve çelik
73. Fasıll	Demir veya çelikten eşya (7317.00 ile 73.18 pozisyonlarındaki eşyanın küçük ambalajlarda olanları), (73.07, 73.19, 73.21, 73.23, 73.26 pozisyonları hariç)
7323.10.00.00.00	Yalnız demir veya çelik yünü
7326.90.50.00.00	Kablo, boru ve benzerleri için bobinler
74.01-74.11	Bütün pozisyonlar
74.12	Bakırdan ince ve kalın boru bağlantı parçaları (rakorlar, dirsekler, manşonlar gibi) (borularla birlikte gelmesi halinde)
7419.99.00.10.00	Her türlü madde için (sıkıştırılmış veya sıvı gaz hariç) bakırdan depolar, sarnıçlar, küvler ve benzeri diğer kaplar (hacmi 300 litreden fazla olan, mekanik veya termik tertibatı bulunmayanlar) (iç yüzeyleri kaplanmış ve ısıyı tecrit veya muhafaza edici maddelerle donatılmış olsun olmasın)
7419.99.00.90.00	Diğerleri
75. Fasıll	Nikel ve Nikelden Eşya (7506.10.00.00.13, 7506.10.00.00.14, 7506.20.00.00.13, 7506.20.00.00.14, 7507.20.00.00.00 ve 75.08 hariç)

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
76.01	Bütün pozisyon
76.02	Bütün pozisyon
76.04	Bütün pozisyon
76.05	Bütün pozisyon
76.06	Bütün pozisyon
76.08	Bütün pozisyon
7609.00.00.00.00	Alüminyum boru bağlantı parçaları (rakorlar, dirsekler, mansonlar gibi) (borularla birlikte gelmesi halinde)
76.10	Bütün pozisyon
76.12	Bütün pozisyon
76.14	Bütün pozisyon
78.01- 7805.00.00.00.00	Bütün pozisyonlar (Bağlantı parçalarının ancak borularla birlikte gelmesi halinde)
79.01- 7906.00.00.00.00	Bütün pozisyonlar (Bağlantı parçalarının ancak borularla birlikte gelmesi halinde)
80.01-8006.00	Bütün pozisyonlar (Bağlantı parçalarının ancak borularla birlikte gelmesi halinde)
8309.90.90.91.00	Dişli kapaklar
84.01-84.06	Bütün pozisyonlar
8407.10	Hava taşıtları için olanlar
8407.29	Diğerleri
8408.90	Diğer motorlar
8409.10	Hava taşıtları için olanlar
84.10-84.12	Bütün pozisyonlar (8410.90, 8411.91-8411.99 arası ve 8412.90 hariç)
8416.30.00.00.00	Mekanik kömür taşıyıcılar (bunların mekanik ızgaraları, mekanik kül boşaltıcıları ve benzeri cihazları dahil)
84.17	Bütün pozisyon (8417.90.00.00.00 hariç)
84.20	Bütün pozisyon
8424.10	Yangın söndürme cihazları (doldurulmuş olsun olmasın)
84.25-84.32	Bütün pozisyonlar
84.39-84.46	Bütün pozisyonlar
8447.11.10.00.12	Sanayi tipi yuvarlak (dairevi) örgü makineleri
8447.11.90.00.12	Sanayi tipi yuvarlak (dairevi) örgü makineleri
8447.12.10.00.12	Sanayi tipi yuvarlak (dairevi) örgü makineleri
8447.20.92.00.12	Sanayi tipi düz örgü makineleri
8447.20.92.00.14	Sanayi tipi dikiş-trokaj makineleri
8450.20.00.00.00	Kuru çamaşır kapasitesi 10 kg.'ı geçen çamaşır makineleri
84.51	Bütün pozisyon (8451.21.10.00.11, 8451.21.90.00.11 ve 8451.90 hariç)
8452.21.00.00.00	Otomatik üniteler
8452.29.00.00.00	Diğerleri
84.53	Bütün pozisyon (8453.90.00.00.00 hariç)
84.54-84.65	Bütün pozisyonlar (Aksam ve parçalar hariç)

TARİFE POZİSYONU	EŞYANIN İSMİ
84.71	Bütün pozisyon
84.74-84.76	Bütün pozisyonlar(Aksam ve parçalar hariç)
84.77-84.81	Bütün pozisyonlar(Aksam ve parçalar hariç)
85.01-85.05	Bütün pozisyonlar (Sadece Resmi Kuruluşlar için)
8507.90.93.00.19	Diğer separatörler
85.14-85.15	Bütün pozisyonlar (8514.90, 8515.90 hariç)
85.44	Bütün pozisyon (yalnız kamu kurum ve kuruluşları için olanlar)
8545.11.00.00.11	Ark ocağı için elektrotlar
85.46	Bütün pozisyon
86. Fasıll	Demiryolu ve benzeri hatlara ait taşıtlar ve malzemeler ve bunların aksam ve parçaları; her türlü mekanik (elektromekanik olanlar dahil) trafik sinyalizasyon cihazları
88. Fasıll	Hava taşıtları, uzay taşıtları ve bunların aksam ve parçaları
90.09	Bütün pozisyon (9009.90.00.00.00 hariç)
90.11	Bütün pozisyon (9011.90 hariç)
90.13	Bütün pozisyon 9013.90 hariç)
90.18	Bütün pozisyon (9018.41, 9018.49 hariç)
90.19-9020.00	Bütün pozisyonlar (Aksam ve parçalar hariç)
90.22	Bütün pozisyon (9022.90 hariç)
90.30	Bütün pozisyon

EK:2

GARANTİ MEKTUBU ÖRNEĞİ

..... adına Gümrükler Başmüdürlüğü bağlantısı Gümrük Müdürlüğünce tescilli/..... tarih/sayı beyanname kapsamı eşyayı 4458 sayılı Gümrük Kanununun 71 inci maddesi uyarınca tarihinde teslim almış bulunuyoruz.

Söz konusu eşya için tahakkuk ettirilecek gümrük vergileri ve fon tutarları olarak TL'lık miktar ile eşyayı teslim aldığımız tarihten başlamak üzere gümrük vergisi ve fonu ödemiş tarihe kadar geçecek süreye ait faizi 4458 sayılı Gümrük Kanununun 207 nci maddesinin (a) bendi hükümlerine göre 6183 sayılı Amme Alacaklarının Tahsil Usulü Hakkında Kanunun 48 inci maddesi uyarınca ödeyeceğimizi taahhüt ve garanti ederiz.

Kamu Kuruluşunun Adı
Tarih, Mühür, İmza

EK:3

TAAHHÜTNAME ÖRNEĞİ

..... GÜMRÜĞÜNE

..... tarih ve sayılı özet beyanın sırasında yer alan
..... tarih ve sayılı konişmento kapsamı
eşyayı Türkiye’de serbest dolaşıma sokmak istiyorum.

4458 sayılı Gümrük Kanununun 71 inci maddesine göre giriş işleminin yapılmasını istediğimizeşya için tahakkuk eden gümrük vergileri ve fonlarını karşılayacak miktarda nakit teminatı gümrüğünüz veznesine yatırmış bulunmaktayım. Söz konusu eşyanın ithaline ilişkin eksik belgeleri eşyayı teslim aldığımız tarihinden itibaren bir ay içinde tamamlayacağımı, ayrıca, eşyanın serbest dolaşıma girişinde ibrazı zorunlu olan uygunluk ve/veya kontrol belgesini ilgili kuruluştan temin edip gümrüğünüze ibraz edinceye kadar eşyayı gümrüğünüzce uygun görülen firmamıza ait mahalde kullanmadan muhafaza edeceğimi, aksi takdirde 1918 sayılı Kaçakçılığın Men ve Takibine Dair Kanun hükümleri uyarınca hakkımızda işlem yapılmasını kabul ettiğimi, beyan ve taahhüt ederim.

Damga Pulu
Özel Kuruluşun Adı
Tarih, İmza

EK:4

T.C.
GÜMRÜKLERİ

Taşıt Üstü Gümrük İşlemleri İçin

Sıra No. :

İSTEK KAĞIDI

1) İŞ SAHİPLERİNE MAHSUS TABLO			2) GÜMRÜĞE MAHSUS TABLO		
<p style="text-align: center;">..... Gümrüğüne</p> <p>Eşyanın cinsi</p> <p>Tarife No</p> <p>Ağırlığı</p> <p>Parça sayısı</p> <p>Miktarı</p> <p>Getiren taşıtın adı</p> <p>Çıkarıldığı yer</p> <p>Adres</p> <p>.....</p> <p style="text-align: center;">Damga Pulu</p> <p style="text-align: center;">İmza</p> <p>.....</p>			<p>Eşyanın girdiği liste :</p> <p>Özet Beyan No :</p> <p>Özet Beyan tarihi :</p> <p style="text-align: right;">{ No</p> <p>Tescil edilen beyanname :</p> <p style="text-align: right;">{ Tarihi</p> <p style="text-align: right;">Manifesto memuru</p> <p>İstek kağıdına yazılı eşyanın.....</p> <p>çıkartılmasına izin verilmiştir.</p> <p>..... / /20... Gümrük amiri</p> <p style="text-align: right;">Resmi mühür</p>		
3) İŞLETME İDARESİNCE DOLDURULACAK TABLO			GÜMRÜK MUAYENE GURUBUNCA DOLDURULACAK TABLO		
Liman	Numarası	Tarihi	Beyanname No.....		
Teklif kağıdının.....	.....	.....	Eşyanın cinsi		
Gönderme kağıdının.....	.....	.....	Tarife No. ve vergi haddi		
Makbuzun.....	.....	.....	İşe başlandığı gün ve saat:.....		
Eşyanın bulunduğu taşıtlar			Muayene memuru Muayene memuru		
..... / ... /20					
Sicil:					
İsim:					

Yaprak No.

EK:5

ÇETELE KAĞIDI

BEYANNAMEDEKİ								Beyanname Türü		
Eşyanın				Kapların						
Cins ve nev'i	Tarife No.	Vergiye esas miktarı	Daralı miktarı	Markası	No.	Nev'i	Adedi	Beyanname		
								No.	Tarihi	
MUAYENE HEYETİNİN TESPİTİ								Taşıtın		
								No.	Nev'i	
Mayene memuru				Muayene memuru						
Sıçıl İsim İmza . . .				Sıçıl İsim İmza					. / . . /20 . .	
İstek kağıdının	GÜMRÜK MEMURLARININ SAYIMI									
No. :	Kapların									
Tarih :	Markası	No.	Nev'i	Adedi						Toplam
Gümrük makbuzunun										
No :										
Tarih :										
Liman makbuzunun										
No :										
Tarih :										
. . . / . . /20 . .								Kolcu		
								Sıçıl İsim	
								İmza	

NOT: Bu defter zımbalıdır. Her beyanname için kopyalı iki nüsha doldurulur. Bunlar koparılarak I ve II nci nüsha beyannamelere bağlanır.

EK:6

**TAŞIT ÜSTÜ GÜMRÜK İŞLEMLERİNDE KULLANILACAK
TAAHHÜTNAME ÖRNEĞİ**

..... GÜMRÜĞÜNE

..... tarih ve sayılı özet beyanın sırasında yer alan
..... eşyayı taşıt üstü gümrük işlemine tabi tutmak istiyorum.

Söz konusu eşyanın vergilerini beyana göre %10 fazlası ile gümrüğünüz veznesine yatırmış bulunmaktayım. Bu eşyanın gümrük işlemlerini tarihinden itibaren bir ay içinde tamamlayacağımı, ayrıca, eşyanın serbest dolaşıma girişi sırasında ibrazı zorunlu olan kontrol ve uygunluk belgelerinin ilgili mercilerden alınıp gümrüğünüze ibraz edilinceye kadar söz konusu eşyayı gümrüğünüzce uygun görülecek bir yerde kullanmadan muhafaza edeceğimi, aksi takdirde 1918 sayılı Kaçakçılığın Men ve Takibine Dair Kanun hükümleri uyarınca hakkımızda işlem yapılmasını kabul ettiğimi, beyan ve taahhüt ederim.

Damga Pulu
Özel Kuruluşun Adı
Tarih, İmza

Devlet Bakanlığından :**Türk Parası Kıymetini Koruma Hakkında 32 Sayılı Karara İlişkin Tebliğ
Tebliğ No : 2000-32/25****Amaç ve Kapsam**

Madde 1- Bu Tebliğin amacı Türk Parası Kıymetini Koruma Hakkında 32 sayılı Karara göre bankalarca altın depo hesabı açılmasına, altın kredisi kullanılmasına ve Kıymetli Madenler Borsası üyelerince yurt dışından kıymetli madenler kredisi sağlanmasına ilişkin esas ve usulleri düzenlemektir.

Altın Depo Hesapları

Madde 2- Bankalar Türkiye'de ve yurt dışında yerleşik gerçek ve tüzel kişiler adına altın depo hesapları açabilirler.

Madde 3- Altın depo hesapları, en az 995/1000 saflıkta bar ve külçe halindeki işlenmemiş altın ile 995/1000'den daha düşük saflıkta, gerek bir işçilik uygulanarak ziynet veya süs eşyası haline dönüştürülmüş gerekse içine ilave madde katılarak veya katılmaksızın alım satımı yapılan işlenmiş altın ile basılı altınların teslimi karşılığında vadeli veya vadesiz olarak açılır.

Teslim edilen altının 1000 ayar karşılığında tekabül eden has altın miktarı esas alınarak işlem yapılır ve mudilere bu miktar ile faiz oranını ve diğer şartları gösteren hesap cüzdanı verilir.

Madde 4- Altın depo hesaplarına bankalarca tespit edilecek oranlar üzerinden tahakkuk ettirilecek faizler hesaplarda altın olarak izlenir. Faiz ödemeleri altın veya altının ödeme günündeki karşılığı Türk Lirası veya döviz cinsinden yapılabilir.

Madde 5- Altın depo hesaplarından hesap cüzdanında kayıtlı altın miktarının kısmen veya tamamen mudiye teslimi şeklinde ödeme yapılabilir.

Banka ile mudi arasında varılacak anlaşmaya göre bankaca altın ödeme günündeki değeri üzerinden satın alınabilir ve karşılığında mudiye Türk Lirası veya döviz ödenebilir.

Altın Kredisi

Madde 6- Kıymetli Madenler Borsası üyesi Bankalar altın depo hesapları karşılığı altınlar ile satın aldıkları altınların teslimi suretiyle, müşterilerine bankacılık mevzuatı dahilinde altın kredisi kullandırabilirler. Söz konusu bankaların şubeleri aracılığı ile kullandıracakları altın kredisini İstanbul Altın Borsası Yönetim Kurulu'nun belirleyeceği piyasalara tescil ettirmeleri zorunludur.

Altın kredisi uygulamasında altın miktarı 3 üncü maddede belirtilen usule göre tespit edilir.

Madde 7- Altın kredisi hesaplarına bankalarca tespit edilecek oranlar üzerinden tahakkuk ettirilecek faizler altın olarak hesaplarda izlenir.

Altın kredisi hesaplarının müşteriler tarafından altın teslimi suretiyle kapatılması esastır. Ancak banka ile müşteri arasında varılacak anlaşmaya göre Türk Lirası veya döviz olarak geri ödenir.

Madde 8- Altın alış ve satış fiyatları bankalarca, serbestçe tespit edilir.

Yurt Dışından Kıymetli Madenler Kredisi Temini

Madde 9- Kıymetli Madenler Borsası üyesi kıymetli maden aracı kuruluşları kendi mevzuatlarındaki hükümler saklı kalmak kaydı ile kendileri ya da müşterileri nam ve hesabına yurt dışından altın, gümüş veya platin kredisi alabilirler. Söz konusu krediler yoluyla yurda sokulan işlenmemiş kıymetli madenlerin üç iş günü içinde İstanbul Altın Borsası'na teslimi ve Borsa Yönetim Kurulu'nun belirleyeceği piyasalarda işlem görmesi zorunludur.

Madde 10- 95-32/13 ve 97-32/20 sayılı Tebliğler yürürlükten kaldırılmıştır.

Madde 11- Bu Tebliğ yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Madde 12- Bu Tebliğ hükümlerini Hazine Müsteşarlığının bağlı olduğu Bakan yürütür.

YARGI BÖLÜMÜ

Yargıtay Kararı

Yargıtay Başkanlığından :

Yargıtay İçtihatları Birleştirme Büyük Genel Kurulu Kararı

Esas No : 1997/1

Karar No : 2000/1

ÖZET: 506 sayılı Sosyal Sigortalar Yasasına 11.8.1977 tarih ve 2098 sayılı Yasayla getirilen Ek-5. maddesinde düzenlenen itibari hizmet süresinin; anılan Yasanın 108. maddesinde öngörülen sigortalılık süresine eklenebileceğine, ayrıca sigortalının prim ödeme gün sayısına eklenemeyeceğine ilişkindir.

Dİçtihatları Birleştirme İsteği:

Yargıtay 10.Hukuk Dairesi Başkanı, 3.7.1997 tarihli başvurusuyla, Yargıtay Yüksek Hukuk Genel Kurulunun 15.6.1988 tarih ve 270/472 sayılı kararıyla 2.5.1997 tarih ve 207/392 sayılı kararları; ayrıca aynı konuda Yargıtay 10.Hukuk Dairesinin 9.6.1997 tarih ve 3756-3757-3578 esas, 1997/4405-4406-4407 karar sayılı kararlarıyla, Yargıtay 21.Hukuk Dairesinin 17.2.1997 gün, 7337/854 sayılı kararları arasında görüş ayrıklığı bulunduğunu ileri sürerek içtihatların birleştirilmesini istemiştir. Birinci Başkanlık Kurulu, 16.10.1997 tarih ve 66 sayılı kararıyla içtihatlar arasında ayrıklık bulunduğu, ayrıklığın Yargıtay İçtihatları Birleştirme Büyük Genel Kuruluna giderilmesine karar vermiştir.

II)İçtihatları Birleştirmeye Yol Açan Kararlar:

1-10.Hukuk Dairesi Kararları:

a)10 Hukuk Dairesinin 9.6.1997 tarih ve 1997/3756-4405 sayılı kararında; 506 sayılı Sosyal Sigortalar Yasasının Ek-5. maddesindeki itibari hizmet süresinin hem sigortalılık süresine, hem de sigortalının fiilen çalışılmış gün sayısına eklenmesi ve ayrıca sigortalılık başlangıç tarihinin, itibari hizmet süresi kadar geri götürülmesi gerektiğine karar verilmiştir.

b) 10.Hukuk Dairesinin 9.6.1997 tarih ve 1997/3757-4406, 1997/3578-4407 sayılı kararları da aynı doğrultudadır.

2-21. Hukuk Dairesinin 17.2.1996 tarih ve 1996/7337-854 sayılı kararında ise, 506 sayılı Yasanın Ek-5. maddesindeki itibari hizmet süresinin prim ödeme gün sayısına eklenemeyeceğine, bu sürenin iki kez kullanılmasının olanaksız bulunduğuna karar verilmiştir

2-Hukuk Genel Kurulu Kararları:

a) Hukuk Genel Kurulu, 2.5.1997 tarih ve 1997/21-207 Esas, 1997/392 sayılı kararında; yerel mahkemenin 506 sayılı Yasaya 2098 sayılı Yasayla getirilen Ek-5 maddesindeki itibari hizmet süresini, hem sigortalılık süresine, hem de prim ödeme gün sayısına ekleyip, sigortalılık başlangıcını prim ödeme gün sayısı kadar geri götürme ve davacıya aylıklık aylığı bağlanmasını hükme bağlayan yerel mahkemenin direnme kararını, itibari hizmet süresinin yalnızca sigortalılık süresine eklenebileceği ve bu sürenin iki kez kullanılmasına yasaca olanak bulunmadığı gerekçeyle bozmuştur.

b) Hukuk Genel Kurulunun 15.6.1988 günlü ve 1988/10-270, 1998/472 sayılı kararı ise, Emekli Sandığında ve fiili hizmet zammının gerektirdiği hizmetlerle Sosyal Sigortalar Kurumunda geçen hizmetlerin birleştirilmesine ilişkin olup, içtihatları birleştirme konusuyla ilgili değildir.

2797 sayılı Yargıtay Yasasının 16/5. ve 45. maddeleri uyarınca toplanan Yargıtay Büyük Genel Kurulunda, kararlar arasında ayrıklık bulunduğuna karar verilerek işin esasına geçilmiştir.

III) İċtihatlar Arasında Aykırılığın Konusu Ve Ċżl̇ṁṅṅṅ Gerekesi:

Aykırılığın konusu, 506 sayılı Sosyal Sigortalar Yasasına 11.8.1977 tarih ve 2098 sayılı Yasayla getirilen Ek-5. maddede öngörülen iş kollarında çalışan sigortalılara tanınan itibari hizmet süresinin 506 sayılı Yasanın 108. maddesinde tanımlanan sigortalılık süresine mi, yoksa hem sigortalılık süresi ve hem de prim ödeme gün sayısına mı eklenmesi gerektiğine ilişkindir.

Aralarında aykırılık bulunduğu kabul edilen kararlarda, sözlü edilen "sigortalılık süresi" ve "fili prim ödeme gün sayısı" 506 sayılı Yasanın "yaşlılık sigortası" yönünden önem taşıyan temel kavramlardır. Gerçekten, yaşlılık sigortasından yararlanmada üç temel öge söz konusudur: Sigortalılık süresi, fiili prim ödeme gün sayısı ve yaştr. Bunlardan yaşla ilgili olarak, Yasanın doğrudan belirlediği ve zaman zaman üzerinde değişiklik yaptığı yaş sınırı, her sigortalı için aynıdır. Sigortalılık süresi ise, 506 sayılı Yasanın 108. maddesinde tanımlandığı üzere, sigortalının ilk işe girişi tarihi ile yaşlılık aylığı için Kuruma başvurduğu tarih arasında geçen süredir "Fili prim gün sayısı"na gelince; burada, Kuruma yapılan parasal katkı söz konusudur. Daha açık bir anlatımla, fiili prim gün sayısı, sigortalı yararına, sigortalılık süresi içerisinde, eylemlî biçimde günlük kazançları üzerinden ödenen primli günler toplamıdır. 506 sayılı Yasa; yaşlılık sigortası yönünden, seçeneklı bir sistem öngörmüş, kimi zaman iki, kimi zaman üç ögenin gerçekleşmesi durumunda, kişinin yaşlılık aylığından yararlanabileceğini hükme bağlamıştır. 2098 sayılı Yasa ise, 506 sayılı Yasayla getirilen "itibari hizmet" kurumu ile ypratıcı kimi işlerde çalışan sigortalılara, Yasaca belirlenen oranda, itibari bir sürenin eklenmesini öngörmüştür. Böylece, itibari hizmet süresinden yararlanan bir sigortalı, yaşlılık sigortası uygulamasında öbür sigortalılara göre ayrıcalıklı bir duruma geçmekte ve daha erken emekli olabileme olanağına kavuşmaktadır. İşte, görüş ayrılığının temeli, bu ayrıcalığın kapsam ve boyutlarında düğmlenmektedir

Gerçekten, itibari hizmetten yararlanan bir sigortalının sigortalılık süresine dörtte bir oranında ek yapılmasıyla; sözgelimi, 20 yıllık sigortalıyı benzerlerine göre 5 yıl önce emekli olabileme olanağı sağlanmakta, 25.8.1999 tarihli ve 4447 sayılı Yasanın yürürlüğünden önceki dönemde 38 yaşında emekli olabileme hakkı tanınmaktadır. Bu tür bir olanak, kuşkusuz, önemli bir ayrıcalıktır. Bunun dışında, itibari hizmet süresinin fiili prim ödeme gün sayısına katılması durumunda ise, yukarıda sözlü edilen sigortalı, ayrıca 1800 günlük fiili prim üstünlüğü elde etmekte, yalnızca 3200 gün prim ödediğinde, yaşlılık aylığına hak kazanabilmekte ve böylelikle benzerlerine göre yaşlılık aylığı bağlama oranını yükseltebilmektedir. Oysa, yasa koyucu bu tür ikiye katlı bir ayrıcalığı öngörmemiş, yalnızca sigortalılık süresi yönünden bir üstünlük sağlamıştır. Bu durum, öncelikle Ek-5. maddenin birinci fıkrasının açık anlatımından ortaya çıkmaktadır. Gerçekten söz konusu birinci fıkrada; itibari hizmet süresinin sigortalılık süresine ekleneceği açıkça belirtilmiş, ayrıca fiili prim ödeme gün sayısına ekleneceği yolunda bir anlatıma yer verilmemiştir. Her ne kadar maddenin ikinci fıkrasında; fiili gün sayısına ilişkin bir anlatım yer almışsa da, bu durum maddenin birinci fıkrasında belirtilen sigortalılık süresinin hesaplanması yöntemine ilişkindir ve itibari hizmet süresinin yıl olarak değil de, gün olarak değerlendirilmesi durumunda eklemenin nasıl bulunacağını göstermektedir. Birbirinden ayrı kurumlar olan, "sigortalılık süresi" ve "prim ödeme gün sayısı"nın Yasada açıkça gösterilmedikçe birbirlerinin yerine geçirilmesi ya da yorum yoluyla öngörülmesi olanaksızdır. Nitekim, 506 sayılı Yasanın bütününde Ek-5. madde dışında ayrıcalıklı sisteme, yalnızca maden işçileri yönünden yer verilmiş ve Yasanın 60/E. maddesinde, 1800 gün çalışmış bulunan sigortalılara bu işlerdeki "prim ödeme gün sayıları" toplamına dörtte birinin ekleneceği ve böylece bulunan toplam sürenin "prim ödeme gün sayısı" olarak benimseneceği öngörülmüştür. Görülüyor ki, yasa koyucu, 506 sayılı Yasada, söz konusu deyiş ve kavramların ikisinin birlikte ayrıcalık yaratacak biçimde değerlendirilmesini istememiş, yalnızca, en tehlikeli işlerden sayılan maden işçilerine, fiili prim ödeme gün sayısına eklenmek üzere itibari bir süreyi kabul etmiştir. Öte yandan, öğretilerde de, itibari hizmet süresinin, salt sigortalılık süresine ekleneceği görüşü ağır basmaktadır (Bkz. Prof. Dr. A. Can Tuncay, Sosyal Güvenlik Kurulu Dersleri, 6. Bas., Sh. 258, Prof. Dr. Ali Nazım Sözer, Sosyal Sigorta İlişkisi, İzmir 1991, Sh. 192, Prof. Dr. Ali Nazım Sözer, İtibari Hizmet Müssesesi ve İtibari Hizmetle İlgili Bazı Uygulama Sorunları, Çimento İşveren Cilt 12, Sh. 3. Mayıs 1998 Sh. 10 vs). Ayrıca, 25.9.1999 tarih ve 4447 sayılı Yasanın 16. maddesiyle getirilen Ek-39. maddesinde açıkça, "itibari hizmet süresinin", "sigortalılık süresine" eklenmek suretiyle bulunacağı belirtilmiş ve yasa koyucunun bu yöndeki görüşü bir kez daha yinelenmiştir.

Amaçsal yorum, çağcıl bir yöntemdir. Yasanın yapıldığı andaki değil, uygulandığı andaki yasa koyucunun nesnel amacını gözetilen bir yorumdur. Ancak, bu yorumun sınırları yasanın anlatım çerçevesi çizer. Anlatım içindeki deyişler ve/ya da kavramlar, bu nesnel amaç içinde geniş ya da dar algılanabilir. Ancak, amaçsal yorum bahanesiyle, kesinlikle bu çerçevenin dışına çıkılarak yasal metne anlam verilemez. Bu yapıldığı takdirde, uygulayıcı yasayı örtülü olarak değiştirmiş olur. Kuşkusuz hiçbir yorum aracı ve yöntemi böyle bir keyfiliğe izin veremez.

506 sayılı Yasanın Ek-5 maddesinde sözlü edilen itibari hizmet süresinin; metnin yasal çerçevesi içinde kalan amaçsal yorumu gözetildiğinde, yukarıda açıklanan nedenlerle, yalnızca sigortalılık süresine eklenmesi gerekeceği açıkça ortaya çıktığından, iċtihatların, Hukuk Genel Kurulu ve 21 Hukuk Dairesinin görüşleri doğrultusunda birleştirilmesi gerekir

SONUÇ: 506 sayılı Sosyal Sigortalar Yasasının Ek-5. maddesinde öngörülen itibari hizmet süresinin, salt sigortalılık süresine eklenmesi gerekeceğine ve ayrıca bu sürenin fiili prim ödeme gün sayısına eklenmesinin söz konusu olamayacağına, **18.2.2000** tarihinde ve ilk oturumda üçte iki çoğunlukla karar verildi.

Karşılık

Bilindiği gibi, içtihadı birleştirmenin konusu, 2098 ve 3395 sayılı Yasalarla değişik 506 sayılı Kanunun Ek 5. maddesinde sayılan işyerlerinde çalışanlara tanınan itibari hizmet süresinin sadece sigortalılık süresine mi, yoksa hem sigortalılık süresine hem de prim ödeme gün sayısına mi, ekleneceği noktasında toplanmaktadır.

Öncelikle, sözlü edilen maddede sayılan işyerlerinin hangi işyerleri ve çalışanların kimler olduğunun bilinmesi gerekmektedir. Ek 5. maddenin 1 numaralı bendinde, 212 sayılı Kanunla değiştirilen 5953 sayılı Basın Mesleğinde Çalışanlarla Çalıştırılan Arasındaki Münasebetlerin Tanzimi Hakkında Kanun kapsamında tabii olarak çalışan sigortalıların sigortalılık sürelerine her tam yıl için 90 gün itibari hizmet süresi eklenmesi öngörülmüştür. 5953 sayılı Basın Mesleğinde Çalışanlarla Çalıştırılan Arasındaki Münasebetlerin Tanzimi Hakkında Kanun'un değişik 1. maddesi şöyledir:

"Bu Kanun hükümleri Türkiye'de yayınlanan gazete ve mevkutelerle haber ve fotoğraf ajanslarında her türlü fikir ve sanat işlerinde çalışan ve İş Kanunundaki "işçi" tarifi şümlülü haricinde kalan kimselerle bunların işverenleri hakkında uygulanır.

Bu Kanunun şümlülüne giren fikir ve sanat işlerinde ücret karşılığı çalışanlara "gazeteci" denir."

Görüldüğü gibi Ek 5. maddenin 1-a bendine göre, itibari hizmet zammından yararlananlar İş Kanununa tabii olmayan ve "işçi" niteliği taşımayan her türlü fikir ve sanat işinde çalışan gazetecilerdir.

Anılan Ek 5. maddenin 1-b bendine göre de, basın kartı yönetmeliği uyarınca basın kartına sahip olmak suretiyle gazetecilik yaparken kamu kurumlarına giren ve bu kurumlarda meslekleriyle ilgili görevlerde "basın müşavirliği" sıfatıyla istihdam edilen sigortalılara da itibari hizmet zammı verilmiştir.

Ek 5. maddenin II. bendine göre, basım ve gazetecilik iş yerlerinde 1475 sayılı İş Kanunu ve değişikliklerine göre çalışan sigortalılara da altbentte, (a), (b), (c), (d), (f) işaretleriyle gösterilen işyerlerinde çalışmak koşuluyla yılda 90 gün itibari hizmet zammı tanınmıştır. Sayılan işyerleri şunlardır: solunum ve cilt yoluyla vücuda geçen gaz ve diğer zehirleyici maddelerle çalışılan işyerleri, fazla gürlütlü ve ihtizaz yapıcı makine ve aletlerle çalışarak iş yapılan işyerleri, doğrudan doğruya yüksek hararete maruz bulunarak çalışılan işyerleri, fazla ve devamlı adali gayret sarfedilerek iş yapan işyerleri, tabii ışığın hiç olmadığı ve münhasıran suni ışık altında çalışılan işyerleri ve günlük mesaisinin yarından fazlası saat 20 00'den sonra çalışılarak yapılan işyerleri.

Ek 5. maddenin II. bendinde "basım ve gazetecilik" işyerlerinden söz edildiği için uygulamada ve öğretide gazetecilik işyerinin basım işinde çalışmayanlara itibari hizmet zammı verilemeyeceği görüşünü savunanlar olmuştur. Ancak Yargıtay'ın uygulamasına göre, diğer basım işyerlerinde (matbaalarda) çalışan sigortalılara da öteki koşullar olduğu takdirde itibari hizmet zammı almak hakkı tanınmaktadır. İtibari hizmet zammından yararlanması gerekenlerin kapsamı 20.06.1987 gün ve 3395 sayılı Yasa ile genişletilmiştir. Bu Yasa ile Ek 5. maddeye eklenen III. bende göre; gemi adamları, gemi ateşçileri, kömürçüler ve dalğıçlar, denizde çalışmak koşuluyla itibari hizmet zammından yararlandırılmışlardır.

3395 sayılı Yasa ile Ek 5. maddeye eklenen IV. bende göre, azotlu gübre ve şeker sanayiinde, fabrika, atölye, havuz ve depolarda, trafo binalarında çalışanlar alt bentlerde sayılan koşulların gerçekleşmesi halinde madde kapsamına alınmışlardır. Alt bentlerdeki koşullar (1), (2), (3), (4) sayılan altında gösterilmiştir. Bu koşullar şunlardır: Çelik, demir ve tunç dökümü; ehirli, boğucu, yakıcı, öldürücü ve patlayıcı gaz, asit, boya işleriyle gaz maskesi takılarak çalışmayı gerektiren işler; patlayıcı maddeler yapılmasında ve kaynak işlerinde çalışma. Görüldüğü gibi, azotlu gübre ve şeker sanayiinde çalışanların tümü değil tehlikeli ve hayat yıpratıcı işlerde çalışanlar itibari hizmet zammından yararlanabilmektedirler. Başka bir anlatımla, sigortalıların durumu hem IV. bende, hem de, (1), (2), (3), (4) sayılılarıyla ifade edilen bentlere uyması gerekmektedir.

İçtihadı birleştirme görüşmelerinde bazı konuşmacılar, itibari hizmet zammından yararlananların "gazeteci" ve "basın müşavirleri" olduğunu, bu kişilerin hafif işlerde çalıştığını, esasen adı geçen kimselerin sigortalılık süresinden yararlanmak suretiyle daha erken emekliye ayrılacaklarını, sigortalılık süresinden ayrı olarak bir de prim ödeme gün sayısından yararlandırılmalarının çifte yararlanmaya yolaçmış olacağını ifade etmişlerdir. Bizce basın müşavirlerinin ve gazetecilerin yaptıkları işin kolay olduğu söylenemez. Esasen yasa koyucunun bu gibi kişilerin çalışmalarını ağır göreyerek kendilerine bu imkanı tanımış olması karşısında, üstü örtülü biçimde bunların itibari hizmetten yararlanmalarını gerektirdiği gibi bir görüş öne sürülemez.

Öte yandan, bu kişilere ayrıca prim ödeme gün sayısından yararlanma hakkının tanınmasının diğer sigortalıların haklarına tecavüz teşkil edeceği söylenmiştir. Böyle bir düşünceye katılmak hukuksal açıdan mümkün görülmez. Öne sürülen bu düşüncelerin herhangi bir hukuksal dayanağı bulunmamaktadır. Zira itibari hizmet zammından yararlananlar sadece gazeteci ve basın müşavirleri değildir. Yukarıda açıkladığımız gibi, zehirleyici, öldürücü, boğucu gaz ortamında çalışanlar da Ek 5. maddenin kapsamındadır. Ülkede genelinde bunların sayıları gazetecilerle basın müşavirlerinin sayısından kat kat fazladır. Bu kişilerin ağır şartlar altında çalıştıkları, fiziksel ve ruhsal açıdan yıprandıkları, aşağıda açıklayacağımız sözlü edilen kanunların gerekçelerinden de açıkça anlaşılmaktadır. Gazeteci ve basın müşavirlerinin yaptıkları işler hafif görülerek ağır şartlar altında çalışan sigortalıların itibari hizmet zammından kısmen yararlandırmamak hak ve nefes kurallarıyla bağdaştırılmaz.

Olayda, kimlere itibari hizmet zammının verilmesi, kimlere verilmemesi gerektiği konusunu tartışamayız. Zira böyle bir tercih yasama organına aittir. Yargının yasama meclisinin yapmış olduğu tercihe uymak zorunda olduğu anayasal görevlerindedir.

Gene içtihadı birleştirme görüşmelerinde, Yargıtay 10. Hukuk Dairesi uygulamasının sürdürülmesi halinde kurumun batacağı ifade edilmiştir. Bu görüşün dahi yasal ve hukuksal açıdan dayanağının bulunmadığı açıktır. Zira Anayasamızın 60. ve ardından gelen maddelerine göre herkes sosyal güvenlik hakkına sahiptir. Devlet, yurttaşlara bu güvenciyi sağlamak ve gerekli teşkilatı kurmakla yükümlü tutulmuştur. Sosyal güvenlik haklarının sınırı da Anayasamızın 65. maddesinde gösterilmiştir. Buna göre devlet, ekonomik istikrarın korunmasını gözeterek mali kaynaklarının yeterliliği ölçütünde sosyal güvenliğin işlevini yerine getirir.

Böyle olunca yasanın tanıdığı sosyal güvenlik hakkını, kurum çöktür düşüncesiyle sigortalılara tanımamak Anayasaya aykırı olduğu gibi, sigortalıların sosyal güvenlik haklarını kullanamama gibi tehlikeli sonuçlar doğurur. Örneğin; bu içtihadı birleştirme kararıyla basım ve gazetecilik işyerlerinde, azotlu gübre ve şeker sanayiinde zehirli, boğucu, yakıcı, öldürücü gaz ortamında çalışan sigortalıların hakları verilmemek suretiyle kurum batmaktan kurtulamaz. Bizce Kurumu batmaktan kurtarmanın yolu; Kuruma özzerklik tanımak, siyasi iktidar tarafından Kurum kaynaklarını başka yerlere aktarmamak, başta kamu kuruluşları olmak üzere prim borçlarını ödemekten geçer.

Sonuç olarak diyebiliriz ki, yargının görevi diğer yasalarda olduğu gibi sosyal güvenlik yasalarını da amaçlarına uygun olarak yorumlayıp uygulamaktan ibarettir.

Bu çerçevede, şimdî Ek 5. ve ardından gelen maddelerin yorumlanmasına ve giderek itibari hizmet zammının aynı zamanda prim ödeme gün sayısı olarak değerlendirilip değerlendirilemeyeceği konusuna gelebiliriz. İtibari hizmet zammının sigortalılık süresine ekleneceği hem sayın çoğunluğun hem de azınlığın görüşlerindedir. Azınlık aynı zamanda prim gün sayısı olarak da eklenmesi gerektiği görüşündedir.

506 sayılı Sosyal Sigortalar Kanununun Ek 5. maddesinde aynen şöyle denmektedir: "506 sayılı Kanuna göre sigortalı sayılanların, aşağıda sayılan görevlerde geçen sigortalılık sürelerine, bu sürelerin her tam yılı için, hızarlarında gösterilen süreler, sigortalılık süresi olarak eklenir." Bize göre yasanın lâfzı, çok açık bir biçimde amacını ortaya koymaktadır. Zira maddede, "... aşağıda sayılan görevlerde geçen sigortalılık sürelerine bu sürelerin her tam yılı için, hızarlarında gösterilen süreler, sigortalılık süresi olarak eklenir." demekle açıkça fiilen çalışılan süreye ekleneceği vurgulanmıştır. Zaten Ek 5. maddenin altındaki cenvelde gösterilen iş yerlerinde fiilen çalışmadan itibari hizmet zammından yararlanmak mümkün değildir. Gerek 506 sayılı Yasanın 60. maddesi, gerek ilgili diğer maddeleri, fiilen çalışılan günleri "prim ödeme gün sayısı" olarak adlandırmaktadır. Ek 5. maddenin altbentlerinde gösterilen işyerlerinde çalışılara her yıl için 90 gün itibari hizmet zammı tanınmaktadır. İşte bu 90 gün, prim ödeme gün sayısı olup, sigortalı 12 ay anılan işyerlerinde çalışmış ise itibari hizmet zammıyla birlikte 15 ay çalışmış gibi kabul edilmektedir. Bu 5 ay, sigortalının hem prim ödeme gün sayısıdır ve hem de sigortalılık süresidir. Maddede geçen sigortalılık süresi kavramı bir yıl için 90 gün olup, hem prim ödeme gün sayısını, hem de sigortalılık süresini ifade etmektedir. Yasa koyucu, bilinçli olarak sigortalılık süresinden başka, bir de prim ödeme gün sayısını ifade etme gereğini duymamıştır. Böyle bir eklemenin mükerrer bir ifade olacağını düşünülmüştür. Yasa koyucunun amacı prim ödeme gün sayısının da değerlendirilmesi gerektiği yönündedir.

Zira saptayabildiğimiz kadarıyla, dünyanın hiçbir ülkesinde boşta geçen süreye sigortalılık niteliği tanındığına rastlanılmamıştır. Özellikle prim esasına dayanan sosyal sigortalarda, sigortalılık süresi fiilen çalışılan ve primleri ödenen günlere denmektedir. İşte burada da yasa koyucunun amacı fiilen çalışılan ve primleri ödenen günlere yöneliktir. Sigortalılık süresi kavramı, 506 sayılı Yasanın başka maddelerinde de geçmektedir. Örneğin; 506 sayılı Yasanın 3. maddesine göre başka sosyal güvenlik kuruluşlarından emekli aylığı alıp da Sosyal Sigortalar Kanununa tabi bir işte çalışılanların aylığı kesilmez. Ancak kendilerinin sosyal güvenlik destek primi kesilir. Anılan maddenin II/C bendinin ikinci fıkrasında aynen: "Sosyal güvenlik destek primi ödenmiş süreler, bu kanuna göre sigortalılık süresinden sayılmaz..." hükmüne yer verilmiştir. Keza, 506 sayılı Yasanın 63-B bendinin üçüncü fıkrasında da aynen: "Sosyal güvenlik destek primi ödenmiş süreler, bu kanuna göre sigortalılık süresinden sayılmaz..." hükmü getirilmiştir. Önemle vurgulayalım ki, her iki maddede geçen "sigortalılık süresi" kavramının "prim ödeme gün sayısı" anlamına geldiği hem Yargıtay 10. HD'nin, hem de çoğunluk düşüncesinde yer alan Yargıtay 21. HD'nin yerleşmiş görüşlerindedir. Şayet, sayın çoğunluğun görüşü yukarıda gösterilen maddelerle uygulanacak olursa, madem ki maddelerde sadece sigortalılık süresinden söz edilmiştir, o halde prim ödeme gün sayısından sayılmalıdır şeklinde bir görüş ortaya çıkmış ve giderek durumlari gerek anılan 3. maddeye, gerek 63. maddeye uyanların aylıkları prim ödeme gün sayısı olarak değerlendirilmek suretiyle artırılması olacaktır Oysa uygulamada, anılan maddelerde geçen sigortalılık süresi kavramına prim ödeme gün sayısının da dahil olduğu kabul edilmektedir. Böylece, sayın çoğunluğun görüşüyle 506 sayılı Sosyal Sigortalar Kanununun sistematiği bozulmuş ve Ek 5. maddeyle 506 sayılı Yasanın 3. ve 63. maddelerinin yorumunda çelişkiye düşülmüştür.

Öte yandan, hem Bağ-Kur Kanununda, hem de Emekli Sandığı Kanununda boşta geçen süreler sosyal güvenlik hukuku açısından değerlendirmeye alınmadığından, sigortalılık süresi fiilen çalışılan günler olarak kabul edilmektedir. Özel sigorta hukukunda da durum aynıdır. Primi ödemeyenler, hiçbir biçimde sigortalılık hakkından söz edemezler.

Sayın çoğunluk Ek 5. maddeyi tamamen itibari hizmet zammından yararlanan sigortalıların aleyhlerine sonuç doğuracak biçimde yorumlamıştır. Hatalı yorumu bir örnekle açıklamak gerekirse, basım ve gazetecilik işlerinde solunum ve cilt yoluyla vücuda geçen gaz ve diğer zehirleyici maddelere maruz kalarak 25 yıl kesintisiz çalışmış bir sigortalıyla bu ortamda çalışmayan örneğin büroda 25 yıl kesintisiz çalışan sigortalıyla eşit aylık bağlanmalı olacaktır. Böylece, erken emekli olmayan sigortalılar Ek 5. maddenin yararlanma olanağında yoksun kalacaklardır. Böyle bir sonucun, adalete uygunluğundan söz edilemez. Çalışmasını sürdüren sigortalılara erken emekli olmadılar diye ceza verilemez. Böyle bir yorum, yurttaşlara anayasal bir hak olarak verilen çalışma hürriyetini kısıtlar. Oysa, yasaların yorumunda anayasal yorum ilkesinden sapılmamalıdır. Normlar hiyerarşisine uyanın doğal gereği de budur.

Gerçekten, Ek 5. madde kapsamına giren sigortalılar 20 yıllık sigortalılık süresi ile 5000 prim ödeme gün sayısına sahip iseler 25. yılı beklemeden yaşlılık aylığına hak kazanacakları konusunda çoğunluk görüşü ile azınlık görüşü arasında uyumsuzluk bulunmamaktadır. Ancak çoğunluk görüşüne göre sigortalıya eksik aylık bağlanacaktır. Zira çoğunluk sigortalının kazandığı itibari hizmet zammının aylığın artırılmasına dikkate almamaktadır. Verilen bu örnekte, sigortalı üst göstergeden yararlanıyorsa kendisine % 60 oranında aylık bağlanabilecektir. Oysa azınlık görüşüne göre, yılda 90 gün olmak üzere sigortalının yararlandığı itibari hizmet zammı miktarı 1242 gündür. Her 240 primi ödenmiş gün aylık oranını % 1 arttıracığından, sigortalıya bağlanacak yaşlılık aylığı oranı % 65'dir. Zira azınlık 1242 günü, primi ödenmiş gün olarak değerlendirmektedir. Sayın çoğunluk ise yukarıda açıklandığı gibi primi ödenmemiş sigortalılık süresi olarak nitelendirmektedir.

İçtihadı birleştirme kararının sebebiyet verdiği bir başka eşitsizlik nedeni de şudur: Çoğunluk görüşüne göre, Örneğin; Emekli Sandığı Kanununa tabi basın işinde çalışan bir memur, memurluktan istifa ederek sosyal sigortalar kapsamındaki basın işinde çalışmaya başlasa ve yaşlılık aylığı koşulları oluştuktan sonra, Emekli Sandığındaki hizmetlerini 2829 sayılı Yasa gereğince Sosyal Sigortalar Kurumundaki hizmetleriyle birleştirilmesini ve ayrıca yaşlılık aylığı bağlanmasını talep etse, Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesine göre kazandığı fiili hizmet zammı prim ödeme gün sayısı olarak değerlendirilecek, SSK'ya tabi olarak geçen hizmetleri sadece sigortalılık süresine eklenecek, aylığın arttırılmasında işleme tabi tutulmayacaktır. Oysa yasama belgelerindeki gerekçelerde Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesine koşut hüküm getirilmek istendiği ısrarla vurgulanmıştır.

Her ne kadar, Emekli Sandığı Kanununun 35. maddesinde ayrıca itibari hizmetten yararlanacaklar hükmüne bağlanmış ise de, oradaki kimseler savaş esnasında silah altında olanlardır. Ek 5. madde kapsamına girenlerin durumu 35. maddede sayılanların değil, 32. maddede sayılanların durumuna benzemektedir.

Yasa hükümlü açık olmakla beraber, kuşku bu durumun varlığı kabul edilse bile, kuşku durumlarda yorumun işçinin ve sigortalının lehine yapılması gerektiği iş ve sosyal güvenlik hukukunun evrensel ve temel kurallarındandır. Bu kural dahi esas alındığında, çoğunluğun vardığı sonuca değil, azınlığın vardığı sonuca itibar edilmelidir.

Öte yandan, yasaların yorumunda yasama belgelerinden faydalanılması gerektiği bilinen hukuksal gerekçelerdendir. Başım ve gazetecilik işyerlerinde çalışanlara itibari hizmet zammı verilmesine dair kanun teklifini 1977 yılında Türkiye Büyük Millet Meclisine Kars Milletvekili Doğan ARASLI ve 10 arkadaşı vermiştir. Kanun teklifinin genel gerekçesi şöyledir: "Basım ve gazetecilik işyerlerinde çalışanlar, fiziki ve ruhi çokönlüğe uğramaktadırlar. Kamu kesiminde matbaalarda çalışan personel Türkiye Cumhuriyeti Emekli Sandığı Kanununa göre çalışıyorlarsa, fiili hizmet zammından yararlandıklarından, özel sektöre ait matbaalarda çalışanları da yararlandırmamak hakkaniyet ölçülerine ve Anayasanın eşitlik ilkesine aykırıdır. Basım mesleğinde çalışanların ömür ortalamaları 44 yıl 8 aydır. Yapılan istatistik araştırmalarda, basım ve gazetecilik işyerlerinde çalışan 80 kişiden 4 kişi hayatta kalabilmiş, 80 kişinin yarısı 20 ila 40 yaş arasında vefat etmiştir."

(Bkz. Türkiye Büyük Millet Meclisi Tutanak Dergisi 1977 Cilt 26 S. 95-104 S. Sayısı:471). Görüldüğü gibi, yasanın gerekçesi amacını açıkça ortaya koymaktadır.

Türkiye Büyük Millet Meclisi Sağlık Komisyonu raporu da aynı gerekçeleri benimsemiş, Genel Kuruldaki görüşmelerde Isparta Milletvekili Mustafa GÜL konuşmasında, mademki Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesinde kamu kesiminde çalışanlara itibari hizmet zammı tanınmıştır, o halde basım ve gazetecilik işyerlerinde çalışanlara da bu hak verilmelidir, şeklinde görüş bildirmiştir.

20.06.1987 tarih ve 3395 sayılı Kanunla Ek 5. maddenin kapsamı genişletilmiş gemi adamları, gemi ateşçileri, kömürçüler, dalgıçlar, azotlu ve gübre ve şeker sanayiinde, fabrika, atölye, havuz ve depolarda, trafo binalarında çalışanlar da diğer koşulların gerçekleştirilmesi halinde anılan madde kapsamına alınmışlardır. Bu kere konu Bakanlar Kurulu tarafından kanun tasarısı olarak TBMM'ye sunulmuştur. Bu kanun tasarısının genel gerekçesi de şöyledir: "2098 sayılı Yasanın yürürlüğe girmesinden sonra kurum aleyhine bir çok dava açılmış, hepsi de sigortalının lehine sonuçlanmıştır. Fiili hizmet zammının verilmesinin nedeni, vücudu yıpratıcı çalışma gücünü ve hayat süresini azaltıcı işyerlerinde çeşitli tehlikelere maruz olarak çalışanları korumaya yöneliktir. Bunlar is, duman, kurum, toz, asit, zehirli gaz, gürültü, sarsıntı, radyoaktif ışın gibi ağır ve yıpratıcı çalışma şartlarına karşın, bu şartlara açık bir çok kuruluşun kurulması, faaliyetini sürdürmesi ve sigortalı çalışması karşısında, ekonomik, kültürel, sosyal ve sağlık yönünden topluma katkı sağlayacağından böyle bir yasal düzenlemenin yapılması zorunludur. Söz konusu ağır ve yıpratıcı işlerde fiziki, ruhi ve fizyolojik bakımından insan sağlığını olumsuz etkileyen şartlar altında çalışanların tümünün 2098 sayılı Kanunun Ek 1. maddesinde unvan sayılmak suretiyle sınırlı olarak verilen fiili hizmet süresi hakkından yararlandırılmaları, gerek Anayasanın eşitlik ilkesine ve gerek sosyal güvenlik prensiplerine uygun düşeceği için bu kanun tasarısının meclise sevkedilmesi zorunlu görülmüştür." (Bkz. Türkiye Büyük Millet Meclisi Tutanak Dergisi 1987 tarih Cilt:43, S. 192-215 S. Sayısı: 586)

Yukarıda açıklanan kanun gerekçeleri de tamamen azınlık görüşüne hak verir niteliktedir. Zira Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesine koşut hüküm getirildiği ifade edilmiştir. Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesi, "İştirakçilerin bu kanunun yürürlüğe girdiği tarihten sonra aşağıda yazılı vazifelerde geçen fiili hizmet müddetlerinin her yıl için hizalarında gösterilen müddetler eklenir." hükmünü taşımaktadır. Bu maddenin kapsamına girenlerin bir kısmına senede 3 ay, bir kısmına da 6 ay fiili hizmet zammı tanınmıştır. Her ne kadar, 506 sayılı Yasanın Ek 5. maddesinde itibari hizmetten, Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesinde fiili hizmet zammından söz edilmekte ise de, gerekçede belirtildiği gibi Ek 5. maddede ifade edilen itibari hizmet kavramı Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesinde anlatımını bulan fiili hizmet zammı kavramına koşuttur. Zira, anılan yasanın 32. maddesinde sayılan işyerlerinin büyük bir kısmı 506 sayılı Yasanın Ek 5. maddesinde belirtilen işyerlerine benzemektedir. O nedenle, itibari hizmet zammı tanıyan kanunların gerekçelerinde Emekli Sandığı Kanununun 32. maddesine yollamada bulunulmuştur. Emekli Sandığı Kanununda sigortalılık süresi diye bir kavram yer almamış olduğundan, 32. maddede tanıyan fiili hizmet zammı fiilen çalışan ve emekli keseneği ödenen hizmet süresine eklenmektedir. Örneğin; fiili hizmet zammından yararlanan subaylar ve polisler, 20 yıl çalıştıkları takdirde 25 yıl çalışmış gibi emekli aylığı almaktadırlar. Fiili hizmet zammından yararlanmak suretiyle 20 yıl çalışan memur, fiili hizmet zammından yararlanmayan ve 25 yıl çalışan memurla eşit emekli aylığı almaktadırlar. 32. madde kapsamına giren memurların çalışma süreleri arttıkça emekli aylıkları da artmaktadır. Hal böyle olunca, Ek 5. madde kapsamına giren sigortalılara tanıyan itibari hizmet zammı süresinin hem prim ödeme gün sayısından hem de sigortalılık süresinden sayılması gerektiği açıkça ortadadır. Tersini bir sonuca varmak Ek 5. maddeyi ortadan kaldırmak ve yasa koyucunun başlangıçta hiç istemediği yeni bir hüküm getirmek anlamına gelir. Bilindiği gibi, Yarg. İct. Bir. BGK. Yargıtay'ımızın en büyük karar organıdır ve içtihadı birleştirme kararları kanun değilse de kanun gibi bağlayıcıdır. O nedenle, İct. Bir. BGK. yasa koyucu gibi yeni bir hüküm getiremez.

Konuyu özetlemek gerekirse, yasa koyucu, "fiilen çalışan ve emekli keseneği kesilen memuriyette geçen süre, (=fiilen çalışan ve primi ödenen sigortalılık süresi)" kavramlarını aynı nitelikte görmüştür.

Bilindiği gibi çoğulcu demokrasilerde, güç, tek organda toplanmamakta yasama ve yürütme gücüyle kullanılmaktadır. Bu güçlerin, (erkeklerin) hiçbirinin diğerine üstünlük sağlayamayacağı, görev yönünden birbirlerine eşit oldukları, Anayasamızın başlangıç bölümünde ifade edilmiştir. O nedenle, yargı, yasama ve yürütmenin birbirlerinin görevlerine ilişmekten özenle ve titizlikle kaçınılması gerekir.

Yarg. 10. HD.'nin kurulduğu tarihten itibaren 13 yıl başkanlığını yapan, gerek Yargıtay'ımızda, gerek ülkemizde iş ve sosyal güvenlik hukukunun yerleşip gelişmesine katkısı inkar edilemeyen büyük hukukçu Mustafa ÇEMBERCİ de azınlık görüşünü desteklemektedir. ÇEMBERCİ, itibari hizmet zammının fiilen çalışılan günlere ekleneceğini şöyle açıklamaktadır: "Burada önemle belirtilecek yön itibari hizmetin sadece ve sadece eylemlilerle (=fiilen) çalışılan günlere eklenebileceğidir. Bu yön, Ek 5 maddenin son cümlesinde "fiilen çalışılmış güne eklenecek itibari hizmet günü" sözcüklerinden açıklik ve seçiklikle anlaşılmaktadır (Bkz ÇEMBERCİ Sosyal Sigortalar Kanunu Şehri 1985 S. 746)

Gene görüşmeler esnasında Yarg. 10. HD.'nin içtihatlarının çoğunluk görüşü doğrultusunda olduğu söylenmiş de, Yarg. 10. HD.'nin 1977 yılından beri uygulanmakta olan görüşü azınlık görüşü gibidir.

Gerek dünyada ve gerek ülkemizde sosyal güvenlik hukuku azdan çoğa doğru bir gelişme göstermiştir. 2098 sayılı Yasanın yürürlüğe girdiği 1977 yılından beri Yargıtay uygulaması azınlık görüşü doğrultusunda sürmekte iken ve uygulama, sigortalıların lehine gelişme göstermesine karşın 23 sene sonra aleyhe bir yorumla geriye gidilmiş olması sosyal güvenlik hukukunun temel ilkelerine aykırıdır.

Görüşmeler sırasında, Ek 5 madde kapsamına alınanların primlerinin ödenmediği öne sürüldü. Oysa, Ek 7. madde de açıkça: "malullük, yaşlılık ve ölüm sigortaları primi % 22'dir. Bunun % 9'u sigortalı hissesi, % 13'ü de işveren hissesidir." hükmünün yer aldığı görülmektedir. Oysa normal sigortalılardan alınacak prim oranlarını düzenleyen Sosyal Sigortalar Kanununun 73-D maddesine göre malullük, yaşlılık ve ölüm sigortaları prim oranı % 20'dir. İşte % 2'lik fark, itibari hizmet zammının karşılığıdır. Getirilen farkın ilave edilecek itibari hizmet zammını tam karşılayıp karşılamaması, veya sigortalıdan alınan % 9 oranındaki primin artırılmaması bulunması, itibari hizmet zammının priminin ödenmediği anlamına gelmez. Zira prim oranlarının ne olması gerektiği yasa koyucunun tercihi bağdır. Yasa koyucu, her zaman prim oranlarını arttırabileceği gibi eksiltilebilir de. Gerçekten, Ek 7. maddede sigortalıdan kesilecek prim oranı % 9'da bırakılmış, işverenin ödemesi gereken prim oranı ise % 11'den % 13'e çıkarılmıştır. İtibari hizmet zammına ait artışın işverene yüklenmiş olması itibari hizmet zammına ait primin ödenmediği anlamına gelmez.

Öbür yandan, 4447 sayılı Yasanın, itibari hizmet zammının sadece sigortalılık süresinden sayılması gerektiğine açıklık getirdiği iddiası da yerinde değildir. Zira anılan yasanın hiçbir yerinde Ek 5, Ek 6 ve Ek 7. maddelerin ortadan kaldırıldığına veya değiştirildiğine dair herhangi bir hüküm bulunmamaktadır. Tersine 4447 sayılı Yasanın 6. maddesiyle değişik 506 sayılı Yasanın 60. maddesinin A-(a) fıkrası azınlık görüşünü doğrular niteliktedir. Bu fıkra aynı şöyledir: "Kadın ise 58 erkek ise 60 yaşını doldurması ve en az 7000 gün malullük, yaşlılık ve ölüm sigortaları primi ödemiş olmaları şarttır." Bu koşulları taşıyanlara yaşlılık aylığı bağlanabilmektedir. Görüldüğü gibi, anılan fıkra sigortalılık süresinden söz edilmemiştir. 4447 sayılı Yasanın Ek 39. maddesi de 506 sayılı Yasanın Ek 5. ve ardından gelen maddelerini değiştirir nitelikte değildir. Sadece anılan sigortalıların erkek ise 60, kadın ise 58 yaşından en çok 5 yıl önce emekliye ayrılacaklarına olanak sağlanmıştır. Sayın çoğunluğun görüşüne göre, yakıcı, boğucu, zehirleyici, öldürücü ortamda çalışanlar sadece 5 yıl erken emekli olabileceklerdir. Ancak prim ödeme gün sayısı dikkate alınmayacağından kendilerine eksik aylık bağlanmış olacaktır. Örneğin; Ek 5. madde kapsamına giren bir erkek 60, kadın ise 58 yaşına kadar fiilen çalışmışlarsa, aynı yaşta olan ve itibari hizmetten yararlanamayan diğer sigortalılarla eşit derecede emekli aylığı alabileceklerdir. Böyle bir düşüncenin yasal ve hukukal dayanağını göstermek mümkün değildir.

Bundan başka, bizzat Ek 5 madde kapsamına girenler 10 yıldan az çalışsalar bile itibari hizmet zammından yararlandırılmaları gerekir. Ne var ki, 506 sayılı Yasanın 6. maddesine göre bu haktan en az 3600 gün (=10 Yıl) çalışanlar yararlanabilmektedirler. Görüldüğü gibi, burada anılan sigortalıların aleyhine bir hüküm getirilmiştir. İçtihatı birleştirme kararıyla aleyhe olan bu sınırlanmış genişletme, yasaya ve hukuka aykırıdır.

Son olarak geçici ve ek maddelerin genişletici yoruma tabi tutulup tutulamayacağı konusu üzerine eğilme gereği duyulmuştur. Gerçekten Ek 5. madde istisnai bir hükümdür ve yasalardaki istisnai hükümlerin genişletici yoruma tabi tutulamayacağı bazı Yargıtay kararlarında vurgulanmıştır. Ne ki Ek 5. madde başka biçimde yorumlanamayacak derecede açık olduğundan, bu ilkenin olayda uygulama yeri yoktur. Kaldı ki Çemberci, 06.11.1971 T. ve YHBBGKK.'nda bu ilkenin tersinin savunulduğunu, ayrı hüküm taşımadıkça geçici maddelerin daraltıcı yoruma tabi tutulmaması, dengeli bir anlayışla konuya yaklaşılması gerektiğini öne sürmüştür (Bkz. Çemberci S.g.e. S. 71)

Görüldüğü gibi anılan ilke üzerinde tam bir görüş birliği yoktur.

S O N U Ç: Baştan beri açıklanan nedenlerle; Yargıtay 10. Hukuk Dairesinin yıllar yılı devam eden uygulaması doğru olduğundan, sayın çoğunluğun görüşüne katılmıyoruz.

Hüseyin ÖRMECİ 7. H.D. Başkanı (İmza)	Ahmet GÖĞÜŞ 5. H. D. Başkanı (İmza)	Aydın ÖZKUL 9.H.D. Başkanı (İmza)
Şener GÜNGÖR 10.C.D.Başkanı (İmza)	Resul ASLANKÖYLÜ 10 H. D. Üyesi (İmza)	Nedim TURHAN 2. H.D. Üyesi (İmza)
Osman Güven ÇANKAYA 9.H.D.Üyesi (İmza)	Sezer ÖZYÖRÜK 13 H.D.Üyesi (İmza)	Aslan YENİÇERİ 5.H.D.Üyesi (İmza)
Coşkun ERBAŞ 10. H.D. Üyesi (İmza)		

Karşıoy

İçtihatları Birleştirmenin konusu, 506 Sayılı Sosyal Sigortalar Yasasına 11.8.1977 tarih ve 2098 sayılı Yasayla getirilen ek 1, yine 3520sayılı yasayla yapılan sıralamaya göre ek 5. olarak numaralandırılan madde ile belirlenen iş kollarında çalışan sigortalılara tanınan itibari hizmet süresinin, 506 sayılı Yasanın 108'nci maddesinde tanımlanan sigortalılık süresine mi, yoksa hem sigortalılık süresine, hem de prim ödeme gün sayısına mı eklenmesi gerektiğine ilişkindir.

Konunun iyi anlaşılabilmesi için öncelikle 2098 sayılı Yasa ile ilgili Anayasa hükümleri, mezkur yasanın gerekçesi üzerinde durmak ve Sosyal Güvenlik Hukuku ile ilgili kavram ve kuralların açıklanması ve adı geçen yasa hükümlerinin mezkur kavram ve kurallar gözönünde tutularak yorumlanması, diğer ilgili yasalardaki benzer hükümlerle karşılaştırılması gerekir.

Öncelikle belirtelim ki; Anayasamızın 2'nci maddesinde açıkça ifade edildiği üzere, Türkiye Cumhuriyeti sosyal bir hukuk devletidir. Sosyal hukuk devleti olmanın gereği olarak da, Sosyal Güvenlik Hakkı Anayasamızın 60'ncı maddesinde ana hatları ile belirlenmiştir. Maddede "Herkes sosyal güvenlik hakkına sahiptir, devlet bu güvenliği sağlayacak gerekli tedbirleri alır ve teşkilatı kurar" denilmiştir. Diğer taraftan Anayasamızın 49'ncü maddesinin başlığı "Çalışma Hakkı ve Ödevi" olup maddede "çalışma herkesin hakkı ve ödevidir. Devlet çalışanların hayat seviyesini yükseltmek, çalışma hayatını desteklemek ve işsizliği önlemeye elverişli ekonomik bir ortam yaratmak için gerekli tedbirleri alır" hükmü vurgulanmıştır. Yukarıda açıklanan Anayasa hükümleri çerçevesinde yasa koyucu 2098 sayılı yasa ile eklenip 3520 sayılı yasayla yapılan sıralamaya göre 506 sayılı Yasanın ek 5'nci maddesi olarak yerini alan maddede Basım ve Gazetecilik işyerleri, Denizde Gemi Adamları Azotlu Gübre ve Şeker Sanayii işyerlerinin bazı Unitelerinde zehirli, boğucu, yakıcı, öldürücü ve patlayıcı gaz, asit, boya işleriyle, gaz maskesi ile çalışmayı gerektiren işlerde, patlayıcı maddeler yapılmasında kaynak işlerinde çalışanlarda ve bunlar gibi yasada sayılan işlerde çalışanların diğer işlerde (ağır ve yıpratıcı olmayan) çalışanlara nazaran 12 ay çalıştıkları zaman 15 ay kadar çalışmış gibi yıprandıklarını kabul ederek bu işlerde çalışanların senede 3 ay itibari hizmetten yararlanacaklarını öngörmüştür. Ayrıca ek 6'nci maddede mezkur ek 5'nci maddede belirtilen işyerlerinde fiilen en az 3600 gün (10 yıl) çalışanların itibari hizmetten yararlanabileceklerini ek 7'nci maddede ise %22 oranında prim ödemesi gerektiği hüküm altına alınmıştır. Diğer iş kollarında işçi işveren prim hissesi toplamı 506 sayılı Kanunun madde 73'e göre %20 olduğu halde bu iş kollarında daha yüksek olarak tıpkı yer altı maden işyerlerinde 506 sayılı Kanunun 73/son da belirtildiği üzere %22 olarak kabul edilmiştir. Yasanın görüşülmesi sırasında bu işyerlerinde çalışanların 50 yaşına gelmeden hayatlarını kaybettikleri ve çok zor şartlar altında çalıştıkları milletvekilleri tarafından vurgulanmıştır. Benzer hüküm 506 sayılı Yasanın 60'ncü maddesinin B/a fıkrasında yer altı maden işçilerinin 20 yıllık fiilen çalışması halinde sigortalılık süresinin 25 yıl olarak kabul edileceği E fıkrasında da prim ödeme gün sayısına ¼ oranında ekleme yapılacağı açıkça belirtilmiştir. Keza 5434 sayılı T.C Emekli Sandığı Kanununun 35-36'ncü maddelerinde itibari hizmet süresi düzenlenmiş, bu sürelerin fiili hizmet süresine ekleneceği ifade edilmiştir. Malum olduğu üzere, sigortalı deyimi bir hizmet aktine dayanarak bir veya birkaç işveren tarafından çalıştırılan kimsedir. (506 S.K. m.2)

Sigortalılık süresi 506 sayılı ve önceki Sosyal Sigorta Yasalarına göre hizmet akti ile ilk işe başladığı tarihten, yaşlılık, malullük veya ölüm tarihine kadar geçen fiilen çalışılan ve boşta geçen sürelerin toplamıdır. (506 S.K. m 108) Halbuki Emekli Sandığı Yasası ve Bağ-Kur'da fiilen çalışılmayan süreler, bu yasalara göre önem taşımaz, hukuki bir değeri yoktur. Sigortalılık süresi, yaşlılık, malullük ve ölüm aylıklarının bağlanmasında önem taşır. Yasa koyucu sigortalıların her zaman iş bulamayacakları için ilk sigortalılık tarihinden itibaren fiili ve boşta geçen süreler olarak malullük aylığı için en az 5 yıl, keza ölüm aylığı için 5 yıl, yaşlılık aylığı için kadın ve erkek sigortalılar için 20, 25 yıl sigortalı veya kadın ise 50, erkek ise 55 yaşını dolduranlar için 15 yıl sigortalılık prim ödeme gün sayısı ise malullük ve ölüm aylıkları için 900 veya 1800 gün yaşlılık aylıkları için 5000 gün veya 3600 gün prim ödeme şartını koymuştur.

506 sayılı Yasanın ek 5,6,7'nci maddelerinin yorumuna gelince, öncelikle belirtelim ki, bu hükümler halen yürürlüktedir. 25.8.1999 tarih ve 4447 sayılı Sosyal Güvenlik Yasalarında değişiklik yapan yasanın 10'ncü Bölümünün başlığı "Kaldırılan Hükümler", olup kaldırılan hükümler arasında yukarıdaki yasa hükümleri yoktur. Mahkemeler ve yüksek mahkemeden (Yargıtayca) yasa hükümlerini, yasaların gerekçelerine lafzına ve ruhuna uygun yorumlamak zorundadırlar. Yasa gerekçelerinin, gerekçelere uygun olup olmadığının ancak yasama organlarında tartışılması yapılabilir. Mahkemelerde tartışılmaz. Mahkemelerin görevi dışındadır. Ayrıca Sosyal Sigortalar Kurumuna yasanın getireceği ek yük olup olmadığının tartışılması konusu da mahkemelerin görevi dışındadır. Ek 5'nci maddede aynen "506 sayılı Kanuna göre sigortalı sayılanların, aşağıda sayılan görevlerde geçen sigortalılık sürelerine (Listede iş kolları sayılmıştır) bu sürelerin her tam yılı için, hizmetlerinde gösterilen süreler sigortalılık süresine eklenir. Kesirlerin hesaplanmasında tam yıl 360 gün olarak alınır, fiilen çalışılmış güne eklenecek itibari hizmet günü sayısının bulunmasında (çalışılan gün sayısı x 0.25) formülü uygulanır" denilmekte maddenin ilk fıkrasında itibari hizmetin ¼ oranında sigortalılık süresine ve 2'nci fıkrasında da ¼ oranında prim ödeme gün sayısına ekleneceği açık ve seçik olarak belirtilmiştir. Aynı iş kolları yönünden T.C. Emekli Sandığı Yasasında da itibari hizmet kabul edilmiş ve itibari hizmetin fiilen çalışılan süreye ekleneceği (5434 SK. m.35) vurgulanmıştır. Örneğin 1

erkek T.C. Emekli Sandığı iştirakçisi aynı iş kolunda basım ve gazetecilik işyerinde 20 sene fiilen çalışmışsa 5 yıl da (1/4) itibari hizmet olarak fiili çalışma süresine ekleneceği için 20 yılın sonunda yaşlılık aylığı (emekli aylığı) bağlanabilecektir. 2829 sayılı Yasanın 7'nci maddesinde itibari hizmetler bu yasaya göre bağlanacak aylıklarda nazara alınmaz hükmü ise, 2098 sayılı Yasanın beirlediği iş yerlerinde fiilen 10 yıldan az hizmetler için kullanılmış olup, aksinin kabulü yasama organın 2098 sayılı Yasa'yı abesle istigal için yasalastırıldığının kabulü gerekir. Böyle bir düşüncenin ise akıl ve mantıkla bağdaşır yönü yoktur. 4447 sayılı Yasanın ek 39'ncü maddesinde yaşlılık sigortası asgari yaş haddinden itibari hizmetten yararlananların en fazla 5 yıl istifade edecekleri belirtilmiş ve yukarıda da belirtildiği üzere bu yasanın kaldırılan hükümler bölümünde 506 sayılı Yasanın ek 5,6,7'nci maddelerinin kaldırıldığına dair bir hüküm yoktur. Bu hükümler yürürlüktedir. Bir an için itibari hizmetin sadece sigortalılık süresine ekleneceğini kabul edersek; örneğin 1970 yılının Şubat ayında sigortalı olan 55 yaşından genç yaşı bir erkek işçi 2000 yılının Şubat ayına kadar 12 yıl 2098 sayılı işyerlerinde çalışmış ve 3000 günde diğer işyerlerinde çalışarak prim ödemiş olsun, bu durumda bu sigortalının 30 yıllık sigortalılık süresi vardır. Yaşlılık aylığı için Sosyal Sigortalar Kurumuna başvurduğunda 25 yıldan fazla sigortalılığı olduğu için yeterli sigortalılık süresi vardır. Bu sigortalılık süresini 3 yıl daha arttırsak 33 yıl eder. Ancak sigortalılık süresinin asgari yılın üstündeki kısmı hukuki bir değer taşımamaktadır. Yaşlılık aylığının göstergesine etkisi yoktur. Keza yaşlılık aylığının oranına da etkisi yoktur. Zira, yaşlılık aylığının göstergesine işçinin ücreti, yaşlılık aylığının oranında prim ödeme gün sayısı ve kadın ise 50, erkek ise 55 yaşından büyük olma durumu (506 SK. md.60,61) etki etmektedir. Bu kişiye itibari hizmet yokmuş gibi 7300 gün prim ödeme gün sayısı nazara alınarak yaşlılık aylığı bağlanacaktır.

O halde itibari hizmet süresi prim ödeme gün sayısına eklenmeyecekse yasa koyucu bu yasayı abesle istigal etmek için mi kabul etti. Elbetteki itibari hizmeti hem sigortalılık süresine, hem de prim ödeme gün ayına ilave etmek için kabul etmiştir. Onun için yukarıdaki öremkte belirtilen 2098 sayılı Yasada sayılan işyerlerinde geçen 12 yıllık sürenin ¼'ü olan 3 yıllık prim ödeme gün süresi de prim ödeme gün sayılarına eklenerek 15 yıl bu işyerlerinde çalışmış gibi kabul edilerek 5400 gün + 3000 gün (diğer işyeri de dahil) = 8400 gün prim ödeme durumu nazara alınarak yaşlılık aylığı bağlanması gerekir.

Yine açıkça söyleyelim ki;

İtibari hizmet süresinin sadece sigortalılık süresinden kabulü durumunda 2098 sayılı Yasa hükümlerinin ilga (yürürlükten kaldırılması) edilmiş olacağı yüksek prim alınmasının hukuki dayanağı da ortadan kalkmış olacaktır.

SONUÇ : Yukarıda açıklanan nedenlerle itibari hizmet süresinin hem sigortalılık süresine hem de prim ödeme gün sayısına (506.SK. ek 5,6,7) eklenmesi gerektiğinden içtihatların Yargıtay 10.Hukuk Dairesinin kararları doğrultusunda birleştirilmesi zaruri olduğu halde, itibari hizmet süresinin sadece sigortalılık süresine (506 SK. m. 108) eklenmesi yönündeki Hukuk Genel Kurulu ve Yargıtay 21'nci Hukuk Dairesinin kararları doğrultusundaki çoğunluğun İctihadi Birleştirme görüşüne karşıyız. 23.02.2000

Ekrem Serim
9 Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

Şemsettin Abık
10.Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

Behçet Özkaya
9.Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

M.Zafer Erdoğan
10.Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

Sami Koçak
10.Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

Karşıoy

İçtihatları Birleştirme Konusu:

506 sayılı Sosyal Sigortalar Yasasına 11.8.1977 gün ve 2098 sayılı yasayla getirilen ek 1, yine 3520 sayılı yasayla yapılan düzenlemeye göre Ek 5. madde ile belirlenen iş kollarında çalışan sigortalılara tanınan itibari hizmet süresinin, 506 sayılı yasanın 108. maddesinde tanımlanan sigortalılık süresine mi, yoksa hem sigortalılık süresi, hem de prim ödeme gün sayısına mı ekleneceği gerektiği hakkındadır.

Yüksek 21. Hukuk Dairesiyle Hukuk Genel Kurulunun konuyla ilgili kararlarında; fiili hizmet süresini sigortalılık süresine eklenmesini ve fiili hizmet süresi kadar sigortalılık başlangıcının öne alınmasını kabul etmekle birlikte fiili hizmet süresine eklenmemesi gerektiği düşünülmüştür.

Yüksek Yargıtay 10. Hukuk Dairesi ise kararlarında; fiili hizmet süresini hem prim ödeme gün sayısına hem de sigortalılık süresine ekleyerek sigortalılık başlangıcını fiili hizmet süresi kadar öne alınmasını kabul etmektedir.

Hukuki Görüşümüz:

506 sayılı yasa Ek 5'in ilk fıkrasında; 506 Sayılı Kanuna göre "sigortalı sayılanların, aşağıda sayılan görevlerde geçen sigortalılık sürelerine, bu sürelerin her tam yılı için, hizalarında gösterilen süreler, sigortalılık süresi olarak eklenir" ifadeleri bulunmaktadır. Fıkranın devamında sigortalılar, hizmetin geçtiği yer ve eklenecek süre belirtilmiştir.

Yüksek 21. Hukuk Dairesi ve Hukuk Genel Kurulunun hukuki dayanakları bu ilk fıkradaki "sigortalılık süreleri" sözcükleridir. 506 Sayılı Yasanın 108. maddesinde tanımlanan sigortalılık süresinin başlangıcının Ek 5. maddenin ilk fıkrası hükmü gereğince geriye götürülebileceği ve maaş bağlanabileceği ancak anılan bu ek süresinin ayrıca itibari hizmet süresinin prim ödeme gün sayısına ilave edilmesinin aynı sürenin iki kere kullanılması sonucunu verdiği bu şekilde de olası aylık bağlama oranının artırılamayacağı ifade edilmektedir.

506 Sayılı Yasa'nın Ek 5. maddesinin son fıkrasında ise "Kesirlerin hesaplanmasında tam yıl 360 gün olarak alınır. Fiiilen çalışılmış güne eklenecek itibari hizmet günü sayısının bulunmasında (Çalışılan gün sayısı X 0,25) formülü uygulanır" sözcükleri bulunmaktadır.

Yüksek 10. Hukuk Dairesinin hareket noktası bu fıkrada belirtilen "Fiiilen çalışılmış güne eklenecek itibari hizmet günü..." ifadesidir. Çünkü fiiilen çalışma günü primi ödenen gündür. Buna ek olarak Yüksek Dairenin kararlarında her iki fıkranın da birlikte değerlendirilmesinde de itibari hizmetin sigortalılık süresine ve aynı zamanda fiiilen çalışılmış gün sayısına eklenmesinin yasal zorunluluk olduğu vurgulanmış ve teleolojik bir yorumla; yasanın ayrıca konuluş amacının insan bedenini aşırı ölçülerde yıpratıp ve 2098 Sayılı Yasa'nın gerekçesinde belirtilen ortalama 44 yıllık yaşam sonunda ölüme sürükleyen zor koşullarda çalışanların bir an önce yaşlılık aylığına kavuşturulması olduğu anlaşılmıştır.

Birliği üzerine İş Hukuku ve Sosyal Güvenlik Hukuku öğretisinde; bir yasanın yorumunda "amaçsal" ve "Anayasaya uygun yorum" son derece önemlidir. Amaçsal yorum hukukun genel teorisindeki genel yorum yöntemlerinden olan teleolojik yorumdur. Klasik yorum tekniğidir. Bu yolla yasanın ruhu araştırılır; yasanın uygulanma amındaki koşullar ve ihtiyaçlar karşısında somut gerçeğe ve adalet duygusuna değeri verilir. Maddenin genel kapsamı ve ilgilendirdiği suje dikkate alındığında amaçsal yorum ile işçi lehine yorum ilkesi örtüşür. Ancak, amaçsal yorumla bir sonuç alınmaz ve hala kuşku devam ediyor ise işçi lehine yoruma başvurulmalıdır. (Bkz. Sözek, Sarper; İş Hukukunun Genel Esasları, Ankara 1998, s 28,29) Aksi halde işçi lehine yorum diye bir kavrama gerek yoktur (Bkz.Kılıçoğlu, Mustafa; İş Kanunu Şerhi, Ankara 1999, s 47)

Öte yandan İş ve Sosyal Güvenlik Hukukunda bir madde yorumlanırken anayasa ilkelerinin ve anayasanın çalışma yaşamı ile ilgili kurallarını Anayasa m.11 bağlamında gözöründe tutulmalıdır. (Sözek; s 27) Hatta Uluslar arası Çalışma Örgütü (İLO) normları Anayasa m.90 gereğince dikkate alınmalıdır.

Somut norm açısından konuyu ele aldığımızda Yüksek 10. Hukuk Dairesinin Ek 5. maddenin her iki fıkrasını değerlendiren görüşü teleolojik, işçi lehine ve anayasal yoruma daha uygundur.

Şöyle ki: Madde içinde hizmetin geçtiği yerlerden biri de; II-a da ki "Solunum ve cilt yoluyla vücuda geçen gaz veya diğer zehirleyici maddelerle çalışan işyerleri" dir. Böyle bir yerde çalışan bir işçinin itibari hizmet süresini prim ödeme koşuluna bağlamak daha az yaşlılık aylığı alması sonucunu doğurur. İşçi zorunlu olarak prim günlerini doldurmaya çalışır. Yani daha fazla zehirlenir. Yasa koyucunun amacı bu olabilir mi? "Devlet, çalışanların hayat seviyesini yükseltmek, çalışma hayatını geliştirmek için çalışanları korumak için gerekli tedbirleri alır" sözcüklerine yer veren Anayasa m.49/II'ye aykırı yasa yorumlanabilir mi? Diğer yandan 506 Sayılı Yasanın Ek 7. maddesinde madde kapsamında bulunan emsal işçilerden fazla prim alınmaktadır. Yasa koyucu fazla primi düzenlerken onun fiili çalışma ve itibari hizmetini düşünmediğini ileri süremeyiz. Genel olarak prim oranları ilerdeki ödeme koşulları dikkate alınarak belirlenir. İşçinin gelecekteki yaşam koşulları düşünülür. Yasanın sistematigi ve adalet de bunu gerektirmektedir.

Sonuç olarak Yüksek 21. Hukuk Dairesi ve Yüksek Hukuk Genel Kurulunun görüşü 506 Sayılı Yasa'nın Ek 5. maddesinin son fıkrasının fiiilen iptali sonucunu doğurur. Böyle bir yorum; yasanın öncelikle lafzına, işçi lehine yorum ve anayasal yorum ilkesine aykırıdır. Yüce Kurulun 21. Hukuk Dairesi ve Hukuk Genel Kurulu kararlarındaki gerekçe ile içtihatların birleştirilmesi kararına yukarıda anlatılan düşünce ile katılmıyoruz.

Mustafa Kılıçoğlu
4.Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

M.Emin Bilgen
4.Hukuk Dairesi Üyesi
(İmza)

Uyuşmazlık Mahkemesi Kararları

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından :

Esas No : 1999/30

Karar No : 2000/1

(Hukuk Bölümü)

ÖZET : 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde öngörülen hüküm uyuşmazlığının varlığı için aranan "konu ve dava sebebinin aynı olması" koşulunu taşımayan BAŞVURUNUN REDDİ gerektiği hk.

K A R A R

Hüküm Uyuşmazlığının Giderilmesini İsteyen (Hükümlü) :F. İ.

Vekili : Av. Z. K.

Davacılar : 1) K.H

Müdahil :T.C. Ziraat Bankası Genel Müdürlüğü

Vekili : Av. İ. H., Av. F. A.

2)T., Tavukçuluk Damızlıkcılık Tic. ve San.A.Ş.,

T., Tavukçuluk ve Yem San. ve Tic. A.Ş.,

T., Tavukçuluk ve Yatırım Tic. ve San. A.Ş.,

P., Besin Tavukçuluk Mezbahacılık Tic. ve San. A.Ş.

Vekili : Av. Z. K.

Davalı : Konak Vergi Dairesi Müdürlüğü

OLAY : 4.1.1985 tarih ve 18625 sayılı Resmi Gazetede yayımlanan

Para ve Kredi Kurulunun 130 sıra sayılı Tebliği'nde, Ekonomik İşler Yüksek Koordinasyon Kurulunun 165 sayılı kararına dayanılarak ve et, süt, yumurta ve su ürünlerinde verimin artırılması, hayvan yetiştiricisine daha ucuz fiyatla yem sağlanması amacıyla, 1734 sayılı Yem Kanunu ve ilgili yönetmelik gereğince Tarım Orman ve Köyişleri Bakanlığının ruhsatını haiz tescilli sanayi yemleri kullanan hayvan yetiştiricisi özel ve tüzel kişiler ile kamu kurum ve kuruluşlarının, "Sanayi Yemi Desteklemesi"nden yararlandırılmaları hakkında esaslar belirlenmiş olup, gerekli kaynak T.C. Merkez Bankası nezdinde kurulmuş bulunan "Geliştirme ve Destekleme Fonu"ndan karşılanmak üzere sanayi yemine ait fatura bedelinin %20'si olarak belirlenen destekleme ödemesinin, hayvancılık yapılan yerin bulunduğu il ve ilçelerdeki T.C. Ziraat Bankası şubesinde yapılması öngörülmüş ve ödemelerin denetimini sağlayacak tedbirleri almaya T.C. Ziraat Bankası yetkili kılınmıştır.

İhbar nedeniyle Cumaovası ve Narlıdere (İzmir) şubelerinden yapılan ödemeleri inceleyen Ziraat Bankası müfettişlerince, bazı şirketler adına naylon fatura tanzim edilmek ve görevlilere rüşvet verilmek suretiyle fazladan destekleme ödemesi alındığının saptanması üzerine, Banka yetkilileri ve ilgililer hakkında Cumhuriyet Savcılığına suç duyurusunda bulunulmuş; şirketler ise Vergi Dairesi Müdürlüğüne ihbar edilmiştir

A) İZMİR CUMHURİYET BAŞSAVCILIĞI'nın 12.7.1990 tarihli iddianamesi ile, T. Grubuna dahil dört (T.- T.-T. -P.) şirketin yönetim kurulu başkanı ve yetkilisi olan F. İ. ve T. Grubu yetkilisi (K.Y.G)'nin, şirketleri adına değişik tarihlerde ve değişik miktarlarda verdikleri faturalarla haksız olarak fazladan destekleme ödemesi aldıkları nedeniyle, TCK.nun 245, 80; Banka görevlilerinin ise, sahte evrak düzenledikleri, görevlerini kötüye kullandıkları ve rüşvet aldıkları nedeniyle, TCK.nun 213/1, 227/2, 240 maddeleri gereğince cezalandırılmaları istemiyle, sanıklar hakkında kamu davası açılmıştır.

1) İZMİR 4 . AĞIR CEZA MAHKEMESİ ; 19. 9. 1991 gün ve E : 1990 / 12 ,

K:1991 /178 sayı ile, Cumaovası ve Narlıdere Ziraat Bankası şubelerinden bazı

firmaların fazla fatura tanzim ederek görevlilere rüşvet vermek suretiyle fazla yem destekleme bedeli aldıkları ihbarı üzerine olaya Ziraat Bankası müfettişlerince el konularak, durumun Cumhuriyet Başsavcılığına intikal ettirildiği; hazırlık tahkikatında Cumhuriyet Başsavcılığınca T. ve T. Grubu olarak belirtilen firmaların işyerlerinde ve kümeslerinde arama yaptırılarak evraklarına el konulması yoluna gidilmiş ise de, T. Grubunun evraklarının, şirketler kapalı olduğundan kümeslerde bulunduğu ve firmaların hesaplarının incelenmesi için hesap uzmanları tarafından 3 kişilik bir bilirkişi heyeti tespit edildiği; bilirkişi kurulunca, her iki grup şirketin hesaplarının düzgün olmadığından bahisle gerek yem alış faturalarının, gerekse yem iadelerinin sağlıklı bir şekilde bu hesaplardan çıkartılamayacağı belirtilmesi üzerine, bu firmalara fatura kestiği belirtilen Turgutlu ve Menemen fabrikalarının üretim miktarlarının tespiti yoluna gidildiği; Ziraat Fakültesinden seçilen 3 kişilik uzman bilirkişi kurulunca, bu fabrikaların durumu ve konumu incelemeye alınarak, fabrikaların çalıştığı yıllar içinde sarfettikleri elektrik miktarları Türkiye Elektrik Kurumundan sorulup, fabrikalarda deneme çalışmaları yapılması sonucunda, yem fabrikalarının elektrik sarfına göre üretebileceği yem miktarlarının tespit edildiği; bunun üzerine, hesap uzmanlarından oluşan bilirkişi kurulunca, fabrikaların kestiği fatura miktarları ile üretebilecekleri azami yem miktarları dikkate alınarak firmaların fazladan kestikleri yem faturaları ve bu faturalara göre aldıkları fazla yem destekleme ödemelerinin tespit edilmiş olduğu; ayrıca, Ziraat Bankası müfettişlerince, firmalara ait kümeslerin azami kapasiteleri ve piyasa ölçüleri gözönüne alınarak saptanan tüketebilecekleri yem miktarlarına göre, firmaların aldıkları fazla yem destekleme ödemelerinin belirlendiği; tüm bu hususlar ve savunma gözönünde bulundurularak yeniden yaptırılan bilirkişi tetkikatı sonucunda düzenlenen 25.9.1990 tarihli gerekçeli raporda da gösterildiği üzere, T. ve T. Gruplarına ait şirketlere, mal karşılığı olmayan naylon faturalarla yapılmış haksız ödemeler olduğunun tespit edildiği gerekçesiyle, Banka görevlileri sanıklar hakkında, eylemlerinin görevi kötüye kullanma suçunu oluşturduğu kabul edilerek, TCK.nun 240,80 maddeleri gereğince çeşitli hapis cezaları ile, sanık F. İ.'nin bilerek özel mahiyette sahte evrak düzenleyip kullanmak suçundan dolayı TCK.nun 345,80 maddeleri gereğince 2 sene 11 ay hapis cezası ile (K.Y.G.'ın, aynı suçtan dolayı TCK.nun 345, 80, 59 maddeleri gereğince 11 ay 20 gün hapis cezası ile) cezalandırılmalarına, katılanın maddi ödence isteği hakkında hukuk mahkemesinde dava açmakta muhtariyetine karar vermiştir.

Bu karar, Cumhuriyet Savcısı, müdahil ve sanıklarca tenyiz edilmiştir.

YARGITAY 5. CEZA DAİRESİ'nce 26.3.1992 gün ve E:1992/500, K:1992/910 sayılı ile, "(...) 1985 yılı Eylül ayından önce sanık F. İ.'nin, onun çağırması üzerine sonra diğer sanık (K.Y.G.)'nin, daha sonra da haklarında tefrik kararı verilen sanıklar (T.T.) ve (F.Ş.)'nin, İstanbul'dan İzmir'e gelerek o yöredeki tavukçuluk işletmeleri ile yem fabrikalarını satın almak veya kiralamak suretiyle muhtelif isimler altında şirketler oluşturup yönetimlerini üstlendikten sonra Ziraat Bankası Narlidere ve Cumaovası Şubeleri müdürü, müdür yardımcısı ve ziraat teknisyeni olan diğer sanıklar ile ilişkiye geçip anlaşıtları ve tavukçuluk işletmeleri adına yem fabrikalarından kapasiteleri üzerinde kestikleri naylon (sahte) faturalara dayanarak anılan banka şubelerinden haksız olarak destekleme ödemesi aldıkları dosya içeriğinden anlaşıldığından ve zimmet suçu failin görevi nedeniyle kendisine tevdi olunan veya muhafaza, denetim ve sorumluluğu altında bulunan para, mal ve sair kıymetleri kendisi veya başkası yararına maledinmesi ile oluşacağından bir kamu iktisadi teşebbüsü olan Ziraat Bankasının personeli olup konumları itibarıyla kaynağı ne olursa olsun banka nezdindeki paraları muhafaza ve denetimle görevli bulunanlar (M.N.T.), (İ.Ş.), (H.Y.), (H.K.), (Y.K.) ve (S.A.)'nin, ilgili tebliğ, genelge ve mektup hükümlerine aykırı hareketle diğer sanıklardan muhtelif zamanlarda edindikleri yazlık ev, otomobil, para, beyaz eşya ve elektronik cihaz gibi menfaat karşılığında Devlete ait Geliştirme ve Destekleme Fonundan sağlanan 1.639.460.920 lira parayı 1985-86-87 yıllarında naylon (sahte) faturalara dayanarak diğer sanıklara haksız olarak ödemelerinden ibaret bulunan ve

Mahkemece de sübutu kabul edilen dava konusu tüm eylemlerinin müteselsil ihtilâs; diğer sanıklar F. İ. ve (K.Y.G.)'nin eylemlerinin ise bu suçta asli iştirak niteliğinde bulunduğu gözetilmeden görevi kötüye kullanmak ve sahtekârlıktan ceza tayini suretiyle suç niteliğinin tayininde yanlıgrıya düşülmesi, kabul ve uygulamaya göre de; (A -...), B- Dosya içeriği ve bilirkişi raporları karşısında tazminata da hükmedilmesi gerekirken müdahilin hukuk mahkemesine müracaatta muhtariyetine karar verilmesi, Yasaya aykırı...” bulunarak, adigeçen sanıklar hakkındaki hüküm bozulmuştur.

2-İZMİR 4. AĞIR CEZA MAHKEMESİ; 5.4.1993 gün ve E: 1992/92, K: 1993/60 sayı ile, (Bozmadan sonra yaptığı yargılamada) Ziraat Bankasının bir KİT olduğu; bu kuruluşun mal ve paralarına karşı suç işleyen görevlilerin memur gibi cezalandırıldığı; ancak, destekleme için Fonda bulunan ve Ziraat Bankası şubeleri aracılığı ile tretticiye fatura karşılığı yapılması gereken destekleme ödemelerinin vergi, resim ve harç niteliğinde bir kamu alacağı olmadığı gibi herhangi bir kamu hizmetinin yapılmasıyla doğan bir alacak da olmadığı; tretticilere Devlet tarafından yapılan ödemelerin sübvansiyon niteliğinde bir para olduğu; dolayısıyla, Ziraat Bankasının parası olmadığı; Bankanın, sadece ödeme yapmakla görevlendirildiği; bu itibarla, zimmet suçunun oluşmayacağı; sanıkların, tebliğ, genelge ve kararlara uygun hareket etmeyerek ve sahte faturalara dayalı olarak ödemede bulunmaları nedeniyle Banka personeli sanıkların eylemlerinin görevi kötüye kullanmak suçunu oluşturduğu; diğer sanıklar F. İ. ve (K.Y.G.)'nin ise, özel belge niteliğinde bulunan sahte yem faturalarını kullanarak haksız olarak yem destekleme ödemesi almaları nedeniyle özel belgede sahtekârlık suçundan cezalandırılmalarının gerektiği; tazminata yönelik araştırmalar davayı uzatacağından, bu hususta katılanın hukuk mahkemesinde dava açmakta muhtariyetine karar verildiği yolunda açıklamalarda bulunarak, önceki kararında direnmiştir.

Bu kararın sanıklar müdafileri, katılan vekili ve Cumhuriyet Savcısı tarafından temyiz edilmesi ve Yargıtay Cumhuriyet Başsavcılığının bozma istekli tebliğnamesi üzerine YARGITAY CEZA GENEL KURULU'nca 7.2.1994 gün ve E: 1993/ 5-294, K: 1994/ 22 sayı ile, sanık (H.K.) müdafî dışındaki sanık müdafilerinin temyiz istemlerinin reddine, sanık (H.K.) müdafî, katılan vekili ve Cumhuriyet Savcısının yerinde görülen temyiz itirazları ve tebliğnamedeki bozma düşüncesi üzerine, direnme kararının sanık (H.K.) yönünden oyçokluğuyla, diğer hususlarda oybirliğiyle bozulmasına karar verilmiştir.

3- İZMİR 4. AĞIR CEZA MAHKEMESİ; Ceza Genel Kurulu bozma ilâmından sonra yeniden yaptığı yargılama sonunda:30.4.1997 gün ve E. 1994/ 153, K: 1997/ 110 sayı ile aynen,

“(…) Bir karar Yargıtayca bozulmakla tamamen ortadan kalkar,

Ancak bu husus soruşturmanın tamamen baştan itibaren yeniden tekrarianacağı anlamına gelmez,

Bozma kararı soruşturma noksanlığından ileri gelmemiş ise bozma kararında işaret edilen yanlışlık giderilerek yeniden hüküm kurulur,

Elbette yeni delil ve sonucu etkili olabilecek yeni durumların meydana çıkması halinde gerekli araştırmaların da yapılması zorunludur,

Ancak yeniden bilirkişi incelemesi yapılması istemi araştırılması gerekli yeni bir delil ve durum değildir,

Sanıklar ve vekilleri ilk aşama yargılamada yaptıkları ve reddedilen istemlerini temyiz sebebi yapmışlar, bu istemlerin temyiz mahkemesince reddedilmiş olmasına rağmen, yeniden aynı istemlerini kararın bozulmuş olması nedeniyle tamamen ortadan kalktığını sebep göstererek talep etmiş olmakla bu istemleri haklı ve yasal olarak görülmediğinden kabul edilmemiştir.

Bilirkişi İ. E., sanıkların sorumluluğunu tespit eden 20.3.1989 tarihli raporun düzenlendiği sırada bilirkişi heyetine hesap uzmanı olarak görev yaptığı esnada

katılmıştır, sonradan serbest mali müşavir olarak çalışmaya başlayıp aradan yıllar geçtikten sonra hesap uzmanı olarak görev yaptığı sırada düzenlediği 20.3.1989 tarihli raporu hatırlayıp kendiliğinden 26.6.1996 tarihli dilekçe ile mahkemeye müracaat ederek biz raporu düzenlediğimiz sırada belgelerin tamamını incelemeyi düzenlemiştik, belgeler iddia makamında hıfz olunmuştur, bu husus raporu sakatlamış olabilir mahiyetinde dilekçe vermesi ciddiye alınabilecek bir hatırlatma ve yeniden araştırma yapılmasını gerektirecek nitelikte bir delil olarak görülemez.

Daha sonra T.C. Ziraat Bankası Genel Müdürlüğünün "Kaynak kullanımı destekleme primi" hakkında uygulama tebliği ile yumurta tavukçuluğunda 19-22 adet/metrekare sayısının benimsenmiş olması yetiştiricilere ödenmesi gereken yem iadesi miktarının belirlenmesinde kabul edilen bir ölçü olup, metrekarede 19-22 adet tavuk yetiştirilebileceği yolunda ilmi bir veri niteliğinde değildir, nitekim daha önceki tebliğde kabul edilen rakam bunun çok daha altında bir rakamdı bu sebeple bu konunun yeniden araştırılmasına gerek görülmemiştir.

Adli emanette bulunan 64 çuval şirket belgelerinin incelenmesi için Ankara'ya bilirkişilere gönderilmemesinin sonuca bir etkisi yoktur, incelenen belgeleri bilirkişiler yeterli görüp raporlarını düzenlemişlerdir, esasen tüm şirketler grubunun kayıtlarının tamamen incelenmesine gerek yoktur, zira bunlar muhasebe kayıtları niteliğindedir, nitekim sanık F. İ. vekillerinden Av. A. T. emanetteki tüm belgeleri incelemek üzere fotokopilerinin çıkartılması için mahkemeden izin istemiş mahkemece de emanetteki belgelerin fotokopilerinin çıkartılması için sanık vekiline izin verilmiş olduğu halde bunu mahkemenin yapması gerekir diye bundan vazgeçmiştir, hernekadar sanık F. İ. ve vekilleri sahte düzenlenen faturaları gözardı ederek emanetteki 64 çuval belgenin suçsuz olduklarını kanıtlayan belgeler olduğunu iddia etmiş iselerde, yem fabrikalarının yıllık tretümlerinin çok üzerinde yem satışı yaptıklarının belirlenmesi, kümeslerde belirtilen sayıda tavuk yetiştirilemeyeceğinin tespiti ile bu hususun doğrulanması karşısında, suç sübuta ermekte, şirketlerin tüm evraklarının incelenmesi fazladan yapılan bir işlem niteliğini taşımaktadır,

Gerçeğe uygun olmayan faturalar kullanmak suretiyle yem bedellerinin alınması karşısında başka bir incelemeye gerek kalmaksızın suç sübuta ermektedir,

(...) Vergi mahkemelerinden verilen, şirketlere kesilen cezaların terkinine ait kararların içerikleri itibarıyla mahkememizde görülen zimmet suçunu ortadan kaldıracak nitelikte bağlayıcı kararlar değildir,

Mahkememizden yeniden bilirkişi incelemesi yapılması yolundaki istemlerin kabul edilmemesi üzerine mahalli hukuk mahkemelerine yaptırılan tespitlere dayalı olarak alınan raporlar mahkememizde toplanan deliller karşısında mahkememizi bağlayan deliller olarak görülmemiştir,

(...) Ziraat Bankasından ödenen yem bedellerinin bankanın parası olmadığı fazla ödemelerin 6183 sayılı Yasa gereğince vergi dairelerince tahsili gerektiği yolundaki savunma baştan beri ileri sürülmüş Yargıtayca bu savunma kabul edilmemiş bulunmakla konunun yeniden tartışılmasına gerek görülmemiştir.

(...) Bu belirtilen sebeplerden Ceza Genel Kurulu Kararındaki belirtme doğrultusunda yeniden hüküm kurmak gerekmektedir."gereğesiyle, sanık F. İ. yönünden, sübuta eren diğer bankacı sanıkların nitelikli zimmet suçlarına asli, maddi iştirak suçundan dolayı (suç tarihi de nazara alınarak T.C.K.nun 64. maddesi delaletiyle aynı Kanununun 203. maddesi gereğince ... 15 yıl müddetle ağır hapis ve bu fiilden dolayı hasıl olan zararın bir misli olan 1.639.460.920 lira ağır para cezası ile tecziyesine: eylem aynı kasıt altında birden ziyade icra edilmiş olmakla T.C.K.nun 80. maddesi gereğince bu cezanın 1/6 nispetinde arttırılarak 17 yıl 6 ay müddetle ağır hapis ve 1.639.460.920 lira ağır para cezası ile tecziyesine; hasıl olan zarar yargılamaya aşamasında ödendiğinden T.C.K. nun 3679 sayılı Yasayla değişik 202/3 maddesi gereğince 1/3 nispetinde indirilerek) sanığın NETİCETEN 11 YIL 8 AY MÜDDETLE AĞIR HAPİS VE 1.092.973.946 LİRA AĞIR PARA CEZASI İLE TECZİYESİNE (T.C.K.nun 219/3 ve 59. maddelerinin uygulanmasına yer ve gerek

olmadığına) karar vermiş; bu karar, müdahil ve sanıklarca temyiz edilmesi üzerine YARGITAY 5. CEZA DAİRE 'sinin 10.12.1997 günü, E: 1997/ 3393, K: 1997/ 4522 sayılı kararı ile, para cezasının 691.288.039 liraya indirilmesi ve yasal faizin 1.244.318.473 lirayla sınırlı olmak üzere müteselselen tahsili yolunda düzeltilerek ONANMAK suretiyle kesinleşmiştir.

B) KONAK VERGİ DAİRESİ MÜDÜRLÜĞÜ' nce ;

a) 31.3.1989 tarihli inceleme raporları ile tespit edilen matrah farkları üzerinden ikmalen ve re'sen,

-T. A.Ş. adına, 1986 ve 1987

-T. A.Ş. adına, 1986 ve 1987

-T. A.Ş. adına, 1986

takvim yılları için Kurumlar Vergisi ve fon payları ile bunların kaçakçılık cezaları tarh edilmiş; ayrıca T. A.Ş. adına, 1987 takvim yılı için ayrı ayrı iki kat usulsüzlük cezaları kesilmiş ve aynı raporda ikmalen bulunan matrah farkının dönem zararından mahsubu önerilmiştir.

Adıgeçen Şirketler vekilince, sözkonusu vergi ve cezaların terkinini istemiyle vergi mahkemesinde dava açılmıştır.

İZMİR 2. VERGİ MAHKEMESİ; 213 sayılı Vergi Usul Kanununun 134. maddesinde, vergi incelemesinden maksat, ödenmesi gereken verginin doğruluğunu araştırmak, tespit etmek ve sağlamak olarak tanımlandığından, inceleme dönemine ait defter ve belgelerin bir kısmının inceleme sırasında dikkate alınmamış olması halinde incelemenin eksik yapıldığını gösterdiği; dosyada bir örneği bulunan Adli Emanet Memurluğunun 24.5.1995 ve 12.7.1996 tarihli yazılarından; davacı şirketin dahil olduğu şirketler grubuna ait toplam 64 çuval belgenin 40 adedinin memurluklarında kayıtlı olduğu, 24 adedine numara verilmediği, 1989/1555 sırasında kayıtlı, içinde klasör ve belgeler bulunan torbanın memuriyetlerine intikal ettiği günden itibaren mevcut olup herhangi bir yere gönderilmediği, 1988/ 2022 sırasında kayıtlı, içinde Yahşeli köyündeki yem fabrikasına ait sevk irsaliyesi dip koçanları olan torbanın Cumhuriyet Savcılığına gönderildiği ve geri geliş kaydı şehrinin bulunmadığının bildirildiği; bu durumda belgelerin bir kısmının inceleme elamanına inceleme üzere verilmemiş olmasının incelemenin noksan belgelere dayalı olarak eksik yapıldığını gösterdiği; öte yandan, İzmir Ticaret Odasının tavukçuluk sektörü ile ilgili olarak yayınlanan kitapta yer alan yem tüketimine ait tespit ve açıklamaların incelemede esas alınan ölçülerden farklı olduğu; yumurta tavukçuluğu ve bonler tavukçuluğunda kabul edilen parametrelere göre yumurta sayısından gidilerek tüketilen yem miktarının tespitinin mümkün olmadığı; yapılan hesaplamada yumurtadaki firenin hesaplamaya dahil edilmemesi, ekonomik ömrünü dolduran tavukların tamamının satıldığının kabul edilmesi ve üretilen yarkalardaki ölüm nispeti ile bunlar tarafından tüketilecek yem miktarının hesaba dahil edilmiş olmasının incelemenin varsayımına dayalı olarak yapıldığını ortaya koyduğu; nitelik İzmir 4. Ağır Ceza Mahkemesi'nde bilirkişi olarak görevlendirilen inceleme elamanının 11.10.1996 tarihli yazısında, incelemeye ibraz edilen belgelerin noksan ve karışık olması nedeniyle incelemenin defter ve belgeler üzerinde yapılmadığı, bu nedenle bir milyon yumurta için sarfi gereken yem miktarından hareketle hesaplamaya gidildiği, şirketin sahibi bulunduğu tesislerde, Ziraat Bankası'nca Resmî Gazetede yayınlanan tebliğde kabul edilen metrekareye isabet eden tavuk adedine göre bulunan tavuk sayısı ve bu tavukların tükettiği yem miktarının rapora göre çok farklı olduğu vurgulanarak incelemenin sağlıklı olarak yapılmadığının bildirildiği; bu bakımdan, tüketilmesi gereken yem miktarından hareketle (...) lira yem giderinin fazladan kaydedildiğinin kabulü sonucunda takdir edilen matrah farkında yasal isabet görülmediği, ikmalen belirlenen toplam (...) lira matrah farkının defter kayıtlarından saptanmış olması ve davacı şirket temsilcisiince ihtirazi kayıt konulmaksızın imzalanmış tutanakta tespitli olması karşısında yerinde bulunmuş ise de, inceleme raporunda belirlendiği üzere davacı şirketin kanuni defterlerine gider kaydetmediği

(...) liralık harcama dikkate alındığında vergi tarhiyatına esas alınacak matrah farkı kalmadığı gerekçesiyle,

1- 31.10.1996 gün ve E: 1990/799, K: 1996/ 1047 sayı ile, T.A.Ş. adına 1986 takvim yılı için ikmalen ve re'sen salınan Kurumlar Vergisi ve fon payları ile bunların kaçakçılık cezalarına ilişkin davayı kabul ederek cezalı tarhiyatın terkinine karar vermiş; bu karar, DANIŞTAY ÜÇÜNCÜ DAİRESİ' nin 18.6.1998 gün ve E: 1997/ 1037, K: 1998/ 2413 sayılı kararıyla onanmak ve karar düzeltme istemi de aynı DAİRE' ce 13.4.1999 gün ve K: 1999/1361 sayı ile reddedilmek suretiyle kesinleşmiştir.

2- 31.10.1996 gün ve E:1990/800, K:1996/1048 sayı ile, T. A.Ş. adına 1987 takvim yılı için ikmalen ve re'sen salınan Kurumlar Vergisi ve fon payları ile bunların kaçakçılık cezalarına ilişkin davayı kabul ederek cezalı tarhiyatın terkinine karar vermiş; bu karar, DANIŞTAY ÜÇÜNCÜ DAİRESİ' nin 18.6.1998 gün ve E: 1997/1034, K:1998/2415 sayılı kararıyla onanmak ve karar düzeltme istemi de aynı DAİRE' ce 13.4.1999 gün ve K: 1999/ 1363 sayı ile reddedilmek suretiyle kesinleşmiştir.

3- 31.10.1996 gün ve E: 1990/1016, K: 1996/1053 sayı ile, T. A.Ş. adına 1986 takvim yılı için ikmalen ve re'sen salınan Kurumlar Vergisi ve fon payları ile bunların kaçakçılık cezalarına ilişkin davayı kabul ederek cezalı tarhiyatın terkinine karar vermiş; bu karar, DANIŞTAY ÜÇÜNCÜ DAİRESİ' nin 18.6.1998 gün ve E: 1997/1039, K: 1998/ 2411 sayılı kararıyla onanmak ve karar düzeltme istemi de aynı DAİRE' ce 13.4.1999 gün ve K: 1999/ 1360 sayı ile reddedilmek suretiyle kesinleşmiştir.

4- 31.10.1996 gün ve E:1990/ 801, K: 1996/1049 sayı ile, T. A.Ş. adına 1987 takvim yılı için ikmalen ve re'sen salınan Kurumlar Vergisi ve fon payları ile bunların kaçakçılık cezalarına ilişkin davayı kabul ederek cezalı tarhiyatın terkinine karar vermiş; bu karar, DANIŞTAY ÜÇÜNCÜ DAİRESİ' nin 18.6.1998 gün ve E: 1997/ 1038, K:1998/2412 sayılı kararıyla onanmak ve karar düzeltme istemi de aynı DAİRE' ce 13.4.1999 gün ve K:1999/1359 sayı ile reddedilmek suretiyle kesinleşmiştir.

5- 31.10.1996 gün ve E: 1990/802, K:1996/ 1050 sayı ile, T. A.Ş. adına 1986 takvim yılı için ikmalen ve re'sen salınan Kurumlar Vergisi ve fon payları ile bunların kaçakçılık cezalarına ilişkin davayı (yukarıda özetlenen gerekçeye; 213 sayılı Vergi Usul Kanununun 30. maddesinin 2. fıkrasının 4. bendi hükmüne göre defter kayıtları ve bunlarla ilgili vesikaların vergi matrahının doğru ve kesin olarak tespitine imkân vermeyecek derecede noksan, usulsüz ve karışık olduğunun kesin ve açık olarak ortaya konulması gerektiği, olayda, 1984 takvim yılına ait kapasite raporundaki üretim kapasitesi belirtildikten sonra tüketilen elektrik miktarından hareketle imal edilebilecek yem miktarının hesaplandığı, bu miktarın defter kayıtlarıyla karşılaştırılması sonucu fark bulunmasının re'sen takdir nedeni olarak kabul edildiğinin anlaşıldığı, imalât sanayiinde elde edilecek ürün işlenen hammaddenin durumuna, niteliğine, üretim teknolojisine, personelin vasıflarına göre farklılık gösterdiğinden, bir saatlik fiili üretimde tüketilen elektrik miktarından hareketle defter ve belgelerin ihticaca salih olmadığı kabul edilemeyeceği yolundaki gerekçe de eklenmek suretiyle) kabul ederek cezalı tarhiyatın terkinine karar vermiş; bu karar , DANIŞTAY ÜÇÜNCÜ DAİRESİ' nin 18. 6. 1998 gün ve E:1997/1037, K:1998/2413 sayılı kararıyla onanmak ve karar düzeltme istemi de aynı DAİRE' ce.13 .4. 1999 gün ve K: 1999/1361 sayı ile reddedilmek suretiyle kesinleşmiştir.

6- 31.10.1996 gün ve E:1990/803, K:1996/1051 sayı ile, T. A.Ş. adına 1987 takvim yılı için ayrı ayrı kesilen iki kat usulsüzlük cezalarının terkinini ile aynı raporda ikmalen bulunan matrah farkının dönem zararından mahsubunun önerilmesi işleminin iptali istemiyle

açılan davada, icrai nitelikte bulunmadığı ve bu aşamada öneri niteliğinde olduğu gerekçesiyle (...) liranın zarar olarak kabulü istemi yönünden davanın reddine; usulsüzlük cezalarına ilişkin davanın ise, VUK. nun 352. maddesi hükmü uyarınca kesilen usulsüzlük cezasında kanuna aykırılık bulunmadığından (...) liranın tasdiki, ancak defter ve belgelerin karışıklığı nedeniyle kesilen usulsüzlük cezasının (yukarıda özetlenen ve bir önceki karara ilâve edilen gerekçelerle) terkinin suretiyle kısmen kabulüne karar vermiş, bu karar, DANIŞTAY ÜÇÜNCÜ DAİRE'sinin 18.6.1998 gün ve E: 1997/1035, K :1998/2410 sayılı kararıyla onanmak ve karar düzeltme istemi de aynı DAİRE' ce 13. 4. 1999 gün ve K: 1999/1362 sayı ile reddedilmek suretiyle kesinleşmiştir.

(Dilekçe ekinde ibraz edilen İzmir 2. Vergi Mahkemesi' nin 31.10.1996 gün ve E:1990/1015, K: 1996/1052 sayılı kararı, ihraç edilen mermerlerin gerçek miktarına göre ihtilâflı dönem kurum kazancının noksan hesaplandığı nedeniyle T. A.Ş. adına salınan Gelir (Stopaj) Vergisi ve fon payı ile bunların kaçakçılık cezaları hakkında verilmiş olduğundan, uyumsuzlıkla ilgili görülmeyerek özetlenmemiştir.)

b) Yapılan soruşturma sonucunda, adigeçen Şirketlere yapılan yem destekleme primi ödemelerinin, gerçeğe aykırı faturalara dayandığı gerekçesiyle geri alınması için, 2.10.1989 tarihli ödeme emirleri düzenlenmiştir.

Adigeçen Şirketler vekilince, sözkonusu ödeme emirlerinin iptali istemiyle idare mahkemesinde dava açılmıştır.

İZMİR 3. İDARE MAHKEMESİ;

(Olayda 6183 sayılı Yasa hükümlerinin uygulanamayacağı gerekçesiyle ödeme emirlerinin iptali yolunda verdiği 26.3.1991 günlü kararların, aksine gerekçeyle DANIŞTAY' ca bozulması; bu bozma kararına uyararak, geri istenen miktarın gerçek dışı belgelere dayandığının sabit olduğu gerekçesiyle davanın reddi yolunda verdiği 4.11.1994 günlü kararların ise,tahakkuk işlemlerinin yapılıp yapılmadığı hususunun araştırılarak yeniden bir karar verilmesi gerektiği gerekçesiyle DANIŞTAY' ca bozulması üzerine, bu bozma kararına da uyararak) "6183 sayılı Amme Alacaklarının Tahsil Usulü Hakkında Kanun' un 37nci ve 55 inci maddelerine göre bir kamu alacağının ödeme emriyle istenebilmesi için alacağın tahakkuk aşamasından geçerek kesinleşmesi gerekir.

Belirtilen noktadan hareketle ve 14.9.1998 günlü ara kararımız ile, bakılan davaya konu edilen tartışmalı kamu alacağının ödeme emri düzenlenmeden önce tahakkuk ettirilip ettirilmediğinin davalı idareden sorulması üzerine gönderilen 26.10.1998 günlü yanıtta, tahakkuk işleminin yapıldığı ifade edilmiştir.

Bu durumda, Konak Vergi Dairesi Müdürlüğünce davacı şirket adına düzenlenen 2.10.1989 gün ve (...) sayılı ödeme emrinde hukuka uyarlık yoktur." gerekçesiyle,

1- 4.11.1998 gün ve E: 1998/292, K.1998/920 sayı ile; T. A.Ş. adına düzenlenen ödeme emrinin,

2- 4.11.1998 gün ve E: 1998/293, K.1998/921 sayı ile, T. A.Ş. adına düzenlenen ödeme emrinin,

3- 4.11.1998 gün ve E: 1998/294, K:1998/922 sayı ile, T. A.Ş. adına düzenlenen ödeme emrinin,

4- 4.11.1998 gün ve E: 1998/295, K:1998/923 sayı ile; P. A.Ş. adına düzenlenen ödeme emrinin, İPTALİNE karar vermiştir.

Anılan kararlar, temyiz edilmeyerek kesinleşmiştir.

UYUŞMAZLIK MAHKEMESİNDEN İSTEK: F.İ.'nın vekili, adli ve idari yargı yerlerince aynı olaya ilişkin olarak verilmiş ve kesinleşmiş iki farklı nitelikte kararlar bulunduğu; idari yargı yerlerince verilen hükümler ile, şirketler adına salınan vergi ve cezalar terkin ve ödeme emirleri iptal edilmişken, adli yargı yerince, aynı olay nedeniyle yapılan ceza yargılaması sonucunda şirketlerin yöneticisi olan müvekkilinin mahkûmiyetine

hükmedildiği; dolayısıyla, hükümler arasındaki çelişki yüzünden hakkın yerine getirilmesinin önlendiğinden ve müvekkilinin mağduriyetine sebep olunduğundan bahisle, 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde öngörülen biçimde doğduğunu öne sürdüğü hüküm uyumsuzluğunun giderilmesi istemiyle, 2.7.1999 günlü dilekçe ile, Uyuşmazlık Mahkemesi'ne başvuruda bulunmuş ve duruşma talep etmiştir.

Başkanlıkça, 2247 sayılı Yasa'nın 24. ve 16. maddelerine göre ilgili Başsavcıların yazılı düşünceleri istenilmiştir.

DANIŞTAY BAŞSAVCISININ DÜŞÜNCESİNİN ÖZETİ: 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesine göre, hüküm uyumsuzluğunun varlığı için kararların aynı konu ve sebebe ilişkin olması ve bu kararlar arasındaki çelişki nedeniyle hakkın yerine getirilmesinin de olanaksız bulunması gerektiği; hüküm uyumsuzluğuna konu edilen Ağır Ceza Mahkemesi kararının, banka personelinin nitelikli zimmet suçuna aslı ve maddi iştiraki nedeniyle sanık F. İ.'nin mahkûmiyetine ilişkin olduğu; Vergi Mahkemesi ile İdare Mahkemesi kararları ise, kurumlar vergisi, fon payı ve bunlara bağlı kaçakçılık ve usulsüzlük cezalarının terkinin ile yem destekleme bedellerinin iadesini temin için düzenlenen ödeme emirlerinin iptali yolunda olduğundan, kararların konuları aynı olmadığı gibi, olayda, çelişki yüzünden hakkın yerine getirilmesini olanaksız kılan bir durumun varlığından da söz edilemeyeceği; açıklanan nedenlerle, 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde hüküm uyumsuzluğunun varlığı için öngörülen koşullar gerçekleşmediğinden başvurunun reddi gerekeceği yolundadır.

YARGITAY CUMHURİYET BAŞSAVCISININ DÜŞÜNCESİNİN ÖZETİ: 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde belirtilen hüküm uyumsuzluğunun oluşabilmesi için, iki farklı yargı merci tarafından verilmiş ve kesinleşmiş aynı konuya ve sebebe ilişkin, taraflardan en az biri aynı olan kararlar nedeniyle hakkın yerine getirilmesinin olanaksız olmasının gerektiği; dosyaya konu olan kararlarda, taraflar aynı olmakla birlikte hüküm uyumsuzluğunun varlığı için aranan diğer koşulların bulunmadığı; Ceza Mahkemesinin kararı, şirketler sahibi ile anlaşarak haksız ödeme yapan banka görevlilerinin cezalandırılmalarına ilişkin olup, bu kararda sanıkların suçlu olup olmadıklarının incelendiği; Vergi Mahkemesi tarafından verilen kararda, vergi yasaları gereğince salınan vergi ve kesilen cezaların, İdare Mahkemesi kararında ise, haksız yapılan ödemelerin iadesi için düzenlenen ödeme emirlerinin incelendiği; hüküm uyumsuzluğu doğduğu iddia edilen üç mahkeme kararlarının konularının birbirinden tamamen farklı oldukları; ayrıca, bu kararlar nedeniyle hakkın yerine getirilmesinin olanaksız hale geldiğini söylemenin mümkün olmadığı; bu nedenlerle, 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde belirtilen koşulları taşımayan başvurunun reddi gerektiği yolundadır.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Hukuk Bölümü'nün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler: Mahir Ersin GERMEÇ, Dr. Mustafa KILIÇOĞLU, Bekir AKSOYLU, Mustafa BİRDEN, Ertuğrul TAKA ve Turgut ARIBAL'ın katılımlarıyla yapılan 27 / 3 / 2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim İsa YEĞENOĞLU'nun 2247 sayılı Yasada öngörülen koşulları taşımayan başvurunun reddi gerektiği yolundaki raporu ve Yargıtay Cumhuriyet Başsavcısı ile Danıştay Başsavcısının başvurunun reddi gerektiğine ilişkin düşünce yazıları ve dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Danıştay Savcısı O. Cem ERBÜK'ün başvurunun reddi gerektiğine ilişkin yazılı düşünceler doğrultusundaki açıklamaları da dinlendikten sonra **GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:**

USULE İLİŞKİN İNCELEME:

2247 sayılı Uyuşmazlık Mahkemesinin Kuruluş Ve İşleyişi Hakkında Kanun'un 1. maddesinin birinci fıkrasında, "Uyuşmazlık Mahkemesi; Türkiye Cumhuriyeti Anayasası ile görevlendirilmiş, adli, idari ve askeri yargı mercileri arasındaki görev ve hüküm

uyuşmazlıklarını kesin olarak çözmeye yetkili ve bu Kanunla kurulup görev yapan bağımsız bir yüksek mahkemedir.”denilmektedir.

Aynı Kanun’un 24. maddesinde, “(Değişik birinci fıkra: 21.1.1982- 2592/7 md.) 1 nci maddede gösterilen yargı mercilerinden en az ikisi tarafından, görevle ilgili olmaksızın kesin olarak verilmiş veya kesinleşmiş, aynı konuya ve sebebe ilişkin, taraflarından en az biri aynı olan ve kararlar arasındaki çelişki yüzünden hakkın yerine getirilmesi olanaksız bulunan hallerde hüküm uyusmazlığının varlığı kabul edilir.

Ceza kararlarında; sanığın, fiilin ve maddi olayların aynı olması halinde hüküm uyusmazlığı var sayılır.

İlgili kişi veya makam Uyuşmazlık Mahkemesine başvurarak hüküm uyusmazlığının giderilmesini isteyebilir. Bu halde olumsuz görev uyusmazlığının çıkarılması ile ilgili 15 ve 16 nci maddelerdeki usul kuralları uygulanır.”denilmiş; 25. maddesinde de, “Hukuk alanındaki hüküm uyusmazlıklarında Uyuşmazlık Mahkemesi, Danıştay Yargılama usulünün bu Kanuna aykırı olmayan hükümlerini uygulamak suretiyle anlaşmazlığın esasını da karara bağlar.

Ceza alanındaki hüküm uyusmazlıklarında Uyuşmazlık Mahkemesi, Ceza Muhakemeleri Usulü Kanununun bu Kanuna aykırı olmayan hükümlerini uygular ve esasa ilişkin bir karar vermeksizin sadece o davayı hangi ceza mahkemesinin görüp karara bağlaması gerektiğini belirtmek suretiyle anlaşmazlığı çözer. Kazanılmış haklar saklı tutulur.

Uyuşmazlık Mahkemesi hüküm uyusmazlıklarını dosya üzerinde inceleyerek karara bağlar. Gerekli gördüğü hallerde veya istek üzerine tarafları dinleyebilir.” hükümlerine yer verilmiştir

1-Olayımızda olduğu gibi, biri ceza kararı diğeri ise hukuk kararı olması; başka bir ifadeyle, ceza mahkemesi kararı ile idari yargı yerlerinin kararları arasında hüküm uyusmazlığı doğduğunun ileri sürülmesi halinde,isteme konu olan uyusmazlığa Uyuşmazlık Mahkemesinin hangi bölümünde bakılacağı hususunun öncelikle incelenmesi gerekmektedir.

Uyuşmazlık Mahkemesi 11.7.1988 gün ve E: 1988/1, K: 1988/1 sayı ile, “ 2247 sayılı Uyuşmazlık Mahkemesinin Kuruluş Ve İşleyişi Hakkında Kanunun bütünüyle incelenip değerlendirilmesinden, bu Kanunun uygulanması yönünden 2 nci maddesinin ikinci fıkrasında yer alan, “ ceza uyusmazlıkları” ibaresinden, savcının ya da şahsi davacının talebi ile başlayan yargılanması sonunda sanığın mahkûmiyetine ya da beratine hükmedilebilecek davalarda, askeri ve adli ceza mahkemeleri arasında çıkan görev ve hüküm uyusmazlıklarının anlaşılması, bunun dışında kalan tüm görev uyusmazlıklarının “ hukuk uyusmazlığı” sayılması gerektiği sonucuna varılmaktadır. Uygulanması idari organlara bırakılan cezalar, adli nitelikte olmadığından, bunlar hakkında yapılan itirazlar ya da açılan davalar “ ceza davası” olarak nitelendirilemezler. İdari niteliklerinden dolayı bu davalara ilişkin görev ve hüküm uyusmazlıklarının Uyuşmazlık Mahkemesinin Hukuk Bölümünde incelenip çözümlenmesi gerektiği...” yolunda ilke kararı almıştır. (13.10.1988 tarih ve 19958 sayılı Resmî Gazetede yayımlanmıştır.)

Belirtilen nedenle,başvuru konusu hüküm uyusmazlığının Hukuk Bölümünde incelenmesi gerektiğinde duraksamaya yer görülmemiş ve işin incelenmesine geçilmiştir.

2- 2247 sayılı Yasa’nın 24. maddesinin değişik birinci fıkrası hükümüne göre, hüküm uyusmazlığının varlığı için:

- Uyuşmazlık yaratan hükümlerin, adli, idari veya askeri yargı mercilerinden en az ikisi tarafından verilmesi,
- Konu, dava sebebi ve taraflardan en az birinin aynı olması,
- Her iki kararın da kesinleşmiş olması,
- Kararlarda davanın esasını hükme bağlanması,
- Kararlar arasındaki çelişki nedeniyle hakkın yerine getirilmesinin olanaksız bulunması koşullarının birlikte gerçekleşmesi aranmaktadır.

Aralarında hüküm uyumsuzluğu bulunduğu ileri sürülen kararların incelenmesinden: Hükümlerin, adli ve idari yargı yerlerince verildiği ve yasa yollarına başvurularak kesinleşmiş bulunduğu; kararlarda davaların esasının hükme bağlandığı anlaşılmaktadır.

Olayda, Ziraat Bankası müfettişlerinin tespiti ve idarenin suç duyurusu üzerine Cumhuriyet Savcılığınca yapılan hazırlık tahkikatı sonucunda, T. ve T.. Gruplarına dahil şirketlere, naylon faturalara dayalı olarak fazladan yem destekleme ödemeleri yaptıkları nedeniyle Ziraat Bankası görevlileri hakkında, görevlerini kötüye kullanmak ve rüşvet almak, F. İ. hakkında da, sahte evrak düzenlemek suçlamasıyla kamu davası açılmış ise de, AĞIR CEZA MAHKEMESİ' nde yapılan yargılama sonunda: bankacı sanıkların menfaat karşılığında Devlete ait parayı naylon faturalara dayanarak diğer sanıklara haksız olarak ödemelerinden ibaret bulunan eylemlerinin sübuta erdiği, F. İ.'nin ise, bankacı sanıkların sübuta eren nitelikli zimmet suçuna asli ve maddi iştirak suçundan dolayı TCK.'nun 64. maddesi delâletiyle, hakkında kararda belirtilen mahkûmiyet hükümünün verildiği; adigeçen şirketlerin defter ve belgelerinin vergi denetim elemanlarınca incelenmesi sunucunda, ilgili dönemlere ilişkin olarak tespit edilen matrah farkları üzerinden şirketler adına vergi salınması ve kaçakçılık cezaları kesilmesi üzerine VERGİ MAHKEMESİ'nde açılan dava sonunda: incelemenin Vergi Usul Kanunu'nda öngörülen ölçütlere göre eksik yapıldığı ve varsayuma dayandığı gerekçesiyle, sözkonusu vergi ve cezaların terkinine karar verildiği; haksız ödendiği belirlenen yem destekleme primlerinin şirketlerden geri alınması için düzenlenen ödeme emirlerinin iptali istemiyle İDARE MAHKEMESİ'nde açılan dava sonunda: tahakkuk işlemleri yapılmadığından, 6183 sayılı Yasa'da kamu alacağının tahsili için öngörülen usule aykırı olduğu gerekçesiyle de ödeme emirlerinin iptaline karar verildiği anlaşılmaktadır.

Bu duruma göre, menfaat karşılığında Devlete ait parayı naylon faturalara dayanarak diğer sanıklara haksız olarak ödemek biçimindeki eylemleri nedeniyle, bankacı sanıkların sübut bulan nitelikli zimmet suçuna asli ve maddi iştirak suçundan dolayı F. İ.'nin TCK. hükümleri gereğince cezalandırılmasına ilişkin bulunan kamu davasının konusu ile vergi denetim elemanının defter ve belgeleri inceleyerek tespit ettiği matrah farklarından dolayı şirketler adına salınan vergi ve kesilen kaçakçılık cezalarının Vergi Usul Kanunu hükümlerine göre terkinine ilişkin vergi davaları ve fazladan ödenen yem destekleme primlerinin şirketlerden geri alınması için düzenlenen ödeme emirlerinin 6183 sayılı Yasa'da öngörülen usule aykırılığı nedeniyle iptali yolundaki idari davaların konuları aynı olmadığı gibi, adli ve idari yargıda bakılan davaların sebepleri de farklıdır.

Bu nedenle, uyumsuzluğa konu edilen adli ve idari yargı kararları arasında hakkın yerine getirilmesini imkânsız kılan bir çelişkinin varlığından söz etmek de olanaksızdır. Nitekim, adli ve idari yargı kararlarının ayrı ayrı infaz edilmeleri de bu durumun doğal bir sonucudur.

Açıklanan nedenlerle, hüküm uyumsuzluğunun varlığı için 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde öngörülen koşullar birlikte gerçekleşmediğinden başvurunun reddi gerekmekte; başvurunun reddi nedeniyle davaların esası incelenemeyeceğinden tarafların dinlenmesine gerek bulunmamaktadır.

SONUÇ :Hüküm uyumsuzluğunun varlığı için 2247 sayılı Yasa'nın 24. maddesinde öngörülen koşullar birlikte gerçekleşmediğinden BAŞVURUNUN REDDİNE, bu sonuca göre davaların esası incelenemeyeceğinden tarafların dinlenmesine GEREK GÖRÜLMEDİĞİNE, 27.03.2000 gününde kesin olarak oybirliği ile karar verildi.

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından:**Esas No : 1999/31****Karar No : 2000/2**

(Hukuk Bölümü)

ÖZET :Göçmen ve mülteciler esas defterinden gelen hatalı tapu kaydının düzeltilmesi istemiyle açılan davada, idari tescilin dayanağı olan iskân kaydına ilişkin idari işlemin iptali sorunu bulunduğundan uyuşmazlığın öncelikle İDARİ YARGI YERİNDE çözümlenmesinin gerektiği hk.

K A R A R

Davacı : H. Y. A.(Ö.)
 Vekili : Av. H. D.
 Davalılar : 1- M. Ş.ve A. Ş. Mirasçıları
 2- Başbakanlık Tapu ve Kadastro Genel Müdürlüğü

OLAY : Mübadele sırasında göçmen olarak gelen H. oğlu İ.'in beş nüfuslu ailesine, Kemerburgaz Köyü'nde (İstanbul –Eyüp İlçesi) iskânen tahsis edilen 315 ve 380 parsel sayılı taşınmazlar, aile reisi sıfatıyla H. oğlu İ.(Ö.) adına 18.3.1934 tarihinde tapuya tescil edilmiştir.

Davacı H. Y.(1944), 1934 yılında adlarına iskânen tahsis yapılan beş nüfuslu aile efradının, babası İ. (Ö.), annesi P. ile kardeşleri H. (1928), Rıfat (1931) ve R. (1934)' den oluştuğunu; ancak, 315 parsel sayılı taşınmazın tapu kaydında, halası A. Ş. ile bunun kızı M.'in malikler arasında görüldüğünü; oysa, halası A. Ş.'in kocası H. ile birlikte iskân edildiğini ve bunun kızı M.'in ise. iskân tarihinden önce 1926 yılında ölmüş olduğunu; her nasılsa, babası İ.'in beş nüfuslu aile efradından sayılmış olan A. Ş. ile kızı M. adına tapuya yapılan hatalı kaydın düzeltilmesi istemiyle15.7.1998 gününde adli yargı yerinde dava açmıştır.

EYÜP 1. ASLİYE HUKUK MAHKEMESİ; 29.12.1998 gün ve E: 1998/427, K:1998/ 793 sayı ile, konuya ilişkin olarak yazılan müzekkere üzerine Eyüp Tapu Sicil Müdürlüğü'nün cevabı ile getirilen iskân kaydından, 315 parsel sayılı taşınmazın tapu kaydına esas olan iskân kaydında A. ve M.'in, H. oğlu İ.'in aile fertleri arasında sayıldığı ve tapuya buna göre tescil yapıldığının anlaşıldığı; bu durumda davanın konusunun, yanlış oluşturulan iskân kaydının düzeltilmesi olarak ortaya çıktığı; iskân kayıtları ile buna göre tapu sicil müdürlüğünce yapılan işlemler idari nitelikte olduğundan, davanın görülmesinde Mahkemelerinin görevli olmadığı; idarenin bu işlemlerine karşı idari yargı yerine başvurulması gerektiği gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş; bu karar, temyiz edilmeyerek kesinleşmiştir.

Davacı, aynı istemle.22.2.1999 gününde idari yargı yerinde dava açmıştır. İSTANBUL 2. İDARE MAHKEMESİ; 31.5.1999 gün ve E: 1999/146, K:1999/561 sayı ile, 2576 sayılı Bölge İdare Mahkemeleri, İdare Mahkemeleri ve Vergi Mahkemelerinin Kuruluşu ve Görevleri Hakkında Kanun'un 5. maddesinde, iptal davaları, tam yargı davaları ve idari sözleşmelerden dolayı taraflar arasında çıkan uyuşmazlıklara ilişkin davaların idare mahkemesince çözümleneceğinin kurala bağlandığı; Medeni Kanun'un 935.

maddesine göre, ilgililerin yazılı muvafakatları dışında tapu sicilinde tashih yapılmasının, adli yargı yerinin kararı ile mümkün olduğu; dosyanın incelenmesinden, davacının murisi İ. Ö. ve ailesi efradı adına tapuya yapılan tescil işleminin, Toprak ve İskân İşleri Genel Müdürlüğü Toprak ve İskân I. Bölge Müdürlüğü'nün 9.8.1977 tarihli işlemi ile Göçmen ve Mülteciler Esas Defterindeki kayda dayandığının ve davacının, tapu kaydındaki sözkonusu yanlışlığın düzeltilmesi istemiyle daha önce adli yargı yerinde açtığı davanın idari yargının görevine girdiği gerekçesiyle görev yönünden reddedilmesi ve bu kararın kesinleşmesi üzerine, Mahkemelerine de aynı istemle dava açığının anlaşıldığı; bu durumda, tapu kaydının düzeltilmesi sonucunu doğuracak nitelikte olmak üzere Toprak ve İskân Genel Müdürlüğü işlemlerinin iptaline yönelik bir iddia ve istemi içermeyen tapu kaydının düzeltilmesi davasının götürm ve çözümünün, idari yargı yerinin değil, daha önce görevsizlik kararı veren adli yargı yerinin görevine girdiği kanaatine varıldığından bahisle, görevli yargı yerinin belirlenmesi için 2247 sayılı Yasa'nın 19.maddesine göre Uyuşmazlık Mahkemesi'ne başvurulmasına ve Uyuşmazlık Mahkemesi'nce bir karar verilinceye değin davanın incelenmesinin ertelenmesine karar vermiş; bu karar gereğince de, idari yargı dosyası Uyuşmazlık Mahkemesi'ne gönderilmiştir.

Başkanlık yazısı ile getirilen adli yargı dosyası da incelemeye alınmıştır.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Hukuk Bölümü'nün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler: Mahir Ersin GERMEÇ, Dr. Mustafa KILIÇOĞLU, Bekir AKSOYLU, Mustafa BİRDEN, Ertuğrul TAKA ve Turgut ARIBAL'ın katılımlarıyla yapılan 27.3.2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim İsa YEĞENOĞLU'nun davanın çözümünde idari yargının görevli olduğu yolundaki raporu ile dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Danıştay Savcısı O. Cem ERBÜK'ün davada idari yargının görevli olduğu yolundaki yazılı açıklamaları da dinlendikten sonra **GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:**

USULE İLİŞKİN İNCELEME :

Dosya üzerinde 2247 sayılı Yasa'nın 27. maddesi gereğince yapılan incelemeye göre, İdare Mahkemesi'nce anılan Yasa'nın 19. maddesinde öngörülen usul ve yöntem uygun biçimde başvuruda bulunduğu anlaşılmaktadır.

ESASA İLİŞKİN İNCELEME :

Dava, iskânen tahsis edilen taşınmazın tapuya tescili sırasında, sözkonusu tahsisin muhatabı beş nüfuslu aile efradından olmayan kişiler adına hatalı yapıldığı ileri sürülen kaydın düzeltilmesi istemiyle açılmış ise de; olayda mülkiyetin tesisi," Göçmen ve Mülteciler Esas Defteri"ndeki aile efradı kaydını esas alan idari tescile dayandığından, davacının düzeltme isteğinin, sözkonusu idari işlemlerin iptaline yönelik olduğu kabul edilmelidir.

Çünkü, Medeni Kanun'un 935. maddesindeki "Alâkadarlar tahriren muvafakatlerini beyan etmedikleri halde mahkeme kararı olmadıkça tapu sicil memuru, hiç bir tashih icra edemez." hükmüne göre, ilgililerin yazılı muvafakati olmaması durumunda açılacak kayıt düzeltme davasında, adli yargı yerince, sözkonusu tapu kaydının dayanağı olan idari işlem ortada durdukça çözüme varılmasına olanak yoktur. Bu durumda, adli yargı yeri, görevsizlik kararı vermek yerine, idari işlemi bir ön sorun yaparak idari yargı yerinden bu idari işlem hakkında alınacak kararın sonucuna göre davayı çözüme kavuşturma olanağına da sahip bulunmaktadır.

Diğer taraftan, Medeni Kanun'un anılan hükmünden, ilgililerin yazılı muvafakatleri olması halinde tapu sicilinde idarece tashih yapılabileceği anlaşılmaktadır. Tapu kaydı idari tescil yoluyla re'sen yapıldığına göre, sözkonusu tescile esas alınan aile efradına ilişkin

hatalı kaydın, idari yargı yerine açılan bir dava sonunda iptaline karar verilmesi halinde, idari tescilin dayanaksız kalması nedeniyle, tapu idaresince re'sen tashih yapılması da mümkün olduğundan uyuşmazlık sadece idari yargı kararıyla çözüme kavuşturulacak; bunun yanı sıra, idari yargı yerinden iptal kararı alınmak suretiyle, sonradan adli yargıda açılacak terkin ya da tashih davasının ön koşulu da yerine getirilmiş olacaktır.

Belirtilen duruma göre ve olayda, aile efradına ilişkin kaydın hukuka ve gerçeğe aykırılığının ileri sürülmesi karşısında, uyuşmazlığa konu edilen davanın, tapu kaydının dayanağı olan idari işlemlerin iptaline yönelik olduğunun kabulü ile idare hukuku ilkelerine göre idari yargı yerinde çözümlenmesi gerekeceği açıktır.

Açıklanan nedenlerle, İstanbul 2. İdare Mahkemesi'nce 2247 sayılı Yasa'nın 19. maddesine göre yapılan başvurunun reddi gerekmektedir.

SONUÇ : Davanın çözümünde İDARİ YARGININ görevli olduğuna, bu nedenle İstanbul 2. İdare Mahkemesi'nce yapılan başvurunun REDDİNE, 27.3.2000 gününde kesin olarak oybirliği ile karar verildi.

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından:

Esas No : 1999/59

Karar No : 2000/4

(Hukuk Bölümü)

ÖZET: Hemzemin geçitte karayolu taşıtı ile trenin çarpışması sonucunda doğan zararın idarenin hizmet kusuru esasına göre tazmini istemiyle açılan davanın, İDARİ YARGI YERİNDE çözümlenmesinin gerektiği hk.

K A R A R

Davacılar : N. A. ve Çocukları
 Vekili : Av. Ş. K.
 Davalılar : 1) TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğü
 Vekili : Av. A. P.
 2) T. İnşaat ve Tesisat A.Ş.
 Vekili : Av. S. Ö.

OLAY : Demiryolunun İspartakule – Çatalca güzergâhında Yarım Burgaz mevkiinde yer alan hemzemin geçitte, 7.7.1996 günü saat 18.15 sıralarında 81251 sefer sayılı yolcu treninin çarptığı T. A.Ş.'ne ait 34 YP 747 plakalı otomobilde bulunan davacıların eşi ve babaları Ş. A. ölmüştür.

Davacılar vekilince, fazlaya ilişkin haklar saklı kalmak kaydıyla, emekli olan müteveffanın desteğinden yoksun kalan dul eşi için 1.000.000.000.-TL. ve bakmakla yükümlü olduğu bir kızı için de 250.000.000.-TL. maddi; dul eş için 700.000.000.-TL. ve 4 kızın her biri için ayrı ayrı 500.000.000.-TL. manevi olmak üzere toplam 3.950.000.000.-TL. tazminatın, olay tarihinden itibaren her değişikliği içerecek şekilde reeskont faizi yürütülerek, davalılardan müştereken ve müteselsilen tahsiline hükmedilmesi istemiyle TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğü ve T. A.Ş. aleyhine, 8.4.1999 gününde adli yargı yerinde dava açılmıştır.

Davalı idare vekilince, Mahkemenin birinci celsesinde, 233 sayılı KHK.'ye tabi bulunan İşletmeleri aleyhine hizmet kusuru kapsamındaki iddialara dayanılarak açılan davanın idari yargı yerinde görülmesinin gerektiği ileri sürülerek, görev itirazında bulunulmuştur.

ANKARA 26. ASLİYE HUKUK MAHKEMESİ'nce, 12.10.1999 gün ve E: 1999/231 sayı ile, davalı idarenin görev itirazı reddedilmiştir.

Davalı idare vekilince, 26.10.1999 günlü dilekçe ile, olumlu görev uyumsuzluğu çıkarılması istemiyle başvuruda bulunulması üzerine dilekçe ve ekleri, anılan Hakimliğin 25.11.1999 gün ve 1999/231 sayılı yazısı ekinde Danıştay Başsavcılığına gönderilmiştir.

DANIŞTAY BAŞSAVCISI ; 2.12.1999 gün ve E: 1999/23 sayı ile, 2577 sayılı İdari Yargılama Usulü Kanunu'nun 2/1-b. maddesinde belirtilen, idari eylem ve işlemlerden dolayı hakları muhtel olanlar tarafından açılacak tam yargı davalarının, idari dava türleri arasında sayıldığı; TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğü'nün, kamu hizmeti olan taşımacılık işini, tekel halinde yürüten bir kamu kurumu olduğu; kamu hizmeti yürütmekle yükümlü kılınan bir kamu kurumunun hizmeti yürüttürken kişilere verdiği zararın tazminine ilişkin davada, kamu hizmetinin yöntemine ve hukuk kurallarına uygun olarak yürütülüp yürütülmediğinin, kamu yararına uygun şekilde işletilip işletilmediğinin, sonuçta, hizmet kusuru ve idarenin sorumluluğunu gerektiren bir husus olup olmadığı'nın tayin ve tespitinin idari yargı yerlerine ait olduğu ; davalı idarenin yürütmekle görevli olduğu kamu hizmetinin gereği gibi yapılmamasından dolayı uğranıldığı iddia

olunan zararın tazmini istemine ilişkin bulunan uyumsuzluğun görüm ve çözümü, idari işlem ve eylemlerden dolayı zarara uğrayanlar tarafından açılacak tam yargı davalarına bakmakla görevli bulunan idari yargıya ait olduğundan Ankara 26. Asliye Hukuk Mahkemesi'nin görevlilik kararının kaldırılması gerektiği gerekçesiyle, idari yargı yararına olumlu görev uyumsuzluğu çıkarılmış olup, 2247 sayılı Yasa'nın 10. maddesine göre görev konusunun incelenmesini Uyuşmazlık Mahkemesi'nden istemiştir.

Başkanlığın 8.12.1999 günlü yazısı ile, 2247 sayılı Yasa'nın 13. maddesine göre, Yargıtay Cumhuriyet Başsavcısından yazılı düşüncesi istenilmiştir.

YARGITAY CUMHURİYET BAŞSAVCISI; 29.12.1999 gün ve 99145740 sayı ile, 233 sayılı KHK.'ye tabi bir kamu iktisadi kuruluşu olan davalı idarenin, tekel halinde yürüttüğü demiryolu taşımacılığının bir kamu hizmeti olduğu; kamu kurumlarının faaliyet alanına giren kamu hizmetlerini yerine getirirken sebebiyet verdikleri zararların tazmini istemiyle açılan davaların, hizmet kusuruna dayanması nedeniyle 2577 sayılı İdari Yargılama Usulü Kanunu'nun 2/1-b. maddesi gereğince idari yargı yerinde görülmek üzere çözümlenmesi gerektiği; bu nedenle, Danıştay Başsavcılığının 2247 sayılı Kanun'un 10. maddesine göre yapmış olduğu başvurunun kabulü gerektiği yolunda yazılı düşünce vermiştir.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Hukuk Bölümü'nün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler: Mahir Ersin GERMEÇ, Dr. Mustafa KILIÇOĞLU, Bekir AKSOYLU, Mustafa BİRDEN, Ertuğrul TAKA ve Turgut ARIBAL'ın katılımlarıyla yapılan 27 / 3 / 2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim İsa YEĞENOĞLU'nun davanın çözümünde idari yargının görevli olduğu yolundaki raporu ile Danıştay Başsavcısının idari yargı yararına olumlu görev uyumsuzluğu çıkarılmasına ve Yargıtay Cumhuriyet Başsavcısının davada idari yargının görevli olduğuna ilişkin düşünce yazıları ve dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Danıştay Savcısı O. Cem ERBÜK'ün yazılı düşünceler doğrultusundaki açıklamaları da dinlendikten sonra GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:

USULE İLİŞKİN İNCELEME:

Başkanlık yazısı ile getirilen dava dosyası üzerinde 2247 sayılı Yasa'nın 27. maddesi gereğince yapılan incelemeye göre, davalı idarece anılan Yasa'nın 10. maddesinde öngörülen şekilde görev itirazında bulunduğu ve 12. maddede öngörülen süre içinde başvurulduğu, bu nedenle Danıştay Başsavcısı tarafından Yasa'da öngörülen usul ve yonteme uygun biçimde olumlu görev uyusmazlığı çıkarıldığı anlaşılmaktadır.

ESASA İLİŞKİN İNCELEME :

Davacı vekili, müvekkillerinin eşi ve babalarının ölümlüyle sonuçlanan kazanın meydana geldiği hemzemin geçidin bulunduğu yerdeki demiryolunun kavisli ve görüşü engelleyen ağaçlarla çevrili olduğunu; olay günü hemzemin geçitteki mevcut sinyalizasyon sisteminin bozuk olması nedeniyle çalışmadığını; olayda, TCDD işletmesinin tehlikeli işletme işlettiği ve hemzemin geçitte kurmuş olduğu sinyalizasyon sistemini işler ve bakımlı vaziyette bulundurmadığı nedeniyle ve TEKFEN A.Ş.'nin ise Karayolları Trafik Kanunu hükümlerine göre işleten ve istihdam edenin sorumluluğu kapsamında kusurlu ve sorumlu olduklarını ileri sürerek, fazlaya ilişkin talep ve dava hakkı saklı kalmak kaydıyla, toplam 3.950.000.000.-TL. maddi ve manevi tazminatın, olay tarihinden itibaren reeskont faiziyle birlikte, davalılardan müştereken ve müteselsilen tahsiline hükmedilmesi istemiyle dava açmış; davalılardan TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğü vekilinin, 2247 sayılı Yasa'da öngörülen usule uygun başvurusu üzerine, Danıştay Başsavcısı tarafından, davanın TCDD İşletmesine yönelik kısmı bakımından olumlu görev uyusmazlığı çıkarılmıştır.

28.10.1984 tarih ve 18559 sayılı Resmi Gazetede yayımlanan, Türkiye Cumhuriyeti Devlet Demiryolları İşletmesi Genel Müdürlüğü (TCDD) Ana Statüsü'nün " Amaç ve Kapsam" başlıklı 1. maddesi " Bu Ana Statü'nün amacı; 8.6.1984 tarih ve 233 sayılı Kamu İktisadi Teşebbüsleri Hakkında Kanun Hükmünde Kararname hükümlerine tabi olarak sözkonusu Kanun Hükmünde Kararname çerçevesinde faaliyette bulunmak üzere Türkiye Cumhuriyeti Devlet Demiryolları İşletmesi Genel Müdürlüğü adı altında teşkil olunan Kamu İktisadi Kuruluşunun hukuki bünye, amaç ve faaliyet konuları, organları ve teşkilat yapısı, mütesese, bağlı ortaklık ve iştirakleri ile bunlar arasındaki ilişkileri ve ilgili diğer hususları düzenlemektir..." hükmünü taşımakta; "Hukuki Bünye" başlıklı 3. maddesinde, bu Ana Statü ile teşkil olunan TCDD İşletmesinin, sermayesinin tamamı Devlete ait, tüzel kişiliğe sahip, faaliyetlerinde özerk ve sorumluluğu sermayesiyle sınırlı bir " Kamu İktisadi Kuruluşu" olduğuna ve 233 sayılı KHK. ile bu Ana Statü hükümleri saklı kalmak üzere özel hukuk hükümlerine tabi olduğuna işaret edilmekte; 4.maddesinde, sayılan Kuruluş amaç ve faaliyet konularının tamamına yakınının "tekel" kapsamında işler olduğu belirtilmekte; kuruluşu, yönetimi ve denetimi konularında 233 sayılı KHK. hükümlerine paralel düzenlemelere yer verilmektedir.

Buna göre, TCDD İşletmesinin, tekel kapsamında kamu hizmeti yürüten, tüzel kişiliğe sahip bir kamu kurumu olduğu tartışmasızdır. 233 sayılı KHK. ve Ana Statü ile, özerk bir tarzda ve ekonomik gereklere uygun olarak kârlılık ve verimlilik ilkeleri doğrultusunda yönetilmesi amacıyla, İşletmenin iktisadi faaliyetleri bakımından özel hukuk hükümlerine tabi kılınmış olması, onun kamu hizmeti yürütmesine ve kamu kurumu niteliğine engel teşkil etmemektedir.

Dava dilekçesinin incelenmesinden, davacılar vekilince, davalılardan TCDD İşletmesinin yürüttüğü hizmetin kuruluşu ve işleyişindeki aksaklıklardan dolayı kusurlu ve sorumlu olduğu iddia edildiğine göre, davalı idare yönünden açılan davanın hizmet kusuru esasına dayandırıldığı anlaşılmaktadır.

Anayasa'nın 125.maddesinin son fıkrasında, idarenin kendi eylem ve işlemlerinden doğan zararı ödemekle yükümlü olduğu kurala bağlanmış; 2577 sayılı İdari Yargılama

Usulü Kanunu'nun 2/1-b. maddesinde, idari eylem ve işlemlerden dolayı kişisel hakları ihlal edilenler tarafından açılan tam yargı davaları, idari dava türleri arasında sayılmıştır.

Buna göre ve idare personelinin dikkatsizlik ve tedbirsizliği sonucu oluşan kişisel kusura değil de, zararın kamu hizmetinin yürütülmesi sırasında doğduğu nedeniyle idarenin hizmet kusuruna dayanılmış olması karşısında, tekel niteliğinde kamu hizmeti yürüten TCDD İşletmesinin bu hizmeti yürüttüğü sırada kişilere verdiği zararın tazmini istemiyle açılan dava, olayda kamu hizmetinin yöntemine ve hukuka uygun olarak yürütülüp yürütülmediğinin, hizmet kusuru veya başka nedenle idarenin sorumluluğu bulunup bulunmadığının saptanmasını gerektirmektedir. Bu hususların saptanması ise idare hukuku ilkelerine göre yapılabileceğinden, 2577 sayılı Yasa'nın 2/1-b. maddesi kapsamında bulunan tam yargı davasının görüm ve çözümünde idari yargı yerleri görevlidir.

Buna karşın, dava konusu zararın, karayolunun demiryolu ile kesiştiği hemzemin geçitte meydana gelen kaza sonucunda oluştuğu nedeniyle ortada bir trafik olayı bulunduğu düşüncesinden hareketle, davanın 2918 sayılı Karayolları Trafik Kanunu'nun 85., 90. ve 106. maddeleri hükümleri uyarınca, işletenin hukuki sorumluluğu kapsamında çözülmesi gerekeceği ileri sürülebilir ise de; anılan Yasa'da gerek hemzemin geçitin karayolunun uzantısı olduğunu belirten bir tanım ve düzenlemeye yer verilmemesi ve gerekse trenin bu Yasa kapsamına giren bir motorlu taşıt olarak sayılmamış olması karşısında, TCDD İşletmesi yönünden bu iddiayı kabule olanak bulunmamaktadır.

Nitekim, TCDD Ana Statüsü'ne, Yüksek Planlama Kurulunun 27.4.1992 tarih ve 92/T. 29 sayılı kararıyla ilâve edilen Ek 2. maddede, " Demiryolunun karayolu, köy yolu ve benzeri yollar ile yaptığı kesişmelerde demiryolu ana yol sayılır.

Bu kesişmelerde yapılan yeni yolun bağlı olduğu kurum veya kuruluş, alt ve üst geçit yapmak ve diğer emniyet tedbirlerini almakla yükümlüdür.

Demiryolu trafik düzeninin gerektirdiği hallerde sözkonusu yollara ait geçitler ile görüşe engel teşkil eden tesisler kime ait olursa olsun kaldırılır.

Demiryolu üstünde seyreden araçların karayolu, köy yolu ve benzeri yollardaki araçlara göre geçiş üstünlüğü vardır."denilmek suretiyle, demiryolunun farklı bir hukuki statüye tabi bulunduğu açıklanmaktadır.

Belirtilen nedenlerle, hemzemin geçitte karayolu taşıtı ile trenin çarpışması sonucunda doğan zararın tazmini istemine ilişkin bulunan davanın, hizmet kusuru esasına göre TCDD İşletmesi aleyhine açılan kısmının görüm ve çözümünde idari yargı yeri görevli olduğundan, Danıştay Başsavcısının başvurusunun kabulü ile Ankara 26. Asliye Hukuk Mahkemesi'nin, davalı idarece yapılan görev itirazının reddi yolundaki kararının kaldırılması gerekmektedir.

SONUÇ : Davanın TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğüne yönelik kısmının çözümünde İDARİ YARGININ görevli olduğuna, bu nedenle Danıştay Başsavcısının başvurusunun KABULÜ ile Ankara 26. Asliye Hukuk Mahkemesi'nin 12.10.1999 günlü, E:1999/231 sayılı GÖREVLİLİK KARARININ KALDIRILMASINA, 27.3.2000 gününde kesin olarak oybirliği ile karar verildi.

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından:**Esas No : 2000/6****Karar No : 2000/5**

(Hukuk Bölümü)

ÖZET : Hareket halindeki trenden düşerek sakat kalan yolcumun uğradığı zararların tazmini istemiyle açılan davanın, taşıyıcının sorumluluğunu düzenleyen Türk Ticaret Kanunu hükümlerine göre ADLİ YARGI YERİNDE çözümlenmesinin gerektiği hk.

K A R A R

Davacı : K. V.
Vekili : Av. Ş. K.
Davalı : TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğü
Vekili : Av. S. Ç.

O L A Y :18.5.1996 gününde, Sirkeci istasyonunda hareket halindeki banliyö treninin kapısının açık olması nedeniyle düşen tren yolcularından K. V., tren ile peron arasına sıkışması sonucunda sakat kalmıştır.

Davacı vekilince, TTK. hükümlerine dayanılarak, işçi olan müvekkilinin başkasının yardımına muhtaç derecede sakatlanması nedeniyle, fazlaya ilişkin haklar saklı kalmak kaydıyla, işgöremezlik karşılığı 200.000.000.-TL; tekerlekli sandalye, protez, koltuk değneği gereksinimleri karşılığı 50.000.000.-TL; hastane ve ilaç giderleri karşılığı 25.000.000.-TL. ve yardımcı eleman tazminatı karşılığı 100.000.000.-TL olmak üzere toplam 375.000.000.- TL maddi tazminatın, olay tarihinden itibaren reeskont faiziyle birlikte, davalı İşletmeden tahsiline hükmedilmesi, manevi tazminata ilişkin talep ve dava hakkının saklı tutulması istemiyle, 15.3.1999 gününde adli yargı yerinde dava açılmıştır.

Davalı idare vekilince, birinci savunma dilekçesinde, sermayesinin tamamı Devlete ait bir KİK olan İşletmeye karşı hizmet kusuru nedeniyle açılan davanın idari yargı yerinde görülmesinin gerektiği ileri sürülerek, görev itirazında bulunulmuştur.

ANKARA 1. ASLİYE TİCARET MAHKEMESİ' nce; 15.11.1999 gün ve E:1999/205 sayı ile, davalı idarenin görev itirazı reddedilmiştir.

Davalı idare vekilince, süresi içinde verilen dilekçe ile, olumlu görev uyuşmazlığı çıkarılması istemiyle başvuruda bulunulması üzerine, dilekçe ve ekleri Danıştay Başsavcılığına gönderilmiştir.

DANIŞTAY BAŞSAVCISI: 23.12.1999 gün ve E:1999/28 sayı ile, 2577 sayılı İdari Yargılama Usulü Kanunu'nun 2/1-b. maddesinde belirtilen, idari eylem ve işlemlerden dolayı hakları muhtel olanlar tarafından açılacak tam yargı davalarının, idari dava türleri arasında sayıldığı; TCDD İşletmesi Genel Müdürlüğü'nün, kamu hizmeti olan taşımacılık işini, tekel halinde yürüten bir kamu kurumu olduğu; kamu hizmeti yürütmekle yükümlü kılınan bir kamu kurumunun hizmeti yürütürken kişilere verdiği zararın tazminine ilişkin

davada, kamu hizmetinin yöntemine ve hukuk kurallarına uygun olarak yürütülüp yürütülmediğinin, kamu yararına uygun şekilde işletilip işletilmediğinin, sonuçta, hizmet kusuru ve idarenin sorumluluğunu gerektiren bir husus olup olmadığının tayin ve tespitinin idari yargı yerlerine ait olduğu ; davalı idarenin yürütmekle görevli olduğu kamu hizmetinin gereği gibi yapılmamasından dolayı uğranıldığı iddia olunan zararın tazmini istemine ilişkin bulunan uyumsuzluğun görün ve çözümü, idari işlem ve eylemlerden dolayı zarara uğrayanlar tarafından açılacak tam yargı davalarına bakmakla görevli bulunan idari yargıya ait olduğundan Ankara 1. Asliye Ticaret Mahkemesi'nin görevlilik kararının kaldırılması gerektiği gerekçesiyle, idari yargı yararına olumlu görev uyumsuzluğu çıkarmış olup, 2247 sayılı Yasa'nın 10. maddesine göre görev konusunun incelenmesini Uyuşmazlık Mahkemesi'nden istemiştir.

Başkanlığın 7.2.2000 günlü yazısı ile, 2247 sayılı Yasa'nın 13. maddesine göre, Yargıtay Cumhuriyet Başsavcısından yazılı düşüncesi istenilmiştir.

YARGITAY CUMHURİYET BAŞSAVCISI; 21.2.2000 gün ve 2000013756 sayı ile, davalı idarenin, 233 sayılı KHK. ye tabi bir kamu iktisadi kuruluşu olduğu ve demiryolu taşımacılığını tekel halinde yürüttüğü; idarenin bu hizmeti bir kamu hizmeti olmakla birlikte, yolcu taşımacılığı işini yolculara bilet satarak yaptığı ve yolcuların da bu bileti ücret karşılığında satın alarak bu hizmetten yararlandığı; bu nedenle, taraflar arasında icap ve kabulden doğan hukuki bir ilişki kurulduğu; bu hukuki ilişkinin ise, Türk Ticaret Kanunu'nun 798 ve devamı maddelerinde düzenlenen yolcu taşıma sözleşmesine dayandığı; kamu kurumlarının, görevinde olan kamu hizmetlerini yerine getirirken özel hukuk hükümlerine tabi sözleşme yapmaları durumunda bu sözleşmeden doğan uyumsuzlukların, tarafların hukuki niteliklerine bakılmaksızın özel hukuk hükümlerine göre çözülmesi gerektiğinin kuşkusuz olduğu; bu nedenle, Danıştay Başsavcılığının 2247 sayılı Yasa'nın 10. maddesine göre yapmış olduğu başvurunun reddi gerektiği yolunda yazılı düşünce vermiştir.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Hukuk Bölümü'nün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler: Mahir Ersin GERMEÇ, Dr. Mustafa KILIÇOĞLU, Bekir AKSOYLU, Mustafa BIRDEN, Ertuğrul TAKA ve Turgut ARIBAL'ın katılımlarıyla yapılan 27 / 3 / 2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim İsa YEĞENOĞLU'nun davanın çözümünde adli yargının görevli olduğu yolundaki raporu ile Danıştay Başsavcısının idari yargı yararına olumlu görev uyumsuzluğu çıkarılmasına ve Yargıtay Cumhuriyet Başsavcısının davada adli yargının görevli bulunduğuna ilişkin düşünce yazıları ve dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Danıştay Savcısı O. Cem ERBÜK'ün yazılı düşünceler doğrultusundaki açıklamaları da dinlendikten sonra GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:

USULE İLİŞKİN İNCELEME:

Başvuru dilekçesi ve ekleri üzerinde 2247 sayılı Yasa'nın 27. maddesi gereğince yapılan incelemeye göre, davalı idarece anılan Yasa'nın 10. maddesinde öngörülen şekilde görev itirazında bulunulduğu ve 12. maddede öngörülen süre içinde başvurulduğu, bu nedenle Danıştay Başsavcısı tarafından Yasa'da öngörülen usul ve yöntemine uygun biçimde olumlu görev uyumsuzluğu çıkarıldığı anlaşılmaktadır.

ESASA İLİŞKİN İNCELEME :

Dava, hareket halindeki banliyö treninin açık olan kapısından düşen yolcunun, tren ile peron arasına sıkışması sonucunda sakat kalması nedeniyle uğradığı zararlar karşılığı maddi tazminatın, TCDD İşletmesinden tahsiline hükmedilmesi isteminden ibarettir.

28.10.1984 tarih ve 18559 sayılı Resmî Gazetede yayımlanan, Türkiye Cumhuriyeti Devlet Demiryolları İşletmesi Genel Müdürlüğü (TCDD) Ana Statüsü'nün " Amaç ve Kapsam" başlıklı 1. maddesi " Bu Ana Statüsün amacı; 8.6.1984 tarih ve 233 sayılı Kamu İktisadi Teşebbüsleri Hakkında Kanun Hükmünde Kararname hükümlerine tabi olarak sözkonusu Kanun Hükmünde Kararname çerçevesinde faaliyette bulunmak üzere Türkiye Cumhuriyeti Devlet Demiryolları İşletmesi Genel Müdürlüğü adı altında teşkil olunan Kamu İktisadi Kuruluşunun hukuki bünye, amaç ve faaliyet konuları, organları ve teşkilat yapısı, müessese, bağlı ortaklık ve iştirakleri ile bunlar arasındaki ilişkileri ve ilgili diğer hususları düzenlemektir.." hükmünü taşımakta; "Hukuki Bünye" başlıklı 3. maddesinde, bu Ana Statü ile teşkil olunan TCDD İşletmesinin, sermayesinin tamamı Devlete ait, tüzel kişiliğe sahip, faaliyetlerinde özerk ve sorumluluğu sermayesiyle sınırlı bir " Kamu İktisadi Kuruluşu" olduğuna ve 233 sayılı KHK. ile bu Ana Statü hükümleri saklı kalmak üzere özel hukuk hükümlerine tabi bulunduğuna işaret edilmektedir.

Buna göre, TCDD İşletmesinin, tekel kapsamında kamu hizmeti yürüten, tüzel kişiliğe sahip bir kamu kurumu olduğu tartışmasız ise de; 233 sayılı KHK. ve Ana Statü ile, özerk bir tarzda ve ekonomik gereklere uygun olarak kârlılık ve verimlilik ilkeleri doğrultusunda yönetilmesi amacıyla, İşletme, iktisadi faaliyetleri bakımından özel hukuk hükümlerine tabi kılınmış bulunmaktadır.

Bu durumda, uyumsuzluğun çözümü için: olayda, İşletmenin yürüttüğü faaliyetin ve İşletme ile zarar gören arasındaki hukuki ilişkinin niteliğinin incelenmesi gerekmektedir.

TCDD Ana Statüsü'nde, demiryollarını işletmek ve demiryolu taşımacılığını yapmak, İşletmenin faaliyet konuları arasında sayılmıştır.

29.6.1956 tarih ve 6762 sayılı Türk Ticaret Kanunu'nun 12. maddesinde, kara, deniz ve havada, nehir ve göllerde yolcu ve eşya taşımak üzere kurulan müesseselerin ticarethane sayılacağına işaret edilmiş; anılan Kanun'un " Taşıma İşleri ve Taşıma Senedi" başlıklı İkinci Kısımının "Yolcu Taşıma" ya ilişkin Üçüncü Ayırımında yer alan 798. maddesinde, yolcuların, taşıyıcılar tarafından iç hizmetleri tanzim için konmuş olan usul ve talimatı ihlâl etmemekle mükellef oldukları, 806. maddesinin birinci ve ikinci fıkralarında ise, taşıyıcının, yolcuları gidecekleri yere sağ ve salim olarak ulaştırmakla mükellef bulunduğu, yolcuların kazaya uğramaları halinde bundan doğacak zararların taşıyıcı tarafından tazmin edileceği, yolcunun kaza neticesinde ölmesi halinde onun yardımından mahrum kalan kimselerin dahi uğradıkları zararlara karşılık taşıyıcıdan tazminat isteyebilecekleri, ancak taşıyıcının, kazanın kendisine ve yardımcılarına yükletilmesi mümkün olan bir kusurdan doğmadığını ispat ettiği takdirde bu iki haldeki tazminattan kurtulacağı hükme bağlanmıştır.

Anılan yasal düzenlemeden, yolcu taşıma işinin, ücret karşılığında yapılan ticari bir faaliyet niteliği taşıdığı ve bu işi yapanın da tacir olduğu anlaşılmaktadır.

Öte yandan, Anayasa Mahkemesi 18.2.1985 günlü, E: 1984/ 9, K: 1985/ 4 sayılı kararında, karayollarından, köprülerden alınan geçiş parası, su, elektrik, havagazı, demiryolları, hava yolları, kimi hastane ücretleri gibi, ekonomik koşullara göre oluşturulan ve tesislerin bakımını, idamesini ve yeni yatırımlar yapılmasını sağlamak için yapılan ödemeleri belirli kamu hizmetleri karşılığında kişilerden alınan, resim, harç ve benzeri mali yükümlülüklerden ayrı kabul etmiş olup; bu kabule göre, demiryollarından alınan yolcu taşıma ücretlerinin, kamu gücüne dayanılarak alınan vergi benzeri mali yükümlülükler kapsamında olmadığı da açıktır.

Olayda, davacının yolcu olması, davalı İşletmenin ise taşıyıcı sıfatını taşıması karşısında, taraflar arasındaki hukuki ilişkinin taşıma sözleşmesine dayanan bir özel hukuk ilişkisi olduğu; TCDD İşletmesinin, kârlılık ve verimlilik ilkeleri doğrultusunda ticari alanda yürüttüğü taşımacılık faaliyetinin de özel hukuk hükümlerine tabi bulunduğu açıktır.

Belirtilen durum karşısında ve İşletmece yürütülen faaliyetin ve taraflar arasındaki hukuki ilişkinin niteliği gözönüne alındığında, olayda idari bir eylem ya da işlemden doğmuş herhangi bir zarar sözkonusu olmayıp, yolcunun uğradığı zarardan dolayı taşıyıcının tazmin yükümlülüğünün saptanmasına ilişkin bulunan davanın, özel hukuk hükümlerine göre görüm ve çözümlünde adli yargı yeri görevli bulunmaktadır.

Açıklanan nedenlerle, Danıştay Başsavcılığınca 2247 sayılı Yasa'nın 10. maddesine göre yapılan başvurunun reddi gerekmektedir.

SONUÇ :Davanın çözümlünde ADLİ YARGININ görevli olduğuna, bu nedenle Danıştay Başsavcısının başvurusunun REDDİNE, 27.3.2000 gününde kesin olarak oybirliği ile karar verildi.

•

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından:

Esas No : 2000/1

Karar No : 2000/1

(Ceza Bölümü)

ÖZET: Asker kişi sanık hakkında, 6136 sayılı Yasa kapsamında bulunan suçu nedeniyle açılan kamu davasının, ADLİ YARGI yerinde görülmesinin gerektiği hk.

K A R A R

Davacı : K.H.

Sanık : Y.E.

O L A Y

: 19.12.1998 günü, Hatay Cumhuriyet Caddesinde ruhsatsız tabancası ile ateş ettiği ileri sürülen, Merzifon 5. Ana Jet Üs Komutanlığı emrinde görevli, sanık Hv. P. Uzm. Çvş. Y. E.'in üzerinde yapılan aramada bir adet Browning marka 9 mm. çaplı tabanca ile bir adet şarjörün yakalandığı, böylece 6136 sayılı Yasa'ya aykırılık suçunun işlendiği ileri sürülerek sanığın eylemine uyan 6136 sayılı Ateşli Silahlar Ve Bıçaklar İle Aletler Hakkında Kanun'un 13/1. maddesi uyarınca cezalandırılması istemiyle Hatay Cumhuriyet Başsavcılığı'nın 25.12.1998 gün ve E:1998/3804, K:1998/2524 sayılı iddianamesiyle kamu davası açılmış, aynı gün, 7384 sayılı hazırlık numarası ile de, meskûn mahalde silah atmak suçu nedeniyle Türk Ceza Kanunu'nun 119. maddesi uyarınca ön ödeme koşullarını yerine getirdiğinden hakkında ek takipsizlik kararı verilmiştir.

HATAY 1. ASLİYE CEZA MAHKEMESİ: 19.3.1999 gün ve E:1999/3, K:1999/217 sayılı; asker kişi olması nedeniyle sanığı yargılama görevinin askeri yargı yerine ait olduğu gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş, temyiz edilmeyen karar kesinleşerek, dava dosyası 6. Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesi'ne gönderilmiştir.

6. KOLORDU KOMUTANLIĞI ASKERİ MAHKEMESİ: 29.9.1999 gün ve E:1999/1336, K:1999/650 sayılı; asker kişi sanığa yüklenen suçun, askeri suç olmaması, askeri bir suça bağlı bulunmaması, askeri mahalde işlenmemiş olması nedeniyle, sanığı

yargılama görevinin adli yargı yerine ait olduğu gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş, kararın temyiz edilmeyerek kesinleşmesi üzerine, dava dosyası, 6. Kolordu Komutanlığı Askeri Savcılığı'nın 3.12.1999 günlü yazısı ile Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığı'na gönderilmiştir.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Ceza Bölümünün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler; Cengiz ERDOĞAN, Refik DİZDAROĞLU, Keskin KAYLAN, Necmettin ÖZKAN, Recep SÖZEN, Ahmet ALKIŞ' ın katılımlarıyla yapılan 6.3.2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim G. Fatma BÜYÜKEREN' in, davanın çözümünde adli yargı yerinin görevli olduğu yolundaki raporu ve dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Askeri Yargıtay Başsavcı Yardımcısı Gürcan Gürdal'ın, davanın çözümünün adli yargının görev alanına girdiğine ilişkin yazılı ve sözlü açıklamaları dinlendikten sonra **GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:**

USULE İLİŞKİN İNCELEME :

Yapılan incelemede, usule ilişkin işlemlerde 2247 sayılı Uyuşmazlık Mahkemesinin Kuruluş Ve İşleyişi Hakkında Kanun'da belirtilen süre ve biçim yönünden bir eksiklik görülmemiştir. Adli ve askeri yargı yerleri arasında Yasa'nın 14. maddesinde öngörüldüğü biçimde olumsuz görev uyuşmazlığı doğmuştur. Esasa ilişkin inceleme yapılmasına oybirliği ile karar verilmiştir.

ESASA İLİŞKİN İNCELEME:

353 Sayılı Askeri Mahkemeler Kuruluşu Ve Yargılama Usulü Yasası'nın "Askeri Mahkemelerin Görevleri" başlığı altında düzenlenen İkinci Bölümünde yer alan "Genel Görev" başlıklı 9. maddesinde; "Askeri Mahkemeler Kanunlarda aksi yazılı olmadıkça, asker kişilerin askeri olan suçları ile bunların asker kişiler aleyhine veya askeri mahallerde yahut askerlik hizmet ve görevleri ile ilgili olarak işledikleri suçlara ait davalara bakmakla görevlidirler" denilmektedir.

"Askeri suç" ise, öğretilde ve uygulamada;

- a) Unsurları ve cezalarının tamamı Askeri Ceza Kanunu'nda yazılı olan, başka bir anlatımla, Askeri Ceza Kanunu dışında hiçbir ceza yasası ile cezalandırılmayan suçlar,
- b) Unsurları kısmen Askeri Ceza Kanunu'nda kısmen diğer ceza yasalarında gösterilen suçlar,
- c) Türk Ceza Kanunu'na atf suretiyle askeri suç haline dönüştürülen suçlar, olmak üzere üç grupta mütalâa edilmektedir.

Olumsuz görev uyuşmazlığına konu kamu davasında, adli yargı yerince, sanığın asker kişi olduğu gerekçesiyle görevsizlik kararı verilmiş ise de, sanığın sadece "asker kişi" sıfatını taşımasının, yukarıda anılan 353 sayılı Yasa'nın 9. maddesi hükmüne göre askeri mahkemede yargılanması için yalnız başına yeterli olmadığı, bu kriterin yanısıra asker kişi sanığa yüklenen suçun "askeri suç" olması, askeri suç olmasa bile "asker kişiye karşı" veya "askeri mahalde" yahut "askerlik hizmet ve görevleri ile ilgili olarak işlenmiş olması" kriterlerinin ve bunlardan en az birinin de bulunması gerekmektedir.

6136 sayılı Yasa'nın 13/1. maddesine aykırılık suçu, askeri bir suç olmadığı gibi atf suretiyle de askeri suç kapsamına alınan suçlardan değildir. Suçun asker kişiye karşı veya askeri mahalde yahut askerlik hizmet ve görevleri ile ilgili olarak işlenmediği de açıktır.

Bu nedenlerle, davanın adli yargı yerinde çözülmesi, Hatay 1. Asliye Ceza Mahkemesi'nin görevsizlik kararının kaldırılması gerekmektedir.

SONUÇ: Anlaşmazlığın niteliğine göre, davanın ADLİ YARGI yerinde görülmesi gerektiğine, bu nedenle Hatay 1. Asliye Ceza Mahkemesi'nin 19.3.1999 günlü, E: 1999/3, K: 1999/217 sayılı GÖREVSİZLİK KARARININ KALDIRILMASINA, 6.3.2000 günü kesin olarak OYBİRLİĞİ ile karar verildi.

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından:

Esas No : 2000/5

Karar No : 2000/4

(Ceza Bölümü)

ÖZET: Asker kişi sanık hakkında, askeri mahalde işlendiği ileri sürülen suç nedeniyle açılan kamu davasının, ASKERİ YARGI yerinde görülmesi gerektiği hk.

K A R A R

Davacı : K.H.
Yakınan : U. T.
Sanık : F. Y.
OLAY : 29.8.1999 günü, Karaisalı İlçe Jandarma Karakol Komutanlığı

bahçesinde bulunan ankesörlü telefondan, Adana Balcalı Hastanesine kaldırılan babasının durumunu sormak üzere telefon etmek isteyen yakınan U. T.'yi, aynı Komutanlık emrinde görevli sanık J. Uzm. Çvş. F.Y.'ın, hakaret ederek kovduğu ileri sürülerek hakkında hakaret suçundan hazırlık soruşturmasını yürüten Karaisalı Cumhuriyet Başsavcılığı 1.9.1999 gün ve Hz:1999/315, K: 1999/10 sayıyla, sanığın asker kişi ve yüklenen suçun askerlik görevi ile ilgili olduğu gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiştir.

6. Kolordu Komutanlığı Askeri Savcılığı: 12.10.1999 gün ve E: 1999/4536, K:1999/1066 sayılı iddianamesiyle, olay bölümünde açıklanan hususları tekrar ederek, sanığın eylemine uyan Türk Ceza Kanunu'nun 245. maddesi uyarınca efrada suimuamele suçundan cezalandırılması istemiyle kamu davası açmıştır.

6. KOLORDU KOMUTANLIĞI ASKERİ MAHKEMESİ: 12.10.1999 gün ve E: 1999/1757, K: 1999/685 sayıyla; sanığa yüklenen eylemin Jandarmanın mülki görevleri ile ilgili olduğu gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş, temyiz edilmeyen karar kesinleşerek, dava dosyası, Karaisalı Asliye Ceza Mahkemesi'ne gönderilmiştir.

KARAIŞALI ASLİYE CEZA MAHKEMESİ: 30.11.1999 gün ve E: 1999/91, K: 1999/125 sayıyla; sanığı yüklenen eylemin askeri mahalde ve askerlik hizmet ve görevleri ile ilgili olarak işlendiği gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş, kararın temyiz edilmeyerek kesinleşmesi üzerine, dava dosyası, Karaisalı Cumhuriyet Başsavcılığı'nın 19.1.2000 gün ve 1999/236 esas sayılı yazısı ile Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığı'na gönderilmiştir.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Ceza Bölümünün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler; Cengiz ERDOĞAN, Refik DİZDAROĞLU, Keskin KAYLAN, Necmettin ÖZKAN , Recep SÖZEN, Ahmet ALKIŞ' ın katılımlarıyla yapılan 6.3.2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim G. Fatma B'YÜKEREN' in davanın çözümünde askeri yargı yerinin görevli olduğu yolundaki raporu ve dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Askeri Yargıtay Başsavcı Yardımcısı Gürcan Gürdel'in davanın çözümünün askeri yargının görev alanına girdiğine ilişkin yazılı ve sözlü açıklamaları dinlendikten sonra **GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:**

USULE İLİŞKİN İNCELEME :

Yapılan incelemede, usule ilişkin işlemlerde 2247 sayılı Uyuşmazlık Mahkemesinin Kuruluş Ve İşleyişi Hakkında Kanun'da belirtilen süre ve biçim yönünden bir eksiklik görülmemiştir. Askeri ve adli yargı yerleri arasında Yasa'nın 14. maddesinde öngörüldüğü biçimde olumsuz görev uyuşmazlığı doğmuştur. Esasa ilişkin inceleme yapılmasına oybirliği ile karar verilmiştir.

ESASA İLİŞKİN İNCELEME:

353 Sayılı Askeri Mahkemeler Kuruluşu Ve Yargılama Usulü Kanununun "Askeri Mahkemelerin Görevleri" başlığı altında düzenlenen İkinci Bölümünde yer alan "Genel Görev" başlıklı 9. maddesinde; "Askeri Mahkemeler Kanunlarda aksi yazılı olmadıkça asker kişilerin askeri olan suçları ile bunların asker kişiler aleyhine veya askeri mahallerde yahut askerlik hizmet ve görevleri ile ilgili olarak işledikleri suçlara ait davalara bakmakla görevlidirler" denilmektedir.

Olumsuz görev uyuşmazlığına konu kamu davasında, sanığa yüklenen eylemin, askeri suç olmadığı, askeri bir suça da bağlı bulunmadığı, asker kişi aleyhine yahut askerlik hizmet ve görevleriyle ilgili olarak da işlenmediği açık ise de; asker kişi sanık tarafından askeri mahal olan Karakol bahçesi içinde işlendiği ileri sürüldüğüne göre, 353 sayılı Yasa'nın 9. maddesi hükmü uyarınca davanın askeri mahkemede görülmesi, bu nedenle 6. Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesi'nin görevsizlik kararının kaldırılması gerekmektedir.

SONUÇ: Anlaşmazlığın niteliğine göre, davanın ASKERİ YARGI yerinde görülmesi gerektiğine, bu nedenle 6. Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesi'nin 12.10.1999 günlü, E: 1999/1757, K:1999/685 sayılı **GÖREVSİZLİK KARARININ KALDIRILMASINA**, 6.3.2000 günü kesin olarak **OYBİRLİĞİ** ile karar verildi.

Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığından:**Esas No : 2000/7****Karar No : 2000/5**

(Ceza Bölümü)

ÖZET: Sivil kişi sanık hakkında, 353 sayılı Yasa'nın 11 ve 1632 sayılı Yasa'nın Ek. 6. maddeleri kapsamında bulunmayan suçları nedeniyle açılan kamu davasının, ADLİ YARGI yerinde görülmesinin gerektiği hk.

K A R A R

Davacı : K.H.
Yakınanlar : 1-E. E.İ.
2-H. İ.
Sanık : S. T. D.

OLAY : Sanık S.T.D.'in, Malkara 95. Zh. Tug. 2. Mknz. P. Bl. Komutanlığı emrinde görevli P. Er iken, Gelibolu Askeri Hastanesi'nde başhekim olarak görevli, ruh ve sinir hastalıkları uzmanı olan yakınan E. E.İ'nin de katılımı ile hakkında askerliğe elverişli olmadığına dair verilen 8.12.1997 tarihli sağlık kurulu raporu nedeniyle, 9.12.1997 günü terhis edildiği, bu tarihten sonra defalarca yakınan E. E. İ'nin işyerine ve evine telefon ederek kendisine ve eşine hakaret ve tehdit bulunduğunu, ayrıca eşine sarkıntılık ettiği, 17.4.1998 günü yakınanların oturduğu Hamzaköy Subay Lojmanlarına giderek kapıyı çaldığı, kapının açılması üzerine elini beline atarak "komutanım, kısmet buraya kadarmış" dediği, kapının kapanması üzerine, yumruk ve tekme atarak içeriye girmeye çalıştığı ileri sürülerek eylemine uyan Türk Ceza Kanunu'nun 266/1, 191/2, 273, 80, 482/2, 80, 191/2, 80, 421/2, 193/1, 61. maddeleri uyarınca cezalandırılması istemiyle Gelibolu Cumhuriyet Başsavcılığı'nın 20.4.1998 gün ve E:1998/100, K:1998/75 sayılı iddianamesiyle kamu davası açılmıştır.

GELİBOLU ASLİYE CEZA MAHKEMESİ: 10.12.1998 gün ve E:1998/97, K:1998/259 sayılı; sanığa yüklenen eylemin, asker kişiye karşı, askerlik hizmet ve görevleri ile ilgili olarak askeri mahalde işlendiği gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş, temyiz edilmeyen karar kesinleşerek, dava dosyası, 2. Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesi'ne gönderilmiştir.

2. KOLORDU KOMUTANLIĞI ASKERİ MAHKEMESİ: 1.10.1999 gün ve E: 1999/508, K:1999/699 sayılı; Hamzaköy Subay Lojmanının, kışla dışı askeri lojman olduğu, bu nedenle sanığa yüklenen eylemin 353 sayılı Yasa'nın 11. maddesi kapsamında bulunmadığı gerekçesiyle görevsizlik kararı vermiş, kararın temyiz edilmeyerek kesinleşmesi üzerine, dava dosyası, 2. Kolordu Komutanlığı Askeri Savcılığı'nın 2.2.2000 gün ve 2000/Müt-54 sayılı yazısı ile Uyuşmazlık Mahkemesi Başkanlığı'na gönderilmiştir.

İNCELEME VE GEREKÇE: Uyuşmazlık Mahkemesi Ceza Bölümünün, Ali HÜNER'in Başkanlığında, Üyeler; Cengiz ERDOĞAN, Refik DİZDAROĞLU, Keskin KAYLAN, Necmettin ÖZKAN, Recep SÖZEN, Ahmet ALKIŞ'ın katılımlarıyla yapılan 6.3.2000 günlü toplantısında, Raportör-Hakim G. Fatma BÜYÜKEREN'in, davanın çözümünde adli yargı yerinin görevli olduğu yolundaki raporu ve dosyadaki belgeler okunduktan; ilgili Başsavcılarca görevlendirilen Yargıtay Cumhuriyet Savcısı Mustafa EKİNCİ ile Askeri Yargıtay Başsavcı Yardımcısı Gürcan Gürdal'ın, davanın çözümünün

adli yargının görev alanına girdiğine ilişkin yazılı ve sözlü açıklamaları dinlendikten sonra GEREĞİ GÖRÜŞÜLÜP DÜŞÜNÜLDÜ:

USULE İLİŞKİN İNCELEME :

Yapılan incelemede, usule ilişkin işlemlerde 2247 sayılı Uyuşmazlık Mahkemesinin Kuruluş Ve İşleyişi Hakkında Kanun'da belirtilen süre ve biçim yönünden bir eksiklik görülmemiştir. Adli ve askeri yargı yerleri arasında Yasa'nın 14. maddesinde öngörüldüğü biçimde olumsuz görev uyumsuzluğu doğmuştur. Esasa ilişkin inceleme yapılmasına oybirliği ile karar verilmiştir.

ESASA İLİŞKİN İNCELEME:

Sanık suç tarihinden önce hakkında düzenlenen sağlık kurulu raporu nedeniyle terhis edilmiş ve Türk Silahlı Kuvvetleri ile ilişkisi kesilmiştir. Bu durumda suç tarihi itibarıyla asker kişi sıfatı ortadan kalkmış olup, sivil kişidir. O halde, sanığın sivil kişi olması nedeniyle 353 sayılı Yasa'nın, asker olmayan (sivil) kişilerin askeri mahkemelerde yargılanma koşullarını belirleyen 11. maddesi ile 1632 sayılı Askeri Ceza Kanunu'nun benzer düzenlemeyi içeren Ek. 6. maddesi yönünden değerlendirme yapılması gerekmektedir.

353 sayılı Yasa'nın 11. maddesinin (B) bendinde; "Birinci askeri yasak bölgeler içinde veya nöbet yerlerinde, karakollarda, kışla ve karargahlarda, askeri kurumlarda, yerleşme ve konaklama amacıyla kullanılan bina ve mahaller içinde askerlere fiilen taarruzda bulunan, söven veya hakaret eden veyahut askerlik görevine ilişkin işleri yapmaya veya yapmamaya zorlamak için şiddet ve tehdide başvuranların Türk Ceza Kanunu'nun bu fiillere ilişkin 188, 190, 191, 254, 255, 256, 257, 258, 260, 266, 267, 268, 269, 271, 271 ve 273 üncü maddelerinde gösterilen suçları", (C) bendinde "Nöbetçi, devriye, karakol, inzibat, askeri trafik, kolluk veya kurtarma ve yardım görevi yapan askerlere (Umumi emniyet ve asayiş korumaya ilişkin önleyici ve adli zabıta görevlerini ifa ettikleri sırada jandarma, subay, astsubay, erbaş ve erleri hariç) karşı bu görevleri yaptıkları sırada işlenen yukarıdaki (B) fıkrasında yazılı suçlar" a ilişkin davalara askeri mahkemelerde bakılacağı öngörülmektedir. 1632 sayılı Yasa'ya Ek madde 6 ile getirilen hükümde de 353 sayılı Yasa'nın 11/B-C madde hükmü aynen yer almaktadır.

Türk Silahlı Kuvvetleri İç Hizmet Kanunu'nun 100. maddesinde, ordu evleri, askeri gazinoları ve kışla gazinolarının askeri bina olup askeri mahal vasf ve mahiyetini haiz buldukları belirtilmiş ise de, kışla dışındaki lojmanlar hakkında bir hüküm bulunmamaktadır. Dosya içinde, Hamzaköy Subay Lojmanlarının kışla içinde ya da dışında bulunup bulunmadığı hakkında bir bilgi bulunmamakla birlikte, askeri yargı yerince verilen görevsizlik kararında bu lojmanların kışla içinde olmayıp, müstakil arazi dahilinde buldukları belirtilmektedir. O halde, Hamzaköy Subay Lojmanlarını askeri mahal kabul etmek mümkün değildir.

Sivil kişi sanığın askeri mahkemede yargılanabilmesi için öncelikle olay mahallinin 353 sayılı Yasa'nın 11. maddesi (B) bendinde yazılı yerlerden olması gerekmektedir. Bu durumda sanığa yüklenen eylemler 353 sayılı Yasa'nın 11. maddesi kapsamında bulunmamaktadır.

Açıklanan nedenlerle, davanın adli yargı yerinde çözümlenmesi, bu nedenle Gelibolu Asliye Ceza Mahkemesi'nin görevsizlik kararının kaldırılması gerekmektedir.

SONUÇ: Anlaşmazlığın niteliğine göre, davanın ADLİ YARGI yerinde görülmesi gerektiğine, bu nedenle Gelibolu Asliye Ceza Mahkemesi'nin 10.12.1998 günlü, E: 1998/97, K: 1998/259 sayılı GÖREVSİZLİK KARARININ KALDIRILMASINA, 6.3.2000 günlü kesin olarak OYBİRLİĞİ ile karar verildi.

T. C. Resmî Gazete

İlânlarla ilgili müracaatlar Başbakanlık Basımevi Döner Sermaye İşletmesi Müdürlüğüne yapılır.

Kuruluşu : 7 Ekim 1920

16 Mayıs 2000
SALI

Sayı : 24051

İLÂN BÖLÜMÜ

Yargı İlânları

Muğla Ağır Ceza Mahkemesi Başkanlığından :
İLANEN TEBLİĞ

E. No : 1996/166

K. No : 1999/33

Sahte özel evrak tanzimi ve dolandırıcılık suçundan sanık Adnan Atabağ hakkında. Mahkememizde yapılan yargılaması sonunda verilen hüküm sanığın gıyabında verilmekle;

Muğla Ağır Ceza Mahkemesinin 15/3/1999 tarih ve 1996/166 esas 1999/73 karar Sayılı ilamı ile Abdurrahman oğlu 3/3/1963 D.lu, Bodrum Eskiçeşme Mahallesi Nüf. kayıtlı Adnan Atabağ hakkında;

Sahte özel evrak tanzimi ve dolandırıcılık suçundan TCK. 504/3, 80, 522, CMUK. 326/son, 40, Md.leri gereği 1 yıl iki ay hapis cezasına hüküm giymiş olup;

Sanık uzun aramalara rağmen bulunamadığından, karar tebliğ edilememesi nedeni ile 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve 29 Md.leri gereği Resmi Gazete ile ilan tebliğine ve aynı Yasanın 31. Md. gereği ilan yapıldığı tarihten 15 gün sonra tebliğ edilmiş ve kesinleşmiş sayılacağı, ilan masrafının hükümlüden alınacağı ilan olunur. 11178/1

İLANEN TEBLİGAT

E. No : 1998/70

K. No : 1999/26

Bankalara ait ATM (Bankamatik) Cihazlarını vasıta olarak Kullanmak suretiyle dolandırıcılık ve dolandırıcılığa teşebbüs suçundan sanık İbrahim Karademir hakkında mahkememizde yapılan yargılaması sonunda verilen hüküm sanığın gıyabında verilmekle;

Muğla Ağır Ceza Mahkemesinin 12/2/1999 tarih ve 1998/70 esas 1999/26 K. sayılı ilamı ile sanık İbrahim Karademir hakkında; (Kahraman oğlu Emine'den olma 1/4/1968 D.lu, Erzurum İli Tortum İlçesi Karlı Köyünde Nüf. kayıtlı)

Sanık hakkında TCK. 504/3, 61, 65/3, 522, 40, TCK. 17, Md.ler gereği 1 ay 10 gün hapis cezası ile Mahkememizden verilen 4/11/1994 tarih ve 1994/174 - 257 sayılı ilamı ile verilen Şartlı Tahliyesinin geri alınmasına karar verilmiş olup,

Sanık uzun aramalara rağmen bulunamadığı, adresinde tesbit edilemediği bu nedenle kararın sanığa tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve 29. Md.ler gereği Resmi Gazete'de İlan Tebliğine,

Ve aynı Kanunun 31. Md. gereği ilan yapıldığı tarihten 15 gün sonra tebliğ edilmiş ve kesinleşmiş sayılacağı, ilan masrafının hükümlüden alınacağı ilan olunur. 11178/2

Terme Asliye Ceza Hakimliğinden:

E. No: 1998/176

K. No: 1999/282

Mağdurlar : 1-Cenk Türkeli, 2-Günay Türkeli, Yeni Mah. Ordu

Sanık : Recep Ali Türkeli : Şükrü oğlu Altun'dan olma Ordu 1/10/1953 D.lu Yeni Mah. Öğretmenevleri Sitesi C Blok Ordu adresinde ikamet eder. Evli, 2 çocuklu sabıkasız, şöför T.C. İslam.

Suç : Tedbirsizlik ve dikkatsizlik sonucu yaralamaya sebebiyet vermek.

Suç Tarihi : 18/7/1999

Karar Tarihi: 21/12/1999

HÜKÜM : Yukarıda kimliği yazılı sanık Recep Ali Türkeli'nin TCK. 456/2, (ek 1-2), 72, 94., 95, 2918 SK. 119/2 ve 647 SK. 4, 6 md. gereğince 6.804.000,- TL. APC ve Ehliyetin Üç Ay Geçici Olarak Geri Alınması ve bu cezaların Teciline, karar verildiği ancak tüm aramalara rağmen adresi tesbit olunamayan ve tebligat yapılamayan sanık Recep Ali Türkeli'nin iş bu ilanın ilan tarihinden itibaren 7 gün içinde hükmü temyiz etmesi etmediği takdirde kesinleşeceği ilanen tebliğ olunur.

11952

E. No: 1997/102

K. No: 1998/213

Müştekiler : 1-Songül Bayrak, 2-Sibel Dinçer, 3-Ahmet Işık, 4-Osman Zomp, 5-Hayrettin İn, 6-Cemal Yılmaz : Kocaman Ky .Terme

Sanık: Zafer Öztürk, Halil İbrahim oğlu 1964 D.lu Koğukdere Mah. Altın Sk. No: 6 Soma-Manisa adresinde iken adresi meçhul olan, evli, 3 çocuklu lise son terk, T.C. sabıkalı, boşta gez.

Suç: Dolandırıcılık

Suç Tarihi : 5/5/1996

Tevkif Tr. : 10/3/1998

Tahliye Tr. : 20/5/1998

Karar Tr. : 9/10/1998

HÜKÜM: Yukarıda adı ve soyadı yazılı olan sanığın TCK. 503/1, 80, 522/1, 40, 72, 647 SK. 4 maddesi gereğince neticeten 4.758.333,- TL. APC. ile cezalandırılmasına, karar verildiği ancak tüm aramalara rağmen adresi tesbit edilemeyen ve davetiye tebliğ edilemeyen sanık Zafer Öztürk'ün iş bu ilanın ilan tarihinden itibaren 7 gün içinde hükmü temyiz etmesi aksi takdirde kesinleşeceği hususu ilanen tebliğ olunur.

11953

Karaman Asliye Ceza Hakimliğinden:

E. No: 1991/559

K. No: 1998/782

1-Sabri ve Hacer'den olma 1/1/1960 D.lu İzmit İlç. Cedit Mah. nüf. kayıtlı İstanbul-Zeytinburnu Gökalp Mah. 39/A da oturur Turan Dizdar

2-Şaban ve Haçer'den olma 29/1/1959 D.lu Kırklareli Merkez İlçe Hamidiye Mah. Nüf. kayıtlı Zeytinburnu Beşlersiz Mah. Ot. Necati Kaplar

Sanıkların yokluğunda 1918 sayılı Yasa gereğince sanıklar hakkında kamu davası açıldığı bu kamu davasının yargılamasında 28/12/1998 tarihinde TCK-102/4 maddesi gereğince sanıklar hakkındaki davanın Ortadan Kaldırılmasına karar verildiği sanığın tüm aramalara rağmen bulunup giyabı hükmün tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29 ve müt. maddeleri gereğince Resmi Gazete'de ilanen tebliğine hüküm fıkrasının ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra muhatabına tebliğ edilmiş sayılacağına karar verilip ilan olunur.

11944

Bornova 1. Asliye Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/310

K. No : 1999/713

Davacı : K.H.

Sanık : Emine Altınok- Murat ve Vacide'den olma, Adana 1/1/1959 doğumlu Adana Yüreğir Mutlu Köyü nüfusuna kayıtlı. Halen Ziyapaşa Mah. 8 Sok. No: 5/A K.2 Adana adresinde oturur.

Suç : 3167 S.Y.Muhalefet

Suç Tarihi : 31/8/1998

Tatbik Edilen

Kanun Mad. : 3167 S.Y.16/1 mad.

Hükmolunan Ceza : 1 Yıl Hapis

Yukarıda adı ve adresi yazılı sanık hakkında yapılan yargılama sonunda

Sanığın adresinin bunca aramalara rağmen bulunamaması nedeniyle hükmün tebliği mümkün olmadığından 7201 sayılı Kanununun 28 ve 29 ncu maddeleri gereğince Resmi Gazete ile ilan edilen tebliğine ve aynı kanununun 31. maddesi gereğince ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra sanığa tebligatın yapılmış sayılmasına 14/4/2000 tarihinde karar verilmiştir. 11869

E. No : 1998/1352

K. No : 1999/945

Davacı : K.H.

Sanık : Harun Saçan- Latif ve Miyase'den olma 1/1/1977 doğumlu Yozgat Merkez Sağlık Köyü nüfusuna kayıtlı. Halen 9032 Sok. No: 44 Cihangir Apt. 4/1, Kat: 4 Yeşilyurt/İzmir adresinde.

Suç : Hırsızlık, kimliği hakkında yalan beyanda bulunmak, sürücü belgesini kullanmaya teşebbüs etmek

Suç Tarihi : 18/12/1998

Tatbik Edilen

Kanun Mad. : TCK.492/7, 62, 81/2

Hükmolunan Ceza : 1 Yıl 5 Ay 3 Gün Hapis

Yukarıda adı ve adresi yazılı sanık hakkında yapılan yargılama sonunda

Sanığın adresinin bunca aramalara rağmen bulunamaması nedeniyle hükmün tebliği mümkün olmadığından 7201 sayılı Kanununun 28 ve 29 ncu maddeleri gereğince Resmi Gazete ile ilan edilen tebliğine ve aynı kanununun 31. maddesi gereğince ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra sanığa tebligatın yapılmış sayılmasına 14/4/2000 tarihinde karar verilmiştir. 11870

Bornova 2. Asliye Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1998/327

K. No : 1999/837

Davacı : K.H.

Sanık : Şevket Ödemiş- Şeyho ve Gafure'den olma 8/3/1963 D.lu Adıyaman Merkez Hasancık nüfusuna kayıtlı Yıldırım Beyazıt Sk. No. 6/2 Balçova İzmir adresinde mukim.

Suç : Şartlı Tehdit

Suç Tarihi : 7/7/1997

Tatbik Edilen

Kanun Mad. : TCK.nun 188/1. 3506 SK.TCK.19.647 SK.4.6.

Hükmolunan Ceza : 2.660.000,- TL. Ağır Para Cezasının tecili

Yukarıda adı ve adresi yazılı sanık hakkında yapılan yargılama sonunda

Sanığın adresinin bunca aramalara rağmen bulunamaması nedeniyle hükmün tebliği mümkün olmadığından 7201 sayılı Kanununun 28 ve 29.ncu maddeleri gereğince Resmi Gazete ile ilan edilen tebliğine ve aynı kanununun 31. maddesi gereğince ilan tarihinden itibaren 15.gün sonra sanığa tebligatın yapılmış sayılmasına 29/3/2000 tarihinde karar verilmiştir. 11871

Ceyhan Asliye Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1996/581

K. No : 1998/428

Sanık : Şahin Yalçınkaya, Mahmut ve Zarfif'ten olma, 1973 D.lu, Ceyhan İlçesi K.Kırım Mah.si nüfusuna kayıtlı olup halen aynı Mahalle 320 Sk. No: 14 de oturur,

Suç : 6136 SYM. Tehdit, müteceviz sarhoşluk,

Suç Tarihi : 8/9/1996

Karar Tarihi : 28/6/1999

Yukarıda kimliği yazılı sanığın eylemine uyan TCK.191/2,572/1,95/2,36, maddeleri gereğince 6 ay hapis, 2 ay hafif hapis cezasına karar verilmekle karar sanığın gıyabında verildiğinden adına çıkarılan tebligatlar bila teblig iade edilmiş ve açık adresi tesbit edilemediğinden kararın Resmî Gazete'de yayınlanmasına karar verilmiştir.

İşbu ilanın yayını tarihinden itibaren 15 gün içinde temyiz edilmediğinde kesinleşmiş sayılacağı ilan teblig olunur. 12440

E. No : 1998/1006

K. No : 1999/603

Sanık : Musa Bayır, Veli oğlu Durdu'dan olma 1944 D.lu, Adana İli Yüreğir ilçesi Mümünli Köyü Nüfusuna kayıtlı olup aynı köyde oturur,

Suç : Yankesicilik Suretiyle Hırsızlık,

Suç Tarihi : 18/11/1998

Karar Tarihi : 16/9/1999

Yukarıda kimliği yazılı sanığın eylemine uyan TCK.492/7,81/2,40,36, maddeleri gereğince 2 sene 12 ay hapis cezasına karar verilmekle karar sanığın gıyabında verildiğinden adına çıkarılan tebligatlar bila teblig iade edilmiş ve açık adresi tesbit edilemediğinden kararın Resmî Gazete'de yayınlanmasına karar verilmiştir.

İş bu ilanın yayını tarihinden itibaren 15 gün içinde temyiz edilmediğinde kesinleşmiş sayılacağı ilan teblig olunur. 12441

Saray Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1996/21

K. No : 1999/191

Sanık : Selahattin Tosun-Osman ve Fethiye'den olma-1960 Doğ. Eskişehir Zafer Mahallesi Nüfusuna kayıtlı olup halen adresi belirsiz.

Suç : 6831 Sayılı Orman Yasasına Muhalefet.

Suç Tarihi : 2/11/1994

Karar Tarihi : 11/8/1999

6831 Sayılı Orman Yasasına muhalefet suçundan sanık Eskişehir Zafer Mahallesi nüfusuna kayıtlı Osman ve Fethiye'den olma-1960 Dğ. Selahattin Tosun' hakkında 6831 SK.nun 91/5-91/son-647 SK.4-TCK:72-647 SK.6 maddesine göre 1.230.000,-TL. Ağır para cezasının teciline karar verilmiş olup;

Sanık Selahatten Tosun'a bütün aramalara rağmen tebligat yapılmamıştır.

7201 sayılı Tebligat Yasasınının 28 ve 29 ncu maddeleri gereğince karar özetinin Resmî Gazete'de ilan tebligine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılmasına karar verildi. 12442

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/824

K. No : 1999/407

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık İmam Hüseyin ve Rahime oğlu 1946 D.lu S.Bey - Yiğmatepe N.K. Hamdi Kutlar Cad. Büyükhacılar Pasajı No: 17'de oturur Adil Albayram hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11633

E. No : 1999/1270

K. No : 1999/634

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık M.Zeki ve Mevlüde oğlu 1947 D.lu Seyhan - Köprü Mah. N.K. Kocajtepe Mah. Yeşilcami Cad. Ferah Apt. No: 7/9'da oturur Şehmus Kahraman hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11634

E. No : 1999/1743

K. No : 1999/928

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık İbrahim ve Döndü oğlu 1958 D.lu S.Bey - Alibaba Mah. N.K. Gümüştekin Mah. 11 Sok. No: 12/A'da oturur Mehila Hocasade hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11635

E. No : 1999/732

K. No : 1999/358

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet İhsan oğlu 1965 D.lu S.Bey - Yahni Mah. N.K. Şekeroğlu Mah. Uzunyenihal No: 56'da oturur Abdulkadir Cengiz Kokoğlu hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11636

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/178

K. No : 1999/71

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Bilal ve Güllü oğlu 1960 D.lu Nizip - Salkım/Şenyurt Mah. N.K. halen Sihcan Cad. No: 37'de oturur Korkut Mindik hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11637

E. No : 1999/80

K. No : 1999/40

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hacımemik oğlu 1965 D.lu Ş.Kamil - İbrahimli Köyü N.K. halen Ordu Cad. Akıncıgöl Apt. K: 1, No: 1'de oturur Mustafa Yıldırım hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11638

E. No : 1999/660

K. No : 1999/323

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Ümmet ve Naksiya oğlu 1974 D.lu Elbistan , Geçit Köyü N.K. halen Düğmecici Mah. Dayı Ahmetağa Sok. No: 41'de oturur Hüdaverdi Göçmen hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11639

E. No : 1999/738

K. No : 1999/364

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Sefer ve Şemsi oğlu 1972 D.lu S.Bey - Sarıkaya Köyü N.K. halen Düğmecici Mah. Eski Postane Sok. Sedef Apt. No: 3/8'de oturur Süleyman Kaya hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11640

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/245

K. No : 1999/94

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Tevfik ve Fatma oğlu 1947 D.lu G.Antep , Sihsalman Mah. N.K. halen 23 Nisan Mah. Yavuz Sultan Selim Cad. No: 114'de oturur Abdulkadir Semen hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11641

E. No : 1999/1558

K. No : 1999/829

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Tevfik ve Fatma oğlu 1947 D.lu G.Antep , Sihsalman Mah. N.K. halen 23 Nisan Mah. Yavuz Sultan Selim Cad. No: 114'de oturur Abdulkadir Semen hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11642

E. No : 1999/53

K. No : 1999/27

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık İbrahim ve Halime oğlu 1972 D.lu Erzin-can - Selam Mah. N.K. halen Kahta – Menzil (Durak) Köyünde oturur Emin Kagan Karahan hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11643

E. No : 1999/55

K. No : 1999/29

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Selahattin ve Remziye oğlu 1973 D.lu Bis-mil - Of Köyü N.K. halen Merve Mah. Merve Sitesi Mecidiye Apt. No: 7/32'de oturur Metin Kay-nak hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gi-yabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11644

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/160

K. No : 1999/64

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Selahattin ve Remziye oğlu 1973 D.lu Bismil - Of Köyü N.K. halen Merve Mah. Merve Sitesi Mecidiye Apt. No: 7/32'de oturur Metin Kaynak hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11645

E. No : 1999/760

K. No : 1999/375

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet ve Döne oğlu 1952 D.lu Ş.Kamil - Bedir Köyü N.K. halen Boyacı Mah. Hüseyin Kendirci Sok. No: 61'de oturur Adil Yener hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11646

E. No : 1999/504

K. No : 1999/241

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hüseyin ve Meryem oğlu 1975 D.lu S.Bey - Kapcağiz Köyü N.K. halen İncirliıpınar Mah. No: 21/A'da oturur Mehmet Ali Yılmazzer hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11647

E. No : 1999/1781

K. No : 1999/942

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Alınza oğlu 1958 D.lu G.Antep N.K. halen Kavaklık Cad. No: 4-18'de oturur Mehmet Tüzün hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11648

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/1352

K. No : 1999/682

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Memet ve Selvi oğlu 1960 D.lu Besni - Meydan Mah. N.K. halen Kavaklık Mah. Kavaklık Cad. No: 4-18'de oturur Abdulkadir Özbay hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11649

E. No : 1999/1832

K. No : 1999/982

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hüseyin ve Zekiye oğlu 1969 D.lu S.Bey - Yeşilköy Köyü N.K. halen Gaziler Cad. No: 6/B'de oturur İbrahim Bostancı hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11650

E. No : 1999/1641

K. No : 1999/886

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Yusuf ve Zeynep oğlu 1971 D.lu Doğanşehir - Kurucaova Köyü N.K. halen Mutercimasim Cad. Korukcu Sok. Bay Hilmi Geç. No: 16/A'da oturur Zeynel Balıyemez hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11651

E. No : 1999/2021

K. No : 1999/1138

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Emin ve Elif oğlu 1951 D.lu S.Bey - Sarısalıkm Köyü N.K. halen Nizip Cad. No: 6'da oturur Emin Saharı hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11652

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/562

K. No : 1999/272

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mustafa Kemal ve Atiye oğlu 1963 D.lu S.Bey - Kozanlı Mah. N.K. halen İnönü Cad. No: 91'de oturur Kemal Yıldız hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11653

E. No : 1999/668

K. No : 1999/329

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet ve Fatma oğlu 1968 D.lu K.Maraş - Çağlayan Cerit İlçesi Fatih Mah. N.K. halen Cumhuriyet Mah. 17 Sok. No: 16'da oturur İsmail Kök hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11654

E. No : 1999/406

K. No : 1999/191

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hasan Şevki ve Sebahat oğlu 1956 D.lu S.Bey - Akyol Mah. N.K. halen Değirmicem Mah. Özgürlük Cad. No: 12/A'da oturur Mehmet Turhan Albustanoğlu hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11655

E. No : 1999/2511

K. No : 1999/1514

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet ve Selvi oğlu 1955 D.lu Besni - Meydan Mah. N.K. halen Çukur Mah. Güllüoğlu Sok. No: 4/C'de oturur Ali Özbay hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan sanıklardan alınacağı ilan olunur.

11656

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/2084

K. No : 1999/1305

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Ahmet ve Fatma oğlu 1948 D.lu S.Bey - Daracık Mah. N.K. halen aynı yer İmamcaki Cık. No: 16'da oturur Abdulkadir Siltu hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11657

E. No : 1999/2068

K. No : 1999/1297

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hüseyin ve Zekiye oğlu 1965 D.lu S.Bey - Yeşilköy Köyü N.K. halen Gaziler Cad. No: 6/B'de oturur İbrahim Bostancı hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11658

E. No : 1999/1215

K. No : 1999/615

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Abdullah ve Özden oğlu 1967 D.lu İskenderun - Kurtuluş Mah. N.K. halen Küçük Sanayi Sitesi A Bölgesi 1 Blok No: 1-2-3'de oturur Mehmet Aygün hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11659

E. No : 1999/1067

K. No : 1999/542

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hacı Memik ve Ayişe oğlu 1965 D.lu Ş.Kamul - İbrahımlı Köyü N.K. halen Milli Egemenlik Bulvarı No: 47/A'da oturur Mustafa Yıldırım hakkında 3167 Sayılı Kanununun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. Hafif Para Cezası gıyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11660

Gaziantep 3. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/1353

K. No : 1999/683

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Aydın oğlu 1967 D.lu G.Antep N.K. halen Savcılı Mah. Şimşek Sok. No: 54'de oturur Mehmet Sakman hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11661

E. No : 1999/1238

K. No : 1999/621

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Aydın oğlu 1967 D.lu G.Antep N.K. halen Savcılı Mah. Şimşek Sok. No: 54'de oturur Mehmet Sakman hakkında 3167 Sayılı Kanunun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. Hafif Para Cezası giyabında verilmiş olup, tüm aramalara rağmen kendisine tebligat yapılamamıştır.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince, iş bu kararın Resmi Gazete'de ilanına, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşmiş sayılacağı ve masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11662

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/810

K. No : 1999/1026

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Kadir ve Serttaş, Necip Oğ. 1972 D.lu, Ş.Urfa - Birecik - Altınova Köyü Nüf.Kay. halen Değirmiş Mah. Yamaçobalı Dede Cad. No: 4 Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 60.000.000.-TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın giyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11701

E. No : 1999/1048

K. No : 1999/1263

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Veysi Akan, Galip Oğ. 1965 D.lu Gaziantep Atatürk Bulvarı Şaban Sok. No: 2/3 Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.-TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın giyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11702

Bakırköy 4. Sulh Ceza Hakimliğinden :

<u>Dosya No</u>	<u>Sanık</u>	<u>Suç</u>	<u>Ceza</u>
E.No : 1999/2065	Ş.Bürol Güzelbakan H.Sami ve Zehra'dan olma 1965 D.lu, İst. Beyoğlu Nüf. Kayıtlı	3167 S.K.Muh.	4.560.000,-TL.

Yukarıda kimliği yazılı bulunan sanığın ve mahkememizde yargılanmakta olan ve bugüne kadar adresinde bulunamayan sanığın bu ilanın yapıldığı tarihi izleyen 15. günden başlamak üzere 10 gün içinde yukarıda belirtilen para cezası maliye veznesine yatırdığı takdirde hakkındaki davanın ortadan kaldırılacağı aksi takdirde TCK.nun 119. mad. gereğince 1/2 artırılarak ceza verileceği ayrıca duruşma günü olan 19/7/2000 günü mahkememizdeki duruşmasında hazır bulunması bulunmadığı takdirde CMK.nun 225. maddesi gereğince bundan sonraki yargılamanın yokluğunda yürütüleceği ve yokluğunda karar dahi verileceği ilanen tebliğ olunur. 11954

<u>Dosya No</u>	<u>Sanık</u>	<u>Suç</u>	<u>Ceza</u>
E.No : 2000/48	M.Refik Özkor, Süleyman ve Hatice'den olma 1954 D.lu, Adana Seyhan Nüf. Kayıtlı	3167 S.K.Muh.	60.000.000,-TL.

Yukarıda kimliği yazılı bulunan sanığın ve mahkememizde yargılanmakta olan ve bugüne kadar adresinde bulunamayan sanığın bu ilanın yapıldığı tarihi izleyen 15. günden başlamak üzere 10 gün içinde yukarıda belirtilen para cezası maliye veznesine yatırdığı takdirde hakkındaki davanın ortadan kaldırılacağı aksi takdirde TCK.nun 119. mad. gereğince 1/2 artırılarak ceza verileceği ayrıca duruşma günü olan 19/7/2000 günü mahkememizdeki duruşmasında hazır bulunması bulunmadığı takdirde CMK.nun 225. maddesi gereğince bundan sonraki yargılamanın yokluğunda yürütüleceği ve yokluğunda karar dahi verileceği ilanen tebliğ olunur. 11955

<u>Dosya No</u>	<u>Sanık</u>	<u>Suç</u>	<u>Ceza</u>
E.No : 1999/2082	Cahit Takmaz-Hasan ve Feride'den olma 1956 D.lu, Diyarbakır Merkez Nüf Kayıtlı.	3167 S.K.Muh.	4.560.000,-TL.

Yukarıda kimliği yazılı bulunan sanığın ve mahkememizde yargılanmakta olan ve bugüne kadar adresinde bulunamayan sanığın bu ilanın yapıldığı tarihi izleyen 15. günden başlamak üzere 10 gün içinde yukarıda belirtilen para cezası maliye veznesine yatırdığı takdirde hakkındaki davanın ortadan kaldırılacağı aksi takdirde TCK.nun 119. mad. gereğince 1/2 artırılarak ceza verileceği ayrıca duruşma günü olan 19/7/2000 günü saat: de mahkememizdeki duruşmasında hazır bulunması bulunmadığı takdirde CMK.nun 225. maddesi gereğince bundan sonraki yargılamanın yokluğunda yürütüleceği ve yokluğunda karar dahi verileceği ilanen tebliğ olunur. 11956

<u>Dosya No</u>	<u>Sanık</u>	<u>Suç</u>	<u>Ceza</u>
E.No : 1999/2108	Tayfun Özdil, Yusuf ve Semiha'dan olma 1952 D.lu, Balıkesir Bandırma Nüf. kayıtlı	3167 S.K.Muh.	4.560.000,-TL.

Yukarıda kimliği yazılı bulunan sanığın ve mahkememizde yargılanmakta olan ve bugüne kadar adresinde bulunamayan sanığın bu ilanın yapıldığı tarihi izleyen 15. günden başlamak üzere 10 gün içinde yukarıda belirtilen para cezası maliye veznesine yatırdığı takdirde hakkındaki davanın ortadan kaldırılacağı aksi takdirde TCK.nun 119. mad. gereğince 1/2 artırılarak ceza verileceği ayrıca duruşma günü olan 19/7/2000 günü mahkememizdeki duruşmasında hazır bulunması bulunmadığı takdirde CMK.nun 225. maddesi gereğince bundan sonraki yargılamanın yokluğunda yürütüleceği ve yokluğunda karar dahi verileceği ilanen tebliğ olunur. 11957

Aydın Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/1249

K. No : 1999/1294

Sürücü belgesi olmaksızın araç kullanmak suçundan sanık Süphi oğlu Muş 23/3/1967 D.lu, Muş Merkez Kale Mahallesi nüfusuna kayıtlı Murat Alarşan hakkında 1918 Sayılı Kanunun 36/3, CK: 72,119, 647 S.K.nun 4 maddeleri gereğince neticeten verilen 79.350.000,-TL. hafif para cezası dair 24/9/1999 gün ve 1999/1249 esas ve 1999/1294 sayılı karar bütün aramalara rağmen bulunup kendisine tebliğ edilemediğinden; 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29 maddesi uyarınca adı geçen hükümlüye ilan süreti ile tebliğine, yayın tarihinden itibaren 15 gün sonra teblig edilmiş sayılacağına, ilan giderinin kendisinden alınacağı ilan olunur. 11958

E. No : 1999/668

K. No : 1999/838

Halkı rahatsız edici harekette bulunmak suçundan sanık Şevket ve Şükran'dan olma, İzmir 27/2/1959 D.lu, Ağrı İli Ağrımerkez ilçesi Leylekpınar Köyü nüfusuna kayıtlı, Gönül Turbil hakkında mahkememizin 17/6/1999 gün ve 1999/838 karar sayılı ilamı ile TCK.nun 547,24.119 maddeleri gereğince neticeten verilen 380.000,-TL. hafif para cezasına dair karar bütün aramalara rağmen bulunup kendisine teblig edilemediğinden; 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29 maddesi uyarınca adı geçen hükümlüye ilan tebliğine, yayın tarihinden itibaren 15 gün sonra teblig edilmiş sayılacağı, ilan giderinin kendisinden alınacağı ilan olunur. 11959

E. No : 1999/125

K. No : 1999/143

Sürücü belgesi olmaksızın araç kullanmak suçundan sanık Halis oğlu Cemile'den olma Erzincan 15/6/1970 D.lu, Aydın İli Nazilli İlçesi Pınarbaşı Mahallesi nüfusuna kayıtlı, Hüseyin Süme hakkında 2918 S.K.nun 36/3, CK: 119, 72 ve 647 S.K.nun 4 maddeleri gereğince neticeten verilen 34.485.000,-TL. hafif para cezasına dair 19/2/1999 gün ve 1999/143 sayılı karar bütün aramalara rağmen bulunup kendisine tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29 maddesi uyarınca adı geçen hükümlüye ilan tebliğine, yayın tarihinden itibaren 15 gün sonra teblig edilmiş sayılacağı ilan giderinin kendisinden alınacağı ilan olunur. 11960

E. No : 1999/168

K. No : 1999/223

Sürücü belgesi olmaksızın araç kullanmak suçundan sanık Mahmut oğlu Perihan'dan olma Gaziantep 1/6/1974 D.lu, Gaziantep ili Şahin İlçesi Seferpaşa Mahallesi nüfusuna kayıtlı, Mesut Çelikhan hakkında 2918 S.K.nun 36/3, CK: 119,72 ve 647 S.K.nun 4 maddeleri gereğince neticeten verilen 34.485.000,-TL. hafif para cezasına dair 5/3/1999 gün ve 1999/223 karar sayılı hüküm bütün aramalara rağmen bulunup kendisine tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29 maddesi uyarınca adı geçen hükümlüye ilan süreti ile tebligine yayın tarihinden itibaren 15 gün sonra teblig edilmiş sayılacağı ilan giderinin kendisinden alınacağı ilan olunur. 11961

Burdur Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/662

K. No : 1999/703

Trafik Kanununa Muhalefet suçundan mahkememizin 7/12/1999 tarih ve 1999/662-703 esas-karar sayılı kararı ile 2918. 36,TCK.119/5,647/4,TCK.72 mad. uyarınca 79.350.000,-TL. hafif para cezasına hükümlü Burdur Çeltikçi ilçesi Çemiş Köyü nüfusuna kayıtlı Şeref ve Şerife oğ. 1973 D.lu, Osman Kaplan'a tüm aramalara rağmen gıyabi hüküm sanığa tebliğ edilemediğinden, 7201 sayılı Kanununun 28.29 ve 31 maddeleri gereğince ilanına, ilan tarihinden 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı ilan tebliğ olunur. 11962

Rize Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1992/618

K. No : 1994/456

Karar Tarihi : 5/5/1994

Sanık : Melati Taokredidze, Duça ve Dali'den olma 1972 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Mağdadiz Royani Sapili Köyü Nüf. Kay.

Suç : Hırsızlık

Suç Tarihi : 20/10/1992

Kanun Maddesi : TCK 491/İlk,62,522,523/1,647/4,40

Verilen Ceza : 65.000,-TL. Ağır para cezası

Yukarıda hüküm özeti ve açık kimliği yazılı sanık tüm aramalara rağmen bulunup karar tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve müteakip maddeleri gereğince Resmi Gazete'de ilan tebliğine, Tebliğ tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılacağına, İlan masraflarının sanıktan alınacağı ilan olunur. 11821

E. No : 1994/104

K. No : 1994/434

Karar Tarihi : 28/4/1994

Sanık : 1 – Kupaiat Eloubova, Cihangir ve Melak'ten olma 1962 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Tiflis Şehri nüfusuna kayıtlı.

2 – Yuuli Turmanidze, Ahmet ve Hurmes'den olma 1961 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Batum Şehri nüfusuna kayıtlı.

Suç : Görevli Memara menfi mukavemet, Saldırgan sarhoşluk.

Suç Tarihi : 31/1/1994

Kanun Maddesi : TCK 260,246/4, 572/1,647/4

Verilen Ceza : 35.000,-TL. Ağır para ve 180.000,-TL. Hafif para cezası

Yukarıda hüküm özeti ve açık kimliği yazılı sanık tüm aramalara rağmen bulunup karar tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve müteakip maddeleri gereğince Resmi Gazete'de ilan tebliğine, Tebliğ tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılacağına, İlan masraflarının sanıktan alınacağı ilan olunur. 11822

E. No : 1993/429

K. No : 1994/120

Karar Tarihi : 3/2/1994

Sanık : 1 – Giorgiletodiyani, Murat ve Elıza'dan olma 1974 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Batum Şehri nüfusuna kayıtlı.

2 – Zaza Nikolachvili, Hamlet ve Dodo'dan olma 1971 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Batum Şehri nüfusuna kayıtlı.

Suç : Bıçakla adıyen muessır fiil, yemek bedelini ödememek.

Suç Tarihi : 8/7/1993

Kanun Maddesi : TCK 456/4,457/1,

Verilen Ceza : 213.333,-TL. Ağır para cezası Georgi Hk.

Yukarıda hüküm özeti ve açık kimliği yazılı sanık tüm aramalara rağmen bulunup karar tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve müteakip maddeleri gereğince Resmi Gazete'de ilan tebliğine, Tebliğ tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılacağına, İlan masraflarının sanıktan alınacağı ilan olunur. 11823

Rize Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1993/644
K. No : 1994/141
Karar Tarihi : 8/2/1994
Sanık : Rita Caparize (Cabanadze) Maliko ve Keto kızı 1959 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Batuş Şehri nüfusuna kayıtlı.
Suç : Pasaport Kanununa Muhalefet.
Suç Tarihi : 28/10/1993
Kanun Maddesi : Pasaport Kanununun 34/1
Verilen Ceza : 160.000,-TL. Ağır para cezası

Yukarıda hüküm özeti ve açık kimliği yazılı sanık tüm aramalara rağmen bulunup karar tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve müteakip maddeleri gereğince Resmî Gazete'de ilan edilen tebliğine, Tebliğ tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılacağına, İlan masraflarının sanıktan alınacağı ilan olunur. 11824

E. No : 1992/96
K. No : 1994/117
Karar Tarihi : 3/2/1994
Sanık : Eldaz Kenihkiladze, Celal ve Hacer'den olma 1964 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Nufusuna kayıtlı aynı yerde oturur.
Suç : Pasaport Kanununa Muhalefet.
Suç Tarihi : 12/2/1992
Kanun Maddesi : Pasaport Kanununun 34/1,
Verilen Ceza : 100.000,-TL. Ağır para cezası

Yukarıda hüküm özeti ve açık kimliği yazılı sanık tüm aramalara rağmen bulunup karar tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve müteakip maddeleri gereğince Resmî Gazete'de ilan edilen tebliğine, Tebliğ tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılacağına, İlan masraflarının sanıktan alınacağı ilan olunur. 11825

E. No : 1992/731
K. No : 1993/65
Karar Tarihi : 28/1/1993
Sanık : Paata Gabrizidze, İlya ve Jujuna'dan olma 1963 D.lu, Gürcistan Cumhuriyeti Kütayisi Kenti No: 10 sayılı yerde oturur.
Suç : Hırsızlık
Suç Tarihi : 25/12/1992
Kanun Maddesi : TCK 491/İlk,62,522,523/1,647/4,647/6
Verilen Ceza : 65.000,-TL. Ağır para cezası

Yukarıda hüküm özeti ve açık kimliği yazılı sanık tüm aramalara rağmen bulunup karar tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28 ve müteakip maddeleri gereğince Resmî Gazete'de ilan edilen tebliğine, Tebliğ tarihinden itibaren 15 gün sonra kesinleşmiş sayılacağına, İlan masraflarının sanıktan alınacağı ilan olunur. 11825

Kuşadası Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/487
 K. No : 1999/773
 Karar Tarihi : 1/9/1999
 Sanık : Duran Bakça-Cuma ve Naciye'den olma, 1973 D.lu, K.Maraş-Merkez İlç, Sarıgözel Köyü Nüf. kayıtlı halen Kuşadası Kaleiçi Bahar Sk. No: 19 adresinde mukim.
 Suç : Trafik Kanuna Muh.
 Kanun Maddesi : 2918 S.K. 39/1-a, TCK 119/4,647 S.K.4, TCK 72 Mad.
 Hüküm : 34.485.000,-TL. Hf.P.Cezası

Yukarıda kimliği yazılı sanığa mahkememizden verilen karar tüm aramalara rağmen bulunup tebliğ edilemediğinden 7201 S.Tebliğat Kan.'ca Resmi Gazete İlanen tebliğine karar verilmiş olup, iş bu hüküm özetinin Resmi Gazete ilanından itibaren 15 gün içerisinde tebliğ edilmiş sayılıp 7 gün içerisinde kesinleşeceği ve ilan masrafının sanıktan tahsil edileceği ilan tebliğ olunur.

11841

E. No : 1999/120
 K. No : 1999/434
 Karar Tarihi : 26/5/1999
 Sanık : Engin Özarpen-Tufan ve Mukaddes'den olma, 1972 D.lu, Çorum-Merez İlç, Çepni Mh. Nüf. kayıtlı halen, Konak Mh. Bahçe Sk. No: 7 Söke adresinde mukim.
 Suç : 2918 S.K.Muh.
 Kanun Maddesi : 2918 S.K. 36/3, TCK 119/4 Mad.
 Hüküm : 1 Ay 15 Gün Hf. Hapis, 34.350.000,-TL. Hf. P. Cezası

Yukarıda kimliği yazılı sanığa mahkememizden verilen karar tüm aramalara rağmen bulunup tebliğ edilemediğinden 7201 S.Tebliğat Kan.'ca Resmi Gazete İlanen tebliğine karar verilmiş olup, iş bu hüküm özetinin Resmi Gazete ilanından itibaren 15 gün içerisinde tebliğ edilmiş sayılıp 7 gün içerisinde kesinleşeceği ve ilan masrafının sanıktan tahsil edileceği ilan tebliğ olunur.

11840

E. No : 1999/857
 K. No : 1999/737
 Karar Tarihi : 24/8/1999
 Sanık : Mehmet Ateş-Halil ve German oğlu 1982 D.lu, Uşak İli, Merkez İlç. Nüf. kayıtlı olup, Bimekan takımından.
 Suç : Kesici Aletle Mütessir Fiil.
 Kanun Maddesi : TCK 456/4,19,457/1,55/3, TCK 36 Mad.
 Verilen Ceza : 1.351.111,-TL. Ağ. P. Cezası, Bıçağın müsaderesi.

Yukarıda kimliği yazılı sanığa mahkememizden verilen karar tüm aramalara rağmen bulunup tebliğ edilemediğinden 7201 S.Tebliğat Kan.'ca Resmi Gazete İlanen tebliğine karar verilmiş olup, iş bu hüküm özetinin Resmi Gazete ilanından itibaren 15 gün içerisinde tebliğ edilmiş sayılıp 7 gün içerisinde kesinleşeceği ve ilan masrafının sanıktan tahsil edileceği ilan tebliğ olunur.

11839

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/992

K. No : 1999/1212

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Şükrü Hüdaverdi Göçmen, Ümmet Oğ. 1974 D.lu Elbistan Köyü Özçimen, Ali Oğ. 1948 D.lu G.Antep Şahinbey Yayı Köyü Nüf.Kay. halen Kurbanbaba Mah. 18. Sok. No: 4 sayılı yerde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 60.000.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11703

E. No : 1999/944

K. No : 1999/1170

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Yücel Çömçümoğlu, Ali Oğ. 1953 D.lu Ankara Beypazarı Rüstempaşa Mah. Nüf.Kay. halen Tugay Yolu Cad. Medret Sok. No: 24 Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11704

E. No : 1999/614

K. No : 1999/931

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Erkan Güvenç, Mustafa Oğ. 1974 D.lu Oğuzeli Asmacık Köyü Nüf.Kay. halen Hürriyet Cad. Söylemez Pasajı No: 1 Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11705

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/936

K. No : 1999/1148

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Ali Şahindal, Yakup Oğ. 1955 D.lu, G.An-
tep Ş.Bey Mah. Nüf.Kay. halen Atatürk Bulvarı No: 8/A Gaziantep adresinde ikamet eden sa-
nık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 60.000.000.–TL. ağır para
cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edile-
memiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de
ilanen tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde
Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği taktirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan
alınacağı ilan olunur.

11706

E. No : 1999/537

K. No : 1999/916

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Kökmen, Mustafa Oğ. 1964 D.lu
Nizip Aşağıçardak Köyü Nüf.Kay halen İncirliçınar Mah. Şekerci İşhanı Kat: 5 No: 507 Gazian-
tep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince
4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edile-
memiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de
ilanen tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde
Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği taktirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan
alınacağı ilan olunur.

11707

E. No : 1999/759

K. No : 1999/976

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hüseyin Uğur, Mehmet Oğ. 1953 D.lu
Oğuzeli Arslanlı Köyü Nüf.Kay. halen Hamdi Kutlar Cad. Halıcılar Pasajı No: 35 Gaziantep ad-
resinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince
7.860.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edile-
memiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de
ilanen tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde
Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği taktirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan
alınacağı ilan olunur.

11708

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/969

K. No : 1999/1184

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Ali Ekber Kaygusuz, Kasım Oğ. 1981 D.lu G.Antep Ş.Bey Kazıklı Köyü Nüf.Kay., halen İsmetpaşa Mah. Şıhcan Şakir Sok. No: 5/A Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 60.000.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete’de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11715

E. No : 1999/549

K. No : 1999/924

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Doğan Aktulga, M.Sait Oğ. 1946 D.lu G.Antep Kabasakal Köyü Nüf.Kay. olup halen İnönü Cad. No: 17/A Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete’de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11716

E. No : 1999/524

K. No : 1999/909

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hüseyin Kuyar, Ali Oğl. 1970 D.lu Yavuzeli Şenlikçe Köyü Nüf.Kay. halen Büyükpasaj Kat: 2 No: 213 Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete’de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11717

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/1238

K. No : 1999/1445

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Ebubekir Kaner, Abdurrahman ve Perihan'dan olma, 1952 D.lu Gaziantep, Ş.Bey-Eyyüpoğlu Mah.Nüf.Kay. halen Gaziler Cad. Seferoğlu Çıkmazı No: 2/B Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 60.000.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11720

E. No : 1999/772

K. No : 1999/974

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Fahri Parlak, M.Emin Oğ. 1963 D.lu G.Antep Mrk. Dereyamaç Köyü Nüf.Kay. olup halen Konak Mah. Ordu Cad. No: 155 Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11733

E. No : 1999/534

K. No : 1999/914

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hamdullah Koşar, Ali Bişar Oğ. 1968 D.lu Mardin Kızıltepe Cantası Köyü Nüf.Kay. halen G.Antep Karaoğlan Mh. 88. Sok. No: 8 ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11734

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/629

K. No : 1999/937

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mustafa Uğur, Mehmet Oğ. 1969 D.lu Oğuzeli Karacagöl Köyü Nüf.Kay. halen G.Antep Karatarla Mah. Kunduracılar Sitesi Arif Dai Sok. No: 2/B de ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete’de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği taktirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11735

E. No : 1999/913

K. No : 1999/1139

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanıklar Hüdaverdi Göçmen,. Ümmet Göçmen Oğ. 1974 D.lu Elbistan Köyü Nüf.Kay. halen G.Antep Düğmecı Mah. Dayı Ahmet Ağa Sok. Kat: 3 No: 41’de ikamet eden ile Mustafa Oğ. 1972 D.lu G.Antep Suyabatmaz Mah. Nüf.Kay. halen aynı yerde ikamet eden Ahmet Katıkcı haklarında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL.’er ağır para cezası verilmiştir.

Sanıkların gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete’de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği taktirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11736

E. No : 1999/861

K. No : 1999/1097

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Mehmet Geyik, Battal Oğ. 1956 D.lu G.Antep Oğuzeli Ekinveren Köyü Nüf.Kay. halen Maaşkuyu Cad. No: 60’da ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 7.860.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete’de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği taktirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11737

Gaziantep 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/771

K. No : 1999/972

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Cemil Uğur, Hasan Oğ. 1961 D.lu Karkamış İlçesi Öncüler Köyü Nüf.Kay. halen Girne Mah. No: 2/a Gaziantep adresinde ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11738

E. No : 1999/986

K. No : 1999/1210

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Kanber Çaltıbaşı, Salman Oğ. 1971 D.lu K.Maraş - Pazarcık - Harmanlık Köyü Nüf.Kay. halen G.Antep Yeşilevler Mah. 109. Sok. No: 38 de ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 60.000.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11739

E. No : 1999/913

K. No : 1999/1139

3167 Sayılı Kanuna Muhalefet suçundan sanık Hüseyin Dağdelen, Mustafa Oğ. 1976 D.lu G.Antep Ş.Bey Hacıbaki Mah.Nüf.Kay. halen Çakmak Mah. Paraf Sok. No: 45/A da ikamet eden sanık hakkında Mahkememizce 3167 S.K.nun 13/1 maddesi gereğince 4.560.000.–TL. ağır para cezası verilmiştir.

Sanığın gıyabında verilen bu karar tüm aramalara rağmen bulunamadığından tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanun 28 ve devamı maddeleri gereğince kararın Resmi Gazete'de ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, 8 gün içerisinde Asliye Ceza Mahkemesine itiraz edilmediği takdirde kesinleşmiş sayılacağı, masrafların sanıktan alınacağı ilan olunur.

11740

Ankara 13. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/1245

K. No : 2000/62

Davacı : K.H.

Sanık : Mustafa Sadık Karataş - Ahmet oğlu, Ayşe'den olma, 1968 D.lu Ankara İli, Altındağ İlçesi, Doğanbey Mah. Nüf. kayıtlı olup, halen Orhangazi Mah. Özlü Sok. No: 85 Altındağ/Ankara

Suç : 3167 Sayılı Kanuna Muh.

Suç Tarihi : 23/3/1999

Karar Tarihi : 22/2/2000

Yukarıda açık kimliği yazılı bulunan sanık hakkında mahkememizden verilen gıyabi karar ile sanığın 3167 SK. 13/1. TCK. 29. 119/5. maddesi uyarınca 6.840.000,- TL. Ağır Para Cezası ile Cezalandırılmasına ve 2.250.000,- TL. Mahkeme giderinin sanıktan alınmasına dair karar tüm aramalara rağmen sanık bulunup kendisine tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. 29. 30 ve 31 maddelerine tevfikan Resmi Gazete'de bir defaya mahsus ilan edilerek ilanın yapıldığı tarihten itibaren 15 gün sonra kararın tebliğ edilmiş sayılmasına ve müteakip işlemlerin devamına gazete ilan giderinin sanıktan tahsiline karar verildi. 12476

E. No : 1999/1064

K. No : 1999/983

Davacı : K.H.

Sanık : Sabri Ünal - Mevlüt oğlu, Bediha'dan olma, 1959 D.lu. Konya İli, Kulu İlçesi, Kömişini Köyü Nüf. kayıtlı olup halen Suadiye Cad. 140/1 Demetevler/Ankara adresinde oturur.

Suç : Kumar Oynamak ve Kumar Oynatmak

Suç Tarihi : 23/8/1999

Karar Tarihi : 11/11/1999

Yukarıda açık kimliği yazılı bulunan sanık hakkında mahkememizden verilen gıyabi karar ile sanığın TCK. 568. 119/5. 647/4-2. TCK. 72. maddesi uyarınca 37.500.000,- TL. Ağır Para Cezası ile Cezalandırılmasına ve 3.150.000,- TL. Mahkeme giderinin sanıktan alınmasına dair karar tüm aramalara rağmen sanık bulunup kendisine tebliğ edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. 29. 30 ve 31 maddelerine tevfikan Resmi Gazete'de bir defaya mahsus ilan edilerek ilanın yapıldığı tarihten itibaren 15 gün sonra kararın tebliğ edilmiş sayılmasına ve müteakip işlemlerin devamına gazete ilan giderinin sanıktan tahsiline karar verildi. 12467

Çankırı Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/712

K. No : 2000/55

Davacı : K.H.

Sanık : Hakan Şimşek, Abdurrahman oğlu Sultan'dan olma Ankara 18/12/1971 D.lu Ankara İli Çubuk İlçesi Yukarıemirler Köyü nüfusuna kayıtlı Halen aynı yerde oturur, evli 2 Çocuklu okuryazar, Sabıkasız T.C. İslan Serbest Çalışır.

Suç : Trafik Yasasına Muhalefet

Suç Tarihi : 28/12/1999

Karar Tarihi : 17/2/2000

2918 Sayılı Yasaya Muhalefet suçundan sanık yukarıda açık kimliği yazılı sanık Hakan Şimşek, hakkında yapılan açık yargılama sonunda;

Yukarıda açık kimliği yazılı sanık hakkında belirtilen suçtan dolayı hakkında mahkememizce 2918 Sayılı Yasanın 48/5 Md.si uyarınca üç ay süre ile ehliyetinin geri alınmasına karar verildiği, sanık hakkında gıyabında verilen hüküm tebliğ edilemediği aramalara rağmen sanığın bulunmadığından; Sanık hakkındaki hüküm tebliğ olunmadığından 7201 Sayılı Yasanın 28. 30. 31. Maddeleri gereğince Resmi Gazete'de ilanına,

İlan yapıldığı tarihten itibaren 15 gün sonra tebligat yapılmış sayılmasına ve bir suretinin mahkeme divanhanesine asılmasına karar verilmiştir.

İlan olunur.

12499

İstanbul 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1998/797

K. No : 1999/672

Davacı : K.H.

Müşteki : Havva Nilgün Müteveli

Sanık : Salih Gülal : Ahmet ile Yurdanur'dan olma, 1973 D.lu, İstanbul Şişli Mecidiyeköy nüfusunda kayıtlı.

Suç : Hırsızlığa Tam Teşebbüs

Suç Tarihi : 18/5/1998

Hırsızlığa tam teşebbüs suçundan sanık Salih Gülal hakkında mahkememizin 11/5/1999 gün ve 1998/797 esas, 1999/672 karar sayılı hükmü ile C.K. 491/ilk, 62, 81/2. maddeleri gereğince 1.400.000,- TL. Ağır para cezası verilmiş olup,

Sanığın belirli bir ikamet adresinin olmaması nedeniyle karar tebliğ edilememekte olup, 7201 sayılı Yasanın 28. ve müteakip maddeleri gereğince ilan edilen tebliğine. Tebliğ tarihinden 15 gün sonra kararın kesinleşmiş sayılacağı, mahkeme masrafı ve ilan ücretinin sanıktan alınacağı ilan edilen tebliğ olunur.

12506

E. No : 1998/282

K. No : 1999/1477

Davacı : K.H.

Sanık : Tuncay Bayraktar : Ali ve Gülderen'den olma, 1965 D.lu, İstanbul Beyoğlu Piripaşa nüfusunda kayıtlı.

Suç : Hırsızlık

Suç Tarihi : 3/7/1996

Hırsızlık suçundan sanık Tuncay Bayraktar hakkında mahkememizin 26/10/1999 gün ve 1998/282 esas, 1999/1477 karar sayılı hükmü ile T.C.K. 491/ilk, 522, 647/4. maddeleri gereğince 1.200.000,- TL. Ağır para cezası verilmiş olmakla,

Sanığın belirli bir ikamet adresinin olmaması nedeniyle karar tebliğ edilememekte olup, 7201 sayılı Yasanın 28. ve müteakip maddeleri gereğince ilan edilen tebliğine, tebliğ tarihinden 15 gün sonra kararın kesinleşmiş sayılacağı, mahkeme masrafı ve ilan ücretinin sanıktan alınacağı ilan edilen tebliğ olunur.

12507

E. No : 1998/1031

K. No : 1999/570

Davacı : K.H.

Sanık : İbrahim Akyüz : Mihrali ile Çiçek'ten olma, 1978 D.lu, Erzurum Merkez Çayırtepe Köyü nüfusuna kayıtlı.

Suç : Hırsızlık

Suç Tarihi : 9/7/1998

Hırsızlık suçundan sanık İbrahim Akyüz hakkında mahkememizin 20/4/1999 tarih ve 1998/1031 esas, 1999/570 karar sayılı hükmü ile T.C.K. 491/2, 522, 81/2-3. maddeleri gereğince 3 yıl 4 ay hapis cezası verilmiş olmakla,

Sanığın belirli bir ikamet adresinin olmaması nedeniyle karar tebliğ edilememekte olup, 7201 sayılı Yasanın 28. ve müteakip maddeleri gereğince ilan edilen tebliğine, tebliğ tarihinden 15 gün sonra kararın kesinleşmiş sayılacağı, mahkeme masrafı ve ilan ücretinin sanıktan alınacağı ilan edilen tebliğ olunur.

12508

İstanbul 2. Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1998/686

K. No : 1999/1984

Davacı : K.H.

Mağdure : Aynur Ağbaba

Sanık : Habibe Funda Adil : Mustafa ile Sıdika'dan olma, 1969 D.lu İstanbul Beyoğlu Bülbul nüfusunda kayıtlı.

Suç : Hırsızlık

Suç Tarihi : 7/4/1998

Hırsızlık suçundan sanık Habibe Funda Adil hakkında mahkememizin 14/12/1999 gün ve 1998/686 esas, 1999/1984 karar sayılı hükmü ile C.K. 64. madde delaletiyle aynı yasanın 491/4, 62, 522, 647/4-6. maddeleri gereğince 800.000,- TL. Ağır para cezası verilip tecil edilmiş olmakla, Sanığın belirli bir ikamet adresinin olmaması nedeniyle karar tebliğ edilememekte olup, 7201 sayılı Yasanın 28. ve müteakip maddeleri gereğince ilan tebliğine, tebliğ tarihinden 15 gün sonra kararın kesinleşmiş sayılacağı, mahkeme masrafı ve ilan ücretinin sanıktan alınacağı ilan tebliğ olunur. 12509

Silifke Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1997/357

K. No : 1999/712

Yetkili mercülerin emirlerine riayetsizlik suçundan sanık, Kahramanmaraş İli, Merkez İlçe Karamanlı Mahallesi nüfusuna kayıtlı, Ali ve Mukaddes oğlu, Kahramanmaraş-10/10/1967 D.lu, Salih Apak'ın mahkememizin 23/11/1999 tarih ve 1997/35 esas, 1999/712 karar sayılı ilanı ile hakkında açılan kamu davasının TCK. 102/5, 104/2 Maddeleri gereği ortadan kaldırılmasına, emanetin 1997/8 sırasında kayıtlı eşyaların sanıklara iadesine ve 38 HS 509 plakalı 1991 Model Fiat marka otunun karar kesinleştiğinde sahibine iadesine karar verilmiş olup, sanığın yokluğunda verilen kararın bir türlü sanığa tebliğ edilemediği ve açık adresi de tesbit edilemediğinden; ilan tebligat yapılmasına karar verilmekle;

Kararın Resmi Gazete'de yayımlandığı tarihten itibaren 15 gün sonra tebliğ yapılmış sayılacağı ve bir hafta sonra kesinleştirileceği hususu ilan tebliğ olunur. 12500

Bolvadin Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/256

K. No : 1999/276

2863 Sayılı Yasanın 74/3 maddesine muhalefetten sanık İbrahim ve Ganime'den olma 1947 D.lu İzmir İli Torbalı İlçesi Subaşı Köyü nüfusuna kayıtlı Mustafa Arpağ'ın 2863 Sayılı Kanunun 74/3 maddesi gereğince ve TCK. 119 madde hükmü neticeten 90.000.000,- TL. Ağır para cezası ile cezalandırılmasına, suçta kullandığı anlaşılan 1 adet Dedektör, 1 adet Akü ve 1 Adet Kulaklığın Müsadaresine dair mahkememizin 30/12/1999 tarihli kararı sanığa tebliğ edilememiş olduğundan 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri uyarınca ilan tebliğine, ilan tarihinden 7 gün sonra kararın tebliğ edilmiş sayılacağı ve ilan ücretinin kendisinden tahsili hususu ilan tebliğ olunur. 12518

Akpınar Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1993/27

K. No : 1999/70

Kadın Oynatmak ve Oynamak suçundan sanıklar Bayram Karaca, Hüsne Ardıç (Coşkun), Kazım Göçer ve Şerafettin Ekren hakkında mahkememize açılan kamu davasının yapılan açık yargılaması sonucunda;

Mahkememizce verilen 11/11/1999 gün ve 1993/27 Esas, 1999/70 Karar sayılı kararı tüm aramalara rağmen sanıklar Şerafettin Ekren ile Hüsne Ardıç (Coşkun)'a tebliğ edilememiş olup, ilgili kararın adı geçen sanıklar Kırşehir İli Merkez Kayabaşı Mahallesi nüfusuna kayıtlı Zeynel ve Döndü oğlu, 1934 D.lu Şerafettin Ekren ile, Manisa İli Kaynak Mahallesi nüfusuna kayıtlı Halil Kızı Hüsne Ardıç (Coşkun)'a ilan tebliğine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra adı geçenlere tebliğ edilmiş sayılacağı ilan olunur. 12437

Ankara 9. Sulh Ceza Hakimliğinden :

Feyzullah Fevzi - Sultan'dan olma, 1959 D.lu, Ankara, Bala, Sofular Mah. Nüf. K.İ., Anafartalar Cad. No: 69/F-G Ulus-Ankara adresli Veysel Ünal;

Mahkememizden verilen 30/12/1999 gün 1999/1289 Es. 1245 Kr. sayılı kararla 3167 S.K. Muhalefet suçundan dolayı neticeten 6.840.000,- TL. Ağır Para Cezası ile mahkumiyetine karar verilmiş, aramalara rağmen karar kendisine tebliği edilemediğinden 7201 S.K.nun 29. ve müteakip maddeleri uyarınca ilan tebliğine,

İlanın Resmi Gazete'de ilan edilmesinden 7 gün sonra kararın tebliği edilmiş sayılacağı ilan ücretinin kendisinden alınacağı ilan olunur. 12479

İlhami-Sevinç Eğemen'den olma, 1968 D.lu, Ankara, Çankaya, Esat oğlu Mah. Nüf. K.İ., Kaza Sok. 127/D G. Osmanpaşa/Ankara adresli Tibet Kaan;

Mahkememizden verilen 24/12/1999 gün 1999/1219 Es. 1172 Kr. sayılı kararla 3167 S.K. Muhalefet suçundan dolayı neticeten 6.840.000,- TL. Ağır Para Cezası ile mahkumiyetine karar verilmiş, aramalara rağmen karar kendisine tebliği edilemediğinden 7201 S.K.nun 29. ve müteakip maddeleri uyarınca ilan tebliğine,

İlanın Resmi Gazete'de ilan edilmesinden 7 gün sonra kararın tebliği edilmiş sayılacağı ilan ücretinin kendisinden alınacağı ilan olunur. 12477

Fethiye Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/739

K. No : 1999/1082

Fethiye Sulh Ceza Mahkemesinin 24/6/1999 tarih ve 1999/739 esas 1999/1082 karar sayılı ilamı ile 2918 sayılı Kanuna muhalefet suçundan sanık Zeki oğlu 1960 D.lu Manisa Salihli İlçesi Mithatpaşa Nüf. kayıtlı Nezih Dölen'in eylemine uyan 2918 sayılı Yasanın 36/3, TCK. 119 647 sayılı Kanunun 4. maddesi uygulanarak 34.485.000,- TL. Hafif para cezası ile cezalandırılmasına dair karar bütün aramalara rağmen bulunamaması ve adresinin meçhul kalması nedeni ile ilan tebliğine karar verilmiştir.

İlanın tebliğinden itibaren 15 gün sonra tebligatın yapılmış sayılmasına 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince ilan tebliği olunur. 12497

E. No : 1996/1567

K. No : 1998/1474

Fethiye Sulh Ceza Mahkemesinin 6/9/1999 tarih ve 1999/1567 esas 1999/1474 karar sayılı ilamı ile yetkili mercilerin emirlerine riayetsizlik suçundan sanık Abraham oğlu. 1960 D.lu İsrail Herzlyia Nüf. kayıtlı Evgeni Leibovich'in eylemine uyan TCK.nun 526/1, 647 sayılı Kanunun 4. maddesi uygulanarak 1.236.000,- TL. Hafif para cezası ile cezalandırılmasına dair karar bütün aramalara rağmen bulunamaması ve adresinin meçhul kalması nedeni ile ilan tebliğine karar verilmiştir.

İlanın tebliğinden itibaren 15 gün sonra tebligatın yapılmış sayılmasına 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince ilan tebliği olunur. 12498

Çamaş Sulh Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/28

K. No : 2000/04

Mütecaviz sarhoşluk suçundan mahkememizin 21/1/2000 tarih ve numaraları yazılı karar ile TCK.nun 572/1, 59, 36 maddeleri ve 647 Sayılı Kanunun 4. maddesi uyarınca netice olarak 750.000,- TL. Hafif para cezasına hükümlü Ordu İli Çamaş İlçesi Sakargeriş Köyü nüfusuna kayıtlı ve aynı yerde oturur Şükrü ve Hamide'den olma Fatsa - 1/1/1966 D.lu Mustafa Meydan hakkında verilen mahkememiz giyabi ilamı bütün aramalara rağmen bulunarak kendisine tebliği edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28, 29, 30 ve 31. maddeleri gereğince hükmün Resmi Gazete'de ilan tarihinden 15 gün sonra muhataba tebliği edilmiş sayılacağı ilan tebliği olunur.

12438

Germencik Sulh Ceza Hakimliğinden :

Esas No : 1999/456

Karar No : 1999/547

Sanık : Ramazan Kara; Mehmet ve Ümmü oğlu; Kürtler-1956 D.lu, Afyon İli Şuhut İlçesi Ortapınar Köyü nüfusuna kayıtlı olup halen Cumhuriyet Mahallesi Onur Sokak No: 17 Kuşadası adresinde oturur.

Sanık hakkında Trafik Yasasına Muhalefetten mahkememizde yapılan yargılama sonucunda; Sanık Ramazan Kara'ya atılı Trafik Yasasına Muhalefet suçundan dolayı eylemine uyan 2918 S.Y.'nin 36, TCK.'nin 119/4 ve 647 S.Y.'nin 4. maddesi gereğince 79.350.000,-TL. hafif para cezası verilmiş, karar sanığa tüm aramalara rağmen tebliği edilemediğinden;

Verilen kararın sanığa 7201 S. Tebligat Yasasının 28 vd. md. gereğince Resmi Gazete'de ilan edilmesine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş, 7 gün sonra kesinleşmiş olacağına, ilandan ve ilan metninden bir suretin mahkeme ilan tahtasında 1 ay süreyle ilanına, masrafların sanıktan tahsiline,

Karar verilerek tebliğ yerine olmak üzere ilan olunur.

12501

Esas No : 1997/102

Karar No : 1998/173

Sanık : Abdullah Yıldızoğlu; Nihat ve Gülten'den olma; Söke-18/7/1977 doğumlu; Aydın İli Söke İlçesi Atburgazı İnönü Mahallesi nüfusuna kayıtlı halen Söke Konak Mahallesi Yenikent Üstü Ahmet Öner'e ait bahçe evinde kalır.

Sanık Abdullah Yıldızoğlu hakkında Müessir fiil, müteceviz sarhoşluk suçlarından Mahkememizde yapılmakta olan yargılama sonucunda;

Sanık Abdullah Yıldızoğlu'nun Müessir fiil ve müteceviz sarhoşluk suçlarından dolayı eylemine uyan TCK.'nin 456/4,457/1,572/1 ve 647 S.Y.'nin 4 maddesi gereğince 1.146.666,-TL. Ağır, 180.000,-TL. Hafif para cezası verilmiş, karar sanığa tüm aramalara rağmen tebliğ edilemediğinden;

Verilen kararın 7201 S. Tebligat Yasasının 28 vd.md. gereğince sanığa Resmi Gazete'de ilan edilmesine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş, 7 gün sonra kesinleşmiş olacağına, ilandan bir suretin mahkeme ilan tahtasında 1 ay süre ile ilanına, masrafların sanıktan tahsiline,

Karar verilerek tebliğ yerine olmak üzere ilan olunur.

12502

Esas No : 1999/380

Karar No : 1999/497

Sanık : Güngör Çıracıoğlu; Ömer ve Cemile oğ. Denizli-1949 D.lu, Denizli İli Merkez İlçe Yücebağ Mah. Nüfusuna kayıtlı halen Denizli İli Çamlık Cad. No: 177 adresinde oturur.

Sanık hakkında Trafik Yasasına Muhalefetten Mahkememizde yapılmakta olan yargılama sonucunda;

Sanık Güngör Çıracıoğlu'nun atılı Trafik Yasasına muhalefet suçundan dolayı eylemine uyan 2918 S.Y.'nin 48/5,112/3 md. gereğince sanığa Denizli Emniyet Müdürlüğünden verilen 31/10/1985 tarih ve 47898 belge no'lu B sınıfı sürücü belgesinin 3 ay süreyle alınmasına, karar kesinleştiğinde bir suretinin sürücünün siciline işlenmek üzere Denizli Trafik Şube Müdürlüğüne gönderilmesine, karar verilmiş, olup, karar tüm aramalara rağmen sanığa tebliğ edilemediğinden;

Verilen kararın sanığa 7201 S.Tebliğat Yasasının 28 vd. md. gereğince Resmi Gazete'de ilan edilmesine, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş 7 gün sonra kesinleşmiş olacağına, ilandan ve ilan metninden bir suretinin mahkeme ilan tahtasında 1 ay süreyle ilanına, masrafların sanıktan tahsiline,

Karar verilerek tebliğ yerine olmak üzere ilan olunur.

12503

Erzurum İcra Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/2351

K. No : 2000/409

Sanık : Selahattin Tahur - Rifat ve Cemile'den olma 1936 D.lu Erzurum Ilıca - Tebrizcik Köyü Nüf. kayıtlı halen Kırmacı Mah. Leyla Sokak No: 246 - Erzurum.

Suç : M.B.B.

Suç Tarihi : 22/3/1999

Karar Tarihi: 15/2/2000

HÜKÜM ÖZETİ :

Sanığın eylemine uyan İİK.nun 337/1 maddesi gereğince 10 Gün Hafif Hapis Cezası ile Tecziyesine karar verilmiş olup tüm aramalara rağmen karar tebliğ edilememiştir.

7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin Resmi Gazete'de ilanı, ilan edilen gazete giderinin sanıktan tahsil edileceği, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra hükmün kesinleşerek yerine getirileceği ilan olunur. 12171

E. No : 1999/2202

K. No : 2000/403

Sanık : Özkan Bahadır - Abdulgani ve Yüksel'den olma 1975 D.lu Erzurum Merkez Adaçay Nüf. kayıtlı halen Y. Yoncalık Mah. Aliravi Cad. 3/9 - Erzurum.

Suç : M.B.B.

Suç Tarihi : 3/5/1999

Karar Tarihi: 15/2/2000

HÜKÜM ÖZETİ :

Sanığın eylemine uyan İİK.nun 337/1 maddesi gereğince 10 Gün Hafif Hapis Cezası ile Tecziyesine karar verilmiş tüm aramalara rağmen karar tebliğ edilememiştir.

7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin Resmi Gazete'de ilanı, ilan edilen gazete bedelinin sanıktan tahsil edileceği, ilan tarihinden itibaren 15 gün hükmün kesinleşerek yerine getirileceği ilan olunur. 12172

E. No : 1999/1427

K. No : 2000/174

Sanık : Muammer Araz - Mehrali ve Keziban'dan olma 1968 D.lu Erzurum Narman İlçesi Dazlak Köyü Nüf. kayıtlı halen A.Mumcu Mah. 2. Korucuk Sokak No: 6, Kat: 5 Erzurum.

Suç : M.B.B.

Suç Tarihi : 11/2/1999

HÜKÜM ÖZETİ :

Sanığın eylemine uyan İİK.nun 337/1 maddesi gereğince 10 Gün Hafif Hapis Cezası ile Tecziyesine karar verilmiş olup tüm aramalara rağmen karar tebliğ edilememiştir.

7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin Resmi Gazete'de ilanı, ilan edilen gazete bedelinin sanıktan tahsil edileceği, ilan tarihinden sonra 15 gün sonra hükmün kesinleşerek yerine getirileceği ilan olunur. 12173

Erzurum İcra Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/2818

K. No : 2000/480

Sanık : Mehmet Taşkent - Lütfettin ve Hanım'dan olma 1969 D.lu Erzurum Merkez Dere Mah. Nüf. kayıtlı halen Taşkent Şohwrom Gez. Mah. Çaykara Cad. No: 61/A Erzurum

Suç : Taahhüdü İhlal

Suç Tarihi : 2/8/1999

Karar Tarihi : 22/2/2000

HÜKÜM ÖZETİ :

Sanığın eylemine uyan İİK.nun 340. maddesi gereğince 1 Ay Hafif Hapis Cezası ile Tecziyesine karar verilmiş olup tüm aramalara rağmen karar tebliğ edilememiştir.

7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin Resmi Gazete'de ilanı, ilan edilen gazete giderinin sanıktan tahsil edileceği, ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra hükmün kesinleşerek yerine getirileceği ilan olunur. 12174

Mahmudiye İcra Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1999/7

K. No : 1999/22

Sanık : Nurettin Yiğit - Durmuş ve Nazmiye oğlu 6/2/1958 D.lu Eskişehir İli Mahmudiye İlçesi Yeni Mah. Cilt; 002/05, Kütük; 395'de Nüf. kayıtlı olup halen Orta Mah. Hastane Cad. No: 93 Mahmudiye adresinde oturur.

Suç : Mal Beyanında Bulunmamak.

Suç Tarihi : 28/1/1999

Karar Tarihi : 9/12/1999

Kanun Mad.: İİK.nun 337. Maddesi

Aldığı Ceza : 10 Gün Hafif Hapis

Yukarıda açık kimliği yazılı sanık hakkında mahkememizden verilen karar sanığın adresinin meçhul olduğundan PTT ve Kollukça tebliğ edilemediğinden T.K.nun 28 ve 29. maddeleri gereğince Resmi Gazete'de ilanına karar verilmiştir.

Kararın ilanından itibaren (7) gün içinde Kanun yoluna başvurulmadığında kesinleşeceği, masrafların sanıktan tahsil edileceği ilan tebliğ olunur. 12142

Ardeşen İcra Ceza Hakimliğinden :

E. No : 1998/26

K. No : 1999/5

Mal Beyanında Bulunmamak suçundan Rize İli Ardeşen İlçesi Yayla Mahallesi Nüf. kayıtlı Mehmet ve Fatma oğlu 1951 D.lu Adnan Ekşioğlu'nun hakkında açılan davanın yapılp bitirilen açık yargılaması sonucunda İİK.nunun 337 maddesi gereğince cezalandırılması talep edilmiş olman dava dosyasının İİK.nunun 349/5 maddesi gereğince düşürülmesine karar verilmiş olup gıyabi karar sanığa tebliğ olunamamıştır.

7201 sayılı Tebligat Kanununun 28, 29, 30 ve 31 maddeleri gereğince ilanına ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı ilan masraflarının daha sonra sanıktan alınacağı hususu ilan tebliğ olunur. 12125

Kartal 2. İcra Ceza Mahkemesi Hakimliğinden :

Sıra No	Esas No	Karar No	Karar Tarihi	Sanık	Baba Adı	D. Tarihi	D. Yeri	Suç	Verilen Ka
1 -	1999/1051	1999/1430	15/12/1999	Murat Çağlar	Zekai	1976	İstanbul	T.İhlal	Mahkûmiyet
2 -	1999/1568	2000/59	2/2/2000	Bilal Çördükçü	Şükrü	1961	D.Başalan	MBB.	Mahkûmiyet

Yukarıda açık kimlikleri yazılı bulunan hükümlülerin yapılan tebligatta bulunamadıkları gibi yeni adreslerinde tesbit edilemediğinden bahisle 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29 - 30 Maddeleri uyarınca Resmi Gazete'de ilan tebliğine, aynı Kanununun 31.nci Maddesi uyarınca ilan yapılan Resmi Gazete'nin neşir tarihinden itibaren 15 gün sonra hükmü tebliğ edilmiş sayılacağı ilan masraflarının hükümlüden alınacağı ilan olunur. 10111

Kula Sulh Hukuk Hakimliğinden :

2000/63 - 106

Mahkememizde görülen Vasi Tayini Davasının yapılan ve bitirilen açık yargılaması sonunda:

Kula Kapalı Cezaevinde hükümlü bulunan Yunus ve Nazire'den olma Kula 1/3/1972 D.lu Sandal Beldesi Nüf. kayıtlı bulunan hükümlü Mustafa Poyraz'a aynı yer Nüf. kayıtlı bulunan Halil ve Hanım'dan olma 1/1/1950 D.lu Yunus Poyraz'ın M.K.'nun 357. maddesi gereğince Vasi Tayin Edilmesine dair verilen karar ilanen duyurulur. 11879

Turhal Sulh Hukuk Hakimliğinden :

E. No : 2000/101

K. No : 2000/166

Hükümlü Nuri ve Hatice'den olma 1969 D.lu Haymatlos, Turhal İlçesi, Bahar Mahallesi, Sema Sok. N: 51 de mukim Meryem Yılmaz'a vasi adayı olarak bildirdiği Salim kızı, Bahar Mahallesi, Sema Sok. N: 51 de mukim Hatice Bedük'ün vasi olarak Nasp ve Tayinine karar verildiği ilan olunur. 11807

Arsin Sulh Hukuk Hakimliğinden :

Trabzon İli, Arsin İlçesi, Fındıklı Köyü Cilt 0011 Sayfa 3 Sıra No 057 de kayıtlı bulunan Hüseyin ve Pamuk'tan olma, 1963 D.lu İsmail Hakkı Çakıcı'nın hükümlülük süresince Medeni Kanununun 317 maddesi gereğince babası Hüseyin Çakıcı'nın kendisine vasi tayin edilmesine, vasisinin babası olması sebebiyle velayeti altına alınmasına karar verilmiştir.

Keyfiyet ilan olunur. 12185

Ankara 3. Sulh Hukuk Hakimliğinden :

2000/521

Amasya İli, Suluova İlçesi, Derebaşalan Mahallesi veya Köyü, Cilt No: 0026, Kütük Sıra No: 0007 de Nüf. kayıtlı Hasan ve Sati'den olma 1956 D.lu Yusuf Çağlar'ın cezası süresince M.K.nun 357 maddesi uyarınca vesayet altına alınmasına,

Hükümlüye aynı yer Nüf. kayıtlı kardeşi Hasan ve Sati'den olma 1961 D.lu Mustafa Çağlar'ın vasi tayin edildiğine dair mahkememizce verilen 24/4/2000 gün ve 2000/521 - 526 sayılı ilamı ile karar verilmiştir.

İlan olunur. 12167

2000/37 Tereke

Mirasçılarının sırasını reddetmesi sebebiyle Ankara 16. Sulh Hukuk Mahkemesince Terekesinin resmen tasfiyesine karar verilmiş olan Kırşehir İli, Boztepe İlçesi Boztepe Merkez Mahallesi Nüf. kayıtlı Salih ve Lütfiye'den olma 1961 D.lu Osman Koçak 26/1/2000 tarihinde vefat ettiğiinden Tereke Defteri tanzim olunacağından:

Türk Medeni Kanununun 56.ncı maddesine tefriken defter tutma muamelesine başlanmış olduğundan Kanuni Maddenin 561. maddesi mucibince ölenin kefalet sebebi ile alacaklarına dahil olmak üzere alakadar olanların alacakları ile borçlarını ilan tarihinden itibaren en geç 1 ay zarfında evrakı müsbitelerini hamilen müracaatla beyan ve kayıt ettirmeleri ve 569.ncu maddeye tefriken alacaklarını vakit zamanı ile yazdırmayan alacaklıların mirasçılara şahsen vade Terekeyi izafette takip edemeyeceklerini ve rehin teminat hakkında da malumat vermeleri lüzumu ilan olunur. 12168

2000/562

Erzurum İli, Horasan İlçesi, Kızlarkale Mahallesi veya Köyü, Cilt No: 0051, Kütük Sıra No: 0025 de Nüf. kayıtlı Ahmet ve Gönül'den olma 1971 D.lu Cumhur Aydemir'in cezası süresince M.K.nun 357 maddesi uyarınca vesayet altına alınmasına, hükümlüye aynı yer Nüf. kayıtlı eşi İzzet ve Ümran'dan olma 1975 D.lu Demet Aydemir'in vasi tayin edildiğine dair mahkememizce verilen 25/4/2000 gün ve 2000/562 - 537 sayılı ilamı ile karar verilmiştir.

İlan olunur. 12178

Ankara 3. Sulh Hukuk Hakimliğinden :

2000/492

Ankara İli, Altındağ İlçesi, Sinanpaşa Mah. Cilt No: 082/01 de Nüf. kayıtlı Metin ve Fahriye'den olma 1965 D.lu Çetin Aycan'ın M.K.nun 357. maddesi uyarınca vesayet altına alınmasına,

Hükümlüye aynı yer Nüf. kayıtlı Metin ve Fahriye'den olma 1974 D.lu kardeşi Tekin Aycan'ın mahkememizden verilen 21/4/2000 gün ve 2000/492 - 522 sayılı kararı ile vasi tayin edilmesine karar verilmiştir.

İlan olunur.

12179

2000/32 Tereke

Mirasçılarının mirasını reddetmesi sebebiyle Ankara 16. Sulh Hukuk Mahkemesince Terekesinin resmen tasfiyesine karar verilmiş olan İzmir İli, Konak İlçesi, Akarcalı Mahallesi Nüf. kayıtlı İdris ve Refika'dan olma 1960 D.lu Muris Kemal İyigün 4/3/2000 tarihinde vefat ettiğinden Tereke Defteri tanzim olunacağından:

Türk Medeni Kanununun 56.ncı maddesine tefriken defter tutma muamelesine başlanmış olduğundan Kanuni Maddenin 561. maddesi mucibince ölenin kefalet sebebi ile alacaklarına dahil olmak üzere alakadar olanların alacakları ile borçlarını ilan tarihinden itibaren en geç 1 ay zarfında evrakı müsbitelerini hamilen müracaatla beyan ve kayıt ettirmeleri ve 569.ncu maddeye tefriken alacaklarını vakit zamanı ile yazdırmayan alacaklıların mirasçılara şahsen vede Terekeyi izafetle takip edemeyeceklerini ve rehin teminat hakkında da malûmat vermeleri lüzumu ilan olunur.

12180

1999/720

Tunceli İli, Hozat İlçesi, Bilekli Mah. Köyü Cilt No: 0047, K. Sıra No: 0032, de Nüf. kayıtlı Hüseyin ve Kibar'dan olma 1973 D.lu Nihat Doğan'ın cezası müddetince TMK.nun 357. maddesi uyarınca vesayet altına alınmasına,

Hükümlüye aynı yer Nüf. kayıtlı Hüseyin ve Kibar'dan olma 1972 D.lu kardeşi Abidin Doğan'ın mahkememizden verilen 1999/720 - 2000/454 sayı ve 11/4/2000 tarihli kararı ile vasi tayin edilmesine karar verilmiştir.

İlan olunur.

10783

1998/112

Mahkememizde görülmekte olan Muris Aysel Turan'ın Terekesinin tesbiti davasında:

3/10/1998 günü vefat eden Mardin İli, Ömerli İlçesi, Topağaç Mah. Köyü Nüf. kayıtlı Bişar ve Hanife'den olma 1971 D.lu Muris Aysel Turan'ın üzerinde çıkan 25.050.000,-TL. para, 1 adet Gh 688 marka cep telefonu, 1 adet kaban, 1 adet bayan çantası ile çeşitli malzemeleri teslim almak ve Terekeye karşı beyanda bulunmak üzere mahkememizde duruşmanın atılı bulunduğu 16/6/2000 günü saat 9.40'da mirasçılardan Bişar Turan tüm aramalara rağmen tebligata elverişli adresi bulunmadığından mirasçı Bişar Turan'ın hazır bulunması yada kendisini kanuni bir vekille temsil ettirmesi, duruşmaya gelerek beyanda bulunmadıkları yada kendilerini kanuni bir vekille temsil ettirmedikleri takdirde ve 1 ay içerisinde de beyanda bulunmadıklarında Terekeden el çekilerek Terekenin mirasçılara terk ve teslimine karar verileceği hususu tebligat yerine kaim olmak üzere ilan edilmiştir.

12106

Ege Ordu Komutanlığı Askeri Mahkemesi Hakimliğinden :

Aşağıda açık kimlikleri yazılı sanıklar hakkında, Ege Ordu Komutanlığı Askeri Mahkemesinden verilen aşağıya çıkarılan kararlar, sanıkların adreslerinde bulunamaması ve buldukları adreslerin tespit edilememesi nedeniyle tebliğ edilememiştir.

Adresler meçhul sanıklar hakkındaki kararlar 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28-31 nci maddeleri gereğince ilan olunur. İlan tarihinden 7 gün sonra tebligat yapılmış sayılır.

Tebliğden itibaren 7 gün içinde kararlar temyiz edilebilir.

Esas/Karar No : 501/913
 Karar Tarihi : 30/12/1999
 Suç : Firar
 Uygulanan K.Md. : ASCK 66/ 1-A
 Sanık Kimliği : Fatih Kandemir, Mustaga oğlu, 1977 D.lu, Trabzon/Akçaabat Nf. Ky.
 Karar : 10 Ay Hapis

Esas/Karar No : 259/934
 Karar Tarihi : 31/12/1999
 Suç : İzin Tecavüzü
 Uygulanan K.Md. : ASCK 66/ 1-B
 Sanık Kimliği : Çoşkun Bozkurt, Mustafa oğ. 1977 D.lu, Yozgat/Çekerek İlç. Körpınar Köyü Nüf. Kyt.
 Karar : 5 Ay Hapis

Esas/Karar No : 292/53
 Karar Tarihi : 31/12/1999
 Suç : İzin Tecavüzü
 Uygulanan K.Md. : ASCK 66/ 1-B
 Sanık Kimliği : Murat Bulmaz, Mahmut oğ. 1974 D.lu, Sivas/Kangal Örencik Köyü Nüf. Kyt.
 Karar : 500.000,-TL. APC. Beraet

Esas/Karar No : 481/408
 Karar Tarihi : 2/9/1998
 Suç : Üste Fiilen Taarruz
 Uygulanan K.Md. : ASCK 91/ 1
 Sanık Kimliği : Muhsin Kabucu-Dursunali oğ. 1976 D.lu, Trabzon/Of İlç. Söğütlü Köyü Nüf. Kyt.
 Karar : 5 Ay Hapis

Esas/Karar No : 92/681
 Karar Tarihi : 15/12/1998
 Suç : Memuriyet Görevini İhmal
 Uygulanan K.Md. : ASCK. 144, T.C.K. 240,59/647 4,6.ncı maddeleri
 Sanık Kimliği : Ahmet Demir-Hüseyin oğ. 1966 D.lu, Elazığ/Merkez Kartaltepe Nüf. Kyt.
 Karar : 1.500.000,-TL. APC. ve 2 Ay 15 Gün Memuriyetten Men Cezalarının Ertelenmesine.

Esas/Karar No : 92/681
Karar Tarihi : 15/12/1998
Suç : Memuriyet Görevini İhmal
Uygulanan K.Md. : ASCK. 144, T.C.K. 240,59/647 4,6.ncı maddeleri
Sanık Kimliği : Yüksel Bozkurt-Cezmi oğ. 1967 D.lu, Van/Çatak Merkez Nüf. Kyt.
Karar : 1.500.000,-TL. APC. ve 2 Ay 15 Gün Memuriyetten Men Cezalarının Ertelenmesine

Esas/Karar No : 92/681
Karar Tarihi : 15/12/1998
Suç : Memuriyet Görevini İhmal
Uygulanan K.Md. : ASCK. 144, T.C.K. 240,59/647 4,6.ncı maddeleri
Sanık Kimliği : Ali Civaner-Mustafa oğ. 1971 D.lu, Karaman/Merkez Çeltik Mah. Nüf. Kyt.
Karar : 1.500.000,-TL. APC. ve 2 Ay 15 Gün Memuriyetten Men Cezalarının Ertelenmesine.

Esas/Karar No : 92/681
Karar Tarihi : 15/12/1998
Suç : Memuriyet Görevini İhmal
Uygulanan K.Md. : ASCK. 144, T.C.K. 240,59/647 4,6.ncı maddeleri
Sanık Kimliği : Abdülkerim Balık-Mehmet oğ. 1972 D.lu, Adıyaman/Gerger Gözpinar Köyü Nüf. Ky.
Karar : 1.500.000,-TL. APC. ve 2 Ay 15 Gün Memuriyetten Men Cezalarının Ertelenmesine.

Esas/Karar No : 92/681
Karar Tarihi : 15/12/1998
Suç : Memuriyet Görevini İhmal
Uygulanan K.Md. : ASCK. 144, T.C.K. 240,59/647 4,6.ncı maddeleri
Sanık Kimliği : Murat Kurt-Ahmet oğ. 1975 D.lu, Siirt/Baykam Gündoğdu Nüf. Kyt.
Karar : 1.500.000,-TL. APC. ve 2 Ay 15 Gün Memuriyetten Men Cezalarının Ertelenmesine.

Esas/Karar No : 92/681
Karar Tarihi : 15/12/1998
Suç : Memuriyet Görevini İhmal
Uygulanan K.Md. : ASCK. 144, T.C.K. 240,59/647 4,6. ncı maddeleri
Sanık Kimliği : Ahmet Salih Soysal-Ahmet Ali oğ. 1970 D.lu, İstanbul/Eyüp Nişanca Nüf. Kyt.
Karar : 1.500.000,-TL. APC. ve 2 Ay 15 Gün Memuriyetten Men Cezalarının Ertelenmesine

Kara Kuvvetleri Komutanlığı Askeri Mahkemesi Kıdemli Hakimliğinden :

Esas No : 1997/568
 Karar No : 1997/317
 Karar Tarihi : 2/9/1997
 Suç : Asta Müessir Fiil
 Sanık Kimliği : Fırat Devrim, Nurettin oğlu, 1975 doğumlu, Hatay İskenderun Kara-
 ağaç Cumhuriyet Mah. Nüf. Ky. aynı yer Çay Sok. No: 83 de mukim,
 Ankara Zrh. Brl. Ok. Eğt. Tüm. K.lığı emrinde görevli iken terhisli
 Tnk. Onb.

Hüküm Özeti :

Ast'a Müessir fiil suçundan sanık Fırat Devrim hakkında mahkememizce verilen As.C.K.nun 117/1, TCK.nun 59. Md. gereğince neticeten Bir Ay Yedi Gün hapis cezası ile mahkumiyetine dair gıyabında verilen karar tüm aramalara rağmen sanığa tebliğ edilemediğinden, 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. ve müteakip maddeleri gereğince hükmün Resmi Gazete'de ilanı ile ilanın yapıldığı tarihten 15 gün sonra sanığa tebliğ edilmiş sayılacağı ilan edilen tebliğ olunur.

11967

9 ncu Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesi Hakimliğinden :**ERZURUM**

Esas No : 1997/176
 Karar No : 1997/681
 Suçu : Yoklama kaçağı kalmak ve Kıt'a ya varmadan savuşmak
 Sanık : Musa Temirak, Nadir oğlu 1973 doğumlu, İğdir Merkez Hoşhaber
 Köyünde ikamet eder.

Karar Özeti :

Sanık Musa Temirak hakkında 9 ncu Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesinin 25/12/1997 tarih ve 1997/176-681 Esas ve Karar sayılı ilamları ile; ASCK: 63/1-A, 63/1-B, T.C.K.nun 59/2, 71, 647 sayılı Kanunun 4 ncü maddeleri gereğince: Neticeten: 625.000,-TL. Ağır para cezası ile mahkumiyetine karar verilmiştir.

Yukarıda kimliği ve karar özeti yazılı sanık hakkındaki gerekçeli karar, sanığın kendisi ve konutunun bulunamaması nedeniyle tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28-29 ncu maddeleri gereğince karar özetinin Resmi Gazete'de ilanen tebliği, aynı kanunun 31 nci maddesi uyarınca ilanen tarihinden 15 gün sonra tebligatın yapılmış sayılacağı ilan edilen tebliğ olunur.

11885

Esas No : 1997/490
 Karar No : 1999/603
 Suçu : Üste fiilen taarruz
 Sanık : Sait Abasıyün, Ömer oğlu 1975 doğumlu, Bingöl İli Genç İlçesi Kep-
 çeli Köyünde ikamet eder.

Karar Özeti :

Sanık Sait Abasıyün hakkında 9 ncu Kolordu Komutanlığı Askeri Mahkemesinin 11/11/1997 tarih ve 1997/490-603 Esas Karar sayılı ilamları ile; ASCK: 91/1, T.C.K.nun 51/3, 59/2 nci maddeleri gereğince Neticeten: Bir Ay Yirmi Gün Hapis Cezası ile Mahkumiyetine karar verilmiştir.

Yukarıda kimliği ve karar özeti yazılı sanık hakkındaki gerekçeli karar, sanığın kendisi ve konutunun bulunamaması nedeniyle tebliğ edilememiştir.

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28-29 ncu maddeleri gereğince karar özetinin Resmi Gazete'de ilanen tebliği, aynı kanunun 31 nci maddesi uyarınca ilanen tarihinden 15 gün sonra tebligatın yapılmış sayılacağı ilan edilen tebliğ olunur.

11886

Denizli Trafik Hakimliğinden :

E. No : 1998/104

K. No : 1998/146

Davacı : K.H.

Sanık : Celal Buran - Süleyman ve Ümmü'den olma 1960 Sarıgöl D.lu olup halen Muratdede Mh. 317 Sk. No: 17 de Denizli'de oturur.

Suç : 2918 Sayılı Yasaya Muhalefet.

Suç Tarihi : 8/2/1998

Karar Tarihi : 10/2/1998

Mahkememizden sanığa verilen 2918 S.Y.'nin 36/3, TCK.nun 119, 119/4, 647 S.Y.'nin 4 Md, TCK.nun 72 Md. gereğince 19.485.000,-TL. HPC. dair verilen ceza sanığa tüm aramalara rağmen bulunamadığından ilanen tebliğine karar verildi.

Sanık tüm aramalara rağmen bulunamadığından

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28, 29 ve 31. maddeleri gereği hüküm ilan edilmesine, ilan edildikten sonra 15 gün içerisinde kesinleşeceği tebliğ olunur. 12145

E. No : 1999/755

K. No : 1999/980

Davacı : K.H.

Sanık : Ekram Andak - Ahmet ve Gülizar'dan olma Tavas 1969 D.lu Denizli İli Tavas İlçesi Altınova Nüf. Kyt. olup halen Değirmenönü Mh. 1334 Sk. No: 9 Denizli'de oturur.

Suç : 2918 Sayılı Yasaya Muhalefet.

Suç Tarihi : 21/5/1999

Karar Tarihi : 6/7/1999

Mahkememizden sanığa verilen 2918 S.Y.'nin 48/5 maddesi gereğince ehliyetinin 3 ay geri alınmasına dair verilen ceza sanığa tüm aramalara rağmen bulunamadığından ilanen tebliğine karar verildi.

Sanık tüm aramalara rağmen bulunamadığından

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28, 29 ve 31. maddeleri gereği hüküm ilan edilmesine, ilan edildikten sonra 15 gün içerisinde kesinleşeceği tebliğ olunur. 12146

E. No : 1999/703

K. No : 1999/962

Davacı : K.H.

Sanık : Uğur Kovan - Musa ve Hacer'den olma Denizli 1976 D.lu Denizli Merkez Çemleksaz Nüf. Kyt. olup halen İnönü Cad. No: 122 Denizli'de oturur.

Suç : 2918 Sayılı Yasaya Muhalefet.

Suç Tarihi : 24/5/1999

Karar Tarihi : 1/7/1999

Mahkememizden sanığa verilen 2918 Sayılı Yasanın 39/a, TCK.nun 119, 119/4, 647 S.Y.'nin 4 Md, TCK.nun 72 Md. gereğince 34.485.000,-TL. HPC. dair verilen karar sanığa tüm aramalara rağmen bulunamadığından ilanen tebliğine karar verildi.

Sanık tüm aramalara rağmen bulunamadığından

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28, 29 ve 31. maddeleri gereği hüküm ilan edilmesine, ilan edildikten sonra 15 gün içerisinde kesinleşeceği tebliğ olunur. 12147

Denizli Trafik Hakimliğinden :

E. No : 1999/976

K. No : 1999/1274

Davacı : K.H.

Sanık : Mustafa Ertürk - Durmuş ve Filiz'den olma 1959 D.lu Konya İli Doğanhisar İlç. Uncular Ky. Nüf. Kyt. olup halen aynı yerde oturur.

Suç : 2918 Sayılı Yasaya Muhalefet.

Suç Tarihi : 25/6/1999

Karar Tarihi : 8/9/1999

Mahkememizden sanığa verilen 2918 Sayılı Yasanın 36/3, TCK.nun 119, 119/4, 647 S.Y.'nin 4 Md., TCK.nun 72 Md. gereğince 34.485.000,-TL. HPC. verilen ceza sanığa tüm aramalara rağmen ilanen tebliğine karar verildi.

Sanık tüm aramalara rağmen bulunamadığından

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28, 29 ve 31. maddeleri gereği hüküm ilan edilmesine, ilan edildikten sonra 15 gün içerisinde kesinleşeceği tebliğ olunur. 12148

E. No : 1999/722

K. No : 1999/1071

Davacı : K.H.

Sanık : Süleyman Duran - Osman ve Feriş'den olma Acıpayam 1972 D.lu Denizli İli Acıpayam İlç. Karaismailler Mah. Nüf. Kyt. olup halen Pelitlibağ Mah. 1093 Sk. No: 38 Denizli'de oturur.

Suç : 2918 Sayılı Yasaya Muhalefet.

Suç Tarihi : 27/5/1999

Karar Tarihi : 15/7/1999

Mahkememizden sanığa verilen 2918 S.Y.'nin 36/3, TCK.nun 119, 119/5, 647 S.Y.nun 4 Md. TCK.nun 72 Md. gereğince 34.485.000,-TL. HPC.'na dair verilen ceza sanığa tüm aramalara rağmen bulunamadığından ilanen tebliğine karar verildi.

Sanık tüm aramalara rağmen bulunamadığından

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28, 29 ve 31. maddeleri gereği hüküm ilan edilmesine, ilan edildikten sonra 15 gün içerisinde kesinleşeceği tebliğ olunur. 12149

E. No : 1999/1339

K. No : 1999/1509

Davacı : K.H.

Sanık : Ali Sözlü - İbrahim ve Elif'den olma Almanya 1975 D.lu Denizli İli Tavas İlç. Kızılca Nüf. Kyt. olup halen Kızılca Ksb. Hacikemal Mh. Tavas adresinde oturur.

Suç : 2918 Sayılı Yasaya Muhalefet.

Suç Tarihi : 8/9/1999

Karar Tarihi : 2/11/1999

Mahkememizden sanığa verilen 2918 Sayılı Yasanın 48/5 Md. gereğince ehliyetinin 3 ay geri alınmasına dair verilen ceza sanığa tüm aramalara rağmen bulunamadığından ilanen tebliğine karar verildi.

Sanık tüm aramalara rağmen bulunamadığından

7201 Sayılı Tebligat Kanununun 28, 29 ve 31. maddeleri gereği hüküm ilan edilmesine, ilan edildikten sonra 15 gün içerisinde kesinleşeceği tebliğ olunur. 12152

Eskişehir Trafik Hakimliğinden :

E. No : 1999/5122

K. No : 2000/82

Sanık : Erkan Akar, Yılmaz ve Gönül oğlu 1/2/1972 Sivrihisar D.lu Sivrihisar Yenice Mah. Nüf. kayıtlı Eskişehir Işıklar Mah. Yıldıztepe Sok. N: 94 de oturur.

Hüküm Özeti : Yukarıda açık kimliği yazılı sanığın 2918 sayılı Kanununun 48/5 maddesi gereğince üç ay süre ile sürücü belgesinin geri alınmasına karar verilmiştir. Gıyabi karar sanığın mevcut adreslerinde tebliğ edilemediği gibi zabıtacada yeni bir adresi tesbit edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince İlanen Tebliğine,

Karar Resmi Gazete'de ilan edildiği tarihten 7 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı ve bu tarihten itibaren 7 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşeceği ve ilan giderlerinin sanıktan tahsil edileceği İlanen Tebliğ Olunur. 11766

E. No : 1999/5239

K. No : 2000/156

Sanık : İbrahim Yılmaz, Mehmet ve Ayşe oğlu 1/1/1951 Nizip D.lu Gaziantep - Karamanmış İlçesi Karşıyaka Mah. de Nüf. kayıtlı Gaziantep Karşıyaka Mah. Şoförali Cad. 8. Sok. N: 5 de oturur.

Hüküm Özeti : Yukarıda açık kimliği yazılı sanığın 2918 sayılı Yasanın 36/3, TCK. 119/5, 72, 647 SK. 4 maddeleri gereğince 79.350.000,-TL. hafif para cezası ile cezalandırılmasına karar verilmiştir. Gıyabi karar sanığın mevcut adreslerinde tebliğ edilemediği gibi zabıtacada yeni bir adresi tesbit edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince İlanen Tebliğine,

Karar Resmi Gazete'de ilan edildiği tarihten 7 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı ve bu tarihten itibaren 7 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşeceği ve ilan giderlerinin sanıktan tahsil edileceği İlanen Tebliğ Olunur. 12131

E. No : 1999/5259

K. No : 1999/5404

Sanık : Besim Aşık, İbrahim ve Cennet oğlu 13/11/1972 Sivrihisar D.lu Günyüzü İlçesi Mercan Ky. Nüf. kayıtlı Eskişehir Çamlıca Mah. Nezir Sok. No: 10 da oturur.

Hüküm Özeti : Yukarıda açık kimliği yazılı sanığın 2918 sayılı Yasanın 118/son, TCK. 119/5, 72, 647 SK. 4 maddeleri gereğince 79.350.000,-TL. hafif para cezası ile cezalandırılmasına karar verilmiştir. Gıyabi karar sanığın mevcut adreslerinde tebliğ edilemediği gibi zabıtacada yeni bir adresi tesbit edilemediğinden 7201 sayılı Tebligat Kanununun 28. ve devamı maddeleri gereğince İlanen Tebliğine,

Karar Resmi Gazete'de ilan edildiği tarihten 7 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı ve bu tarihten itibaren 7 gün içerisinde Kanun yoluna başvurulmadığı takdirde kesinleşeceği ve ilan giderlerinin sanıktan tahsil edileceği İlanen Tebliğ Olunur. 12130

Artırma, Eksiltme ve İhale İlanları

KÖPRÜLÜ VİNÇ SATILACAKTIR

Türkiye Taşkömürü Kurumu Genel Müdürlüğünden :
ZONGULDAK

1 – Kurumumuzda mevcut köprülü vinç (komple) satılacaktır.

2 – Şartnamelerine göre kapalı zarfla teklif alınmak suretiyle yapılacak ihalelerin en son gün ve saatleri aşağıda gösterilmiştir.

Malzemenin cinsi: Köprülü vinç (komple), Miktarı: 2 adet, Dosya No: Tarih: 7/6/2000, Saat: 15.00, Şartname bedeli:

3 – Teklif zarfları ihale günü saat 14.00'e kadar Zonguldak'ta Kurumumuz Muhaberat, Mevzuat ve Muamelat Şube Müdürlüğüne verilmiş olacaktır.

4 – İhaleye katılmak isteyen firmaların ihale şartnamesi 6. maddesinde yer alan beğeleri teklif zarflarına koymaları gerekli. Eksik belgeli teklifler kesinlikle değerlendirmeye alınmayacaktır.

5 – Teklif zarfları ihalenin yapılacağı gün ve saat 15.00'de Zonguldak'ta Kurumumuz Satın Alma Dairesi Başkanlığında açılacaktır.

6 – Postada vaki gecikmeler, telgraf, teleks ve faks ile yapılan teklifler dikkate alınmaz.

7 – Şartnameler Zonguldak'ta Kurumumuz Satın Alma Dairesi Başkanlığından, Ankara'da TTK Ankara Misafirhanesi 7 Cad. (Aşkaabat Cad.) 19 Sk. no: 22 Bahçelievler/Ankara adresinden ücretli mukabili temin edilebilir.

8 – Kurumumuz 2886 nolu Kanuna tabi değildir. İhaleyi yapıp yapmamakta veya kısmen yapmaktaki veya dilediğine yapmaktaki serbesttir. 13273/2-1

DM+TM İÇ MONTAJ VE OG YER ALTI KABLO TESİS İŞLERİ YAPTIRILACAKTIR

Boğaziçi Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğünden :

1 – 2000/63 nolu dosya konusu İstanbul Büyükkçekmece, Kavaklı mevkiindeki Marmara Evleri 2. Etap Konutlarının ve sosyal tesislerinin enerji ihtiyacını karşılamak için 34,5 kV 8 hücreli Dağıtım Merkezi, 1 adet 34,5 kV 2 trafolu (1600+1600 kVA), 1 adet 34,5 kV 2 trafolu (1000+1000 kVA), 1 adet 34,5 kV 1 trafolu (1600 kVA), 2 adet 34,5 kV 1 trafolu (1250 kVA), merkezlerinin iç montaj işi ile 800 mt 20,3/35 kV YE3SV(2XSY) XLPE {6x(1x150 mm²)} ve 2500 mt 20,3/35 kV. YE3SV(2xSY) XLPE {3x(1x95 mm²)} yer altı kablosu tesis ettirilmesi işleri kapalı teklif alma usulü ile ihaleye çıkarılacaktır.

Keşif Bedeli: 241.158.374.965,- TL., Geçici Teminatı: 12.057.918.748,- TL., Şartname Bedeli: 80.000.000,- TL.

2 – İşin süresi 180 takvim günüdür.

3 – Yukarıda belirtilen DM+TM iç montaj ve OG yeraltı kablo tesis işleri TEDAŞ 2000 yılı (Tüm yıl geçerli, mavi kitap) birim fiyatlarına göre belirlenmiştir.

4 – Katılma belgesi müracaatı 29/5/2000 günü saat 16.00'a kadar Boğaziçi Elektrik Dağıtım A.Ş. Genel Müdürlüğü Abdülhak Hamit Cad. No: 79/A Taksim/İstanbul adresinden Kat 1, 102 nolu odaya (Evraklar mühürlenmiş kapalı zarf içinde olacak şekilde) dilekçe ile yapılacak olup, katılma belgeleri 2/6/2000 gününden itibaren (3. kat 304 nolu odadan) verilmeye başlanacaktır.

(İş bitirme belgesini yenilemek üzere TEDAŞ'a bağlı Müesses ve Bağlı Ortaklıklarına müracaatta bulunan firmalar ilgili üniteden alacakları aslı tarafımızdan alınmıştır ibaresini havi iş bitirme belgesinin suretiyle yetetirilmiş müracaatında bulunacaklardır.)

5 – Verilen tekliflerin değerlendirilmesi, Teklif İsteme Şartnamesi hükümleri doğrultusunda yapılacaktır.

6 – İhaleye iştirak için, ihale evrakının satın alınması zorunlu olup, ihale evrakı satışlarına katılma belgesi verildikten sonra başlanacaktır.

7 – Örnek ihale dosyası yukarıda 4. maddede belirtilen adresteki 3. kat 304 nolu odada görülebilecek ve bedeli karşılığında satın alınacaktır.

8 – Teklifler en geç 7/6/2000 tarihinde saat 10.00'a kadar Boğaziçi Elektrik Dağıtım A.Ş. Genel Müdürlüğü Abdülhak Hamit Cad. No: 79/A Taksim/İstanbul adresindeki Kat 1 102 nolu odadaki Genel Evrak Şefliğine verilecektir. Teklifler aynı gün 10.30'da Satın Alma ve İhale Komisyonunda alenen açılacaktır.

9 – Yasaklanan firmaların ihaleye katılmaları, katıldıkları takdirde buldukları aşamadaki teminatları irad kaydedilecektir.

10 – Teşekkülümüz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta ve işi dilediğine verip vermemekte serbesttir. 13196/2-1

ORMAN EMVALİ SATILACAKTIR

İnegöl Orman İşletmesi Müdürlüğünden :

Bölge Müdürlüğü : Bursa

İhale Tarihi : 30/5/2000

İşletme Müdürlüğü : İnegöl

Deposu	Cins ve Nevi	Birimi	Miktarı	Muh.Bedeli (TL.)	Teminatı (TL.)
Muhtelif	1.S.N.B.Çk.Tom.	M3.	30	55.000.000	49.500.000
"	1.S.N.B.Gök.Tom.	"	20	45.000.000	27.000.000
"	2.S.N.B.Çk.Tom.	"	50	40.000.000	60.000.000
"	3.S.N.B.Çk.Tom.	"	200	28.000.000	168.000.000
"	3.S.KS.B.Çam Tom.	"	50	24.000.000	36.000.000
"	3.S.N.B.Gök.Tom.	"	150	32.000.000	144.000.000
"	2.S.N.B.Gök.Tom.	"	50	38.000.000	57.000.000
"	1.S.N.B.Ky.Tom.	"	50	75.000.000	112.000.000
"	2.S.N.B.Ky.Tom.	"	50	60.000.000	90.000.000
"	2.S.KS.B.Ky.Tom.	"	50	55.000.000	83.000.000
"	3.S.N.B.Ky.Tom.	"	500	35.000.000	525.000.000
"	3.S.KS.B.Ky.Tom.	"	200	30.000.000	180.000.000
"	3.S.N.B.Ky.Tom.İnce	"	200	30.000.000	180.000.000
"	3.S.KS.B.K.Tom.İnce	"	100	25.000.000	75.000.000
"	Kayın Yuv.San.Kl.	"	90	21.000.000	56.700.000
"	Çam.Gök.Yuv.San.	"	100	23.000.000	69.000.000
"	Çam.Gök.Kağ.Odun	"	600	21.000.000	378.000.000
"	Çam.Gök.Kağ.Odun	Str.	300	12.600.000	75.600.000
"	Ky.Yarma İnce Sn.	"	500	12.000.000	180.000.000
"	Çk.İnce Yarma Sn.	"	50	14.000.000	21.000.000
"	Kayın Lif Yonga	"	250	10.000.000	75.000.000
"	İbrelî Lif Yonga	"	100	8.500.000	26.000.000
"	İbrelî Yak.Odun	"	100	7.000.000	21.000.000
"	Yap.Yak.Odun	"	100	8.000.000	24.000.000
M3.LÜ EMVALLERİN GENEL YEK.		M3.	2500		
STERLİ EMVALLERİN GENEL YEK.		STR.	1500		

1 – İşletme Müdürlüğümüzün Muhtelif depolarında bulunan yukarıda müfredatı yazılı emvaller 30 Mayıs 2000 tarihinde saat 14.00'de İşletmemiz satış salonunda toplanacak komisyon huzurunda Açık Artırtırmalı sureti ile satılacaktır.

2 – Yapraklı emvallerin satışları Mal bedelinin % 40'ı ile aylık %2 Faizi için limit dahili kati süresiz Banka Teminat Mektubu ile 6 aya kadar vadeli olacak, İbrelî emvaller ile Yapraklı Lif Yonga ve yakacak odunların satışlarının % 50'si ile aylık %2 faizi için limit dahili kati süresiz Banka Teminat Mektubu ile 3 aya kadar vadeli olarak satılacaktır.

3 – Satış yapılırken her partiye ayrı, ayrı mektup getirilecek ya da Bütün partilere bir mektup getirildiğinde Tümünün satışları aynı gün aynı satışta yapılmak suretiyle kabul edilecektir. (Değişik tarihli İhalelerin Mektupları aynı mektupla bir getirilemez ve satışları birlikte yapılamaz.

4 – Tebligat yasası gereğince 7 gün içinde alınan tebligatlar tebliğ tarihinden 7. gününden sonra alınan tebligatlar ise 7. gün tebliğ tarihi sayılır. Herhangi bir mucip sebepten dolayı gecikmeye giren emvallerden aylık %10 (yıllık % 120 Gecikme faizi alınır.)

5 – Satış 279/Ek-1,2,4,6,7 nolu Şartname gereği Komisyonumuz huzurunda İnegöl Orman İşletme Müdürlüğü satış salonunda toplanacak komisyon huzurunda yapılacaktır. Şahısların Tebligat adreslerini gösterir Belge Şirket ve Tüzel Kişilerin İdari Merkezlerinin bulunduğu dair belge, Şirket ve tüzel kişilerin adına İhaleye gireceklerin yetkili olduklarına dair belge, Tüzel kişilerin adına İhaleye gireceklerin yetkili olduklarına dair noterden tasdikli Vekaletname ve temsil belgesi ibraz etmeleri mecburidir.

6 – Satışımıza ait İlanlar Orman Genel Müdürlüğümüz, Bursa Orman Bölge Müdürlüğümüz ve Civar İşletme Müdürlüklerinde görülebilir.

TEL : 02247151028 FAX : 02247155598

Banka Hesap No : T.C. Ziraat Bankası İnegöl Şubesi : 30423-25-9

İlan olunur.

10643/1-1

BÜYÜK ONARIM İNŞAATI İŞİ YAPTIRILACAKTIR

Trakya Üniversitesi Rektörlüğünden :

1 – Aşağıda belirtilen 1 (bir) adet inşaat işi; 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu'nun 35. Maddesinin (a) fıkrasına göre "KAPALI TEKLİF USULÜ" ile ihaleye konulmuştur.

2 – Bu işin ihalesinde 24 Şubat 2000 gün ve 23974 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan "2000 yılında Girişilecek Yapım İhalelerinde Uygun Bedelin Tercihinde Kullanılacak Kriterler Hakkındaki Tebliğ" hükümleri uygulanacaktır.

3 – İşin tahmin edilen bedeli aşağıdadır.

4 – T.Ü. Araştırma ve Uygulama Hastanesi Büyük Onarım işi 7/6/2000 Çarşamba saat 10.00'da T.Ü. Rektörlüğü Merkez Binası İhale Komisyon Odasında yapılacaktır.

5 – İhale Şartnamesi ile diğer evraklar Trakya Üniversitesi Yapı İşleri ve Teknik Daire Başkanlığı'nda mesai saatleri içinde görülebilir veya bedelsiz temin edilebilir.

6 – İsteklilerin: "Yapım İşleri için Kapalı Teklif Usulü ile İhale şartnamesine", ihale şartnamesine Ek Özel şartnameye, "Yapı, Tesis ve Onarım İşleri İhalelerine Katılma Yönetmeliği'ne" ve 3'ncü maddede adı geçen "Uygun Bedel Tebliği" hükümlerine uygun olarak:

A) İhaleye katılmaya yeterli olup olmadıklarının tespiti için 30/5/2000 Salı günü saat 17.30'a kadar örneğine uygun başvuru dilekçesi ile birlikte (müracaatlar Trakya Üniversitesi Yapı İşleri ve Teknik Daire Başkanlığı'na) yapılacaktır.

a) Bayındırlık ve İskan Bakanlığı'ndan alınmış en az bu işin keşif bedeli kadar "B" grubu müteahhitlik karnesini (aslını ibraz etmek şartıyla noter onaylı suretini),

b) 2000 yılı Ticaret ve/veya Sanayi Odası Belgesi aslı veya noter onaylı,

c) Ortak şirket ise kanutlayıcı belgeleri,

d) Ortak Girişim olması halinde, noter tasdikli Ortak Girişim Beyannamesi ile ortaklarca imzalanmış ortaklık sözleşmesini,

e) 1994-1998 (5 yıl) yıllarına ait (1994'den sonra kurulan şirketler için kurulduğu yıldan itibaren) Gelir ve Kurumlar Vergileri borcu olmadığına dair Vergi Dairesinden 2000 yılında temin edecekleri belgeyi (aslını ibraz etmek şartıyla örneğini veya fotokopisini) veya noter onaylı sureti,

f) Mali durumu bildirisini ve belgelerini vermesi,

g) Yapı Araçları taahhünamesini,

h) Teknik Personel Taahhünamesi,

i) Halen Taahhüdündeki İşler Bildirisini ve Belgelerini,

j) Firmanın faaliyet süresi ile ilgili beyanı ve belgelerini,

k) Son (25) yılda yapmış olduğu benzer işler bildirisini,

l) Değerlendirmeye alınmasını istediği işlerle ilgili beyanı ve bu işlere ait belgeleri,
m) İş durumu ve tutumu ile ilgili yazılı beyanı, (müteahhitlik karnesinin değerlendirilmesi istendiği takdirde (k) ve (l) fıkralarındaki bilgi ve belgeler aranmaz)

n) İhale Şartnamesinde ve İhale Şartnamesine Ek Özel Şartnamede ön görülen diğer belgeleri vermesi,

o) 2886 sayılı Kanuna göre cezalı olmadığına dair yazılı beyanı,

p) Kullanılmamış nakit kredisi ve teminat mektubu kredisinden her birinin keşif bedelinin % 10'undan az olmaması gerekmektedir,

q) Alt sınır puanı (75) olarak belirlenmiştir.

r) İstekliler bizzat veya noter tasdikli vekaleti bulunan vekillerince işyerinin gezilmesinden sonra Yapı İşleri ve Teknik Daire Başkanlığı'ndan alacakları işyeri Görme Belgesini,

B) İhaleye katılabilmek için ise, ihale şartnamesinin 7'nci maddesine göre hazırlayacakları ayrı ayrı tekliflerini, aynı şartnamenin 8'nci maddesi doğrultusunda T.Ü. Araştırma ve Uygulama Hastanesi Büyük onarım işi 7/6/2000 Çarşamba günü ihale saatine kadar sıra numaralı alımlar karşılığında İhale Komisyonu Başkanlığı'na vermeleri gerekmektedir.

Dış zarf aşağıdaki belgeleri içerecektir:

a) İç Zarf

b) 2000 yılına ait Ticaret ve/veya Sanayi Odası Belgesi

c) Noter tasdikli imza sirküleri

d) İstekliler adına vekaleten iştirak ediliyor ise istekli adına teklifte bulunacak kimselerin vekaletnameleri ile vekaleten iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri.

e) Ortak girişim olması halinde, ihale şartnamesindeki örneğine uygun noter tasdikli Ortak Girişim Beyannamesi ile ortaklarca imzalanan ortaklık sözleşmesi,

f) Aşağıda belirtilen işin adına alınmış keşif bedelinin % 3 TL. (yüzdetic) tutarında geçici teminata ait alındı veya banka teminat Mektubu. (Bu konuda teminat almaya Üniversitemiz Bütçe Daire Başkanlığı yetkilidir.)

7 – Başvuru Dosyası idareye verildikten sonra son müracaat tarihinden önce bile olsa dosya içerisindeki herhangi bir evrakın değiştirilmesi veya eksik evrakın tamamlanması yönünde yapılacak müracaatlar değerlendirilmeye alınmayacaktır.

8 – "Uygun Bedel Tebliği'nin" 3'ncü maddesi gereğince, isteklilere daha önceden İhaleye Katılma Belgesi verilmeyecek, İhaleye Katılma Belgesi almaya hak kazananlar, ihale saatinde hazır bulunan istekliler önünde İhale Komisyonunca açıklanacak ve ihaleye katılma belgesi almaya hak kazanamayanların teklif zarfları açılmadan imza karşılığında geri verilecektir.

9 – Telgrafla veya faksla yapılacak müracaatlar ve postada meydana gelecek gecikmeler kabul edilmeyecektir.

10 – Üniversitemiz İhaleyi yapıp yapmamakta serbesttir.

İşin Adı	Karne Grubu	Keşif Bedeli (TL.)	İhale Günü	İhale Saati	Geçici Teminat (TL.)
T. Ü. Araştır. ve Uygulama Hastanesi Büyük onarım işi.	(B)	248.000.000.000	7/6/2000	10.00	7.440.000.000

İlan Olunur.

13115/1-1

ORMAN EMVALİ SATILACAKTIR

Bursa Orman Bölge Müdürlüğü Mustafakemalpaşa Orman İşletmesi Müdürlüğünden :

Satışa Çıkarılan Emvalin			Muh.Bedeli	%3 Teminatı
Emvalin Cins ve Nev'i	Ster	M3.Dm3.	(TL.)	(TL.)
3.S.N.B.Kestane Tomruk		20.000	24.000.000	20.000.000
3.S.K.B.Kestane Tomruk		20.000	22.000.000	12.000.000
3.S.N.B.İhlamur Tomruk		30.000	24.000.000	22.000.000
3.S.K.B.İhlamur Tomruk		30.000	22.000.000	15.000.000
3.S.N.B.Çınar Tomruk		20.000	23.000.000	14.000.000
3.S.K.B.Çınar Tomruk		10.000	21.000.000	7.000.000
3.S.N.B.Kavak Tomruk		8.333	17.000.000	4.000.000 Te.İr.
3.S.K.B.Kavak Tomruk		86.712	15.000.000	39.000.000 Te.İr.
KL Çap Kavak San. Odun		11.512	12.000.000	4.000.000 Te.İr.
2.S.N.B.Meşe Tom.KL		20.000	60.000.000	36.000.000
2.S.K.B.Meşe Tom.KL		10.000	45.000.000	15.000.000
3.S.N.B.Meşe Tom.KL		200.000	27.000.000	162.000.000
3.S.N.B.Meşe Tom.İN		20.000	25.000.000	16.000.000
3.S.K.B.Meşe Tom.KL		200.000	24.000.000	144.000.000
3.S.K.B.Meşe Tom.İN		30.000	22.000.000	22.000.000
KL Çap Meşe San.Odun		50.000	16.000.000	20.000.000
2.S.N.B.Kayın Tom.KL		300.000	60.000.000	540.000.000
2.S.K.B.Kayın Tom.KL		10.000	55.000.000	17.000.000
3.S.N.B.Kayın Tom.KL		1200.000	35.000.000	1.260.000.000
3.S.N.B.Kayın Tom.İN		300.000	30.000.000	270.000.000
3.S.K.B.Kayın Tom.KL		800.000	30.000.000	738.000.000
3.S.K.B.Kayın Tom.İN		200.000	25.000.000	150.000.000
1.S.Kayın Maden Direk		100.000	23.000.000	69.000.000
KL Çap Kayın San. Odun		500.000	21.000.000	315.000.000
Kayın Yarma San.Odun	30		12.000.000	11.000.000
İN Çap Kayın San.Odun	20		12.000.000	10.000.000
İN Çap San.Odun Rampa	550		11.000.000	182.000.000
İbrelî Lif Yon.Odun Rampa	150		6.500.000	30.000.000
İbrelî Yakacak Odun Rampa	75		5.000.000	11.000.000
İbrelî Lif Yon.Odun	20		8.500.000	5.000.000
Yapraklı Lif Yon.Odun	900		10.000.000	270.000.000
Yapraklı Yakacak Odun	800		8.000.000	192.000.000
SATIŞ GENEL YEKÜNÜ.	2545 Ster	3966557 M3	Emval %3 Teminat	4.622.000.000

İşletmemizce 25/5/2000 günü saat 14.00'de yukarıda müfredatı yazılı Orman dışı istif yerlerinde mevcut emvaller Ek No: 1,2 Mod. Şart. Esaslarında Belediye Satış Salonunda toplanacak komisyon huzurunda açık arttırılmalı olarak satılacaktır.

13033/1-1

PERİATRİK HEMATOLOJİ MALZEMELERİ SATIN ALINACAKTIR

Çukurova Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesi Satın Alma Komisyon Başkanlığından :

Ç.Ü.Tıp Fakültesi Pediatrik Hematoloji Bilim Dalının 71 (Yetmişbir) kalem sarf malzeme ihtiyacının karşılanması işi, Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğinin 30'cu maddesi uyarınca Kapalı Teklif Usulü Eksiltme ile ihaleye çıkarılmıştır.

1 – İhale konusu olan işin niteliği, yeri ve miktarı; Ç.Ü.Tıp Fakültesi Neotoloji Bilim Dalının ihtiyacı olan 71 (Yetmişbir) kalem sarf malzeme satın alınması işidir.

2 – Bu işe ait şartnameler mesai saatleri içerisinde Döner Sermaye İşletme Müdürlüğünden 20.000.000,- TL. karşılığında temin edilebilir. İstenildiğinde 08.00-17.00 saatleri arasında anılan yerde bedelsiz olarak görülebilir.

3 – İhale Ç.Ü.Tıp Fakültesi Balcalı Hastanesi Başhekimlik katında bulunan Y1-211 Nolu İhale Komisyon odasında 1/6/2000 günü saat 10.00'da Kapalı Teklif Usulü Eksiltme ile yapılacaktır.

4 – Muhammen Bedeli: 43.736.410.000,-TL.'dir.

5 – Geçici Teminat Miktarı: İstekliler, Her kalem için muhammen bedel üzerinden % 3 oranında geçici teminat yatırmak suretiyle iştirak edebilirler. (Kanunda öngörülen kıymetler teminat olarak kabul edilir) Nakit teminat Ç.Ü.Tıp Fakültesi Balcalı Hastanesinde bulunan Çukurova Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesi veznesine yatırılacaktır.

6 – İstenilen Belgeler: Ticaret Odası sicil kaydı (2000 yılı için) ile şartnamede belirtilen diğer belgeler.

7 – Teklif mektuplarının verileceği yer: Teklif mektupları, yukarıda belirtilen yönetmenlik maddesine göre ihalenin yapılacağı yer olan Ç.Ü.Tıp Fakültesi Balcalı Hastanesi Başhekimlik Katında bulunan Y1-211 Nolu İhale odasında Satın Alma Komisyon Başkanlığına ihale saatine kadar verilecektir. Her türlü gecikmeler dikkate alınmayacaktır.

İlan olunur.

12354/1-1

PERİATRİK ALLERJİ - İMMÜNOLOJİ MALZEMELERİ SATIN ALINACAKTIR

Ç.Ü.Tıp Fakültesi Pediatrik Allerji - İmmünoloji Bilim Dalının 38 (Otuzsekiz) kalem sarf malzeme ihtiyacının karşılanması işi, Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğinin 30'cu maddesi uyarınca Kapalı Teklif Usulü Eksiltme ile ihaleye çıkarılmıştır.

1 – İhale konusu olan işin niteliği, yeri ve miktarı; Ç.Ü.Tıp Fakültesi Pediatrik Allerji - immünoloji Bilim Dalının ihtiyacı olan 38 (Otuzsekiz) kalem sarf malzeme satın alınması işidir.

2 – Bu işe ait şartnameler mesai saatleri içerisinde Döner Sermaye İşletme Müdürlüğünden 10.000.000,- TL. karşılığında temin edilebilir. İstenildiğinde 08.00-17.00 saatleri arasında anılan yerde bedelsiz olarak görülebilir.

3 – İhale Ç.Ü.Tıp Fakültesi Balcalı Hastanesi Başhekimlik katında bulunan Y1-211 Nolu İhale Komisyon odasında 6/6/2000 günü saat 10.00'da Kapalı Teklif Usulü Eksiltme ile yapılacaktır.

4 – Muhammen Bedeli: 22.916.070.000,-TL.'dir.

5 – **Geçici Teminat Miktarı:** İstekliler, Her kalem için muhammen bedel üzerinden % 3 oranında geçici teminat yatırmak suretiyle iştirak edebilirler. (Kanunda öngörülen kıymetler teminat olarak kabul edilir) Nakit teminat Ç.Ü.Tıp Fakültesi Balcalı Hastanesinde bulunan Çukurova Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesi veznesine yatırılacaktır.

6 – **İstenilen Belgeler:** Ticaret Odası sicil kaydı (2000 yılı için) ile şartnamede belirtilen diğer belgeler.

7 – **Teklif mektuplarının verileceği yer:** Teklif mektupları, yukarıda belirtilen yönetmenlik maddesine göre ihalenin yapılacağı yer olan Ç.Ü.Tıp Fakültesi Balcalı Hastanesi Başhekimlik Katında bulunan Yı-211 Nolu İhale odasında Satın Alma Komisyon Başkanlığına ihale saatine kadar verilecektir. Her türlü gecikmeler dikkate alınmayacaktır.

İlan olunur.

12355/1-1

ASFALT AGREGASI TEMİNİ VE NAKLİ İŞİ YAPTIRILACAKTIR

Melikgazi Belediye Başkanlığından / KAYSERİ :

1 – Kayseri Melikgazi Belediyesinin 40.000 ton “Asfalt Agregası temini ve nakli” işi, 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 35. maddesinin (a) fıkrasına göre kapalı teklif usulü ile ihaleye konulmuştur. Bu işin ihalesinde, Uygun Bedelin Tercihinde Kullanılacak Kriterler uygulanmayacaktır.)

2 – İşin tahmin edilen bedeli 232.377.380.000,-TL.’dir.

3 – İhale 30/5/2000 Salı günü saat: 14.30’da Melikgazi Belediye Encümen odasında yapılacaktır.

4 – İhale Şartnamesi ile diğer evraklar Belediyemiz Fen İşleri Müdürlüğünden mesai saatleri içerisinde ücretsiz görülebilir.

5 – İsteklilerin; “Yapım İşleri İçin Kapalı Teklif Usulü ile İhale Şartnamesine, “İhale Şartnamesine Ek Özel Şartnamesi’ne, “Yapı Tesis ve Onarım İşleri İhalelerine Katılma Yönetmeliği” uygun olarak ; ihaleye katılmaya yeterli olup olmadıklarının tespiti için 29/5/2000 Pazartesi günü mesai saati sonuna kadar örneğine uygun başvuru dilekçesi ile birlikte;

a - Kanuni ikametgahı olması,

b - Ticaret ve/veya Sanayi Odası belgesi, (2000 yılı)

c - İmza sirkülerini vermesi,

d - İsteklilerin adına vekaleten iştirak ediliyor ise, istekli adına teklifte bulunacak kimse-lerin vekaletnameleri ile vekaleten iştirak edenin Noter tasdikli imza sirküleri vermesi,

e) Bayındırlık ve İskan Bakanlığından alınmış (C) grubundan en az bu işin keşif bedeli kadar Müteahhitlik Karnesini (aslını ibraz etmek şartı ile Noter tasdikli örneğini) veya keşif miktarının yarısı kadar agrega temin ettiğini gösteren resmi dairelerden alınmış iş bitirme belgesini vermesi,

f - İstekli şirket ise belgelerini,

g - Mali durum bildiri ve belgelerini (kullanılmamış nakit kredisi ve teminat mektubu kredisinden herhangi birinin işin keşif bedelinin % 10’undan az olmaması gerekmektedir. (Banka referans mektupları ilgili bankanın Genel Müdürlüğünden en az iki yetkilisinden teyitli olmalıdır.)

h - 2886 sayılı Kanuna göre cezalı olmadığına dair yazılı beyanı,

ı - 1994-1998 (5 Yıl) yıllarına ait, Gelir veya Kurumlar Vergileri borcu olmadığına dair, Vergi Dairesinden 2000 yılında temin edecekleri belgeyi,

j - Ortak Girişim olması halinde Noter Tasdikli Ortak Girişim Beyannamesi ile, ortaklarca imzalanan Ortaklık Sözleşmesini,

k - Yapı Araçları Taahhütnamesini,

1 - Teknik Personel Taahhütnamesini,

m - İş durumu ve tutumu ile ilgili yazılı beyanı, ihaleye katılabilmek için ise, ihale şartnamesinin 7. maddesine göre hazırlayacakları tekliflerini aynı şartnamenin 8. maddesi doğrultusunda 30/5/2000 Salı günü saat: 14.00'e kadar sıra numaralı alındılar karşılığında İhale Komisyon Başkanlığına vermeleri,

Gerekmektedir.

Dış Zarf aşağıdaki belgeleri içerecektir.

a) İç Zarf,

b) Ticaret ve/veya Sanayi Odası belgesi,

c - Noter Tasdikli İmza Sirküleri,

d - İstekliler adına vekaleten iştirak ediliyor ise, istekli adına teklifte bulunacak kimselelerin vekaletnameleri ile vekaleten iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri,

e - Ortak Girişim olması halinde İhale Şartnamesindeki örneğine uygun noter tasdikli ortak girişim beyannamesi ile ortaklarca imzalanan ortaklık sözleşmesi,

f - Kayseri Melikgazi Belediye Başkanlığı adına, ilan tarihinden sonra alınmış 6.975.000.000,-TL. tutarında geçici teminata ait alındı veya banka teminat mektubu,

6 - Başvuru dosyası idareye verildikten sonra, son müracaat tarihinden önce bile olsa dosya içerisindeki herhangi bir evrakın değiştirilmesi veya eksik evrakın tamamlanması yönünde yapılacak müracaatlar değerlendirmeye alınmayacaktır.

7 - İsteklilere daha önceden ihaleye katılma belgesi verilmeyecektir.

8 - İhaleye katılmaya hak kazananlar, hazır bulunan isteklilerin önünde ihale komisyonunca açıklanacak ve ihaleye katılma belgesi almaya hak kazanamayanların teklif zarfları açılmadan geri verilecektir.

9 - Telgrafla veya fax 'la yapılacak müracaatlar ve postada meydana gelebilecek gecikmeler kabul edilmeyecektir,

Keyfiyet ilan olunur.

12851/1-1

AKARYAKIT SATIN ALINACAKTIR

Sarmısaklı Tarım İşletmesi Müdürlüğünden :

LÜLEBURGAZ

1 - İşin Niteliği : İşletmemizin 2000 - 2001 yılları ihtiyacı \pm % 25 toleranslı aşağıda cins ve miktarları yazılı akaryakıtlar kapalı zarf usulü fiyat teklifi almak veya uygun bulunması halinde açık eksiltmeye gidileceğinden ihaleye iştirak edeceklerin aynı gün ve saatte işletmemizde bulunması gerekir.

<u>Akaryakıtın Cinsi</u>	<u>Miktarı</u>
- Motorin	150 Ton
- Normal Benzin	16 Ton
- Kalorifer Yakıtı	80 Ton

2 - İhale Tarihi : İhale ile ilgili teklifler 26/5/2000 Cuma günü Saat 14.00'e kadar İşletmemiz Muhaberat Servisine verilmiş olacaktır. Postadaki gecikmeler kabul edilmez.

3 - Teminat : Teklifte birlikte teklif tutarının % 3'ü nispetinde geçici teminat siparişe müteakip sipariş tutarının % 6'sı nispetinde Kat'i teminat alınır.

4 - İhale ile ilgili şartname İşletmemizden temin edilebilir.

5 - 2886 Sayılı Yasaya tabi olmayan İşletmemiz ihaleyi kısmen veya tamamen yapıp yapmamakta veya dilediğine vermekte serbesttir.

12852/1-1

MUHTELİF MALZEME SATIN ALINACAKTIR**Deniz Kuvvetleri Komutanlığından :**

1 – Deniz Kuvvetleri Komutanlığının ihtiyacı olan aşağıda cins ve miktarları belirtilen malzemeler 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 51. maddesi (p) bendi usulüne göre yurtdışından satın alınacaktır.

2 – Komutanlığımız ihaleyi yapıp yapmamakta serbesttir. Şartname/malzeme listeleri posta ile gönderilmez ve bu nev'iden talepler cevaplandırılmaz.

3 – Yurtiçi firmalar da ihaleye iştirak edebilirler. Yurtiçi firmalardan teknik şartlara uygun teklif bulunması halinde yurtdışı alım iptal edilerek yurtiçi alım usulleri ile temin edilir.

4 – İdari ve teknik şartname/malzeme listeleri Deniz Kuvvetleri Komutanlığı Dış Tedarik Daire Başkanlığı İhale Subaylığından aşağıda belirtilen gün ve saate kadar her bir şartname bedeli olan 4.000.000,- TL. karşılığında Milli Savunma Bakanlığı 2 Nolu Merkez Saymanlığına yatırıldığını gösterir makbuz karşılığı temin edilebilir. Ayrıca idari ve teknik şartname/malzeme listeleri Komutanlığımızda ücretsiz olarak görülebilecektir.

5 – Şartname alırken yetkili şahısların dilekçe ile müracaatları, yurtdışındaki firmanın adı adresi ve Temsilcilik belgelerini (Temsilcilik belgesindeki bilgiler, yurtdışı firmanın iştiğal sahası ve Temsilcilik belgesinin geçerlilik süresi de belirtilecektir.), yerli firmalar için şartname alacakların imalatçı sertifikasının fotokopisini ibraz etmeleri gerekmektedir.

6 – 00/18, 022, 211 no.lu malzeme listesi Floppy Disket halinde de verilecek olup, teklifler proforma faturadan ayrı olarak aynı disket ortamında istenecektir. bu maksatla, bu dosyalardan herhangi birine veya hepsine ait şartname alacakların, boş kullanılmamış MAXELL MF2-HD bir diskette birlikte müracaat etmeleri gerekmektedir.

7 – Teklifler en geç aşağıda belirtilen ihale günü/saatine kadar;

DENİZ KUVVETLERİ KOMUTANLIĞI

LOJİSTİK BAŞKANLIĞI

DIŞ TEDARİK DAİRE BAŞKANLIĞI

06100 BAKANLIKLAR - ANKARA/TURKEY

Adresinde bulunduracak şekilde gönderilecek veya elden teslim edilecektir.

<u>İhale No</u>	<u>Malzemenin Cinsi</u>	<u>Miktar</u>	<u>İhale Gün ve Saati</u>
00/020	MAT ve Mayın Malzemeleri	5 Kalem	30 Haziran 2000/10.00
00/018	Muhtelif Gemi Yedeği	142 Kalem	3 Temmuz 2000/10.00
00/022	Gemi Sahil Yedeği	88 Kalem	5 Temmuz 2000/10.00
00/211	Yangın Söndürme Gemileri Sahil Yedeği	836 Kalem	7 Temmuz 2000/10.00

13192/1-1

BİLGİSAYAR DESTEKLİ COSAL/COSMAL/COSBAL VERİ TABANI**HAZIRLAMA HİZMETİ YAPTIRILACAKTIR**

1 – Deniz Kuvvetleri Komutanlığının ihtiyacı olan aşağıda cins ve miktarı belirtilen dökümantasyon 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 51. maddesi (i) bendi usulüne göre yurtiçinden satın alınacaktır.

2 – Komutanlığımız ihaleyi yapıp yapmamakta serbesttir. Şartname posta ile gönderilmez ve bu nev'iden talepler cevaplandırılmaz.

3 – İdari ve teknik şartname Deniz Kuvvetleri Komutanlığı Dış Tedarik Daire Başkanlığı İhale Subaylığından aşağıda belirtilen gün ve saate kadar şartname bedeli olan 4.000.000,- TL. karşılığının Milli Savunma Bakanlığı 2 Nolu Merkez Saymanlığına yatırıldığını gösterir makbuz karşılığı temin edilebilir.

4 – Şartname alırken yetkili şahısların dilekçe ile müracaatları ve hüviyet göstermeleri gerekmektedir.

5 – Teklifler en geç aşağıda belirtilen en son teklif verme ve ihale günü saatine kadar

DENİZ KUVVETLERİ KOMUTANLIĞI

DIŞ TEDARİK DAİRE BAŞKANLIĞI

İHALE SUBAYLIĞI

06100 BAKANLIKLAR - ANKARA/TURKEY

Adresinde bulunduracak şekilde gönderilecek veya elden teslim edilecektir.

İhale No: 00/210., Hizmetin Cinsi: Bilgisayar Destekli COSAL/COSMAL/COSBAL Veri Tabanı Hazırlama Hizmeti., Miktarı: 1 Adet., İhale Gün ve Saati: 16 Haziran 2000/10.00.

13191/1-1

ET SATIN ALINACAKTIR

TEDAŞ Sivas Elektrik Dağıtım Müessesesinden :

1 – Müessesemiz yemekhanesinin 1 yıl süre ile et ihtiyacı kapalı zarf usulü teklif almak suretiyle yapılacaktır.

Tut. Malz. Cinsi	Miktarı	Muhammen		Geçici Teminat %3 (TL.)
		Bedel (TL.)	Toplam (TL.)	
a) Koyun Eti Kemikli (Gövde, kuyruk olmayacak) 420.000.000,- TL.	2000 Kg.	2.037.038	4.074.076.000	122.222.280
b) Dana Eti Kemikli (Kol-But) (Göde yağsız olacak)	5000 Kg.	1.851.852	9.259.260.000	277.777.800

2 – İhaleye iştirak etmek için şartname almak mecburidir. Şartnameler TEDAŞ Sivas Elektrik Dağıtım Müessese Müdürlüğü Yeşilyurt Mahallesi Erzincan Yolu 1. km. No:4 hizmet binası kat 2'de bulunan Makina İkmal ve Satın Alma Müdürlüğünden temin edilebilir. Dosya bedeli KDV dahil 6.000.000,-TL.sıdır.

3 – Teklifler en geç 30/5/2000 Salı günü saat 12.00'ye kadar Müessesemiz Muhaberat servisine verilmiş olacaktır. Teklif mektupları aynı gün saat 14.00'den itibaren İhale Komisyonumuzca alenen açılacaktır.

4 – İlanda belirtilen fiyatlar Sivas Esnaf ve Sanatkarlar Odaları Birliği'nin belirlemiş olduğu ve Sivas Belediyesi onaylı rayiç bedeli üzerinden tespit edilmiştir. Kırım % üzerinden yapılacaktır.

5 – TEDAŞ tarafından yasaklanan firmalar ihaleye katılamazlar. Katılmaları halinde bulunduğu aşamadaki teminatı irat kaydedilecektir.

6 – Müessesemiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamağa ya da dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir. 13123/1-1

MUHTELİF MALZEME SATIN ALINACAKTIR

İzmir Atatürk Eğitim ve Araştırma Hastanesi Baştabibliği Döner Sermaye Saymanlığından :

Cinsi	Miktarı	Muh. Tutarı (TL.)	Geçici Teminat (TL.)	İhale	
				İhale Şekli	Gün ve Saati
1- K.D.C. Hastabaşı Monitörü	9 Adet	45.000.000.000	1.350.000.000	Kapalı Teklif Usulü 29/a	30/5/2000 Saat:10.00
2- Gastroenteroloji Kli- niği Sarf Malzeme	17 Kalem	23.090.150.000	692.704.500	Kapalı Teklif Usulü 29/a	30/5/2000 Saat:13.30

1 – Hastanemizin ihtiyaçlarından 9 Kalem K.D.C. Hastabaşı Monitörü ve 17 Kalem Gastroenteroloji Kliniği sarf malzeme ihaleleri, 84/8213 sayılı Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğine göre (29 a) kapalı teklif usulü ile eksiltmeye çıkarılmıştır.

2 – İhale yukarıda belirtilen gün ve saatte İzmir Atatürk Eğitim ve Araştırma Hastanesi A Konferans salonunda yapılacaktır.

3 – Şartnameler mesai gün ve saatleri içerisinde Hastane idaresinden 30.000.000,-TL. karşılığında alınabileceği gibi ücretsiz olarakda görülebilir.

4 – İstekliler 84/8213 sayılı Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliği hükümlerine göre tanzim edecekleri Teklif Mektuplarını, Geçici Teminat Banka Mektubu veya Alındı Makbuzu, İştigal Konusu Açık Olarak Belirtilen 2000 yılı vizeli Ticaret Odası Belgesi, Vekaletname, İmza sirküleri ve şartnamenin 3'üncü maddesinde yazılı diğer belgelerle birlikte ihale saatine kadar satın alma komisyonuna vermeleri şarttır.

5 – Teklif verecek firmalar Gastroenteroloji kliniği sarf malzemesi için ilgili klinik şefinden uygunluk yazısı alacaklardır. Uygunluk yazısı alamayan teklif değerlendirilmeye alınmayacaktır.

6 – Tahmini bedele KDV Dahil edilmemiştir.

7 – Kurumumuz ihaleyi yapıp yapmamakta ve uygun bedeli tesbitte serbesttir.

8 – Postada vaki olacak gecikmeler kabul edilmez.

9 – İlan olunur.

13122/1-1

TIBBÎ CİHAZLAR SATIN ALINACAKTIR**Uludağ Üniversitesi Rektörlüğünden :**

1 – Üniversitemiz Sağlık Uygulama ve Araştırma Merkezi Hastanesinin ihtiyacı olan aşağıda adı ve adedi yazılı Sistem ve Cihazlar Türkiye’de imal edilmediğinden Devlet İhale Kanunu’nun 51 (p) maddesine göre yurt dışından satın alınacaktır.

2 – İhaleye katılacak Dış Ülkelerdeki imalatçı firmaların Türkiye Mümessilleri yurt dışındaki imalatçı firmaların mümessilleri olduklarına dair Mümessillik Belgeleri Türk Konsoloslugu veya Dışişleri Bakanlığınca tasdikli olması gerekli olup, ayrıca Mümessillik Belgesinin noterden tasdikli tercümesi ile birlikte verilecektir.

3 – Proforma faturaların opsiyonları en az altı ay olacaktır. Teklif edilen sistem ve cihazların menşei, teslim süresi, yükleme yeri, FOB bedelleri ile sigorta ve navlun bedelleri ayrı ayrı gösterilecektir. Ayrıca söz konusu sistem ve cihazların yıllık bakım ve onarımları ile sürekli kullanımdan dolayı yıpranacak yedek parça ve malzemelere ilişkin fiyat teklifleri ana donanım fiyatıyla birlikte verilecektir.

4 – Türkiye’de tebliğ için adres (Yalnız üretici firmaların varsa Türkiye’deki Kanuni temsilcileri için).

5 – Ticaret ve Sanayi Odası Belgesi.

6 – İmza Sirküleri.

7 – İstekliler adına vekaleten katılmıyor ise vekaletname, iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri.

8 – Teklif edilen bedelin %3’ü oranında yabancı bankaların veya benzeri kredi kuruluşlarının kontrgarantisine dayanılarak verilen geçici teminat mektubu veya Hazine Müsteşarlığı’nca belirlenen ve Türkiye’de faaliyette bulunan bankalar tarafından doğrudan istekli (Temsilci veya mümessili adına değil) lehine verilen limit dahilinde geçici teminat mektubu verilecektir.

9 – İdareden temin edilen ve her sayfası teklif sahibi tarafından imzalanmış İdari ve Teknik Şartname.

10 – İdari ve Teknik Şartnamelerde belirtilen belgeler ile teklif edilen sistemin katalogu ve Türkçe tercümesi teklif zarfına konulacaktır.

11 – Teknik servis imkanları ile ilgili belgeler.

12 – İstekliler bu işe ait şartnameleri Uludağ Üniversitesi Rektörlüğü İdari ve Mali İşler Dairesi Başkanlığı Satın Alma Müdürlüğü’nden mesai saatleri dahilinde ücretsiz olarak görebilirler. Almak isteyenler birinci sırada yer alan cihaz için 50.000.000,-TL. diğer sistem ve cihazlar için ise 25.000.000,-TL. olan şartname bedellerini Uludağ Üniversitesi Bütçe Dairesi Başkanlığı’na yatırarak makbuzunu ibraz etmeleri halinde şartnameleri alabilirler.

13 – İhaleye katılacak olan firmalar tekliflerini en geç 1/6/2000 günü saat 10.30’a kadar Uludağ Üniversitesi Rektörlüğü Satın Alma Komisyonu Başkanlığına makbuz karşılığı vermeleri gerekmektedir.

14 – İhale 1/6/2000 günü saat 10.30’da Uludağ Üniversitesi Rektörlüğü (Görükle Kampusu) binasında yapılacaktır.

15 – Üniversitemiz ihaleyi yapıp yapmamakta ve uygun bedeli tesbitte tamamen serbesttir.

16 – Telgrafla müracaatlar ve postadaki vaki gecikmeler kabul edilmez.

Cihaz Adı	Adedi
1. Çift Dedektörlü Gama Kamera Cihazı	1
2. Elektrofizyoloji ve Ablasyon Sistemi	1
3. Tam Otomatik Kapalı Sistem Doku Takip Cihazı	1

Not : 7/5/2000 tarih ve 24042 sayılı Resmi Gazete’de yayımlanan aynı konuya ait ilan metni geçersizdir.

13118/1-1

İNŞAAT İŞİ YAPTIRILACAKTIR**Batman Valiliğinden :**

1 - Temel Eğitim Programı 1. Aşaması kapsamında Batman ve ilçelerine bağlı 7 yerleşim biriminde mevcut ilköğretim okullarına ek derslik inşaat işleri yaptırılacaktır. Söz konusu ek derslik inşaat işleri, 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu kapsamı dışında olup, Dünya Bankası Satın Alma Esas ve Usullerine göre "Kapalı Teklif Usulü" ve götürü sabit bedel sözleşmesi uygulaması ile ihaleye çıkarılmıştır.

2 - Her bir işin tahmini bedeli, 200.000 \$ (İkiyüzbin ABD Doları) olup teklifler ABD Doları olarak verilecektir.

3 - İstekliler İhale Şartname ve Eklerini Batman Valiliği, Milli Eğitim Müdürlüğünde mesai saatleri içinde bedelsiz olarak görebilecekler veya 50 Milyon TL. karşılığı temin edebileceklerdir. İhale dokümanları bedelleri Milli Eğitim Bakanlığı Merkez Saymanlık Müdürlüğünün Merkez Bankası Ankara Şubesindeki 182 350 101 587 sayılı hesabına "İhale Şartnamesi satışından Eğitime katkı payı 4306 - 3291" açıklaması ile yatırılacak ve doküman alınırken dekont ibraz edilecektir. İhale dokümanı bedeli iade edilmeyecektir.

4 - İstekliler Dünya Bankası Satın Alma Esas ve Usullerine göre hazırlanan ihale şartnamesine, Yapı Tesis ve Onarım İşleri İhalelerine Katılma Yönetmeliğine ve Uygun Bedel Tebliğine uygun olarak:

A) İhaleye katılmak için istekli, her paket için ayrı ayrı düzenleyecekleri dosyada başvuru dilekçesi ile birlikte aşağıdaki belgeleri verecektir.

a) Bayındırlık ve İskan Bakanlığından alınmış en az (B) grubunda yüklenicilik karnesinin aslını ibraz etmek kaydıyla noter tasdikli örneğini,

b) 2000 yılı içinde alınmış Ticaret ve/veya Sanayi Odası Sicil Kayıt Belgesi aslı veya noter tasdikli sureti,

c) İstekli şirket ise kanıtlayıcı belgelerini,

d) Mali durum bildirisini ve belgelerini,

e) İhalelerden yasaklı olmadığına dair yazılı beyanını,

f) Son beş yıla (1995 - 1999) ait Gelir ve Kurumlar Vergi Borcu bulunmadığına dair Vergi Dairesinden temin etmiş oldukları belgenin aslını,

g) İsteklinin son beş yıl içinde yurt içinde bitirdiği en az 200.000 ABD Doları tutarında benzer bir işin onaylı iş bitirme belgesini,

h) Halen taahhüdündeki işler bildirisini ve belgelerini,

i) Teknik personel taahhütnamesini,

j) Firmanın faaliyet süresi ile ilgili beyanı (Aslını ibraz etmek kaydı ile kanıtlayıcı belgelerin noter tasdikli örneğini.)

k) Değerlendirmeye alınmasını istediği işlerle ilgili beyanı ve bu işlere ait belgelerini,

l) İş durumu ve tutumu ile ilgili yazılı beyanı,

m) İhale şartnamesinde belirtilen diğer belgeleri.

B) İhale 30/5/2000 Salı günü saat 10.00'da Batman İli Merkez Öğretmenevi toplantı salonunda yapılacaktır. İhaleye girebilmek için teklif mektubu ile birlikte İhale Şartnamesinin 7. Maddesine göre hazırlayacakları tekliflerini aynı şartnamenin 11. Maddesi doğrultusunda 29/5/2000 Pazartesi günü saat 17.00'ye kadar sıra numaralı alındılar karşılığında Batman İl Millî Eğitim Müdürlüğünde İhale Komisyonu Başkanlığına vermeleri gerekmektedir.

Dış Zarf yukarıda belirtilen belgeler ile aşağıdaki belgeleri içerecektir.

a) İç zarf,

b) Firma nam ve hesabına tekif vermeye ve teklif evraklarını imzalamaya yetkili gerçek ve tüzel kişi veya kişilerin noter tasdikli imza sirküleri,

c) İstekliler adına vekaleten iştirak ediliyor ise, istekli adına teklifte bulunacak kimselerin noter tasdikli vekaletnameleri ile vekaleten iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri,

d) Teklif bedelinin asgari % 3'ü (yüzde üç) oranında Batman Valiliğine hitaben İşin adına alınmış ABD Doları cinsinden geçici teminata ait alındı veya banka teminat mektubu (Teminatlar alınmış oldukları bankaların Genel Müdürlüğünce teyit edilmelidir. Geçici teminat teyit yazısı ile birlikte iç zarfa konulacaktır.)

5 - Başvuru dosyası idareye verildikten sonra, son müracaat tarihinden önce olsa dahi; dosya içerisinde herhangi bir evrakın değiştirilmesi veya eksik evrakın tamamlanması yönünde yapılacak müracaatlar değerlendirmeye alınmayacaktır.

6 - "Uygun Bedel" tebliğinin 3. Maddesi gereğince, isteklilere daha önceden ihaleye katılma belgesi verilmeyecektir. İhaleye katılmaya hak kazananlar, hazır bulunan isteklilerin önünde ihale komisyonunca açıklanacak ve ihaleye katılmaya hak kazanamayanların teklif zarfları açılmadan geri verilecektir.

7 - İhaleye başvuru belgeleri almak için son müracaat 26/5/2000 Cuma günü mesai saati sonuna kadardır.

8 - Telgraf ve Faksla yapılacak müracaatlar ile postada meydana gelebilecek gecikmeler kabul edilmeyecektir.

Sıra No	İşin Adı	Tahmini Bedeli (ABD Doları)
1	Batman Beşiri İlçesi İkiköprü Beldesi İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000
2	Batman Gercüş İlçesi Hisar Beldesi İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000
3	Batman Gercüş İlçesi Kayapınar Beldesi İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000
4	Batman Gercüş İlçesi Gökçepınar Köyü İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000
5	Batman Sason İlçesi Aşağı Karameşe Köyü İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000
6	Batman Kozluk İlçesi Ünsaldı Köyü İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000
7	Batman Kozluk İlçesi Yanıkaya Köyü İlköğretim Okulu ek derslik inşaatı	200.000

MUHTELİF KİT MALZEME SATIN ALINACAKTIR**Dokuz Eylül Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesi Müdürlüğünden :**

Hastanemiz Merkez Lab.nın ihtiyacı olan aşağıda cins ve miktarı belirtilen 2 Grup kit Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğinin 30. Maddesine (Kapalı Teklif Usulü) ve 38. Maddesine (Açık Teklif Usulü) göre ihale ile satın alınacaktır. İhale tarih ve saati aşağıda belirtilmiş olup, D.E.Ü. Hastanesi Döner Sermaye İşletmesi Sağlık Hizmetleri Birimi ihale odasında yapacaktır.

Malzeme Cinsi	Tarih	Saat	Tahmin Ed.Bedel (TL.)	Geçici Teminat (TL.)
Tümör Belirteçleri-Diğ. Belirt. (17 kl) (Madde 30-Kapalı Teklif)	29/5/2000	14.00	235.610.000.000	7.068.300.000
Oto.Hemokültür Sis. ve Besiyer (3kl) (Madde 38-Açık Teklif)	29/5/2000	14.30	71.750.000.000	2.152.500.000

1 – Yukarıda belirtilen ihaleye ait şartnameler D.E.Ü. Hastanesi Sağlık Hizmetleri Döner Sermaye İşletmesi Müdürlüğü'nden ücreti karşılığında temin edilebilir.

2 – İstekliler, Orjinal İdari ve Teknik Şartnamede belirtilen şekilde düzenleyecekleri aşağıdaki belgeleri ihale günü ihale saatine kadar İnciraltı-İZMİR adresindeki Dokuz Eylül Üniversitesi Hastanesi Sağlık Hizmetleri Döner Sermaye İşletmesi'ne ulaştırmış olacaklardır.

İstenilen Belgeler

3. İdari Dosya'da :

a) Kanuni ikametlerini gösterir belge,

b) İzmir'de tebliğ için adres,

c) Ticaret ve Sanayi Odası belgesi, (2000 yılı onayı)

d) Noterce tasdikli imza sirküleri (2000 yılı)

e) İstekliler vekaleten ihaleye katılıyorsa noter tasdikli vekaletname,

f) Geçici teminata ait tahsil fişleri

g) İdareden temin edilen ve her sayfası istekli firma yetkilileri tarafından imzalanmış idari ve teknik şartnameler.

3.2. Teknik Dosya'da :

a) Teknik prospektüs ve dökümanlar,

b) Referans listesi, (Yurtiçi ve yurtdışı)

c) Teknik servis imkanları ve ilgili diğer belgeler,

d) 2000 yılı Sağlık Bakanlığı izin Belgesi ve ISO 9001-9002 kalite belgesi

4 – Telgraf-Telefax-Telex ile yapılan müracaatlar ve postadaki gecikmeler kabul edilmez.

5 – Sağlık Hizmetleri Döner Sermaye İşletmesi Müdürlüğü ihaleyi yapıp yapmamakta, dilediğine yapmakta ve uygun bedeli tespit etmektedir. 13124/1-1

•

**17 ADET HAVAKAZANI VE 2 ADET DARBE KONTROL VANASI İLE
TECHİZATLARI SATIN ALINACAKTIR**

İller Bankasından :

1 – Bankamızca İç Piyasadan muhtelif içmesuyu tesisleri için 17 adet havakazanı ve 2 adet darbe kontrol vanası ile techizatları kapalı zarf usulü teklif almak suretiyle satın alınacaktır.

2 – Şartname bedeli 27.000.000,-TL. olup Bankamız Merkezinde Malzeme Dairesi Başkanlığında görülerek alınabilir.

3 – Teklifler en geç 31/5/2000 günü saat 12.00'ye kadar Bankamız Merkezinde Giren Evrak Bölümüne teslim edilmiş olacaktır. Teklifler aynı gün saat 14.30'da Malzeme Dairesi Başkanlığında toplanacak Satın Alma Komisyonunda açılacaktır.

4 – Bankamız 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu ek ve değişiklikleri kapsamında değildir.

13029/1-1

OTOBÜS SATIŞI VE ROTASYONLU TAŞIMA İŞİ YAPTIRILACAKTIR**Samsun Büyükşehir Belediye Başkanlığından :**

1 – Toplu Taşımacılık hizmetlerinde kullanılan ve İhale Şartnamesinde Modeli, Plakası, Cinsi, Bedeli, Rotasyonlu Hat Kullanma Hakkı Bedeli, KDV, Hariç Toplam Bedeli ile Geçici Teminatları yazılı bulunan 10 Adet Otobüsün satışı ve Rotasyonlu (dönüşümlü) Hat Kullanma Hakları ile birlikte Büyükşehir Belediyesi Özel Halk Otobüsleri Uygulama Yönetmeliği hükümlerine uygun olarak Toplu Taşıma Hizmeti yaptırılacaktır.

2 – Birinci maddede yazılı ihale tanzim olunan Şartnamesine göre ve 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 35/a Maddesine istinaden kapalı zarf usulü ve artırma suretiyle yapılacaktır.

3 – Otobüslerin herbirinin tahmini satış bedeli KDV hariç 3.500.000.000,-TL. ve Rotasyonlu Hat Kullanma Hakkı bedeli KDV, Hariç 30.000.000.000,-TL. toplam bedeli yine KDV hariç 33.500.000.000,-TL.dir.

4 – İhaleye çıkarılan Otobüslerin beherinin teminatı ise 1.005.000.000,-TL.dir.

5 – Bahse konu olan işin ihalesi 30/5/2000 tarihli Salı günü saat 15.00'de Büyükşehir Belediye Encümeni Toplantı Salonunda yapılacaktır.

6 – İhaleye iştirak edecek olan taliplilerin hazırlayacakları kapalı zarf teklif mektuplarına Teminat Mektubu veya Maktuzdan başka Ticaret ve Sanayi Odasından veya ilgili Dernekten alınmış 2000 yılına ait Kayıt Belgesi ile Şartnamede istenilen Belgelerin konulması şarttır.

7 – İhaleye iştirak edeceklerin kapalı zarf teklif mektuplarını ihale günü olan 30/5/2000 Salı günü saat 15.00'e kadar Büyükşehir Belediye Encümeni Başkanlığına tevdi' i etmeleri gereklidir.

8 – Postadaki gecikmeler ile telgrafla müracaatlar kabul edilmeyecektir.

9 – Satışları kararlaştırılan 10 Adet Otobüsün KDV Hariç satış bedeli ile yine 10 Adet Otobüs'ün Rotasyonlu Hat Kullanma Hakkı bedeli KDV Hariç olmak üzere toplam 335.000.000.000,-TL. olup, tümünün teminatı ise 10.050.000.000,-TL.dir.

10 – Bu işe ait İhale Dosyası ile Şartnamesinin mesai saatleri dahilinde İşletme ve İştirakler Daire Başkanlığından 14.000.000,-TL. bedelle temin edilebileceği ilan olunur.

12352/1-1

MUHTELİF İŞLER YAPTIRILACAKTIR**TKİ Orda Anadolu Linyitleri İşletmesi Bölge Müdürlüğünden :****Çayırhan-Nallıhan/ANKARA**

1 – Bölge Müdürlüğümüzde aşağıda belirtilen konularda karşılığında gösterilen tarih ve saatte Genel ve Teknik Şartnamelerimiz esasları dahilinde kapalı zarf usulü ihale yapılacaktır.

S.No	İhalenin Konusu	Şartname Bedeli (TL.)	İhale Tarihi ve Saati
1	2500 Ton Dökme Çimento Temini ve Nakliyesi	10.000.000	30/5/2000 15.00'de
2	500 Tk. DN 125'lik Boru Kelepçesi	10.000.000	31/5/2000 15.00'de
3	100 Adet Çift Stroklü Hidrolik Maden Direği Dış Kovanı	20.000.000	1/6/2000 15.00'de

2 – Konu ile ilgili Şartnameler; dilekçe ile başvurularak bedeli karşılığı,

a) TKİ Genel Müdürlüğü Satın Alma Daire Başkanlığı İç Alımlar Şube Müdürlüğü Hipodrom/ANKARA,

b) İstanbul'da TKİ Satın Alma Müdürlüğü'nden (G.62 Sokak Atatürk Öğrenci Sitesi Karşısı Merkezefendi Zeytinburnu/İSTANBUL,

c) Bölge Müdürlüğümüz Makina İkmal Şube Müdürlüğü Çayırhan/NALLIHAN, Adreslerinden temin edilebilir.

3 – Teklif mektupları ihale günü en geç saat 14.30'a kadar Bölge Müdürlüğümüz Genel Muhaberat Servisine verilmiş olacaktır.

4 – Postadaki gecikmeler dikkate alınmayacaktır.

5 – Teklifler, aynı gün saat 15.00'de Bölge Müdürlüğümüzde Satın Alma Komisyonumuzca ihaleye katılan firma temsilcileri huzurunda açılacaktır.

6 – Bölge Müdürlüğümüz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi değildir.

12854/1-1

YUMURTA SATIN ALINACAKTIR

M.S.B. Ankara İç Tedarik Bölge Başkanlığı 1 Nolu Satınalma Komisyon Başkanlığından :

Askeri Birlikler için aşağıda cinsi, miktarı, geçici teminatı, tahmini tutarı, ihale gün ve saati yazılı ikmal maddelerinin ihalesi 2886 sayılı Kanununun 36 ncı maddesi gereğince KAPALI TEKLİF usulü ile ANKARA İç Tedarik Bölge Başkanlığı 1 Nolu Satın Alma Komisyon Başkanlığında yapılacaktır. Aranacak belgeler şartnamenin 3 ncü maddesinde yazılıdır.

- Kanuni İkametgahı Olması.
- Türkiye’de Tebligat İçin Adres Göstermesi.
- Ticaret ve/veya Sanayi Odası Belgesi Vermesi.
- İmza Sirküleri Vermesi.
- Vekilse Vekaletname Vermesi.
- Geçici Teminat Vermesi.
- Şartnamelerinde Belirtilen Esaslara Göre Teklif Mektubu Vermesi.

h. Ortak Girişim Olması Halinde Ortak Girişimi Oluşturan Gerçek ve Tüzel Kişilerin Herbirinin (a...h) Madde Esasına Göre Temin edecekleri Belgeler ile Şartnameye Uygun Ortak Girişim Beyannamesi ve Ortaklarca İmzalı Ortaklık Sözleşmesi Getirmeleri Gerekmektedir.

- Şartnamede İstenilen Diğer Belgeler.

Teklif mektuplarının dosyadaki örneğine göre olması ihale saatine kadar komisyon başkanlığına verilmiş olması şarttır. Postadaki gecikmeler kabul edilmez.

Evsaf ve şartnamesi İSTANBUL/ANKARA İç Tedarik Bölge Başkanlığında ve komisyonumuzda görülebilir.

Cinsi, Niteliği, Teslim Yeri	Miktarı	Birim Fiyatı (TL.)	Tahmini Tutarı (TL.)	Geçici Teminatı (TL.)	İhale Gün ve Saati
BLG.BŞK. (ANKARA GARNİZONU BİRLİK VE KURUMLARI)					30 Mayıs 2000
Yumurta (Boy 4, Grup 1, Sınıf A)	1.500.000 AD.	37.000	55.500.000.000	1.665.000.000	Salı
Yumurta (Boy 5, Grup 1, Sınıf A)	2.000.000 AD.	35.000	70.000.000.000	2.100.000.000	Saat: 11.00
TOPLAM	3.500.000 AD.		125.500.000.000	3.765.000.000	

13116/1-1

PANÇO, YAĞMURLUK SATIN ALINACAKTIR

İstanbul Jandarma İkmal Merkezi Komutanlığı 2 No’lu İhale Komisyon Başkanlığından :

1 - Aşağıda cinsi, miktarı, muhammen bedeli, geçici teminatı belirtilen maddeler, hıızalasında gösterilen tarih ve saatte 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 37’nci maddesine göre Kapaılı Teklif Usulü ile satın alınacaktır.

2 - Bu işe ait idari ve teknik şartname İSTANBUL ve ANKARA Jandarma İkmal Merkezi Komutanlıkları ile İZMİR Jandarma İkmal Grup Komutanlığında görülebilir.

3 - İsteklilerin geçici teminatları ile Kanunen istenen diğer belgeleri ve teklif mektuplarını ihale saatine kadar komisyonumuza vermeleri şarttır. Postadaki ve her türlü gecikmelerin kabul edilmeyeceği duyurulur.

4 - İhalesi İSTANBUL - KARTAL - SOĞANLIK Jandarma İkmal Merkezi Komutanlığı 2 No.lu Jandarma İhale Komisyon Başkanlığında yapılacaktır.

Cinsi: Panço, Yağmurluk, Miktarı: 55.000 Adet, Tahmini Bedeli: 336.875.000.000,-TL., Geçici Teminatı : 10.106.250.000,-TL., İhale Tarihi ve Saati: 1 Haziran 2000 Perşembe günü Saat: 14.30’da

NOT: İhtiyacın tamamı bir istekliye ihale edilebileceği gibi 27.500’er adetlik iki parti ayrı ayrı isteklilere de ihale edilebilecektir. Bu takdirde 27.500’er adet Panço, Yağmurluk’un Muhammen Bedeli 168.437.500.000,-TL. olup, Geçici Teminatı 5.053.125.000,-TL. dir.

12853/1-1

İÇ VE DIŞ LASTİKLER SATIN ALINACAKTIR**Maden Tetkik ve Arama Genel Müdürlüğünden :**

Genel Müdürlüğümüzün ihtiyacı olan 9 kalem muhtelif miktar ve ebatlarda iç ve dış lastikler kapalı zarflı teklif alınmak suretiyle satın alınacaktır.

1 – Söz konusu alımla ilgili şartname, 7.500.000,-TL.sı+KDV bedelle Genel Müdürlüğümüz Alım-Satım Şube Müdürlüğü veya İstanbul İrtibat Şube Müdürlüğü "Cihangir Kazancı Yokuşu M.T.A. Apt. No:76 Beyoğlu/İSTANBUL adresinden" temin edilebilir. Şartname bedelinin ödendiğine dair belgesi olmayan teklifler değerlendirmeye alınmayacaktır.

2 – İhaleme katılmak isteyen istekliler teklif mektuplarını en geç 1/6/2000 tarihi saat 12.00'ye kadar, Genel Müdürlüğümüz Genel Haberleşme Şube Müdürlüğüne elden veya posta ile teslim edebilirler. Teklifler aynı gün saat 14.00'de açılacaktır.

3 – PTT ile şartname gönderilemeyeceği gibi postada meydana gelecek gecikmeler de dikkate alınmayacaktır.

4 – İhaleye katılan istekliler, teklif ettikleri toplam bedelin %3'ü oranında geçici teminat belgelerini teklif zarfının içine koyacaklardır.

Genel Müdürlüğümüz 2886 sayılı Yasaya bağlı değildir.

İlanen duyurulur.

13028/1-1

İNŞAAT İŞİ YAPTIRILACAKTIR**Bahçelievler Belediye Başkanlığından :**

1 – Belediyemiz, Bahçelievler Belediyesi Hizmet Binası ve Kamu Binalarının Kat Karşılığı Yapım İnşaatı işi ihale dosyasında belirtilen şartlar doğrultusunda talepliler tarafından hazırlanacak fikir projeleri üzerinden 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu 51/g maddesine göre ihaleye konulmuştur.

2 – Bu işin ihalesinde 27 Şubat 2000 tarih ve 23997 sayılı gazetede yayınlanan 1999 yılında girişilecek yapım ihalelerinde uygun bedelin tercihinde kullanılacak tebliğ hükümleri uygulanacaktır.

3 – İşin tahmini keşif bedeli 16.455.150.000.000,-TL.

4 – İhale 30/5/2000 tarihinde Satı günü saat 14.00'de Bahçelievler Belediye Başkanlığı Encümen salonunda yapılacaktır.

5 – İhale şartnamesi ve diğer evraklar mesai saatleri dahilinde A.P.K. Müdürlüğü kalemin-den 300.000.000,-TL. karşılığında satın alınabilir.

6 – İsteklilerin, Yapı işleri için kat karşılığı inşaatı ihale şartnamesine ve Ek Özel Şartnameye uygun olarak hazırlayacakları teklif projelerini 26/5/2000 tarih Cuma günü mesai saati sonuna kadar örneğine uygun dilekçe ile birlikte idareye teslim edeceklerdir.

7 – İstekliler kat karşılığı inşaat ihale şartnamesi 4 ve 10. maddede belirtilen şartlara uygun olarak hazırlayacakları belgeleri ihale günü saat 14.00'den önce Yazı İşleri Müdürlüğü'ne teslim edeceklerdir.

İlan olunur.

13119/1-1

HURDA AHŞAP TRAVERS SATILACAKTIR**İSDEMİR İskenderun Demir ve Çelik Anonim Şirketi Genel Müdürlüğünden :**

Genel Müdürlüğümüzce kullanım imkanı olmayan takribi 400 ton hurda ahşap travers satışı için 31/5/2000 tarihinde kapalı teklif mektubu almak suretiyle satılacaktır.

Bu işe ait Şartnameler,

İskenderun Demir ve Çelik A.Ş. Genel Müdürlüğü Satış Müdürlüğünden bedelsiz temin edilebilir.

İ.D.Ç. Genel Müdürlüğü Satış Müdürlüğüne başvurulması halinde malzemeler iştirakçilere gösterilecektir.

İştirakçiler şartnamemiz esaslarına göre hazırlayacakları teklif mektuplarını %4 geçici teminatları ile birlikte 10/5/2000 günü saat 14.30'da İskenderun Demir ve Çelik A.Ş. Genel Müdürlüğü Personel Müdürlüğü Haberleşme ve Arşiv Şefliğinde bulundurmaları gerekmektedir.

Genel Müdürlüğümüzün Devlet İhale Kanunlarına tabi olmadığı ilan olunur.

12856/1-1

LABORATUVAR TIBBİ SARF MALZEME, KİT KARŞILIĞI CİHAZ SATIN ALINACAKTIR

Artvin Devlet Hastanesi Döner Sermaye Saymanlığı Satın Alma Komisyon Başkanlığından :

Malzemenin Cinsi: Laboratuvar Tıbbi Sarf Malzeme, Kit Karşılığı Cihaz Edinme; Miktarı: 10 Grup; Muhammen Bedeli : 136.382.500.000,-TL.; Geçici Teminatı : 4.091.475.000,-TL.; İhale Şekli : Kapalı Zarf; İhale Tarihi : 30/5/2000; İhale Günü : Salı; İhale Saati : 10.00

1 – Hastanemizin 2000 yılı ihtiyacı olan Laboratuvar Tıbbi Sarf Malzemeleri ve Kit karşılığı cihaz edinme ihalesi 84/8213 sayılı Döner Sermayeli Kuruluşlar ihale yönetmeliğininin 29/a maddesi gereğince kapalı teklif usulü ile ihaleye çıkarılmıştır.

2 – İhale yukarıda belirtilen gün ve saatte Artvin Devlet Hastanesi Baştabip Yardımcısı odasında yapılacaktır.

3 – İhale listesinde belirtilen malzemeler 31/12/2000 tarihine kadar peyder pey siparişlerle alınacaktır.

4 – Teklifler grupların tamamına verileceği gibi her gruba ayrı ayrıda verilecektir.

5 – İhaleye % (yüzde) olarak teklif verilecektir.

6 – Geçici teminat grupların tamamına muhammen bedelin %3'ü kadar yatırılacağı gibi katıldığı her grup içinde ayrı ayrı yatırabilirler.

7 – Geçici teminatı nakit olarak yatırılacağı takdirde Artvin Devlet Hastanesi Döner Sermaye Veznesine yatırabilirler.

8 – KDV. fiyatlara dahil olmayıp, ayrıca KDV. ödenecektir.

9 – Şartname ve ekleri mesai saatlerinde görülebileceği gibi ücretsiz de temin edilebilecektir.

10 – İhaleye iştirak etmek isteyenler 84/8213 sayılı Yönetmeliğinde belirtilen belgeleri ("Kanuni süresi geçmemiş" Ticaret ve Sanayi Odası belgesi, Geçici Teminatlarını, Noter Tasdikli İmza Sirkülerini, Kanuni İkametgah İlmuhaberini, Kapalı Zarflarını ve Şartnamede belirtilen belgeleri) ihale saatine kadar Komisyon Başkanlığına teslim edeceklerdir.

11 – Komisyonumuz ihaleyi yapıp yapmamakta ve dilediği miktarda satın almakta serbesttir.

12 – Postadaki gecikmeler kabul edilmeyecektir.

İlan olunur.

12858/1-1

İNŞAAT İŞİ YAPTIRILACAKTIR

İzmir Büyükşehir Belediye Başkanlığından :

Belediyemiz Gediz Atölyesi Ambar Binasının Kaba İnşaatının İkmali işi 2886 sayılı Kanununun 35/a ve 37. maddeleri gereğince Kapalı Teklif (Eksiltme) Usulü ile ihale edilecektir. Tahmin Edilen Bedeli : 203.403.972.075,-TL. (İkiyüzüçmilyardörtüyüzüçmilyondokuzyüzyetmişiki bin yetmişbeşlira) Geçici Teminatı : 6.102.119.162,-TL. (Altı milyaryüzikimilyonyüzondokuzbin yüzaltmışkilira) İhalesi 8/6/2000 Perşembe günü saat 15.00'de İzmir Büyükşehir Belediyesi Encümen Toplantı odasında (Cumhuriyet Bulvarı No:1 Kat:3 Konak/İZMİR) yapılacaktır. Şartnamesi Fen İşleri Daire Başkanlığı ile Kararlar ve Tutanaklar Şube Müdürlüğü ihale bürosunda çalışma saatleri içinde görülebilir. İsteklilerin ihaleye katılmaya yeterli olup, olmadıklarının tespiti için Şartnamelerde yazılı istenen belgeleri 29/5/2000 Pazartesi günü çalışma saati bitimine kadar Fen İşleri Daire Başkanlığına teslim etmeleri zorunludur. İhaleye katılacakların teklif mektuplarını ihale günü en geç saat 14.30'a kadar Encümen Başkanlığına vermeleri gerekir.

İhaleye Katılmak İsteyen İsteklilerde Aşağıdaki Şartlar Aranır;

A – Kanuni ikametgahı olması,

B – Türkiye'de tebligat için adres göstermesi,

C – Ticaret, Sanayi veya Esnaf ve Sanatkarlar Odasından alacakları kayıt belgesini vermesi,

D – Noter tasdikli imza sirküleri vermesi,

E – İstekliler adına vekaletten ihaleye katılmıyor ise, istekli adına teklifte bulunacak kimselerin vekaletnameleri ile vekaletten iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri,

F – İsteklilerin ortak girişim olması halinde bu şartnameye ekli ömeğe uygun ortak girişim beyannamesi ile ortakların imzalı ortaklık sözleşmesini vermesi (İhale üzerinde kaldığı takdirde noter tasdikli ortaklık sözleşmesi verilir.) Ayrıca grubun bütün ortakları idare ile yapacakları ihale sözleşmesini şahsen veya vekilleri vasıtasıyla imzalayacaklardır. Postadaki vaki gecikmeler dikkate alınmaz.

Duyurulur.

13034/1-1

OTOANALİZÖR TESTLERİ SATIN ALINACAKTIR**İstanbul Tıp Fakültesi Dekanlığından :**

Fakültemiz Birimlerinin ihtiyacı olan malzemelerin temini için Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğinin 29. madde (c) bendine göre açık teklif usulü ile ihale yapılacaktır.

1 - İhale 30/5/2000 tarihinde aşağıda belirtilen saatlerde Dekanlık Satın Alma Müdürlüğü odasında yapılacaktır.

2 - İhaleye katılacak olan isteklilerin;

a - 2000 yılı tasdikli Ticaret / Sanayi Odası veya Esnaf ve Sanatkarlar Derneğinden alınacak belgeyi,

b) Noter tasdikli imza sirküleri ve vekaletnameyi,

c) Tebligat adresini gösterir belgeyi,

d) Geçici teminat makbuzu veya limitiçi mektubu ibraz etmeleri gerekmektedir.

3 - Şartname ve ekleri Dekanlık Satın Alma Müdürlüğünde bedelsiz görülebileceği gibi 10.000.000,-TL. bedel karşılığında temin edilebilir.

4 - İhale Komisyonu ihaleyi yapıp yapmamakta uygun bedeli tespitinde serbesttir.

5 - Fiyatlara KDV dahil edilmemiştir.

Nevi : Otoanalizör Testleri, Miktarı : 20 Kalem, İhale Saati : 11.00, Tahmini Bedeli : 72.599.250.000,-TL., Geçici Teminatı : 2.177.980.000,-TL. 13193/1-1

KALORİFER YAKITI VE MOTORİN SATIN ALINACAKTIR**Türk TELEKOM İstanbul Anadolu Yakası Başmüdürlüğünden :**

Başmüdürlüğümüze bağlı Hizmet Binaları, Santraller ve R/L İstasyonlarına 1 Yıl süreyle takribi 255.000 Kilogram Kalorifer Yakıtı ile 271.600 Litre Motorin, Pazarlıksız İhale Yöntemiyle, İdari ve Teknik Şartnamesine göre, kapalı teklif mektubu almak suretiyle satın alınacaktır.

Bu işe ait İdari ve Teknik Şartname Acıbadem Caddesi No: 150 81104 - Acıbadem/İSTANBUL adresindeki Başmüdürlüğümüz Malzeme Müdürlüğünden KDV Dahil 20.000.000,-TL. bedelle temin edilebilir.

İstekli olanların, bu işe ait kapalı yazılı tekliflerini en geç 6/6/2000 Salı günü saat 14.00'e kadar Başmüdürlüğümüz Satın Alma Komisyonu Başkanlığında bulundurmaları gerekmekte olup, teklifler aynı tarihte saat 14.30'da yetkililerinde iştirak ettiği huzurda açılacaktır.

Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu'na tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta; tekliflerin Şirketimiz için en uygun olanını tayin ve tesbit ederek dilediği firmaya kısmen veya tamamen ihale etmekte serbesttir.

İlan olunur.

13121/1-1

PELETLEME TESİSİ 41.12 ATIK GAZ FAN KANALININ SENTETİK KAPLI ÇELİK PLAKALARLA KAPLANMASI İŞİ YAPTIRILACAKTIR**DİVHAN Maden Divriği - Hekimhan Madenleri Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi Genel Müdürlüğünden :**

1 - Genel Müdürlüğümüze ait 2012/2000 Dosya konusu Peletleme Tesisi 41.12 Atık Gaz Fan Kanalının Sentetik kaplı çelik plakalarla kaplanması işi için işe ilişkin olarak proje hazırlanması, imalatı, demontajı, montajı ve konstrüksiyon işlerinin yapılması işi kapalı teklif alma usulü ile yaptırılacaktır.

2 - Bu işe ait ihalemiz 21/6/2000 Tarih Çarşamba günü saat 15.00'de Genel Müdürlüğümüz idari binası toplantı salonunda yapılacaktır.

3 - İhaleye iştirak edecek istekliler kapalı teklif mektuplarını 21/6/2000 tarih, Çarşamba günü saat 14.30'a kadar Genel Müdürlüğümüz Muhaberat Şefliğine vermiş olacaktır.

4 - İstekliler yukarıda belirtilen 41.12 Atık Gaz Fan kanallarının yapımı için mahalinde incelemeyi, ölçümlemeyi ve malzeme değerlerini aldıklarına dair MAHALİNDE İNCELEME YAPILMIŞTIR Belgesi alarak ihale konusu işe dair tüm teknik detayları ihtiva eden projenin İSTEKLİ tarafından hazırlanarak kapalı teklif mektubu ile birlikte vereceklerdir.

5 - MAHALİNDE İNCELEME YAPILMIŞTIR belgesini almak için istekliler son başvuru tarihi 6/6/2000 tarih Salı günü mesai bitimidir.

6 - İstekliler bu işe ait ihale dosyasını;

Divriği'de Genel Müdürlüğümüz Tedarik İkmal Müdürlüğünden 200 Milyon TL. bedelle temin edilebilir.

7 - Postadaki vaki gecikmeler dikkate alınmaz.

8 - Genel Müdürlüğümüz 2886 sayılı Devlet İhale Yasasına tabi değildir. İhaleyi yapıp yapmamakta veya kısmen yapmakta veya dilediğine vermekte serbesttir.

İlan Olunur.

12850/1-1

KEMİK DANSİTOMETRESİ CİHAZI SATIN ALINACAKTIR**Konya Numune Hastanesi Döner Sermaye Saymanlığından :**

No: 1, Cinsi: Kemik Dansitometresi Cihazı, Miktarı: 1 Adet, Muh. Bir. Fiyatı: 65.000.000.000,- TL., Geçici Teminatı: 1.950.000.000,- TL., İhale Şekli: Kapalı Zarf, İhale Tarih Gün Saati: 29/5/2000 Pazartesi 10.00'da

1 – Konya Numune Hastanesi Döner Sermaye Saymanlığının 2000 yılı ihtiyacı bulunan yukarıda Cinsi, Miktarı, Muh.Bir.Fiyatı, Muh.Bedel Tutarı, Geçici Teminatı, İhale Şekli, İhale Tarihi, Günü ve Saati yazılı bulunan Kemik Dansitometresi Cihazı, 2886 sayılı D.İ.K. 84/8213 sayılı D.S.K.İ.Y. 29/a maddesi gereğince Kapalı Zarf usulü ihaleleri yapılacaktır.

2 – İhaleler yukarıda gösterilen tarih gün ve saatlerde Konya Numune Hastanesi Konferans Salonunda yapılacaktır.

3 – İstekliler her iki ihale içinde toptan bir teklif verebilecekleri gibi kalem kalem de teklifte bulunabileceklerdir. İndirimler % (Yüzde) olarak yapılabileceği gibi belli bir miktar TL olarak yapılabilir.

4 – Teklif Mektupları 2886 sayılı Yasada belirtilen tip Teklif Mektuplarına uygun olacaktır.

5 – İhaleye iştirak edecek firmalar Genel Şartnamenin 3. maddesinde belirtilen Kanuni belgeleri ihtiva edecek şekilde hazırlayacakları İhale dosyasının ihale saatine kadar Döner Sermaye Muhasebe Memurluğuna belge karşılığında teslim edeceklerdir.

6 – İhalelere ait Özel ve Genel şartname ile diğer evraklar hergün mesai saatlerinde Hastane idaresinden 10.000.000,- TL ücreti mukabilinde temin edilebilir.

7 – Yatırılacak Teminat Miktarı Nakit veya Devlet Tahvili ise Döner Sermaye Saymanlığı veznesine makbuz karşılığında yatırılacaktır. Banka Teminat Mektubu verilmek isteniyorsa Limit dahilinde olacaktır.

8 – Postada vukuu bulan gecikmeler kabul edilmez.

S.No: 1, Cinsi: Kemik Dansitometresi Cihazı, Miktarı: 1 Adet, Komisyon Raici: 65.000.000.000,- TL., Tutarı: 65.000.000.000,- TL., Geçici Tem.: 1.950.000.000,- TL.

13195/1-1

FUEL OİL TEMİN EDİLECEKTİR**Türkiye Şeker Fabrikaları Anonim Şirketi Erciş Şeker Fabrikası Müdürlüğünden :**

1 – Fabrikamız 2000/2001 kampanya dönemi ihtiyacı \pm % 25 toleranslı 7.500 Ton Fuel-oil No: 6 temini ihalesi 30/5/2000 Salı günü saat 14.00'te kapalı zarfla teklif alma usulü ile Fabrikamız ofis binasında yapılacaktır. Gerekliğinde açık eksiltme ve pazarlık yapılacağından isteklilerin ihale gün ve saatinde Fabrikamızda hazır bulunmaları gerekmektedir.

2 – Bu işe ait geçici teminat teklif tutarının % 3'ü olup, Kat'i teminat ise ihale tutarının % 6'sı kadardır. Teminatlar nakit veya banka teminat mektubu olabilir. Teminatı olmayan teklif mektupları değerlendirmeye alınmayacaktır.

3 – Fuel-oil No: 6 Fabrikamız deposunda teslim esasına göre satın alınacaktır.

4 – Teklif mektupları, şartnamede istenen belgelerle birlikte 30/5/2000 Salı günü saat 13.45'e kadar Fabrikamız Muhaberat Servisine verilecektir. Postadaki gecikmeler, eksik evrakla verilen teklifler dikkate alınmayacaktır.

5 – Bu işe ait şartname Fabrikamız Ticaret Servisinden mesai saatleri dahilinde 10.000.000,- TL bedel karşılığında temin edilebilir.

6 – Fabrikamız 2886 sayılı Kanuna tabi olmadığından ihaleyi yapıp yapmamakta veya dilediğine ihale etmekte serbesttir.

12353/1-1

ARAÇ KİRALANACAKTIR**MSB. İzmir İç Tedarik Bölge Başkanlığı (2) Nolu Satın Alma Komisyon Başkanlığından :**

1 – K.H.O.ATAT.Bölge Birlik Komutanlığı ihtiyacı için aşağıda yazılı hizmetin ihalesi hızasında yazılı gün ve saatte 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 36 ncı maddesine göre Kapalı Teklif Usulü ile MSB. İzmir İç Tedarik Bölge Başkanlığı 2 Numaralı Satın Alma Komisyon Başkanlığı 35128-Yenişehir/İzmir'de yapılacaktır.

2 – İhaleye katılacaklarda aranacak belgeler Kapalı Teklif Usulü eksiltme tip şartnamesinin 3 ve 6 ncı maddeleri ile Özel Şartnamede belirtilmiştir.

3 – Teklif mektuplarının ihale saatine kadar Komisyon Başkanlığına verilmesi şarttır. Postadaki gecikmeler kabul edilmez.

4 – Taahhüt konusu hizmet tek istekliye ihale edilecektir.

5 – İhaleye ait evsaf ve şartnamesi İzmir-İstanbul-Ankara İç Tedarik Bölge Başkanlığında ücretsiz görülebilir.

Cinsi: Tatbikata Katılacak Personel Taşınması için Araç Kiralanması. (25 Adet Otobüs), Miktarı: 84.000 Kişi, Tahmini Bedeli: 102.800.000.000,- TL., Geçici Teminatı: 3.084.000.000,- TL., İhale Tarihi ve Saati: 30 Mayıs 2000 Saat: 10.00

13117/1-1

27 KALEM MUHTELİF HURDA MALZEME SATILACAKTIR

TEDAŞ Trabzon Elektrik Dağıtım Müessesesinden :

1 – Müessesemiz Arsin ambarında bulunan aşağıda cinsi ve tahmini miktarı yazılı olan hurda malzemeler, kapalı teklif usulü ile satışı yapılacaktır.

Malzemenin Cinsi	Miktarı	Malzemenin Cinsi	Miktarı
1 Hurda Demir	156.743 Kg.	15 VHD-35 İzolatör	100 Ad.
2 Muh.Akım Trf.	4 Ad.	16 N-80 İzolatör Demirli	1000 Ad.
3 DTA Ayırıcı	40 Ad.	17 N-95 İzolatör Demirli	100 Ad.
4 Muh.Ayırıcılar	25 Ad.	18 N-95 İzolatör Demirli	100 Ad.
5 Teneke	1000 Kg.	19 VKS-35 İzolatör Demirli	100 Ad.
6 Kesiciler	10 Ad.	20 N-80 İzolatör	500 Ad.
7 İzole Bakır Kablo	1000 Kg.	21 Muh.Demirbaş Malz.	1000 Kg.
8 İzoleli Al.Kablo	1000 Kg.	22 Hurda Beton Direk	25.000 Kg.
9 Muh.Armatür (Al+Bakalit)	500 Ad.	23 Hurda Lastik (Küçük Tip)	75 Ad.
10 Muh.Ölçü Cihazları	1000 Kg.	24 Hurda Lastik (Büyük Tip)	10 Ad.
11 Alpek Kablo	1500 Kg.	25 İç Lastik	70 Ad.
12 Boş Bidon	14 Ad.	26 Hurda Oto Parçası	1000 Kg.
13 AGŞ. Dağ.Panosu	50 Ad.	27 Hurda Oto Aküsü	17 Ad.
14 VHD-35 İzolatör (Demirli)	200 Ad.		

2 – İhaleye katılmak için şartname almak mecburidir. Şartnameler TEDAŞ Elektrik Dağıtım Müessesesi Kemer kaya Mahallesi Cumhuriyet Cad. Adem Sok. Ebru Apt. No: 7 Kat 2 Trabzon (Telefon: 0462 3230737/8 Hat Fax=0462 3230746) adresinden 4.000.000,- TL. (KDV dahil) bedeli mukabilinde alınabilir. Bu ihalenin geçici teminatı 250.000.000,- TL.dir.

3 – Teklifler en geç 13/6/2000 günü saat 14.00'e kadar aynı adreste bulunan 1.kattaki evrak servisine verilecektir. Teklifler aynı gün saat 14.30'de Müessesemizin toplantı salonunda ihale komisyonu ve iştirakçiler huzurunda açılacaktır.

4 – Müessesemiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmama veya dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir.

5 – TEDAŞ tarafından yasaklanan firmalar ihaleye doğrudan veya dolaylı olarak katılmamaları, katılmaları halinde buldukları aşamadaki teminatları irat kaydedilir.

12428/1-1

MUHTELİF MALZEMELER SATIN ALINACAKTIR

Afşin Belediye Başkanlığından :

Belediyemiz hizmetlerinde kullanılmak üzere 1 adet Kırıcılı-Paletli Ekskavatör İş Makinesi 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 45. Maddesi gereğince açık teklif eksiltme usulü ile Belediyemiz idari ve teknik şartnamesi kapsamında satın alınacaktır.

1 – İhale 30/5/2000, Salı günü, aşağıdaki saat de Belediyemiz Encümen salonunda, Encümen huzurunda yapılacaktır.

2 – İhale edilecek iş makinesinin muhammen bedeline KDV dahil olup, geçici teminatı aşağıdaki gibidir.

Cinsi: 1 adet Kırıcılı-Paletli Ekskavatör, Muhammen Bedel: 85.000.000.000,- TL., Geçici Teminatı: 2.550.000.000,- TL., İhale Saati: 14.00

3 – İhale ile ilgili İdari ve Teknik Şartname, Belediyemizden temin edilebilir. İhale için gerekli olan belgeler;

- Kanuni ikametgahlarının bulunması ve Türkiye'de tebligat için adres göstermeleri,
- Ticaret Odası belgesi vermeleri (2000 yılı vizeli)
- İmza sirküleri ibraz etmeleri,
- Vekaleten katılacak olanların noter tasdikli vekaletname vermeleri,
- 2.Maddede belirtilen tutarlarda geçici teminat vermeleri,
- Teklif edilen iş makinesi ile ilgili ISO 9001 belgesi ibraz edilmesi gerekmektedir.

Belgesi bulunmayan teklifler dikkate alınmayacaktır.

4 – Posta ile gönderilecek teklifler en geç 29/5/2000 günü, saat: 13.30'a kadar 2 gün önce encümenliğimizde olacaktır. Telgraf ve fax ile yapılacak teklifler geçersizdir. Postada olabilecek gecikmeler dikkate alınmayacaktır. Posta ile yapılan yazılı tekliflerde verilen fiyatlar en son verilen fiyatlar sayılacaktır.

5 – İhale dosyaları ihale saatinden en geç 1 saat önce encümenimizce verilecektir.

6 – İdaremiz ihaleyi yapıp yapmamakta, uygun teklif ve araçları tespitinde serbesttir.

İlgililere duyurulur.

13190/1-1

KİT SATIN ALINACAKTIR

Eskişehir Devlet Hastanesi Döner Sermaye Saymanlığı Satın Alma Komisyonu Başkanlığından :

1 – Hastanemizin laboratuvarlarında kullanılacak olan çeşitli kitleler cihaz tahsisli olarak 84/8213 sayılı Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğinin 29.maddesinin (a) bendi (Kapalı Teklif) usulü ile tespit edilen toplam muhammen bedel üzerinden veya ayrı ayrı % (yüzde) indirimle satın alınacaktır.

2 – İhtiyacın tahmin edilen ;

a) Kan Sayımı Cihaz Tahsisli Kit ;

Toplam Bedel : 114.250.000.000,- TL.

% 3 Bedeli : 3.427.500.000,- TL.

b) Sedimentasyon Cihaz Tahsisli Kit ;

Toplam Bedel : 15.000.000.000,- TL.

% 3 Bedeli : 450.000.000,- TL.

c) Koagülasyon Cihaz Tahsisli Kit ;

Toplam Bedel : 20.800.000.000,- TL.

% 3 Bedeli : 624.000.000,- TL.

d) Otoanalizatör Cihaz Tahsisli Kit ;

Toplam Bedel : 302.141.000.000,- TL.

% 3 Bedeli : 9.064.230.000,- TL.

Toplam Bedeli : 452.191.000.000,- TL.

% 3 Geçici Teminatı : 13.565.730.000,- TL.

3 – İhale 29/5/2000 Pazartesi günü saat 10.00'da Hastane Eğitim Salonunda yapılacaktır.

4 – İhaleye katılabilmek için :

a) Kanuni İkamet ve tebligat adresi göstermesi (ASIL),

b) Ticaret/Sanayi Odası kayıt belgesi (2000 yılı - ASIL),

c) İmza sirküleri veya istekli adına ihaleye katılıyor ise vekaletname vermek zorundadır. (ASIL - NOTER TASDIKLI).

d) Ekli örneğe uygun hazırlanacak teklif mektubu ile birlikte % 3 geçici teminatı en geç ihale saatine kadar Komisyon Başkanlığına teslim etmeleri gerekir.

5 – Satın alma tahmin edilen bedel üzerinden YÜZDE indirimle yapılacaktır. İhalenin tamamına veya Kan Sayımı, Sedimentasyon Okuyucu, Koagülasyon ve Otoanalizatör olarak ayrı ayrı teklif verilebilir.

6 – İhaleyle ilgili diğer bilgiler idari ve teknik-evsaf şartnamesinde yazılı olup, ekleri 25.000.000,- TL. karşılığında Kurum Satın Alma Servisinden temin edilebilir veya bedelsiz olarak aynı yerde görülebilir.

7 – PTT'deki vaki gecikmeler dikkate alınmaz, telefon, telgraf ve faksla müracaatlar kabul edilmez.

8 – Komisyon uygun bedel tespitinde ve mal tercihinde bulunabilir.

9 – Komisyon ihaleyi yapıp yapmamakta serbesttir.

İlan olunur.

13194/1-1

ORMAN EMVALİ SATILACAKTIR

Devlet Orman İşletmesi Bartın Müdürlüğünden :

Deposu	Emvalin Cins ve Nev'i	Parti Adedi	Miktarı M3.Dm3.	Muh.Bedeli (TL.)	Teminatı %3-6 (TL.)	İndirim Yüzdəsi
Merkez	3.SNB.Kl.K.Çam Tom.	1	1.629	33.500.000	1.650.000	
Muhtelif	3.SKB.Kl.K.Çam Tom.	2	16.132	27.000.000	13.100.000	48.49
Yenihan	3.SKBİN.K.Çam Tom.	1	5.251	22.000.000	3.500.000	48.9
Kozcağız	3.SKB.Kl.K.Gökna Tom.	1	3.804	35.000.000	4.000.000	
Kozcağız	1.SNB.Kl.K.Kayın Tom.	1	10.000	80.000.000	24.000.000	
Muhtelif	2.SNB.Kl.K.Kayın Tom.	17	412.000	68.000.000	840.500.000	
Muhtelif	2.SKB.Kl.K.Kayın Tom.	4	90.000	60.000.000	162.000.000	
Muhtelif	3.SNB.Kl.K.Kayın Tom.	73	1.995.000	46.000.000	2.755.000	
Muhtelif	3.SKB.Kl.K.Kayın Tom.	40	1.062.000	42.000.000	1.338.150.000	
Muhtelif	3.SNB.İn.K.Kayın Tom.	22	558.000	36.000.000	603.000.000	
Muhtelif	3.SKB.İn.K.Kayın Tom.	11	250.000	34.000.000	255.000.000	
Yenihan	3.SKB.Kl.K.Meşe Tom.	1	15.000	41.000.000	18.500.000	
Yenihan	3.SNB.Gürge Tomruk	1	10.000	30.000.000	9.000.000	
Muhtelif	Kayın Yuvarlak Sanayi	9	113.859	24.000.000	82.000.000	
Muhtelif	Kayın Yarına Sanayi	8	151 St.	19.000.000	86.100.000	
Helk.2	Kayın İnce Sanayi	1	17 St.	17.000.000	8.500.000	
Muhtelif	Kayın Tomruk	4	13.170	30.000.000	23.700.000	Müsd.
Kumluca	Meşe Tomruk	1	0.559	25.000.000	1.000.000	Müsd.
Yenihan	Dişbudak Tomruk	1	7.183	50.000.000	21.600.000	Müsd.
Kumluca	Kayın Maden Direk	1	0.435	20.000.000	500.000	Müsd.
Kumluca	Çam Yuvarlak Sanayi	1	1.263	15.000.000	1.200.000	Müsd.
GENEL TOPLAM		201	4565.285	M3. 168 St.		

1 – İşletmemiz satış depolarında mevcut yukarıda cins ve miktarı yazılı 193 parti muhteviyatı orman emvalinden (Müsadereliler hariç):

Çam-Gökna cinsi tomruk tutar bedelinin %50'si ile kanuni vergi ve fonlar karşılığı peşin, %50'si aylık %2 faizli 3 ay vadeli,

Kayın-Meşe-Gürge cinsi tomruk ve sanayii odunların tutar bedelinin %40'ı ile kanuni vergi ve fonlar karşılığı peşin %60'ı aylık %2 faizli 6 ay vadeli olarak satılacak,

Müsadereli orman emvali satışları ise ihale tarihinden itibaren 15 gün içerisinde peşin olarak satış yapılacak, alıcıya ayrıca tebligat yapılmayacaktır.

2 – Ölçü birim M3.olan ve global olarak ihaleye çıkarılan emvallerin kesin adet ve miktarları satış günü belli olacak (miktarlar %20 eksik veya fazla olabilir), satış bu kesin miktarlar üzerinden yapılacaktır.

3 – AÇIK ARTIRMA 26 MAYIS 2000 Cuma günü saat 14.00'de İşletmemiz lokalinde toplanacak komisyon huzurunda yapılacaktır.

4 – Satışa iştirak edeceklerin son sene vizesi yapılmış kapasite belgesini ticaret veya sanayi odası belgesini, şirket veya tüzel kişiler adına ihaleye gireceklerin yetkili olduklarına dair noter tasdikli vekaletnamelerini veya temsil belgelerini kanuni ikametgah adreslerini gösterir tasdikli belgeyi ibraz etmek suretiyle satışa iştirak edebilirler.

5 – Bu satışa ait ilan, şartname ve satış öncesi bilgi cetveli:

Orman Genel Müdürlüğü, Zonguldak Orman Bölge Müdürlüğü, Cide, Araç, Azdavay, Kastamonu, Devrek, Dirgine, Karabük, Kdz. Ereğli, Ulus, Yenice, Zonguldak, Mengen, Kızılcahamam, Gerede, Bolu, Düzce, Hendek, Adapazarı, İzmit, İstanbul, Bursa, İzmir İşletme Müdürlükleriyle İşletmemiz Şefliklerinde görülebilir.

6 – Taliplilerin belirtilen gün ve saatte İşletmemiz Lokalinde hazır bulunmaları, geçici ve kati teminatlarını en geç saat 14.00'e kadar İşletmemiz veznesine yatırarak teminat makbuzları ile birlikte komisyona müracaatları şarttır.

Tel : (0378) 227 10 29 - 227 40 70

Fax: (0378) 227 60 51

13265/1-1

ONARIM VE GÜÇLENDİRME İNŞAATI YAPTIRILACAKTIR**SEKA Anonim Şirketi İzmit İşletme Müdürlüğünden :**

1 – Türkiye Sefüloz ve Kağıt Fabrikaları A.Ş. (SEKA) İzmit İşletme Müdürlüğü Fabrika İdari Binaları ile Yardımcı Üniteler 2. Kısım Onarım ve Güçlendirme İnşaatı işi Kapalı Teklif Usulü ile ihaleye konulmuştur.

2 – Bu İşin İhalesinde 24/2/2000 tarih ve 23974 sayılı Resmi Gazete’de yayınlanan “2000 Yılında Girişilecek Yapım İhalelerinde Uygun Bedelin Tercihinde Kullanılacak Kriterler Hakkında Tebliğ” hükümleri uygulanacaktır.

3 – İşin keşif bedeli (278.286.000.000,-) TL.’dir.

4 – İhale 6/6/2000 Salı günü saat 15.00’de SEKA A.Ş. İzmit İşletme Müdürlüğü İhale Komisyonu Odasında (Ordu evi karşısı/İZMİT) yapılacaktır.

5 – İhale Şartnamesi ile diğer evrak SEKA A.Ş. İzmit İşletme Müdürlüğü/Alım Kısım Müdürlüğünde measi saatleri içinde görülebileceği gibi, ihaleye katılmak için alınması şart olan ihale dosyası (200.000.000,-) TL. bedeli mukabili İşletmemizden temin edilebilir.

6 – İSTEKLİLERİN: İhale Dosyası ekleri “Teklif İsteme Şartnamesi”ne, “İnşaat İşleri Eksiltme Şartnamesi”ne ve “Özel Şartname”ye, “Yapı Tesis ve Onarım İşleri İhalelerine Katılma Yönetmeliği”ne ve 2’nci maddede adı geçen “Uygun Bedel” Tebliği hükümlerine uygun olarak:

A – İhaleye katılmaya yeterli olup olmadıklarının tespiti için 30/5/2000 Salı günü saat 17.00’a kadar örneğine uygun başvuru dilekçesi ile birlikte;

a) İstekliye veya vekiline ait noterden alınan yetki belgesi ve/veya imza sirküleri,

b) Bayındırlık ve İskan Bakanlığından alınmış A veya B grubundan en az bu işin keşif bedeli kadar tutarlı ve ihale tarihi itibarı ile geçerli müteahhitlik karnesini (Aslını ibraz etmek şartıyla noter tasdikli suretini).

c) Ticaret ve/veya Sanayi Odası Belgesini,

d) İstekli Şirket ise kanıtlayıcı belgeleri,

e) Ortak girişim olması halinde, noter tasdikli Ortak Girişim Beyannamesi ile ortaklarca imzalanmış Ortaklık Sözleşmesini,

f) 1994-1998 (5 Yıl) yıllarına ait (1994’ten sonra kurulan şirketler için kurulduğu yıldan itibaren) Gelir veya Kurumlar Vergisi borcu olmadığına dair ilgili Vergi Dairesinden 2000 yılında ÖNEK 2’ye uygun olarak temin edecekleri belgeyi, (Aslını ibraz etmek şartıyla örneğini)

g) Mali Durum Bildirisi ve belgelerini,

h) Yapı Araçları Taahhütnamesini,

i) Teknik Personel Taahhütnamesini,

j) Halen Taahhüdündeki İşler Bildirisi ve belgelerini,

k) Firmanın Faaliyet Süresi ile ilgili beyanı ve belgelerini,

l) Son 25 yılda müteahhit olarak yapmış oldukları işler bildirisini,

m) İsteklinin Müteahhit sıfatı ile teklifin açılacağı tarihten en çok 10 yıl önce kesin kabulü yapılmış, eksiltmeye konan inşaatın aynı veya benzer işlerden bir taahhütte 2000 yılı birim fiyatları ile en az (140.000.000.000,-) TL.’sı tutarında iş yaptığını ilişkin ilgili Kamu Kurum ve Kuruluşları tarafından düzenlenmiş iş bitirme belgesinin aslı veya noter tasdikli sureti, veya isteklinin müteahhit sıfatı ile bir resmi kuruma karşı taahhüt edilmiş ihale konusu iş cinsinden devam etmekte olan bir işi varsa ihzarat hariç en az 2000 yılı birim fiyatları ile 140.000.000.000,- TL. tutarında imalat ve inşaat yaptığını belgeleyen onaylı hakedişin aslı veya noter tasdikli sureti.

- n) Değerlendirmeye alınmasını istediği işlerle ilgili beyanı ve bu işlere ait belgeleri,
- o) İş Durumu ve Tutumu ile ilgili yazılı beyanı,
- p) İhale Dosyası eki Şartnamelerde ön görülen diğer belgeleri,

vermesi,

r) İhale konusu işin keşif bedelinin asgari %10'u kadar kullanılmamış nakit kredisi ile yine asgari %10'u kadar kullanılmamış teminat kredisi olması,

Gerekmektedir.

B – İhaleye katılabilmek için ise; İhale Dosyası içindeki İnşaat İşleri Eksiltme Şartnamesinde bulunan örneğe uygun olarak hazırlayacakları tekliflerini, 6/6/2000 Salı günü saat 14.00'e kadar SEKA A.Ş. İzmit İşletme Müdürlüğü/Haberleşme Şefliği'ne vermeleri gerekmektedir.

Üzerine "Türkiye Selüloz ve Kağıt Fabrikaları A.Ş. (SEKA) İzmit İşletme Müdürlüğü Fabrika ve İdari Binalar ile Yardımcı Üniteler 2. Kısım Onarım İnşaatı işine ait ihalesi" yazılacak Dış zarf aşağıdaki belgeleri içerecektir.

a) İç Zarf,

b) Ticaret ve/veya Sanayi odası belgesi,

c) Noter tasdikli imza sirküleri,

d) İstekliler adına vekaleten iştirak ediliyor ise, istekli adına teklifte bulunacak kimselerin vekaletnameleri ile vekaleten iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri

e) Ortak Girişim olması halinde İhale Şartnamesindeki örneğine uygun noter tasdikli Ortak Girişim Beyannamesi ile Ortaklarca imzalanan Ortaklık Sözleşmesi,

f) Türkiye Selüloz ve Kağıt Fabrikaları A.Ş. (SEKA) İzmit İşletme Müdürlüğü adına alınmış 13.600.000.000,- TL. Tutarında geçici teminata ait alındı veya banka teminat mektubu,

g) Müteahhit firmanın iş yerlerini görüp incelediğine dair SEKA İzmit İşletmesi İnşaat Bakım Kısım Müdürlüğü'nden alacakları "İş Yeri Görme Belgesi"

7 – Başvuru dosyası idareye verildikten sonra, son müracaat tarihinden önce dahi olsa; dosya içerisindeki herhangi bir evrakın değiştirilmesi veya eksik evrakın tamamlanması yönünde isteklilerce yapılacak müracaatlar ve/veya birden fazla yapılacak başvurular değerlendirilmeye alınmayacaktır.

8 – Bu işin ihalesine katılmak üzere, kendi adına asaleten ve/veya başkaları adına vekaleten sadece tek bir başvuruda bulunabilir. Aksi halde başvurular değerlendirilmeye alınmayacaktır.

9 – "Uygun Bedel" Tebliğinin 3'ncü maddesi gereğince, isteklilere daha önceden Yeterlik için belge verilmeyecek, ihaleye katılmaya hak kazananlar, hazır bulunan isteklilerin önünde İhale Komisyonunca açıklanacak ve ihaleye katılmaya hak kazanamayanların teklif zarfları açılmadan geri verilecektir.

10 – Telgraf veya Faksla yapılacak müracaatlar ve/veya postada meydana gelebilecek gecikmeler kabul edilmeyecektir.

İşletmemiz, 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu ile bu Kanununun ek ve değişikliklerine tabi değildir. Emniyetli, karlı ve verimli teklif değerlendirileceğinden isteklileri yeterli görüp görmemekte, ihaleyi yapıp yapmamakta ve işi teklif evrakı geçerli bulunanlardan dilediğine vermekte serbesttir.

İlan olunur.

13255/1-1

DSİ ETLİK TESİSLERİ VE MAKİNE EĞİTİM ALANI İKMALİ İŞLERİ YAPTIRILACAKTIR**DSİ V. Bölge Müdürlüğü 51. Şube Müdürlüğünden :**

1 – DSİ V. Bölge Müdürlüğü 51. Şube Müdürlüğü sınırları içinde yer alan “DSİ Etlik Tesisleri ve Makine Eğitim Alanı İkmali İşleri” işi 2886 sayılı Devlet İhale Kanununun 81. maddesi uyarınca Kapalı Teklif Usulü ile ve “Birim Fiyatların her biri için geçerli olmak üzere işin tümüne indirim vermek suretiyle” bu işi yapmaya muktedir taşeronlar arasından seçim yapılacaktır.

Bu işin taşeron seçiminde, 24 Şubat 2000 tarih ve 23974 sayılı Resmi Gazete’de yayınlanan “2000 Yılında Girişilecek Yapım İhalelerinde Uygun Bedelin Tercihinde Kullanılacak Kriterler Hakkında Tebliğ” hükümleri uygulanacaktır.

2 – İşin tahmin edilen bedeli 280.000.000.000.- TL. ve geçici teminat miktarı 8.400.000.000.- TL.dir. Geçici ve kesin teminat mektupları limit içi olacaktır.

3 – İş genel olarak aşağıdaki nitelikleri kapsamaktadır:

Eski ahşap makaslı çatılar sökülerek, yerlerine çelik makaslı çatı, ısı kanalı işleri yapılacaktır.

4 – Taşeron seçimi 2/6/2000 günü saat 14.00’da DSİ V. Bölge Müdürlüğünün Z 08 nolu salonunda toplanacak Emanet Komisyonu tarafından yapılacaktır. (Eskişehir Yolu 8. Km. ODTÜ Karşısı/ANKARA)

5 – Anlaşma tasarısı ve ekleri 16/5/2000 tarihinden itibaren DSİ V. Bölge Müdürlüğü 51. Şube Müdürlüğü’nde bedelsiz olarak görülebilir.

6 – İstekilerin, taşeron seçimine katılabilmek için 25/5/2000 günü saat 17.00’a kadar DSİ V. Bölge Müdürlüğü 51. Şube Müdürlüğüne bir dilekçe ile başvurmaları ve bu dilekçeye başvuru evrakını imzalayanların noter tasdikli yetki belgesi ve imza sirküleri ile aşağıdaki belgeleri eklemeleri gerekmektedir.

6.1 – Müteahhitlik karnesi:

a) Müteahhitlik karnesinin (C) grubundan en az 280.000.000.000.- TL. olması şarttır.

b) İstekli ortak girişim grubu olduğu takdirde, pilot ortağın müteahhitlik karnesinin (C) grubundan en az 280.000.000.000.- TL.lik olması şarttır.

c) Yapılacak başvurularda yukarıdaki şartlara uygun müteahhitlik karnesinin bir sureti eklenerek; Karne aslının başvuru sırasında yetkiliye gösterilmesi ve bu hususun başvuru evrakına kaydedilmesi şarttır.

d) İstekli ortak girişim grubu olduğu takdirde, diğer ortakların da müteahhitlik karnelerinin bir suretinin eklenerek; karne asıllarının başvuru sırasında yetkiliye gösterilmesi ve bu hususun başvuru evrakına kaydedilmesi şarttır.

6.2 – Mali durum bildirimini:

a) İsteklinin bu iş için asgari 28.000.000.000,- TL.’lik kullanılmamış nakit kredi ile asgari 28.000.000.000,- TL.’lik kullanılmamış teminat kredisine sahip olması şarttır.

b) Ortak girişimlerde pilot tırmaya ait nakit ve teminat mektubu kredi miktarları tam olarak, ortak firmalara ait kredi miktarları ise %50’si toplanarak değerlendirilecektir.

6.3 – Halen taahhüdündeki işler bildirimini,

6.4 – Firmanın faaliyet süresi belgesi,

6.5 – Yapmış olduğu işler ile devam eden işler bildirimini,

6.3, 6.4 ve 6.5 paragraflarında belirtilen bildirimlere ait kanıtlayıcı belgelerin noter tasdikli suretleri başvuru dosyasına konulacak ayrıca bu belgelerin asılları başvuru sırasında İdaredeki yetkiliye ibraz edilecektir.

6.6 – Devir edilen, tasfiye edilen veya fesh edilen işler bildirimini,

6.7 – Taşeron seçiminin yapıldığı yıl içinde almış olduğu Ticaret ve/veya Sanayi Odası belgesi,

6.8 – Son beş yıla ait (1994 - 1998) vergi borcu olmadığına dair ilgili Vergi Dairesinden alınan belge,

6.9 – 2886 sayılı Kanun’a göre cezalı durumda olmadığına dair bildirim,

6.10 – Ortak girişim halinde ortak girişim beyannamesi ile ortaklarca imzalanan ortaklık sözleşmesi,

7 – Başvuru ile ilgili bilgi ve formlar DSİ V. Bölge Müdürlüğü 51. Şube Müdürlüğü'nden temin edilecektir.

8 – Kriter Puanları, Alt Sınır Puanı ve Benzer İşler:

a) Taşeron seçimine katılmak üzere başvuran isteklilerin yukarıda 1. madde'de sözü edilen Tebliğ'in 3. maddesi uyarınca değerlendirmek için aşağıda belirtilen kriter puanları uygulanacaktır.

– İnşaatı süresinde bitirebilme durumu	: 40 Puan
– İş deneyimi	: 60 Puan
– Teknik personel	: 0 Puan
– Ekipman	: 0 Puan

T O P L A M : 100 Puan

b) Alt sınır puanı 75 (Yetmişbeş) alınacaktır.

c) Bina ve bina onarımları benzer iş olarak kabul edilecektir.

9 – Taşeron seçimine katılacak isteklilerin, tekliflerini 2/6/2000 günü saat 14.00'a kadar Emanet Komisyonu'na makbuz mukabilinde teslim etmeleri şarttır.

10 – Telgraf, telex ve telefaksız yapılacak başvurular ve postada olabilecek gecikmeler kabul edilmez.

13267/1-1

**CERYAN KESME-BAĞLAMA VE ABONEYE 2. İHBARNAME BIRAKILMASI
İŞLERİ İLE DAMGA YILINI DOLDURAN SAYAÇLARIN DEĞİŞTİRİLMESİ
İŞLERİ YAPTIRILACAKTIR**

TEDAŞ Adana Elektrik Dağıtım Müessesesinden :

1 – Müessesesemizin hizmet alanı içerisinde bulunan, Adana Merkez ve tüm ilçeleri ile, bağlı belde ve köylerdeki elektrik abonelerimizin, Ceryan Kesme-Bağlama ve ikinci Borç ihbarnamesi bırakılması işleri ile, Damga yılını dolduran sayaçların değiştirilmesi işleri, şartnamesi esasları dahilinde iki ayrı grupta halinde kapalı teklif usulü ihale edilerek yaptırılacaktır.

2 – İhaleye katılabilmek için şartname almak mecburidir. Şartname dosyası, Müessesemizin Yenidoğan Mah. Yaşar Doğu Cad. No: 253 ADANA adresinde bulunan, hizmet binasındaki Özel Bürodan bedeli mukabilinde alınabilecektir.

Şartname Dosyası Bedeli

(KDV Dahil)

– Ceryan Kesme-Bağlama Dosyası	40.000.000,- TL.
– Damga Yılı Dolan Sayaç Dosyası	10.000.000,- TL.

3 – TEDAŞ tarafından ihalelerimize katılmaları yasaklanan firmaların, yasaklı olduğu süreler içerisinde ihaleye katılmamaları, katılmaları halinde bulunduğu aşamadaki teminatları irat kaydedilecektir.

4 – Teklif İsteme Şartnamesinin 4. maddesinde belirtilen asgari puan toplamı, her iki grupta için'de 60 dan az olmayacaktır.

5 – A) Ceryan kesme-bağlama ve ihbarname bırakılması ihalesine ait geçici teminat miktarı 6.600.000.000,- TL.'dir.

B) Damga yılını dolduran sayaçların değiştirilmesi ihalesine ait geçici teminat miktarı 1.620.000.000,- TL.'dir.

6 – Teklifler, engeç 31/5/2000 günü saat 11.45'e kadar Müessesemizin aynı adreste bulunan hizmet binasındaki Evrak Kayıt Servisine verilecek olup; Aynı gün saat 14.00'de iştirakçilerin huzurunda açılacaktır.

7 – Müessesemiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabii olmayıp, ihaleyi yapmamakta veya dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir.

13032/1-1

ARAÇ KİRALANACAKTIR**TEDAŞ Manisa Elektrik Dağıtım Müessesesinden :**

1 – Müessesemizin Manisa Merkez ve İlçe İşletmelerinde 1 yıl süreyle çalıştırılmak üzere, Kapalı Zarf Teklif usulü ihale ile toplam 39 adet Araç kiralacaktır.

2000-37 MNS	Manisa Mrk./İşl. ve Bak. Md.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	4 Ad.
2000-38 MNS	/Müşteri Md.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	4 Ad.
2000-39 MNS	/Tesis Md.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-40 MNS	/Etüt-Proje Md.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-41 MNS	/Prs.İd.İşl.Md.	Binek Otomobil	1 Ad.
2000-42 MNS	/Mak.İkm.Stn.Md.	Binek Otomobil	1 Ad.
2000-43 MNS	Akhisar İlçe İşl. Md.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	5 Ad.
2000-44 MNS	Alaşehir İlçe İşl. Başmüh.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	3 Ad.
2000-45 MNS	Demirci İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-46 MNS	Gördes İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-47 MNS	Kırkağaç İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-48 MNS	Köprübaşı İlçe İşl.Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-49 MNS	Kula İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	2 Ad.
2000-50 MNS	Salihli İlçe İşl. Başmüh.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	2 Ad.
2000-51 MNS	Sarıgöl İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	2 Ad.
2000-52 MNS	Saruhanlı İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.
2000-53 MNS	Selendi İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	2 Ad.
2000-54 MNS	Soma İlçe İşl. Başmüh.	Çift Kabin Kamyonet (4x4) (4x2)	2 Ad.
2000-55 MNS	Turgutlu İlçe İşl. Müd.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	3 Ad.
2000-56 MNS	Ahmetli İlçe İşl. Şefl.	Çift Kabin Kamyonet (4x2)	1 Ad.

Günlük Yevmiye : 4.500.000,- TL.

Geçici Teminat : 155 milyon TL.xTeklif edilen araç sayısı

Dosya Bedeli : 4 milyon TLxTeklif edilen araç sayısı

2 – Teklif edilen araçlar azami 5 yaşında (1996 madel ve üstü) olacaktır.

3 – İstekli istediği Km. ücretini Teklif edecek ve Araçlar Yevmiye+Km. ücretiyle çalıştırılacak; İstihkaklar aylık olarak Fatura karşılığı ödenecektir.

4 – İhaleye katılabilmek için dosya satınalmak ve Geçici Teminat vermek mecburidir.

5 – İhale Dosyası, Mak. İkmal ve Satınalma Müdürlüğü'müzden bedeli mukabilinde temin edilebilir.

6 – TEDAŞ tarafından yasaklanan firmalar ihalelere katılamazlar. Katılmaları halinde, bu-
lundukları aşamadaki Teminatları irat kaydedilecektir.

7 – Teklifler, engeç 31/5/2000 Çarşamba günü saat: 12.30'a kadar Muhaberat Servisimize teslim edilmiş olacaktır.

8 – Teklifler aynı gün saat: 13.30'da Müessesemiz Satınalma ve İhale Komisyonunca huzurda açılacaktır.

9 – Kurumumuz 2886 sayılı yasaya tabi olmayıp, ihaleyi yapıp-yapmamakta ve ihale konusu işleri kısmen yada tamamen istediğine vermekte serbesttir.

13261/1-1

SALMASTRA SATIN ALINACAKTIR**TEAŞ Türkiye Elektrik Üretim İletim Anonim Şirketi İstanbul Ticaret Müdürlüğünden :**

1 - W 700 ve 850 Pulvis marka kaplinler için toplam 70 adet salmastra kapalı zarflı teklif alma usulü ile satın alınacaktır. Numunelerimiz 301 No.lu odada görülebilir.

2 - İhaleye katılmak için şartname almak zorunludur.

Şartnameler 05 - ÇY/0002 dosya işareti belirtilerek, TEAŞ İstanbul Ticaret Müdürlüğü Fevzipaşa Cad. No: 179 FATİH - İSTANBUL adresinden 10.000.000,-TL. bedelle temin edilebilir.

Tel : (212) 523 43 20 (4 hat) Faks : (212) 631 39 52

3 - Teklifler en geç 13/6/2000 günü, saat 14.30'a kadar aynı adresteki Muhaberat Servisi'ne teslim edilmelidir. Postada ortaya çıkacak gecikmeler dikkate alınmaz.

4 - TÜRKİYE ELEKTRİK ÜRETİM İLETİM A.Ş. 2886 sayılı Kanuna tabi olmayıp, ihaleyi yapmamakta veya dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir. 13263/1-1

POMPA YEDEKLERİ ALINACAKTIR

1 - 2 Kalemde toplam 6 adet KSB pompaya ait Filtre kapalı zarf teklif alma usulü ile satın alınacaktır.

2 - İhaleye katılmak için şartname almak zorunludur.

Şartnameler 02 - AF/0044 dosya işareti belirtilerek, TEAŞ İstanbul Ticaret Müdürlüğü Fevzipaşa Cad. No: 179 FATİH - İSTANBUL adresinden 10.000.000,-TL. bedelle temin edilebilir.

Tel : (212) 523 43 20 (4 hat) Faks : (212) 631 39 52

3 - Teklifler en geç 13/6/2000 günü, saat 14.30'a kadar aynı adresteki Muhaberat Servisi'ne teslim edilmelidir. Postada ortaya çıkacak gecikmeler dikkate alınmaz.

4 - TÜRKİYE ELEKTRİK ÜRETİM İLETİM A.Ş. 2886 sayılı Kanuna tabi olmayıp, ihaleyi yapmamakta veya dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir. 13260/1-1

PROFİL ÇELİK MALZEME SATIN ALINACAKTIR**Makina ve Kimya Endüstrisi Kurumu Genel Müdürlüğünden :**

Kurumumuz ihtiyacına binaen 9520.MSB.0040 işaretli dosyamız konusu 2.650 Kg. Profil Çelik Malzemenin yurt dışı piyasasından temini amacıyla ihaleye çıkmıştır.

Bu işe ait şartnameler 1.000.000,- TL. + KDV karşılığında Ankara'da M.K.E.K. Genel Müdürlük Dış Alım Şubesi Müdürlüğü 06330 Tandoğan/Ankara, İstanbul'da İnönü Cad. No. 88 Taksim/İstanbul adresindeki M.K.E.K. İstanbul Bölge Müdürlüğünden dilekçe ile temin edilebilir.

İhaleye katılmak için şartname alınması zorunludur.

İhaleye iştirak edecek olan firmaların şartnamelerimize göre hazırlayacakları fiyatlı teklif mektuplarını kapalı bir zarf içerisinde en geç 13/6/2000 Salı Günü Saat 12.00'ye kadar Kurumumuz İkmal Dairesi Başkanlığı evrakında bulunacak şekilde göndermeleri şarttır.

Kurumumuz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp ihaleyi kısmen veya tamamen yapıp yapmamakta veya siparişi dilediğine vermekte serbesttir. 13336/1-1

DİFÜZÖR VE EMİŞ AĞZI İMALİ YAPTIRILACAKTIR**Türkiye Elektrik Üretim İletim Anonim Şirketinden :**

1) İşletmemizin ihtiyacı olan 4 ve 5 ünite soğutma suyu pompalarına ait 2 adet difüzör ve 2 adet emiş ağızı (basınç hücresi) malzemelerinin imali yaptırılacaktır.

(Dosya No: 2000/162)

2 - İhaleye katılabilmek için şartname almak zorunludur. Bu işle ilgili İdari ve Teknik Şartname TEAŞ Ambarlı Fuel Oil - Doğal Gaz Kombine Çevrim Santrali İşletme Müdürlüğü Avclar/İSTANBUL adresindeki Ticaret Servisi'nden 4.500.000,-TL. bedelle alınabilir.

3 - İstekliler tekliflerini kapalı zarf halinde 31/5/2000 günü saat 12.00'ye kadar söz konusu adresteki Muhaberat Servisi'ne vereceklerdir.

Teklifler aynı gün saat 14.00'de İşletme Müdürlüğümüzün Satın Alma Komisyonunca açılacaktır. Postadaki gecikmeler dikkate alınmayacaktır.

4) Teşekkülümüz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp ihaleyi yapıp yapmamakta veya dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir. 13259/1-1

İLAÇ SATIN ALINACAKTIR

Sağlık Bakanlığı Ankara Onkoloji Eğitim ve Araştırma Hastanesi Baştabibliği Döner Sermaye Sorumlu Saymanlığından :

Hastanemizin ihtiyacı 2000 yılı İlaç İhalesi aşağıda belirtilen gün ve saatte 84/8213 Sayılı Döner Sermayeli Kuruluşlar İhale Yönetmeliğinin 29/a maddesince Kapalı Teklif usulü ile ihale edilecektir.

Sıra No : 1, İhalenin Konusu : İlaç, Miktarı : 18 Kalem, Muhammen Bedel : 84.010.700.000,-TL., Geçici Teminat : 2.520.321.000,-TL., İh. Günü : 29/5/2000, İh. Saati : 10.00'da

1 - İstekliler, ihaleye ait şartnameyi Ankara Onkoloji Hastanesi Döner Sermaye Saymanlığından ücretsiz görebilirler, 5.000.000,-TL. karşılığında temin edebilirler.

2 - İhale, yukarıda belirtilen gün ve saatte Demetevler Onkoloji Hastanesi Kütüphanesinde Satın Alma Komisyonu huzurunda yapılacaktır.

3 - İstekliler, yılı içinde almış Ticaret ve/veya Sanayi Odası Belgesinin aslı veya Noter tasdikli suretini, imza sirkülerini, vekaleten katılanların Noter tasdikli vekaletnamelerini, Kanuni ikametgah belgelerini, Tebligat için adreslerini, Geçici teminatlarını (Nakit ise, Hastanemiz veznesine yatırılacaktır.) ve teklif mektuplarını ihale saatine kadar Satın Alma Komisyon Başkanlığına vereceklerdir.

4 - Postadaki gecikmeler kabul edilmez.

13271/1-1

BİLGİSAYAR İHALESİ YAPILACAKTIR

Devlet Hava Meydanları İşletmesi Genel Müdürlüğünden (DHMİ) :

21/4/2000 Tarihli Resmi Gazete'de yayınlanarak ertelenen Samsun (Çarşamba), Bursa (Yenişehir), Kayseri (Erkilet), Denizli (Çardak) ve Sinop Hava Meydanları için Pasaport Kontrol Bilgisayarları temin ve tesisi, Genel Müdürlük ve Atatürk Hava Limanı için Server Bilgisayar Sistemleri ve Genel Müdürlük, Liman/Meydanlar için Bilgisayar Sistemleri ve çevre donanımları temini alınmasına ilişkin ihaleler aşağıda karşılıklarında belirtilen gün ve saatte yapılacaktır.

İşin Adı	İhale Tarihi	İhale Saati
1. Samsun (Çarşamba), Bursa (Yenişehir), Kayseri (Erkilet), Denizli (Çardak) ve Sinop Hava Meydanları İçin Pasaport Kontrol Bilgisayarları Temini ve Tesisi.	22/5/2000	10.30
2. Genel Müdürlük Liman/Meydanlar İçin Bilgisayar Sistemleri ve Çevre Donanımları Temini.	22/5/2000	11.30
3. Genel Müdürlük ve Atatürk Hava Limanı İçin Server Bilgisayar	22/5/2000	12.00

DHMİ Devlet Hava Meydanları İşletmesi Genel Müdürlüğü
Konya Yolu 06330 - Etiler/ANKARA
Tel : (0312) 212 61 20 Faks : (0312) 212 81 58 13270/1-1

YEMEK SATIN ALINACAKTIR

Tunceli Türk TELEKOM Başmüdürlüğünden :

Ünitemiz personellerinin yemek ihtiyacını 1 yıl süreyle karşılamak üzere şartname esaslarına göre kapalı yazılı teklif almak suretiyle yemek satın alınacaktır.

a) Yemek ihalesine ait şartname 15.000.000,-TL. karşılığında Tunceli Türk TELEKOM Muhasebe Müdürlüğünden alınacaktır.

b) İhaleye katılmak isteyenler teklif mektuplarını 1/6/2000 günü saat 12.00'ye kadar Tunceli Türk TELEKOM Muhasebe Müdürlüğüne vermiş olacaklardır.

c) Şirketimiz 2886 sayılı Kanuna tabi olmayıp ihaleyi yapıp yapmamakta başka bir tarihe atmakta veya tekliflerin en uygun olanını belirleyip ihaleyi dilediğine vermekte serbesttir.

d) Telgraf, faksla yapılan müracaatlar ve Postada meydana gelebilecek gecikmeler kabul edilmeyecektir.

İlan olunur.

13264/1-1

BANT ÖLÇÜM SİSTEMİ İMALATI VE MONTAJI YAPTIRILACAKTIR**PETKİM Petrokimya Holding Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Aliğa Petrokimya****Kompleksinden :**

1 – Şirketimiz Aliğa Kompleksinin ihtiyacı olan ve aşağıda dosya numarası ile konusu belirtilen malzeme özel şartnamesi gereği kapalı zarf usulü teklif temin etmek suretiyle ihale edilecektir.

Konusu: Tuz yıkama sisteminde kullanılan Konveyörler üzerine bant ölçüm sisteminin yerinde görülerek imalatı ve montajı, Miktar: 2 Adet, Dosya No: 2000/İH-10, Son Teklif Verme Tarih ve Saati: 1/6/2000 - 12.00

2 – Bu işe ait şartname Petkim Petrokimya Holding A.Ş. Aliğa Petrokimya Kompleksi İç Alım Müdürlüğü'nden 20.000.000,-TL. bedel ile temin edilebilir.

3 – Teklifler en geç yukarıda belirtilen gün ve saate kadar Aliğa işyerimizdeki Muhaberrat Servisine ulaşmış olmalıdır. Teklif zarfları aynı gün toplanan İç Alım Komisyonumuz huzurunda teklif veren firmaların yetkililerinin de katılabileceği toplantıda açılacaktır.

4 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabii değildir. Alım konusu mal ve hizmetleri alıp almamakta dilediğinden kısmen veya tamamen almakta serbesttir.

12860/2-1

SICAKLIK TRIP AMPLIFIER MODÜL SİSTEMİ ALIM

1 – Aliğa Petrokimya Kompleksinde bulunan Elektrik Enstrüman Bakım Müdürlüğü (Etilen Fab.) ihtiyacı 2000-C1-0251-0 dosya no.lu 1 kalem 101 adet Sıcaklık Trip Amplifier Modül sistemi kapalı zarf usulü ihale yöntemi ile satın alınacaktır.

2 – Bu alıma ait şartname Aliğa Petrokimya Kompleksi Dış Alım Müdürlüğü ve Ankara, İstanbul, İzmir Büro Müdürlüklerimizden bedelsiz olarak temin edilebilecektir.

3 – Teklifler şartnamesine uygun olarak en geç 14/6/2000 tarih saat 13.30 kadar Muhaberrat servisine ulaşmış olacaktır. Teklifler aynı gün saat 14.30'da firmaların huzurunda açılacaktır.

4 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanuna tabii değildir. Alım konusu mal ve hizmetleri alıp almamakta, dilediğinden kısmen veya tamamen almakta serbesttir. 13198/2-1

MUHTELİF MALZEME SATIN ALINACAKTIR**Türkiye Taşkömürü Kurumu Genel Müdürlüğünden :****ZONGULDAK**

1 – Kurumumuz ihtiyacı olarak muhtelif malzeme satın alınacaktır.

2 – Şartnamelerine göre kapalı zarfla teklif alınmak suretiyle yapılacak ihalelerin en son gün ve saatleri aşağıda gösterilmiştir.

Malzemenin Cinsi: Eimco 12 B ve 21 B Model Kürek Makinası bilya çemberleri, Miktar: 4 kalem, Dosya No: 0020057, Tarih: 7/6/2000, Saat: 15.00, Şartname Bedeli: 5.000.000,-TL.,

3 – Teklif zarfları ihale günü saat 14.00'e kadar Zonguldak'ta Kurumumuz Muhaberrat, Mevzuat ve Muamelat Şube Müdürlüğüne verilmiş olacaktır.

4 – İhaleye katılmak isteyen firmaların ihale şartnamesi 6. maddesinde yer alan belgeleri teklif zarflarına koymaları gereklidir. Eksik belgeli teklifler kesinlikle değerlendirmeye alınmayacaktır.

5 – Teklif zarfları ihalenin yapılacağı gün ve saat 15.00'de Zonguldak'ta Kurumumuz Satın Alma Dairesi Başkanlığında açılacaktır.

6 – Postada vaki gecikmeler, telgraf, telex ve faks ile yapılan teklifler dikkate alınmaz.

7 – Şartnameler Zonguldak'ta Kurumumuz Satın Alma Dairesi Başkanlığından, Ankara'da TTK Ankara Misafirhanesi 7 Cad. (Aşkaabat Cad.) 19 Sk. no: 22 Bahçelievler/Ankara adresinden ücreti mukabili temin edilebilir.

8 – Kurumumuz 2886 nolu Kanuna tabii değildir. İhaleyi yapıp yapmamakta veya kısmen yapmakta veya dilediğine yapmakta serbesttir. 13035/2-1

MUHTELİF MALZEME SATIN ALINACAKTIR

Türkiye Taşkömürü Kurumu Genel Müdürlüğünden :
ZONGULDAK

1 – Kurumumuz ihtiyacı olarak muhtelif malzeme satın alınacaktır.

2 – Şartnamelerine göre kapalı zarfla teklif alınmak suretiyle yapılacak ihalelerin en son gün ve saatleri aşağıda gösterilmiştir.

Malzemenin Cinsi	Miktar	Dosya No	Tarih	Saat	Şart.Bedeli (TL)
Kozlu Tesislerinin Kompanzasyonu ve Harmonik Filtre Sistemi Tesisi		0020701	5/6/2000	15.00	50.000.000
Kondansatör MKP 2,77 kVar/525 W (MİD-277 resme göre)	75. Ad.	0020056	6/6/2000	15.00	4.000.000
Kesici ve delici uç	19 Kalem	0020053	30/5/2000	15.00	2.000.000

3 – Teklif zarfları ihale günü saat 14.00'e kadar Zonguldak'ta Kurumumuz Muhaberat, Mevzuat ve Muamelat Şube Müdürlüğüne verilmiş olacaktır.

4 – İhaleye katılmak isteyen firmaların ihale şartnamesi 6. maddesinde yer alan belgeleri teklif zarflarına koymaları gerekmektedir. Eksik belgeli teklifler kesinlikle değerlendirmeye alınmayacaktır.

5 – Teklif zarfları ihalenin yapılacağı gün ve saat 15.00'de Zonguldak'ta Kurumumuz Satın Alma Dairesi Başkanlığında açılacaktır.

6 – Postada vaki gecikmeler, telgraf, teleks ve faks ile yapılan teklifler dikkate alınmaz.

7 – Şartnameler Zonguldak'ta Kurumumuz Satın Alma Dairesi Başkanlığından, TTK Ankara Misafirhanesi 7 Cad. (Aşkaabat Cad.) 19 Sk. no: 22 Bahçelievler/Ankara adresinden ücreti mukabili temin edilebilir.

8 – Kurumumuz 2886 nolu Kanuna tabi değildir. İhaleyi yapıp yapmamakta veya kısmen yapmaktan veya dileğine yapmaktan serbesttir. 12859/2-1

OTOBÜS KİRALANACAKTIR

TCDD Mersin Liman İşletmesi Müdürlüğü Alım ve Satım Komisyon Başkanlığından :

1 – TCDD Mersin Liman İşletmesi Müdürlüğünden 31/12/2000 tarihine kadar işçilerin işe getirilip götürülmesinde çalıştırılmak üzere kapalı zarf yöntemi ile ihale yapılarak otobüs kiralanacaktır.

2 – İhale 1 Haziran 2000 günü saat 14:00'de Mersin Liman İşletmesi Müdürlüğü toplantı salonunda Alım Satım Komisyon Başkanlığınca isteklilerin katılımı ile yapılacaktır.

3 – Geçici teminat teklif edilecek bedelini enaz % 3' oranında verilecektir.

4 – Kesin teminat ihale tutarının % 7 si oranında olacaktır.

5 – İhaleye katılacak iştirakçilerden istenen evraklar.

a) Kimlik belgesi

b) Yasal oturma belgesi

c) Ticaret veya sanayi odasından alacağı 2000 yılına ait faaliyet belgesi.

d) İmza sirküleri veya vekaletname

e) Geçici teminat mektubu ile şartnamesinde istenen diğer belgeler

6 – İstekliler 1 Haziran 2000 günü saat 13:00'a kadar mektubunu göndermiş veya elden teslim etmiş olmaları şarttır.

7 – Posta ile gönderilecek teklif mektuplarının postadaki gecikmeleri dikkate alınmayacaktır.

8 – İhale dosyası 10.000.000,-TL. + KDV Bedel ile alım satım bürosundan temin edebilirler. İhale dosyası almayanlar ihaleye giremezler.

9 – TCDD 2886 sayılı Yasaya tabi olmayıp ihaleyi yapmaktan veya kısmen yapmaktan dileğine vermekte tamamen serbesttir. 13126/2-1

BETOPAN DIŞ CEPHE BOYA ONARIM İŞİ YAPTIRILACAKTIR**Türkiye Demir ve Çelik İşletmeleri Genel Müdürlüğünden :**

1 – Ziya Gökalp Cad. No: 80 Kurtuluş/Ankara adresinde bulunan Genel Müdürlük binasının zemin haricindeki 10 katın betopan satırlarının dış yüzeylerinin boya onarımı işi için 14/6/2000 tarihi itibarıyla ihaleye çıkılmıştır.

2 – İhale ile ilgili şartname Ziya Gökalp Cad. No: 80 Kurtuluş/Ankara adresindeki Tedarik ve İkmal Müdürlüğünden dilekçe karşılığında bedelsiz olarak temin edilebilir.

3 – İhaleye iştirak etmek isteyenlerin, şartnameye uygun olarak hazırlayacağı kapalı teklif mektuplarını 14/6/2000 günü saat 14.00'e kadar Haberleşme ve Arşiv Müdürlüğüne teslim etmiş olmaları gerekmektedir.

4 – İhale tarihinden sonra gelen ve istenilen belgeleri noksan olan teklifler ile telgraf, telex ve telefax ile verilecek teklifler değerlendirmeye alınmayacaktır.

5 – Genel Müdürlüğümüz 2886 sayılı Kanuna tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta ve dilediğine verip vermeye serbesttir. 13125/2-1

MUHTELİF GİYİM EŞYASI SATIN ALINACAKTIR**Adana Türk TELEKOM Başmüdürlüğünden :**

Şirketimizde görevli Teknik Personel ve Güvenlik Görevlileri için lüzumlu 108 adet yazlık siyah pantolon, 216 adet yazlık gri gömlek, 108 çift Güvenlik ayakkabısı, 434 çift siyah çorap, 148 adet Yağmurluk, 180 çift sivil ayakkabı 382 Tk. iş elbisesi 35 adet iş önlüğü ve 14 adet iş tulumunun teknik şartname esasına göre kapalı yazılı teklif mektubu almak suretiyle satın alınacaktır.

İhale 6/6/2000 günü saat 15.00'de yapılacaktır.

Bu işe ait şartname Adana Türk TELEKOM Malzeme Müdürlüğünden mesai saatleri dahilinde ücreti mukabili temin edilebilir.

Teklif vermek isteyenlerin tekliflerini şartnamede belirtilen hususları yerine getirmek kaydıyla 6/6/2000 Salı Günü saat 14.30'e kadar Adana Türk TELEKOM Malzeme Müdürlüğünde bulunacak şekilde gönderilecek veya elden teslim edilecektir.

Postadaki gecikmeler dikkate alınmayacaktır.

İdaremiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabii olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta, dilediğine kısmen veya tamamen vermeye serbesttir. 12356/2-1

4 KALEM MENHOL MALZEMESİ SATIN ALINACAKTIR**Türk Telekomünikasyon Anonim Şirketinden :**

1 – Şirketimiz ihtiyacı için 4 kalem Menhol Malzemesi, piyasadan, depo teslimi olarak, kapalı yazılı teklif alınmak suretiyle satın alınacaktır.

2 – İstekliler, bu işe ait şartnameyi Ankara'da Türk Telekomünikasyon A.Ş. Malzeme Dairesi Başkanlığı III. Satın Alma Şube Müdürlüğü'nden veya İstanbul'da Türk TELEKOM İstanbul Yakası Başmüdürlüğü Malzeme Müdürlüğünden KDV hariç 100.000.000,- TL. bedelle temin edebilirler.

3 – Teklifler en geç 13/7/2000 günü saat 10.00'a kadar Türk Telekomünikasyon A.Ş. Malzeme Dairesi Başkanlığı III. Satın Alma Şube Müdürlüğüne verilecek veya posta ile bu tarihte alınan adreste bulunacak şekilde gönderilecektir.

4 – Belirtilen gün ve saatten sonra gönderilen teklifler dikkate alınmaz.

5 – Firma iş yerinin bulunduğu mahallin Sanayi Odasına veya Ticaret Odasına kayıt belgesini, adı geçen Odadan alacağı ve Türkiye Odalar ve Borsalar Birliğinden tasdikli iş gücü, makina ve teçhizatı içeren, geçerlilik süresi dolmamış Kapasite Raporunu ve teklif vermek istediği malzemeye ait, süresi dolmamış Türk Standartları Uygunluk Belgesi (TSE) veya Türk Standartları Kalite Uygunluk Belgesini (TSEK), 5/7/2000 günü saat 17.30'a kadar, Türk Telekomünikasyon A.Ş. Etüt Proje ve Yatırım Dairesi Başkanlığına ibraz edecek ve bu işi yapmaya yeterli olduğuna dair Yeterlilik Belgesini, Türk Telekomünikasyon A.Ş. Malzeme Dairesi Başkanlığından, ihale gününden bir gün evvel, en geç saat 17.30'a kadar alacaktır.

6 – Tekliflerin geçerli olabilmesi için ihaleye iştirak edecek firmaların, ihale şartnamesini Şirketimizden almış olmaları şarttır.

7 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi değildir. 13197/2-1

ERTELEME İLANI**Devlet Hava Meydanları İşletmesi Genel Müdürlüğünden (DHMİ) :**

17/4/2000 Tarihli Resmi Gazete'de yayımlanarak ertelenen Muhtelif giyim eşyası alımına ilişkin ihale 23/5/2000 tarihinde saat 11.00'de, defile ise 24/5/2000 tarihinde yapılacaktır.

İlgilere duyurulur.

DHMİ Devlet Hava Meydanları

İşletmesi Genel Müdürlüğü

Konya Yolu 06330-Etiler/ANKARA

Tel: (0 312) 212 61 20 Faks: (0312) 212 81 58

13339/1-1

**ISI MERKEZİ TANK SAHASI ANA BUHAR VE KONDENS BORULARI
İZOLELERİNİN YENİLENMESİ İŞİ YAPTIRILACAKTIR**

Petrol Ofisi Anonim Şirketi Trabzon Bölge Müdürlüğünden :

Tahmini bedeli 10.436.275.500,- TL.sı olan Bölge Müdürlüğümüz Isı Merkezi Tank Sahası Ana Buhar ve Kondens Boruları İzolelerinin Yenilenmesi işi ile tank sahası enerji besleme hattı işleri Bayındırlık ve İskan Bakanlığının uygun bedelin tercihinde kullanılacak kriterler hakkındaki tebliğ hükümleri uygulanmadan ilan ve şartnamesinde istenilen belgeleri sağlayarak ihaleye katılmaya yeterli görülen firmalardan kapalı teklif almak suretiyle ihale edilecektir.

1 - Yapılacak işlere ait ihale dosyası mesai saatleri dahilinde POAŞ Trabzon Bölge Müdürlüğü Teknik İşler Şube Müdürlüğünde incelenebilir.

A - İstekliler ilan şartlarımıza ve yapım işleri için kapalı teklif usulü ile ihale şartnamesine uygun olarak yeterlilik alabilmek için;

a) Bayındırlık ve İskan Bakanlığından alınmış (G) grubu müteahhitlik karnesini (aslını ibraz etmek suretiyle veya noter tasdikli suretini)

b) İsteklilerin müteahhit veya taşeron olarak herhangi bir resmi kuruluştan alınmış benzer iş yapmış olduğunu belgeleyen resmi iş bitirme belgesinin aslı veya noter tasdikli belgesini,

c) Mali güçlerine ait mali durum bildirisi ve belgelerini (Banka referans mektupları bu işin ilan tarihinden sonraki tarihi içerecek ve ayrıca teyit edilmiş olacaktır.)

d) Teknik personellerden alınmış noter tasdikli taahhütname ve noter tasdikli diploma suretleri (Şirketin daimi elemanı ise noter tasdikli diploma suretleri ve tasdikli üç aylık sigorta bildirgesi)

e) 1995-1999 (5 yıl) yıllarına ait gelir veya kurumlar vergisi borcu olmadığına dair vergi dairesinden 2000 yılında alınmış vergi durum bildirimini,

f) İstekli şirket ise kanıtlayıcı belge,

g) İhalenin yapıldığı yıl alınmış Ticaret ve/veya Sanayi odası belgesi,

h) Cezalı olmadığına dair yazılı beyanını,

1) İhale şartnamesinde belirtilen diğer belgeleri vereceklerdir.

B - İhaleye katılmak için teklif mektubu ile birlikte,

a) İşin şartnamesinde belirtilen 313.088.265,- TL tutarındaki geçici teminat,

b) İhalenin yapıldığı yıl içerisinde alınmış Ticaret ve/veya Sanayi odası belgesi,

c) Noter tasdikli imza sirkülerini (2000 yılında alınmış olacak)

d) İstekliler adına vekaleten iştirak ediliyor ise, istekli adına teklifte bulunacak kişilerin vekaletnameleri ile vekaleten iştirak edenin noter tasdikli imza sirküleri,

e) Kapalı teklif mektubu.

2 - Yeterlilik için son müracaat 24/5/2000 Çarşamba günü saat 16.00'ya kadar Trabzon Bölge Müdürlüğü Haberleşme Servisine yapılacaktır.

3 - İhale 25/5/2000 Perşembe günü saat 15.00'de POAŞ Trabzon Bölge Müdürlüğünde yapılacaktır.

4 - Yeterlilik ihale günü olan 25/5/2000 Perşembe günü saat 15.00'de Trabzon Bölge Müdürlüğünde açıklanacak ve ihaleye katılmaya hak kazanan firmaların teklif mektupları ihale komisyonunca açılacak, hak kazanamayanların teklif mektupları açılmayacaktır.

5 - Firmalar teklif mektuplarını yukarıda belirtilen ihale günü en geç saat 14.30'a kadar POAŞ Trabzon Bölge Müdürlüğü Haberleşme Servisine vereceklerdir.

6 - Başvuru dosyasını idareye verdikten sonra son müracaat tarihinden önce bile olsa dosya içerisindeki herhangi bir evrağın değiştirilmesi veya eksik evrağın tamamlanması yönünde yapılacak müracaat değerlendirmeye alınmayacaktır.

7 - Telgrafla veya faksla yapılacak müracaatlar ve postada meydana gelebilecek gecikmeler kabul edilmeyecektir.

8 - Bölge Müdürlüğümüz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp yeterlik verip vermemekte ihaleyi yapıp yapmamakta ve dilediğine vermekte serbesttir.

İlan olunur.

12095/2-2

İHTİYAÇ DIŞI MALZEME SATILACAKTIR**MEDAŐ Meram Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel M¼d¼rl¼ğ¼nden :**

1 – Genel M¼d¼rl¼ğ¼m¼z¼ce aşağıda cinsi,m¼ktarı ve ge¼ici teminatı yazılı ihtiya¼ dışı malzemelerin satışı, kapalı zarf usul¼ teklif almak suretiyle yapılacaktır.

Malzemenin Cinsi	Tahmini Miktarı	Ge¼ici Teminatı (TL.)
1) Hurda Demir	170.000 Kg.	255.000.000
2) Hurda Bakır İletken	12.750 Kg.	420.000.000
3) Hurda Plastik Kablo (Bakır+Al¼minyum) Karışık	6.000 Kg.	75.000.000
4) Hurda Teneke+Sa¼+Oto Kaporta Aksamı (Karışık)	15.000 Kg.	12.000.000
5) Hurda Al¼minyum Sokak Lambası	4.000 Kg.	50.000.000
6) Hurda Muhtelif Kesici	23.500 Kg.	40.000.000
7) Hurda Muhtelif OG.Akım ve Gerilim Trafosu	60 Ad.	5.000.000
8) Hurda Tahta Makara+tahta Par¼ası (Karışık)	80.000 Kg.	40.000.000
9) Hurda Muhtelif Ak¼	2.500 Kg.	5.000.000
10) Hurda Muhtelif Dış Lastik	455 Ad.	60.000.000
11) Hurda Muhtelif İ¼ Lastik	55 Ad.	1.000.000
12) Hurda Muhtelif Oto Par¼ası	1.600 Kg.	5.000.000
13) Demir Kablo Makarası	23 Ad.	50.000.000
14) Muhtelif Akım ve Gerilim Trafosu (Demontaj)	121 Ad.	20.000.000
15) Power Do¼.Enter- -Dodge Motoru (Tamirle kullanılır)	9 Ad.	5.000.000
16) Çelik Jant (13 Jant)	5 Ad.	2.000.000
17) 130 FIAT 1977 Model Motor Őanzuman Komple (tamirle kul.)	1 Ad.	3.000.000

2 – İhaleye katılmak i¼in Şartname almak mecburidir.

Şartnameler "MEDAŐ Meram Elektrik Dağıtım A.Ő. Genel M¼d¼rl¼ğ¼ İstanbul Yolu Üzeri 12. Km. Kat: 4 Oda No: 418 (TEL: 0.332 255 00 60/1199) KONYA" adresinden 3.000.000,- TL. karşılığında temin edilebilir.

3.- Satışa iştirak edecek firmalar tekliflerini en ge¼ 5/6/2000 g¼n¼ saat 12.30'a kadar aynı adresteki Muhaberat Servisine vereceklerdir. Teklifler aynı g¼n saat 14.30'da açılacak ve m¼teakibinde açık artırma yapılacaktır.

4 – TEDAŞ ve Bağılı Ortaklıkları tarafından yasaklanan firmaların satışa katılımamaları, katılmaları halinde bulunduğ¼ aşamadaki teminatı irad kaydedilecektir.

5 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp, satışı yapıp yapmamakta yada dilediğ¼ine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir.

REFRAKTER TUĞLA KIRMA - ÖRME, HARÇ KIRMA - DÖKME İŞİ YAPTIRILACAKTIR**PETKİM Petrokimya Holding Anonim Şirketi Yarımca Kompleksi Başkanlığından :**

1 – Şirketimiz Yarımca Kompleksi KS. Fabrikası ile diğer fabrikalara ait reaktörlerde;

* REFRAKTER TUĞLA KIRMA	20.000 Kg.
* REFRAKTER TUĞLA ÖRME	20.000 Kg.
* REFRAKTER HARÇ KIRMA	60.000 Kg.
* REFRAKTER HARÇ DÖKME	60.000 Kg.

iş kapalı zarf usulü teklif alınarak ihale edilecektir.

2 – Bu işe ait şartnameler Şirketimiz Yarımca Kompleksi İç Alım Müdürlüğü'nden bedeli mukabilinde temin edilebilir.

3 – İhale konusu işe ait son teklif verme günü 25 Mayıs 2000 Perşembe günü saat 11.30 olup, teklifler Yarımca Kompleksi Muhaberat Servisine elden teslim edilecektir.

Postayla gönderilmesi halinde gecikmeler dikkate alınmayacaktır. Teklifler, son teklif verme günü saat 14.00'den itibaren komisyon huzurunda açılacak olup, isteyen teklif sahipleri teklif açmada hazır bulunabilirler.

4 – Şirketimiz; 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi değildir. Alım konusu mal ve hizmetleri alıp almamakta, dilediğinden kısmen veya tamamen almakta serbesttir.

13187/2-2

MUHTELİF KİMYASAL VE HURDA MALZEME SATILACAKTIR

1 – Kompleksimiz saha ve ambarlarında mevcut,

* MUHTELİF KİMYASAL MALZEMELER

* HURDA MADENİ MALZEMELER

kapalı zarfla teklif alınarak satılacaktır.

2 – Bu işe ait şartname, Yarımca - Aliğa Kompleksleri Satış Müdürlüğü ile Ankara - İstanbul - İzmir Büro Müdürlüklerimizden bedeli mukabilinde temin edilecektir.

3 – Teklifler 5 Haziran 2000 günü saat 14.00'e kadar Yarımca Petrokimya Kompleksi KÖRFEZ-KOCAELİ Muhaberat servisine ulaşmış olacaktır.

4 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi değildir. Satış Konusu mal ve hizmetleri satıp-satmamakta, dilediğine kısmen veya tamamen satmakta serbesttir.

13185/2-2

AHŞAP AMBALAJ SANDIĞI SATIN ALINACAKTIR

1 – 2000/İ0672/X no.lu dosya konusu 3000 ad. 1.2 tonluk Ahşap Ambalaj Kauçuk Sandığı (113 x 144 x 109 cm.) kapalı zarf usulü teklif alınarak ihale edilecektir.

2 – Bu işe ait şartname ve resim bedeli mukabilinde Şirketimiz Yarımca Kompleksi İç Alım Müdürlüğünden temin edilebilir.

3 – İhale konu işe ait son teklif verme günü 25 Mayıs 2000 Perşembe günü saat 11.30'dur. Teklifler belirtilen gün ve saate kadar Yarımca Kompleksi Muhaberat Servisine elden teslim edilecektir. Postayla gönderilmesi halinde gecikmeler dikkate alınmayacaktır. Teklifler, son teklif verme günü saat 14.00'den itibaren komisyon huzurunda açılacak olup, isteyen teklif sahipleri teklif açmada hazır bulunabilirler.

4 – Şirketimiz; 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi değildir. Alım konusu mal ve hizmetleri alıp almamakta, dilediğinden kısmen veya tamamen almakta serbesttir.

13186/2-2

ARAÇ KİRALANCAKTIR

Kütahya PTT Başmüdürlüğünden :

1 – 2000-2001 yılı içerisinde Ünitemiz dahilinde motorize köy posta dağıtım işinde çalıştırılmak üzere aşağıda cinsi, miktarı ve özellikleri belirtilen 13 adet vasıta 1 (Bir) yıl süre ile kiralanacaktır.

2 – İhaleimiz 23/5/2000 Salı günü saat 10.00'da yapılacak olup, teklifler aynı gün saat 9.30'a kadar kabul edilecektir.

3 – İhale ile ilgili şartname KDV dahil 5.000.000,-TL. (Beşmilyon) bedel karşılığında Başmüdürlüğümüz veznesi ile PTT Mrk. Müd.lüklerimizden temin edilecek olup, namına şartname almanlar ihaleye iştirak edemeyeceklerdir.

4 – İhale ile ilgili şartlar şartnamesinde yazılı olup, İdaremiz 2886 sayılı Kanuna tabi olmadığından ihaleyi yapıp yapmamakla veya dilediğine yapmakta serbesttir.

Kiralanan Vasıtaların

Çalıştırılacağı Merkezler

Çalıştırılacağı Merkezler	Cinsi	Miktarı	Yapacağı Günlük KM.
Kütahya Pos.Tlg. Müd.lüğü	Minübüs	2	130 ar Km.
Simav PTT Mrk. Müd.lüğü	"	2	120 şer Km.
Tavşanlı-Tunçbilek PTT Mrk. Müd.lüğü	"	2	120 şer Km.
Gediz PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.
Altıntaş-D.Pınar PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.
Aslanapa-Ç.Hisar PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.
Şaphane-Pazarlar PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.
Domanıç PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.
Hisarcık PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.
Emet PTT Mrk. Müd.lüğü	"	1	100 Km.

Not : Daha geniş bilgi almak isteyenlerin;

Kütahya PTT Başmüdürlüğü Malzeme Amirliğine müracaatları ilan olunur.

(Telefon : 0.274.223 64 92)

12793/2-2

POAŞ ALIĞA TESİSLERİNE 2 AD. BEKÇİ KULUBESİ YAPTIRILACAKTIR

Petrol Ofisi Anonim Şirketi İzmir Bölge Müdürlüğünden :

Aliğa/İZMİR

1 – Bölge Müdürlüğümüz Aliğa Tesislerine 2 adet bekçi kulubesi yapımı işi ihalesi, 26/5/2000 Cuma günü saat 14.30'da Aliğa'daki Bölge Müdürlüğümüz İhale Komisyonu Başkanlığınca kapalı teklif alma (Eksiltme) usulü ile yapılacaktır.

2 – İşin tahmini bedeli 16.052.000.000,- TL. olup, geçici teminat miktarı 482.000.000,- TL.dir.

3 – İhaleye katılım (Yeterlilik) için istenilen belgeler;

– Ticaret Odası kayıt belgesi

– 2886 sayılı Kanuna göre cezalı durumda olmaması ve belgesi,

– İhale ilk ilan tarihinde vergi borcu bulunmadığı ve belgesi,

– Geçici teminat,

– Benzer iş yapmış olduğunu gösteren iş bitirme belgeleri,

– Teknik Personel taahhütnamesi,

– B Grubu müteahhitlik karnesi,

– Kullanılmamış nakit kredisi olarak en az 3 (Üç) Milyar TL. Kullanılmamış nakit teminat kredisi olarak da en az 3 (Üç) Milyar TL. tutarında yetkili imzaları taşıyan ve örneklerine uygun olarak hazırlanan "Mali Durum Bildirisi" ve banka mektuplarını vereceklerdir. Banka referans mektubu ile bildirilen nakit ve teminat mektubu kredileri ilgili bankanın Genel Müdürlüğünde teyit ettirilecektir.

4 – İhaleye katılmak isteyen firmalar istenilen belgeleri, 23/5/2000 Salı saat 17.00'ye kadar, Bölgemiz Aliğa Haberleşme Şefliğine vermeleri gerekmektedir.

5 – Firmaların ihaleye katılıp katılamayacakları ihale günü ve ihale saatinde İhale Komisyon Başkanlığınca açıklanacaktır.

6 – İsteklilerin teklif mektuplarını ihale günü saat 14.00'e kadar Haberleşme Şefliğine vermeleri gerekmektedir.

7 – Sözleşme; giderleri ihaleyi kazanan firmaya ait olması koşulu ile noter tasdikli olacaktır. Ayrıca Kararlı gideri Ofis veznesine peşin olarak yatırılacaktır.

8 – Ofisimiz Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp ihaleyi yapıp yapmamakta ve dilediğine vermekte serbesttir.

9 – İşe ait ihale dosyası Aliğa'daki Bölge Müdürlüğümüz Teknik İşler Şube Müdürlüğünde mesai günleri saat 08.00 ile 17.00 arası görülebilir.

12335/2-2

34,5 KV. HAVA NUVELİ SERİ REAKTÖRLERİ**PETKİM Petrokimya Holding Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Aliğa Petrokimya Kompleksinden :**

1 – Şirketimiz Aliğa Kompleksinin ihtiyacı olan ve aşağıda dosya numarası ile konusu belirtilen malzeme özel şartnamesi gereği kapalı zarf usulü teklif temin etmek suretiyle ihale edilecektir.

Konusu: Kısa Devre Akımları Sınırlandırıcı 34,5 KV. Hava Nuveli Seri Reaktörler., Miktar: 9 Adet., Dosya No: 2000/İA-142., Son Teklif Verme Tarih ve Saati: 20/6/2000-12.00.

2 – Bu işe ait şartname PETKİM Petrokimya Holding A.Ş. Aliğa Petrokimya Kompleksi İç Alım Müdürlüğü'nden 20.000.000,- TL. bedel ile temin edilebilir.

3 – Teklifler en geç yukarıda belirtilen gün ve saate kadar Aliğa işyerimizdeki Muhaberrat Servisine ulaşmış olmalıdır. Teklif zarfları aynı gün toplanan İç Alım Komisyonumuz huzurunda teklif veren firmaların yetkililerinin de katılabileceği toplantıda açılacaktır.

4 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabii değildir. Alım konusu mal ve hizmetleri alıp almamakta dilediğinden kısmen veya tamamen almakta serbesttir. 12424/2-2

HİZMET İŞLERİ YAPTIRILACAKTIR**Avrupa Yakası PTT Başmüdürlüğünden :**

1 – Başmüdürlüğümüze bağlı Bebek, Galata Posta Dağıtım, Levent Posta Dağıtım, Yeniköy, Zincirlikuyu Posta Dağıtım, Kemerburgaz ve Sarıyer PTT Merkezlerindeki tekel dışı posta gönderilerinin taşıtırılıp dağıtımının yaptırılması işi için İdari ve Teknik Şartnamesi doğrultusunda piyasadan kapalı teklif mektubu alınmak suretiyle 58 adet şoförlü araç ile 152 adet personel kiralanacaktır.

2 – Bu işe ait ihale 31/5/2000 Çarşamba günü saat 14.30'da Başmüdürlüğümüz Alım Satım Komisyonunda yapılacaktır.

3 – Bu işe iştirak etmek isteyenlerin "Yeterlilik Belgesi" almaları gerekmektedir.

4 – Yeterlilik Belgesi alacakların son müracaat tarihi 24/5/2000 Çarşamba günü mesai bitimi saat 17.00'a kadar olup gerekli belgeleri İdari İşler ve Halkla İlişkiler Müdürlüğüne vermeleri gerekmektedir.

5 – Geçici teminatı şartnamesine göre alınacak olup bu işe ait şartnameler iş günleri mesai saatleri dahilinde Sirkeci'deki Büyükpostane Binasında Başmüdürlüğümüz Malzeme Müdürlüğü'nden bedeli mukabili temin edilecektir.

6 – Yaki olabilecek gecikmeler kabul edilmeyecektir.

7 – İhaleye iştirak etmek isteyenlerin usulüne göre tanzim edecekleri kapalı yazılı teklif mektuplarını ihale günü saat 14.00'a kadar makbuz karşılığı Komisyon Başkanlığı'na vermeleri gerekmektedir.

8 – İşletmemiz 2886 Sayılı İhale Kanununa tabii değildir. 11445/2-2

HİDROLİK GÜÇ KAYNAĞI, KOMBİ VE GERME ALETİ İLE HAVALI**KALDIRMA YASTIKLARI SATIN ALINACAKTIR****PETKİM Petrokimya Holding Anonim Şirketi Aliğa Petrokimya Kompleksinden :**

1 – Şirketimiz Aliğa Kompleksinin acil kurtarma servisinin ihtiyacı olan;

Dosya No	Konusu	Miktar	Son Teklif Verme Tarih ve Saati
2000/PA - 269/1	Hidrolik Güç Kaynağı	4 Adet	1/6/2000 12.00
	Hidrolik Kombi Aleti	4 Adet	
	Hidrolik Germe Aleti	4 Adet	
2000SA - 145/1	Havalı Kaldırma Yastıkları	4 Takım	1/6/2000 12.00

malzemeler özel şartnamesi gereği kapalı zarf usulü teklif temin etmek suretiyle ihale edilecektir.

2 – Bu işlere ait şartnameler her dosya için 20.000.000,-TL. (KDV dahil) bedel karşılığında PETKİM PETROKİMYA HOLDİNG A.Ş. Aliğa Kompleksi İç Alım Müdürlüğü'nden temin edilebilecektir.

3 – Şirketimiz 2886 sayılı Devlet İhale Kanunu'na tabii olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta, dilediğine kısmen veya tamamen vermekte serbesttir. 13236/2-2

ÜNİTEMİZCE POSTA TEKELİ DIŞINDA KALAN GÖNDERİLERİN TAŞINMASI, DAĞITIMI VE AYIRIMI İŞİ YAPTIRILACAKTIR**Bursa PTT Başmüdürlüğünden :**

Ünitemiz Posta Tekeli Dışında kalan gönderilerin taşıtırılıp, dağıtımı ve ayırımının 12 araçlı şoför dahil 25 yaya dağıtıcı ve 40 işçi olmak üzere toplam 65 işçi ile taşeron usulü çalıştırılmak suretiyle ihalesi yapılacaktır.

İhaleye katılmak istediğinizde:

1 – Bu iş ile ilgili ihale 30/5/2000 günü saat 14.00'de kapalı yazılı teklif ve pazarlıksız olarak Başmüdürlüğümüz ihale komisyonunda yapılacaktır.

2 – İhale ile ilgili şartnameler 30.000.000,-TL. (KDV Dahil) bedelle Başmüdürlüğümüz Malzeme Müdürlüğünden temin edilebilir. Şartname almayan müteahhit ihaleye katılamaz.

3 – İhale ile ilgili yeterlik almak için en son dosya verme tarihi 24/5/2000 saat 17.30 dur.

4 – Postadaki gecikmelerden İdareміz sorumlu değildir.

5 – Teşekkülümüz 2886 sayılı Kanuna tabii değildir.

Not : Tereddütte düşüldüğü hususlarda 0 224 253 13 89 - 253 13 92 nolu telefonlardan bilgi alınabilir. 12820/2-2

Republic of Turkey
Biodiversity and Natural Resources Management Project Grant No: P044175
Institutional Change Facilitation and Technical Support

REQUEST FOR EXPRESSIONS OF INTEREST

1. This request for expressions of interest follows the general procurement notice for this project that appeared in Development Business in April 30, 2000, Issue Nr. 546.

2. The Government of Turkey has received a grant from the International Bank for Reconstruction and Development, and intends to apply part of the proceeds of this grant to payments for technical assistance under the contract for Institutional Change Facilitation and Technical Support.

3. This contract includes a specialized service required to assist, in effectively implementing the Biodiversity and Natural Resources Management Project, through facilitation of institutional change and provision of strategic and technical support for capacity building, during the first 3 years of project life. The consultant team will provide assistance in the following key areas:

- Participatory institutional needs assessment and capacity building for conservation management within project implementing agencies;
- Protected area planning and management;
- Community participation in protected area management linked economic development and sustainable use of natural resources;
- Public awareness, education and training;
- Biodiversity and project impact monitoring; and
- Mechanism for financial sustainability of protected area management and biodiversity conservation.

4. Project Management Team, Ministry of Forestry now invites eligible consultants to indicate their interest in providing the services. Interested consultants must provide information indicating that they are qualified to perform the services (brochures, description of similar assignments, experience in similar conditions, availability of appropriate skills among staff, etc.). Consultants may associate to enhance their qualifications.

5. A consultant will be selected in accordance with the procedures set out the World Bank's Guidelines: Selection and Employment of Consultants by World Bank Borrowers, 7 January 1997 and January 1999.

6. Interested consultants may obtain further information from background documents at the address below from 9.00 to 17.00 local time (excluding holidays).

7. Expressions of interest must be delivered to the address below by 16 June 2000.

The Ministry of Forestry - ORMAN BAKANLIĞI
Milli Parklar ve Av-Yaban Hayatı Genel Müdürlüğü
İrfan REİS, Procurement Officer
OGM Gazı Tesisleri, 11 Nolu Bina
06560 Gazı- ANKARA- TURKEY
Tel: +90 312 212 92 65
Fax: +90 312 222 51 40
E-mail: ayintapli@yahoo.com

SPECIFIC PROCUREMENT NOTICE
Invitation for Prequalification

REPUBLIC OF TURKEY
Industrial Technology Project

Civil Works for TPE New Intellectual Property Campus

Loan No : 4495 - TU
Bid No : TPE - 03

Invitation for Prequalification

This invitation for prequalification follows the general procurement notice for this project that appeared in *Development Business* No: 532 of 16 April 2000.

The Republic of Turkey has received a loan from the *International Bank for Reconstruction and Development (IBRD)* toward the cost of the *Industrial Technology Project*, and it intends to apply part of the proceeds of this loan to payments under the contract for the Civil Works of the Turkish Patent Institute (TPE) New Intellectual Property Campus in Ankara.

The TPE intends to prequalify contractors and/or firms for Civil Works of TPE New Intellectual Property Campus which is described below;

The Architectural and Engineering Design Project of TPE New Intellectual Property Campus is under preparation by an international consultant. There will be approximately 31,200 m² gross building area, which will be constructed on approximately 7000 m² of ground. The construction consists of two building blocks, one for offices and presidency (approximately 20,000 m²) and the other one is for archives (approximately 9,600 m²) and the courthouse building (approximately 1600 m²). It is expected that the prequalified contractors will be invited to bid in August 2000.

Prequalification will be conducted through prequalification procedures specified in the World Bank's Guidelines: *Procurement under IBRD loans and IDA Credits*, January 1995 (revised January and August 1996, September 1997 and January 1999), and is open to all bidders from eligible source countries, as defined in the guidelines. Eligible firms shall have specific experience in the Civil Works of similar campus buildings with particular knowledge of construction according to the Federation Internationale des Ingenieurs-Conseils (FIDIC) construction contracts.

Interested eligible bidders may obtain further information from and inspect the prequalification documents at the address below from 10.00 to 17.00 hours (local time). A complete set of prequalification documents in English may be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the address below and upon payment of a nonrefundable fee of TL 60 (sixty) million or US\$ 100 (one hundred). The method of payment will be either by transfer to TPE's Bank Account No: 1099999 for TL and Account No: 970485 for USD at the *Turkiye Is Bankasi, Kizilay Branch, Ankara, Turkey* or direct payment to TPE's cashiers office at the address below. The document will be delivered by hand from the below address or by air courier at the bidders expense.

Applications for prequalification should be submitted in sealed envelopes, delivered to the address below by 30 June 2000 at 17.00 hrs (local time), and be clearly marked "Application for Prequalification for Civil Works of TPE New Intellectual Property Campus, Loan No. 4495-TU, Bid No. TPE-03".

Address:

Mr. Ülgen GÜMÜŞSOY
Turk Patent Enstitüsü (TPE)
Necatibey Cad. No: 49
06440 Demirtepe / ANKARA / TURKEY
Tel: +(90-312) 232 54 25/302
Fax: +(90-312) 232 54 37
E-mail: pitp@turkpatent.gov.tr

ORMAN EMVALİ SATILACAKTIR

Devlet Orman İşletmesi Müdürlüğünden :

Deposu	Emvalin Cins ve Nev'i	Par. Ad.	M3.Dm3.	S.T.	Muh.Bed. (TL.)	%3 Teminatı (TL.)	İzahat
B.Açma	2.SNB.Gök.Tom.	1	20.000		45.000.000	27.000.000	2000 Ürt.
B.Açma	3.SNB.Gök.Tom.	5	176.058		30.000.000	158.452.200	99 Ürt.T.İrad
B.Açma	3.SNB.Gök.Tom.	4	80.000		32.000.000	76.800.000	2000 Ürt.
B.Açma	3.SNB.Gök.Tom.	19	483.345		32.000.000	464.011.200	1999 Ürt.
Dipsizgöl	3.SNB.Gök.Tom.	7	129.144		32.000.000	123.978.240	1999 Ürt.
B.Köyü	2.SNB.Soy.Kay.Tom.	1	20.000		68.000.000	40.800.000	2000 Ürt.
B.Köyü	3.SNB.K1.Kt.Kay.Tom.	4	80.000		35.000.000	84.000.000	2000 Ürt.
B.Köyü	3.SNB.K1.Kt.Kay.Tom.	1	26.871		30.000.000	24.183.900	99 Ürt.T.İrad
D.Orman	Meşe Yuv.San.Od.	1	1.189		18.000.000	642.060	99 Ürt.T.İrad
B.Köyü	Kay.Yar.San.Od.	1		17	12.000.000	6.120.000	99 Ürt.T.İrad
B.Açma	Gök.Yar.San.Od.	3		34	14.000.000	14.280.000	99 Ürt.T.İrad
TOPLAM		47	1016.607	51		1.020.267.600	

1 – İşletmemizin depolarında (global - mevcut) orman emvallerinden Yapraklı orman emvallerinde mal bedelinin %40 ve vergi ve resimleri peşin bakiye %60 şı ise aylık %2 vade faizi uygulanmak kaydıyla 6 ay vadeli, İbrelı emvallerde mal bedelinin %50'si ve vergi ve resimleri peşin bakiye %50'si ise aylık %2 vade faizi ile 3 ay vadeli, süresiz banka mektubu veya istenildiğinde nakte çevrilebilen hazine bonoları devlet tahvilleri veya devlet bankalarına ait tahviller karşılığında satışa çıkartılmıştır(Global Emvaller %30 artı eksi olabilir)

2 – Açık artırma 29/5/2000 günü işletmemizin satış salonunda toplanacak komisyon huzurunda yapılacaktır.

3 – Açık artırmaya ait ilan, şartname ve satış öncesi bilgi cetveli orman genel müdürlüğü Bolu orman bölge müdürlüğü civar orman işletme müdürlükleri ve işletmemizde görülebilir.

4 – Alıcıların belirli gün ve saatte işletmede hazır bulunmaları ihale saatinden bir saat öncesine kadar teminatlarını işletme veznesine yatırmaları teminat mektubu vereceklerin mektuplarına işletme adını ve ihale tarihini yazdırmaları şarttır. Duyurulur.

13120/1-1

ORMAN EVMALİ SATILACAKTIR

Kargı Orman İşletme Müdürlüğünden :Bölge Müdürlüğü : Amasya
İşletme Müdürlüğü : Kargı

Satış Tarihi : 31/5/2000

Deposu	Cins ve Kalitesi	Par. Ad.	Miktarı Adet	M3.Dm3.	Muh.Bedeli (TL.)	%3 Geç.Tem. (TL.)	NOT
Yaka	Çam Kağıtlık Odun	9	1632	163.436	16.000.000-17.500.000	90.000.000	İndirimli
Yaka	Göknar Kağ.Odun	7	942	171.477	15.000.000-15.500.000	80.000.000	İndirimli
Yaka	Çam.Tom.Ev.Boz.Krş.	1	168	39.532	18.000.000	22.000.000	Tem.İrat
Yaka	1.SK.B.Çam M.Dir.(14-18)	1	383	20.546	20.800.000	13.000.000	Tem.İrat
İrmak	Çam Kağıtlık Odun	1	57	1.988	16.000.000	1.000.000	Tem.İrat
Yaka	2.SUB.Çam Tom.(Kl.)	1		25.000	69.000.000	52.000.000	Global
Yaka	2.SNB.Çam Tom.(Kl.)	4		60.000	44.000.000	80.000.000	Global
Yaka	3.SNB.Çam Tom.(Kl.)	15		300.000	30.000.000	280.000.000	Global
Yaka	3.SNB.Çam Tom.(İn.)	5		75.000	28.000.000	63.000.000	Global
Yaka	3.SKB.Çam Tom.(Kl.)	5		75.000	27.000.000	61.000.000	Global
Yaka	3.SKB.Çam Tom.(İn.)	2		20.000	24.000.000	15.000.000	Global
Yaka	Çam Maden Direk	9		115.000	24.000.000	83.000.000	Global
Yaka	Çam Kağıtlık Odun	6		90.000	21.100.000	57.000.000	Global
Or.İçi	Çam İnce Sanayi	3		150 Ster	10.000.000	45.000.000	Global
İrmak	3.SNB.Çam Tom. (Kl.)	5		97.000	29.000.000	85.000.000	Global
İrmak	3.SNB.Çam Tom. (İn.)	6		120.000	27.000.000	98.000.000	Global
İmak	3.SKB.Çam Tom.(Kl.)	3		60.000	26.000.000	47.000.000	Global
İrmak	3.SKB.Çam Tom.(İn.)	3		60.000	23.000.000	42.000.000	Global
İrmak	Çam Kağıtlık Odun	2		35.000	21.100.000	23.000.000	Global
Yayla	3.SNB.Çam.Tom.(Kl.)	8		200.000	30.000.000	180.000.000	Global
Yayla	3.SNB.Çam Tom.(İn.)	4		100.000	28.000.000	84.000.000	Global

Deposu	Cins ve Kalitesi	Par. Ad.	Miktarı Adet	M3.Dm3.	Muh.Bedeli (TL.)	%3 Geç.Tem. (TL.)	NOT
Yayla	3.SKB.Çam.Tom.(Kl.)	4		100.000	27.000.000	81.000.000	Global
Yayla	3.SKB.Çam Tom. (İn.)	2		50.000	24.000.000	36.000.000	Global
Yayla	3.SNB.Kay.Tom.(Kl.)	2		50.000	25.000.000	38.000.000	Global
Yayla	3.SNB.Kay.Tom.(İn.)	1		25.000	22.000.000	17.000.000	Global
Yayla	3.SKB.Kay.Tom.(Kl.)	1		25.000	22.000.000	17.000.000	Global
Yayla	3.SNB.Gökmar Tomruk	2		50.000	26.000.000	39.000.000	Global
Yayla	2.SNB.Kay.Mad.Dir.	1		15.000	22.000.000	10.000.000	Global
Yayla	Çam Yuvarlak Sanayi	1		10.000	22.300.000	7.000.000	Global
Yayla	Çam Kağıtlık Odun	4		100.000	21.100.000	64.000.000	Global
Yayla	Gökmar Kağıtlık Od.	1		23.000	21.100.000	15.000.000	Global
						1.825.000.000	
TOPLAM				116 Parti	M3.'lü	2366.979	
				3 Parti	St.li	150 Ster	

1 – İşletme Müdürlüğümüz muhtelif depolarında bulunan yukarıda müfredatı yazılı 119 parti orman emvali 31/5/2000 Tarihine Rastlayan Çarşamba günü saat 14.00'de İşletmemiz Satış salonunda toplanacak komisyon huzurunda açık artırmalı olarak satılacaktır.

2 – İbrelî yapacak emvalerde %50'si ile vergi, fon ve harçlar karşılığı peşin, bakiyesi 3 aya kadar vadeli, yapraklı emvalerde %40'ı ile vergi, fon ve harçlar karşılığı peşin bakiyesi 6 aya kadar vadeli, yakacak odunlar %50'si ile vergi, fon ve harçlar karşılığı peşin bakiyesi 3 aya kadar vadeli satılacaktır. Vade faizi tüm emvalerde %2 olup, vade sonunda mektup bedeli ile birlikte tahsil edilecektir.

3 – Emvalin satışının gününde yapılmaması durumunda gecikme süresi için, satış peşin yapılmış dahi toplam mal bedeli üzerinden %10 gecikme faizi alınacaktır.

4 – İhaleye ait ilan ve şartnameler O.G.M. Amasya Orman Bölge Müdürlüğü ile işletmemizde ve mücavir işletmelerde görülebilir.

5 – Taliplilerin belirtilen gün ve saatte, teminatlarını İşletmemiz veznesine saat 14.00'de kadar yatırarak komisyona müracaatları ilan olunur.

Tel No : 0 364 651 38 53

Fax No: 0 364 651 22 05

İlan Olunur.

Banka Hesap No : T.C.Ziraat Bankası

30423/4234.4

13258/1-1

MUHTELİF MALZEME SATIN ALINACAKTIR

Ankara Büyükşehir Belediyesi Su ve Kanalizasyon İdaresi Genel Müdürlüğünden :

Kuruluşumuzun ihtiyacı olan 9 grup malzeme aşağıda dosya numarası, miktarı, tahmini bedel, geçici teminat, şartname bedeli, ihale tarihi, ihale şekli ve saati yazılı malzemeler, İhale Yönetmeliğimizin 32/a maddesine göre kapalı teklif usulüyle ihale edilecektir.

1 – Bu işlerle ilgili şartname ve ekleri ASKİ Kazım Karabekir Cad. No: 70-Ulus/Ankara Elektrik Makina ve Malzeme İkmal Dairesi Başkanlığı, Alım Satım Şube Müdürlüğü'nden ücreti mukabili temin edilebilir. (Ücretsiz görülebilir)

2 – Bu işlerle ilgili 1-2 ve 3 nolu dosyaları 29/5/2000 günü saat 12.00'ye kadar 4-5 ve 6 nolu dosyaları 30/5/2000 günü saat 12.00'ye kadar 7-8 ve 9 nolu dosyaları ise 31/5/2000 günü saat 12.00'ye kadar Genel Evrak Şefliği'ne teslim edilecektir.

3 – Kuruluşumuz 2886 sayılı Kanuna tabi değildir. İhale Yönetmeliğimize göre ihaleyi yapıp yapmamakta serbesttir.

4 – İhaleye katılabilmek için : a) Tebligatla ilgili kanuni ikametgah adresi, b) Ticaret ve Sanayi Odası belgesi (son bir aylık), c) Noter tasdikli imza sirküleri, d) Geçici Teminat, e) Şartname ilgili firma tarafından imzalanıp kaşelenecek.

5 – İhalenin opsiyon süresi 30 gündür. Diğer ayrıntılı idari ve teknik şartnamede mevcuttur.

6 – Postadaki gecikmeler dikkate alınmaz.

NOT : 1-2 ve 3 nolu dosyalar için grup bazında teklif verilebilir, bu durumda teminat teklif edilen bedelin % 3'ü oranında olacaktır.

D.No	Cinsi	Miktarı	Tahmini Bedel (TL.)	Geç.Tem. (TL.)	Şart.Bed. (TL.)	İhl.Tarihi	İhl.Şekli	İhl.Saat
1 –	Yazlık erkek ayakkabısı, (2137 çift), Yazlık bayan ayakkabısı (56 çift) ve Lastik çizme (1750 çift) N.G.	3 Grup	28.000.000.000	840.000.000	10.000.000	29/5/2000	Kapalı Teklif	14.00
2 –	Yazlık iş elbisesi (1750 Tk.), İş gömleği (500 Ad.) İş tulumu (1250 Ad.) ve Yağmurluk (1000 Ad.) N.G.	4 Grup	30.000.000.000	900.000.000	10.000.000	29/5/2000	Kapalı Teklif	14.30
3 –	Tofaş, Renault, Dodge, Fiat, Man, BMC, Hitachi, Samsung Yedek Parçaları (287 Klm)	12 Grup	33.534.200.000	1.006.026.000	10.000.000	29/5/2000	Kapalı Teklif	15.00
4 –	Boru kontrol tıkama yastığı	3 Kalem	12.750.000.000	382.500.000	10.000.000	30/5/2000	Kapalı Teklif	14.00
5 –	Prefabrik tuvalet (WC)	7 Adet	8.250.000.000	247.500.000	8.500.000	30/5/2000	Kapalı Teklif	14.00
6 –	Akım ölçer camı	3 Kalem	8.500.000.000	255.000.000	8.500.000	30/5/2000	Kapalı Teklif	15.00
7 –	Kuyruklu tip pik rogar kapağı (Çerçevesiz)	500 Adet	15.000.000.000	450.000.000	10.000.000	31/5/2000	Kapalı Teklif	14.00
8 –	Antetli form (1 Asıl 1 Suret)	2.000.000 Adet	7.875.000.000	236.250.000	7.500.000	31/5/2000	Kapalı Teklif	14.30
9 –	Muhtelef aşşap hurdası satışı (Tahmini)	50 Ton	---	Teklif edilen bedelin %3'ü	5.000.000	31/5/2000	Açık Teklif	15.00

13274/2-1

AKARYAKIT SATIN ALINACAKTIR**Kırklareli Türk TELEKOM Başmüdürlüğünden :**

Türk TELEKOM Kırklareli 2000 yılı ihtiyacı için aşağıda cins ve miktarı yazılı bulunan akaryakıt alımının ihalesi kapalı zarf usulü ile yapılacaktır.

1 - Bir yıl boyunca peyderpey alınacak tahmini akaryakıt miktarı; Benzin 28.000 Lt., Motorin 32.000 Lt.'dir.

2 - Söz konusu akaryakıt ihalesi 1/6/2000 Perşembe günü saat 14.30'da Başmüdürlüğümüz Alım Komisyonunca yapılacaktır. İhale ilgili tekliflerin aynı gün saat 12.30'a kadar Komisyonumuza verilmesi gerekmektedir. Saat 12.30'dan sonra verilecek teklifler kabul edilmeyecektir.

3 - İhale ile ilgili gerekli şartnameler Başmüdürlüğümüz Muhasebe Müdürlüğü veznesinden 5.000.000,-TL. bedelle temin edilebilir. Şartname almayan firma ihaleye giremez.

4 - Postadaki gecikmeler dikkate alınmaz.

5 - Teşekkürümüz 2886 sayılı Kanuna tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta veya dileğine yapmakta serbesttir.

6 - İhale hakkında ek bilgi 0288 214 85 58 numaralı telefondan alınabilir.

13268/1-1

HURDA SATILACAKTIR**Ankara Demiryol Fabrikası Alım Satım ve İhale Komisyonu Başkanlığından :**

Fabrikamız hurdalığında bulunan; 1.000.000 Kg. hurda bandaj, tekerlek takımı, dingil kapalı zarf yöntemi ve şartnamesine göre satışı yapılacaktır.

Tekliflerin en geç ihale günü ve saatine kadar Komisyonumuza ulaşmış olması şarttır. Tekliflerle birlikte teklif edilen bedelin % 3' nisbetinde geçici teminat verilecektir.

Şartname bedeli KDV hariç 10.000.000,-TL. karşılığında Fabrikamız veznesinden temin edilip, şartname satın alındığına dair TCDD vezne makbuzu da mutlaka teklife eklenecektir.

Fabrikamız 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp, ihaleyi yapıp yapmamakta veya kısmen yapmakta, dileğine vermekte serbesttir. Postadaki vaki gecikmeler dikkate alınmaz.

İhale Tarihi : 31/5/2000 İhale Saati : 14.00

İhalenin Yapılacağı Yer : TCDD İşletmesi Ankara Demiryol Fabrikası Müdürlüğü Alım, Satım ve İhale Komisyonu Başkanlığı - ANKARA

Tel : 397 56 75 Fax : 397 56 48 İnternet adresi : www.malzeme.tcd.gov.tr.

13266/1-1

Çeşitli İlanlar**İçişleri Bakanlığından :****KAMU İHALELERİNE KATILMAKTAN YASAKLAMA KARARI**

Sivas Akıncılar İlçesi Yeşilyazı İlköğretim Okulu ek 3 derslik inşaatı müteahhidi Üzeyir Kuzucu süre uzatımı verildiği halde inşaatı herhangi bir çalışma yapmayarak taahhüdünü sözleşme ve şartname hükümlerine uygun olarak yerine getirmemesi nedeniyle, 2886 Sayılı Kanunun 84 ncü maddesine göre 1 (bir) yıl süreyle kamu ihalelerine katılmaktan yasaklanmıştır.

İlan olunur.

13188/1-1

KAMU İHALELERİNE KATILMAKTAN YASAKLAMA KARARI

Sivas Merkez Yeraltı katlı Otopark ve Çarşı inşaatı müteahhidi Aren İnş. Tic. Ltd. Şirketi süre uzatımı verildiği halde inşaatı herhangi bir çalışma yapmayarak taahhüdünü sözleşme ve şartname hükümlerine uygun olarak yerine getirmemesi nedeniyle, 2886 Sayılı Kanunun 84 ncü maddesine göre 1 (bir) yıl süreyle kamu ihalelerine katılmaktan yasaklanmıştır.

İlan olunur.

13189/1-1

Yenimahalle Belediye Başkanlığı İmar Müdürlüğünden :

Batıkent 14942 ada 1 parsel üzerinde yer alan Ticaret Lisesi imar planı değişikliği hakkındaki öneri, Müdürlüğümüz ilan tahtasına asılmıştır.

İlgilere ilanen duyurulur.

13269/1-1

TRAZİNE MÜSTESARLIĞI - ÜÇ AYLIK HESAP GİZETİ - FORMATTI
(BİLANÇO VE KURU VE LARAR - KİMLİK)

PARK YATIRIM BANKASI A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	31.12.1999	31.12.1998
I- NAKİT DEĞERLER	1	4
A Kasa	1	1
B Efektif Deposu	0	0
C Diğer	0	0
II- BANKALAR	803	111
A T.C.Merkez Bankası (1)	539	63
B. Diğer Bankalar	264	48
1) Yurtdışı Bankalar	255	1
2) Yurtdışı Bankalar (2)	9	47
III- DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	0
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	2'243	1'353
A Devlet İç Borçlanma Senetleri	2'243	1'359
B. Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C Hisse Senetleri	0	14
D Diğer Menkul Değerler	0	0
VI- KREDİLER (4) (5)	6'089	1'641
A. Kısa Vadeli	6'089	1'641
B Orta ve Uzun Vadeli	0	0
VII- TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	18	18
A. Tahfiye Olunacak Alacaklar (Net) (5)	18	18
1) Teminatsız Alacaklar	18	18
2) Teminatsız Alacaklar	0	0
3) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
B. Tahsil Şüpheli Ücret Kornasyon ve Diğer Alacaklar (Net)	0	0
1) Bütür Alacak bakiyesi	0	0
2) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
VIII- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	1'381	593
A Kredilerin	31	102
B Menkul Değerlerin	1'349	491
C Diğer	1	0
IX- FİNANSAL KIRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X- MEVDUAT MÜNZAM KARŞILIKLARI	0	0
XI- KANUNİ YED AKÇELER KARŞ DEVLET T AHVİLİ HES	0	0
XII- MÜHTELİF ALACAKLAR (6)	1'616	324
XIII- İŞTİRAKLER [Net] (7)	5'994	1'845
A Mah İştirakler	732	291
B Mah Olmayan İştirakler	5'262	1'554
XIV- BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	0	0
A Mah Ortaklıklar	0	0
B Mah Olmayan Ortaklıklar	0	0
XV- BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	0	0
A Hisse Senetleri	0	0
B Diğer Menkul Kıymetler	0	0
XVI- SABİT KIYMETLER [Net] (9)	3'460	2'325
A Defter Değeri	4'075	2'655
B Birikmiş Amortismanlar (-)	615	330
XVII- DİĞER AKTİFLER (10)	89	89
TOPLAM AKTİFLER (15)	21'694	8'303

PASİFLER	CARİ DÖNEM	CARİ DÖNEM
	31.12.1999	31.12.1998
I - MEVDUAT (11)	0	0
A Tasarruf Mevduatı	0	0
B Mevduat Sertifikası	0	0
C Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
D Ticaret Kuruluşları Mevduatı	0	0
E Diğer Kuruluşlar Mevduatı	0	0
F Bankalar Mevduatı	0	0
G Döviz Tevdiat Hesabı	0	0
H Altın Depo Hesabları	0	0
II - BANKALARARASI PARA PİYASASI	3'200	1'450
III - ALINAN KREDİLER	9'895	3'886
A T.C Merkez Bankası Kredileri	0	0
B Alınan Diğer Krediler	9'895	3'886
1) Yabancı banka ve kuruluşlardan	6'654	1'886
2) Yabancı banka, kuruluş ve fonlardan	3'241	0
3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV - FONLAR	0	0
V - ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
A Bonolar	0	0
B Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
C Tahviller	0	0
VI - FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	193	30
A Mevduatın	0	0
B Alınan Kredilerin	193	30
C Diğer	0	0
VII - FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	0	0
A Finansal Kiralama Borçları	0	0
B. Erteleme Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII - ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	52	23
IX - İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X - MUHTELİF BORÇLAR [13]	2'132	20
XI - KARŞILIKLAR	13	12
A Kıdem Tazminatı Karşılığı	12	11
B Krediler Serbest Karşılığı	0	0
C Vergi Karşılığı	0	0
D Diğer Karşılıklar	1	1
XII - DİĞER PASİFLER (10)	3	0
XIII - ÖZKAYNAKLAR	5'543	2'631
A Ödenmiş Sermaye (15)	4'000	2'000
1) Nominal Sermaye	4'000	2'000
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
B Yedek Akçeler	276	51
C Müktemmel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M.32/1)	0	0
D Yeniden Değerleme Fonları	1'267	580
E Değerleme Farkları (14)	0	0
F Zarar	0	0
1) Dönem Zararı	0	0
2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV - KÂR	563	251
A Dönem Kârı	563	251
B Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)	21'694	8'303
BİLANÇO DIŞI YUKUMLULUKLAR		
I - GARANLİ VE KEFALETLER	11'229	5'113
II - TAAHHÜTLER (16)	812	736
III - DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	7'796	14'577
TOPLAM	19'837	20'626

PARK YATIRIM BANKASI
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL)

	CARİ DÖNEM	CARİ DÖNEM
	31.12.1999	31.12.1998
I- FAİZ GELİRLERİ (1)	4'761	1'999
A Kredilerden Alınan Faizler	2841	1'059
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	2'624	993
a - Kısa Vadeli Kredilerden	2'624	993
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	0
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	217	66
a - Kısa Vadeli Kredilerden	217	66
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	0
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	0	0
4) Kaynak Kul Destekleme Fonundan Alınan Primler	0	0
B Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C Bankalardan Alınan Faizler	18	27
1) T C Merkez Bankasından	5	0
2) Yurtdışı Bankalardan	12	25
3) Yurtdışı Bankalardan	1	2
D Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	1	2
E Menkul Değerler Cuzdanından Alınan Faizler	1'863	741
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	1'857	741
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	6	0
F Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	38	170
II- FAİZ GİDERLERİ (1)	5'155	2'116
A Mevduata Verilen Faizler	0	0
1) Tasarruf Mevduatına	0	0
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	0	0
4) Ticarî Kuruluşlar Mevduatına	0	0
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	0	0
6) Bankalar Mevduatına	0	0
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	0	0
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	1'762	766
C Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	3'393	1'350
1) T C Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtdışı Bankalara	2'988	1'350
3) Yurtdışı Bankalara	405	0

4) Diğer Kuruluşlara	0	0
D Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	0	0
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	-394	-117
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	6'292	1'551
A Alınan Ücret ve Komisyonlar	97	171
1) Nakdi Kredilerden	0	0
2) Gayri Nakdi Kredilerden	60	58
3) Diğer	37	113
B Sermaye Piyasası İşlem Kârları	2'689	341
C Kambiyo Kârları	107	4
D İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	0	0
E Olağanüstü Gelirler	0	0
F Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	3'399	1'035
V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	5'335	1'183
A Verilen Ücret ve Komisyonlar	101	59
1) Nakdi Kredilere Verilen	34	26
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	48	9
3) Diğer	19	24
B Sermaye Piyasası İşlem Zararları	2'965	209
C Kambiyo Zararları	1'166	137
D Personel Giderleri	244	281
E Kıdem Tazminatı Provizyonu	4	6
F Kira Giderleri	36	36
G Amortisman Giderleri	181	150
H Vergi ve Harçlar	199	96
I Olağanüstü Giderler	0	0
J Takipteki Alacaklar Provizyonu	0	0
K Diğer Provizyonlar (4)	0	9
L Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	439	200
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	957	368
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR ZARAR [III + VI]	563	251
VIII - VERGİ PROVİZYONU	0	0
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	563	251

I - BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar .

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih: 15.01.2000
 (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri yoktur
 (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği uygulanıyor
 (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmamıştır
 (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlendirilmesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması: Yoktur
 (6) Kullanılan amortisman yöntemi (Azalan Bakiyeler) olup cari dönem içinde yöntemde bir değişiklik yapılmamıştır. Bu sebeple parasal etkisi doğmamıştır
 (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları güç döviz alış kurlarının dokümanı
- | | |
|------------|---------|
| 31.12.1999 | 540'098 |
| 30.12.1999 | 538'196 |
| 29.12.1999 | 536'446 |
| 28.12.1999 | 535'394 |
| 27.12.1999 | 532'942 |
- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı

Varlıklar	Yükümlülükler	Açık Pozisyon
2'893'919	9'364'967	-6'471'048

- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları 900 000 000 000 -TL dir
 (10) Belirli bir önemde sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler yoktur
 (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar
 (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu
Kapital Yemimli Mali Müşavirlik A.Ş.
 B. Diğer dipnot ve açıklamalar .

- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler yoktur

II - BİLANÇO VE NAZİM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR .

- (1) T.C. Merkez Bankası hesabının 0 -TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır
 (2) Yurtdışı bankalar hesabının 0 TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır
 (3) - Menkul değerler cuzdanı bakiyesinin 0 TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir
 - Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri 0 TL, borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti0.....TL'dir.
 - Menkul değerler cuzdanı ile ilgili menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 3 563 479 000.000 TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir
 - Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli

- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeği 3 568 985.000.000
- (4) - Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans 247.500 000 000 TL ve - kredi bakiyesi ise 0 TL dir
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı TL'dir
- (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve ifa planına bağladığı kredileri Yoktur
- Tasfiye olunacak alacakların bakiyesi 17.805.342,727 TL dir Teminat grubuna göre ayrımı ve karşılık durumu
- | Teminat Grubu | Ayrılan Özel Karşılık |
|---------------------------------------|-----------------------|
| Teminatsız | 17 805 342 727 TL |
| Mevzuat gereği karşılık ayrılmamıştır | |
| I Grup Teminatlı | TL |
| II Grup Teminatlı | TL |
| III Grup Teminatlı | TL |
| IV Grup Teminatlı | TL |
- Tasfiye olunacak alacakların(brut) TL'si yabancı para alacaklardır
- (6) - Aktiflerin vadeh satışından doğan alacaklar TL'dir
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabının 0 TL tutarındaki kısmı borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı 0 TL'dir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 0 TL'dir
- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları .

	Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar
	Tutar	Tutar
<u>ALACAKLAR</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	0	0
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	0	0
- Krediler	0	5'943'483'483'092
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	0	0
- Finansal Kiralama Alacakları(Net)	0	0
- Muhtelif Alacaklar	0	0
<u>BORÇLAR</u>		
- Mevduat	0	0
- Kullanılan Krediler	0	0
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	0	0
- Faiz ve Gider Reeskontları	0	0
- Finansal Kiralama Borçları	0	0
- Muhtelif Borçlar	0	0
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER</u>	531'705'916'830	4'484'691'504'868

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıklarını .

Unvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Karı	Piyasa veya Borsa Değeri
Çukurova Holding A.Ş.	%0.11	35'000'000'000'000	8'595'302'835'418	-
Karam yağları A.Ş.	%36.81	2'000'000'000'000	-602'647'619'000	-
Park Menkul Değerler A.Ş.	%98.00	450'000'000'000	4'898'000'000	-
Park Menkul Değerler A.Ş. (PRJS)	%46.80	620'000'000'000	2'000'000'000	-
Yen İnşaat A.Ş.	%0.21	8'000'000'000	-417'092'000	-
Enter Dış Ticaret A.Ş.	%0.00	5'000'000'000	1'596'004'629	-

- (8) Bağlı menkul kıymetlerin 0 TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlarına senetleri meydana getirmektedir
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler Yoktur TL'dir
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşmıyorsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları
- (11) - Mevduatın 0 TL'si vadesiz, 0 TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır
- Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 0 TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir
- (12) - Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı 0 TL'dir
- Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı 0 TL'dir
- (13) Alman nakdi teminatların tutarı Yoktur TL'dir
- (14) - Menkul değerler değer artış fonu tutarının TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarın TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, Bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır
- Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar
- (15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı .

	(Milyar TL.)			
	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıdan Uzun
AKTİF				
Nakit Değerler	1	0	0	0
Bankalar ve Diğer Mali Kurum	803	0	0	0
Bankalararası Para Piyasası	0	0	0	0
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)	0	1730	513	0
Krediler	457	2596	3036	0
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk	9	1193	179	0
Finansal Kiralama Alacakları(Net)	0	0	0	0
Mevduat Munzam Karşılıkları	0	0	0	0
PASİF				
Mevduat	0	0	0	0
Bankalararası Para Piyasası	3200	0	0	0
Alınan Krediler	3241	0	1620	0
Fonlar	0	0	0	0
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)	0	0	0	0
Faiz ve Gider Reeskontları	99	0	94	0
Finansal Kiralama Borçları(Net)	0	0	0	0
Odenenek Vergi,Res Harç ve Prim	52	0	0	0

Not - Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılacaktır

- Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılacaktır

- (16) Ters repo taahhütleri tutarı 0 - TL repo taahhütleri tutarı 812 211 648 201 TL'dir

- (17) - Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistem uygulanıyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı
- Kasım 1999'de sermaye 2.000.000.000.000 TL. den 4.000.000.000.000 TL. ye çıkarılmıştır Sermaye yapısı aşağıdaki gibidir
- | Hissedar | Tutarı | Pay Oranı % |
|-------------------------|---------------|-------------|
| Hasan Karamehmet | 1.600.000 MİA | 40 |
| Mehmet Reşat Karamehmet | 1.620.000 MİA | 40,5 |
| Karamehmet Holding AŞ | 400.000 MİA | 10 |
| Diğer (5 Hissedar) | 380.000 MİA | 9,5 |
- Carî dönem içinde banka sabit kıymet veniden değerlendirilme fonundan 1.239.643.086.122 TL kısım özkaynaklar içerisinde yer almıştır
- Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar
- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No lu (IAS No 17) Uluslararası Muhasebe Standartı'na göre yapılması uygun görülün açıklamalar
- Bu dipnotun eki olarak sözkonusu standarda göre düzeltilmiş kalkınma ve yatırım bankalarınınca düzenlenecek ilave bilanço ile kâr ve zarar cetveli
- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot dipnotlar
- Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sozsel ve rakamsal açıklama
- | Ertelenmiş Vergi | Dikkate Alınma Oranı | Dikkate Alınan Tutar |
|---|----------------------|----------------------|
| 1- Carî Dönem Sonu Tutarı | | |
| TL | % | TL |
| 2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar | | |
| TL | % | TL |
| TOPLAM TUTAR | | |
| TL | | TL |
| Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif) | TL | |
| Ertelenmiş Vergi Provizyonu (M/Z) | TL | |
| Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü için %100 Karşılık Ayrılması Durumunda | | |
| Net Kar Tutarı | TL | |
- Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları 1416 Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin ÖZELLIK GOSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTURMANLARI) ve MÜHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4 Bölümde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler 0 -TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 0 TL'dir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler 0 TL'si verilen ücret ve komisyonlar 0 TL'dir
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı 37.800.300.680 -TL'dir
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 55.451.800 -TL'dir
- (4) - Genel kredi karşılığı provizyonu TL'dir
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu 0-TL'dir
- (5) I, II, IV, ve V no lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dokumu 79099000 DİĞER 3.291.679.384.293
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar

PARK YATIRIM BANKASI ANONİM ŞİRKETİ

31 ARALIK 1999 TARİHİNDE

SONA EREN HESAP DÖNEMİNE AİT

BAĞIMSIZ DENETÇİ RAPORU

Park Yatırım Bankası Anonim Şirketi'nin (Banka) 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla düzenlenmiş konsolide bilançosu ve bu tarihte sona eren hesap dönemine ait konsolide kar ve zarar tablosunu denetlemiş bulunuyoruz. Denetim çalışmalarımız, genel kabul görmüş denetleme ilke esas ve standartlarına uygun olarak yapılmış ve dolayısıyla hesap ve işlemlerle ilgili olarak muhasebe kayıtlarının kontrolü ile gerekli gördüğümüz diğer denetleme yöntem ve tekniklerini içermiştir.

Banka'nın ilgili kuruluşlarından Karamehmetler Yağ Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi'ne kullandırmış olduğu toplam 5,947,094,000,000 TL tutarındaki kredilerin 4,376,786,000,000 TL tutarındaki kısmı Eylül 1999 ayı içerisinde, ilk taksiti 31 Ocak 2000 olmak üzere yeni bir ödeme planına bağlanmıştır. Yıl içinde faiz reeskontları yapılan ve ilişikteki konsolide mali tablolara yansıtılan, ancak tahsilatı yapılamayan bu krediye ait yaklaşık 2,700,000,000,000 TL faiz geliri için bir karşılık ayrılmamıştır.

Konsolide mali tablolara ilişkin 19 numaralı dipnotta ayrıntılı olarak açıklandığı üzere, banka, iştiraklerinden Çukurova Holding Anonim Şirketi'ne ait hisselerini, bu şirketin 31 Aralık 1998 tarihli konsolide mali tablolarına dayanarak değerlendirme işlemine tabi tutmuş ve meydana gelen 3,291,677,000,000 TL tutarındaki değer artışını ilişikteki kar zarar tablosunda gelir olarak kaydetmiştir.

Banka'nın 1998 yılına ilişkin konsolide mali tabloları bir başka denetim kuruluşu tarafından incelenmiş ve Uluslararası Muhasebe Standartlarına göre verilen 25 Şubat 1999 tarihli denetim raporu şartlı görüş içermiştir.

Bankanın ortakları ve grup şirketleri arasında ticari ve finansman işleri bulunmaktadır. Bu ilişkilere ait koşulların birbirinden tamamen bağımsız şirketler arasındaki emsallerinden farklı olması mümkündür.

Görüşümüze göre, yukarıda birinci paragrafta belirtilen konsolide mali tablolar ikinci, ve üçüncü, paragraflarda belirtilen hususların etkileri dışında Park Yatırım Bankası Anonim Şirketi'nin 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla gerçek mali durumunu ve bu tarihte sona eren hesap dönemine ait gerçek faaliyet sonuçlarını, önemli tüm hususlar açısından, 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. Maddesi hükmüne dayanılarak belirlenen "Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tekdüzen Hesap Planı ve İzahnamesi" ile söz konusu ilke ve kurallara ek veya değişiklik getiren ve T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı ve T.C. Merkez Bankası Anonim Şirketi tarafından yayımlanan diğer tebliğ ve bildirimlere uygun olarak doğru bir biçimde yansıtmaktadır.

Kapital Yeminli Mali Müşavirlik Anonim Şirketi
Correspondent firm of RSM International

İstanbul, 10 Şubat 2000

A. Aycan Atabay, YMM

ABN AMRO BANK N.V MERKEZİ AMSTERDAM İSTANBUL ŞUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM 31/12/1999	ÖNCEKİ DÖNEM 31/12/1998
I- NAKİT DEĞERLER	116	109
A Kasa	6	7
B Efektif Deposu	110	102
C Diğer	0	0
II - BANKALAR	60680	33977
A T.C.Merkez Bankası (1)	468	283
B Diğer Bankalar	60212	33694
1) Yurtiçi Bankalar	54091	11496
2) Yurtdışı Bankalar (2)	6121	22198
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	6210	2937
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	64	494
A Devlet İç Borçlanma Senetleri	0	494
B Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C Hisse Senetleri	0	0
D Diğer Menkul Değerler	64	0
VI - KREDİLER (4) (5)	26767	13704
A Kısa Vadeli	15933	12400
B Orta ve Uzun Vadeli	10834	1304
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	5	69
A Tasfiye Olunacak Alacaklar [Net](5)	5	69
1) Teminatsız Alacaklar	995	1
2) Teminatlı Alacaklar	6	75
3) Ayrılan Karşılık (-)	-996	-7
B Tahsil Şüpheli Ücret,Komisyon ve Diğer Alacaklar [Net]	0	0
1) Brüt Alacak Bekiyesi	0	0
2) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	6978	5650
A. Kredilerin	387	765
B. Menkul Değerlerin	2002	1998
C. Diğer	4589	2887
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	645	904
XI - KANUNİ YED AKÇELER KARŞ DEVLET TAHVİLİ HES	0	259
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	60	55
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	0	0
A Mali İştirakler	0	0
B Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	0	0
A Mali Ortaklıklar	0	0
B Mali Olmayan Ortaklıklar	0	0
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	6085	5592
A Hisse Senetleri	0	0
B Diğer Menkul Kıymetler	6085	5592
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	1755	907
A Dester Değer	2716	1431
B Bırakmış Amortismanlar (-)	961	524
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	5987	668
TOPLAM AKTİFLER (15)	115352	65325

PASİFLER	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	31/12/1999	31/12/1998
I - MEVDUAT (11)	25999	12078
A Tasarruf Mevduatı	1856	12
B Mevduat Sertifikası	0	0
C Resmî Kuruluşlar Mevduat	0	0
D Ticarî Kuruluşlar Mevduatı	4219	93
E Diğer Kuruluşlar Mevduatı	6	5
F Bankalar Mevduatı	8507	6420
G Döviz Tevdiat Hesabı	11411	5548
H Altın Depo Hesapları	0	0
II - BANKALARARASI PARA PIYASASI	0	2000
III - ALINAN KREDİLER	35649	24245
A T C Merkez Bankası Kredileri	0	0
B Alınan Diğer Krediler	35649	24245
1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	1496	475
2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	34153	23770
3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV - FONLAR	0	0
V - ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
A Bonolar	0	0
B Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
C Tahviller	0	0
VI - FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	1387	2129
A Mevduatın	943	1388
B Alınan Kredilerin	444	741
C Diğer	0	0
VII - FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	18	24
A Finansal Kiralama Borçları	18	24
B Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII - ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	419	238
IX - İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X - MÜHTELİF BORÇLAR [13]	2663	2263
XI - KARŞILIKLAR	13939	4330
A Kadem Tazminatı Karşılığı	43	18
B Genel Kredi Karşılıkları	345	254
C Vergi Karşılığı	13551	4058
D Diğer Karşılıklar	0	0
XII - DİĞER PASİFLER (10)	4449	2133
XIII - ÖZKAYNAKLAR	11933	6798
A Ödenmiş Sermaye (17)	10800	6260
1) Nominal Sermaye	10800	6260
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
B Yedek Akçeler	695	0
C Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M 32/1)	0	259
D Yeniden Değerleme Fonları	438	279
E Değerleme Farkları (14)	0	0
F Zarar		
1) Dönem Zararı	0	0
2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV - KÂR	18896	9087
A Dönem Kârı	18772	8986
B Geçmiş Yıl Kârları	124	101
TOPLAM PASİFLER (15)	115352	65325
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
I - GARANTİ VE KEFALETLER	224613	124950
II - TAHHÜTLER (16)	38150	6025
III - DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	1095915	340957
TOPLAM	1358678	471932

ARN AMRO BANK N.V MERKEZİ AMSTERDAM İSTANBUL ŞUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL.)

	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	31/12/1999	31/12/1998
I - FAİZ GELİRLERİ (1)	31566	19851
A. Kredilerden Alınan Faizler	6326	3549
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	4663	2847
a - Kısa Vadeli Kredilerden	4663	2847
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	1107	559
a - Kısa Vadeli Kredilerden	674	536
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	433	23
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	556	143
4) Kaynak Kul Desteğine Fonundan Alınan Primler	0	0
B Mevduat Müzame Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C Bankalardan Alınan Faizler	15747	10506
1) T C Merkez Bankasından	3	12
2) Yurtiçi Bankalardan	15064	9696
3) Yurtdışı Bankalardan	680	798
D Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	2069	1355
E Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	6891	4178
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	6891	4178
2) Diğer Menkul Kıymetlerden		
F Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	533	263
II - FAİZ GİDERLERİ (1)	8096	8496
A. Mevduata Verilen Faizler	5359	6644
1) Tasarruf Mevduatına	64	0
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	0	0
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	449	576
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	0	0
6) Bankalar Mevduatına	4694	5856
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	152	212
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	340	320
C Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	2394	1532
1) T C Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	538	174
3) Yurtdışı Bankalara	1856	1358
4) Diğer Kuruluşlara	0	0
D Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	3	0
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	23470	11355
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	46939	14032
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	8728	3551
1) Nakdi Kredilerden	7	200
2) Gayri Nakdi Kredilerden	421	3351
3) Diğer	8300	3397
B Sermaye Piyasası İşlem Kârları	13833	7035
C Kambiyo Kârları	24293	0
D İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	0	0
E Olağanüstü Gelirler	0	0
F Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	85	49
V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	38149	12104
A Verilen Ücret ve Komisyonlar	105	39
1) Nakdi Kredilere Verilen		
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen		
3) Diğer	105	39
B Sermaye Piyasası İşlem Zararları	4340	1619
C Kambiyo Zararları	22287	5825
D Personel Giderleri	4826	2176
E Kıdem Tazminatı Provizyonu	25	10
F Kira Giderleri	63	29
G Amortisman Giderleri	341	168
H Vergi ve Harçlar	1460	698
I Olağanüstü Giderler	0	0
J Takipteki Alacaklar Provizyonu	989	5
K Diğer Provizyonlar (4)	92	254
L Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	3521	1281
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	8790	1928
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	32260	13283
VIII - VERGİ PROVİZYONU	13488	4297
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	18772	8986

ABN AMRO Holding N.V. MERKEZİ AMSTERDAM
31.12.1999 TARİHLİ KONSOLİDE BILANCOSU (MİLYON EUR)

AKTİF		PASİF	
Nakit Değerler	6,806	Bankalar	80,990
Bankalar	47,201	Tasarruf Mevduatı	71,729
Menkul Değerler	119,948	Diğer Mevduat/Musteri Hesaplar	158,263
Krediler	259,723	Provizyonlar	10,706
Sabit Kıymetler	5,205	Diğer Pasifler	107,315
Diğer Aktifler	19,001	Grup Sermayesi	28,881
TOPLAM AKTİFLER	457,884	TOPLAM PASİFLER	457,884

ABN AMRO Holding N.V. MERKEZİ AMSTERDAM
31.12.1999 TARİHLİ KONSOLİDE KAR/ZARAR TABLOSU (MİLYON EUR)

Net Faiz Geliri	8,687
Komisyon Gelirleri (Net)	4,455
Sermaye Piyasası İşlem Karları	417
Kambiyo Karları (Net)	870
Diğer Gelirler	1,098
Personel Giderleri	5,768
Amortisman Giderleri	800
Takipteki Alacaklar Provizyonu	653
Diğer İşletme Giderleri	4,056
Vergi Öncesi Kar (Zarar)	4,250
Odenecek Vergiler	1,320
Azınlık Hisseleri	360
Net Kar (Zarar)	2,570

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;
- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih .28/01/2000..'dir.
 - (2) Muhasebe politikalarında değişiklik yapılmamıştır ve bunun parasal etkileri yoktur.
 - (3) Bankanın muhasebe kayıtları, muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramları esas alınarak tutulmaktadır.
 - (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmamıştır.
 - (5) Ticari amaçla tutulan Devlet iç borçlanma senetleri, İMKB'nca açıklanan borsa fiyatları ile değerlendirilmektedir. Yatırım amacıyla tutulan Devlet iç borçlanma senetleri ise elde etme maliyeti artı işlemiş gün sayısı için yapılan faiz reeskontları ile gösterilmektedir.
 - (6) Kullanılan amortisman yöntemi, binek otomobilleri için kıst, diğerleri için normal amortisman yöntemidir. Cari dönemde yöntem değişikliği yapılmamıştır.
 - (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurları :
23/12=532,997 24/12= 533,446 27/12=533.475 28/12=535.929 29/12=536.982 30/12=538,734
 - (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlıklarının toplamı 75.410.536 yükümlülüklerinin toplamı 94.334,594. ve yabancı para açık pozisyon tutarı 18,924,058.'dir.
 - (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarı 2.051 Milyar TL'dir.
 - (10) Şarta bağlı kazançlar ve zararlar:
31 Aralık 1997 tarihinde sona eren hesap döneminden önceki bir yılda, bir Türk şirketine verilmiş olan bir kredinin ödenmemiş olması nedeniyle bu şirketin mallarına diğer altı banka ile birlikte tatbik ettirdiği haciz sonucunda, bu malların ithal edilen bir bölümü üzerinde satıcısı Alman firması tarafından, hak iddia edilerek taraf olan tüm bankalar aleyhine açtığı toplam 3,662,973 A.B.D.Doları maddi ve 5 milyar TL manevi tazminat davası ile ilgili olarak alınan ilk bilirkişi raporunun banka lehine olması ile birlikte davanın nasıl sonuçlanacağı

konusunda bir belirsizlik mevcut olup, bu dava henüz sonuçlanmamıştır. Banka yönetimi bu davaya ilişkin bir risk öngörmediği için herhangi bir karşılık ayrılmamıştır.

Bu husus haricinde belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zarar veya kar bulunmamaktadır.

- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar bulunmamaktadır.
- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu ÖNCE Serbest Muhasebeci Mali Müşavirlik A.Ş...dir.

B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;

- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler yoktur.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının0..... TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının0 TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin .. 21 Milyar.....TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
- Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri0.....TL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti0.....TL'dır.
- Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin0.....TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli. 8.352 Milyar TL'dır.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi

Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli .8.371 Milyar... TL'dir.

- (4) - Banka mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi
264.041 Milyon TL'dir.
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı0.....TL'dir.
- (5) - Krediler portföyü içindeki bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri.....0.....TL'dir.
- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar;

Teminat Grubu

Teminatsız.....995 Milyar.....TL
I.Grup Teminatlı.....TL
II.Grup Teminatlı.. 6 Milyar..... TL
III.Grup Teminatlı.....TL
IV.Grup Teminatlı.....TL

Ayrılan Özel Karşılık

.994 Milyar.....TL
Mevzuat gereği bu gruba karşılık ayrılmamaktadır.
.....2 Milyar TL
..... TL
.....TL

- Tasfiye olunacak alacakların (brüt).....0.....TL'sı yabancı para alacaklardır.

- (6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar0.....TL'dir.
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabının0.....TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı0.....TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı0.....TL'dir.
- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarı bulunmamaktadır.

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıkların ;

Unvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Kârı	Piyasa veya Borsa Değeri
-----	-----	-----	-----	-----

Yoktur.

- (8) Bağlı menkul kıymetlerin ...6.085 Milyar....TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler0.....TL'dir.
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşmamaktadır.
- (11) - Mevduatın 9.099 Milyar..... TL'si vadesiz, 16,900 Milyar...TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır.
- Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 2.875 Milyar... TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.
- (12) - Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı0.....TL'dir.
- Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı0..... TL'dir.
- (13) Alınan nakdi teminatların tutarı108.....Milyar.....TL'dir.
- (14) Menkul değerler değer artış fonu tutarının0.....TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarın0.....TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır.
Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri bulunmamaktadır.
- (15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun
AKTİF				
Nakit Değerler	116			
Bankalar ve Diğer Malı Kurum.	6.490	50190	4000	
Bankalararası Para Piyasası		6210		
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)	64			
Krediler(Tah.Gecik.Alac.harıç)	5.130	4085	6718	10834
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	54	4599	2147	178
Finansal Kiralama Alacakları(Net)				
Mevduat Munzam Karşılıkları	645			

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun
PASİF :				
Mevduat	9.099	13400	3500	
Bankalararası Para Piyasası				
Alınan Krediler		10361	10923	14365
Fonlar				
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)				
Faiz ve Gider Reeskontları		597	659	131
Finansal Kiralama Borçları(Net)			18	
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim.		419		

Not:- Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılmıştır

- Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılmıştır

- (16) Ters repo taahhütleri tutarı . . 0 TL , repo taahhütleri tutarı . . . 0 . . . TL'dir.
- (17) Bankamızda kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır. Sermayemizde, ABN AMRO Bank N.V. Amsterdam % 100 paya sahiptir. Sermayemiz Haziran 1999'da 10.800 Milyar TL'ye çıkarılmış olup, 279.498.849.635 TL'si yeniden değerlendirme fonundan, 4.260.501.150.365 TL'si geçmiş yıl karlarından karşılanmıştır.
- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarda gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar: Bankamız, finansal kiralama işlemleri ile ilgili kayıtları vergi mevzuatına uygun olarak vermekte ve dönem sonlarında mali tabloları uluslararası muhasebe standardına göre düzenlemektedir. Buna göre, finansal kiralama yoluyla iktisap ettiğimiz varlıklar Diğer Borçlu Geçici Hesaplar altında gösterilmektedir.
- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.
Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel/rakamsal açıklama(MilyarTL)

<u>Ertelenmiş Vergi</u> <u>Yükümlülüğü</u>	<u>Dikkate Alınma</u> <u>Oranı</u>	<u>Dikkate Alınan</u> <u>Tutar</u>
1- Cari Donem Sonu Tutarı - 173. TL	% 100	-173 TL
2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar 1.125. TL	% 100	1.125 TL
TOPLAM TUTAR 952. TL	% 100	952 TL
Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif)	: 952	TL
Ertelenmiş Vergi Provizyonu (K/Z-)	: -173	TL
Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü için % 100 Karşılık Ayrılması Durumunda		
Net Karın Tutarı	18772	TL

- Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları. Para Swap işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde, Arbitraj muhasebesi uygulanmakta, döviz değişimi vaziyet hesapları kullanılarak kayda alınmaktadır. Vadedeki taahhütler nazım hesaplarda izlenmektedir.
- Döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli aktif ve pasifler ve sözkonusu kalemlerin değer artışlarına ilişkin tutarlar yoktur.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler0..... TL'sı, alınan ücret ve komisyonlar0..... TL'dir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler0..... TL'sı, verilen ücret ve komisyonlar0..... TL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutan 0..... TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 24 Milyar TL'dir.
- (4) - Genel kredi karşılığı provizyonu . 92 Milyar..... TL'dir.
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu ..0..... TL'dir.
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemler grup toplamının %10'unu aşmamaktadır.
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar yoktur.

13441/1-1

Petrol İşleri Genel Müdürlüğünden :**PETROL HAKKINA MÜTEALLİK KARAR**

No:4466 Tarihi:4.5.2000

Şirketin adı : Demir Enerji Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi
 Merkezi ve Tükiyedeki adresi : Ankara, 06700 Gaziosmanpaşa, Hereke Sokak No:10
 Petrol hakkının mahiyeti : Arama ruhsatnamesi
 Bölgesi ve saha işareti : I No.lu Marmara DEŞ/1/C
 İlleri : Edirne, Tekirdağ
 Yüzölçümü : 49.627 Hektar
 Hak sıra numarası : AR/DEŞ/3629
 Müracaat tarihi : 29.11.1999

Arama sahasının hududu:(Genel Müdürlüğümüzde saklı haritasına göre)1/250.000 ölçekli Edirne haritasındaki 107 metre rakımlı Oküzçüçğrek T.nirengisinden N-190 derece 30 dakika doğrultuda ve 7050 metre uzaklıktaki (a) köşesinden başlayarak 13.877 metre güneyde (b) ye doğru çizgi, (b) den 7704 metre batıda (c) ye doğru çizgi, (c) den 14.803 metre güneyde (d) ye doğru çizgi, (d) den 12.632 metre batıda (e) doğru çizgi, (e) den 8289 metre güneyde (f) ye doğru çizgi, (f) den 6323 metre batıda (g) ye doğru çizgi, (g) köşesi Çanakkale haritasındaki 40 metre rakımlı nirengiden N-96 derece 00 dakika doğrultuda ve 8800 metre uzaklıktadır. (g) den 26.791 metre kuzeyde (h) ye doğru çizgi, (h) den 10.500 metre doğuda (i) ye doğru çizgi, (i) den 1850 metre kuzeyde (j) ye doğru çizgi, (j) den 7698 metre doğuda (k) ye doğru çizgi, (k) den 2775 metre kuzeyde (l) ye doğru çizgi, (l) den 6296 metre doğuda (m) ye doğru çizgi, (m) den 5551 metre kuzeyde (n) ye doğru çizgi, (n) den 2097 metre doğuda başlangıç noktası olan (a) köşesine doğru çizgi.

Demir Enerji Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketinin mevki, hududu ve yüzölçümü yukarıda gösterilmiş bulunan saha için petrol arama ruhsatnamesi verilmesi talebine ait evrakı incelenerek Petrol Kanunu ve Tüzüğü hükümlerine şekli ve esas şartlar bakımından uygunluğu tespit edilmiştir.Ancak talep olunan arama sahası içerisinde Devlet Ormanları mevcut olduğundan 6831 Sayılı Orman Kanununun 16 ncı maddesi gereğince Orman Bakanlığından istenilen muvafakat 6326 Sayılı Petrol Kanununun 24/1 inci maddesinde sözü edilen iki ay içinde sonuca bağlanmadığından aynı madde uyarınca muvafakat alınmış sayılarak şirketin faaliyetleri Devlet Ormanlarına girdikçe Orman idaresine haber verilerek örneğine uygun taahhüt senedi ile 20.000.000 liralık kefaletname verilmesi kaydıyla ve Mahalli Çevre Kurulundan ‘ Çevresel Etkileri Önemsizdir ‘ kararı veya Çevre Bakanlığm’dan ‘CED Olumlu Belgesi’ alınarak Petrol İşleri Genel Müdürlüğü’ne ibraz edilmeden sahada sondaj çalışmalarına başlanılmaması şartı ile talip şirkete mezkur sahaya şamil olmak üzere 6326 sayılı Petrol Kanununun 20,51,55 inci maddeleri gereğince dört yıl süre ile petrol arama ruhsatnamesi itasına karar verildi.

Yukarıda yazılı karar gereğince Demir Enerji Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketine bu kararın yayımı tarihinde bir adet petrol arama ruhsatnamesi verilmiştir.

13031/1/1-1

PETROL HAKKINA MÜTEALLİK KARAR

No:4467 Tarihi:4.5.2000

Şirketin adı : Demir Enerji Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi
 Merkezi ve Tükiyedeki adresi : Ankara, 06700 Gaziosmanpaşa, Hereke Sokak No:10
 Petrol hakkının mahiyeti : Arama ruhsatnamesi
 Bölgesi ve saha işareti : I No.lu Marmara DEŞ/1/D
 İlleri : Edirne, Tekirdağ
 Yüzölçümü : 49.430 Hektar
 Hak sıra numarası : AR/DEŞ/3630
 Müracaat tarihi : 29.11.1999

Arama sahasının hududu:(Genel Müdürlüğümüzde saklı haritasına göre)1/250.000 ölçekli Karlıkrelî haritasındaki 220 metre rakımlı Yeşiltepe nirengisinden N-273 derece 30 dakika doğrultuda ve 6350 metre uzaklıktaki (a) köşesinden başlayarak 10.103 metre güneyde (b) ye doğru çizgi, (b) den 12.624 metre batıda (c) ye doğru çizgi, (c) den 2849 metre güneyde (d) ye doğru çizgi, (d) den 15.435 metre batıda (e) ye doğru çizgi, (e) den 1850 metre güneyde (f) ye doğru çizgi, (f) den 11.228 metre batıda (g) ye doğru çizgi, (g) köşesi Çanakale haritasındaki 191 metre rakımlı Asar-tepe nirengisinden N-96 derece 30 dakika doğrultuda ve 9450 metre uzaklıktadır. (g) den 14.803 metre kuzeyde (h) ye doğru çizgi, (h) den 39.220 metre doğuda başlangıç noktası olan (a) köşesine doğru çizgi.

Demir Enerji Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketinin mevkiî, hududu ve yüzölçümü yukarıda gösterilmiş bulunan saba için petrol arama ruhsatnamesi verilmesi talebine ait evrakı incelenerek Petrol Kanunu ve Tüzüğü hükümlerine şekli ve esas şartlar bakımından uygunluğu tespit edilmiştir.Ancak talep olunan arama sahası içerisinde Devlet Ormanları mevcut olduğundan 6831 Sayılı Orman Kanununun 16 ncı maddesi gereğince Orman Bakanlığından istenilen muvafakat 6326 Sayılı Petrol Kanununun 24/1 inci maddesinde sözü edilen iki ay içinde sonuca bağlanmadığından aynı madde uyarınca muvafakat alınmış sayılarak şirketin faaliyetleri Devlet Ormanlarına girdikçe Orman idaresine haber verilerek örneğine uygun taahhüt senedi ile 20.000.000 liralık kefaletname verilmesi kaydıyla ve Mahalli Çevre Kurulundan ‘ Çevresel Etkileri Öncemsizdir ‘ kararı veya Çevre Bakanlığın’dan ‘CED Olumlu Belgesi’ alınarak Petrol İşleri Genel Müdürlüğü’ne ibraz edilmeden sahada sondaj çalışmalarına başlanılmaması şartı ile talip şirkete mezkur sahaya şamil olmak üzere 6326 sayılı Petrol Kanununun 20,51,55 inci maddeleri gereğince dört yıl süre ile petrol arama ruhsatnamesi itasına karar verildi.

Yukarıda yazılı karar gereğince Demir Enerji Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketine bu kararın yayımı tarihinde bir adet petrol arama ruhsatnamesi verilmiştir.

13031/2/1-1

Aladdin Middle East Ltd., Ersan Petrol Sanayii Anonim Şirketi ve Güney Yıldızı Petrol Ürünleri Sondaj Mütcaahhitlik ve Ticaret Anonim Şirketinin müştereken sahip bulunduğu ve arama ruhsatnameleri asli defterinin 2429 uncu sahifesinde tescil olunan ve aşağıda bölgesi, hak sıra numarası, ruhsat numarası, yüzölçümü belirtilen ve evvelce 1/250.000 ölçekli haritada hudutları tesbit edilmiş bulunan bir adet arama ruhsat sahası Petrol Tüzüğü'nün 36/G maddesi gereğince Genel Müdürlüğümüzde mevcut 1/25.000 ölçekli haritaya intikal ettirilerek 5.5.2000 tarihinde tadil edilmiştir.

Petrol Kanunu'nun 38/1.maddesinin (h) fıkrası mucibince ilan olunur.

1/250.000 ölçekli haritadan 1/25.000 ölçekli haritaya intikal ettirilen petrol arama ruhsatnamesinin :

Bölgesi	Hak sıra no.su	Ruhsat No.su	intikalden önceki yüz-ölçümü(H)	intikalden sonraki yüz-ölçümü(H)
XII No.lu Gaziantep	AR/AME-EPS-GYP/3612	2429	48.525	48.525

13272/1-1

Türk Standardları Enstitüsünden :

Aşağıda Ünvanı belge nosu ve belge kapsamı belirtilen firmanın mevcut sözleşmesi fesih edildiğinden Kalite Uygunluk Belgelerinin geçerliliğinin kalmadığı belge kapsamı mamülüyle ilgili olarak bundan böyle belge ibraz edilemeyeceği aksine davranışın haksız rekabet hükümlerine göre hukuki kovuşturma ve ilgililerin sorumluluğuna sebep olacağı duyurulur

FİRMANIN ÜNVANI	KAPSAMI VE MARKASI	BELGE NO	FESİH TARİHİ	FESİH GEREKÇESİ
Esra Tekstil İplik Kağıt Madencilik San. ve Tic. A.Ş	Kamgarn İplik (%100 Akritik, Yün ve Akritik Yün Karşımı Kağarn İplikler)	IYB:1.10.14.02/403 KUB:1.10/154	13.04.2000	Firmanın Talebi
Uygurlar Mak. İml. San. ve Tic.A.Ş	Podra Şekeri Değirmeni	IYB:1.10.14.02/375 KUB:1.10/139	28.03.2000	Talimata Aykırı
Uygurlar Mak. İml. San. ve Tic.A.Ş	İskarta Değirmeni	IYB:1.10.14.02/375 KUB 1.10/136	28.03.2000	Talimata Aykırı
Uygurlar Mak. İml. San. ve Tic.A.Ş	Göftek Hamur Mikseri	IYB:1.10.14.02/375 KUB:1.10/140	28.03.2000	Talimata Aykırı
Uygurlar Mak. İml. San. ve Tic.A.Ş	Krema Mikseri	IYB:1.10.14.02/375 KUB:1.10/138	28.03.2000	Talimata Aykırılık
Mondi Yatak Yorgan San. ve Tic. A.Ş	Pamuk-Poliester Kumaşlı silikonlu Elyaf Doğulu Uyku Tulumları Mondi Markalı	IYB:1.10.14.02/428 KUB.1.10/164	23.03.2000	Firmanın Talebi
Modül End. Mut. Ekip. San. ve Tic. Ltd. Şti	Norg Dolabı (Soğutuculu "Modül" Markalı	14.02/177	26.04.2000	Firmanın Talebi
Çukurova Mak. İmalat ve Tic. A.Ş	Çukurova Markalı Lastik Tekerlekli (Loder 9 Yükleyci 840 Tipi	33/3582	25.04.2000	Firmanın Talebi
Çukurova Mak. İmalat ve Tic. A.Ş	Çukurova Markalı Elektrikli Fırkliftler (ÇF 16 E- 1,6 Tonluk	06/4085	25.04.2000	Firmanın Talebi
Baktat Gıda San. ve Tic. Ltd. Şti	Sarımsak Püre Baktat Markalı	16/280	28.03.2000	Firmanın Talebi
Baktat Gıda San. ve Tic. Ltd. Şti	Sarımsak konserve Baktat Markalı	16/281	28.03.2000	Firmanın Talebi
Saray Örne Konf. San. Tic. A.Ş	İç Çamaşırlık Kumaş (Askeri Amaçlı) %100 Pamuk İX1 Rib(Ribana Normal Tür Saray Markalı	16/338	20.04.2000	Talimata Aykırı
Saray Örne Konf. San. Tic. A.Ş	Rüzgar Çeketi Müflonluk Kumaş Saray Markalı	16/339	20.04.2000	Talimata Aykırı
Taşçı Bıçakçılık	Muhtelif Bıçakları Taşçı Markalı	16/013	17.04.2000	Firmanın Talebi
Türk Pirelli Kablo ve Sist. A.Ş	Termoset yalıtıkanlı 8/15 kv'lık Y Kabloları Türk Siemens Markalı	06/2171	20.04.2000	Standard Haz.
Türk Pirelli Kablo ve Sist. A.Ş	Enerji Kablo su Havı Hat Pe Yalıtımlı Kendinden Askı Telli Alüminyum Özlü Türk Siemens markalı	06/3912	20.04.2000	Standard Haz.
Türk Pirelli Kablo ve Sist. A.Ş	Pist Aydınlatma Kab. 3 6/6(7.2)KV-Flog Kab Türk Siemens Markalı	06/5201	20.04.2000	Standard Haz.
Saray Örne Konf. San. Tic. A.Ş	Pijama Yastık	16/051	20.04.2000	Talimata Aykırı
Aamasan Armatür San.Tic. A.Ş	Sıcak Dövme Dişli Taslakları (60m çap ve 65 kg ağırlığı kadar) Tamponlar ve Cer Paketleri (Sıcak dövme, haddelene ve taşı imalat yolu ile imal edilen) Özel Sıcak Dövme Flanşlar (sıcak dövme ve taşı imalat yolu ile imal edilen) Özel sıcak dövme fittingsler (sıcak dövme ve taşı imalat yolu ile imal edilen	41/18	?	Firmanın Talebi

FİRMANIN ÜNVANI	KAPSAMI VE MARKASI	BELGE NO	FESİH TARİHİ	FESİH GEREKÇESİ
Esra Tekstil İplik Kağıt Madencilik san. ve Tic. A.Ş	Kamgarın İplik (%100 Akrihk, Yün ve Akrihk Yün Karşımı Kamgarın İplikler)	İYB:1.10.14.02/403 KUB.1.10/1154	13.04.2000	Firmanın Talebi
Dardanel Enez Konserve San. A.Ş	Dardanel Markalı Domates konservesi	10/020	21.04.2000	Standard Haz.

13262/1-1

Aşağıda Ünvanı belge nosu ve belge kapsamı belirtilen firmanın mevcut sözleşmesi fesih edildiğinden Kalite Uygunluk Belgelerinin geçerliliğinin kalmadığı belge kapsamı mamüllüyle ilgili olarak bundan böyle belge ibraz edilemeyeceği aksine davranışın haksız rekabet hükümlerine göre hukuki kovuşturma ve ilgililerin sorumluluğuna sebep olacağı duyurulur

FİRMANIN ÜNVANI	KAPSAMI VE MARKASI	BELGE NO	FESİH TARİHİ	FESİH GEREKÇESİ
Fer Otomotiv Mak. Kalp İnş.Tur. Oto Yan San.Tic.Ltd.Şt	Salmak Kolu Burçlu ve Kuyruk Mili Fer Mark.	16/260	24.03.2000	Firmanın Talebi
İsı-Şah İsı Cih. San. Tic. A.Ş	Normalize Tank Palet Fırın Rezistansları İsıŞah Markalı	16/043	06.03.2000	Firmanın Talebi
Octopus Orman Ür. San.İhr.İth. ve Tic.	Palet	16/161	09.02.2000	Firmanın Talebi
Yestaş İnş Yapı Elm. San. Tic.A.Ş	Betonarme Prefabrike Yapı Elemanları Preyestaş Markalı	16/295	09.03.2000	Firmanın Talebi
Süngersan İnegöl Suni Deri ve Sünger San. A.Ş	Otobüs ve Tren Koltukları Süngersan Markalı	16/266	30.03.2000	Talimata Aykırılık
Hüroğlu Otomotiv San. İth. İhr. Ve Tic. A.Ş	Yolcu Koltukları Hüroğlu Markalı	16/221	30.03.2000	Talimata Aykırılık

13257/1-1

Aşağıda Ünvanı belge nosu ve belge kapsamı belirtilen firmaların mevcut sözleşmeleri fesih edildiğinden Hizmet Yeterlilik Belgelerinin geçerliliğinin kalmadığı Hizmet Yeri ile ilgili olarak bundan böyle belge ibraz edilemeyeceği aksine davranışın haksız rekabet hükümlerine göre hukuki kovuşturma ve ilgililerin sorumluluğuna sebep olacağı duyurulur

FİRMANIN ÜNVANI	BELGE KONUSU	BELGE NO	FESİH TARİHİ	FESİH GEREKÇESİ
Hasan Basri KARADAG	Tamir Bakım Ser. Likit Petrol Gaz ile Çalışan Mot. Arç.	44-HYB -397	02.02.2000	Talimata Aykırılık
Süleyman BAĞIR	TS 10079	403-21/42	02.03.2000	Talimata Aykırılık
Hadi Tahta	TS 8986	01.04.14.02/145	09.03.2000	Firmanın Talebi
M.Hayrı YILMAZ	TS 10956	27-14.02/202	02.03.2000	Firmanın Talebi
Mehmet YILDIRIM	TS 10079	16/402	31.03.2000	Firmanın Talebi
Tib-Fen Bibbi Fenni Cih. Malz. Tic. ve San. A.Ş	Tıbbi Cih. Ser. HYB Bel. Ver. Esas Kriterler	16/263	30.03.2000	Talimata Aykırılık
Konur Tamir Atelyesi Kenan Konur	TS 8986	45/002	14.04.2000	Firmanın Talebi
Recep DEMİRTOP	TS 11921	45/014	14.04.2000	Firmanın Talebi
Mehmet GERENTEPE	TS 8986	45/75	14.04.2000	Firmanın Talebi
Meryem KARA	TS 10079	61/14.02/104	03.03.2000	Firmanın Talebi
Hasan İPEKÇİ	TS 10079	4.04.07-83-95	14.04.2000	Firmanın Talebi
Mehmet Rıza Usta-Om Elk.	TS 10079	55/372/H	31.03.2000	Firmanın Talebi
İnan Zirai Aletler	Tarım ve Drman Mak. Ser.	1.18.14.02/229	31.03.2000	Firmanın Talebi
Samsun Elktn.Mehmet Ökmen	TS 10956	1.18.14.02/345	31.03.2000	Firmanın Talebi
Dinçer Oto Grid. San.Tic.A.Ş	TS 8986	1.18.14.02/238	09.03.2000	Firmanın Talebi
Asal Otomotiv San. ve Tic.A.Ş	TS 8986	55/380/H	09.03.2000	Firmanın Talebi
Eraydın Petrol Ürün.Paz.Nak.ve Tic.A.Ş	TS 12047	14.02/198	03.03.2000	Firmanın Talebi
Ahmet Dağdelen Profilo Elk. Yetkili Servisi Hassa	TS 10956	31/068	24.04.2000	Firmanın Talebi
Huzar Elektronik Abdurrahman Söylemez	TS 10956	31/079	30.03.2000	Firmanın Talebi

13256/1-1

ÖYAK BANK A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(TL.)

AKTİFLER	CARI DÖNEM		ÖNCEKİ DÖNEM	
	31.12.1999		31.12.1998	
I - NAKİT DEĞERLER	699.196.715.361	153.387.518.732		
A. Kasa	109.486.035.756	30.341.966.147		
B. Etkili Defter	478.815.466.605	121.004.552.083		
C. Diğer	10.895.213.000	2.041.000.000		
II - BANKALAR	24.957.838.878.913	25.726.573.044.946		
A. T.C.Merkez Bankası (1)	6.158.977.676.794	3.778.095.842.726		
B. Diğer Bankalar	18.798.861.202.119	22.448.477.202.220		
1) Yurtiçi Bankalar	17.322.761.092.005	21.195.259.614.273		
2) Yurtdışı Bankalar (2)	1.476.100.110.114	1.253.217.587.947		
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0		
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	69.000.000.000		
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI | Net | ( 3)	18.790.152.392.181	8.137.840.618.726		
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	17.674.730.117.181	7.366.932.284.952		
B. Diğer Borçlanma Senetleri	0	0		
C. Hisse Senetleri	0	0		
D. Diğer Menkul Değerler	1.115.422.275.000	770.907.533.774		
VI - KREDİLER (4) (5)	48.833.786.984.342	34.388.716.666.791		
A. Kısa Vadeli	26.937.079.413.386	17.443.573.459.703		
B. Orta ve Uzun Vadeli	21.896.707.570.956	16.942.203.207.088		
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR | Net |	4.479.562.329.618	984.361.085.763		
A. Taahhüt Olunacak Alacaklar | Net | ( 5)	4.405.580.679.967	899.423.582.947		
1) Teminatlı Alacaklar	2.597.764.933.471	3.178.086.346.17		
2) Teminatlı Alacaklar	3.533.714.321.277	674.414.132.378		
3) Ayrılan Karşılık (-)	1.725.820.638.781	353.699.104.048		
B. Tahsil Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar | Net |	73.981.649.651	493.940.216		
1) Biriktirilen Alacak Bakiyesi	73.904.261.643	493.940.216		
2) Ayrılan Karşılık (-)	0	0		
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	5.265.801.195.892	2.672.098.485.053		
A. Kredilerin	3.342.131.974.628	1.545.062.716.949		
B. Menkul Değerlerin	1.617.469.544.839	976.590.637.227		
C. Diğer	306.199.676.425	1.503.687.043.777		
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI | Net |	0	0		
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0		
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0		
X - MEVDUAT MÜZAM KARŞILIKLARI	3.341.065.188.174	1.411.686.173.787		
XI - KANUNİ YED. AKÇELER KARŞ. DEVLET TAHVİLİ HES.	0	1.633.111.839.533		
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	494.696.253.954	352.932.749.127		
XIII - İŞTİRAKLER | Net | ( 7)	0	0		
A. Mali İşletmeler	0	0		
B. Mali Olmayan İşletmeler	0	0		
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR | Net | ( 7)	22.994.896.835.742	14.568.811.244.442		
A. Mali Ortaklıklar	22.994.896.835.742	14.568.811.244.442		
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	0	0		
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER | Net | ( 8)	0	0		
A. Hisse Senetleri	0	0		
B. Diğer Menkul Kıymetler	0	0		
XVI - SABİT KIYMETLER | Net | ( 9)	3.310.186.197.969	1.066.075.772.838		
A. Defter Değeri	3.237.676.049.317	1.896.270.776.327		
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	192.748.951.357	830.194.503.697		
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	3.905.137.792.863	1.775.634.280.282		
TOPLAM AKTİFLER (15)	136.972.422.764.992	92.848.281.669.512		

PASİFLER		CARİ DÖNEM 31.12.1999	ÖNCEKİ DÖNEM 31.12.1998
I -	MEVDUAT (11)	34'172'102'471'844	30'308'426'189'141
	A. Tasarruf Mevduatı	41'460'760'3154	60'908'987'326
	B. Mevduat Sertifikası	0	0
	C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	D. Ticarî Kuruluşlar Mevduatı	523'252'721'673	1'631'909'131'054
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	785'305'3106	0
	F. Bankalar Mevduatı	4'224'569'688'633	15'836'536'451'410
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	29'001'819'403'273	12'779'071'619'351
	H. Altın Depo Hesapları	0	0
II -	BANKALARARASI PARA PİYASASI	5'680'000'000'000	2'348'345'000'000
III -	ALINAN KREDİLER	57'587'938'256'396	30'388'135'707'160
	A. T.C.Merkez Bankası Kredileri	0	0
	B. Ahsan Diğer Krediler	57'507'938'256'396	30'388'135'707'160
	1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	4'184'669'678'278	2'185'820'750'000
	2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	53'323'268'578'118	28'203'314'957'160
	3) Sermaye Bazarı Krediler	0	0
IV -	PONLAR	0	0
V -	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
	A. Bonolar	0	0
	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
	C. Tahviller	0	0
VI -	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	1'835'963'395'754	883'879'925'689
	A. Mevduatın	1'152'878'386'528	542'562'831'751
	B. Ahsan Kredilerin	578'342'807'226	311'376'599'330
	C. Diğer	104'742'000'000	29'400'494'608
VII -	FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	0	0
	A. Finansal Kiralama Borçları	0	0
	B. Ertelenmiş Finansal Kiralama Gözetleri (-)	0	0
VIII -	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	529'038'966'392	249'378'688'641
IX -	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X -	MUHTELİF BORÇLAR [13]	153'882'182'735	78'474'128'513
XI -	KARŞILIKLAR	1'754'844'249'299	3'298'611'948'372
	A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	549'951'1351	137'950'447'402
	B. Genel Kredi Karşılıkları	274'529'760'468	237'301'995'423
	C. Vergi Karşılığı	1'474'814'877'480	2'923'359'365'547
	D. Diğer Karşılıklar	0	0
XII -	DİĞER PASİFLER (10)	221'956'985'112	658'423'961'646
XIII -	ÖZKAYNAKLAR	24'869'373'153'994	15'622'168'681'968
	A. Ödenmiş Sermaye (17)	21'116'000'000'000	13'766'000'000'000
	1) Nominal Sermaye	21'116'000'000'000	13'766'000'000'000
	2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
	B. Yedek Akçeler	3'307'193'255'798	1'167'010'680'679
	C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M 32/1)	0	466'159'967'113
	D. Yeniden Değerleme Fonları	446'179'897'196	222'998'034'176
	E. Değerleme Farkları (14)	0	0
	F. Zarar	0	0
	1) Dönem Zararı	0	0
	2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV -	KÂR	10'247'322'014'466	9'019'437'438'382
	A. Dönem Kârı	10'247'322'014'466	9'019'437'438'382
	B. Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)		136'972'422'764'992	92'848'281'669'512
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
I -	GARANTİ VE KEFALETLER	32'900'075'744'664	21'612'896'694'594
II -	TAARHÜTLER (16)	30'639'208'111'808	13'845'466'682'979
III -	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	24'551'319'416'739	16'963'150'504'351
TOPLAM		88'090'600'273'211	52'421'513'971'924

OYAK BANK A.Ş.
KARŞILAŞTIRILMIŞ KAR-ZARAR CETVELİ
(TL)

		CARİ DÖNEM	ÖNÇERİ DÖNEM
		31.12.1999	31.12.1998
I - FAİZ GELİRLERİ (1)		30'348'915'734'644	21'163'028'152'113
A. Kredilerden Alınan Faizler		10'000'274'600'330	9'719'213'204'334
1) TP Kredilerden Alınan Faizler		7'280'951'658'667	7'197'558'452'924
a - Kısa Vadeli Kredilerden		3'656'380'691'871	3'748'895'722'140
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		3'624'550'966'796	3'448'660'524'514
2) YP Kredilerden Alınan Faizler		3'525'963'971'200	2'381'965'551'970
a - Kısa Vadeli Kredilerden		1'748'735'238'263	1'138'691'418'666
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		1'777'228'732'937	1'243'274'138'104
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler		73'359'660'463	140'401'306'430
4) Kaynak Kıl.Destekleme Fonu'ndan Alınan Prömler		0	0
B. Mevduat Müessesin Karşılıklarından Alınan Faizler		0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler		13'407'335'281'466	4'061'186'766'973
1) T C Merkez Bankasından		663'957'803'430	663'225'067'8
2) Yurtiçi Bankalardan		12'589'163'631'395	3'936'999'377'494
3) Yurtdışı Bankalardan		1'542'117'666'640	5'786'487'280'1
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler		43'121'893'184	818'624'958'726
E. Menkul Değerler Çıkartılmasından Alınan Faizler		3'683'497'810'164	4'886'448'428'884
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden		3'603'497'810'164	4'886'448'428'884
2) Diğer Menkul Kıymetlerden		0	0
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)		1'626'597'000'848	1'676'782'307'506
II - FAİZ GİDERLERİ (1)		9'512'352'915'120	6'125'477'332'712
A. Mevduata Verilen Faizler		5'965'307'684'050	3'601'095'897'387
1) Tasarruf Mevduatına		12'601'736'871'11	34'794'162'303
2) Mevduat Sertifikalarına		0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına		0	0
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına		24'382'341'413	658'428'261'478
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına		206'731'850	0
6) Bankalar Mevduatına		248'575'336'905'6	2'673'181'872'515
7) Dönüz Tevdiat Hesaplarına		242'954'779'302'0	234'691'600'992'1
8) Alın Depo Hesaplarına		0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler		425'624'446'060	233'608'964'568
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler		4'020'820'865'010	2'340'708'895'082
1) T C Merkez Bankasına		0	0
2) Yurtiçi Bankalara		826'075'693'897	606'327'029'173
3) Yurtdışı Bankalara		3'194'745'171'113	1'694'381'865'909
4) Diğer Kuruluşlara		0	0
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler		0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)		0	63'675'775
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]		21'436'562'819'524	15'037'550'819'401
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)		71'413'692'681'926	39'336'802'820'535
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar		1'412'379'569'337	478'821'393'677
1) Nakdi Kredilerden		1'015'597'308'009	2'701'870'999'53
2) Gayri Nakdi Kredilerden		102'047'580'094	507'464'228'791
3) Diğer		294'734'681'234	145'388'786'433
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları		3'707'641'302'514	1'599'286'637'103
C. Kambyo Kârları		64'950'728'819'083	36'004'348'781'795
D. İştiyaklar ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları		977'983'245'049	1'134'514'286'342
E. Olağanüstü Gelirler		0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)		364'959'745'943	119'831'721'618
FAİZ DIŞI GİDERLER (1)		81'467'548'552'349	42'423'128'696'007
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar		488'127'280'516	229'358'340'390
1) Nakdi Kredilere Verilen		281'549'817'100	1'614'959'587'38
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen		402'078'780'80	1'254'469'783
3) Diğer		202'556'675'736	695'079'118'69
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları		341'824'617'453	97'414'083'892
C. Kambyo Zararları		69'300'540'813'988	37'030'867'356'517
D. Personel Giderleri		5'337'603'487'737	2'212'856'047'811
E. Kademî Yatırımın Provizyonu		5'499'611'351	85'078'658'351
F. Kirâ Giderleri		1'183'395'816'628	524'791'583'660
G. Amortisman Giderleri		874'234'880'795	321'325'759'319
H. Vergi ve Harçlar		594'401'774'388	497'640'858'811
I. Olağanüstü Giderler		0	0
J. Takipteki Alacakların Provizyonu		1'392'956'933'142	290'935'545'302
K. Diğer Provizyonlar (4)		56'091'821'157	170'742'270'423
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)		1'892'972'346'194	863'028'191'531
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]		-10'053'855'870'423	-3'086'325'875'472
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]		11'382'706'949'101	11'951'224'943'929
VIII - VERGİ PROVİZYONU		1'135'384'934'635	2'931'787'585'547
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]		10'247'322'014'466	9'019'437'358'382

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih. **27.01.2000**
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri. **YOKTUR**
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği. **İLGİLİ KAVRAMLARDAN SAPMA SÖZKONUSU DEĞİLDİR.**
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri. **DEĞİŞİKLİK YAPILMAMIŞTIR.**
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması.
- Menkul değerler cüzdanı; (Devlet iç borçlanma senetleri) dönem sonu resmi gazete fiyatları ile değerlendirilmektedir.
 - Yurtdışı bağı ortaklık mevcuduna yalnızca kur farkları yansıtılmıştır.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi.
- Sabit Kıymetler Amortismanı: "Normal Amortisman", Araçlarda ise: "Kıst Amortisman" yöntemi kullanılmıştır.
 - Cari dönem içinde yöntemlerde değişiklik yapılmamıştır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurlarının dökümü.
- | | |
|------------|---------|
| 31.12.1999 | 542'150 |
| 30.12.1999 | 542'150 |
| 29.12.1999 | 540'200 |
| 28.12.1999 | 538'150 |
| 27.12.1999 | 537'200 |
- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı;
- | | | |
|--|---|-------------|
| ABD Doları bazında Döviz varlıklarımız | : | 147'675'484 |
| ABD Doları bazında Döviz yükümlülüklerimiz | : | 162'748'708 |
| ABD Doları bazında Pozisyonumuz | : | -15'073'224 |
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları: **36 Milyar TL'dir.**
- (10) Belli bir öne sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler. **YOKTUR**
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar. **YOKTUR**
- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu.
BAŞARAN NAS SERBEST MUHASEBECİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş. (A MEMBER OF PRICEWATERHOUSE COOPERS)
- B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;

(13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin0...TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
- Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri TL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyetiTL'dir.
- Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin **2,898 Milyar TL** tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli **19,761 Milyar TL**.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli **19,815 Milyar TL**.
- (4) - Banka ortaklarına ve menasplarına cari dönemde verilen her çeşit avansa veya kredinin bakiyesi **552 Milyar TL**'dir.
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarıTL'dir.
- (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri **4 Milyar TL**'dir.
- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar;

Teminat Grubu

- TL -

Ayrılan Özel Karşılık

Teminatsız	2,598 Milyar TL	1,267 Milyar TL
I.Grup Teminatl	0 TL	Mevzuat gereği bu gruba özel karşılık ayrılmamaktadır.
II.Grup Teminatl	3,531 Milyar TL	458 Milyar TL
III.Grup Teminatl	2 Milyar TL	1 Milyar TL
IV.Grup Teminatl	0 TL	0 TL

- Tasfiye olunacak alacakların(brüt) **3,736 Milyar TL**'si yabancı para alacaklardır.

- (6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar **2 Milyar**.....TL'dir.
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabınınTL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarıTL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı.....TL'dir.

- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları :

	Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar Tutar	Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar Tutar	
ALACAKLAR :	1'375'301'060'534		0
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	1012'738'697'434		0
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	0		0
- Krediler (Taahhüt Olunacak Al dahil)	0		0
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Hesapları	24'843'750'023		0
- Finansal Kurulum Alacakları(Net)	0		0
- Mühtelif Alacaklar	337'698'621'077		0
BORÇLAR	5'655'034'995'835		0
- Mevduat	106'508'131'403		0
- Kullanılan Krediler	5'545'335'600'000		0
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	0		0
- Faiz ve Gider Hesapları	3'104'847'821		0
- Finansal Kurulum Borçları	0		0
- Mühtelif Borçlar	85'416'611		0
GAYRİ NAKDİ KREDİLER	10'018'515'387'255		0

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıkların ,

Önvanı	Toplam Sermayesi	Pay Oranı	Son Net Dönem Kârı	Piyasa veya Borsa Değeri
Oyak European Finance Plc	14'976.858.- USD	%100	943'468.- USD	14'478'000.- USD
Oyak Anadol Bank Osmih	31'149'912.- DEM	%100	1'411'671.33.- DEM	31'740'912.- DEM
Oyak Perpetry Yemimal A.Ş.	458'000'000'000.- TL	%60	518'547'831'478.- TL	450'000'000'000.- TL
OB Menkul Değerler A.Ş.	150'000'000'000.- TL	%80	40'444'000'000.- TL	150'000'000'000.- TL

(8) Bağlı menkul kıymetlerin

TL tutarındaki bilançonun Devlet iç borçlanma senetleri

mevduatı bulunmaktadır

(9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 559 Milyar TL'dir

(10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu

aşarsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesaplarına isim ve tutarları YOKTUR

(11) - Mevduatın 2.093 Milyar TL'si vadetsiz , 27.855 Milyar TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır

- Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğindeki hazır döviz mevduat ve altın depo hesaplarının

16.285 Milyar TL'nin Tasarruf Mevduatı Sigortası Fonu kapsamında sigorta edilmiştir

(12) - Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı TL'dir

- Tedavüldeki tahvilin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı TL'dir

(13) Alınan nakdi teminatların tutarı 55 Milyar TL'dir

(14) - Menkul değerler değer artış fonu tutarının TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere

(menkul değerler çizdemindeki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki

hisse senetleri) aittir Bu tutarın TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar,

Bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır

- Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının

matih tablolarındaki görünüm şekline ilişkin açıklamalar

YURTDIŞINDA YERLEŞİK BAĞLI ORTAKLIKLARIMIZ SERMAYELERİ EVALÜE EDİLMEYEN MUHASEBELEŞTİRİLMEMİŞTE,

AY SONLARINDA AYLIK KUR FARKLARI AKTİFTEKİ HESABINDA AYRICA TOPLANIRKEN, KAR ZARAR HESAPLARIMIZDA

KAMBIYO KARLARI KAPSAMINDA "DİĞER " FERRİ HESABINDA İZLENMEKTEDİR.

(15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelere göre ayrımı ,

	Vadecaz	3 Aya Kadar	3 Aydan Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun	Nominal Değeri
AKTİF					
Nakit Değerler	599	0	0	0	0
Bankalar ve Diğer Mali Kurum	672	24'286	0	0	0
Bankalararası Para Piyasası	0	0	0	0	0
Menkul Değerler Çizdeminde(Net)	1'115	3'572	1'233	12'870	17'999
Krediler	7	10'187	19'662	18'978	0
Faiz ve Gelir Tahakkuk Hesapları	0	1'025	1'285	2'956	0
Finansal Kurulum Alacakları(Net)	0	0	0	0	0
Mevduat Nunuzam Karşılıkları	3'341	0	0	0	0
PASİF					
Mevduat	2'139	21'498	10'513	22	0
Bankalararası Para Piyasası	0	5'680	0	0	0
Alınan Krediler	0	11'195	24'777	21'536	0
Fonlar	0	0	0	0	0
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)	0	0	0	0	0
Faiz ve Gider Hesapları	0	682	985	169	0
Finansal Kurulum Borçları(Net)	0	0	0	0	0
Ödenecek Vergi, Res, Harç ve Pr	529	0	0	0	0

Not - Mevduat nunuzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılacaktır

- Rezekon hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelere parzelle olarak sütunlara dağıtılacaktır

- (16) Ters repo taahhütleri tutarı 11,889 Milyar TL , repo taahhütleri tutarı 3,612 Milyar TL'dir.
- (17) - Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistem uygulanıyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı. **UYGULANMIYOR**
 - Cari dönem içinde arttırılan sermaye payına ilişkin bilgiler.
CARİ DÖNEM İÇİNDE BANKAMIZ SERMAYE ARTIRIMINDA BULUNMAMIŞTIR.
 - Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kısma ilişkin bilgiler.
CARİ DÖNEM İÇİNDE YDF'DAN SERMAYEYE İLAVE OLMAMIŞTIR.
 - Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar.
OYAK ORDU YARDIMLAŞMA KURUMU BANKAMIZ SERMAYESİNİN %100'ÜNE SAHİP OLUP TAM İMTİYAZ SAHİBİDİR.
 - Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar.YOKTUR.
- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar.
 Bu dipnotun eki olarak sözkonusu standartlarda göre düzenlenmiş kalkınma ve yatırım bankalarınca düzenlenecek ilave bilanço ile kâr ve zarar cetveli.
BANKAMIZDA FİNANSAL KİRALAMA İŞLEMİ YAPILMAMAKTADIR.
- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

- Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama.

Ertelemiş Vergi Yükümlülüğü	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar
1- Cari Dönem Sonu Tutarı		
0 % 100		0 TL
2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar		
0 TL %		0 TL
TOPLAM TUTAR		
0 % 100		

Ertelemiş Vergi Karşılığı (Pasif) : 0 TL

Ertelemiş Vergi Provizyonu (K/Z) :0..... TL

Ertelemiş Vergi Yükümlülüğü İçin
 %100 Karşılık Ayrılması Durumunda
 Net Kârın Tutarı : 0 TL

- Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnameci'nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI ismli 4.Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem.

BANKAMIZDA PARA SWAPLARI 4.BÖLÜM HÜKÜMLERİNDEN İ.İNCİ YÖNTEME UYGUN OLARAK MUHASEBELEŞTİRİLMEKTEDİR.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler 143 Milyar TL'si, alınan ücret ve komisyonlar0.... TL'dir
 - İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler 125 Milyar TL'si, verilen ücret ve komisyonlar72. Milyar. TL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı TL'dir
- (4) - Genel kredi karşılığı provizyonu 56 Milyar TL'dir.
 - Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu 0 TL'dir.
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökümü AŞMAMAKTADIR.
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik A.Ş.
a member of
PricewaterhouseCoopers
BJK Plaza, Spor Caddesi No:92
B Blok Kat 9 Akaretler
Beşiktaş 80680 İstanbul-Türkiye
Telephone +90 (212) 259 4980
Facsimile +90 (212) 259 4902

OYAK BANK A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999
TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN YILA AİT KONSOLİDE
MALİ TABLOLAR VE BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

1. Oyak Bank A.Ş. ve Finansal Kuruluşları'nın ("Banka") 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla düzenlenmiş ilişikteki konsolide bilanço ve bu tarihte sona eren yıla ait konsolide gelir tablosu ve ilgili dipnotlardan oluşan mali tablolarını denetledik. Bu mali tabloların sorumluluğu Banka yönetimine aittir. Bizim sorumluluğumuz denetim çalışmalarımız sonucunda bu tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar denetim çalışmalarını, mali tablolarda önemli bir hata bulunmadığını sağlamaya yönelik olarak düzenlememizi gerektirmektedir. Denetim, mali tablolarda yer alan bakiyeleri ve tamamlayıcı notları destekleyici kanıtların test bazında incelenmesini içerir. Denetim, aynı zamanda, uygulanan muhasebe prensiplerinin, yönetim tarafından yapılan önemli tahminlerin ve mali tabloların genel sunuluş şeklinin değerlendirilmesini de içerir. Yapılan denetimin görüş bildirmemiz için makul bir temel oluşturduğuna inanıyoruz.
3. Bu çerçevede, ilişikteki konsolide mali tablolar Oyak Bank A.Ş. ve Finansal Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihindeki konsolide mali durumunu ve aynı tarihte sona eren yıla ait konsolide faaliyet sonuçlarını, ilgili Türk Kanunları ve Tek Düzen Hesap Planı uygulama ve düzenleme esaslarına ilişkin izahnameye ve ayrıca Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ'e" uygun bir şekilde yansıtmaktadır.
4. Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla ilgili Türk Kanunları ve Tek Düzen Hesap Planı'na uygun olarak düzenlenmiş olduğu konsolide olmayan mali tabloları ile ilgili olarak 14 Şubat 2000 tarihinde bağımsız denetim raporu düzenlenmiştir.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik Anonim Şirketi
a member of
PricewaterhouseCoopers

Haluk Yalçın, SMMM

İstanbul, 17 Mart 2000

OYAKBANK A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇOSU (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I- NAKİT DEĞERLER	1,111	329
A. Kasa	621	206
B. Efektif	479	121
C. Diğer Nakit Değerler	11	2
II- BANKALAR	66,446	52,078
A. T.C. Merkez Bankası	7,263	3,278
B. Diğer Bankalar	59,183	48,800
1) Yurtiçi Bankalar	17,373	21,196
2) Yurtdışı Bankalar	41,810	27,604
III- DİĞER MALİ KURULUŞLARDAKİ ALACAKLAR	0	0
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	60
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (Net)	19,878	8,638
A. Kamu Kesimi Borçlanma Senetleri	18,754	7,864
B. Özel Kesim Borçlanma Senetleri	0	0
C. Hisse Senetleri	0	33
D. Diğer Menkul Değerler	1,124	741
VI- KREDİLER	208,632	137,328
A. Kısa Vadeli	110,522	42,244
B. Orta ve Uzun Vadeli	98,110	95,085
VII- FAKTÖRİNG ALACAKLARI	0	0
VIII- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (Net)	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
IX- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	5,390	1,552
A. Takipteki Alacaklar	14,067	5,398
B. Ayrılan Karşılıklar (-)	(8,678)	(3,846)
X- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK REESKONTLARI	6,724	3,393
A. Kredilerin	4,820	2,311
B. Menkul Değerlerin	1,617	931
C. Diğer	287	151
XI- KANUNİ KARŞILIKLAR	3,341	3,045
A. Mevduat Munzam Karşılıkları	3,341	1,412
B. Kanunî Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvil Hesabı	0	1,167
C. Diğer Kanunî Karşılıklar	0	466
XII- MUHTELİF ALACAKLAR	912	83
XIII- KONSOLİDASYON DIŞI İŞTİRAKLER (Net)	0	0
A. Mali İştirakler	0	0
B. Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV- KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI ORTAKLIKLAR (Net)	0	0
A. Mali İştirakler	0	0
B. Mali Olmayan İştirakler	0	0
XV- KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER (	0	0
A. Hisse Senetleri	0	0
B. Diğer Menkul Kıymetler	0	0
XVI- SABİT KIYMETLER (Net)	6,596	3,181
A. Defter Değeri	11,294	5,758
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	(4,697)	(2,577)
XVII- KONSOLİDASYON ŞEREFİYESİ (Net)	134	240
XVIII- DİĞER AKTİFLER	4,261	2,065
TOPLAM AKTİFLER	323,425	211,993

QYAKBANK A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇOSU (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL.)

PASİFLER	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I- MEVDUAT	164,981	112,090
A. Tasarruf Mevduatı	131,305	81,843
B. Döviz Tevdiat Hesabı	29,002	12,785
C. Altın Depo Hesapları	0	0
D. Bankalar Mevduatı	4,143	15,829
E. Diğer Mevduat (A, B, C, D dışında kalan)	531	1,632
II- BANKALARARASI PARA PİYASASI	5,680	2,340
III- ALINAN KREDİLER	104,803	62,421
A. T.C. Merkez Bankası Krediler	0	0
B. Diğer Kuruluşlardan Alınan Krediler	104,803	62,421
1) Yurtiçi banka ve diğer kuruluşlardan	32,226	8,547
2) Yurtdışı banka, diğer kuruluş ve fonlardan	70,743	52,633
3) Sermaye Benzeri Krediler	1,834	1,240
IV- FAKTÖRİNG BORÇLARI	0	0
V- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (Net)	0	0
A. Finansal Kiralama Borçları	0	0
B. Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VI- ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (Net)	4,585	3,888
A. Tahviller ve Bonolar	4,585	3,888
B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
C. Diğer Menkul Kıymetler	0	0
VII- FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	4,904	3,086
A. Mevduatın	3,893	2,248
B. Alınan Kredilerin	636	369
C. Diğer	374	469
VIII- ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	553	262
IX- İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X- MUHTELİF BORÇLAR	127	128
XI- KARŞILIKLAR	2,555	3,744
A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	362	367
B. Krediler Serbest Karşılığı	275	238
C. Vergi Karşılığı	1,916	3,120
D. Sigorta Teknik Karşılıkları (Net)	0	0
E. Diğer Karşılıklar	2	19
XII-TOPLULUK DIŞI PAYLAR	243	147
XIII- DİĞER PASİFLER	1,716	853
XIV- ÖZKAYNAKLAR	30,777	18,865
A. Ödenmiş Sermaye	21,116	13,766
1) Nominal Sermaye	21,116	13,766
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
B. Yedek Akçeler	3,307	1,633
C. Muhtemel Zararlar Karşılığı	0	0
D. Yeniden Değerleme Fonları	1,701	992
E. Değerleme Farkları	4,654	2,474
F. Negatif Konsolidasyon Şerefiyesi (Net)	0	0
XV- KAR VEYA ZARAR	2,500	4,171
A. Dönem Karı veya Zararı	2,165	3,859
1) Grubun Payı	1,963	3,825
2) Topluluk Dışı Paylar	202	34
B. Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	335	311
1) Grubun Payı	329	311
2) Topluluk Dışı Paylar	7	0
TOPLAM PASİFLER	323,425	211,993
BİLANÇO DIŞI YUKUMLULUKLAR		
I- GARANTİ VE KEFALETLER	39,031	20,023
II- TAHHÜTLER	30,640	13,846
III- DOVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLER	24,551	16,964
IV- DİĞER YUKUMLULUKLAR	1.195,685	337,683
TOPLAM	1,289,907	388,516

OYAKBANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL.)

	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I- FAİZ GELİRLERİ	56,388	28,027
A. Kredilerden Alınan Faizler	24,177	16,150
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	15,710	4,462
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	431	819
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	13,266	4,886
F. Diğer Faiz Gelirleri	2,803	1,710
II- FAİZ GİDERLERİ	26,076	9,738
A. Mevduata Verilen Faizler	9,091	6,152
1) Tasarruf Mevduatına	4,263	2,211
2) Döviz Tevdiat Hesaplarına	3,024	203
3) Altın Depo Hesaplarına	0	0
4) Bankalar Mevduatına	1,636	2,672
5) Diğer Mevduata (1, 2, 3, 4 Dışındaki)	168	1,067
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	425	224
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	6,785	3,046
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	9,772	316
E. Diğer Faiz Giderleri	3	0
III- NET FAİZ GELİRİ (I-II)	30,312	18,288
IV- FAİZ DIŞI GELİRLER	65,217	35,178
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	3,102	1,420
B. Sermaye Piyasası İşlem Karları	3,693	1,872
C. Kambiyo Karları	56,784	31,384
D. İştiraklerden ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kar Payları	0	(0)
E. Olağanüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler	1,637	501
V- FAİZ DIŞI GİDERLER	91,599	46,315
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	454	230
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	342	204
C. Kambiyo Zararları	71,745	37,031
D. Personel Giderleri	8,392	4,006
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	8	85
F. Kira Giderleri	1,404	715
G. Amortisman Giderleri	1,446	683
H. Vergi ve Harçlar	619	510
I. Olağanüstü Giderler	0	0
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	2,631	490
K. Diğer Provizyonlar	73	237
L. Diğer Faiz Dışı Giderler	4,485	2,123
VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)	(26,382)	(11,137)
VII- VERGİ ÖNCESİ KAR / ZARAR (III+VI)	3,930	7,151
VIII- VERGİ PROVİZYONU	1,765	3,228
Dağıtılan temettü	0	0
IX- NET KAR / ZARAR (VII - VIII)	2,165	3,859
A. Grubun Kar / Zararı	1,963	3,825
B. Topluluk Dışı Payların Karı / Zararı	202	34

. OYAK BANK A Ş.....
KONSOLIDE BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(MİLYAR TL.)

		CARI DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I-	GARANTİ VE KEFALETLER	39,031	20,023
A	Teminat Mektupları	17,182	6,022
B	Kabul Kredileri	1,303	497
C	Akreditif Taahhütleri	9,410	7,193
D	Cirantalar	0	0
E	Teminat Mektupsuz Prefinansman Kredileri	0	0
F	Menkul Kıymet İhracında Satın Alma Garantileri	0	0
G	Diğer Garanti ve Kefaletler	11,136	6,311
II-	CAYILAMAZ TAAHÜTLER	30,640	13,846
A	Repo ve Ters Repo İşlemleri	15,501	10,543
	1) Repo İşlemleri	3,612	3,504
	2) Ters Repo İşlemleri	11,889	7,039
B	Vadeli Aktif Değerler Alım Taahhütleri	1,658	0
C	Vadeli Mevduat Alım-Satım Taahhütleri	3,481	3,303
D	İştirak ve Bağlı Ort Sermayesine İştirak Tahhüt	0	0
E	Kullandırma Garantili Kredi Tahsis Taahhütler	0	0
F	Menkul Kıymet İhracına Aracılık Taahhütleri	0	0
G	Mevduat Munzam Karşılığı Ödeme Taahhütleri	0	0
H	Kredi Kartlarına Ver Limit Taahhütleri	0	0
J	Diğer	0	0
III-	CAYILABİLİR TAAHHÜTLER	0	0
A	Cayılabilir Kredi Tahsis Taahhütleri	0	0
B	Diğer	0	0
IV-	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	24,551	16,964
A	Vadeli Döviz Alım Satım İşlemleri	11,345	2,903
	a) Vadeli Döviz Alım İşlemleri	5,692	1,441
	b) Vadeli Döviz Satım İşlemleri	5,653	1,462
B	Para ve Faiz Swapları	13,206	14,061
	a) Para Swapları	13,206	14,061
	b) Faiz Swapları	0	0
C	Futures Para İşlemleri	0	0
D	Futures Faiz Alım Satım İşlemleri	0	0
	a) Futures Faiz Alım İşlemleri	0	0
	b) Futures Faiz Satım İşlemleri	0	0
E	Para ve Faiz Opsiyonları	0	0
	a) Para Alım Opsiyonları	0	0
	b) Para Satım Opsiyonları	0	0
	c) Faiz Alım Opsiyonları	0	0
	d) Faiz Satım Opsiyonları	0	0
F	Diğer	0	0
V-	DiĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	1,195,685	337,683
	TOPLAM	1,289,907	388,516

OYAKBANK A.Ş.

KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR

1. OYAK BANK GRUBU

Konsolide mali tablolar Oyak Bank Grubu'nu ("Grup") oluşturan Oyak Bank A.Ş. ("ana ortaklık") ile aşağıda detayları verilen bağlı ortaklıklarının birleştirilmiş hesaplarını içermektedir

<u>Bağlı ortaklığın adı</u>	<u>Ana Merkez</u>	<u>Sermaye</u>	<u>İştirak oranı</u>	<u>Personel sayısı</u>
Oyak European Finance Plc (OEF)	Dublin, İrlanda	16.676.858 USD	% 100	10
Oyak Anker Bank GmbH (OAB)	Koblenz, Almanya	31.140.912 DM	% 100	136
VfG	Almanya	150.000 DM	% 100	6
Oyak Portföy Yönetimi A.Ş. (OPY)	İstanbul	450 milyar TL	% 60	28
OB Menkul Değerler A.Ş. (OBM)	İstanbul	250 milyar TL	% 80	10

Oyak Portföy Yönetimi A.Ş. ve OB Menkul Değerler A.Ş.'nin geriye kalan sırasıyla % 40 ve % 20 oranındaki hisseleri Oyak Menkul Değerler A.Ş.'ye aittir.

2. BİR ÖNCEKİ DÖNEME GÖRE OLUSAN DEĞİŞİKLİKLER

Konsolidasyon kapsamına alınan ortaklıkların yapısında 30 Haziran 1999 dönemine göre değişiklik olmamıştır

3. KONSOLIDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLAR

Konsolidasyon kapsamına alınmayan ortaklık bulunmamaktadır

4. A) İFLAS ETMİŞ VEYA TASFİYE HALİNDE OLAN FİNANSA L ORTAKLIKLAR

Ana ortaklığın iflas etmiş veya tasfiye halinde olan bağlı ortaklığı, iştiraki veya suurlu iştiraki bulunmamaktadır

B) ANA MERKEZLERİ YURTDIŞINDA BULUNAN BAĞLI ORTAKLIKLARA İLİŞKİN BİLGİLEROyak European Finance Plc.:

Oyak European Finance Plc.'nin kuruluşu Temmuz 1994'de tamamlanarak Ağustos 1994 de sermayesi ödenmiş ve böylece şirket faaliyetlerine Kasım 1994'de başlamıştır. Şirket, bir finansman kuruluşu olarak Dublin de bulunan IFSC (International Financial Services Center) bünyesinde, özellikle kurumi finansman, mevduat sertifikası ihracı alanlarında ve OYAK grup şirketlerine sunduğu hazine hizmetleriyle faaliyet göstermektedir

OYAKBANK A.Ş.**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****Oyak Anker Bank GmbH:**

Kuruluş tarihi 1958 olan Ankerbank GmbH, 1 Ocak 1996 itibarıyla ana ortaklık tarafından satın alınmış ve ismi Oyak Anker Bank GmbH olarak değiştirilmiştir. Banka, Alman Mevduat Sigorta Fonu'nun üyesi olup Almanya'da altı şubeyle hizmet vermektedir. Özellikle Almanya'da yaşayan Türkler'e ve Türk firmalarına yönelik bireysel ve kurumsal bankacılık hizmetleri ile beraber hem Alman hem de Türk bankalarına sınır ötesi bankacılık hizmetleri vermektedir.

VfG (Verrechnungsstelle für Gewerblichewirtschaft GmbH):

Oyak Anker Bank GmbH, VfG'nin tamamına sahip olduğundan, VfG ana ortaklığın dolaylı bağlı ortaklığı olup, Almanya'da bir tahsilat şirketi olarak faaliyette bulunmaktadır. VfG, Oyak Anker Bank ile aynı tarihte kurulmuş olup, ana ortaklık tarafından Oyak Anker Bank ile birlikte satın alınmıştır.

5. FİNANSAL YARDIM VE YENİDEN YAPILANMA PROJELERİ

Ana ortaklığın tek başına veya finansal kurumlar topluluğuna üye ortaklıklar ile diğer kişiler tarafından beraberce satın aldığı ve üstünde kontrol gücü sağladığı bir finansal ortaklığa uygulanan / uygulanacak finansal yardım ve yeniden yapılanma projesi bulunmamaktadır.

6. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN ALACAKLARI / BORCLARI

Konsolidasyon kapsamına alınmayan ortaklık bulunmamaktadır.

7. ŞARTA BAĞLI BORCLAR

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla şarta bağlı taahhütleri detay bilgileri Konsolide Bilanço Dışı Yükümlülükler Cetveli'nde belirtilmiştir.

8. YABANCI PARA AKTİF VE PASİFLER

	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
	Milyar TL	Milyar TL
Yabancı para aktifler	250,397	175,891
Yabancı para pasifler	<u>275,194</u>	<u>182,116</u>
Yabancı para açık pozisyon tutarı	24,797	6,225

OYAKBANK A.Ş.**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****9. A) KONSOLİDASYON ESASLARI VE YÖNTEMLERİ**

Konsolide mali tablolar, ana ortaklık ile bağlı ortaklıkları arasındaki işlemlerin etkilerinden tamamıyla arındırılmıştır. Yurtdışında faaliyet gösteren bağlı ortaklıkların (Oyak Anker Bank, Oyak European Finance ve VfG mali tabloları Not 9.B)'de açıklanan şekilde TL'ye çevrilerek konsolidasyon kapsamına alınmıştır. Bilançoda grup işlemlerinden doğan alacak ve borçlar; kar zarar tablosunda ise söz konusu işlemlerden doğan gelir ve gider kalemleri karşılıklı olarak mahsup edilmiş, dolayısıyla ana ortaklık ile bağlı ortaklıkların aktif, pasif gelir ve giderleri ile gayri nakdi yükümlülükleri tek bir ortaklığa aitmiş gibi gösterilmiştir.

Bağlı ortaklıklar, iştirakler ve sınırlı iştirakler dışında kalan uzun vadeli yatırımlar maliyet değeri altına düşmediği sürece maliyet değerinden gösterilmektedir. Kalıcı değer düşüklüğü durumunda ise net gerçekleştirilebilir değer esas alınmıştır

Bağlı ortaklık yatırımları satın alma metodu ile muhasebeleştirilmiştir. Ana ortaklığın satın aldığı aktif ve pasifler üzerindeki hissesi satın alış tarihi itibarıyla net gerçekleştirilebilir değerleri üzerinden dikkate alınmaktadır.

Hiperenflasyonist ekonomilerde raporlama:

Devlet İstatistik Enstitüsü tarafından yayınlanan ülke genelinde toptan eşya fiyat endeksine göre, Türkiye'de 31 Aralık 1999 tarihiyle biten oniki aylık dönemde enflasyon % 62 9. 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihinde sona eren üç yıllık dönemler için sırasıyla % 380 ve % 445 olmuştur

İlgili tebliğ, mali tabloların; sabit kıymetlerin isteğe bağlı olarak T.C Maliye Bakanlığı'nın yıllık yayınladığı yeniden değerlendirme oranları ile yeniden değerlendirilmesi dışında tarihi maliyet yöntemiyle hazırlanmasını öngörmektedir. Bu oranlar yaklaşık olarak toptan eşya fiyat endeksindeki artışları yansıtmaktadır

Enflasyonun etkisi nedeniyle mali tablolarda herhangi bir düzeltme, yukarıda bahsedildiği gibi sabit kıymetlerin isteğe bağlı olarak yeniden değerlendirilmesi dışında öngörülmemiş veya zorunlu kılınmamıştır

Şerefiye:

Şerefiye, satın alım fiyatı ile, satın alım sırasında belirlenen aktif ve pasiflerin net gerçekleştirilebilir değerleri arasındaki farktan oluşmaktadır. Şerefiye, satın alım tarihinde aktifleştirilmiş olup, normal amortisman metodu ile beş yıllık bir sürede amorti edilmektedir

OYAKBANK A.Ş.**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****Hazine Bonoları ve Devlet Tahvilleri:**

Hazine Bonoları ve Devlet Tahvilleri kısa vadeli ticari, yatırım veya mevzuat gereği elde tutulmaktadır. Menkul kıymetler yatırım portföyü, maliyet artı vade sonunda elde edilecek brüt faiz gelirinin bilanço dönemüne isabet eden değeri ile; kısa vadeli ticari portföy dönem sonu Resmi Gazete reeskont değeri ile değerlendirilmektedir. Kısa vadeli repo portföyü ise bilanço dışı hesaplarda takip edilmekte olup bilanço tarihindeki resmi gazete değeri ile değerlendirilmiştir. Oluşan faiz geliri ise repo müşterilerine vade sonunda ödenecek faiz giderinin bilanço dönemüne isabet eden kısmı ile netleştirilip faiz ve gelir tahakkuku reeskontlarında gösterilmiştir.

Hisse Senetleri ve Yatırım Fonları:

İstanbul Menkul Kıymetler Borsası'nda işlem gören hisse senetleri ve yatırım fonları dönem sonundaki piyasa fiyatlarından değerlendirilmiştir.

Vadeli Döviz Alış / Satış ve Swap Anlaşmaları

Vadeli döviz alış / satış ve swap anlaşmaları, vade tarihindeki değerleriyle nazım hesaplarda muhasebeleştirilmektedir. Bu anlaşmalardan doğan kar ve/veya zararlar cari kurlar üzerinden tahakkuk esasına göre kar zarar hesabına yansıtılmaktadır.

Sabit Kıymetler:

Sabit kıymetler, arsa ve binalar, mobilya mefruşat, bilgisayar ve haberleşme ekipmanları, taşıt araçları ve diğer ekipmanları içermektedir. Bilançoya yansıtılması gereken finansal kiralama ile elde edilmiş kıymet mevcut değildir.

Tüm sabit kıymetler maliyet ve birikmiş amortismanlarının netleştirilmiş değeriyle taşınmaktadır. Maliyete, aktifin amaçlanan kullanıma hazır hale getirilmesiyle doğrudan ilgili olan tüm masraflar dahildir.

Ana ortaklık ve Türkiye'de yerleşik ortaklık hesaplarında, sabit kıymetler ve bunlara ilişkin amortismanlar Maliye Bakanlığı'nca 1999 yılı için belirlenen % 52.1 oranındaki yeniden değerlendirme oranı kullanılarak yeniden değerlemeye tabi tutulmuştur. Yeniden değerlemeden doğan fark, özkaynaklardaki yeniden değerlendirme fonuna aktarılmaktadır. Oyak Anker Bank'ın hesaplarındaki binalar bağımsız eksper raporuna göre 31 Aralık 1998 tarihindeki piyasa değerine getirilmiş rakam üzerinden yeniden değerlendirilmiştir (4.587.511 DM – 1.019 milyar TL).

Ana merkezi yurtdışında bulunan bağlı ortaklıkların hesaplarında USD ve DM cinsinden yansıtılan sabit kıymetler dönem sonu kurlarıyla çevrülerek konsolide hesaplara yansıtılmıştır.

OYAKBANK A.Ş.**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

Amortismanına tabi tüm varlıklar tahmin edilen ekonomik ömürleri esas alınarak normal amortisman metoduyla amorti edilmektedir. Binalar 50 yıl üzerinden amorti edilmiştir. Diğer amortismanına tabi varlıkların ekonomik ömürlerinin 3-10 yıl arası olacağı tahmin edilmiştir.

Karşılıklar:**Kıdem Tazminatı Karşılığı:**

Kıdem tazminatı karşılıkları, grubun faaliyette bulunduğu ülkelerin ilgili mevzuatına uygun olarak hesaplanmaktadır.

Kredi Zararları Karşılığı:

Verilen kredilerin değerlendirilmesine dayalı olarak yöneticilerinin öngördüğü karşılık miktarı, garanti ve taahhütler dahil olmak üzere Grup'un kredi portföyünde doğabilecek muhtemel zararları karşılamaya yöneliktir. Söz konusu tahminler düzenli olarak gözden geçirilmekte ve gereken düzeltmeler ilgili dönemin kar/zarar hesabına yansıtılmaktadır. Ayrılan karşılıklar yasal yükümlülüklerin öngördüğü sınıflandırmalar ve asgari karşılık miktarları ile uygunluk açısından da düzenli olarak gözden geçirilmektedir.

Gelir ve Giderlerin Kaydedilmesi:

Komisyon gelirleri de dahil olmak üzere bütün gelir ve giderler tahakkuk esasına göre kaydedilmekte, ancak komisyon gelirlerinin bir kısmı ilgili giderlerle birlikte tahsil edildiklerinde gelir ve gider olarak kaydedilmektedir. Faiz gelirleri de yönetim tarafından tahsili şüpheli hale gelinceye kadar tahakkuk esasına göre kaydedilmektedir.

Vergi Hesabı:

Türk Vergi Usul Kanunu vergi hesabının konsolide bazda yapılmasına müsaade etmemektedir. Dolayısıyla, ana ortaklık ve topluluğun diğer üyeleri kendi mali tablolarında hesapladıkları kar üzerinden ilgili ülkede geçerli olan oranlarda vergiye tabi olmaktadır. Ana ortaklığın 31.12.1999 itibarıyla ertelenmiş vergi yükümlülüğü bulunmamaktadır.

Topluluk Dışı Paylar:

Konsolidasyon kapsamına alınan ortaklıkların finansal kurumlar topluluğu dışında, üçüncü şahısların elinde bulunan sermaye paylarının tutarları, konsolide mali tabloların pasiflerinde "Topluluk Dışı Paylar" olarak gösterilmiştir. Bu ortaklıkların net dönem karları veya zararlarından topluluk dışı paylara isabet eden kısım, konsolide gelir tablosunda net kar / zarar kaleminin altında "Topluluk Dışı Payların Karı (Zararı)" adıyla ayrı ayrı olarak gösterilmiştir.

OYAKBANK A.Ş.**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****B) YABANCI PARA İŞLEMLERİ**

Dönem içinde yabancı para işlemlerinden doğan kur farkı kar veya zararları gerçekleştiğinde kar- zarar tablosuna yansıtılmıştır. Yabancı para cinsinden olan parasal varlık ve borçların dönem sonu bakiyeleri, dönem sonu kurlarından Türk Lirası'na çevrilmiş olup, ortaya çıkan kar ve zararlar kar zarar tablosuna intikal ettirilmiştir.

Ana ortaklığın yurtdışında bulunan bağlı ortaklıkların kar zarar hesapları ise aylık ortalama kurlar kullanılarak Türk Lirası'na çevrilmiştir. Söz konusu bağlı ortaklıkların aktif ve pasif ve nazım hesapları ise dönem sonu kuru uygulanmak suretiyle Türk Lirası'na çevrilmiştir. Bağlı ortaklıkların sermayesi ve satın alma öncesi oluşan yedekler tarihi kurdan TL'ye çevrilerek elimine edilmiştir. Bu çevrimlerden kaynaklanan net kur farkı konsolide bilançoda özkaynak grubunda yer almıştır.

Dönem sonu döviz kurları aşağıdaki gibidir:

<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
USD 542.150 TL	USD 314.000 TL
DM 278.001 TL	DM 188.069 TL

10. FARKLI DEĞERLEME YÖNTEMLERİ

Yurtdışında bulunan bağlı ortaklıkların sabit kıymetleri yeniden değerlemeye tabi tutulmamakta ancak söz konusu sabit kıymetler dönem sonu kurlarıyla TL'ye çevrildiği için güncellenmektedir.

11/ 12 FARKLI MUHASEBE POLİTİKALARI

Konsolide mali tablo düzenlenmesinde dönemler itibarıyla farklı muhasebe politikaları uygulanmamıştır.

13. FARKLI HESAP DÖNEMLERİ VEYA MALİ TABLO DÜZENLEME TARİHLERİ

a/b) Ana ortaklık ile mali tabloları konsolidasyon işlemine tabi tutulan ortaklıklarının hesap dönemlerinin kapanış tarihleri ya da mali tablo düzenlenme tarihleri birbiriyle aynıdır

14. MAHSUP İŞLEMINE TABİ TUTULMAYAN GRUPİÇİ KAR VE ZARARLAR

Konsolide mali tablolar ortaklar arasındaki faaliyetten doğan bütün etkileri içermekte olup, tüm grup içi işlemler karşılıklı olarak elimine edilmiştir.

15. KONSOLIDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN SERMAYE PAYLARI

Konsolidasyon kapsamına alınmayan ortaklık bulunmamaktadır

OYAKBANK A.Ş.**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****16. YENİDEN DEĞERLEME DEĞER ARTIŞ FONUNUN SERMAYEYE İLAVE EDİLMESİ**

Topluluk içi sabit kıymet alım satımı gerçekleştirmediğinden, sermayeye ilave edilen yeniden değerlendirme değer artış fonunun özkaynaklardan düşülen kısmı bulunmamaktadır. Ana ortaklığın yurtdışında faaliyet gösteren iştiraklerinin tutarı kendi mali tablolarında dönem sonu kurlarıyla güncelleştirilmekte ve ortaya çıkan kur farkı karı, kar zarar cetveline yansıtılmaktadır. Kar zarar cetveline yansıtılan tutarlar konsolidasyon esnasında yabancı iştiraklerin sermayelerinin tarihi kura göre TL'ye çevrilmesi ile ortaya çıkan çevrimden doğan kur farkına dönüşmekte ve özkaynaklarda değerlendirme farkları hesabında gösterilmektedir.

17. KONSOLİDASYON ŞEREFİYESİ

1 Ocak 1996'da, ana ortaklık, Oyak Anker Bank GmbH'in tüm oy kullanma haklarını ve iştiraklerini, 26,585.930 DM (tarihi kur ile 1,144 milyar TL) nakit karşılığında satın almıştır. Satın alma tarihinde, Oyak Anker Bank GmbH'in varlıkları 3,378,516 DM (tarihi kur ile 143 milyar TL) tutarındaki banka mevduatını da içerdiğinden, net nakit çıkışı 23.207.414 DM (tarihi kur ile 1,001 milyar TL) tutarındadır. Oyak Anker Bank GmbH'in mali tabloları konsolide mali tablolara satın alma metodu kullanılarak dahil edilmiştir. Şerefiye, satın alım fiyatı ile, iştirakın alımı sırasındaki net varlıkları arasındaki farktan oluşmaktadır. Dolayısıyla satın alma sırasında 10.436.930 DM (Satın alım fiyatı: 23,207,414 DM - Net varlıklar: 12.770,484 DM) yani 460 milyar TL tutarında şerefiye doğmuştur.

Şatın alım sonrasında, ana ortaklık, Oyak Anker Bank GmbH'in sermayesini 20,000,000 DM (824 milyar TL) tutarında artırmıştır.

İştiraklerdeki şerefiye normal amortisman metodu ile beş yılda amorti edilmektedir. Buna göre.

OYAKBANK A.Ş.

KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR

(milyar TL)	<u>Oyak Anker Bank</u>	<u>VfG</u>
Satın alınan şerefiye	460	208.5
1996 yılı amortismanı	(92)	(41.7)
1997 yılı amortismanı	(92)	(41.7)
1998 yılı amortismanı	(92)	(41.7)
1999 yılı amortismanı	(92)	(41.7)
NET ŞEREFİYE	92	41.7

Oyak Anker Bank GmbH ile ilgili şerefiye alım tarihi itibarıyla Türk Lirası cinsinden, VfG ile ilgili şerefiye ise Alman Markı cinsinden ifade edilmiş olup, dönem sonu kurundan TL'ye çevrilmiştir.

18. DİĞER KALEMLER

Konsolide bilanço ve gelir tablosunun "Diğer" başlıklı ana ve alt kalemlerinde farklı türlerdeki finansal kuruluşlara ilişkin önemli ve özelliği olan hesaplar aşağıdaki gibidir:

AKTİF KALEMLERİ

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer Menkul Değerler:</u>	1,124	741
Özel finans kurumu kar-zarar katılım belgeleri	-	266
Yatırım fonu Oyak Fon 1	1,115	475
Diğer	9	
	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer Faiz ve Gelir Tahakkuku Reeskontları</u>	287	151
Kanunî yedek akçeler karşılığı devlet tahvilleri	-	122
Yurtiçi bankalar	281	25
Yurtdışı bankalar	1	4
OEF'e ait diğer faiz ve gelir tahakkuku	5	-

OYAKBANK A.Ş.

KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR

Diğer Kanuni Karşılıklar, muhtemel zararlar karşılığı devlet tahvili hesabından oluşmaktadır.

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer Aktifler:</u>	4,261	2,065
Borçlu Geçici Hesaplar	2,857	822
Peşin Ödenen Giderler	-	354
Peşin Ödenen Vergi	999	537
Diğer Muhtelif Alacaklar	405	352

PASİF KALEMLERİ

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer mevduat</u>	531	1,632
Ticari kuruluş mevduatı	321	126
Oyak grup şirketleri plasmanları	210	1,506

Diğer Faiz ve Gider Reeskontları, OEF'in çıkardığı mevduat sertifikaları ve plasmanlara tahakkuk eden faiz giderleri (31 Aralık 1999 - 270 milyar TL, 31 Aralık 1998 - 436 milyar TL) ve Oyak Bank'ın ayırdığı diğer faiz giderleri tahakkuklarından (31 Aralık 1999 - 105 milyar TL, 31 Aralık 1998 - 33 milyar TL) oluşmaktadır.

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer Pasıflar</u>	1,716	853
Ertelenmiş vergi karşılığı	-	340
Ödeme emirleri	50	60
Takas Hesabı	118	109
Alacaklı Geçici Hesaplar	54	149
Diğer Muhtelif Borçlar	-	195
OAB'ye ait ertelenmiş alacakların iskontosu	1,088	-
OEF'e ait diğer yükümlülükler	406	-

OYAKBANK A.Ş.

KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR

KAR ZARAR KALEMLERİ

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer Faiz Gelirleri</u>	2,804	1,710
Kanuni yedek akçeler karşılığı devlet tahvillerinden doğan	2,626	1,677
Repo gelirleri (OB Menkul Değerler A.Ş.)	-	33
OPY' a ait diğer faiz gelirleri	178	-

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
<u>Diğer Faiz Dışı Gelirleri</u>	1,638	502
Bankacılık hizmetleri gelirleri	295	146
OAB'nin kredi zarar karşılığı transferi	830	-
Geçmiş yıl giderlerine ait tahsis	-	235
OPY' a ait portföy yönetimi gelirleri	369	
Diğer	144	121

Diğer Faiz Dışı Giderleri danışmanlık, sigorta, bakım-onarım, haberleşme, temsil ve ağırlama, reklam, elektrik, su, aydınlatma gibi işletme giderleri ve diğer çeşitli giderler oluşturmaktadır.

BİLANÇO DIŞI KALEMLER

Diğer Yükümlülükler, hazine bonosu ve devlet tahvillerinin nominal değerleri, emanette tutulan ve müşteriler adına yapılan repo taahhütleri ile yatırım fonu portföylerinin nominal değerleri, serbest depodaki kıymetler ile alınan kefaletler, tahsile gelen poliçeler cüzdanı, ihracat tahsil vesaiki cüzdanı, ihracat akreditif vesaik cüzdanı gibi bilgi maksadıyla tutulan kalemlerden oluşmaktadır.

19. DİĞER DİPNOTLAR

Belirtilmesi gereken diğer dipnot bulunmamaktadır.

EK:7	KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN MALİ KURUM VEYA KURULUŞ(LAR) VE BUNLARIN KONSOLİDASYONA HANGİ YÖNTEMLE DAHİL EDİLDİKLERİNE DAİR ANA ORTAKLIK BANKA TARAFINDAN ARA DÖNEMDE VE YIL SONUNDA DOLDURULACAK FORM
------	---

MALİ KURUM SIRASI	KONSOLİDASYON KAPSAMINA DAHİL EDİLEN MALİ KURUMLARIN KONSOLİDASYONA ALINMALARINDAKİ ZİNCİRLEME SIRAYA GÖRE MALİ KURUMLARIN TİCARİ UNVANLARI	MALİ KURUMLARIN KONSOLİDASYONA DAHİL EDİLME YÖNTEMLERİ
1	OYAK BANK A.Ş.	TAM KONSOLİDASYON
2	OYAK EUROPEAN FINANCE PLC.	TAM KONSOLİDASYON
3	OYAK ANKER BANK GMBH	TAM KONSOLİDASYON
4	VFG (Verrechnungsstelle für Gewerblichewirtschaft mbH)	TAM KONSOLİDASYON
5	OYAK PORTFÖY YÖNETİMİ A.Ş.	TAM KONSOLİDASYON
	OB MENKUL DEĞERLER A.Ş.	TAM KONSOLİDASYON

İNTERBANK A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	(31/12/1999)	(31/12/1998)
I - NAKİT DEĞERLER	11.512	5.831
A. Kasa	3.580	1.681
B. Efoaktif Depozu	7.843	3.378
C. Diğer	89	5
II - BANKALAR	23.853	16.295
A. T.C. Merkez Bankası (1)	436	834
B. Diğer Bankalar	23.417	15.371
1) Yurtiçi Bankalar	681	381
2) Yurtdışı Bankalar (2)	22.816	15.070
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	0
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	132.246	431
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	131.680	0
B. Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C. Hisse Senetleri	321	423
D. Diğer Menkul Değerler	245	0
VI - KREDİLER (4) (5)	187.200	108.682
A. Kasa Vadeli	78.243	87.509
B. Orta ve Uzun Vadeli	23.937	21.179
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	217.766	282.583
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar [Net] (5)	217.766	281.955
1) Teminatlı Alacaklar	8.697	2.184
2) Teminatlı Alacaklar	378.323	428.853
3) Ayrılan Karşılık (-)	169.249	149.882
B. Tahakkül Şüpheli Öcret, Komisyon ve Diğer Alacaklar [Net]	0	628
1) Brüt Alacak Bakiyesi	0	1.844
2) Ayrılan Karşılık (-)	0	416
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	467.235	72.540
A. Kredilerin	277.671	63.880
B. Menkul Değerlerin	89.149	8.037
C. Diğer	415	615
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	0	0
XI - KANUNİ YED. AKÇELER KARŞ. DEVLET TAHVİLİ HES.	0	680
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	32.093	3.286
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	9.845	9.591
A. Mali İştirakler	200	200
B. Mali Olmayan İştirakler	9.345	9.391
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	1.198	530
A. Mali Ortaklıklar	0	525
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	1.198	5
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	50.091	16.434
A. Hisse Senetleri	274	311
B. Diğer Menkul Kıymetler	49.717	16.123
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	9.333	8.166
A. Değer Değeri	15.266	11.424
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	5.933	3.290
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	6.823	7.895
TOPLAM AKTİFLER (15)	1.063.895	531.978

PASİFLER	
I - MEVDUAT (11)	
A. Tasarruf Mevduatı	
B. Mevduat Sertifikası	
C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	
D. Ticarî Kuruluşlar Mevduatı	
E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	
F. Bankalar Mevduatı	
G. Döviz Tevdiat Hissesi	
H. Altın Depo Hisseleri	
II - BANKALARARASI PARA PİYASASI	
III - ALINAN KREDİLER	
A. T.C. Merkez Bankası Kredileri	
B. Aktüer Diğer Krediler	
1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	
2) Yurtdışı banka, kurum ve kuruluşlardan	
3) Sermaye Borsası Kredileri	
IV - FONLAR	
V - ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	
A. Bonolar	
B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	
C. Tahviller	
VI - FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	
A. Mevduatın	
B. Aktüer Kredilerin	
C. Diğer	
VII - FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	
A. Finansal Kiralama Borçları	
B. Erteleme Finansal Kiralama Giderleri (-)	
VIII - ÖDENİCEK VERGİ, RESİM, HARC VE PRİMLER	
IX - İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	
X - MUHTELİF BORÇLAR [13]	
XI - KARŞILIKLAR	
A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	
B. Genel Kredi Karşılığı	
C. Vergi Karşılığı	
D. Diğer Karşılıklar	
XII - DİĞER PASİFLER (10)	
XIII - ÖZKAYNAKLAR	
A. Özdenetimli Sermaye (17)	
1) Nominal Sermaye	
2) Özdenetimli Sermaye (-)	
B. Yedek Akçular	
C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M.32/1)	
D. Yeniden Değerleme Fonları	
E. Değerleme Farkları (14)	
F. Zarar	
1) Dönem Zararı	
2) Geçmiş Yıl Zararları	
XIV - KÂR	
A. Dönem Kâr	
B. Geçmiş Yıl Kârları	
TOPLAM PASİFLER (15)	
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER	
I - GARANTİ VE KEFALETLER	
II - TAHHÜTLER (14)	
III - DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	
TOPLAM	

CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
1.171.740	589.969
346.969	244.380
0	0
3.547	495
58.398	57.999
333.182	47.920
42.833	26.191
395.479	172.975
0	0
5.250	5.800
59.423	43.381
0	0
59.423	43.481
14.480	9.122
44.735	34.279
0	0
0	0
0	0
0	0
0	0
0	0
0	0
68.836	45.098
67.487	44.366
1.233	648
146	84
0	0
0	0
0	0
6.816	4.423
24	24
17.793	17.838
1.801	990
474	161
1.327	729
0	0
0	0
15.665	17.569
-282.653	-192.325
180.000	30.000
160.000	30.000
0	0
2.522	2.522
329	329
4.054	1.674
0	0
-389.558	-226.850
-163.140	-226.850
-228.418	0
0	0
0	0
0	0
1.063.895	531.978
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER	
212.537	221.791
118.917	59.448
36.497	19.560
2.858.992	1.079.720

İTERBANK A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL.)

	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I - FAİZ GELİRLERİ (1)	441.663	324.431
A. Kredilerden Alınan Faizler	386.875	294.819
1) YF Kredilerden Alınan Faizler	76.694	269.163
a - Kıs Vadeli Kredilerden	41.976	248.258
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	34.718	20.904
2) YF Kredilerden Alınan Faizler	18.074	15.987
a - Kıs Vadeli Kredilerden	12.957	12.937
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	2.117	1.579
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	295.987	166
4) Kayıtlı Kul.Düzeltilmiş Formdan Alınan Prizler	0	0
B. Merdiven Menzül Kuruluşlarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	3.579	4.883
1) T.C.Merkez Bankasından	0	351
2) Yurtiçi Bankalardan	2.774	2.427
3) Yabancı Bankalardan	885	1.085
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	391	343
E. Menkul Değerler Çiğdeminden Alınan Faizler	69.432	24.328
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	38.315	24.328
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	11.117	0
F Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	1.386	871
II - FAİZ GİDERLERİ (1)	435.886	256.785
A. Merdiven Verilen Faizler	484.287	258.237
1) Temerrüt Merdivanına	388.843	174.848
2) Merdiven Tevdihallerine	0	0
3) Reesit Kuruluşlar Merdivanına	342	3
4) Ticari Kuruluşlar Merdivanına	67.282	34.138
5) Diğer Kuruluşlar Merdivanına	12.618	18.881
6) Bankalar Merdivanına	6.724	7.131
7) Devlet Tevdihi Hesaplarına	48.886	23.244
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	2.619	944
C. Kullandan Kredilere Verilen Faizler	14.763	3.888
1) T.C.Merkez Bankasından	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	1.278	928
3) Yabancı Bankalara	13.628	2.698
4) Diğer Kuruluşlara	485	264
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (2) (5)	2.817	1.694
III - NET FAİZ GELİRİ (I - II)	6.857	67.646
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	419.492	228.983
A. Alınan Öcret ve Komisyonlar	2.981	1.754
1) Nakdi Kredilerden	354	97
2) Gayri Nakdi Kredilerden	1.884	1.659
3) Diğer	823	0
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	92.229	14.775
C. Kamçıya Kârları	151.292	199.624
D. İşletmeler ve Bağı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	12	45
E. Olağanüstü Gelirler	48.080	0
F Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	23.982	4.785
V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	577.689	515.589
A. Verilen Öcret ve Komisyonlar	1.644	1.264
1) Nakdi Kredilere Verilen	12	0
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	58	0
3) Diğer	1.574	1.264
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	18.131	7.371
C. Kamçıya Zararları	378.781	246.648
D. Personel Giderleri	14.090	9.889
E. Kodem Tazminatı Provizyonu	213	382
F Kira Giderleri	4.078	2.412
G Amortisman Giderleri	1.786	1.133
H Vergi ve Harçlar	2.633	1.811
I Olağanüstü Giderler	44	0
J Takipteki Alacaklar Provizyonu	28.988	147.892
K Diğer Provizyonlar (4)	740	86.895
L Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	142.739	18.768
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV - V)	-167.197	-284.524
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR (III + VI)	-161.140	-226.850
VIII - VERGİ PROVİZYONU	0	0
IX - NET KÂR / ZARAR (VII - VIII)	-161.140	-226.850

I - BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;**

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih. : 15.02.2000
 - (2) Muhasebe politikalarında herhangi bir değişiklik yoktur.
 - (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramları geçerliliğini sürdürmektedir.
 - (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.
 - (5) Menkul Değerlerden; TEFE'ye endeksli olan devlet iç borçlanma senetleri ,Resmi Gazetede yayımlanan fiyatları , diğerleri borsada oluşan ağırlıklı ortalama fiyatlarıyla değerlendirilmekte ,iştirak,bağlı ortaklık ve bağlı menkul değerler ise maliyet bedeli değeri üzerinden takip edilmektedir.
 - (6) Normal ve Hızlandırılmış amortisman yöntemi uygulanmaktadır.
 - (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru 538,196 TL, bilanço tarihinden önceki son beş iş günü BankamızABD Doları gişe döviz alış kurları ; 23.12.99 - 532.465 , 24.12.99 -532.913 ,27.12.99 -532.942 28.12.99 - 535.394 , 29.12.99- 536.446 TL 'dir.
 - (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarları.
Varlıklar ; 400.435.901 \$
Yükümlülükler ; 1,009,756,669 \$
Net Pozisyon ; (609.320.768) \$
 - (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları; 8,760,316,775,022.-TL'dir.
 - (10) Belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zarar ve kazanç bulunmamaktadır.
 - (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar; yoktur.
 - (12) Mali tablolarımızı , DRT - Denetim Revizyon Tasdik Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.denetlemektedir.
- B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;**
- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler ; Yoktur.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının 16.246.636.532.298.TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesininTL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
- Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeriTL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyetiTL'dir.
- Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 43.296.000.000.000.-TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarı 246.255.675.462.497.-TL'dir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarı 243.853.080.179.001.-TL'dir.
- (4) - Banka mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 52.994.478.544.-TL'dir.
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarıTL'dir.
- (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileriTL'dir.
- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar;
- | <u>Teminat Grubu</u> | <u>Ayrılan Özel Karşılık</u> | |
|----------------------|------------------------------|---|
| Teminatsız | 8,692,008,010,038.-TL | 4.709.678.342.-TL |
| I.Grup Teminatl | 582,086,581,968.- TL | Mevzuat gereği bu gruba karşılık ayrılmamaktadır. |
| II.Grup Teminatl | 3.836.042.657.266.-TL | 2.514.890.217.-TL |
| III.Grup Teminatl | 11.905.655.968.776.-TL | 6.124.378.004.-TL |
| IV.Grup Teminatl | 361.998.318.202.525.-TL | 155.900.309.442.-TL |
- Tasfiye olunacak alacakların(brüt) 2.462.533.440.363.-TL'si yabancı para alacaklardır.
- (6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklarTL'dir.

- (7) - İştirakler ve bağı ortaklıklar hesabınınTL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlenmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
- İştirakler ve bağı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı 13.773.236.192.- TL'dir.
- İştirakler ve bağı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 105.480.036.096.-TL'dir.
- İştirak ve bağı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları ;

	Mali İştirak ve Bağı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağı Ortaklıklar
	----- Tutar -----	----- Tutar -----
<u>ALACAKLAR :</u>	0	4.174.564.483.000
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	0	0
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	0	0
- Krediler (Tasfiye Olunacak Al.dahil)	632.989.347.748	4.174.564.483.000
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	0	0
- Finansal Kiralama Alacaklar(Net)	0	0
- Muhtelif Alacaklar	0	0
	0	0
<u>BORÇLAR :</u>	0	0
- Mevduat	3.683.018.707.576	103.009.793
- Kullanılan Krediler	0	0
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	0	0
- Faiz ve Gider Reeskontları	0	0
- Finansal Kiralama Borçları	0	0
- Muhtelif Borçlar	0	0
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER</u>	3.946.655.098.800	5.150.000.000.000

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıkların ;

Ünvanı	Pay Oranı (%)	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Karı	Piyasa veya Borsa Değeri
Anadolu Kredi Kartları Tic.A.Ş.	99,97	1.061.200.000.000	661.687.000.000	--/--
Yeşim Tekstil A.Ş.	20,00	23.000.000.000.000	(*) --/--	--/--
Nergis Tekstil A.Ş.	20,00	23.000.000.000.000	(*) --/--	--/--
Seçkin Destek Oto Kir.Tem.Hz.A.Ş.	21,85	685.000.000.000	(*) --/--	--/--
Inter Yatırım Menkul Değerler A.Ş.	20,00	1.000.000.000.000	240.476.880.000	--/--
Inter Portföy Yönetimi A.Ş.	52,00	226.000.000.000	(79.259.252.000)	--/--
Internim Dekorasyon İnş.ve Tic.A.Ş.	98,00	5.000.000.000	(*) --/--	--/--

(*) İlgili iştirak ve bağlı ortaklıkların ilgili döneme ait rakamları henüz bildirilmemiştir.

- (8) Bağlı menkul kıymetlerin 49.717.243.957.551.-TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 1.598.838.508.348.-TL'dir.
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşmamaktadır.
- (11) - Mevduatın 348.518.003.018.941.-TL'si vadesiz , 826.222.369.922.471.-TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır.
- Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğindeki haliz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 646.605.786.274.958.-TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.
- (12) - Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarıTL'dir.
- Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarıTL'dir.
- (13) Alınan nakdi teminatların tutarı 20.859.531.045.-TL'dir.
- (14) - Menkul değerler değer artış fonu tutarınınTL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarınTL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, Bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır.
- Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar.

(15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ; (Milyar TL)

	Vadesiz	3Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun
	-----	-----	-----	-----
AKTİF :				
Nakit Değerler	11.512	--/--	--/--	--/--
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	436	7.170	16.247	--/--
Bankalararası Para Piyasası	--/--	--/--	--/--	--/--
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)	--/--	34.425	5.363	92.458
Krediler	--/--	52.375	14.967	24.858
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	--/--	183.321	83.914	--/--
Finansal Kiralama Alacakları(Net)	--/--	--/--	--/--	--/--
Mevduat Munzam Karşılıkları	--/--	--/--	--/--	--/--
PASİF :				
Mevduat	345.517	592.261	133.857	105
Bankalararası Para Piyasası	--/--	5.250	--/--	--/--
Alınan Krediler	--/--	51.439	3.936	4.048
Fonlar	--/--	--/--	--/--	--/--
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)	--/--	--/--	--/--	--/--
Faiz ve Gider Reeskontları	--/--	45.222	23.614	--/--
Finansal Kiralama Borçları(Net)	--/--	--/--	--/--	--/--
Ödenecek Vergi,Res.,Harç ve Prim.	6.016	--/--	--/--	--/--

(16) Ters repo taahhütleri tutarı 16.388.054.794.518.-TL , repo taahhütleri tutarı 94.507.785.612.199.TL'dir.

(17) - Bankada kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.

- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave yoktur.

- Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar yoktur.

- Sermayede ve/veya oy hakkında %100 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar ;

Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu : % 100

(T.C. Merkez Bankası nezdinde)

- (18) Finansal kiralama işlemleri , 17 no lu UMS 'na ve 25.03.1997 Tarih ve THP - 36 sayılı Tebliğ'e göre muhasebeleştirilmektedir. Bu çerçevede ,finansal kiralama yolu ile edinilen ve aktive alınan varlıkların tutarı 966.728.741.711.-TL'dir.
- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.
'Döviz kurlarına , altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli aktif ve pasiflerin hangi kalemlerden meydana geldiği ve sözkonusu değer artışlarına ilişkin tutarlar."

	Toplam Vergi Yükümlülüğü (*)	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar
Cari Dönem Sonu Tutar ;	---/---	---/---	---/---
Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar ;	---/---	---/---	---/---
Toplam ;	---/---	---/---	---/---

(*) 31.12.1999 tarihli Geçici Vergi Beyannamesinde zarar beyan edilmesi dolayısıyla, Bankanın 31.12.1999 tarihi itibariyle vergi yükümlülüğü bulunmamaktadır.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler 1,578,292,040,106.TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 777,364,600,382.TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler 1,406,028,139,252.TL'si, verilen ücret ve komisyonlarTL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarıTL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 623.196.448.422.TL'dir.
- (4) - Genel kredi karşılığı provizyonu 598.874.110.297.-TL'dir.
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu 101.646.171.038.-TL' dir
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşmaktadır.
880 Diğer İşletme Giderleri 8.431.173.794.239.-
882 Diğer Giderler ve Zararlar 133.420.661.116.171.-
883 Diğer Gider ve Zararlar 885.277.880.820.-
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

**Deloitte &
Touche****DRT Denetim Revizyon Tasdik
Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.**Yapı Kredi Plaza, Büyükdere Caddesi
B Blok Kat: 5, 80620 Levent-İstanbul
Türkiye
Tel : (212) 283 15 85
Fax : (212) 283 15 93**INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI****1 OCAK 1999 - 31 ARALIK 1999 HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

1. Interbank A.Ş. ("Banka") ve Mali Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla düzenlenmiş konsolide bilançosu ve bu tarihte sona eren bir yıllık döneme ait konsolide kar ve zarar cetveli Bankalar Kanunu'nun 13. Maddesi hükümleri ile Bankalar Kanunu'nun 13. maddesinin 4. fıkrası uyarınca bankaların konsolide mali tablolar hazırlamalarına ve konsolide mali tabloların bildirim ve ilanına ilişkin usul ve esasları belirleyen T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ" ("Tebliğ") ile bu Tebliğ'e açıklamalar getiren genelgelere ve denetim ilke esas ve standartlarına göre incelenmiştir. Hazırlanan ekli mali tablolardan Banka yönetimi sorumludur. Bizim sorumluluğumuz, yaptığımız denetim çalışmalarına dayanarak bu mali tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar, denetimin mali tablolarda önemli bir yanlışlığın olup olmadığı konusunda makul bir güvenceyi sağlamak üzere planlanmasını ve yapılmasını gerektirmektedir. Denetim çalışmaları, mali tablolardaki tutarlara ve açıklamalara baz olan kanıtların örnekleme yöntemiyle incelenmesini içerir. Denetim çalışmaları, aynı zamanda, uygulanan muhasebe ilkelerinin ve yönetim tarafından yapılan önemli muhasebe tahminlerinin ve genel olarak, mali tabloların sunumunun değerlendirilmesini de içerir. Denetimlerimizin, beyan ettiğimiz görüşümüze makul bir temel oluşturduğu kanısındayız.

3. Banka, Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu'na ("Fon") devredilmeden önce Nergis Grubu şirketlerine önemli tutarda nakdi ve gayrinakdi kredi tahsis etmiştir. Banka'nın eski ortakları, Nergis Grubu şirketlerinin doğrudan veya dolaylı olarak sahibidir. Nergis Grubu şirketlerine geçmiş dönemlerde kullanılan kredilerin bilanço tarihi itibariyle bakiyesi 325,285 milyar TL nakdi ve 19,629 milyar TL gayrinakdi olmak üzere toplam 344,914 milyar TL'dir. Bu kredilerin ana para ve faiz ödemeleri sürekli olarak ertelenmiş veya uzatılmıştır. Mali bünyesinde önemli bir şekilde zayıflama tespit edilen Banka'nın yönetimi Türkiye'de yürürlükte olan bankacılık mevzuatının öngördüğü şekilde 7 Ocak 1999 tarihi itibariyle Fonu'a tevdi edildikten sonra Banka'nın yeni yönetimi ihtiyatlılık prensibi çerçevesinde tahsil edilemez duruma gelmiş bulunan toplam 439,134 milyar TL tutarındaki Nergis Grubu kredilerinin tamamını Tasfiye Olunacak Alacaklar hesabına transfer etmiş ve 147,457 milyar TL tutarında da karşılık ayırmıştır. Daha sonra, Banka'nın devrinden önceki dönemlerde yapılmış olan faiz hesaplamaları yeniden gözden geçirilmiş ve Tasfiye Olunacak Alacaklar hesabındaki Nergis Grubu bakiyeleri düzeltilmiştir. Bilanço tarihi itibariyle Tasfiye Olunacak Alacaklardaki Nergis Grubu'nun bakiyesi 347,718 milyar TL ve ilgili karşılıkları da 148,400 milyar TL'dir. Ayrıca, bilanço dışında takip edilen Nergis Grubu ile ilgili temerrüt faizlerinin 276,216 milyar TL tutarındaki kısmı gelirlere intikal ettirilmiştir. Banka yönetimi, temerrüt faizlerinin bir kısmını tahsil edildikçe gelir kaydetmek yerine reeskont yoluyla gelir yazma politikasını benimsemiştir. Banka'nın yeni yönetimi tarafından Nergis Grubu şirketleri ile Nergis Grubu hissedarlarından alınan maddi ve şahsi teminatlar nedeniyle ekli mali tablolarda ilave bir karşılık ayrılmamıştır. Ayrıca, Banka'nın yeni yönetimi Nergis Grubu kredi alacakları için gerekli kanuni yollara başvurmuş, idari ve kanuni takipler başlatmıştır. Bilanço tarihi itibariyle başta Nergis Grubu alacakları olmak üzere, bütün tasfiye olunacak alacaklarla ilgili takip ve davalar devam etmektedir. Devam etmekte olan dava ve takiplerin sonuçlarıyla ilgili belirsizlikler ile teminatların geçerliliği ve güvenilirliği açısından herhangi bir değerlendirme yapılmadığından kullanılan krediler, kredi karşılıkları ve krediler gelir reeskontları hakkında görüş bildirememekteyiz.
4. Krediler, Banka'nın Çukurova Grubu'ndan Nergis Grubu'na devredildiği 1996 yılında Çukurova Grubu şirketlerine verilen kredileri de içermektedir. Fon'a devredilmeden önce, 1996 yılında Banka ile Çukurova Grubu'nun yeniden ödeme planına bağlanan firmaları arasında yapılan protokollere göre bu firmaların kredi borçları ve bu kredilerin faiz borçları Mart 1997 ile Mart 2003 tarihleri arasında yedi taksitte tasfiye edilmek üzere uzun vadeli dövize endeksli krediye dönüştürülmüştür. Protokole bağlanan Çukurova Grubu kredilerinin tutarı bilanço tarihi itibariyle 112,636,937 ABD Doları ve 36,532,000 Alman Markı'dır (yaklaşık 70,756 milyar TL). Banka, protokole bağlanan kredi alacaklarının 56,439,004 ABD Doları ve 390,102 Alman Markı tutarındaki geçmiş ve cari yılda tahsil edilmiş olması gereken ve gelecek dönemlerde tahsil edilecek taksit alacaklarını Nergis Grubu firmalarına kredi sağlamak için Çukurova Grubu bankalarına temlik etmiştir. Temlik edildiğinden, tahsil edilemeyecek bu tutarlar için bilanço tarihi itibariyle devam etmekte olan dava nedeniyle ekli mali tablolarda bir karşılık ayrılmamıştır. Bu temlikler Banka'nın kayıtlarında yer almadığı gibi, asılları da Banka'da bulunmamaktadır.

5. Banka'nın eski ana hissedarı Nergis Grubu'nun elinde bulunan iştirak ve bağıli ortaklıklara ilişkin hisselerinin Banka'nın Fon'a devredilmesinden kısa bir süre önce elden çıkarılması ile ilgili olarak Banka cari yılda idari takipte bulunarak hisseleri devralan kuruluşlara dava açmıştır. Bu dava sürerken taraflar mahkemede sulh, kabul ve feragat yöntemiyle anlaşarak bir itfa tablosu ile 36,582,201 ABD Dolarını ilgili taraflar tarafından Interbank A.Ş.'ne ödenmesi 30 Aralık 2008 tarihine kadar yılda bir kez olmak üzere itfa tablosuna bağlanmıştır. Banka, bu tutarın tamamını cari yılda gelir yazma politikasını benimsemiştir.
6. Banka'nın 31 Aralık 1998 tarihi itibari ile düzenlenmiş konsolide bilançosu ve bu tarihte sona eren hesap dönemine ait konsolide kar ve zarar tablosu, başka bir denetim firması tarafından denetlenmiş olup, şartlı görüş bildirilmiştir.
7. Görüşümüze göre, yukarıdaki paragraflarda açıklanan hususların yaratabileceği muhtemel düzeltmelerin etkisi dışındaki uygulamalar, anılan Kanun'un 13. maddesinin 4. fıkrası uyarınca bankaların konsolide mali tablolar hazırlamalarına ve konsolide mali tabloların bildirim ve ilanına ilişkin usul ve esasları belirleyen T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ hükümlerine uygun bulunmuştur.

DRT DENETİM REVİZYON TASDİK
YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.

Member Firm of DELOITTE TOUCHE TOHMATSU

İstanbul, 17 Nisan 2000

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	Cari Dönem	Önceki Dönem
	31.12.1999	31.12.1998
I- NAKİT DEĞERLER	11.530	5.080
A- Kasa	3.596	1.693
B- Efektif	7.843	3.375
C- Diğer Nakit Değerler	91	12
II- BANKALAR	26.965	19.526
A- T C Merkez Bankası	436	834
B- Diğer Bankalar	26.529	18.692
1- Yurtiçi Bankalar	1.419	420
2- Yurtdışı Bankalar	25.110	18.272
III- DİĞER MALİ KURULUŞLARDAKİ ALACAKLAR	-	616
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	-	-
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (Net)	132.418	1.629
A- Kamu Kesimi Borçlanma Senetleri	131.852	1.201
B- Özel Kesim Borçlanma Senetleri	-	-
C- Hisse Senetleri	321	428
D- Diğer Menkul Değerler	245	-
VI- KREDİLER	101.567	107.523
A- Kısa Vadeli	77.630	86.344
B- Orta ve Uzun Vadeli	23.937	21.179
VII- FAKTORİNG ALACAKLARI	-	-
VIII- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (Net)	-	-
A- Finansal Kiralama Alacakları	-	-
B- Kazanılmamış Gelirler (-)	-	-
IX- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	217.767	282.584
A- Takipteki Alacaklar	387.273	432.092
B- Ayrılan Karşılıklar (-)	(169.506)	(149.508)
X- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	467.662	72.905
A- Kredilerin	377.490	63.933
B- Menkul Değerlerin	89.149	8.037
C- Diğer	1.023	935
XI- KANUNİ KARŞILIKLAR	-	688
A- Mevduat Munzam Karşılıklar	-	-
B- Kanunî Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvilî Hesabı	-	688
C- Diğer Kanunî Karşılıklar	-	-
XII- MUHTELİF ALACAKLAR	49.064	11.381
XIII- KONSOLIDASYON DIŞI İŞTİRAKLER (Net)	9.545	9.301
A- Mali İştirakler	200	-
B- Mali Olmayan İştirakler	9.345	9.301
XIV- KONSOLIDASYON DIŞI BAĞLI ORTAKLIKLAR (Net)	123	255
A- Mali Bağlı Ortaklıklar	1	250
B- Mali Olmayan Bağlı Ortaklıklar	122	5
XV- KONSOLIDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER (Net)	50.091	16.461
A- Hisse Senetleri	374	338
B- Diğer Menkul Kıymetler	49.717	16.123
XVI- SABİT KIYMETLER (Net)	10.183	9.450
A- Defter Değeri	17.047	13.459
B- Birikmiş Amortismanlar (-)	(6.864)	(4.009)
XVII- KONSOLIDASYON ŞERHİYESİ (Net)	-	-
XVIII- DİĞER AKTİFLER	7.098	8.356
TOPLAM AKTİFLER	1.084.013	545.755

İTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE BİLANÇOSU
(MİLYAR TL)

PASİFLER	Cari Dönem	Önceki Dönem
	31.12.1999	31.12.1998
I- MEVDUAT	1.168.191	589.433
A- Tasarruf Mevduatı	346.969	263.936
B- Döviz Tevdiat Hesabı	394.865	172.891
C- Altın Depo Hesabı	-	-
D- Bankalar Mevduatı	42.033	26.191
E- Diğer Mevduat (A B C D Dışında Kalan)	384.324	126.414
II- BANKALARARASI PARA PİYASASI	5.250	5.000
III- ALINAN KREDİLER	78.921	54.157
A- T C Merkez Bankası Kredileri	-	-
B- Diğer Kuruluşlardan Alınan Krediler	78.921	54.157
1- Yurtdışı Banka ve Diğer Kuruluşlar	34.186	19.878
2- Yurtdışı Banka, Diğer Kuruluş ve Fonlardan	44.735	34.279
3- Sermaye Benzeri Krediler	-	-
IV- FAKTÖRİNG BORÇLARI	-	-
V- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (Net)	-	-
A- Finansal Kiralama Borçları	-	-
B- Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	-	-
VI- ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (Net)	-	-
A- Tahviller ve Bonolar	-	-
B- Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	-	-
C- Diğer Menkul Kıymetler	-	-
VII- FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	69.579	45.434
A- Mevduatın	67.212	44.334
B- Alınan Kredilerin	2.221	1.016
C- Diğer	146	84
VIII- ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRIMLER	6.135	4.538
IX- İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	24	24
X- MUHTELİF BORÇLAR	19.841	19.336
XI- KARŞILIKLAR	1.917	1.058
A- Kıdem Tazminatı Karşılığı	474	280
B- Krediler Serbest Karşılığı	1.327	729
C- Vergi Karşılığı	116	33
D- Sigorta Teknik Karşılıkları (Net)	-	-
E- Diğer Karşılıklar	-	16
XII- TOPLULUK DIŞI PAYLAR	-	1.194
XIII- DİĞER PASİFLER	15.998	17.580
XIV- ÖZKAYNAKLAR	107.150	34.731
A- Ödenmiş Sermaye	100.000	30.000
1- Nominal Sermaye	100.000	30.000
2- Ödenmemiş Sermaye (-)	-	-
B- Yedek Akçeler	2.751	2.701
C- Muhtemel Zararlar Karşılığı	329	329
D- Yeniden Değerleme Fonları	4.070	1.701
E- Negatif Konsolidasyon Şerefiyesi (Net)	-	-
XV- KAR VEYA ZARAR	(388.993)	(226.729)
A- Dönem Karı veya Zararı	(160.560)	(226.729)
1- Grupun Payı	(160.560)	(226.729)
2- Topluluk Dışı Paylar	-	-
B- Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	(228.433)	-
1- Grupun Payı	(228.433)	-
2- Topluluk Dışı Paylar	-	-
TOPLAM PASİFLER	1.084.013	545.755
BİLANÇO DIŞI YUKUMLULUKLER		
I- GARANTI VE KEFALETLER	212.578	221.792
II- TAHHÜTLER	110.917	4.089
III- DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	36.497	19.666
IV- DİĞER YUKUMLULUKLER	-	-
TOPLAM	359.992	245.547

Ekteki dipnotlar bu mali tablolara tamamlanmaktadır

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL)

	Cari Dönem 01.01.1999- 31.12.1999	Önceki Dönem 01.01.1998- 31.12.1998
I- FAİZ GELİRLERİ	532.603	326.039
A- Kredilerden Alınan Faizler	385.525	294.647
B- Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler		
C- Bankalardan Alınan Faizler	6.722	4.331
D- Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	391	342
E- Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	138.579	25.100
F- Diğer Faiz Gelirleri	1.386	1.619
II- FAİZ GİDERLERİ	(444.566)	(261.307)
A- Mevduata Verilen Faizler	(416.100)	(249.898)
1- Tasarruf Mevduatına	(300.843)	(174.509)
2- Döviz Tevdiat Hesaplarına	(48.406)	(23.244)
3- Altın Depo Hesaplarına		
4- Bankalar Mevduatına	(6.724)	(7.131)
5- Diğer Mevduata (1,2,3,4 Dışındaki)	(60.127)	(45.014)
B- Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	(2.619)	(944)
C- Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	(23.830)	(8.754)
D- Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler		
E- Diğer Faiz Giderleri	(2.017)	(1.711)
III- NET FAİZ GELİRİ / (GİDERİ) (I-II)	88.037	64.732
IV- FAİZ DIŞI GELİRLER	336.787	230.767
A- Alınan Ücret ve Komisyonlar	9.932	6.813
B- Sermaye Piyasası İşlem Karları	3.082	15.059
C- Kambiyö Karları	259.763	204.028
D- İştiraklerden ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kar Payları	12	45
E- Olağanüstü Gelirler	40.016	33
F- Diğer Faiz Dışı Gelirler	23.982	4.789
V- FAİZ DIŞI GİDERLER	(585.268)	(521.861)
A- Verilen Ücret ve Komisyonlar	(5.936)	(3.447)
B- Sermaye Piyasası İşlem Zararları	(10.121)	(7.484)
C- Kambiyö Zararları	(379.011)	(246.910)
D- Personel Giderleri	(15.550)	(10.660)
E- Kıdem Tazminatı Provizyonu	(213)	(198)
F- Kira Gideri	(4.216)	(2.733)
G- Amortisman Giderleri	(2.017)	(1.528)
H- Vergi ve Harçlar	(2.779)	(1.971)
I- Olağanüstü Giderler	(46)	(48)
J- Takipteki Alacaklar Provizyonu	(21.101)	(147.899)
K- Diğer Provizyonlar	(1.534)	(86.895)
L- Diğer Faiz Dışı Giderler	(142.744)	(12.088)
VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER / (GİDERLER) (IV-V)	(248.481)	(291.094)
VII- VERGİ ÖNCESİ KAR / ZARAR (III+VI)	(160.444)	(226.362)
VIII- VERGİ PROVİZYONU	(116)	(67)
IX- NET KAR / ZARAR (VII - VIII)	(160.560)	(226.729)
A- Grupun Karı/Zararı	(160.560)	(226.429)
B- Topluluk Dışı Payların Karı/Zararı		(300)

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(MİLYAR TL)

	Cari Dönem	Önceki Dönem
	31.12.1999	31.12.1998
I- GARANTI VE KEFALETLER	212.578	221.792
A- Teminat Mektupları	151.096	150.303
B- Kabul Kredileri	2.483	7.774
C- Akreditif Taahhütleri	19.453	26.323
D- Cıranalar	-	-
E- Teminat Mektupsuz Prefinansman Kredileri	-	-
F- Menkul Kıymet İhracında Satın Alma Garantileri	-	-
G- Diğer Garanti ve Kefaletler	39.546	37.392
II- CAYILAMAZ TAAHHÜTLER	110.917	4.089
A- Repo ve Ters Repo İşlemleri	110.896	4.089
1- Repo İşlemleri	94.508	2.205
2- Ters Repo İşlemleri	16.388	1.884
B- Vadeli Aktif Değerler Alım Taahhütleri	-	-
C- Vadeli Mevduat Alım-Satım Taahhütleri	-	-
D- İştirak ve Bağlı Ortaklık Sermayesine İştirak Taahhütleri	-	-
E- Kullanılma Garantili Kredi Tahsis Taahhütleri	-	-
F- Menkul Kıymet İhracına Aracılık Taahhütleri	-	-
G- Mevduat Munzam Karşılığı Ödeme Taahhütleri	-	-
H- Kredi Kartlarına Verilen Limit Taahhütleri	-	-
I- Diğer	21	-
III- CAYILABİLİR TAAHHÜTLER	-	-
A- Cayılabilir Kredi Tahsisi Taahhütleri	-	-
B- Diğer	-	-
IV- DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	36.497	19.666
A- Vadeli Döviz Alım Satım İşlemleri	36.497	19.666
a- Vadeli Döviz Alım İşlemleri	18.387	10.335
b- Vadeli Döviz Satım İşlemleri	18.110	9.331
B- Para ve Faiz Swapları	-	-
a- Para Swapları	-	-
b- Faiz Swapları	-	-
C- Futures Para İşlemleri	-	-
D- Futures Faiz Alım Satım İşlemleri	-	-
a- Futures Faiz Alım İşlemleri	-	-
b- Futures Faiz Satım İşlemleri	-	-
E- Para ve Faiz Opsiyonları	-	-
a- Para Alım Opsiyonları	-	-
b- Para Satım Opsiyonları	-	-
c- Faiz Alım Opsiyonları	-	-
d- Faiz Satım Opsiyonları	-	-
F- Diğer	-	-
V- DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	-	-
TOPLAM	<u>359.992</u>	<u>245.547</u>

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA

KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

1. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLAR

T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı'nın 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ ("Tebliğ")" hükümleri uyarınca Interbank A.Ş.'nin ("Banka") ve mali iştiraklerinin konsolide mali tablolarının hazırlanmasında konsolidasyona dahil edilen ortaklıklar aşağıda verilmektedir:

<u>Unvanı</u>	<u>Konsolidasyon Yöntemi</u>	<u>Sermayesi Milyar TL</u>	<u>Ana Merkez</u>	<u>Banka İştirak Payı (%)</u>	<u>Personel Sayısı</u>
Anadolu Kredi Kartı Turizm ve Ticaret A.Ş.	Tam Konsolidasyon	1,061	Istanbul	99.98	138

2. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLARIN YAPISINDA BİR ÖNCEKİ DÖNEME GÖRE OLUŞAN DEĞİŞİKLİKLER

Mali bünyesinde önemli bir şekilde zayıflama tesbit edilen Banka'nın yönetimi Türkiye'de yürürlükte olan bankacılık mevzuatının öngördüğü şekilde 7 Ocak 1999 tarihi itibarıyla mali bünyeyi güçlendirmek, Banka'nın yeniden yapılandırılmasını sağlamak ve tasarruf mevduatlarını garanti altına almak amacıyla Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu'na tevdi edilmiştir.

Önceki dönemde ana ortaklık Banka'nın çoğunluk hisseleri Cavit Çağlar, Şükrü Şankaya, ve Nergis Grubu şirketlerinin elinde bulunurken cari dönemde bu hisselerin tamamı şirket pay defterinde Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu adına kaydedilmiştir.

31 Aralık 1998 tarihi itibarıyla Banka, Nergis Grubu'na bağlı bir kuruluş olmasına rağmen 7 Ocak 1999 tarihi itibarıyla Nergis Grubu ile ilişkisi kalmadığından konsolidasyonun kapsamı 1998 yılında değiştirilmiştir. 1998 yılı öncesinde konsolidasyon kapsamına alınan Nergis Grubu mali kuruluşlardan İpek Finansal Kiralama Anonim Şirketi, Nergis Finansal Kiralama Anonim Şirketi ve İnter Sigorta Anonim Şirketi ile Banka arasında ortaklık ilişkisi veya aynı gruba bağlı olma durumu sona ermiştir. Bu nedenle, Tebliğ hükümlerine göre ortaklık veya kontrol etme gücü sözkonusu olmadığından bu ortaklıklar 1998 yılında konsolidasyon kapsamına alınmamıştır. 1998 yılında Anadolu Kredi Kartı Turizm ve Ticaret A.Ş. ("AKK"), İnter Menkul Değerler A.Ş. ve İnter Portföy Yönetimi A.Ş.'ni konsolidasyona dahil etmiştir.

Cari yılda sadece AKK konsolidasyon kapsamına alınmıştır. Tebliğ uyarınca, 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla İnter Menkul Değerler A.Ş. ve İnter Portföy Yönetimi A.Ş.'nin aktif toplamının, ana ortaklık Banka'nın aktif toplamının % 1'inden az olması nedeniyle konsolidasyon kapsamına alınmamıştır.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

3. KONSOLIDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLAR

31 ARALIK 1999

<u>Ünvanı</u>	<u>Ana Merkezi</u>	<u>Aktif Toplamı Milyar TL</u>	<u>Özkaynakları Milyar TL</u>	<u>Banka'nın Özkaynak İçindeki Payı (%)</u>	<u>Faiz Gelirleri Milyar TL</u>	<u>Menkul Kıymet / Sigorta Gelirleri Milyar TL</u>	<u>Net Dönem Karı / (Zararı) Milyar TL</u>	<u>Geçmiş Yıllar Karları / (Zararları) Milyar TL</u>	<u>Sabit Varlıklar Toplamı Milyar TL</u>	<u>Personel Sayısı</u>
İnter Portföy Yönetimi A.Ş.	İstanbul	334	326	72.95	101	56,554	(78)	-	26	9
İnter Yatırım Menkul Değerler A.Ş.	İstanbul	2,286	1,659	20.00	714	400,109	202	-	395	87

Tebliğ uyarınca İnter Portföy Yönetimi A.Ş. ve İnter Yatırım Menkul Değerler A.Ş.'nin aktif toplamlarının, ana ortaklık Banka'nın aktif toplamının % 1'inden az olması nedeniyle konsolidasyon kapsamına alınmamıştır.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA

KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

4. İFLAS ETMİŞ, TASFİYE HALİNDE VEYA ANA MERKEZLERİ YURTDIŞINDA BULUNAN ORTAKLIKLAR

Banka'nın iflas etmiş, tasfiye halinde veya ana merkezi yurtdışında bulunan ortaklıkları bulunmamaktadır.

5. FİNANSAL YARDIM VE YENİDEN YAPILANMA PROJELERİ

Konsolidasyon kapsamına alınan finansal ortaklıkların hisse senetlerinin, ana ortaklığa yarar sağlayacak şekilde, bunların finansal yapılarının iyileştirilmesi, bunlara finansal yardım sağlanması, reorganizasyonlarının veya yeniden yapılanmalarının gerçekleştirilmesi veya finansal sıkıntıdan kurtarılması amacıyla Banka tarafından tek başına veya finansal kurumlar topluluğuna üye ortaklıklar ile diğer kişiler tarafından, beraberce satın alınması ve bu ortaklıklar üzerinde kontrol gücü sağlanması sözkonusu değildir.

Dolayısıyla, bu amaçla uygulanan veya uygulanacak finansal yardım ve yeniden yapılanma projesi bulunmamaktadır.

6. KONSOLİDASYONA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN ALACAKLARI İLE BORÇLARININ KONSOLİDE ALACAK VE BORÇLARA ORANI

Konsolidasyona alınmayan mali ortaklıkların alacakları ve borçları konsolide bilançonun muhtelif alacaklar ve muhtelif borçlar bakiyeleri ile aşağıdaki gibi karşılaştırılmıştır:

31 ARALIK 1999

<u>Ünvanı</u>	Konsolide Alacak		Konsolide Borç	
	Alacak Tutarı	Toplamına Oranı (%)	Borç Tutarı	Toplamına Oranı (%)
	<u>Milyar TL</u>	<u>Oranı (%)</u>	<u>Milyar TL</u>	<u>Oranı (%)</u>
İnter Yatırım				
Menkul Değerler A.Ş.	581	%1	182	%1
İnter Portföy				
Yönetimi A.Ş.	-	-	-	-

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

7. KONSOLİDE BİLANÇODA YER ALMAYAN ŞARTA BAĞLI OLAYLAR

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla konsolide bilançoda yer almayan aşağıda verilen gayrinakdi kredi ve taahhütler dışında şarta bağlı olay bulunmamaktadır:

	31 ARALIK 1999								
	Teminat Mektupları <u>Milyar TL</u>	Kabul Kredileri <u>Milyar TL</u>	Akreditifler <u>Milyar TL</u>	Prefinansman Kredileri <u>Milyar TL</u>	Diğer Garanti ve Kefaletler <u>Milyar TL</u>	Repo ve Ters Repo Taahhütleri <u>Milyar TL</u>	Diğer Taahhütler <u>Milyar TL</u>	Döviz ve Faiz Haddi ile İlgili İşlemler <u>Milyar TL</u>	Toplam <u>Milyar TL</u>
Interbank A.Ş.	151,055	2,483	19,453	-	39,546	110,896	21	36,497	359,951
Anadolu Kredi Kartı Turizm ve Tic. A.Ş.	41	-	-	-	-	-	-	-	41
	<u>151,096</u>	<u>2,483</u>	<u>19,453</u>	<u>-</u>	<u>39,546</u>	<u>110,896</u>	<u>21</u>	<u>36,497</u>	<u>359,992</u>

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****8. YABANCI PARA AKTİF VE PASİFLER**

	31 ARALIK 1999		
	Yabancı Para Milyar TL	Türk Parası Milyar TL	Toplam Milyar TL
<u>Konsolide Aktifler</u>			
Interbank A.Ş.	120,468	943,427	1,063,895
Anadolu Kredi Kartı			
Turizm ve Ticaret A.Ş.	19,117	6,686	25,803
Konsolidasyon Düzeltmeleri	(1,430)	(4,255)	(5,685)
Toplam	138,155	945,858	1,084,013
<u>Konsolide Pasifler</u>			
Interbank A.Ş.	525,947	537,948	1,063,895
Anadolu Kredi Kartı			
Turizm ve Ticaret A.Ş.	20,105	5,698	25,803
Konsolidasyon Düzeltmeleri	(1,430)	(4,255)	(5,685)
Toplam	544,622	539,391	1,084,013

9. a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR

Konsolidasyona dahil edilen Banka mali tablolarını 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. maddesi hükmü uyarınca belirlenen "Bankalarca uygulanacak Muhasebe Standartları, Tekdüzen Hesap Planı ve İzahnamesi"nde belirlenen esaslara göre tutmaktadır.

Konsolidasyona dahil edilen şirketler ise defter kayıtlarını ve mali tablolarını Türkiye'de uygulanan ilgili mevzuata ve genel kabul görmüş muhasebe standartlarına göre tutmaktadırlar.

Konsolide mali tabloların düzenlenmesinde uygulanan belli başlı muhasebe prensipleri aşağıdaki gibidir;

Gelir ve Giderlerin Muhasebeleştirilmesi

Komisyon ve bankacılık hizmet gelirleri tahsil edildikleri dönemde gelir kaydedilmekte, diğer tüm gelir ve giderler ise tahakkuk esasına göre kayıtlara intikal ettirilmektedir.

Döviz endeksli TL kredilerin ve kullanılan kredilerin değerlendirilmesinden elde edilen kur farkı geliri ve gideri, faiz gelirleri ile faiz giderleri içinde yer almaktadır.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9. a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR (devamı)****Maddi Sabit Kıymetler**

Maddi sabit kıymetler normal ve hızlandırılmış amortisman yöntemi uygulanmak suretiyle ve tahmini ekonomik ömürleri itibarıyla amortismanına tabi tutulmaktadır. Uygulanan yıllık amortisman oranları aşağıda verilmektedir.

Binalar (Elde etme maliyeti üzerinden)	%2
Döşeme ve Demirbaşlar	%6-25
Taşıtlar	%20
Özel Maliyet Bedelleri	Kira süresince veya %20

Konsolidasyon kapsamındaki ana ortak Banka ve AKK tarafından maddi duran varlıklar (arsa ve araziler ile yıl içindeki girişler hariç) ve ilgili birikmiş amortismanları Maliye Bakanlığı tarafınca yayımlanan katsayılara göre her yıl yeniden değerlemeye tabi tutulmakta ve yeniden değerlemeden doğan fark yeniden değerlendirme değer artışı fonu hesabına aktarılmaktadır. Yeniden değerlendirme değer artışı fonuna eklenen tutar her türlü vergiden muafır ve yeniden değerlendirilmiş tutar üzerinden hesaplanan amortisman vergi yönünden indirilebilir. Binalar yeniden değerlemeden önceki değerleri üzerinden amortismanına tabi tutulmaktadır. Arsa ve araziler üzerinden amortisman ayrılmamaktadır.

Vergi Karşılığı

Kurumlar vergisi ve gelir vergisi karşılıkları konsolide mali tablolara yansıtılmıştır. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla ilişikteki konsolide mali tablolardaki toplam 116 milyar TL vergi karşılığının tamamı konsolide edilen iştiraklerden Anadolu Kredi Kartı Turizm ve Ticaret A.Ş.'ne aittir. Bilanço tarihi itibarıyla ana ortaklık Banka'nın cari döneme ilişkin vergi yükü kurumlar vergisi matrahının negatif çıkmasından dolayı bulunmamaktadır. Mali zarar nedeniyle ertelenmiş vergi yükü oluşmamaktadır. AKK'nın da 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla ertelenmiş vergi yükümlülüğü bulunmamaktadır.

Yabancı Para İşlemleri

Yabancı para işlemleri, işlem tarihindeki cari kurlardan muhasebeleştirilmektedir. Yabancı para cinsinden olan aktif ve pasif hesaplar dönem sonu döviz kuru esas alınarak evaluasyona tabi tutulmaktadır. Evaluasyon işleminden doğan kur farkları kambiyo kar veya zararı olarak gelir tablosuna yansıtılmaktadır.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9. a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR (devamı)****Menkul Değerler Cüzdanı**

Menkul Değerler Cüzdanı genellikle Devlet Tahvili ve Hazine Bonosunu içermektedir. Bunlar kayıtlarda, menkul kıymetlerin maliyet bedelleri üzerinden gösterilmektedir. Yabancı para cinsinden düzenlenmiş tahviller yıl sonu kurlarından Türk Lirası'na çevrilerek maliyet bedelleriyle değerlendirilmektedir. Menkul değerlere ait faizler, kıymetlerin vade sonlarına kadar olan süre içinde, tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir. Bilanço tarihi itibariyle hesaplanan tahakkuk etmiş gelirler konsolide bilançoda aktiflerdeki "Faiz ve Gelir Tahakkuk ve Reeskontları" hesabında yer almaktadır.

Hisse senetleri bilanço tarihi itibariyle borsada oluşan kapanış fiyatları ile değerlendirilmektedir.

Menkul kıymet değer düşüklükleri için gerekli karşılıklar ayrılmaktadır.

Kıdem Tazminatı

31 Aralık 1999 itibariyle ana ortaklık Banka, tekdüzen hesap planı ve açıklamalarında belirtilen esaslara uygun olarak hesaplanmış olan 474 Milyar TL tutarındaki kıdem tazminatı karşılığını mali tablolarına yansıtmıştır. Bu tutar konsolide mali tablolarında yer alan toplam kıdem tazminatı karşılığının tamamını oluşturmaktadır. AKK'nın uymakla yükümlü olduğu Tek Düzen Hesap Planı ve Açıklamaları ile Türk Ticaret Kanunu'nca zorunlu tutulmadığından AKK, kıdem tazminatı karşılığını yasal kayıtlarına yansıtmemiştir. 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle AKK kıdem tazminatı yükümlülüğünü 234 milyar TL olarak hesaplamıştır.

Bağlı Ortaklıklar, İştirakler, Bağlı Menkul Değerler

Bağlı Ortaklıklar, İştirakler, Bağlı Menkul Değerler, sermayesinde pay sahibi olunan şirketin sabit kıymet yeniden değerlendirme fonundan veya fevkalade ihtiyatlardan sermayeye transfer yaparak bedelsiz hisse senedi ihraç etmesi hali dışında maliyet bedeli ile mali tablolarında gösterilmiştir. Bedelsiz hisseler, sermayesinde pay sahibi olunan şirket tarafından nominal değerden ihraç edilmekte ve bu miktarlar bağlı ortaklıklarda, iştiraklerde ve bağlı menkul değerlerde yeniden değerlendirilmektedir.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9. a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR (devamı)****Tasfiye Olunacak Alacaklar Karşılığı**

Banka, tasfiye olunacak alacakları için 30.12.1997 tarih ve 97/10497 sayılı "Banka kredilerinin niteliklerine uygun olarak muhasebeleştirilmesi, değerlendirilmesi ve kredi karşılıkları hakkında karar" hükümlerine göre karşılık ayırmaktadır. Söz konusu karar uyarınca nakdi ve gayrinakdi kredi portföyü üzerinden özel karşılıkların yanısıra genel karşılıkların da ayrılması öngörülmektedir. Ayrıca, kredi karşılıkları tasfiye olunacak alacaklar için Türk Bankacılık Mevzuatında düzenlenen şekil şartlarını içermektedir. Banka cari yılda nakdi krediler için 320 Milyar TL, gayrinakdi krediler için de 279 Milyar TL genel karşılık ayırmıştır

Konsolidasyon

Konsolide mali tablolar Hazine Müsteşarlığı'nca yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğinde" yer alan hükümler uyarınca hazırlanarak gerekli düzeltme, sınıflandırma ve eliminasyonlara tabi tutulmuştur. Konsolide edilen ortaklıkların finansal topluluğu dışında, üçüncü şahısların elinde bulunan sermaye paylarının tutarları, konsolide bilançonun pasifinde "topluluk dışı paylar" olarak gösterilmektedir.

Konsolidasyon Şerefiyesi

Konsolidasyon şerefiyesi, konsolidasyona dahil edilen ortaklığın ilk defa konsolidasyon işlemine dahil edildiği sırada elde etme maliyeti ile özsermayesinden elde edilen paya düşen tutar arasındaki fark olarak hesaplanmaktadır. Pozitif konsolidasyon şerefiyesi bilançonun aktifinde konsolidasyon şerefiyesi olarak muhasebeleştirilmekte ve beş yıllık bir sürede itfa edilmektedir. Negatif konsolidasyon şerefiyesi konsolide bilançonun pasifinde özkaynaklar içerisinde gösterilmektedir.

**9. b) YABANCI PARA MALİ TABLOLAR VE YABANCI PARA İŞLEMLERİN
TÜRK PARASINA ÇEVİRİM YÖNTEMLERİ**

Yabancı para işlemleri, işlem tarihindeki cari kurlardan muhasebeleştirilmektedir.

Yabancı para cinsinden kayıtlara geçirilmiş olan aktif ve pasif hesaplar dönem sonu alış kuru esas alınarak değerlendirilmeye tabi tutulmaktadır. Değerlendirme işleminden doğan kur farkları kambiyo karı veya zararı olarak gelir tablosuna yansıtılmaktadır.

Yabancı para değerlendirme işlemlerinde Interbank A.Ş. kayıtlarında ABD Doları için 538,196 TL, Alman Markı için de 277,432 TL; Anadolu Kredi Kurumu ve Tic. A.Ş. kayıtlarında ise ABD Doları için 540,098 TL, Alman Markı için de 277,169 TL olan kurlar kullanılmıştır.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****10. FARKLI DEĞERLEME YÖNTEMLERİNE İLİŞKİN BİLGİ**

Konsolidasyona alınan münferit mali tabloların hazırlanmasında uygulanan değerlendirme ilkelerinin konsolidasyona esas alınan değerlendirme yöntemlerinden önemli ölçüde farklı olması söz konusu olmadığından bu hususla ilgili yeniden bir düzenleme veya değerlendirme yapılmamıştır.

11. UYGULANAN MUHASEBE POLİTİKALARINDA DÖNEMLER İTİBARIYLA MEYDANA GELEN DEĞİŞİKLİKLER

Bulunmamaktadır.

12. UYGULANAN MUHASEBE POLİTİKALARINDAKİ FARKLILIKLAR NEDENİYLE YAPILAN DÜZELTMELER

Bulunmamaktadır.

13. a) ANA ORTAKLIK İLE KONSOLİDASYONA ALINAN DİĞER ORTAKLIKLARIN MUHASEBE DÖNEMLERİ

Ana ortaklık Banka ile konsolidasyona alınan diğer ortaklıkların mali tabloları aynı tarih itibarıyla hazırlanmıştır.

b) ANA ORTAKLIK İLE KONSOLİDASYONA ALINAN DİĞER ORTAKLIKLARIN MUHASEBE DÖNEMLERİNDEKİ FARKLILIKLAR NEDENİYLE YAPILAN DÜZELTMELER

Konsolidasyona alınan ortaklıkların muhasebe dönemleri ile mali tablo düzenleme tarihleri aynı olduğundan konsolidasyon işleminde ek bir düzeltmeyi gerektirmemektedir.

14. KONSOLİDASYONA ALINAN ORTAKLIKLAR ARASINDAKİ FAALİYETLERDEN DOĞAN KAR VE ZARARLAR

Konsolidasyona alınan ortaklıkların birbirleriyle yapmış oldukları işlemler nedeniyle oluşan karşılıklı kar ve zararlar ekli mali tablolarda eliminasyona tabi tutulmuştur.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****15. KONSOLİDASYONA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN SERMAYE PAYLARININ
MALİYET BEDELİ İLE ÖZKAYNAK TOPLAMLARI**

Ünvanı	31 ARALIK 1999				
	Banka'nın İştirak Oranı (%)	Maliyet Bedeli Milyar TL	Ortaklığın Özkaynak Toplamı Milyar TL	Banka'nın Ortaklığın Özkaynağı İçindeki Payı Milyar TL	Fark Milyar TL
İnter Portföy Yönetimi A.Ş.	72.95	293	326	238	(55)
İnter Yatırım Menkul Değerler A.Ş.	20.00	200	1,660	332	132

**16. YENİDEN DEĞERLEME DEĞER ARTIŞ FONU SERMAYEYE İLAVE EDİLDİĞİNDE,
BU TUTARIN TOPLULUK İÇİ SABİT KIYMET ALIM SATIMIYLA İLGİLİ
SERMAYEYE İLAVE EDİLEN DEĞER ARTIŞ FONU ADI ALTINDA
ÖZKAYNAKLARDAN DÜŞÜLEN TUTARLAR**

Topluluk içi sabit kıymet alım satımıyla ilgili sermayeye ilave edilen değer artış fonu bulunmamaktadır.

**17. KONSOLİDASYON SONUCU ORTAYA ÇIKAN POZİTİF VEYA NEGATİF
ŞEREFİYENİN ORTAKLIK BAZINDA DÖKÜMÜ**

Banka'nın 1993 yılı başında AKK hisselerinin tamamını satın alması sonucu ortaya çıkan ve bu kuruluşun elde edilme maliyeti ile alış tarihindeki özsermayesi arasındaki 12 milyar TL tutarındaki konsolidasyon şerefiyesi beş yıllık bir sürede itfaya tabi tutulmak suretiyle bilanço tarihi itibarıyla tamamen itfa olmuştur.

**18. KONSOLİDE BİLANÇO VE GELİR TABLOSUNDA DİĞER BAŞLIKLIL ANA VE ALT
KALEMLERİNDE YERALAN FARKLI FİNANSAL KURULUŞLARA İLİŞKİN
ÖNEMLİ VE FARKLI ÖZELLİKTEKİ HESAPLARININ DÖKÜMLERİ VE
AÇIKLAMALARI**

Konsolide bilanço ve gelir tablosunda, önemli ve farklı içerikte işlemleri içeren "Diğer" başlıklı hesap bulunmamaktadır.

INTERBANK A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****19. BELİRTİLMESİ GEREKEN DİĞER DİPNOT VE AÇIKLAMALAR**

Finansal kiralama işlemlerinde kiracı durumunda olan Banka finansal kiralama işlemlerini finansman yöntemini uygulayarak muhasebeleştirilmektedir.

Banka'nın bilanço tarihi itibarıyla finansal kiralama işlemlerine ilişkin bakiyeleri aşağıdaki gibidir:

	<u>Milyar TL</u>
Finansal Kiralama Yoluyla Edinilen Sabit Kıymetler (Diğer Aktifler İçinde Gösterilen)	2,055
Finansal Kiralama Yoluyla Edinilen Sabit Kıymetlerin Ödemeleri 1.4.1997 Tarihinden Sonra Gerçekleştirilen Finansal Kiralama Anlaşmaları (Diğer Aktifler İçinde Gösterilen)	667
Önceki Yıllarda Giderleştirilen Finansal Kiralama Tutarı	266
Cari Yılda Giderleştirilen Finansal Kiralama Tutarı	623

AKK'nın bilanço tarihi itibarıyla finansal kiralama yoluyla edinmiş olduğu sabit kıymetler 51 milyar TL olup, cari yılda giderleştirilen tutar 24 milyar TL'dir.

Ana ortaklık Banka'nın cari yıl faaliyetleri sonucu mali zararı 9,822 Milyar TL'dir. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla Banka'nın ertelenmiş vergi yükümlülüğü doğmamaktadır. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla Anadolu Kredi Kartı Turizm ve Ticaret A.Ş.'nin ertelenmiş vergi yükümlülüğü bulunmamaktadır.



Cevdet Suner Denetim ve
Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.

Aiba İş Hanı Kat 8
Büyükdere Cad No 67/71
Mecidiyeköy 80310 İstanbul
Türkiye

Telefon 90 (212) 213 70 42
Telefax 90 (212) 213 63 16

Bankers Trust Anonim Şirketi ve Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi

31 Aralık 1999 ve 1998 Hesap Dönemlerine Ait Bağımsız Denetim Raporu

Bankers Trust Anonim Şirketi (Banka) ve Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi'nin 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle düzenlenmiş konsolide bilançolarını ve bu tarihlerde sona eren hesap dönemlerine ait konsolide kar ve zarar tablolarını denetledik. Söz konusu konsolide mali tablolar Banka yönetiminin sorumluluğu altında hazırlanmışlardır. Bizim sorumluluğumuz bu konsolide mali tablolarla ilgili olarak bir denetçi görüşü ifade etmektir.

Denetim çalışmamızı Uluslararası Denetim Standartları ve Sermaye Piyasası Kurulu (SPK) tarafından yayımlanan tebliğler ile belirlenen denetleme ilke ve kurallarına göre gerçekleştirdik. Bu ilke ve kurallar konsolide mali tabloların önemli derecede bir hatayı içerip içermedikleri hakkında makul bir kanıt elde edilmesi amacıyla denetim çalışmalarımızın planlanmasını ve gerçekleştirilmesini öngörmektedirler. Bir denetim çalışması mali tablolardaki ve onları tamamlayan açıklayıcı notlardaki tutarlar hakkında test esasına göre kanıtlar elde edilmesi sürecini içermektedir. Bir denetim çalışması mali tabloların bir bütün olarak değerlendirilmesi yanında yönetim tarafından uygulanan muhasebe ilkelerinin ve yapılan önemli tahminlerin ve varsayımların gözden geçirilmesini de kapsamaktadır. Denetim çalışmamızın söz konusu konsolide mali tablolar üzerinde bir görüş belirtmemiz için gerekli esasları oluşturduğuna inanmaktayız.

Yukarıdaki birinci paragrafta belirtilen konsolide mali tablolar, yürürlükteki mevzuata göre belirlenen Tek Düzen Hesap Planı'na ve konsolide tip bilançolar, konsolide tip kar ve zarar tabloları, bunların dipnotları ve hazırlanmalarına ilişkin ilke ve kurallara ilişkin olarak Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ"e uygun bulunmuştur.

İstanbul,
8 Mart 2000

Cevdet Suner Denetim ve
Yeminli Mali Müşavirlik
Anonim Şirketi

Yüksel Özay

Bankers Trust Anonim Şirketi ve Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.
31 Aralık 1999 ve 1998 Tarihleri İtibariyle Ayrıntılı Konsolide Bilançolar (Aktif)
 (Birim-- Milyar Türk Lirası)

AKTİFLER

	Carl Dönem		Üçüncü Dönem	
	31 Aralık 1999		31 Aralık 1998	
I - Nakit değerler	-	-	-	-
A - Kasa	-	-	-	-
B - Efektif	-	-	-	-
C - Diğer nakit değerler	-	-	-	-
II - Bankalar	-	93,546	-	44,659
A - T.C. Merkez Bankası	-	5,410	4,094	-
B - Diğer bankalar	-	88,136	40,565	-
1- Yurtiçi bankalar	86,090	-	8,768	-
2- Yurtdışı bankalar	2,046	-	31,797	-
III - Diğer menkul kıymetlerdeki alacaklar	-	-	-	-
IV - Bankalararası para piyasası	-	-	-	-
V - Menkul değerler classmanı (Net)	-	865	-	481
A - Devlet iç borçlanma senetleri	-	865	481	-
B - Özlü kesim borçlanma senetleri	-	-	-	-
C - Hisse senetleri	-	-	-	-
D - Diğer menkul değerler	-	-	-	-
VI - Krediler	-	2,370	-	2,780
A - Kısa vadeli	-	2,370	2,780	-
B - Orta ve uzun vadeli	-	-	-	-
VII - Factoring alacakları	-	-	-	-
VIII - Finansal kiralama alacakları	-	-	-	-
A - Finansal kiralama alacakları	-	-	-	-
B - Kazanılmamış gelirler (-)	-	-	-	-
IX - Takipteki alacaklar (Net)	-	-	-	173
A - Takipteki alacaklar	-	-	173	-
B - Aynılık karşılıkları (-)	-	-	-	-
X - Faiz ve gelir tahakkuk ve rüskostları	-	9,639	-	2,263
A - Kredilerin	-	40	32	-
B - Menkul değerlerin	-	517	42	-
C - Diğer	-	9,082	2,189	-
XI - Kanunî karşılıklar	-	-	-	-
A - Mevduat mizanlar karşılıkları	-	-	-	-
B - Kanunî yedek akçeler karşılığı devlet tahvil hesabı	-	-	-	-
C - Diğer kanunî karşılıklar	-	-	-	-
XII - Mühtelif alacaklar	-	-	-	4
XIII - Konsolidasyon dışı iştirakler (Net)	-	-	-	-
A - Mali iştirakler	-	-	-	-
B - Mali olmayan iştirakler	-	-	-	-
XIV - Konsolidasyon dışı bağlı ortaklıklar (Net)	-	-	-	-
A - Mali iştirakler	-	-	-	-
B - Mali olmayan iştirakler	-	-	-	-
XV - Konsolidasyon dışı bağlı menkul kıymetler (Net)	-	161,965	-	-
A - Hisse senetleri	-	-	-	-
B - Diğer menkul kıymetler	161,965	-	-	-
XVI - Sabit kıymetler (Net)	-	2,922	-	2,898
A - Defter değeri	-	9,179	8,317	-
B - Birikmiş amortismanlar (-)	-	(6,257)	(5,419)	-
XVII - Konsolidasyon şerefiyesi (Net)	-	-	-	-
XVIII - Diğer aktifler	-	3,070	-	400
TOPLAM AKTİFLER		274,377		53,658

İlişikteki notlar bu mali tablonun ayrılmaz bir parçasıdır.

Bankers Trust Anonim Şirketi ve Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.
31 Aralık 1999 ve 1998 Tarihleri İtibariyle Ayrıntılı Konsolide Bilançolar (Pasif)
 (Birim – Milyar Türk Lirası)

PASİFLER

	Cari Dönem		Önceki Dönem	
	31 Aralık 1999		31 Aralık 1998	
I - Mevduat	-	-	-	-
A - Tasarruf mevduatı	-	-	-	-
B - Döviz tevdiat hesabı	-	-	-	-
C - Altın depo hesapları	-	-	-	-
D - Bankalar mevduatı	-	-	-	-
E - Diğer mevduat	-	-	-	-
II - Bankalararası para piyasası	-	6,600	-	-
III - Alınan krediler	-	235,173	-	36,692
A - T.C Merkez Bankası kredileri	-	3,781	-	-
B - Diğer kuruluşlardan alınan krediler	-	231,392	36,692	-
1- Yurtdışı banka ve diğer kuruluşlardan	8,372	-	6,550	-
2- Yurtdışı banka, diğer kuruluş ve fonlardan	223,020	-	30,142	-
3- Sermaye benzeri krediler	-	-	-	-
IV - Faktoring borçları	-	-	-	-
V - Finansal kiralama borçları	-	-	-	-
A - Finansal kiralama borçları	-	-	-	-
B - Ertelenmiş finansal kiralama giderleri (-)	-	-	-	-
VI - Çıkarılan menkul kıymetler	-	-	-	-
A - Tahvil ve bonolar	-	-	-	-
B - Varlığa dayalı menkul kıymetler	-	-	-	-
C - Diğer menkul kıymetler	-	-	-	-
VII - Faiz ve gider rezervleri	-	8,913	-	3,399
A - Mevduatın	-	-	-	-
B - Alınan kredilerin	8,887	-	3,399	-
C - Diğer	26	-	-	-
VIII - Ödenecek vergi, resim, harç ve primler	-	372	-	71
IX - İhtisat transfer emirleri	-	-	-	-
X - Mühtelif borçlar	-	373	-	574
XI - Karşılıklar	-	5,690	-	3,351
A - Kıdem tazminatı karşılığı	41	-	24	-
B - Krediler serbest karşılığı	-	-	-	-
C - Vergi karşılığı	5,615	-	3,029	-
D - Sigorta teknik karşılıkları (Net)	-	-	-	-
E - Diğer karşılıklar	34	-	298	-
XII - Toplam dışı paylar	-	-	-	-
XIII - Diğer pasifler	-	166	-	195
XIV - Negatif konsolidasyon şerefiyesi (Net)	-	-	-	-
XV - Özkaynaklar	-	6,984	-	5,319
A - Ödenmiş sermaye	-	2,800	-	2,800
1- Nominal Sermaye	2,800	-	2,800	-
2- Ödenmemiş sermaye (-)	-	-	-	-
B - Yedek akçeler	-	1,002	-	420
C - Muhtemel zararlar karşılığı	-	-	-	-
D - Yeniden değerlendirme fonları	-	3,182	-	2,099
E - Değerleme farkları	-	-	-	-
XVI - Kar veya zarar	-	10,106	-	3,857
A - Dönem karı veya zararı	9,931	-	3,853	-
B - Geçmiş yıl karları veya zararları	175	-	4	-
TOPLAM PASİFLER		274,377		53,658

BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜKLER

I - Garanti ve kefaletler	2,272	15,537
II - Taahhütler	199,890	780
III - Döviz ve faiz haddi ile ilgili işlemler	126,823	84,475
IV - Diğer yükümlülükler	-	-
TOPLAM YÜKÜMLÜLÜKLER	328,985	100,792

İlişikteki notlar bu mali tablonun ayrılmaz bir parçasıdır.

Bankers Trust Anonim Şirketi ve Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.
31 Aralık 1999 ve 1998 Tarihlerinde Sona Eren
Hesap Dönemlerine Ait Ayrıntılı Konsolide Gelir Tabloları
 (Birim – Milyar Türk Lirası)

	Carl Dönem		Önceki Dönem	
	31 Aralık 1999		31 Aralık 1998	
I - Faiz gelirleri		39,749		24,558
A - Kredilerden alınan faizler	449		545	
B - Mevduat mevzuatı karşılıklarından alınan faizler	-		-	
C - Bankalardan alınan faizler	25,906		20,395	
D - Bankalararası para piyasası işlemlerinden alınan faizler	1,462		412	
E - Menkul değerler cizdelerinden alınan faizler	9,462		1,227	
F - Diğer faiz gelirleri	2,470		1,979	
II - Faiz giderleri		(24,331)		(12,562)
A - Mevduata verilen faizler	-		-	
1- Tasarruf mevduatına	-		-	
2- Döviz tevdiat hesaplarına	-		-	
3- Altın depo hesaplarına	-		-	
4- Bankalar mevduatına	-		-	
5- Diğer mevduata	-		-	
B - Bankalararası para piyasası işlemlerine verilen faizler	(198)		(80)	
C - Kullanılan kredilere verilen faizler	(24,133)		(12,482)	
D - Çıkarılan menkul kıymetlere verilen faizler	-		-	
E - Diğer faiz giderleri	-		-	
III - NET FAİZ GELİRİ		15,418		11,996
IV - Faiz dışı gelirler		39,690		21,129
A - Alınan ücret ve komisyonlar	825		682	
B - Sermaye piyasası işlem karları	11,639		4,598	
C - Kambiyo karları	26,613		15,137	
D - İştiraklerden ve bağlı ortaklıklardan alınan kar payları	-		-	
E - Olağüstü gelirler	-		-	
F - Diğer faiz dışı gelirler	613		706	
V - Faiz dışı giderler		(39,815)		(26,243)
A - Verilen ücret ve komisyonlar	(93)		(210)	
B - Sermaye piyasası işlem zararları	(4,991)		(2,035)	
C - Kambiyo zararları	(30,179)		(20,191)	
D - Personel giderleri	(1,093)		(659)	
E - Kıdem tazminatı provizyonu	(19)		(11)	
F - Kira giderleri	(96)		(53)	
G - Amortisman giderleri	(1,334)		(1,530)	
H - Vergi ve harçlar	(720)		(905)	
I - Olağüstü giderler	(286)		-	
J - Takipteki alacaklar provizyonu	-		-	
K - Diğer provizyonlar	-		(134)	
L - Diğer faiz dışı giderler	(1,004)		(515)	
VI - NET FAİZ DIŞI GİDERLER		(125)		(5,114)
VII - VERGİ ÖNCESİ KAR		15,293		6,882
VIII - VERGİ PROVİZYONU		(5,362)		(3,029)
IX - TOPLULUK DIŞI PAYLAR ÖNCESİ KAR		9,931		3,853
X - TOPLULUK DIŞI PAYLARIN KARI		-		-
XI - NET KAR		9,931		3,853

İlişkitedeki notlar bu mali tabloların ayrılmaz bir parçasıdır

Bankers Trust Anonim Şirketi ve Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.

31 Aralık 1999 ve 1998 Tarihleri İtibariyle Konsolide Mali Tablolara İlişkin Dipnotlar

(Birim : Aksi belirtilmedikçe Milyar Türk Lirası)

1 Konsolidasyon kapsamına alınan bağlı ortaklıklarla, iştiraklerle, ve sınırlı iştiraklerle, ve üzerlerinde önemli etkinliğe sahip olunan ortaklıklarla ilgili bilgiler:

1.1 Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşlar:

Bankers Trust Anonim Şirketi ve % 100 sahibi olduğu finansal kuruluşu Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşlardır. Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların belirlenmesinde temel ilke olarak; Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı'nın 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların konsolide mali tablolar düzenlemesine ve konsolide mali tabloların ilanına ilişkin usul ve esaslar" hakkındaki tebliği esas alınmıştır. Bu tebliğin ikinci maddesinde belirtildiği üzere hukuksal yönden birbirleri ile olan hissedarlık ilişkisine bakılmaksızın sermaye, yönetim ve denetim açısından birbirleriyle ilişkili, planlama, organizasyon, sevk ve idare ve finansman bakımından ana ortaklık çatısı altında hakim sermaye grubu tarafından kontrol edilen, finansal kurum niteliğine sahip bağlı ortaklıklar, iştirakler ve sınırlı iştirakler ile bu ortaklıkları doğrudan, dolaylı ve/veya beraberce kontrol gücüne ve doğrudan veya dolaylı olarak katılan finansal ortaklıklar üzerinde önemli etkinliğe sahip, yurtiçinde kurulu banka ana ortaklığında meydana gelen ortaklıklar konsolidasyon konusu olan finansal kurumlar topluluğunu oluşturmaktadırlar.

1.1.1 Ünvanları ve ana merkezlerinin buldukları yerler:

Bankers Trust Anonim Şirketi yatırım bankacılığı faaliyetlerinde bulunmak amacıyla 4 Nisan 1988 tarihinde, Türk Merchant Bank Anonim Şirketi ünvanı ile İstanbul'da kurulmuş ve 17 Nisan 1997 tarihinde Bankers Trust Anonim Şirketi ünvanını almıştır.

Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi sermaye piyasası faaliyetlerinde bulunmak amacıyla 12 Aralık 1996 tarihinde, Merchant Menkul Değerler Anonim Şirketi ünvanı ile İstanbul'da kurulmuş ve 19 Ağustos 1997 tarihinde Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi ünvanını almıştır.

1.1.2 Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların sermaye yapısı:

	1999		1998	
	Bankers Trust A.Ş.	Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.	Bankers Trust A.Ş.	Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.
Bankers Trust Anonim Şirketi	--	400	--	215
HAC Investment Ltd.	1,228	--	1,228	--
Bankers International Corporation	882	--	882	--
B.T. International Inc.	280	--	280	--
B.T. Foreign Investment Corporation	280	--	280	--
B.T. Overseas Representative Inc.	130	--	130	--
Toplam	2.800	400	2.800	215

1.1.3 Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle personel sayıları:

	1999	1998
Bankers Trust Anonim Şirketi	25	28
Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi	4	6
Toplam	29	34

1.2 Ana ortaklık ve/veya finansal kurumlar topluluğunun diğer üyeleri ile beraberce kontrol durumuna sahip olduğu topluluk dışı diğer üyelerin/hissedarların dökümü:

İştirak:	Bankers Trust A.Ş.	Konsolidasyon düzeltmesi	Toplam
	Bankers Trust Menkul Değerler A.Ş.	400	(400)

Bankers Trust A.Ş.'nin tek iştiraki olan Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi konsolidasyon kapsamına alındığından söz konusu kuruluşa olan iştirak tutarı konsolidasyon düzeltmesi ile silinmiştir.

2 Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların yapısında bir önceki döneme göre oluşan değişiklikler:

Bankers Trust Anonim Şirketi ve Bankers Trust Menkul Değerler Anonim Şirketi'nin 31 Aralık 1999 tarihindeki yapısı önceki dönem ile karşılaştırıldığında bir değişiklik görülmemektedir.

3 Konsolidasyon kapsamına alınmayan kuruluşlara ilişkin bilgiler:

Konsolidasyon kapsamına alınmayan bir kuruluş yoktur.

- 4 İflas etmiş veya tasfiye halinde olan veya ana merkezleri yurtdışında bulunan konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklıklar, iştirakler, sınırlı iştirakler ve bunlara ilişkin bilgiler:

İflas etmiş veya tasfiye halinde olan veya ana merkezleri yurtdışında bulunan konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklık, iştirak veya sınırlı iştirak yoktur.

- 5 Bir finansal ortaklığın hisse senetlerinin, ana ortaklığa bir yarar sağlayacak şekilde, bu ortaklığın finansal ve idari yapısının iyileştirilmesi, bu kuruluşa finansal yardım sağlanması, reorganizasyonunun veya yeniden yapılanmasının gerçekleştirilmesi veya finansal sıkıntıdan kurtarılması amacıyla ana ortaklık tarafından tek başına veya finansal kurumlar topluluğuna üye ortaklıklar ile diğer kişiler tarafından, beraberce satın alınarak bu ortaklık üzerinde kontrol gücünün sağlanması durumunda, uygulanan/uygulanacak finansal yardım ve yeniden yapılanma projesinin kapsamı ve koşulları:

Yukarda sözü edilen veya benzeri bir yardım ve yapılanma projesi yoktur.

- 6 Konsolidasyon kapsamına alınmayan finansal ortaklıkların ayrı ayrı alacakları ile borçlarının konsolide bilançodaki alacaklar ile borçlara oranları:

Konsolidasyon kapsamına alınmayan bir finansal ortaklık yoktur.

- 7 Finansal kurumlar topluluğunun finansal durumunu bir bütün olarak aydınlatma bakımından önemi haiz olup, bilançoda yer almayan şarta bağlı borçlar:

Finansal kurumlar topluluğu normal finansal faaliyetlerinin gereği olarak ilişikteki mali tablolarda yansıtılmayan çeşitli taahhütler altına girmekte ve bazı yükümlülüklerle tabi olmaktadır. Bu yükümlülükler, geri alım-satım taahhüdüyle yapılan devlet tahvilleri alım-satım işlemlerini, vadeli döviz ve faiz haddi ile ilgili sözleşmeleri, teminat mektuplarını içermektedir.

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle önemli taahhütlerin özetlenmiş bir dökümü aşağıda gösterilmiştir:

	<u>1999</u>	<u>1998</u>
I- Garanti ve kefaletler	2,272	15,537
A. Teminat mektupları	652	759
B. Kabul kredileri	-	-
C. Akreditif taahhütleri	-	-
D. Cirantalar	-	-
E. Teminat mektupsuz prefinansman kredileri	-	-
F. Menkul kıymet ihracında satın alma garantileri	-	-
G. Diğer garanti ve kefaletler	1,620	14,778
II- Cayılamaz taahhütler	199,890	780
A. Repo ve ters repo işlemleri	199,890	780
1) Repo işlemleri	153	374
2) Ters repo işlemleri	199,737	406
B. Vadeli aktif değerler alım taahhütleri	-	-
C. Vadeli mevduat alım-satım taahhütleri	-	-
D. İştirak ve bağlı ortaklık sermayesine iştirak taahhütleri	-	-
E. Kullandırma garantili kredi tahsis taahhütleri	-	-
F. Menkul kıymet ihracına aracılık taahhütleri	-	-
H. Kredi kartlarına verilen limit taahhütleri	-	-
I. Diğer	-	-

III-	Cayılabilir taahhütler	-	-
A.	Cayılabilir kredi tahsisi taahhütleri	-	-
B.	Diğer	-	-
IV-	Döviz ve faiz haddi ile ilgili işlemler	126,823	84,475
A.	Vadeli döviz alım satım işlemleri	107,209	71,180
a)	Vadeli döviz alım işlemleri	52,929	32,456
b)	Vadeli döviz satım işlemleri	54,280	38,724
B.	Para ve faiz swapları	19,614	13,295
a)	Para swapları	19,614	13,295
b)	Faiz swapları	-	-
C.	Futures para işlemleri	-	-
D.	Futures faiz alım satım işlemleri	-	-
a)	Futures faiz alım işlemleri	-	-
b)	Futures faiz satım işlemleri	-	-
E.	Para ve faiz opsiyonları	-	-
a)	Para alım opsiyonları	-	-
b)	Para satım opsiyonları	-	-
c)	Faiz alım opsiyonları	-	-
d)	Faiz satım opsiyonları	-	-
F.	Diğer	-	-
V-	Diğer yükümlülükler	-	-
	TOPLAM	328,985	100,792

8 Yabancı para aktif ve pasiflerin toplam konsolide tutarları:

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla, konsolide yabancı para hesaplar aynı tarihteki TL karşılıkları üzerinden aşağıda belirtilmiştir.

Yabancı para aktifler;		1999	1998
II	Bankalar	7,500	30,957
VI	Krediler	2,365	2,580
X	Faiz ve gelir tahakkuk ve reeskontları	40	296
XVIII	Diğer aktifler	<u>3</u>	<u>1</u>
	Toplam yabancı para aktifler	<u>9.908</u>	<u>33.834</u>
Yabancı para pasifler;			
III	Alınan krediler	13,854	30,142
VII	Faiz ve gider reeskontları	48	1,632
X	Muhtelif borçlar	336	513
XIII	Diğer pasifler	<u>38</u>	<u>195</u>
	Toplam yabancı para pasifler	<u>14.276</u>	<u>32.482</u>

9 Konsolide mali tabloların düzenlenmesine ilişkin esaslar:**9.1 Konsolide mali tabloların değişik hesap ve kalemlerinde kullanılan değerlendirme yöntemleri:****9.1.1 Gelir ve giderlerin muhasebeleştirilmesi:**

Gelir ve giderler tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilir. Sadece tahsili gecikmiş krediler ile ilgili faiz gelirleri ve bazı bankacılık hizmetlerinden alınan komisyonlar (teminat mektubu komisyonları gibi) tahsil edildikleri zaman gelir kaydedilmektedirler.

9.1.2 Menkul değerler:

İstanbul Menkul Kıymetler Borsası'nda (İMKB) işlem gören hisse senetleri dışındaki menkul değerler, toplam maliyet veya piyasa değerinden düşük olan bakiyeye, prim ve iskontoların etkileride yansıtılarak, mali tablolarda gösterilmektedirler. Menkul değerlerin yatırım aracı olarak muhafaza edilmeleri uzun vadeli yatırım maksadı ile satın alınmış olmalarına bağlıdır. Menkul kıymet satışlarından doğan kar veya zarar maliyet esasına göre hesaplanmaktadır. Bu tür kar ve zararlar faiz dışı gelirler veya faiz dışı giderler içinde net kar veya zarar olarak yansıtılır.

1996 yılından başlamak üzere İMKB'de işlem gören hisse senetleri bilanço tarihindeki kapanış fiyatları üzerinden mali tablolarda yansıtılmaktadırlar. Bu şekilde oluşan artış ve azalışlar "özkaynaklar" arasında "değerleme farkları" hesabında gösterilmektedirler.

9.1.3 Menkul değerlerin satılıp tekrar satın alınmaları:

Bu tür faaliyetler kısa vadeli olup tamamıyla devlet tahvillerini ve hazine bonolarını kapsamaktadır. Satıştan kaynaklanan kar veya zararlar gelir tablosunda "sermaye piyasası işlemleri satış karları veya zararları" olarak yansıtılır.

9.1.4 Krediler:

Krediler anapara bakiyeleri ile mali tablolarda gösterilirler. Kredinin geri ödenmesinin şüpheli görülmesi halinde faiz tahakkukları durdurulur. Gerek kredi müşterisinin geri ödeme gücü ve gerekse alınan teminatların tutar ve niteliklerini dikkate alınarak ve ilgili kanun, kararname ve diğer mevzuata uygun olarak geri ödenmesi şüpheli görünen krediler için karşılık ayrılır. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla karşılık ayrılması gereken tahsili şüpheli kredi yoktur.

9.1.5 Amortisman:

Amortismanlar Türk Vergi Kanunları'nda belirtilen ve ilgili aktiflerin ekonomik ömürlerine tekabül eden oranlara yaklaşık nisbetler üzerinden, normal amortisman metodu kullanılarak ayrılmaktadır. Bu oranlar aşağıdaki gibidir:

Binalar	% 2
Nakil araçları	% 20-% 25
Diğer sabit kıymetler	% 20-% 25

9.1.6 Yabancı para cinsinden yapılan işlemler:

Yabancı para cinsi işlemlerden kaynaklanan kar ve zararlar oluştuğunda gelir tablosuna yansıtılmaktadır. Yıl sonunda yabancı para cinsinden olan bilanço kalemleri sene sonu kurlarından Türk Lirası'na çevrilerek, ortaya çıkan kur farkları, gelir tablosunda "kambiyo karları veya zararları" olarak gösterilirler.

9.1.7 Ertelenmiş vergiler:

Ertelenmiş vergi provizyonu kar-zarar cetvelinde vergi provizyonu içerisinde, ertelenmiş vergi yükümlülüğü ise bilançoda vergi karşılığı içerisinde gösterilmektedir.

9.1.8 Alınan emanetler:

Finansal kurumlar topluluğuna dahil kuruluşların müşterilerinden veya devletten emaneten veya vekaleten aldığı varlıklar, bu kuruluşların varlıkları olmadıklarından, ilişikteki bilançolara dahil edilmemiştir.

9.1.9 Kıdem tazminatı:

Kıdem tazminatı karşılığı, çalışanların kıdem yılları ve maaşları dikkate alınarak bilanço tarihleri itibarıyla hesaplanmış ve mali tablolara yansıtılmıştır. Bu yükümlülük, ilgili çalışanın işten ayrılması veya iş akdinin sona erdirilmesi durumlarında tasfiye edilmektedir. Kıdem tazminatı karşılığı hükümet tarafından açıklanan kıdem tazminatı tavanı esas alınarak hesaplanmakta ve kaydedilmektedir.

9.2 Konsolidasyon bakımından belirli mali tablo kalemlerinde yapılan düzeltmelere ilişkin olarak kullanılan yöntemler:

Konsolidasyon bakımından belirli mali tablo kalemlerinde yapılan düzeltmeler eklerde yer alan tablolarda gösterilmektedir. Bu bölümde sözkonusu düzeltmelerle ilgili ek bilgi verilmektedir.

9.2.1 Konsolidasyon kapsamındaki finansal kuruluşların birbirlerine olan iştirakleri:

Konsolidasyon kapsamındaki finansal kuruluşların sahip oldukları birbirlerine ait toplam 400 TL tutarındaki iştirak payları, ilgili kuruluşların sermayeleri ile mahsup edilmiştir.

9.2.2 Konsolidasyon kapsamındaki finansal kuruluşların birbirleri ile yaptıkları işlemler:

Konsolidasyon kapsamındaki finansal kuruluşların birbirleri ile olan ilişkileri sonucu ortaya çıkan toplam 61 TL tutarındaki yurtdışı bankalar ve muhtelif borçlar kalemleri, toplam 5 TL tutarındaki kira gelir ve gider kalemleri ve 44 TL tutarındaki temettü geliri ve geçmiş yıl kar ve zararları kalemleri ile karşılıklı olarak mahsup edilmiştir.

10 Konsolidasyona alınan mali tablolardaki hesapların münferit ortaklıklar tarafından, konsolidasyonda esas alınacak değerlendirme yöntemlerinden farklı bir yöntemle değerlendirilmiş olduğu zaman, yeniden bir düzeltmenin veya değerlemenin yapılmadığı hesaplar:

Konsolidasyona alınan mali tablolardaki hesaplar münferit ortaklıklar tarafından, konsolidasyonda esas alınacak değerlendirme yöntemlerinden farklı bir yöntemle değerlendirilmemiştir.

11 Konsolide mali tablo düzenlenmesinde dönemler itibariyle uygulanan farklı muhasebe politikaları:

Konsolide mali tabloların düzenlenmesinde dönemler itibariyle uygulanan muhasebe politikalarında farklılık yoktur.

12 Konsolide mali tabloların hazırlanmasında, muhasebe politikalarının neden olduğu farklılıkların belirlenmesi ve bu farklılıkların tam olarak belirlenmesinin ve hesaplanmasının imkansız olduğu hallerde gerçekleştirilen düzeltme işlemlerine ilişkin olarak yapılan varsayımlar ve tahminler:

Finansal kurumlar topluluğunun konsolide mali tablolarının hazırlanmasında, muhasebe politikalarının neden olduğu önemli farklılıklar yoktur.

13 Ana ortaklık ile mali tabloları konsolidasyon işlemine tabi tutulan ortaklıkların hesap dönemlerinin kapanış tarihleri:

Konsolidasyon kapsamına alınan bütün finansal kuruluşların mali tabloları 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle düzenlenmiştir.

- 13.1 Mali tabloların düzenlenme tarihleri arasında üç aydan fazla bir süre olması halinde, söz konusu ortaklıkların kullandıkları ara dönem mizanları veya özel mali tablolar hakkında bilgi:**

Konsolidasyon kapsamına alınan bütün finansal kuruluşların mali tablolarının düzenlenme tarihleri arasında farklılık yoktur.

- 13.2 Ara dönem mizanlarının veya özel mali tabloların hazırlanmalarının mümkün olmaması nedeniyle, ana ortaklık ile mali tabloları konsolidasyon işlemine tabi tutulan ortaklıkların hesap dönemlerinin kapanış tarihleri ya da mali tabloların düzenlenme tarihleri arasındaki farkın üç aylık süreyi aşmaması koşuluyla mali tablolar üzerinde düzeltmeler yapılarak konsolidasyon işlemine devam edilmiş ise, bu konu hakkında bilgi:**

Konsolidasyon kapsamına alınan bütün finansal kuruluşların mali tablolarının düzenlenme tarihleri arasında farklılık yoktur.

- 14 Konsolidasyon kapsamına alınan finansal kuruluşlar arasındaki faaliyetlerden doğan aktiflerin defter değeri içindeki kar ve zararların, konsolide mali tabloların doğru ve gerçeği yansıtması bakımından sakınca yaratmayacak kadar önemsiz olması nedeniyle mahsup işlemine tabi tutulmamaları durumunda, bu istisnai uygulamalara ilişkin detaylı bilgiler ile bu durumun konsolidasyon kapsamına alınan bütün ortaklıkların mali bünyelerine olan etkileri:**

Konsolidasyon kapsamına alınan finansal kuruluşların birbirleriyle olan faaliyetlerinin konsolide mali tablolar üzerindeki bütün etkileri herhangi bir istisnai uygulamaya tabi olmaksızın mahsup işlemine tabi tutulmuştur.

- 15 Konsolidasyona alınmayan finansal kuruluşların sermaye paylarının, konsolide bilançoda maliyet değerleri ile gösterilmesi durumunda, sermayesine katılan ortaklığın özkaynak toplamından bu ortaklıktaki sermaye payına düşen tutar ile bu ortaklığın maliyet bedeli arasındaki fark tutarı:**

Konsolidasyon kapsamına alınmayan finansal kuruluş bulunmamaktadır.

- 16 Yeniden değerlendirme değer artış fonu sermayeye ilave edildiğinde, bu tutarın "Topluluk içi sabit kıymet alım satımıyla ilgili sermayeye ilave edilen değer artış fonu" adı altında özkaynaklardan düşülen kısmına ilişkin bilgi:**

Topluluk içi sabit kıymet alım satımıyla ilgili sermayeye ilave edilen değer artış fonu yoktur.

- 17 Mali tabloları konsolide edilen ortaklıklardan dolayı ortaya çıkan pozitif veya negatif konsolidasyon şerefyelerinin ortaklık bazında dökümü ve buna ilişkin açıklamalar:**

Mali tabloları konsolide edilen ortaklıklardan dolayı ortaya çıkan pozitif veya negatif bir konsolidasyon şerefyesi bulunmamaktadır.

- 18** Konsolide bilanço ile gelir tablosunun “Diğer” başlıklı ana ve alt kalemlerinde yer alan farklı türlerdeki finansal kuruluşlara ilişkin önemli ve özelliği olan hesapların ayrı ayrı dökümleri ve bunlara ilişkin açıklamalar:

Konsolide bilanço ile gelir tablosunun “Diğer” başlıklı ana ve alt kalemlerinde yer alan farklı türlerdeki finansal kuruluşlara ilişkin önemli ve özelliği olan hesaplar yoktur.

- 19** Belirtilmesi gereken diğer dipnot ve açıklamalar:

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla, konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların mali tablolarının konsolide mali tablolar ile mutabakatı Ek 1’de belirtilmiştir.

19.1 Finansal Kiralama

Ayrıca Banka’nın finansal kiralama işlemlerinin Uluslararası Muhasebe Standartları’na (UMS) göre yeniden düzenlenmesi halinde ortaya çıkan sonuçlar aşağıdaki gibidir:

	Ekteki Mali Tablolara Yansıtıldığı Şekilde	UMS Uygulanması Halinde
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	2,531
Finansal Kiralama Alacakları	-	2,634
Kazanılmamış Gelirler (-)	-	(103)
Sabit Kıymetler (Net)	2,920	259
Defter Değeri	9,172	362
Birikmiş Amortismanlar (-)	(6,252)	(103)
Yeniden Değerleme Fonu	3,182	175
Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	175	2,989
Diğer Faiz Gelirleri	2,470	346
Kambiyo Karları	26,613	28,094
Diğer Faiz Dışı Gelirler	603	132
Amortisman Giderleri	1,333	31
Diğer Faiz Dışı Giderler	982	1,107

UMS uygulanması halinde ekteki mali tablolarda 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla vergiden önceki kar ve geçmiş yıl karları sırasıyla 63 TL ve 2,814 TL daha fazla olacaktır.

9.2 Vergi karşılıkları

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla vergi provizyonu ile vergi karşılıklarının mutabakatı aşağıda sunulmuştur:

Dönemin vergi karşılığı	5,615
Önceki döneme ait ertelenmiş vergi karşılığının ters çevrilmesi	<u>(253)</u>
Dönemin vergi provizyonu	<u>5,362</u>

Diler Yatırım Bankası Anonim Şirketi, İstanbul
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM (31/12/99)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/98)
I - NAKİT DEĞERLER	1	0
A. Kasa	1	0
B. Efektif Deposu	0	0
C. Diğer	0	0
II - BANKALAR	7,928	5,429
A. T.C.Merkez Bankası (1)	127	0
B. Diğer Bankalar	7,801	5,429
1) Yurtiçi Bankalar	7,772	5,429
2) Yurtdışı Bankalar (2)	29	0
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	0
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	855	10
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	373	0
B. Diğer Borçlanma Senetleri	482	0
C. Hisse Senetleri	0	10
D. Diğer Menkul Değerler	0	0
VI - KREDİLER (4) (5)	538	313
A. Kısa Vadeli	538	313
B. Orta ve Uzun Vadeli	0	0
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	0	0
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar [Net] (5)	0	0
1) Teminatsız Alacaklar	0	0
2) Teminatsız Alacaklar	0	0
3) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
B. Tahsilî Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar [Net]	0	0
1) Brüt Alacak Bakiyesi	0	0
2) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	231	187
A. Kredilerin	0	1
B. Menkul Değerlerin	173	0
C. Diğer	58	186
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	0	0
XI - KANUNİ YED. AKÇELER KARŞ DEVLET TAHVİLİ HES	0	0
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	0	0
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	2,750	0
A. Mali İştirakler	2,750	0
B. Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	0	0
A. Mali Ortaklıklar	0	0
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	0	0
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	0	0
A. Hisse Senetleri	0	0
B. Diğer Menkul Kıymetler	0	0
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	1,445	15
A. Defter Değeri	2,423	25
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	-978	-10
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	200	123
TOPLAM AKTİFLER (15)	13,948	6,077

PASİFLER		CARİ DÖNEM (31/12/99)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/98)
I-	MEVDUAT (11)	0	0
	A. Tasarruf Mevduatı	0	0
	B. Mevduat Sertifikası	0	0
	C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	F. Bankalar Mevduatı	0	0
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	0	0
	H. Altın Depo Hesapları	0	0
II -	BANKALARARASI PARA PİYASASI	700	0
III -	ALINAN KREDİLER	6.153	0
	A. T C Merkez Bankası Kredileri	0	0
	B. Alınan Diğer Krediler	6.153	0
	1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	5.107	0
	2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	1.046	0
	3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV -	FONLAR	0	0
V -	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER { Net } (12)	0	0
	A. Bonolar	0	0
	B. Vartığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
	C. Tahviller	0	0
VI -	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	110	0
	A. Mevduatın	0	0
	B. Alınan Kredilerin	102	0
	C. Diğer	8	0
VII -	FINANSAL KİRALAMA BORÇLARI { Net }	0	0
	A. Finansal Kiralama Borçları	0	0
	B. Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII -	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	41	24
IX -	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X -	MUHTELİF BORÇLAR { 13 }	0	0
XI -	KARŞILIKLAR	390	195
	A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	3	0
	B. Genel Kredi Karşılıkları	0	0
	C. Vergi Karşılığı	387	195
	D. Diğer Karşılıklar	0	0
XII -	DİĞER PASİFLER (10)	3	0
XIII -	ÖZKAYNAKLAR	5.159	5.000
	A. Ödenmiş Sermaye (17)	5.000	5.000
	1) Nominal Sermaye	5.000	5.000
	2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
	B. Yedek Akçeler	151	0
	C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M 32/1)	0	0
	D. Yeniden Değerleme Fonları	8	0
	E. Değerleme Farkları (14)	0	0
	F. Zarar	0	0
	1) Dönem Zararı	0	0
	2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV -	KÂR	1.392	858
	A. Dönem Kârı	1.392	858
	B. Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)		13.948	6.077
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
I -	GARANTİ VE KEFALETLER	3.939	0
II -	TAAHHÜTLER (16)	1.280	0
III -	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	1.197	0
TOPLAM		6.416	0

2.540.000

Diler Yatırım Bankası Anonim Şirketi, İstanbul
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL)

	CARİ DÖNEM (31/12/99)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/98)
I - FAİZ GELİRLERİ (1)	3,119	1,165
A. Kredilerden Alınan Faizler	164	1
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	104	0
a - Kısa Vadeli Kredilerden	104	0
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	0
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	60	1
a - Kısa Vadeli Kredilerden	60	1
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	0
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	0	0
4) Kaynak Kul.Destekleme Fonundan Alınan Pruntler	0	0
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	2,954	1,164
1) T.C.Merkez Bankasından	1	0
2) Yurtiçi Bankalardan	2,953	1,164
3) Yurtdışı Bankalardan	0	0
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	0	0
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	1	0
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	0	0
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	1	0
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	0	0
II - FAİZ GİDERLERİ (1)	227	0
A. Mevduata Verilen Faizler	0	0
1) Tasarruf Mevduatına	0	0
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	0	0
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	0	0
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	0	0
6) Bankalar Mevduatına	0	0
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	0	0
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	116	0
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	111	0
1) T.C.Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	40	0
3) Yurtdışı Bankalara	71	0
4) Diğer Kuruluşlara	0	0
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	0	0
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	2,892	1,165

IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	517	1
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	3	0
1) Nakdi Kredilerden	0	0
2) Gayri Nakdi Kredilerden	2	0
3) Diğer	1	0
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	385	0
C. Kambiyo Kârları	121	1
D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	0	0
E. Olağanüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	8	0
V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	1.630	-113
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	16	-5
1) Nakdi Kredilere Verilen	0	0
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	9	0
3) Diğer	7	-5
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	37	0
C. Kambiyo Zararları	86	0
D. Personel Giderleri	200	-12
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	3	0
F. Kira Giderleri	0	0
G. Amortisman Giderleri	963	-10
H. Vergi ve Harçlar	204	-32
I. Olağanüstü Giderler	0	-54
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	0	0
K. Diğer Provizyonlar (4)	0	0
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	121	0
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	-1.113	-112
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	1.779	1.053
VIII - VERGİ PROVİZYONU	-387	-195
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	1.392	858

1.230.000

I - BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih 22.03.2000 'dir.
- (2) Muhasebe politikalarında geçen dönemden bu yana değişiklik olmamıştır.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramları geçerlidir.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerleme yöntemlerinde bir önceki döneme göre değişiklik yapılmamıştır.
- (5) Menkul Değerler cüzdarında bulunan devlet tahvilleri elde etme maliyeti ile değerlendirilmiştir
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi ve oranları aşağıdaki gibidir:

Mobilya, mefruşat, büro makineleri, leasing %40 azalan bakiyeler

- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerleme 30.12.1999 tarihli T.C.M.B döviz alış kurudur.
1 ABD Doları = 538.196 TL

31.12.1999 tarihli T.C.M.B döviz alış kuru 540.098 TL'dir.

- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı.

Aktif (vadeli ve vadesiz mevduat)	USD	1.789.362,04
Aktif (krediler)	USD	1.000.000
Pasif (kullanılan krediler)	USD	3.443.000
Pasif (faiz ve gider reeskontu)	USD	118.820,11

Açık pozisyon yoktur.

- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarı 100.000.000.000 TL'dir.
- (10) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu.

Baylan Bağımsız Denetim ve Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.

B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;

- (11) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlar yoktur.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının- 0 - TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının -0-TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (3) - Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 538.196.000.000 TL'dir.
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı-0-.....TL'dir.
- (4) - İştirakler ve bağı ortaklıklar hesabının-0-.....TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
- İştirakler ve bağı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı-0-.....TL'dir.
- İştirakler ve bağı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımı nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı-0-.....TL'dir.
- İştirak ve bağı ortaklıkları ilgili banka alacak ve borç tutarları ;

	Mali İştirak ve Bağı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağı Ortaklıklar
	----- Tutar -----	----- Tutar -----
ALACAKLAR :		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar		
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler		
- Krediler (Tasfiye Olunacak Al.dahil)	USD 1.000.000	
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları		
- Finansal Kiralama Alacakları(Net)		
- Muhtelif Alacaklar		
 GAYRİ NAKDİ KREDİLER		
Yazıcı Demir Çelik San ve Tic A.Ş.	422.000.000.000	USD 48.310
Sarkuysan Elektrolitik Bakır San. ve Tic. A.Ş.	497.000.000.000	
Diler Denizcilik veTic. A.Ş.	34.000.000.000	
Faruk Denizcilik ve Tic. A.Ş.	8.000.000.000	
Diler Holding A.Ş.		USD 3.000.000
Diler Demir Çelik End. ve Tic. A.Ş.	1.039.000.000.000	USD 234.115
Diler Dış Ticaret A.Ş.		USD 105.110

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıkların ;

Ünvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Kârı	Piyasa veya Borsa Değeri
Diler Demir Çelik End. Ve Tic. A.Ş.	%5	5 000 000 000 000	80.277 294 000	12 215 680 562 000

- (5) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unun altındadır.
- (6) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ,

AKTİF :	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	(Milyon TL)
				1 Yııldan Uzun
AKTİF :				
Nakit Değerler	540	0	0	0
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	7 121.456	807 294	0	0
Bankalararası Para Piyasası	0	0	0	0
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)	855.150	0	0	0
Krediler	0	0	538.196	0
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	0	0	231.145	0
Finansal Kiralama Alacakları(N)	0	0	0	0
Mevduat Munzam Karşılıkları	0	0	0	0
PASİF :				
Mevduat	0	0	0	0
Bankalararası Para Piyasası	700.000	0	0	0
Alınan Krediler	6 153 008	0	0	0
Fonlar	0	0	0	0
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)	0	0	0	0
Faiz ve Gider Reeskontları	109.806	0	0	0
Finansal Kiralama Borçları(Net)	0	0	0	0
Ödenecek Vergi,Res ,Harç ve Prım.	40.703	0	0	0

- (7) Ters repo taahhütleri tutarı 5.882 640 000.000 TL, repo tahhütleri tutarı 0 TL dir
- (8) - Bankada kayıtlı sermaye sistemi tabii değıldir
- Cari dönem içinde sermaye artırımını yoktur
- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kısım yoktur.
- Sermayeyi temsil eden hisse senetlerinde imtiyazlı hisse yoktur.
- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar

	Pay oranı	Milyon TL
Recep Samı Yazıcı	%45	2 250 000
Yazıcı Demir Çelik San ve Tic A.Ş	%40	2 000 000

- (9) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No lu (IAS No 17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar Bu dipnotun eki olarak sözkonusu standarda göre düzeltilmiş kalkınma ve yatırım bankalarınınca düzenlenecek ilave bilanço ile kâr ve zarar cetveli

VUK'na göre hazırlanmıştır UMS 17'ye göre düzenlenen kat ve zarar cetveli EK 1 de sunulmuştur

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler . . . 164 504 927 319 TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 2 292 683 751 TL'dir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faiz ve verilen ücret ve komisyonlar yoktur
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı . . -0- TL'dir
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı . . -0- TL'dir
- (4) - Genel kredi karşılığı provizyonu . . -0- TL'dir
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu -0- . . . TL'dir
- (5) I, II, IV, ve V no lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemler, grup toplamının %10'unu aşmamaktadır



Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik A.Ş.
a member of PricewaterhouseCoopers
BJK Plaza, Spor Caddesi No 92 B Blok
Kat 9 Akaretler Beşiktaş 80680 İstanbul - Turkey
Telephone: + 90 (212) 259 4980
Facsimile: + 90 (212) 259 4902

İMKB TAKAS VE SAKLAMA BANKASI A.Ş.

1 OCAK - 31 ARALIK 1999
HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETÇİ RAPORU

1. İMKB Takas ve Saklama Bankası A.Ş.'nin 31 Aralık 1999 tarihli ilişikteki bilançosunu, aynı tarihte sona eren yıla ait gelir tablosunu ve ilgili dipnotlarını denetledik. Bu mali tabloların sorumluluğu Banka yönetimine aittir. Bizim sorumluluğumuz denetim çalışmalarımız sonucunda bu mali tablolar üzerinde görüş bildirmektedir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar denetim çalışmalarımızı, mali tablolarda önemli bir hata bulunmadığını sağlamaya yönelik olarak düzenlememizi gerektirmektedir. Denetim, mali tablolarda yer alan bakıyelerin ve tamamlayıcı notları destekleyici kanıtların test bazında incelenmesini içerir. Denetim, aynı zamanda, uygulanan muhasebe prensiplerinin, yönetim tarafından yapılan önemli tahminlerin ve mali tabloların genel sunuluş şeklinin değerlendirilmesini de içerir. Yapılan denetimin görüş bildirmemiz için makul bir temel oluşturduğuna inanıyoruz.
3. 31 Aralık 1998 tarihinde sona eren yıla ait mali tabloların denetimi başka bir bağımsız denetim firması tarafından yapılmış ve 25 Ocak 1999 tarihli bağımsız denetim raporunda şartsız görüş bildirilmiştir.
4. Görüşümüze göre, ilişikteki mali tablolar, bütün önemli taraflarıyla, İMKB Takas ve Saklama Bankası A.Ş.'nin 31 Aralık 1999 tarihindeki mali durumunu ve aynı tarihte sona eren yıla ait faaliyet sonuçlarını ilgili Türk Kanunlarına ve Tek Düzen Hesap Planı uygulama ve düzenleme esaslarına ilişkin izahnameye uygun bir biçimde yansıtmaktadır.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik Anonim Şirketi
a member of
PricewaterhouseCoopers

Zeynep Uras, SMMM
Sorumlu Ortak, Raşdenetçi

İstanbul, 1 Şubat 2000

İMKB TAKAS VE SAKLAMA BANKASI A.Ş.
AYRINTILI BİLANÇO
(Tutarlar milyon TL olarak ifade edilmiştir)

Bağımsız Denetim'den Geçmiş

	31.12.1999	31.12.1998
AKTİF		
I- NAKİT DEĞERLER	27,746	4,761
A- KASA HESABI	27,746	4,761
B- EFEKTİF DEPOSU	-	-
C- DİĞER	-	-
II- BANKALAR	12,928,147	7,121,804
A- TC MERKEZ BANKASI	276,076	109,171
B- DİĞER BANKALAR	12,652,071	7,012,633
- YURTIÇI BANKALAR	12,633,942	6,986,667
- YURTDIŞI BANKALAR	18,129	25,966
III- DİĞER MALİ KURULUŞLAR	-	-
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	-	-
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI	4,806,226	3,403,925
A- DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ	4,806,226	3,403,925
B- DİĞER BORÇLANMA SENETLERİ	-	-
C- HİSSE SENETLERİ	-	-
D- DİĞER	-	-
VI- KREDİLER	5,075,287	1,595,010
A- KISA VADELİ	5,075,287	1,595,010
B- ORTA VE UZUN VADELİ	-	-
VII- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (NET)	-	-
A- TASFİYE OLUNACAK ALACAKLAR (NET)	-	-
- TEMİNATSIZ ALACAKLAR	-	-
- TEMİNATLI ALACAKLAR	-	-
- AYRILAN KARŞILIKLAR (-)	-	-
B- TAH ŞÜPH UC KOM VE DİĞ ALAC (NET)	-	-
- BRUT ALACAK BAKİYESİ	-	-
- AYRILAN KARŞILIKLAR (-)	-	-
VIII- FAİZ VE GELİR TAH.VE REES	2,918,173	1,853,939
A- KREDİLERİN	36,468	7,855
B- MENKUL DEĞERLERİN	1,614,303	1,079,428
C- DİĞER	1,267,402	766,656
IX- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (NET)	-	-
A- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI	-	-
B- KAZANILMAMIŞ GELİRLER (-)	-	-
X- MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	-	-
XI- KANUNİ YED.AKÇE KARŞ DEVLET TAH.	-	-
XII- MUHTELİF ALACAKLAR	629,798	290,294
XIII- İŞTİRAKLER (NET)	-	-
A- MALİ İŞTİRAKLER	-	-
B- MALİ OLMAYAN İŞTİRAKLER	-	-
XIV- BAĞLI ORTAKLIKLAR (NET)	-	-
A- MALİ ORTAKLIKLAR	-	-
B- MALİ OLMAYAN ORTAKLIKLAR	-	-
XV- BAĞLI MENKUL KIYMETLER (NET)	-	-
A- HİSSE SENETLERİ	-	-
B- DİĞER MENKUL KIYMETLER	-	-
XVI- SABİT KIYMETLER (NET)	2,491,396	421,264
A- DEFTER DEĞERİ	3,226,483	1,014,655
B- BIRIKMIŞ AMORTİSMANLAR (-)	735,087	593,391
XVII-DİĞER AKTİFLER	3,092,845	593,913
TOPLAM AKTİFLER	31,969,618	15,284,910

İMKB TAKAS VE SAKLAMA BANKASI A.Ş.
AYRINTILI BİLANÇO
(Tutarlar milyon TL olarak ifade edilmiştir)

Bağımsız Denetim'den Geçmiş

	31.12.1999	31.12.1998
PASİF		
I- MEVDUAT	-	-
A- TASARRUF MEVDUATI	-	-
B- MEVDUAT SERTİFİKASI	-	-
C- RESMÎ KURULUŞLAR MEVDUATI	-	-
D- TİCARİ KURULUŞLAR MEVDUATI	-	-
E- DİĞER KURULUŞLAR MEVDUATI	-	-
F- BANKALAR MEVDUATI	-	-
G- DÖVİZ TEVDİAT HESABI	-	-
H- ALTIN DEPO HESAPLARI	-	-
II- BANKALARARASI PARA PİYASASI	500,000	2,200,000
III- ALINAN KREDİLER	3,000,000	50,000
A- T.C.MERKEZ BANKASI KREDİLERİ	-	-
B- ALINAN DİĞER KREDİLER	3,000,000	50,000
- YURTİÇİ BANKA VE KURULUŞLARDAN	3,000,000	50,000
- YURTDIŞI BANKA, KURULUŞ VE FONLARDAN	-	-
- SERMAYE BENZERİ KREDİLER	-	-
IV- FONLAR	-	-
V- ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (NET)	-	-
A- BONOLAR	-	-
B- VARLIĞA DAYALI MENK.KIYMETLER	-	-
C- TAHVİLLER	-	-
VI- FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	102,209	14,567
A- MEVDUATIN	-	-
B- ALINAN KREDİLERİN	79,506	4,910
C- DİĞER	22,703	9,657
VII- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (NET)	-	-
A- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI	-	-
B- ERTELENMİŞ FİN.KİR GİDER (-)	-	-
VIII- ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	492,622	211,700
IX- İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	-	-
X- MUHTELİF BORÇLAR	1,661,120	173,769
XI- KARŞILIKLAR	5,965,959	2,924,265
A- KIDEM TAZMİNATI KARŞILIĞI	286,934	131,138
B- GENEL KREDİ KARŞILIKLARI	-	65,483
C- VERGİ KARŞILIĞI	5,586,230	2,727,644
D- DİĞER KARŞILIKLAR	92,795	-
XII- DİĞER PASİFLER	1,507,235	611,889
XIII- ÖZKAYNAKLAR	8,779,771	3,223,320
A- ÖDENMİŞ SERMAYE	7,850,000	2,750,000
1- NOMİNAL SERMAYE	7,850,000	2,750,000
2- ÖDENMEMİŞ SERMAYE(-)	-	-
B- YEDEK AKÇELER	717,143	229,766
- KANUNİ YEDEK AKÇELER	678,682	191,305
- İHTİYARİ YEDEK AKÇELER	38,461	38,461
C- MUHTELİF ZARARLAR KARŞILIĞI	-	-
D- YENİDEN DEĞERLEME FONLARI	212,628	243,554
E- DEĞERLEME FARKLARI	-	-
F- ZARAR	-	-
1- DÖNEM ZARARI	-	-
2- GEÇMİŞ YIL ZARARLARI	-	-
XIV- KAR	9,960,702	5,875,400
A- DÖNEM KARI	9,960,702	5,875,400
B- GEÇMİŞ YIL KARLARI	-	-
TOPLAM PASİFLER	31,969,618	15,284,910
BİLANÇO DIŞI YUKUMLULUKLER		
Garanti ve kefaletler	65,471,745	17,051,100
Taahhütler	1,578,252	596,207
Emanet ve rehinli kıymetler	1,348,925,495	691,031,998
Diğer nazım hesaplar	3,636,619,882	1,448,406,512
TOPLAM	5,052,595,374	2,157,085,817

İMKB TAKAS VE SAKLAMA BANKASI A.Ş.
AYRINTILI KAR ZARAR CETVELİ
(Tutarlar milyon TL olarak ifade edilmiştir)

Bağımsız Denetim'den Geçmiş

	31 12 1999	31.12.1998
I-FAİZ GELİRLERİ	14,415,862	7,694,320
A-KREDİLERDEN ALINAN FAİZLER	1,690,085	1,541,131
1-T.P Kredilerden Alınan Faizler	1,690,085	1,541,131
a-Kısa Vadeli Kredilerden	1,690,085	1,541,131
-Diğer Mali Kuruluşlardan	1,576,450	1,537,839
-Gün İçi Kredilerden	103,623	-
-Personel Kredilerinden	10,012	3,492
b-Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	-	-
2-Y.P.Kredilerden Alınan Faizler	-	-
a-Kısa Vadeli Kredilerden	-	-
b-Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	-	-
3-Talipteki Alacaklardan Alınan Faizler	-	-
4-Kay.Kullı Des Fonundan Alınan Pnmler	-	-
B-MEV MÜNZAM KARŞ AL FAİZLER	-	-
C-BANKALARDAN ALINAN FAİZLER	9,372,522	4,007,943
1-TC Merkez Bankasından	291	29
2-Yurtiçi Bankalardan	9,372,231	4,007,908
3-Yurtdışı Bankalardan	-	6
D-BANKALARARASI P PİY İŞL AL FAİZ	151,956	95,918
E-MEN DEĞ CÜZDANINDAN AL FAİZ	2,889,133	1,791,388
1- Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	2,889,133	1,791,388
2- Diğer Menkul Kıymetlerden	-	-
F-DİĞER FAİZ GELİRLERİ	312,166	257,940
II-FAİZ GİDERLERİ	830,509	493,675
A-MEVDUATA VERİLEN FAİZLER	-	-
1-Tasarruf Mevduatına	-	-
2-Mevduat Sertifikalarına	-	-
3-Resmî Kuruluşlar-Mevduatına	-	-
4-Ticari Kuruluşlar Mevduatına	-	-
5-Diğer Kuruluşlar Mevduatına	-	-
6-Bankalar Mevduatına	-	-
7-Doviz Tevdiat Hesaplarına	-	-
8-Altın Depo Hesaplarına	-	-
B-BANKALARAR PAİ PİY İŞ VER FAİZ	694,693	481,311
C-KULLANILAN KRED VERİLEN FAİZ	135,816	12,364
1-TC Merkez Bankasına	-	-
2-Yurtiçi Bankalara	135,816	12,364
3-Yurtdışı Bankalara	-	-
4-Para Piy ve Vadeli Dov İş Ver Faiz	-	-
5-Diğer Kuruluşlara	-	-
D-ÇIKARILAN MEN KİY VER FAİZ	-	-
E-DİĞER FAİZ GİDERLERİ	-	-
III-NET FAİZ GELİRİ	13,585,353	7,200,645
IV-FAİZ DIŞI GELİRLER	7,241,378	4,011,742
A-ALINAN ÜC VE KOMİSYONLAR	395,291	69,537
1-Nakdi Kredilerden	-	-
2-Gayri Nakdi Kredilerden	395,291	69,537
3-Diğer	-	-
B-SERMAYE PİY İŞLEM KARLARI	22,662	8,442
C-KAMBİYO KARLARI	20,963	9,236
D-İST.VE BAĞ ÖRT AL KAR PAYLARI	-	-
E-OLAGANÜSTÜ GELİRLER	-	256,751
F-DİĞER FAİZ DIŞI GELİRLER	6,579,694	3,625,678
G-GEÇMİŞ YILLAR GİD AIT TAH	222,748	42,098
V-FAİZ DIŞI GİDERLER	5,279,799	2,609,343
A-VERİLEN ÜC VE KOMİSYONLAR	83,321	26,380
1- Nakdi Kredilere Verilen	-	-
2-Gayri Nakdi Kredilere Verilen (ÖM)	57,474	11,438
3-Diğer	25,847	14,942
B-SERMAYE PİY İŞLEM ZARARLARI	-	-
C-KAMBİYO ZARARLARI	14,765	6,133
D-PERSONEL GİDERLERİ	2,725,506	1,404,548
E-KIDEM TAZMİNATI PROVİZYONU	162,963	81,234
F-KİRA GİDERLERİ	8,664	91,040
G-AMORTİSMAN GİDERLERİ	375,170	245,646
H-VERGİ VE HARÇLAR	195,188	106,110
I-OLAGANÜSTÜ GİDERLER	455,328	-
J-TAKİPTEKİ ALAC PROVİZYONU	-	-
K-DİĞER PROVİZYONLAR	-	65,483
L-DİĞER FAİZ DIŞI GİDERLER	1,258,894	582,769
VI-NET FAİZ DIŞI GELİRLERİ	1,961,579	1,402,399
VII-VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR	15,546,932	8,603,044
VIII-VERGİ PROVİZYONU	5,586,230	2,727,644
IX-NET KAR/ZARAR	9,960,702	5,875,400

I - BANKA VE MALİ BUNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar;

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih
31 Ocak 2000.
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri
Yoktur.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği
İşletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarına titizlikle uyulmuştur.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerleme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri
Yoktur.
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması
İMKB Takas ve Saklama Bankası A.Ş.'nin ("Banka") 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla iştirak, bağlı ortaklık ve bağlı menkul kıymetleri bulunmamaktadır.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkileri
Sabit kıymetler normal amortisman yöntemi uygulanmak suretiyle amortismanına tabi tutulmakta olup, cari dönemde yöntem değişikliği yapılmamıştır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Banka'ca ilan edilen ABD doları gışe döviz alış kurlarının dokümü.
Banka tüm yabancı para cinsinden işlemleri için T.C. Merkez Bankası döviz alış kurlarını kullanmaktadır.
Bilanço tarihi itibarıyla kullanılan değerlendirme kuru 1 ABD doları 540,098 TL'dir.

30 12 1999	538,196 TL
29 12 1999	536,446 TL
28 12 1999	535,394 TL
27 12 1999	532,942 TL
24 12 1999	532,913 TL

- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarları,

ABD Doları (000)

Döviz varlıkları	999
Döviz yükümlülükleri	(962)
Yabancı para açık pozisyon tutarı	37

- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarı 3,367,284 milyon TL'dir.
- (10) Belli bir orana sahip olan, ancak tutarın tahmin edilemeyen şartta bağlı zararlar ve kazançlara ait bilgileri Banka'nın şartta bağlı zarar ve kazançları bulunmamaktadır.
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar

Uygulanan Muhasebe İlkeleri

Banka mali tablolarını Bankalar Kanunu, T.C. Merkez Bankası ve Bankalar için yayımlanan Tek Düzen Hesap Planı uygulama ve düzenleme esaslarına uygun olarak hazırlamaktadır. İlişkitedeki mali tabloların hazırlanmasında uygulanan önemli muhasebe politikaları aşağıda izah edilmiştir.

(a) Menkul değerler cuzdanı

Menkul değerler cuzdanı elde etme maliyeti ile gösterilmektedir. Devlet tahvilleri ve hazine bonoları için vadelerinde elde edilecek gelirlerin kıtasap tarihinden bilanço tarihine kadar geçen süreye isabet eden tutarları üzerinden faiz gelir reeskontu doğrusal metod uygulanmak suretiyle hesaplanmakta ve dönem sonuçları ile ilişkilendirilmektedir.

(b) Saklama ve hizmet ücret ve komisyonları

Banka, menkul kıymetlerin, kıymetli madenlerin ve diğer kıymetlerin muhafazasını temin ederek borsalarda alım satımından doğan nakit ve kıymet tahhüt ve alacaklarının takasını yapmaktadır.

Ayrıca Banka, müşterilerine, kurumsal yatırımcılara ve menkul kıymetleri İstanbul Menkul Kıymetler Borsası ile mevcut veya görev verecek diğer borsalarda işlem gören şirketlere saklama hesapları açmak ve aracı kuruluşlar ile yatırımcıların saklama hesapları arasında virmen, takas ve mahsup ve borcun ifa edilmesi için gerekli diğer işlemleri yapmak, saklama amacıyla teslim edilen menkul kıymetler ile diğer kıymetlerin, bedelsiz hisse alımı ve ruçhan haklarının kullanılması, temettü, faiz ve ana paranın vadesinde tahsilatı, menkul kıymetler ile diğer kıymetleri temsil eden belgelerin değiştirilmesi ve benzeri kıymetleri temsil eden belgelerin değiştirilmesi ve benzeri diğer mali hizmetleri gerçekleştirmektedir.

Banka, yukarıda açıklanan hizmetlerinden dolayı müşterilerinden saklama ve hizmet ücret ve komisyonları tahsil etmekte ve bu ücret ve komisyonları aylık olarak tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir.

(c) İMKB Garanti Fonu

İMKB Garanti Fonu takas işlemlerinde gecikmeleri önlemek amacıyla Borsa'nın kendi kaynaklarından kurduğu bir fondur. Bu fon, borçlu uyelerin nakit temerrüde düşmeleri durumunda alacaklı olan uyelerin gecikmeden dolayı etkilenmemesini sağlamaktadır. İMKB Garanti Fonu ilişikteki bilanço aktifinde Menkul Değerler Cuzdanı içerisinde, pasifte ise Diğer Pasifler hesap grubu içerisinde kaydedilmiştir.

(d) Maddî duran varlıklar

Amortismanla tabî maddî duran varlıklar ilişikteki mali tablolarda, elde etme maliyetlerine 3094 sayılı Yeniden Değerleme Hakkındaki Kanun uyarınca yapılan yeniden değerlendirme artışlarının ilave edilmesi suretiyle yansıtılmaktadır. Banka 1999 yılı sonunda binaların amortismanını elde etme maliyeti üzerinden hesaplamıştır. Banka diğer maddî duran varlıklarını 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla uygulanan değerlendirme oranı olan %52.1 üzerinden yeniden değerlemeye tabî tutmuştur. Banka amortisman hesaplamasında normal amortisman yöntemini uygulamıştır. Amortisman hesaplamalarında aşağıdaki oranlar dikkate alınmıştır.

Binalar	%2
Büro makineleri	%20
Mobilya ve mefruşat	%20
Nakil vasıtaları	%20
Data ve telefon hatları	%20
Yazılım ve lisanslar	%20

(e) Vergi karşılığı

29 Temmuz 1998 tarihli resmî gazetede yayımlanan 4369 sayılı yeni vergi kanunu çerçevesinde 1 Ocak 1999 tarihinden itibaren geçerli olmak üzere kurumlar vergisi oranı fon dahil olmak üzere %33 olarak uygulanmaktadır.

Bu değişiklik öncesinde şirketin kar dağıtımını yapıp yapmadığına bakılmaksızın hesaplanması gereken stopaj, yapılan değişiklikte şirketin kar dağıtımını yapması şartına bağlanmıştır. Buna göre şirket 1999 yılı karını dağıtmadığı sürece yukarıda belirtilen %33 kurumlar vergisi dışında ayrıca stopaj hesaplamayacaktır. Karın dağıtılması halinde ise dağıtılan kar üzerinden fon dahil %16.5 (halika açık şirketlerde %5.5) oranında stopaj hesaplanacaktır.

Şirketin, kurumlar vergisinden istisna edilmiş kazançlarının bulunması halinde bu kazançlar üzerinden (işbirlik kazançları istisnası hariç) yukarıdaki uygulamadan sapma olarak, karın dağıtılıp dağıtılmadığına bakılmaksızın fon dahil yine %16.5 (halika açık şirketlerde de aynı oranında stopaj hesaplanacaktır.

Karın sermayeye ilave edilmesi hali kar dağıtımını sayılmayacak ve stopaj uygulanmayacaktır.

Aynı kanun değişikliği çerçevesinde şirket üzer aylık mali tabloları üzerinden %25 oranında geçici vergi hesaplayacak ve o dönemden sonraki kırkbeş gün içinde yıl sonu kurumlar vergisine mahsup edilmek üzere ödeyecektir.

Kurumlar Vergisi Kanunu'na göre beyanname üzerinde gösterilen zararlar 5 yılı aşmamak kaydıyla dönem kurumlar vergisi matrahından indirilebilirler.

(f) Pasifte yer almayan yükümlülükler

Banka nazım hesaplarının büyük bir kısmını emanet ve rehinde bulunan menkul kıymetler ve Banka nezdinde olmayan hazine bonusu ve devlet tahvilleri oluşturmaktadır. Nazım hesapların detayı Bilanço ve Nazım Hesaplara İlişkin 19f no'lu dipnotta belirtilmiştir.

(12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla hazırlanan mali tablolar Başaran Nas Serbest Muhasebeci ve Mali Müşavirlik A.Ş. (a member of PricewaterhouseCoopers) tarafından denetimden geçmiştir.

B. Diğer dipnot ve açıklamalar;

(13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlar

* Banka'nın ödenmiş sermayesinin 31 Ocak 2000 tarihinde yapılan Yönetim Kurulu'nda alınan kararla 7,850,000 milyon TL'den 16,300,000 milyon TL'ye artırılmasına karar verilmiştir. Arttırılacak 8,450,000 milyon TL sermayenin 8,295,626 milyon TL'lik kısmı net dönem karınının 154,374 milyon TL'lik kısmı ise yeniden değerlendirme değer artış fonunun sermayeye ilave edilmesi suretiyle karşılanacaktır

* 4444 sayılı kanunla yapılan değişiklikle, 1 Ocak 2000 tarihinden itibaren geçerli olmak üzere Banka altı aylık mali tabloları üzerinden %20 oranında geçici vergi hesaplayacak ve o dönemden sonraki kırkbeş gün içinde yıl sonu kurumlar vergisine mahsup edilmek üzere ödeyecektir.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR

(1) T C Merkez Bankası hesabının TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır

(2) Yurtdışı bankalar hesabının . TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır

(3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.

- Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri TL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti TL'dir

- Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin 3,635,316 milyon TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir. Bu tutarın 3,455,464 milyon TL tutarındaki kısmı İnterbank Piyasası teminatı, 179,852 milyon TL tutarındaki kısmı ise disponibilde yükümlülüğü olarak tutulmaktadır

- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları 6,348,983 milyon TL'dir

- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak

açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları 6,265,128 milyon TL'dir

- Türk lirası tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin bilançodaki maliyet değeri 4,806,226 milyon TL, faiz gelir tahakkuk ve reeskontları ise 1,614,303 milyon TL tutarındadır.

(4) - Banka ortaklarına ve mensuplarına can dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 4,045,287 milyon TL'dir
- Krediler portföyü içindeki ihtisaz kredilerinin tutan TL'dir

(5) - Krediler portföyü içinde Banka'nın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri Yoktur.

- Tasfiye olunacak alacakların (brüt)TL'si yabancı para alacaklardır.

(6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar TL'dir.

(7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabınınmilyon TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.

- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutanmilyon TL'dir.

- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımı nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutanmilyon TL'dir.

- İştirak ve bağlı ortaklıklarda ilgili Banka alacak ve borç tutarları : Yoktur.

- Banka'nın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıklar: Yoktur.

(8) Bağlı menkul kıymetlerin TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.

(9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler Yoktur.

(10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşarsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları

Diğer aktifler: (Milyon TL)

Peşin ödenmiş vergiler	3,036,130
Ayniyat mevcudu	12,016
Diğer	44,699
	<u>3,092,845</u>

Muhtelif borçlar:

Alınan nakdi teminatlar	764,054
SPK teminat bedelleri-bloke paralar	488,950
Üye serbest cari hesabı	363,819
Diğer	44,287
	<u>1,661,120</u>

Diğer pasifler:

İMKB Garanti Fonu	1,388,629
Sigorta Acenteliği'nden alacaklar	11,513
Diğer	107,093
	<u>1,507,235</u>

- (11) Mevduatın TL'si vadesiz, TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır.
- (12) - Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı .. TL'dir.
- Tedavüdeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı TL'dir.
- (13) Alınan nakdi teminatların tutarı 764,054 milyon TL'dir
- (14) - Menkul değerler değer artış fonu tutarının TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarın TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır.
- Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar:
Yoktur.
- (15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı.

(Milyon TL)

AKTİF-

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun	Toplam
Nakit Değerler	27,746	-	-	-	27,746
Bankalar ve Diğer Mali Kuruluşlar	351,417	8,326,730	4,250,000	-	12,928,147
Bankalararası Para Piyasası	-	-	-	-	-
Menkul Değerler Cüzdanı, Net Krediler	-	4,306,564	499,662	-	4,806,226
Faz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	-	5,068,456	6,831	-	5,075,287
Muhtelif Alacaklar	-	2,614,602	303,571	-	2,918,173
Diğer Aktifler	-	621,138	8,660	-	629,798
	-	12,856	3,079,989	-	3,092,845

PASİF-

Bankalararası Para Piyasası	-	500,000	-	-	500,000
Alınan Diğer Krediler	-	250,000	2,750,000	-	3,000,000
Faz ve Gelir Reeskontları	-	32,784	69,425	-	102,209
Ödenecek Vergi, Resim, Harç ve Prämier	-	191,621	301,001	-	492,622
Muhtelif Borçlar	1,652,173	8,947	-	-	1,661,120
Diğer Pasifler	1,507,235	-	-	-	1,507,235

- Faz gelir/gider reeskontlarının vadeye göre dağılımı ilgili oldukları ana hesapların vade ayrımına göre oransal olarak dağıtmıştır.

- (16) Ters repo taahhütleri tutarı 1,578,251 milyon TL, repo taahhütleri tutarı 0 (sıfır) TL'dir
- (17) - Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistemi uyguluyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı Bankada kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.

- Cari dönem içinde artırılan sermaye payına ilişkin bilgiler.

Cari dönemde sermaye 2,750,000 milyon TL'den, 7,850,000 milyon TL'ye artırılmıştır. Bu artırımın 4,873,000 milyon TL'si 1998 yılı karından, 227,000 milyon TL'si ise Banka Sabit Kıymet Yeniden Değerleme Fonundan karşılanmıştır.

- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kısma ilişkin bilgiler.

Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye 227,000 milyon TL Banka Sabit Kıymet Yeniden Değerleme Fonundan aktarılmıştır.

- Sermayeyi temsil eden hisse senetleriyle tanınan imtiyazlar

Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla 200 milyon TL tutarında imtiyazlı hisse senedi bulunmaktadır. İstanbul Menkul Kıymetler Borsası'na ait olan bu imtiyazlı hisseler, hissedara Yönetim Kurulu'nda daha fazla üye ile temsil edilebilme hakkı tanımaktadır.

- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar.

HİSSEDARIN ÜNVANI**HİSSE ORANI (%)**

İstanbul Menkul Kıymetler Borsası

22.60

Diğer

77.40

Diğer olarak gösterilen %77.40'lık hisselerin %47.07'si bankalara, %30.33'ü ise aracı kurumlara aittir.

- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarda gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu "Finansal Kiralama" hakkındaki Uluslararası Muhasebe Standardı'na ("UMS 17") göre yapılması uygun görülen açıklamalar. Bu dipnotun eki olarak (UMS 17) sözkonusu standarda göre düzeltilmiş kalkınma ve yatırım bankalarınınca düzenlenecek ilave bilanço ile kar ve zarar cetveli.

Finansal kiralama konusu varlıklar "Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi" hükümleri çerçevesinde izlenmektedir. UMS 17'ye göre düzeltilmiş bilanço ve gelir tablosu Ek 1'de sunulmuştur. Bilanço tarihi itibarıyla finansal kiralama işlemlerine ilişkin bakiyeler aşağıdaki gibidir.

	<u>(Milyon TL)</u>
Finansal kiralama yoluyla edinilen toplam sabit kıymetler	367,001
Finansal kiralama borçları	-
Birikmiş amortismanlar	135,849
Cari yıl amortismanı	73,401

- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar:
- (19a) Bankalarca uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4. Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem.
Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla kullanmış olduğu türev enstrümanlar bulunmamaktadır.
- (19b) Döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli aktif ve pasiflerin hangi kalemlerden meydana geldiği ve sözkonusu değer artışlarına ilişkin tutarlar
Banka'nın aktif ve pasiflerinde döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli aktif ve pasifler bulunmamaktadır. Banka'nın dövize endeksli kredisi yoktur.
- (19c) Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla Menkul Değerler Cüzdanı hesabında İstanbul Menkul Kıymetler Borsası Garanti Fonu'na ait 1,374,165 milyon TL, problemlili aracı kurumlara ait 501,779 milyon TL tutarında devlet tahvili ve 140,200 milyon TL tutarında hazine bonosu olmak üzere toplam 2,016,144 milyon TL'lik Banka'ya ait olmayan menkul kıymet bulunmaktadır. Bunlara ait pasif hesaplar Garanti Fonu için Diğer Pasifler, problemlili aracı kurumlara ait menkul kıymetler için ise Muhtelif Borçlardır. İstanbul Menkul Kıymetler Borsası Garanti Fonu'na ait olan devlet tahvilleri üzerinden 14,464 milyon TL, problemlili aracı kurumlara ait devlet tahvilleri ve hazine bonoları üzerinden ise 76,501 milyon TL faiz gelir reeskontu hesaplanmıştır. Sözkonusu reeskont tutarları kar ve zarar hesapları ile ilişkilendirilmeksizin pasif karakterli alacaklı geçici hesaplarda ve muhtelif borçlarda takip edilmektedir.

(19d) Banka'nın ortaklarla olan alacak borç ilişkisi ve cari yıl içinde yapılan işlemler:

* Yukarıda 19c no'lu dipnotta belirtildiği üzere Banka'nın Menkul Değerler Cüzdanı'nda İstanbul Menkul Kıymetler Borsası Garanti Fonu'na ait 1,388,629 milyon TL tutarında devlet tahvili bulunmaktadır. Banka'nın Fon'a devredilmek üzere muhtelif borçlar kaleminde 19,932 milyon TL tutarında borcu bulunmaktadır. Banka, bu Fon'un yönetiminden dolayı İstanbul Menkul Kıymetler Borsası'ndan cari yıl içerisinde 97,676 milyon TL'si ücret geliri elde etmiştir.

* Banka İstanbul Menkul Kıymetler Borsası'ndan cari yıl içerisinde Borsa Takas komisyonu olarak 540,000 milyon TL tutarında gelir elde etmiştir.

(19e) Banka nazım hesaplarının toplamı 5,052,595,374 milyon TL'dir. Bu tutarların detayı aşağıdaki gibidir:

	Milyon TL	USD (000)
Emanet ve rehinde bulunan menkul kıymetler		
- Saklamadaki hisse senetleri	962,706,224	-
- Gelir ortaklığı senetleri	150,713,500	1,500
Rehinli kıymetler		
- BPP-MKK-ÖMK ve SPK Blokajları(devlet tahvili)*	120,758,944	-
- BPP-MKK-ÖMK ve SPK Blokajları (hazine bonusu)	10,037,258	-
- BPP-MKK-ÖMK ve SPK Blokajları (hisse senedi)	1,354,081	-
- BPP-MKK-ÖMK ve SPK Blokajları (teminat mektupları)	9,463,569	110,835
- Diğer	21,312,456	-
Diğer garanti ve kefaletler		
- Borsa Para Piyasası diğer garanti ve kefaletler	65,471,745	-
Diğer nazım hesaplar		
- Banka nezdinde olmayan devlet tahvilleri	3,255,093,802	-
- Banka nezdinde olmayan dövizli tahviller	-	2,694
- Banka nezdinde olmayan hazine bonoları	309,650,296	-
Diğer	83,102,960	1,900
Toplam	4,989,664,835	116,929

Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihli itibarıyla üyelerine kullandığı Menkul Kıymet Kredisi tutarı 4,945,500 milyon TL'dir. Banka bu kredi tutarı karşılığında üyelerden 4,730,139 milyon TL tutarında teminat mektubu, 9,255,656 milyon TL tutarında hisse senedi ve 761,642 milyon TL tutarında diğer teminatlar olmak üzere toplam 14,747,437 milyon TL teminat almıştır.

* BPP, Borsa Para Piyasası
MKK, Menkul Kıymet Kredisi
OMK, Ödünç Menkul Kredisi

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler TL, alınan ücret ve komisyonlar TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler TL'si, verilen ücret ve komisyonlar TL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı TL'dir
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 173,388 TL'dir
- (4) - Genel Kredi karşılığı provizyonu 0 (sıfır) TL'dir
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu TL'dir
- (5) I, II, IV, V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökümü.

Diger faiz gelirleri	(Milyon TL)
Kıymet takası temerrüt faizi	272,793
Borsa Para Piyasası temerrüt faizi	18,691
Menkul kıymet kredisi temerrüt faizi	109
EFT temerrüt faizi	20,573
	<u>312,166</u>
Diger faiz dışı giderler:	
Haberleşme giderleri	368,883
Finansal kiralama giderleri	173,386
EFT mesaj ücretleri	123,049
Bilgisayar kullanım giderleri	119,148
Reklam ve ilan giderleri	63,977
Basılı kağıt ve kırtasiye giderleri	61,666
Temsil ve ağırlama giderleri	53,706
Diger	295,079
	<u>1,258,694</u>

- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

(i) Banka, 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla, 26 Kasım 1999 tarih ve Mükerrer 23888 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan 4481 sayılı Kanun ve 1 Seri no.lu Ek Gelir ve Ek Kurumlar Vergisinin uygulanmasına ilişkin Genel Tebliğ'e istinaden 1998 yılı gelir ve kurumlar vergisi matrahları üzerinden 361,202 milyon TL %5 ek vergi hesaplayarak Olağanüstü Giderler hesap grubuna kaydetmiştir. Ayrıca, Banka, sözkonusu Tebliğ'e istinaden hesapladığı 92,795 milyon TL ek faiz vergisi tutarını Olağanüstü Giderler hesap grubuna yansıtmıştır.

(ii) Banka, Diğer Faiz Dışı Gelirler grubu içerisinde 1999 yılı saklama ve hizmet komisyon geliri olarak 6,579,694 milyon TL kaydetmiştir. Bu tutarın önemli bir bölümü olan 5,494,501 milyon TL'nin; 2,024,315 milyon TL'si Saklama Komisyonu geliri, 1,169,924 milyon TL'si Müşteri İsmine Saklama Hesap Komisyon geliri, 313,187 milyon TL'si Müşteri İsmine Hesap Bakım geliri, 540,000 milyon TL'si Borsa Takas Komisyon geliri, 778,173 milyon TL'si Bedelsiz Hisse Tahsil Komisyon geliri, 368,288 milyon TL'si Rüçhan Hakkı Kullanım Komisyon geliri, 300,614 milyon TL'si ise İttifa Komisyon geliri olarak kaydedilmiştir.

**Deloitte &
Touche****DRT Denetim Revizyon Tasdik
Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.**Yapı Kredi Plaza, Büyükdere Caddesi
B Blok Kat: 5, 80620 Levent-İstanbul
Türkiye
Tel : (212) 283 15 85
Fax : (212) 283 15 93**ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.****1999 HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

Arap Türk Bankası A.Ş.'nin "Banka" 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle düzenlenmiş bilançosu ve 1 Ocak 1999-31 Aralık 1999 dönemine ait kar zarar tablosu 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. maddesi hükümlerine göre incelenmiştir. İncelememiz, genel kabul görmüş denetim ilke, esas ve standartlarına uygun olarak yapılmış ve dolayısıyla hesap ve işlemlerle ilgili olarak muhasebe kayıtlarının kontrolü ile gerekli gördüğümüz diğer denetim yöntem ve tekniklerini içermiştir.

Görüşümüze göre söz konusu mali tablolar, yukarıda belirtilen Kanun'un 13. "Maddesi hükmüne dayanılarak belirlenen Tekdüzen Hesap Planı, tip bilanço ve kar zarar cetveli ve dipnotları ile bunların uygulanmasına ilişkin izahname ile muhasebe ve değerlendirme esaslarına, aynı Kanun'un 13. maddesinin 1. fıkrası b bendi hükmüne ve Banka kayıtlarına uygun bulunmuştur.

**DRT DENETİM REVİZYON TASDİK
YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.**Member Firm of **DELOITTE TOUCHE TOHMATSU**

İstanbul, 30 Nisan 2000

Levent YAZERÖĞLU
Sorumlu Ortak Baş Denetçi**Zeki KURTÇU**
Sorumlu Ortak Baş Denetçi

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL)

	CARİ DÖNEM 31.12.1999	ÖNCEKİ DÖNEM 31.12.1998
AKTİFLER		
I- NAKİT DEĞERLER	677	363
A Kasa	20	32
B Efektif Deposu	471	258
C Diğer	186	73
II- BANKALAR	65.821	14.527
A T C Merkez Bankası (1)	9 477	1 073
B Diğer Bankalar	56 344	13 454
1) Yurucu Bankalar	47 845	8 564
2) Yurtdışı Bankalar (2)	8 499	4 890
III- DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	7.535	120
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (NET) (3)	19.752	13.626
A Devlet İç Borçlanma Senetleri	8 959	6 801
B Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C Hisse Senetleri	0	0
D Diğer Menkul Değerler	10 793	6 825
VI- KREDİLER (4)	25.226	19.345
A Kısa Vadeli	25 226	19 345
B Orta ve Uzun Vadeli	0	0
VII- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (NET)	2.092	756
A Tasfiye Olunacak Alacaklar (Net) (5)	2 092	756
1) Teminatsız Alacaklar	146	6
2) Teminatlı Alacaklar	2 824	1 182
3) Ayrılan Karşılık (-)	-878	-432
B Tahsilat Şüpheli Ücret Komisyon ve Diğer Alacaklar (Net)	0	0
1) Brut Alacak Bakiyesi	7	7
2) Ayrılan Karşılık (-)	-7	-7
VIII- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	7.907	3.483
A Kredilerin	2 149	1 246
B Menkul Değerlerin	5 495	2 175
C Diğer	263	62
IX- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (NET)	0	0
A Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X- MEVDUAT MÜNZAM KARŞILIKLARI	3.634	3.610
IX- KANUNİ YEDAKÇELER KARŞ. DEVLET TAH. HES.	0	157
XII- MUHTELİF ALACAKLAR (6)	173	164
XIII- İŞTİRAKLER (NET) (7)	0	0
A Mali İştirakler	0	0
B Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV- BAĞLI ORTAKLIKLAR (NET) (7)	200	200
A Mali Ortaklıklar	200	200
B Mali Olmayan Ortaklıklar	0	0
XV- BAĞLI MENKUL KIYMETLER (NET) (8)	415	244
A Hisse Senetleri	0	0
B Diğer Menkul Kıymetler	415	244
XVI- SABİT KIYMETLER (NET) (9)	2.805	1.918
A Defter Değeri	3 508	2 288
B Birikmiş Amortismanlar (-)	-703	-370
XVII- DİĞER AKTİFLER (10)	1.822	515
TOPLAM AKTİFLER (15)	138.059	59.028

ARAP TURK BANKASI A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL)

	CARI DONEM 31.12.1999	ONCEKI DONEM 31.12.1998
PASİFLER		
I- MEVDUAT (11)	28.477	37.061
A Tasarruf Mevduatı	401	240
B Mevduat Sertifikası	0	0
C, Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
D Ticarî Kuruluşlar Mevduatı	232	167
E Diğer Kuruluşlar Mevduatı	110	65
F, Bankalar Mevduatı	15 443	28 902
G Döviz Tevdiat Hesabı	12 291	7 687
H Alın Depo Hesapları	0	0
II- BANKALARARASI PARA PİYASASI	6.160	4.300
III- ALINAN KREDİLER	81.249	6.232
A T C Merkez Bankası Kredileri	0	0
B Alınan Diğer Krediler	81 249	6 232
1) Yurtiçi Banka ve Kuruluşlardan	2 456	793
2) Yurtdışı Banka, Kuruluş ve Fonlardan	78 793	5 439
3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV- FONLAR	0	0
V- ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (NET) (12)	0	0
A Bonolar	0	0
B Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
C Tahviller	0	0
VI- FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	1.064	391
A Mevduatın	273	135
B Alınan Kredilerin	670	159
C Diğer	121	97
VII- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (NET)	62	66
A Finansal Kiralama Borçları	62	66
B Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII- ÖDENECEK VERGİ, RESİM HARÇ VE PRİMLER	240	177
IX- İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X- MUHTELİF BORÇLAR (13)	335	380
XI- KARŞILIKLAR	5.694	1.674
A Kıdem Tazminatı Karşılığı	321	175
B Genel Kredi Karşılığı	186	182
C Vergi Karşılığı	4 797	1 317
D Diğer Karşılıklar	390	0
XII- DİĞER PASİFLER (10)	558	2.183
XIII- ÖZKAYNAKLAR	7.546	4.165
A Ödenmiş Sermaye (13)	6 000	2 500
1) Nominal Sermaye	6 000	2 500
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
B Yedek Akçeler	601	451
C Muhtemel Zararlar Karşılığı (Ban Kan 32/1)	0	55
D Yeniden Değerleme Fonları	945	1 159
E Değerleme Farkları (14)	0	0
I Zarar	0	0
1) Donem Zararı	0	0
2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV- Kar	6.674	2.399
Donem Karı	6 674	2 399
Geçmiş Yıl Karları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)	138.059	59.028
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
Garanti ve Kefaletler	59.733	46.094
Taahhütler (16)	9.727	4.002
Döviz ve Faiz Haddi ile İlgili İşlemler	2.172	4.378
TOPLAM	71.632	54.474

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI KAR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL)

KAR / ZARAR	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	31.12.1998	31.12.1998
I- FAİZ GELİRLERİ (1)	26.438	15.092
A. Kredilerden Alınan Faizler	11.419	8.843
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	9 169	7 675
a) Kısa Vadeli Kredilerden	9 169	7 675
b) Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	0
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	2 161	1 161
a) Kısa Vadeli Kredilerden	2 161	1 161
b) Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	0
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	89	7
4) KKDF'dan Alınan Primler	0	0
B. Mevduat Müzama Karşılıklarından Alınan Faizler		
C. Bankalardan Alınan Faizler	3.653	2.102
1) T. C. Merkez Bankasından	106	21
2) Yurtiçi Bankalardan	3 334	1 886
3) Yurtdışı Bankalardan	213	195
D. Bankalararası Para Piyasası İşl. Alınan Faizler	156	11
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	10.696	3.929
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	10 696	3 929
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	0	0
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	514	207
II- FAİZ GİDERLERİ (1)	7.740	4.525
A. Mevduata Verilen Faizler	2.047	2.704
1) Tasarruf Mevduatına	249	215
2) Mevduat Sermifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	0	0
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	39	26
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	1	1
6) Bankalar Mevduatına	941	2 198
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	817	264
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşl. Verilen Faizler	2.606	1.104
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	3.022	587
1) T. C. Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	534	207
3) Yurtdışı Bankalara	2 488	380
4) Diğer Kuruluşlara	0	0
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	65	130
III- NET FAİZ GELİRİ (I - II)	18.698	10.567
IV- FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	64.017	28.492
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	1.457	1.007
1) Nakdi kredilerden	19	38
2) Gavri Nakdi kredilerden	421	346
3) Diğer	1 017	623
B. Sermaye Piyasası İşlem Karları	1.370	385
C. Kambiyo Karları	60.776	24.595
D. İştirakler ve Bağlı Ort. Alınan Kar Payları	19	21
E. Olağanüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	395	484
V- FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	73.067	34.164
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	117	66
1) Nakdi Kredilere Verilen	0	0
2) Gavri Nakdi kredilere Verilen	117	66
3) Diğer	0	0
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	376	984
C. Kambiyo Zararları	65.908	29.216
D. Personel Giderleri	3.737	2.160
E. Kıdem Fazminatı Provisyonu	180	165
F. Kira Giderleri	239	134
G. Amortisman Giderleri	180	113
H. Vergi ve Harçlar	370	182
I. Olağanüstü Giderler	139	
J. Takipteki Alacaklar Provisyonu	314	284
K. Diğer Provisyonlar (4)	435	172
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	1.072	688
VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)	-9.050	-5.672
VII- VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR (III+VI)	9.648	4.895
VIII- VERGİ PROVİZYONU	2.974	2.496
IX- NET KAR/ZARAR (VII-VIII)	6.674	2.399

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****1- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR****A. Cari Döneme İlişkin Dipnot ve Açıklamalar :**

1. Arap Türk Bankası A.Ş.'nin ("Banka") 31 Aralık 1999 tarihli mali tabloları 28 Mart 2000 tarihinde Banka Genel Kurulu tarafından onaylanarak kesinleşmiştir.
2. Banka'nın uyguladığı muhasebe politikalarında önceki yıla kıyasla yapılan önemli bir değişiklik bulunmamaktadır.
3. Banka, muhasebenin temel kavramlarından işletmenin sürekliliği esasına göre, işlemlerini ve faaliyet sonuçlarını ilgili dönemlerde önceki dönemle tutarlı muhasebe politikalarını gözönüne alarak muhasebeleştirilmektedir.
4. Banka faaliyetlerinin sonuçlarını tespit etmede kullandığı değerlendirme esaslarında herhangi bir değişiklik yapmamıştır.
5. Menkul değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlendirme esasları:

Menkul değerler genellikle Hazine Bonosu ve Devlet Tahvili gibi sabit getirili kıymetlerden oluşmaktadır. Tahvil, bono vb. menkul kıymetlerden Banka'ca iktisap edilenler elde etme maliyeti üzerinden muhasebeleştirilmektedir. Bilanço tarihi itibarıyla bu menkul değerler 31.12.1999 tarihi itibarıyla T.C. Merkez Bankası tarafından Resmi Gazete'te ilan edilen fiyatları ile değerlendirilmektedir. T.C. Merkez Bankası fiyatları ile hesaplanan faiz gelir reeskontları "Faiz ve Diğer Gelir Tahakkukları ve Reeskontları" içerisinde muhasebeleştirilmektedir.

Menkul kıymetler portföyünde yer alan yabancı para tahviller döviz olarak izlenmekte olup, değerlendirme gününde Bankanın döviz alış kuru üzerinden evaluasyona tabi tutulmaktadır. Menkul değerlere ait faizler, kıymetlerin vade sonlarına kadar olan süresinde, tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir.

Bilanço tarihi itibarıyla devlet tahvilleri içinde bulunan yabancı para tahviller, Türkiye Cumhuriyeti tarafından ihraç edilen ve vadeleri 2005 ve 2007 tarihinde dolacak olan tahvillerden oluşmaktadır. Kayıtlarda maliyet değerlerinin dönemsonu kurları ile değerlendirilmesiyle yer almaktadır. Bilanço tarihi ile defter değeri 10,792,843 Milyon TL (9,124,777 ABD Doları ve 21,201,319 DEM) olan bu tahvillerin ikincil piyasa fiyatları ile hesaplanan piyasa değeri 10,343,117 Milyon TL olup defter değerleri piyasa değerlerinin 449,726 Milyon TL altındadır. (31 Aralık 1998 itibarıyla ikincil piyasa fiyatı 6,113,855 Milyon TL olan bu tahvillerin defter değeri 6,825,356 Milyon TL'dir.) Banka yönetimi piyasa fiyatının defter değerinin altına düşmesini geçici olarak nitelendirmektedir.

Menkul kıymetlerin değerlemesine ilişkin olarak kullanılan yöntemlerde geçen yıl sonuna kıyasla herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****1- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR
(devamı)****A. Cari Döneme İlişkin Dipnot ve Açıklamalar : (devamı)**

Bağlı ortaklıklar ile bağlı menkul kıymetler elde etme maliyeti ile kayıtlara alınmakta, yabancı para bağlı menkul kıymetler değerlendirme gününde Bankanın döviz alış kuru üzerinden evaluasyona tabi tutulmaktadır.

6. Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi:

Sabit kıymetler normal amortisman yöntemi uygulanmak suretiyle amortismanına tabi tutulmaktadır. Uygulanan yıllık amortisman oranları aşağıda verilmektedir.

Binalar (elde etme maliyeti üzerinden)	%2
Taşıt, Döşeme ve Demirbaşlar	%6-%25
Özel Maliyet Bedelleri	Kira süresince

Bazı maddi sabit kıymetler (ilgili birikmiş amortismanlar dahil) Maliye Bakanlığı'nca yayımlanan katsayılara göre her yıl yeniden değerlemeye tabi tutulmaktadır. Yeniden değerlemeden doğan fark sermayeye eklenebilen Yeniden Değerleme Değer Artış Fonu hesabına alacak kaydedilmektedir. Yeniden Değerleme Değer Artış Fonu'na eklenen tutar her türlü vergiden muafır ve yeniden değerlendirilmiş maddi sabit kıymetlerin amortismanı vergiden düşülebilir. Binalar alış değerleri üzerinden amortismanına tabi tutulmaktadır. Arsa ve araziler amortisman veya yeniden değerlemeye tabi tutulmamaktadır. Son yıllarda yayımlanan yeniden değerlendirme katsayıları, 1999: % 52.1, 1998: % 77.8, 1997: %80.4, 1996: % 72.8, 1995: % 99.5 dir. Sabit kıymetlere yapılan ilaveler satıcılara ödenen alım bedelleri üzerinden yapılmaktadır

7. Bilanço tarihi itibarıyla kullanılan yabancı para değerlendirme kuru 1 ABD Doları = 538,196 TL' dir. Bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Banka tarafından ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurları aşağıdaki gibidir:

<u>Tarih</u>	<u>ABD Doları Kuru</u>
30.12.1999:	538,196
29.12.1999:	536,446
28.12.1999:	535,394
27.12.1999:	532,942
24.12.1999:	532,913

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****1- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR
(devamı)**

8. Bilançoda ABD doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı aşağıdaki tabloda verilmektedir.

	31 Aralık 1999 <u>ABD Doları</u>
Bilanço Tarihi İtibariyle Toplam	
Döviz Varlıkları (Döviz endeksli krediler dahil)	190,307,908
Bilanço Tarihi İtibariyle Toplam	
Döviz Yükümlülükleri	202,935,117

Yabancı Para Açık Pozisyon Tutarı	12,627,209
	=====

Banka'nın döviz endeksli kredileri 2,409,219 USD, 8,403,435 DEM ve 1,912,000 EURO dikkate alındığında açık pozisyon tutarı 3,958,421 USD olmaktadır.

9. Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları: 5,569 Milyar TL'dir.
10. Banka'nın bankacılık faaliyetleri kapsamında yapmış olduğu işlemler nedeniyle hukuk ve icra mercilerinde devam eden davaları dışında şarta bağlı zarar ve kazançları bulunmamaktadır.
11. Mali tabloların hazırlanmasındaki esaslar ile ekli mali tabloların bir parçası olan diğer muhasebe politikaları aşağıdaki gibidir:

i. MALİ TABLOLARIN HAZIRLANMASINDAKİ ESASLAR

Bankalar, 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13 maddesi hükmü uyarınca hesaplarını ve yıllık mali tablolarını Türkiye Bankalar Birliği tarafından hazırlanıp T.C. Hazine Müsteşarlığı'nın onayı ile yürürlüğe giren tek düzen hesap planı, tip bilanço ve kar zarar cetveli ile bunların uygulama ve düzenleme esaslarına ilişkin ızahnameye uygun olarak tutmak ve düzenlemek zorundadır.

İlişikteki mali tabloların hazırlanmasında yukarıda açıklanan politikalar dışındaki uygulanan başlıca muhasebe prensipleri aşağıda belirtilmiştir:

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****I. BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:
(devamı)****ii. UYGULANAN MUHASEBE PRENSİPLERİ**

İlişikteki mali tabloların hazırlanmasında yukarıda açıklanan politikalar dışındaki uygulanan başlıca muhasebe prensipleri aşağıda belirtilmiştir:

a. Muhasebe Esasları

Mali tablolar Türkiye'deki mer'î mevzuata uygun olarak maddi sabit kıymetlerin ve iştiraklerin yeniden değerlemesi dışında, tarihi maliyet esasına göre hazırlanmaktadır.

b. Gelir ve Giderlerin Muhasebeleştirilmesi

Bankacılık hizmet gelirleri ve iştirak kar payları tahsil edildikleri dönemde gelir kaydedilmekte, bunların dışında tüm faiz ve diğer gelir ve giderler tahakkuk esasına göre kayıtlara intikal ettirilmiştir.

c. Tasfiye Olunacak Alacaklar Karşılığı

Banka tasfiye olunacak alacakları için 30.12.1997 tarih ve 97/10497 sayılı "Banka kredilerinin niteliklerine uygun olarak muhasebeleştirilmesi, değerlendirilmesi ve kredi karşılıkları hakkında karar" hükümlerine göre karşılık ayırmaktadır. Söz konusu karar uyarınca nakdi ve gayrinakdi kredi portföyü üzerinden özel karşılıkların yanısıra genel karşılıkların da ayrılması öngörülmektedir. Ayrıca, kredi karşılıkları tasfiye olunacak alacaklar için Türk Bankacılık Mevzuatı'nda düzenlenen şekil şartlarını içermektedir. Banka yönetimi mevcut karşılıkların muhtemel zararların karşılanması açısından yeterli olduğu kanısındadır. Banka cari yılda nakdi ve gayrinakdi krediler için 186 Milyar TL genel karşılık ayırmıştır.

d. Yabancı Para İşlemleri

Yabancı Para İşlemleri, işlem tarihindeki cari kurlardan muhasebeleştirilmektedir.

Yabancı para cinsinden kayıtlara geçirilmiş olan aktif ve pasif hesaplar yıl sonu alış kuru esas alınarak evaluasyona tabi tutulmaktadır. Evaluasyon işleminden doğan kur farkları kambiyo karı veya zararı olarak gelir tablosuna yansıtılmaktadır.

e. Kıdem Tazminatları

Türk yasaları ve sendika sözleşmelerine göre kıdem tazminatları emeklilik veya işten çıkarılma durumunda ödenmektedir. Kıdem tazminatı, hizmet süresi ve emeklilik veya işten çıkarılma dönemindeki son maaş veya kıdem tazminatı tavanı üzerinden hesaplanmaktadır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:
(devamı)

f. Vergilendirme

Banka'nın dönem faaliyet sonucundan doğacak vergi yükümlülükleri için gerekli karşılık ayrılmaktadır.

g. Geri Alma Veya Satın Alma İşlemine Tabi Menkul Değerler

Geri alma ve satma taahhüdü ile yapılan menkul değer satış veya alışları kısa vadeli olup, tümüyle borçlanma senetlerine (başlıca Devlet Tahvili) ilişkindir. Satış sırasında oluşan kar veya zarar, gelir tablosunda yer almaktadır.

İ2. Mali tabloları denetleyen bağımsız denetim kuruluşu:

DRT Denetim Revizyon Tasdik Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş. ("Member Firm of Deloitte Touche Tohmatsu")

B. Diğer Dipnot ve Açıklamalar :

13. Kıdem tazminatı üst sınırı 1 Ocak 2000 tarihi itibarıyla 488,990,000 TL'na yükseltilmiştir.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

1. T.C. Merkez Bankası hesabının serbest olmayan tutarı bulunmamaktadır.

2. Yurtdışı bankalar hesabının 5,503 Milyar TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır.

3. Menkul Değerler Cüzdanı bakiyesi içinde menkul değerler değer artışı bulunmamaktadır. Menkul kıymetlere ait faiz reeskontları aktifteki "Faiz ve Diğer Gelir Tahakkukları ve Reeskontları" kaleminin içinde yer almaktadır.

Portföyde hisse senedi bulunmamaktadır.

Menkul Değerler Cüzdanı ile Bağlı Menkul Kıymetlerin toplam bakiyesinin 3,070 Milyar TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.

Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarı 14,376 Milyar TL'dir.

Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyeti Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'te günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarı 14,166 Milyar TL'dir.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**
(devamı)

4. Banka ortaklarına verilen kredi veya avans bulunmamaktadır. Banka mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 49 Milyar TL'dir.

Krediler portföyü içinde ihtisas kredileri mevcut değildir.

5. Bankanın yeniden ödeme planına bağladığı krediler 626 Milyar TL'dir.

Tasfiye Olunacak Alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar:

Teminatsız	146	140
1.Grup Teminatlı	-	-
2.Grup Teminatlı	1,290	170
3.Grup Teminatlı	1,009	174
4.Grup Teminatlı	525	394
TOPLAM	2,970	878

6. Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar yoktur.
7. İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabı içinde bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışı mevcut değildir.

İştirakler ve bağlı ortaklıklar içinde borsaya kote edilen tutar yoktur.

İştirakler ve bağlı ortaklıklardan içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 1 milyar TL'dir.

İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları:

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**
(devamı)

	Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar Milyar TL	Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar Milyar TL
	Tutar	Tutar
<u>ALACAKLAR :</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar		
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler		
- Krediler (Tah.Gecik.Al.dahil)		
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları		
- Finansal Kiralama Alacakları (Net)		
- Muhtelif Alacaklar		
<u>BORÇLAR :</u>		
- Mevduat	48	
- Kullanılan Krediler		
- Çıkarılan Menkul Kıymetler		
- Faiz ve Gider Reeskontları		
- Finansal Kiralama Borçları	62	
- Muhtelif Borçlar		
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER:</u>	4,581	

Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıkların ;

Ünvanı	Pay Oranı (%)	Toplam Sermayesi Milyar TL	Son Net Dönem Karı Milyar TL	Piyasa veya Borsa Değeri Milyar TL
A&T Finansal Kiralama A.Ş.	100	200	324	Mevcut değil

8. Bağlı Menkul Kıymetler içinde Devlet iç borçlanma senetleri mevcut değildir.
9. Bankalar Kanunu' na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 669 Milyar TL'dir.
10. Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri içinde bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşan kısım mevcut değildir.
11. Mevduatın 20,951 Milyar TL'si vadesiz, 7,525 Milyar TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır.

Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 7,946 Milyar TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**
(devamı)

12. Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı mevcut değildir. Tedavülde tahvil yoktur.
13. Alınan nakdi teminatların tutarı 138 Milyar TL'dir.
14. Menkul değerler değer artış fonunda yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) ait kur farklarından meydana gelen artış bulunmamaktadır.

Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolardaki gösteriminde, yabancı para iştiraklerin hisse senetlerine ilişkin olarak ay sonlarında yapılan evaluasyon işleminden sonra ortaya çıkan olumlu kur farkları, kar/zarar hesaplarına yansıtılmaktadır.

15. Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;

	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aya dan 1 Yıla Kadar</u>	<u>1 Yılda Uzun</u>	<u>TOPLAM</u>
AKTİF :					
Nakit Değerler	464	-	-	-	464
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	65,823	-	-	-	65,823
Bankalararası Para Piyasası	7,535	-	-	-	7,535
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	-	5,964	2,996	10,792	19,752
Krediler(Tah.Gecik.Alac.hariç)	-	19,579	2,678	2,969	25,226
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	5,930	1,623	354	-	7,907
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-	-	-	-
Mevduat Munzam Karşılıkları	3,634	-	-	-	-
PASİF :					
Mevduat	24,155	2,557	1,764	-	28,476
Bankalararası Para Piyasası	6,160	-	-	-	6,160
Alınan Krediler	76,026	5,103	120	-	81,249
Fonlar	-	-	-	-	-
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	-	-	-	-	-
Faiz ve Gider Reeskontları	602	365	97	-	1,064
Finansal Kiralama Borçları (Net)	62	-	-	-	62
Ödenecek Vergi,Res.,Harç ve Prim.	240	-	-	-	240

Not: - Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılmıştır.

- Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılmıştır.

16. Ters repo taahhütleri tutarı 5,110 Milyar TL, repo taahhütleri tutarı 4,617 Milyar TL'dir.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**
(devamı)**17. Banka'da kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.**

Cari dönemde sermaye banka sermayesi 2,500 Milyar TL'dan 6,000 Milyar TL'na yükselmiştir.

Arttırılan 3,500 Milyar TL sermayenin 1,159 Milyar TL Vergi Usul Kanunu'nun mükerrer 298. Maddesi gereğince oluşan Değer Artış Fonundan nakil suretiyle, 349 Milyar TL tutarındaki kısmi ihtiyatlardan ve 1,992 Milyar TL ise ortaklarca nakit olarak ödenmek suretiyle karşılanmıştır.

Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan herhangi bir imtiyaz bulunmamaktadır.

Cari dönem sonu itibariyle sermayede %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar:

	Hisse Oranı	Tutar (Milyar TL)
Libyan Arab Foreign Bank	47.69	2,862
Türkiye İş Bankası A.Ş.	20.00	1,200
Türkiye Emlak Bankası A.Ş.	15.00	900
Tekfen Yatırım ve Fin. Bankası A.Ş.	10.91	654
Diğer	6.40	384
	<u>100.00</u>	<u>6,000</u>

18. Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarda gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No'lu (IAS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar:

Finansal Kiralama işlemlerinde, 17 No.lu Muhasebe Standardı'na göre finansman yöntemi kullanılmaktadır.

Kiralama konusu varlıklar aktifte Borçlu Geçici Hesaplarda itfaya tabi bir kıymet olarak izlenmekte ve yararlı ömrüne göre aylık ve yıllık bazda itfaya tabi tutulmaktadır. Ödenen kiralaların anaparası için pasifte yaratılan borç kalemine faizleri için ise diğer faiz giderlerine kayıt yapılmaktadır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENEN
MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR****II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**
(devamı)**19. Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot:**

- a) Ertelenmiş vergiler ve yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama:

VUK. 279. Madde gereği yapılan Kurumlar Vergisi Hesaplamalarına istinaden ertelenmiş vergi hesabında birikmiş olan tutar kurumlar vergisi karşılığı hesabına intikal ettirilmiştir. Buna göre 1997 yılından beri bu hesapta biriken tutar 2000 yılı kurumlar vergisi içerisinde ödenmiş olacaktır.

- b) Bankalarca uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4. Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem:

Banka, para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde, Arbitraj muhasebesini benimsemekte ve döviz değişimini vaziyet hesaplarını kullanarak kayda almaktadır. Vadedeki taahhütler nazım hesaplarda izlenmekte, kur değişimlerinin kâr / zarar hesabı üzerindeki etkisinin giderilebilmesi amacıyla nazım hesaplarda izlenen tutarların da evalüasyonu yapılmakta ve nihai olarak ortaya çıkan olumlu ya da olumsuz fark gelir veya gider reeskont hesaplarında muhasebeleştirilmektedir.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

1. İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faiz bulunmayıp, 46 Milyar TL komisyon alınmıştır.

İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler 832 Milyar TL'dir.

2. Finansal kiralama gelirleri tutarı bulunmamaktadır.

3. Finansal Kiralama Giderleri tutarı 65 Milyar TL'dir.

4. Genel Kredi Karşılığı provizyonu 123 Milyar TL'dir.

Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu bulunmamaktadır.

5. I, II, IV ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemler grup toplamının %10'unu aşmamaktadır.

6. Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnotlar mevcut değildir.

Deloitte & Touche



**DRT Denetim Revizyon Tasdik
Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.**

Yapı Kredi Plaza, Büyükdere Caddesi
B Blok Kat: 5, 80620 Levent-İstanbul
Türkiye
Tel : (212) 283 15 85
Fax : (212) 283 15 93

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI 1 OCAK 1999 - 31 ARALIK 1999 DÖNEMİNE AİT BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU

1. Arap Türk Bankası A.Ş. ("Banka") ve Mali Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle düzenlenmiş konsolide bilançosu ve bu tarihte sona eren döneme ait konsolide kar ve zarar cetveli Bankalar Kanunu'nun 13. Maddesi hükümleri ile Bankalar Kanunu'nun 13. maddesinin 4. fıkrası uyarınca bankaların konsolide mali tablolar hazırlamalarına ve konsolide mali tabloların bildirim ve ilanına ilişkin usul ve esasları belirleyen T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ" ("Tebliğ") ile bu Tebliğ'e açıklamalar getiren genelgelere ve denetim ilke ve kurallarına göre incelenmiştir. Hazırlanan ekli mali tablolardan Banka yönetimi sorumludur. Bizim sorumluluğumuz, yaptığımız denetim çalışmalarına dayanarak bu mali tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar, denetimin mali tablolarda önemli bir yanlışlığın olup olmadığı konusunda makul bir güvenceyi sağlamak üzere planlanmasını ve yapılmasını gerektirmektedir. Denetim çalışmaları, mali tablolardaki tutarlara ve açıklamalara baz olan kanıtların örnekleme yöntemiyle incelenmesini içerir. Denetim çalışmaları, aynı zamanda, uygulanan muhasebe ilkelerinin ve yönetim tarafından yapılan önemli muhasebe tahminlerinin ve genel olarak, mali tabloların sunumunun değerlendirilmesini de içerir. Denetimlerimizin, beyan ettiğimiz görüşümüze makul bir temel oluşturduğu kanısındayız.
3. Görüşümüze göre, anılan Kanun'un 13. maddesinin 4. fıkrası uyarınca bankaların konsolide mali tablolar hazırlamalarına ve konsolide mali tabloların bildirim ve ilanına ilişkin usul ve esasları belirleyen T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ hükümlerine uygun olmayan önemli bir hususlara rastlanmamıştır.

**DRT DENETİM REVİZYON TASDİK
YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.**

Member Firm of **DELOITTE TOUCHE TOHMATSU**

Levent YAVUZROGLU
Sorumlu Ortak Baş Denetçi

İstanbul, 30 Nisan 2000

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE BİLANÇO
(MİLYAR TL)

AKTİFLER	31.12.1999	31.12.1998
I- NAKİT DEĞERLER	677	363
A- Kasa	20	32
B- Etkülf	471	258
C- Diğer Nakit Değerler	186	73
II- BANKALAR	69 999	14 755
A- T.C. Merkez Bankası	9 477	1 073
B- Diğer Bankalar	60.522	13 682
1 Yurtiçi Bankalar	52.023	8 792
2 Yurtdışı Bankalar	8.499	4 890
III- DİĞER MALİ KURULUŞLARDAKİ ALACAKLAR	0	0
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	7.535	120
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI	21.237	13.983
A- Kamu Kesimi Boçlanma Senetleri	8.959	7 158
B- Özel Kesim Boçlanma Senetleri	0	0
C- Hisse Senetleri	0	0
D- Diğer Menkul Değerler	12.278	6 825
VI- KREDİLER	25 226	19 345
A- Kısa Vadeli	25 226	19.345
B- Orta ve Uzun Vadeli	0	0
VII- FACTORİNG ALACAKLARI	0	0
VIII- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI	3 854	3 567
A- Finansal Kiralama Alacakları	4.424	4.299
B- Kazanılmamış Gelirler (-)	-570	-732
IX- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	2 092	756
A- Takipteki Alacaklar	10 083	1.322
B- Ayrılan Karşılıklar (-)	-7 991	-366
X- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	7 969	3 511
A- Kredilerin	2.149	1.246
B- Menkul Değerlerin	5.527	2 175
C- Diğer	293	90
XI- KANUNİ KARŞILIKLAR	3 634	3 767
A- Mevduat Munzam Karşılıklar	3.634	3.610
B- Kanunî Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvili	0	157
C- Diğer Kanunî Karşılıklar	0	0
XII- MUHTELİF ALACAKLAR	0	283
XIII- KONSOLİDASYON DIŞI İŞTİRAKLER (Net)	0	244
A- Mali İştirakler	0	244
B- Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV- KONSOLİDASYON DIŞI MALİ ORTAKLIKLAR (Net)	0	0
A- Mali İştirakler	0	0
B- Mali Olmayan İştirakler	0	0
XV- KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER (Net)	0	0
A- Hisse Senetleri	0	0
B- Diğer Menkul Kıymetler	415	0
XVI- SABİT KIYMETLER (Net)	0	1 968
A- Defter Değeri	3 587	2 364
B- Birikmiş Amortismanlar	-742	-396
XVII- KONSOLİDASYON ŞEREFİYESİ (Net)	0	0
XVIII- DİĞER AKTİFLER	0	515
TOPLAM AKTİFLER	147.829	63.177

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE BİLANÇO
(MİLYAR TL)

		31.12.1999	31.12.1998	
PASİFLER				
I-	MEVDUAT	28 428		37 019
	A- Tasarruf Mevduatı	353	198	
	B- Döviz Tevdiat Hesabı	0	7 687	
	C- Altın Depo Hesabı	0	0	
	D- Bankalar Mevduatı	27 733	28 902	
	E- Diğer Mevduat	342	232	
II-	BANKALARARASI PARA PIYASASI	6 160		4 300
III-	ALINAN KREDİLER	90.238		10 393
	A- T.C. Merkez Bankası Kredileri	0	0	
	B- Diğer Kuruluşlardan Alınan Krediler	90.238	10 393	
	1- Yurtiçi Banka ve Kuruluşlar	2 456	793	
	2- Yurtdışı Banka, Diğer Kuruluş ve Fonlar	87 782	9 600	
	3- Sermaye Benzeri Krediler	0	0	
IV-	FACTORING BORÇLARI	0		0
V-	FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (Net)	0		3
	A- Finansal Kiralama Borçları	0	3	
	B- Ertelemiş finansal Kiralama güden (-)	0	0	
VI-	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (Net)	0		0
	A- Tahviller ve Bonolar	0	0	
	B- Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0	
	C- Diğer Menkul Kıymetler	0	0	
VII-	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	1.168		484
	A- Mevduat	273	135	
	B- Alınan Krediler	774	252	
	C- Diğer	121	97	
VIII-	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	253		197
IX-	İTHALAT TRANSFER PRİMLERİ	0		0
X-	MUHTELİF BORÇLAR	459		387
XI-	KARŞILIKLAR	5.770		1 677
	A- Kıdem Tazminatı Karşılığı	330	178	
	B- Krediler Serbest Karşılığı	186	182	
	C- Vergi Karşılığı	4.862	1 317	
	D- Sigorta Teknik Karşılıkları	0	0	
	E- Diğer Karşılıklar	392	0	
XII-	TOPLULUK DIŞI PAYLAR	0		0
XIII-	DİĞER PASİFLER	558		2 183
XIV-	ÖZKAYNAKLAR	7.546		4.165
	A- Ödenmiş Sermaye	6 000	2 500	
	1- Nominal	0	2 500	
	2- Ödenmemiş Sermaye	0	0	
	B- Yedek Akçeler	601	451	
	C- Muhtemel Zararlar Karşılığı	0	55	
	D- Yeniden Değerleme Fonları	945	1 159	
	E- Negatif Konsolidasyon Şerefiyesi	0	0	
XV-	KAR VEYA ZARAR	7.249		2.369
	A- Dönem Karı veya Zararı	7 279	2 407	
	1- Grubun Payı	0	2 407	
	2- Topluluk Dışı Paylar	0	0	
	B- Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	-30	-38	
	1- Grubun Payı	0	-38	
	2- Topluluk Dışı Paylar	0	0	
TOPLAM PASİFLER		147.839		63.177
Bilanço Dışı Yükümlülükler				
I	Garanti ve Kefaletler	59 733		49 024
II	Taahhütler	9 727		4 002
III	Döviz ve Faiz Haddi ile İlgili İşlemler	2 172		4 378
IV	Diğer	240 791		0
		312 423		57 404

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL)

	31.12.1999	31.12.1998	
I- FAİZ GELİRLERİ	27 395		15.441
A Kredilerden Alınan Faizler	11 420	8.832	
B Mevduat Müzama Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0	
C Bankalardan Alınan Faizler	3 908	2.131	
D Bankalararası Para Piyasası İşli Alınan Faizler	156	11	
E Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	10 696	3.929	
F Diğer Faiz Gelirleri	1.215	538	
II- FAİZ GİDERLERİ (I)	7 860		4.525
A Mevduata Verilen Faizler	1 764	2 687	
1) Tasarruf Mevduatına	249	198	
2) Döviz Tevdiat Hesaplarına	534	264	
3) Altın Depo Hesaplarına	0	0	
4) Bankalar Mevduatına	941	2 198	
5) Diğer Mevduata (1,2,3,4 Dışındaki)	40	27	
B Bankalararası Para Piyasası İşli Verilen Faizler	2 606	1 104	
C Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	3 486	734	
D Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0	
E Diğer Faiz Giderleri	4	0	
III- NET FAİZ GELİRİ (I - II)	19 535		10.916
IV- FAİZ DIŞI GELİRLER	67 379		29 527
A Alınan Ücret ve Komisyonlar	1 423	1.018	
B Sermaye Piyasası İşlem Karları	1 876	468	
C Kambyo Karları	63 666	27.534	
D İştrakler ve Bağlı Ort. Alınan Kar Payları	19	21	
E Olağanüstü Gelirler	0	0	
F Diğer Faiz Dışı Gelirler	395	486	
V- FAİZ DIŞI GİDERLER	76 594		35.540
A Verilen Ücret ve Komisyonlar	172	103	
B Sermaye Piyasası İşlem Zararları	376	984	
C Kambyo Zararları	68 989	30.289	
D Personel Giderleri	3 985	2 319	
E Kıdem Tazminatı Provizyonu	180	168	
F Kira Giderleri	286	174	
G Amortisman Giderleri	195	127	
H Vergi ve Harçlar	370	182	
I Olağanüstü Giderler	139	0	
J Takipteki Alacaklar Provizyonu	314	284	
K Diğer Provizyonlar	435	172	
L Diğer Faiz Dışı Giderler	1 153	738	
VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)	-9 215		(6 013)
VII- VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR (III+VI)	10 320		4 903
VIII- VERGİ PROVİZYONU	-3 041		(2 496)
IX- NET KAR/ZARAR (VII-VIII)	7 279		2 407
A Grupun Karı/Zararı	7 279	2 407	
B Topluluk Dışı Payların Karı/Zararı	0	0	

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****1. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLAR**

Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı'nın "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tablolarını İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ (Tebliğ)" uyarınca Arap Türk Bankası A.Ş.'nin (Ana Ortaklık Banka) ve mali iştiraklerinin konsolide mali tablolarının hazırlanmasında konsolidasyona dahil edilen ortaklıklar aşağıda verilmektedir.

31.12.1999

<u>Ünvanı</u>	<u>Sermayesi</u> <u>Milyar TL</u>	<u>Ana Merkezi</u>	Banka	
			<u>İştirak</u> <u>Payı (%)</u>	<u>Personel</u> <u>Sayısı</u>
A&T Finansal Kiralama A.Ş.	200	İstanbul	99,98	16

31.12.1998

<u>Ünvanı</u>	<u>Sermayesi</u> <u>Milyar TL</u>	<u>Ana Merkezi</u>	Banka	
			<u>İştirak</u> <u>Payı (%)</u>	<u>Personel</u> <u>Sayısı</u>
A&T Finansal Kiralama A.Ş.	200	İstanbul	99,98	13

**2. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLARIN
YAPISINDA BİR ÖNCEKİ DÖNEME GÖRE OLUŞAN DEĞİŞİKLİKLER**

Mali tablolarda geçen yıla kıyasla konsolidasyon kapsamına alınan iştirak mahiyetinde bir değişiklik olmamıştır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.

31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

3 KONSOLIDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN MALİ KURULUŞLARA İLİŞKİN BİLGİLER

31 Aralık 1999											
Mali Kuruluşların Ticari Ünvanları	Ana Merkezi	Para Birimi	Aktif Toplamı	Özkaynakları	Finansal Kurumlar Topluluğu Payı (%)	Faiz Gelirleri	Menkul Kıymet Gelirleri	Dönem Karı/ (Zararı)	Geçmiş Yıllar Karları/ (Zararları)	Sabit Varlıklar Toplamı	Personel Sayısı
Yatırım Finansman A.Ş.	İstanbul	(Milyar TL.)	3,781	3,352	0.10	548	1,555	1,579	-	674	116
Arab Financial Services Co.	Manama, Bahreyn	(Bin ABD\$)	111,500	72,493	1.25	6,424	(145)	3,810	-	8,110	64
31 Aralık 1998											
Mali Kuruluşların Ticari Ünvanları	Ana Merkezi	Para Birimi	Aktif Toplamı	Özkaynakları	Finansal Kurumlar Topluluğu Payı (%)	Faiz Gelirleri	Menkul Kıymet Gelirleri	Dönem Karı/ (Zararı)	Geçmiş Yıllar Karları/ (Zararları)	Sabit Varlıklar Toplamı	Personel Sayısı
Yatırım Finansman A.Ş.	İstanbul	(Milyar TL.)	1,521	1,029	0.10	213	1,225	295	-	358	117
Arab Financial Services Co.	Manama, Bahreyn	(Bin ABD\$)	127,547	72,325	1.25	7,572	-	4,093	-	8,671	64

Yukarıdaki mali ortaklıklar, ana ortaklığın söz konusu ortaklıkların sermayesindeki payının %10'un altında olması ve ana ortaklığın söz konusu ortaklıklar üzerinde kontrol etme gücü bulunmaması nedeniyle konsolidasyon kapsamına alınmamışlardır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****4. İFLAS ETMİŞ, TASFİYE HALİNDE VEYA ANA MERKEZLERİ
YURTDIŞINDA BULUNAN ORTAKLIKLAR**

Konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklıklar, iştirakler ve sınırlı iştiraklerden iflas etmiş veya tasfiye halinde olan veya ana merkezleri yurt dışında bulunan yoktur.

5. FİNANSAL YARDIM VE YENİDEN YAPILANMA PROJELERİ

Konsolidasyon kapsamına alınan finansal ortaklık üzerinde uygulanan ve uygulanacak herhangi bir finansal yardım ve yeniden yapılanma projesi bulunmamaktadır.

**6. KONSOLİDASYONA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN ALACAKLARI
İLE BORÇLARININ KONSOLİDE ALACAK VE BORÇLARA ORANI**

<u>Ünvanı</u>	<u>Alacak Tutarı (Milyar TL)</u>	<u>Konsolide Alacak Toplamına Oranı (%)</u>	<u>Borç Tutarı (Milyar TL)</u>	<u>Konsolide Borç Toplamına Oranı (%)</u>
Yatırım Finansman A.Ş.				
Arab Financial Services Co. (*)				

(*) Mali kuruluşun söz konusu bilgileri elde edilememiştir.

7. KONSOLİDE BİLANÇODA YER ALMAYAN ŞARTA BAĞLI OLAYLAR

Konsolide bilançoda şarta bağlı olay bulunmamaktadır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****8. YABANCI PARA AKTİF VE PASİFLER**

31 Aralık 1999

	<u>Toplam TL</u> <u>Milyar TL</u>	<u>Yabancı Para</u> <u>Milyar TL</u>	<u>Türk Parası</u> <u>Milyar TL</u>
<u>Konsolide Aktifler</u>			
Arap Türk Bankası A.Ş.	35,634	102,426	138,060
A&T Finansal Kiralama A.Ş.(*)	10,079		10,079
Toplam	45,713	102,426	148,139
Konsolidasyon Eliminasyonları			(310)
Konsolide Aktifler			147,829
<u>Konsolide Pasifler</u>			
Arap Türk Bankası A.Ş.	28,841	109,219	138,060
A&T Finansal Kiralama A.Ş.(*)	10,079	-	10,079
Toplam			148,139
Konsolidasyon Eliminasyonları			(310)
Konsolide Pasifler			147,829

31 Aralık 1998

	<u>Toplam TL</u> <u>Milyar TL</u>	<u>Yabancı Para</u> <u>Milyar TL</u>	<u>Türk Parası</u> <u>Milyar TL</u>
<u>Konsolide Aktifler</u>			
Arap Türk Bankası A.Ş.	33,734	25,294	59,028
A&T Finansal Kiralama A.Ş.(*)	-	4,454	4,454
Toplam	33,734	29,748	63,482
Konsolidasyon Eliminasyonları			(305)
Konsolide Aktifler			63,177
<u>Konsolide Pasifler</u>			
Arap Türk Bankası A.Ş.	43,017	16,011	59,028
A&T Finansal Kiralama A.Ş.(*)	-	4,454	4,454
Toplam	43,017	20,465	63,482
Konsolidasyon Eliminasyonları			(305)
Konsolide Pasifler			63,177

(*) Mali kuruluş hesap planı ve mali tablolarını Türk Parası ve Yabancı Para olarak ayrıştırmadığından toplam aktif tutarları Türk Parası sütununda gösterilmiştir.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9.a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR**

Konsolidasyona dahil edilen ana ortaklık banka mali tablolarını 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13/4. maddesi hükmü uyarınca belirlenen 'Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nde belirlenen esaslara göre tutmaktadırlar.

Konsolidasyona dahil edilen şirket ise defter kayıtlarını Türkiye'de uygulanan ilgili mevzuata ve genel kabul görmüş muhasebe standartlarına göre tutmakta olup, konsolidasyona dahil edilen denetlenmiş mali tablosunu ise Uluslararası Muhasebe Standartlarına göre hazırlamıştır.

Konsolide mali tabloların hesaplanmasında uygulanan muhasebe prensipleri aşağıdaki gibidir;

Gelir ve Giderlerin Muhasebeleştirilmesi

Komisyon ve bankacılık hizmet gelirleri tahsil edildikleri dönemde gelir kaydedilmekte, diğer tüm gelir ve giderler ise tahakkuk esasına göre kayıtlara intikal ettirilmektedir.

Finansal kiralama faiz gelirleri, finansal kiralama süresince sabit getiri oranı kullanılarak dönem boyunca amortismanına tabi tutulan hakedilmemiş faiz gelirinin bir kısmını temsil etmektedir. Hakedilmemiş faiz geliri, toplam finansal kiralama tutarında kiralanan varlığın maliyetini aşan kısmını ifade etmektedir. Getiri oranı, söz konusu finansal kiralama ödemelerinin kira süresinin başlangıcı itibarıyla kiralanan varlığın maliyetine olan reeskont oranını ifade etmektedir.

Maddi Sabit Kıymetler

Maddi sabit kıymetler normal amortisman yöntemi uygulanmak suretiyle ve tahmini ekonomik ömürleri itibarıyla amortismanına tabi tutulmaktadır.

Maddi duran varlıklar Maliye Bakanlığı tarafından yayınlanan katsayılara göre her yıl yeniden değerlemeye tabi tutulmaktadır. Yeniden değerlemeden doğan fark Yeniden Değerleme Değer Artış Fonu hesabına alacak kaydedilmektedir. Yeniden Değerleme Değer Artış Fonuna eklenen tutar her türlü vergiden muaf ve yeniden değerlendirilmiş tutar üzerinden hesaplanan amortisman vergi yönünden indirilebilir. Varlıklar, alım yılında yeniden değerlemeye tabi tutulmamaktadır. Binalar yeniden değerlemeden önceki değerleri üzerinden amortismanına tabi tutulmaktadır. Arsa ve araziler yeniden değerlemeye tabi tutulmamakta ve amortisman ayrılmamaktadır.

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9.a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR
(devamı)****Vergi Karşılığı**

Konsolide mali tablolar kurumlar vergisi ve gelir vergisine ilişkin karşılıkları ve ertelenmiş vergi karşılıklarını içermektedir.

Yabancı Para İşlemleri

Yabancı para işlemleri, işlem tarihindeki cari kurlardan muhasebeleştirilmektedir. Yabancı para cinsinden kayıtlara geçirilmiş olan aktif ve pasif hesaplar dönem sonu alış kuru esas alınarak değerlendirilmeye tabi tutulmaktadır. Değerlendirme işleminden doğan kur farkları kambiyo kar veya zararı olarak gelir tablosuna yansıtılmaktadır.

Menkul Değerler Cüzdanı

Devlet tahvilleri ve hazine bonoları, maliyet bedelleriyle mali tablolarda gösterilmiştir. Yabancı para cinsinden düzenlenmiş tahviller ise maliyet bedelleri ile gösterilmekte ve ay sonlarında değerlendirilmeye tabi tutulmaktadır.

Menkul değerlere ait faizler, kıymetlerin vade sonlarına kadar olan süre içinde, tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir. Bilanço tarihi itibarıyla hesaplanan faiz tahakkukları bilançoda "Faiz ve Gelir Tahakkuk ve Reeskontları" kaleminin içinde yer almaktadır.

Kıdem Tazminatı

Konsolide mali tablolarda kıdem tazminatı Tek Düzen Hesap Planı ve mevcut iş kanununa göre hesaplanmış ve gerekli karşılık ayrılmıştır.

Finansal Kiralama Alacakları

Finansal kiralama alacakları finansal kiralama kontratlarının faturalanmış kısımlarını ve kira sözleşmesine göre ödenmesi gerekli miktarları temsil etmektedir.

Bağlı Ortaklıklar, İştirakler, Bağlı Menkul Değerler

Bağlı Ortaklıklar, İştirakler, Bağlı Menkul Değerler sermayesinde pay sahibi olunan şirketin sabit kıymet yeniden değerlendirme fonundan veya fevkalade ihtiyatlardan sermayeye transfer yaparak bedelsiz hisse senedi ihraç etmesi hali dışında maliyet bedeli ile mali tablolarda gösterilmiştir. (Bedelsiz hisseler sermayesinde pay sahibi olunan şirket tarafından nominal değerden ihraç edilmekte ve bu miktarlar bağlı ortaklıklarda, iştiraklerde ve bağlı menkul değerlerde yeniden değerlendirme fonunda gösterilmektedir.)

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9.a) DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE DÜZELTME VE SINIFLAMALAR
(devamı)****Konsolidasyon**

Konsolide mali tablolar Hazine Müsteşarlığı'nca yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliği"nde yer alan hükümler uyarınca hazırlanmıştır.

**9.b) YABANCI PARA MALİ TABLOLAR VE YABANCI PARA İŞLEMLERİN
TÜRK PARASINA ÇEVİRİM YÖNTEMLERİ**

Konsolidasyon kapsamında yabancı para üzerinden düzenlenen mali tablo bulunmamaktadır. Konsolide mali tablolar içinde yer alan yabancı para işlemleri, işlem tarihindeki cari kurlardan muhasebeleştirilmekte, yabancı para cinsinden kayıtlara geçirilmiş olan aktif ve pasif hesaplar ise dönem sonu kuru esas alınarak evaluasyona tabi tutulmaktadır. Evaluasyon işleminden doğan kur farkları kambiyo kar veya zararı olarak gelir tablosuna yansıtılmaktadır

**10. KONSOLİDASYONA ALINAN MÜNFERİT MALİ TABLOLARIN
HAZIRLANMASINDA UYGULANAN DEĞERLEME İLKELERİNİN
KONSOLİDASYONA ESAS ALINAN DEĞERLEME
YÖNTEMLERİNDEN FARKLI OLMASI DURUMUNDA, YENİDEN BİR
DÜZENLEMENİN VEYA DEĞERLEMENİN YAPILMADIĞI
HESAPLARA İLİŞKİN BİLGİ**

Ana ortaklık Banka, Tek Düzen Hesap Planı uyarınca ertelenmiş vergi yükümlülüğü ayırmaktadır. Ancak konsolidasyona dahil edilen taahhüt ortaklıklar için böyle bir zorunluluk bulunmamasından dolayı konsolidasyona esas alınan mali tablolarda ertelenmiş vergi yükümlülüğü bulunmamaktadır.

**11. UYGULANAN MUHASEBE POLİTİKALARINDA DÖNEMLER
İTİBARIYLA MEYDANA GELEN DEĞİŞİKLİKLER**

Yoktur

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR**

12. KONSOLİDASYONA ALINAN MÜNFERİT MALİ TABLOLARIN HAZIRLANMASINDA UYGULANAN MUHASEBE POLİTİKALARININ NEDEN OLDUĞU FARKLILIKLARIN HESAPLANMASININ İMKANSIZ OLMASI DURUMUNDA YAPILAN DÜZELTMELERE İLİŞKİN VARSAYIMLAR VE TAHMİNLER

Bulunmamaktadır.

- 13.a) ANA ORTAKLIK İLE KONSOLİDASYONA ALINAN DİĞER ORTAKLIKLARIN MUHASEBE DÖNEMLERİ

Ana ortaklık Banka ile konsolidasyona alınan diğer ortaklığın mali tabloları aynı tarih itibarıyla hazırlanmıştır.

- 13.b) ANA ORTAKLIK İLE KONSOLİDASYONA ALINAN DİĞER ORTAKLIKLARIN MUHASEBE DÖNEMLERİNDEKİ FARKLILIKLAR NEDENİYLE YAPILAN DÜZELTMELER

Bulunmamaktadır.

14. KONSOLİDASYONA ALINAN ORTAKLIKLAR ARASINDAKİ FAALİYETLERDEN DOĞAN KAR VE ZARARLAR

Konsolidasyona alınan ortaklıkların birbirleriyle yapmış oldukları işlemler nedeniyle oluşan karşılıklı kar ve zararlar netleştirilmiştir.

15. KONSOLİDASYONA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN SERMAYE PAYLARININ, MALİYET BEDELİ İLE ÖZKAYNAK TOPLAMLARI

<u>Ünvanı</u>	<u>Maliyet Bedeli</u> <u>Milyar TL</u>	Sermaye	<u>Farkı</u> <u>Milyar TL</u>
		<u>Payına Düşen Tutar</u> <u>Milyar TL</u>	
Yatırım Finansman A.Ş.	2	1	1
Arab Financial Services Co.	404	488	84

ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.**31 ARALIK 1999 VE 1998 TARİHLERİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR**

16. YENİDEN DEĞERLEME DEĞER ARTIŞ FONU SERMAYEYE İLAVE EDİLDİĞİNDE, BU TUTARIN TOPLULUK İÇİ SABİT KIYMET ALIM SATIMIYLA İLGİLİ SERMAYEYE İLAVE EDİLEN DEĞER ARTIŞ FONU ALTINDA ÖZKAYNAKLARDAN DÜŞÜLEN TUTARLAR

Bulunmamaktadır.

17. KONSOLİDASYON SONUCU ORTAYA ÇIKAN POZİTİF VEYA NEGATİF ŞEREFİYENİN ORTAKLIK BAZINDA DÖKÜMÜ

Konsolidasyon sonucu ortaya pozitif veya negatif şerefiye çıkmamaktadır.

18. KONSOLİDE BİLANÇO VE GELİR TABLOSUNDA DİĞER BAŞLIKLİ ANA VE ALT KALEMLERİNDE YERALAN FARKLI FİNANSAL KURULUŞLARA İLİŞKİN ÖNEMLİ VE FARKLI ÖZELLİKTEKİ HESAPLARININ DÖKÜMLERİ VE AÇIKLAMALARI

Finansal kiralama şirketlerinde, finansal kiralama işlemlerinden kaynaklanan finansal gelirler diğer faiz dışı gelirler içerisinde, finansal giderler ise diğer faiz dışı giderler içerisinde izlenmektedir.

19. BELİRTİLMESİ GEREKEN DİĞER DİPNOT VE AÇIKLAMALAR

MALİ ORTAKLIK SIRASI	KONSOLİDASYON KAPSAMINA DAHİL EDİLEN ORTAKLIKLARIN TİCARİ ÜNVANLARI	MALİ ORTAKLIKLARIN KONSOLİDASYONA DAHİL EDİLME YÖNTEMLERİ
	A&T Finansal Kiralama A.Ş.	Tam Konsolidasyon

A.A.

AKTİF ANALİZ

SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
MEMBER OF ANDERSEN WORLDWIDE

Bank Ekspres Anonim Şirketi
ve T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı'na:

Bank Ekspres Anonim Şirketi'nin (Banka) 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle hazırlanan konsolide bilançoları ile aynı tarihlerde sona eren yıllara ait konsolide kar ve zarar cetveli 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. maddesi 2. fıkrası hükümlerine göre incelenmiş ve anılan Kanun'un 13. Maddesinin 1. fıkrası hükmüne dayanılarak belirlenen tek düzen hesap planı ve aynı madde hükmüne dayanılarak belirlenen konsolide tip bilanço, konsolide tip kar ve zarar tablosu ile söz konusu mali tabloların düzenlenmesi ve dipnotlarına ilişkin olarak Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ"e tüm önemli hususlar açısından uygun bulunmuştur.

İlişikte sunulan konsolide mali tablolarda yansıtıldığı üzere Banka 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle 31 trilyon TL (1998-132 trilyon TL) cari dönem net zararı taşımaktadır ve özkaynakları 130 trilyon TL (1998-100 trilyon TL) eksi bakiye vermektedir. 23 Ekim 1998 tarihinde Banka'nın %99.45 oranındaki hisseleri T.C. Merkez Bankası'nca idare edilen Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu (TMSF)'na devredilmiştir. TMSF Banka'yı devir almasını müteakiben Banka'ya değişik zamanlarda toplam 91.5 trilyon TL mevduat yatırmıştır. 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle sözkonusu tutarın 84 trilyon TL tutarındaki kısmı halen Banka'da TMSF adına vadesiz mevduat hesabında sermaye benzeri kaynak olarak bulunmaktadır. Bu durum, Banka'nın faaliyetlerini devam ettirebilmesinin özkaynakların sermaye artışları yoluyla artırılması ve gelecek dönemlerde faaliyet sonuçlarının başarılı olmasına bağlı olduğunu göstermektedir. İlişikteki mali tablolar, bu belirsizliğin sonuçlarından kaynaklanabilecek herhangi bir taşihin etkisini içermemektedir.

A.A.

AKTİF ANALİZ

SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
MEMBER OF ANDERSEN WORLDWIDE

-2-

Ayrıca, Banka'nın portföyünde yer alan bir kredi müşterisinden olan alacakları 1999 yılı içerisinde yeniden ödeme planına bağlanmıştır. Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla bu kredi müşterisinden olan alacaklarının tutarı 7,880 milyar TL'dir. Bu müşteri içinde bulunduğu nakit sıkıntısı sebebiyle 2000 yılı Ocak ayında ödeme planı çerçevesindeki yükümlülüklerini yerine getirememiştir. Söz konusu alacakların tahsilinin mümkün görülmemesi sebebiyle Banka yönetimi ilgili alacakları 2000 yılında tasfiye olunacak alacaklar olarak sınıflandırarak "Bankalarca Karşılık Ayrılacak Kredilerin ve Diğer Alacakların Niteliklerinin Belirlenmesi ve Ayrılacak Karşılıklara İlişkin Esas ve Usuller Hakkındaki Karar" hükümlerine göre değerlendireceğini beyan etmiştir.

A. A. AKTİF ANALİZ
SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK ANONİM ŞİRKETİ
Member of Andersen Worldwide

Nazan Somer
Sorumlu Ortak
Başdenetçi

İstanbul,
14 Ocak 2000.

BANK EKSPRES ANONİM ŞİRKETİ
KONSOLİDE BİLANÇOLARI (ANA ORTAKLIK)
(Milyar Türk Lirası)

AKTİFLER	Carı Donem (31/12/1999)	Geçmiş Donem (31/12/1998)
I - NAKİT DEĞERLER	2,933	1,312
A Kasa	731	244
B Efektif	2,190	1,066
C Diğer Nakit Değerler	12	2
II - BANKALAR	20,612	16,276
A T C Merkez Bankası	22	67
B Diğer Bankalar	20,590	16,209
1) Yurtçü Bankalar	20,102	10,121
2) Yurtdışı Bankalar	488	6,088
III - DİĞER MALİ KURULUŞLARDAKİ ALACAKLAR	-	-
IV - BANKALARARASI PARA PIYASASI	1,450	-
V - MENKUL DEĞERLER CUZDANI [Net]	6,503	9,028
A Kamu Kesımı Borçlanma Senetleri	5,903	8,968
B Özel Kesım Borçlanma Senetleri	-	-
C Hisse Senetleri	600	-
D Diğer Menkul Değerler	-	60
VI - KREDİLER	101,623	39,321
A Kısa Vadeli	99,464	38,043
B Orta ve Uzun Vadeli	2,159	1,278
VII - FAKTORİNG ALACAKLARI	-	-
VIII - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	-	267
A Finansal Kiralama Alacakları	-	331
B Kazanılmamış Gelirler (-)	-	(64)
IX - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	10,042	10,078
A Takipteki Alacaklar	110,788	89,540
B Ayrılan Karşılıklar (-)	(100,746)	(79,462)
X - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	18,381	12,077
A Kredilerin	9,648	5,891
B Menkul Değerlerin	8,003	4,883
C Diğer	730	1,303
XI - KANUNİ KARŞILIKLAR	-	877
A Mevduat Munzam Karşılıkları	-	-
B Kanunî Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvilî Hesabı	-	877
C Diğer Kanunî Karşılıklar	-	-
XII - MUHTELİF ALACAKLAR	520	726
XIII - KONSOLIDASYON DIŞI İŞTİRAKLER [Net]	-	-
A Mali İştirakler	-	-
B Mali Olmayan İştirakler	-	-
XIV - KONSOLIDASYON DIŞI BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net]	180	180
A Mali İştirakler	-	-
B Mali Olmayan İştirakler	180	180
XV - KONSOLIDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net]	28,582	19,260
A Hisse Senetleri	-	-
B Diğer Menkul Kıymetler	28,582	19,260
XVI - SABİT KIYMETLER [Net]	3,844	3,035
A Defter Değeri	6,799	4,411
B Birikmiş Amortismanlar (-)	(2,955)	(1,376)
XVII - KONSOLIDASYON ŞEREFİYESİ (Net)	-	-
XVIII - DİĞER AKTİFLER	5,120	7,605
TOPLAM AKTİFLER	199,790	120,042

İlişkîte sunulan dipnotlar bu tablonun tamamlayıcı parçasıdır

BANK EKSPRES ANONİM ŞİRKETİ
KONSOLİDE BİLANÇOLARI (ANA ORTAKLIK)
(Milyar Türk Lirası)

PASİFLER	Can Dönem (31/12/1999)	Geçmiş Dönem (31/12/1998)
I - MEVDUAT	284,243	147,577
A. Tasarruf Mevduatı	44,900	28,260
B. Döviz Tevdiat Hesabı	105,841	17,637
C. Altın Depo Hesapları	-	-
D. Bankalar Mevduatı	36,680	10,849
E. Diğer Mevduat (A, B, C, D Dışında Kalan)	96,822	90,831
II - BANKALARARASI PARA PİYASASI	8,420	2,300
III - ALINAN KREDİLER	12,935	23,271
A. T.C Merkez Bankası Kredileri	-	-
B. Diğer Kuruluşlardan Alınan Krediler	12,935	23,271
1) Yurtiçi Banka ve Diğer Kuruluşlardan	7,924	3,877
2) Yurtdışı Banka, Diğer Kuruluş ve Fonlardan	5,011	19,394
3) Sermaye Benzen Krediler	-	-
IV - FAKTORİNG BORÇLARI	-	-
V - FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	-	-
A. Finansal Kiralama Borçları	-	-
B. Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	-	-
VI - ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net]	-	-
A. Tahvil ve Bonolar	-	-
B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	-	-
C. Diğer Menkul Kıymetler	-	-
VII - FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	4,083	18,030
A. Mevduatın	3,519	17,296
B. Alınan Kredilerin	92	363
C. Diğer	472	371
VIII - ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	1,941	1,228
IX - İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	-	-
X - MUHTELİF BORÇLAR	3,231	1,097
XI - KARŞILIKLAR	13,933	23,487
A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	668	244
B. Krediler Serbest Karşılığı	620	550
C. Vergi Karşılığı	730	342
D. Sigorta Teknik Karşılıkları (Net)	-	-
E. Diğer Karşılıklar	11,915	22,351
XII - TOPLULUK DIŞI PAYLAR	223	140
XIII - DİĞER PASİFLER	648	2,925
XIV - ÖZKAYNAKLAR	33,192	31,449
A. Ödenmiş Sermaye	30,000	29,675
1) Nominal Sermaye	30,000	29,675
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	-	-
B. Yedek Akçeler	968	598
C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M 32/1)	-	321
D. Yeniden Değerleme Fonları	2,224	855
E. Değerleme Farkları	-	-
F. Negatif Konsolidasyon Şerefiyesi (Net)	-	-
XV - KAR VEYA ZARAR	(163,059)	(131,462)
A. Dönem Karı veya Zararı	(31,115)	(131,678)
1) Grubun Payı	(31,346)	(131,756)
2) Topluluk Dışı Paylar	231	78
B. Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	(131,944)	216
1) Grubun Payı	(131,944)	216
2) Topluluk Dışı Paylar	-	-
TOPLAM PASİFLER	199,790	120,042
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
I - GARANTİ VE KEFALETLER	118,281	92,433
II - TAHHÜTLER	48,582	117,630
III - DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	54,872	70,347
IV - DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	-	-
TOPLAM	221,735	280,410

İşikte sunulan dipnotlar bu tablonun tamamlayıcı parçasıdır.

BANK EKSPRES ANONİM ŞİRKETİ
KONSOLİDE KÂR VE ZARAR GETVELLERİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar Türk lirası)

	Cari Dönem (31/12/1999)	Geçmiş Dönem (31/12/1998)
I - FAİZ GELİRLERİ	78,656	50,898
A. Kredilerden Alınan Faizler	46,700	29,182
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	-	-
C. Bankalardan Alınan Faizler	10,602	7,597
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	36	232
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	20,171	12,741
F. Diğer Faiz Gelirleri	1,147	1,145
II - FAİZ GİDERLERİ	(72,247)	(55,990)
A. Mevduata Verilen Faizler	(67,504)	(52,309)
1) Tasarruf Mevduatına	(37,218)	(18,249)
2) Döviz Tevdiat Hesaplarına	(10,966)	(4,313)
3) Altın Depo Hesaplarına	-	-
4) Bankalar Mevduatına	(4,984)	(9,632)
5) Diğer Mevduata(1,2,3,4 Dışındaki)	(14,336)	(20,115)
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	(2,518)	(1,112)
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	(2,222)	(2,493)
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	-	-
E. Diğer Faiz Giderleri	(3)	(76)
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	6,409	(5,092)
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER	225,788	95,566
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	2,634	1,943
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	11,022	4,051
C. Kambiyo Kârları	197,964	88,440
D. İştraklerden ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	258	-
E. Olağanüstü Gelirler	1	-
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler	13,909	1,132
V - FAİZ DIŞI GİDERLER	(262,890)	(221,771)
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	(316)	(243)
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	(2,858)	(1,195)
C. Kambiyo Zararları	(228,561)	(97,514)
D. Personel Giderleri	(9,258)	(5,857)
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	(424)	(117)
F. Kıra Giderleri	(1,589)	(859)
G. Amortisman Giderleri	(1,084)	(655)
H. Vergi ve Harçlar	(1,297)	(1,207)
I. Olağanüstü Giderler	(34)	(25)
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	(12,104)	(79,224)
K. Diğer Provizyonlar	(73)	(31,174)
L. Diğer Faiz Dışı Giderler	(5,092)	(3,700)
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	(36,902)	(126,205)
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	(30,493)	(131,297)
VIII - VERGİ PROVİZYONU	(622)	(381)
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	(31,115)	(131,678)
A. Grubun Kârı/Zararı	(31,346)	(131,756)
B. Topluluk Dışı Payların Kârı	231	78

İlişikte sunulan dipnotlar bu tablonun tamamlayıcı parçasıdır

BANK EKSPRES ANONİM ŞİRKETİ
KONSOLİDE BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER CETVELLERİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar Türk lirası)

	Cari Dönem (31/12/1999)	Geçmiş Dönem (31/12/1998)
I- GARANTİ VE KEFALETLER	118,281	92,433
A. Teminat Mektupları	93,334	- 68,151
B. Kabul Kredileri	4,495	5,121
C. Akreditif Taahhütleri	20,452	19,161
D. Cirantalar	-	-
E. Teminat Mektupsuz Prefinansman Kredileri	-	-
F. Menkul Kıymet İhracında Satın Alma Garantileri	-	-
G. Diğer Garanti ve Kefaletler	-	-
II- CAYILAMAZ TAAHÜTLER	48,582	117,630
A. Repo ve Ters Repo İşlemleri	13,774	90,279
1) Repo İşlemleri	12,236	89,779
2) Ters Repo İşlemleri	1,538	500
B. Vadeli Aktif Değerler Alım Taahhütleri	-	-
C. Vadeli Mevduat Alım-Satım Taahhütleri	-	-
D. İştirak ve Bağlı Ort. Sermayesine İştirak Taahhütleri	-	782
E. Kullanırma Garantili Kredi Tahsis Taahhütleri	-	-
F. Menkul Kıymet İhracına Aracılık Taahhütleri	-	-
G. Mevduat Munzam Karşılığı Ödeme Taahhütleri	-	-
H. Kredi Kartlarına Ver. Limit Taahhütleri	34,787	26,402
I. Diğer	21	167
III- CAYILABİLİR TAAHÜTLER	-	-
A. Cayılabilir Kredi Tahsisi Taahhütleri	-	-
B. Diğer	-	-
IV- DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	54,872	70,347
A. Vadeli Döviz Alım Satım İşlemleri	54,872	70,347
a) Vadeli Döviz Alım İşlemleri	27,427	35,740
b) Vadeli Döviz Satım İşlemleri	27,445	34,607
B. Para ve Faiz Swapları	-	-
a) Para Swapları	-	-
b) Faiz Swapları	-	-
C. Futures Para İşlemleri	-	-
D. Futures Faiz Alım Satım İşlemleri	-	-
a) Futures Faiz Alım İşlemleri	-	-
b) Futures Faiz Satım İşlemleri	-	-
E. Para ve Faiz Opsiyonları	-	-
a) Para Alım Opsiyonları	-	-
b) Para Satım Opsiyonları	-	-
c) Faiz Alım Opsiyonları	-	-
d) Faiz Satım Opsiyonları	-	-
F. Diğer	-	-
V- DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	-	-
TOPLAM	221,735	280,410

İlişikte sunulan dipnotlar bu tablonun tamamlayıcı parçasıdır.

BANK EKSPRES ANONİM ŞİRKETİ**KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****31 ARALIK 1999 VE 1998**

(Birim – Aksi belirtilmedikçe milyar Türk lirası)

(1) KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN FİNANSAL KURULUŞLAR, ÜNVANLARI VE ANA MERKEZLERİNİN BULUNDUĞU YER :

Konsolidasyon kapsamına alınacak kuruluşların belirlenmesinde Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı'nın 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkındaki Tebliğ" (Tebliğ) ve ilgili genelgeler esas alınmıştır. Buna göre; Bank Ekspres A.Ş. (Banka) ve bu bankanın sermaye ve yönetim ilişkisi çerçevesinde hisselerinin doğrudan veya dolaylı olarak %78'ine sahip olduğu Ekspres Yatırım Menkul Değerler Anonim Şirketi (Ekspres Yatırım), %99'una sahip olduğu Ekspres Finansal Kiralama A.Ş. (Ekspres Finansal) ve %99'una sahip olduğu Ekspres Faktoring A.Ş. (Ekspres Faktoring) tam konsolidasyon yöntemi ile konsolidasyona dahil edilmiştir. Konsolide mali tabloların hazırlanmasına baz olan ortaklık yapısı organizasyon şemaları Ek 1'de sunulmuştur.

Bundan böyle ekte sunulan konsolide mali tablolar açısından Ana Ortaklık ve konsolidasyon kapsamına alınan ortaklıklar birlikte Banka olarak adlandırılacaktır.

Konsolidasyon kapsamına alınan bağlı ortaklıkların, iştiraklerin ve sınırlı iştiraklerin, üzerlerinde önemli etkinliğe sahip olunan ortaklıkların;

Üvanı	1999		
	Ana Merkezi	Sermayesi (Milyon TL)	Personel Sayısı
Ekspres Yatırım	İstanbul	900,000	46
Ekspres Finansal	İstanbul	250,000	-
Ekspres Faktoring	İstanbul	150,000	-
Sermayesi içinde ana ortaklık ile diğer ortaklıkların sahip olduğu paylar (Milyon TL)	Ekspres Yatırım	Ekspres Finansal	Ekspres Faktoring
Banka	702,000	37,500	8,010
Ekspres İç ve Dış Danışmanlık A.Ş.	-	212,418	141,855
Diğer (Korkmaz Yığıt Grubu)	198,000	82	135
Toplam	900,000	250,000	150,000

Ünvanı	1998		
	Ana Merkezi	Sermayesi (Milyon TL)	Personel Sayısı
Ekspres Yatırım	İstanbul	600,000	42
Ekspres Finansal	İstanbul	250,000	
Ekspres Faktoring	İstanbul	150,000	
Sermayesi içinde ana ortaklık ile diğer ortaklıkların sahip olduğu paylar (Milyon TL)	Ekspres Yatırım	Ekspres Finansal	Ekspres Faktoring
Banka	468,000	37,500	8,010
Ekspres İç ve Dış Danışmanlık A.Ş.		212,418	141,855
Diğer (Korkmaz Yiğit Grubu)	132,000	82	135
Toplam	600,000	250,000	150,000

Konsolidasyon kapsamına alınan bağıli ortaklıklardan Ekspres Yatırım'ın sermayesi 1999 yılı içerisinde 600TL'den 900TL'ye artmıştır. Söz konusu artışın tamamı nakit olarak ödenmiştir.

(2) KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLARIN YAPISINDA BİR ÖNCEKİ DÖNEME GÖRE OLAN DEĞİŞİKLİKLER :

Konsolidasyon kapsamına alınan ortaklıkların yapısında 31 Aralık 1998 tarihi itibarıyla sona eren yıla göre değişiklik yoktur. Banka'nın konsolidasyon kapsamına dahil etmediği Ekspres Asset Management S.A. ve Ekspres International Investment S.A. ana ortaklık (Bank Ekspres A.Ş.) ile karşılıklı işlemlerinin etkisi haricinde faaliyetlerinin bulunmaması ve şirketlerin 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla özvarlıklarını büyük ölçüde yitirmiş olmalarından dolayı ilişikteki konsolide mali tablolarda bu şirketlerde bulunan iştirak payları için tam karşılık ayrılmıştır.

(3) KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN MALİ KURULUŞLAR:

Yoktur.

(4) KONSOLİDASYON KAPSAMINDA İFLAS ETMİŞ VEYA TASFİYE HALİNDE OLAN VEYA ANA MERKEZLERİ YURTDIŞINDA BULUNAN BAĞLI ORTAKLIK, İŞTİRAK VEYA SINIRLI İŞTİRAK :

Konsolidasyon kapsamına alınan Ekspres Faktoring ve Ekspres Finansal 1999 yılı içinde esas faaliyet konularında işlem gerçekleştirmemiş ve sadece ana ortaklıkla bazı kredi ve menkul kıymet alım-satım işlemlerinde bulunmuşlardır.

Bu durum, ilgili şirketlerin faaliyetlerine normal koşullarda devam edebilmesinin gelecek dönemlerdeki faaliyet sonuçlarının başarılı olmasına bağıli olduğunu göstermektedir.

(5) BANKA'NIN TEK BAŞINA VEYA FİNANSAL KURUMLAR TOPLULUĞUNA ÜYE ORTAKLIKLAR İLE DİĞER KİŞİLER TARAFINDAN BERABERCE SATIN ALDIĞI, FİNANSAL YARDIM UYGULANAN / UYGULANACAK VE YENİDEN YAPILANMA PROJESİ KAPSAMINDA OLAN FİNANSAL ORTAKLIĞI :

Yoktur.

(6) KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN AYRI AYRI ALACAKLARI İLE BORÇLARININ KONSOLİDE BİLANÇODAKİ TOPLAM ALACAKLAR İLE BORÇLARA ORANLARI :

Yoktur.

(7) FİNANSAL KURUMLAR TOPLULUĞUNUN FİNANSAL DURUMUNU BİR BÜTÜN OLARAK AYDINLATMA BAKIMINDAN ÖNEME HAİZ OLUP BİLANÇODA YER ALMAYAN ŞARTA BAĞLI BORÇLAR :

Banka, normal bankacılık faaliyetlerinin gereği olarak ilişikteki konsolide mali tablolarda yansıtılmayan çeşitli taahhütler altına girmekte ve bazı yükümlülüklere tabi olmaktadır. Bunlar, kredi verme taahhütlerini, geri alım-satım taahhüdüyle yapılan devlet tahvilleri ve hazine bonoları işlemlerini, ödeme garantilerini, teminat mektuplarını, kabul kredilerini ve akreditifleri ve vadeli döviz işlemlerini içermektedir.

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle önemli taahhütlerin özeti ekteki Konsolide Bilanço Dışı Yükümlülükler Cetvelinde sunulmuştur.

(8) YABANCI PARA AKTİF VE PASİFLERİN TOPLAM KONSOLİDE TUTARLARI:

Yabancı para aktiflerin konsolide tutarı 87,427,312ABD\$ (1998-219,162,481ABD\$), yabancı para pasiflerin konsolide tutarı ise 284,060,961ABD\$ (1998-274,396,175ABD\$) dir.

(9) KONSOLİDE MALİ TABLOLARIN DEĞİŞİK HESAP VEYA KALEMLERİNDE KULLANILAN DEĞERLEME YÖNTEMLERİ İLE KONSOLİDASYON BAKIMINDAN BELİRLİ MALİ TABLO KALEMLERİNDE YAPILAN DÜZELTMELERE İLİŞKİN OLARAK KULLANILAN YÖNTEMLER :

UYGULANAN MUHASEBE PRENSİPLERİ:

(a) Gelir ve Giderlerin Muhasebeleştirilmesi:

Bankacılık işlemlerinden alınan komisyon gelirleri tahsil edildiklerinde gelir kaydedilmekte, diğer gelir ve giderler ise tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir.

(b) Menkul Değerler Cüzdanı:

Menkul kıymetlerin değerlendirme yöntemi aşağıdaki gibidir:

- i. Hisse senetleri ve yatırım fonları piyasa değeri ile değerlemeye tabi tutulmuştur.

- ii. 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle Banka'nın menkul değerler cüzdanında yer alan hazine bonoları ve devlet tahvilleri İstanbul Menkul Kıymetler Borsası'nda oluşan ağırlıklı ortalama piyasa değerleri ile (veya T.C.M.B. Resmi Gazete değerleri ile), (Konsolidasyon kapsamına alınan Ekspres Faktoring'e ait iskontolu olarak alınan ve Türk devlet tahvillerinden oluşan yatırım amaçlı menkul kıymetler ise 31 Aralık 1998 tarihi itibariyle alış maliyeti artı kazanılmış iskonto tutarlarıyla) değerlendirilmiştir. Maliyet tutarı ile değerlendirilmiş tutar arasındaki fark faiz ve gelir tahakkuk ve reeskontları hesabına dahil edilmiş veya değer azalış karşılığı ayrılmıştır. 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle menkul değerler cüzdanında yer alan yabancı para devlet iç borçlanma senetleri ise maliyet değerleri ile yansıtılmış olup, ilgili kıymetlere ilişkin basit faiz yöntemi kullanılarak hesaplanmış olan faiz gelir reeskontları ilişikteki mali tablolarında faiz ve gelir tahakkuk ve reeskontları hesabında gösterilmiştir.

(c) Geri Alım veya Geri Satım Taahhütlü Menkul Değerler:

Geri alım veya geri satım taahhütlü menkul değer alım veya satımları, Banka tarafından nihai alım veya satım olarak kaydedilmektedir. Bu tip işlemler kısa vadeli olup tümüyle devlet borçlanma senetlerini içermektedir. Satışlarda oluşan kar veya zarar gelir tablosunda sermaye piyasası işlemleri kar/(zarar), net hesaplarında gösterilmektedir.

(d) Finansal Kiralama Yoluyla Alınan Sabit Kıymetler:

Finansal kiralama sözleşmelerinin önemli tutarları içermemeleri sebebiyle ana ortaklık söz konusu sözleşmeleri Vergi Usul Kanun'u çerçevesinde muhasebeleştirilmiş ve yıl içinde yapılan anapara ve faiz ödemelerinin tamamını kira gideri olarak yansıtmaktadır. Ana ortak ile Ekspres Finansal arasındaki finansal kiralama işlemleri konsolidasyon amacıyla ana ortağın mali tablolarında 17 no'lu Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre muhasebeleştirilmiş ve karşılıklı net edilmiştir.

(e) Finansal Kiralama Alacakları:

Faiz ve anapara tutarlarını kapsayan asgari kira ödemelerinin brüt tutarı "Finansal Kiralama Alacakları" hesabında gösterilmiştir. Kira ödemelerinin toplamı ile sözkonusu sabit kıymetlerin maliyeti arasındaki fark olan faiz ise "kazanılmamış gelirler" hesabında yansıtılmaktadır.

(f) Sabit Kıymetler ve Amortisman:

Sabit kıymetler maliyet veya yeniden değerlendirilmiş maliyet değerleriyle gösterilmiştir. Amortisman, yeniden değerlendirilmiş değerler üzerinden normal veya hızlandırılmış amortisman metodlarına göre ayrılmaktadır. Kullanılan amortisman oranları ilgili aktiflerin ekonomik ömürlerine tekabül eden oranlara yaklaşık olup, aşağıda belirtildiği gibidir:

	%
Binalar	2
Nakil vasıtaları	20
Mobilya, mefruşat ve büro makineleri	20
Özel maliyet	kira süresi

(g) Yabancı Para İşlemleri:

Yabancı para işlemleriyle ilgili olarak oluşan kar veya zararlar yıl içinde gelir tablosuna yansıtılmışlardır. Yıl sonundaki yabancı para aktif ve pasiflerin yıl sonu kurundan Türk lirasına çevrilmesi sonucu ortaya çıkan kar ve zararlar, gelir tablosunda kur farkı kar/zararları hesabına intikal ettirilmiştir. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla Banka'nın kullandığı ABD\$ döviz alış kuru 538,196TL (1998-313,500TL)'sıdır.

(h) Ertelenmiş Vergiler:

Bazı gelir ve gider kalemleri, mali tablolarda yansıtıldıkları dönemlerden farklı dönemlerde vergiye tabi olmaktadır (zamanlama farkları). Ana ortağın 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla önemli ölçüde zararda olması nedeniyle ertelenmiş vergi karşılığı ayrılmamıştır. Ancak, konsolide edilen bağlı ortaklıklardan 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihlerinde sona eren yıllar itibarıyla karda olanlara ilişkin, ilgili şirketlerin vergi yükümlülüğünü yansıtmak amacıyla ilişikteki konsolide mali tablolarda 730TL (1998-342TL) tutarında cari dönem ve ertelenmiş vergi karşılığı yansıtılmıştır.

31 Aralık 1998 tarihi itibarıyla Banka'nın ertelenmiş vergi karşılığı 342TL'dir. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla yürürlükteki vergi mevzuatı uyarınca önceki senelerde sözkonusu olan gelir kaydedildikleri dönem içerisinde vergilendirilmeyen ve tahsil edildiğinde vergilendirilecek gelirleri karşılık ayrılmış olan ertelenmiş vergi: yükü cari vergi yükümlülüğü haline gelmiştir.

(i) Muhtemel Kredi Zararları Karşılığı:

Banka, karşılıkların ayrılmasında, 31 Aralık 1999 tarihinde yürürlükte olan 11 Ocak 1998 tarih ve 23227 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan 97/10497 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı ("Banka Kredilerinin Niteliklerine Uygun Olarak Muhasebeleştirilmesi, Değerlendirilmesi ve Kredi Karşılıkları Hakkında Karar") ve 14 Ağustos 1999 tarih ve 23786 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan ek tebliğ hükümlerini gözönünde bulundurmıştır. Karar'a göre Bankalar takipteki alacakları için bu Karar'da belirlenen kriterler göz önüne alınmak suretiyle "özel karşılık" ve ayrıca takipteki alacaklar düşüldükten sonra kalan toplam nakdi kredi portföyü bakiyesi üzerinden %0.5 (1998-%1) oranında, toplam gayrinakdi kredi portföyü üzerinden de %0.1 (1998-%0.2) oranında "Genel Karşılık" ayırmak zorundadırlar. Banka, bu Karar'ın hükümlerini 1.1.1998 tarihinden başlayarak uygulamaya başlamıştır. 21 Aralık 1999 tarihli 23913 (Mükerrer) sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankalarca Karşılık Ayrılacak Kredilerin ve Diğer Alacakların Niteliklerinin Belirlenmesi ve Ayrılacak Karşılıklara İlişkin Esas ve Usuller Hakkındaki Karar" ile kredilere ayrılacak karşılıklara ilişkin esas ve usuller yeniden belirlenmiştir. Bu karar 1 Ocak 2000 tarihinden itibaren yürürlüğe girmektedir.

(j) Alınan Emanetler:

Banka'nın müşterilerinden emaneten veya vekaleten aldığı nakit mevduat dışındaki aktifler, Banka'nın varlıkları olmadıklarından ilişikte sunulan bilançoya dahil edilmemişlerdir.

(k) Kıdem Tazminatı:

İş kanununun öngördüğü kıdem tazminatı tutarı, kazanıldıkları dönemler itibarıyla ilişikteki mali tablolarda yansıtılmaktadır. Karşılık tutarı, bilanço tarihi itibarıyla Banka'nın kıdem tazminatı almaya hak kazanan personeline ilişkin azami yükümlülüğünü yansıtmaktadır. Banka'nın ve bağlı ortaklıklarının personeli için emekli sandığı bulunmamaktadır.

(I) Konsolidasyon:

Konsolide bilanço, Not 1'de belirtilen finansal kuruluşların aktif ve pasiflerinin bir bütün oluşturmasıyla meydana gelmiştir. Konsolide bilançonun düzenlenmesi için yapılan işlemler aşağıdaki gibidir:

- i. Mali tablolarını Türk Ticaret Kanunu ve/veya Finansal Kiralama Kanunu ve/veya Sermaye Piyasası Kurulu'nun yayınladığı genel kabul görmüş muhasebe standartları ile ilgili tebliğlere değişiklik ve eklemeler yapan tebliğlerinde belirlenen mali tablo ve raporların sunulmasına ilişkin ilke ve kurallara uygun olarak hazırlayan bağlı ortaklıkların mali tabloları yapılan bazı tashihlerle 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13.maddesi hükmünce belirlenen "Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları"na uygun hale getirilmiştir.
- ii. Ana ortaklık ile konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklıkların aktif kalemleri ve çzkaynak kalemleri dışındaki pasif kalemleri ayrı ayrı toplanmıştır.
- iii. Finansal kurumlar topluluğuna dahil ortaklıkların birbirlerinden olan alacak ve borçları karşılıklı indirilmiştir.
- iv. Konsolidasyon kapsamına alınan finansal kuruluşlar arasındaki gelir ve giderler karşılıklı mahsup edilmiştir.
- v. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla net dönem karından topluluk dışı paylara isabet eden kısım 231TL (1998-78TL) ve özsermayeden topluluk dışı paylara isabet eden kısım ise 223TL (1998-140TL)'dir

Ayrıca 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla konsolidasyon kapsamına alınan Ekspres Yatırım'ın net dönem karının topluluk dışı paylarına ilişkin %22'lik kısmı ilişikteki kar-zarar cetvelinde topluluk dışı payların karı olarak sınıflandırılmıştır.

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla konsolidasyon kapsamına alınan Ekspres Finansal ve Ekspres Factoring'e ait dönem zararlarından ise topluluk dışı pay hesaplanmamıştır.

Ayrıca, 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla Banka'nın %99.95 oranında sahip olduğu Ekspres İç ve Dış Danışmanlık A.Ş. mali iştirak olmamasından dolayı konsolidasyon kapsamına alınmamış ilgili iştirakin konsolide edilen mali iştiraklerdeki sırasıyla, 239TL ve 144TL tutarlarındaki payı (Not 1) ilişikteki mali tablolarda diğer pasifler içerisinde gösterilmiştir.

**(10) KONSOLİDASYONA ALINAN MALİ TABLOLARDAN MÜNFERİT ORTAKLIKLAR
TARAFINDAN, KONSOLİDASYONA ESAS ALINACAK DEĞERLEME
YÖNTEMLERİNDEN FARKLI BİR YÖNTEMLE DEĞERLENMİŞ VE
KONSOLİDASYONDA DÜZELTİLMEMİŞ HESAP :**

Yoktur

**(11) KONSOLİDE MALİ TABLOLARIN DÜZENLENMESİNDE DÖNEMLER İTİBARIYLA
UYGULANAN FARKLI MUHASEBE POLİTİKALARI :**

Yoktur.

**(12) KONSOLİDE MALİ TABLOLARIN HAZIRLANMASINDA, MUHASEBE
POLİTİKALARININ NEDEN OLDUĞU FARKLILIKLARIN BELİRLENMESİNDE
KULLANILAN VARSAYIM VE TAHMİN :**

Yoktur.

**(13) ANA ORTAKLIK VE KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLARIN
HESAP DÖNEMLERİNİN KAPANIŞ TARİHİ :**

Konsolidasyon kapsamına alınan Ana Ortaklık ile diğer bütün ortaklıkların mali tabloları 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla düzenlenmiştir.

**(14) KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINAN ORTAKLIKLAR ARASINDAKİ
FAALİYETLERDEN DOĞAN AKTİF DEĞERLERİN MAHSUP İŞLEMİNE TABİ
TUTULMAMIŞ KAR VEYA ZARARI :**

Yoktur.

**(15) KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN ÖZKAYNAK
TOPLAMINDAN BU ORTAKLIKLARDAKİ SERMAYE PAYINA DÜŞEN TUTAR
İLE MALİYET BEDELİ ARASINDAKİ FARK TUTARI :**

Yoktur.

**(16) TOPLULUK İÇİ SABİT KIYMET ALIM SATIMIYLA İLGİLİ SERMAYEYE İLAVE
EDİLEN DEĞER ARTIŞ FONU :**

Yoktur.

**(17) MALİ TABLOLARI KONSOLİDE EDİLEN ORTAKLIKLARDAN DOLAYI ORTAYA
ÇIKAN POZİTİF VEYA NEGATİF KONSOLİDASYON ŞEREFİYESİ :**

Yoktur.

**(18) İLİŞİKTEKİ MALİ TABLOLARDA "DİĞER" BAŞLIKLİ ANA VE ALT HESAP
KALEMLERİNDE FARKLI TÜRDEKİ FİNANSAL KURULUŞLARA İLİŞKİN
ÖNEMLİ VE ÖZELLİĞİ OLAN HESAP :**

Yoktur.

(19) SERMAYE:

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla Banka'nın ödenmiş sermayesi, birim nominal değeri 10,000TL tutarında olmak üzere sırasıyla 3,000 milyon ve 500 milyon adet hisseden oluşmaktadır.

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle başlıca hissedarlar ve sermaye yapısı aşağıda belirtilmiştir:

Hissedarların Adı	1999		1998	
	Ödenmiş Sermaye	%	Ödenmiş Sermaye	%
Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu	29,838	99.46	29,513	99.45
Diğer	162	0.54	162	0.55
	<u>30,000</u>	<u>100.00</u>	<u>29,675</u>	<u>100.00</u>

23 Ekim 1998 tarihinde Banka'nın %99.45 oranındaki hisseleri T.C. Merkez Bankası'nca idare edilen Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu (TMSF)'na devredilmiştir. TMSF Banka'yı devir almasını müteakiben Banka'ya değişik zamanlarda toplam 91.5 trilyon TL mevduat yatırmıştır. 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle sözkonusu tutarın 84 trilyon TL tutarındaki kısmı halen Banka'da TMSF adına vadesiz mevduat hesabında sermaye benzeri kaynak olarak bulunmaktadır.

(20) DİĞER:

Banka'nın portföyünde yer alan bir kredi müşterisinden olan alacakları 1999 yılı içerisinde yeniden ödeme planına bağlanmıştır. Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle bu kredi müşterisinden olan alacaklarının tutarı 7,880 milyar TL'dir. Bu müşteri içinde bulunduğu nakit sıkıntısı sebebiyle 2000 yılı Ocak ayında ödeme planı çerçevesindeki yükümlülüklerini yerine getirememiştir. Söz konusu alacakların tahsilinin mümkün görülmemesi sebebiyle Banka yönetimi ilgili alacakları 2000 yılında tasfiye olunacak alacaklar olarak sınıflandırarak "Bankalarca Karşılık Ayrılacak Kredilerin ve Diğer Alacakların Niteliklerinin Belirlenmesi ve Ayrılacak Karşılıklara İlişkin Esas ve Usuller Hakkındaki Karar" hükümlerine göre değerlendirileceğini beyan etmiştir.

A.A.
AKTİF ANALİZ
SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
MEMBER OF ANDERSEN WORLDWIDE

I. KISIM - BANKA HAKKINDA VARILAN GENEL SONUÇLAR - DENETÇİ RAPORU

Bank Ekspres Anonim Şirketi,
T.C.Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı
ve T.C. Merkez Bankası Anonim Şirketi'ne.

Bank Ekspres Anonim Şirketi'nin (Banka) 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla hazırlanan bilançoları ile aynı tarihlerde sona eren yıllara ait kar ve zarar cetvelleri 4389 Sayılı Bankalar Kanunu'nun 13 üncü maddesi 2 fıkrası hükümlerine göre incelenmiş ve anılan Kanun'un 13 maddesinin 1 fıkrası hükmüne dayanılarak belirlenen tek düzen hesap planı, tıp bilanço kar ve zarar cetveli ve dipnotları ile bunların uygulanmasına ilişkin izahname ile muhasebe ve değerlendirme esaslarına, aynı maddenin 3 fıkrası hükmüne ve Banka kayıtlarına, önem arzeden tüm hususlar açısından uygun bulunmuştur.

İlişikte sunulan mali tablolarda yansıtıldığı üzere Banka 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla 32 trilyon TL (1998-132 trilyon TL) cari dönem net zararı taşımaktadır ve özkaynakları 131 trilyon TL (1998-100 trilyon TL) eksik bakiye vermektedir. 23 Ekim 1998 tarihinde Banka'nın %99.45 oranındaki hisseleri T.C. Merkez Bankası'nca idare edilen Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu (TMSF)'na devredilmiştir. TMSF Banka'yı devir almasını müteakiben Banka'ya değişik zamanlarda toplam 91.5 trilyon TL mevduat yatırmıştır. 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla söz konusu tutarın 83,660 milyar TL tutarındaki kısmı halen Banka'da TMSF adına vadesiz mevduat hesabında sermaye benzeri kaynak olarak bulunmaktadır. Bu durum, Banka'nın faaliyetlerini devam ettirebilmesinin özkaynaklarının sermaye artışları yoluyla artırılması ve gelecek dönemlerde faaliyet sonuçlarının başarılı olmasına bağlı olduğunu göstermektedir. İlişikteki mali tablolar, bu belirsizliğin sonuçlarından kaynaklanabilecek herhangi bir tahminin etkisini içermemektedir.

A.A.
AKTİF ANALİZ
SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
MEMBER OF ANDERSEN WORLDWIDE

Ayrıca, Banka'nın portföyünde yer alan bir kredi müşterisinden olan alacakları 1999 yılı içerisinde yeniden ödeme planına bağlanmıştır. Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla bu kredi müşterisinden olan alacaklarının tutarı 7,880 milyar TL'dir (Bakınız Bölüm D Madde 3). Bu müşteri içinde bulunduğu nakit sıkıntısı sebebiyle 2000 yılı Ocak ayında ödeme planı çerçevesindeki yükümlülüklerini yerine getirememiştir. Söz konusu alacakların tahsilinin mümkün görülmemesi sebebiyle Banka yönetimi ilgili alacakları 2000 yılında tasfiye olunacak alacaklar olarak sınıflandırarak "Bankalarca Karşılık Ayrılacak Kredilerin ve Diğer Alacakların Niteliklerinin Belirlenmesi ve Ayrılacak Karşılıklara İlişkin Esas ve Usuller Hakkındaki Karar" hükümlerine göre değerlendirileceğini beyan etmiştir.

Sorumlu Ortak

Nâzan Somer

A.A. AKTİF ANALİZ
SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK ANONİM ŞİRKETİ
Member of Andersen Worldwide

Nazan Somer

Murat Ece

İstanbul,
14 Ocak 2000.
(Rapor tarihi Bölüm D Madde 3'de belirtilen
husus açısından 18 Ocak 2000'dir.)

BANK EKSPRES A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I - NAKİT DEĞERLER	2,932	1,312
A. Kasa	730	244
B. Efektif Deposu	2,190	1,066
C. Diğer	12	2
II - BANKALAR	20,612	16,276
A. T.C.Merkez Bankası (1)	22	67
B. Diğer Bankalar	20,590	16,209
1) Yurtiçi Bankalar	20,102	10,121
2) Yurtdışı Bankalar (2)	488	6,088
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	1,450	0
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	5,262	7,500
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	4,766	7,440
B. Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C. Hisse Senetleri	496	0
D. Diğer Menkul Değerler	0	60
VI - KREDİLER (4) (5)	101,923	39,463
A. Kısa Vadeli	99,764	38,185
B. Orta ve Uzun Vadeli	2,159	1,278
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	10,042	10,078
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar [Net] (5)	9,172	10,078
1) Teminatsız Alacaklar	102,759	83,093
2) Teminath Alacaklar	7,157	6,446
3) Ayrılan Karşılık (-)	100,744	79,461
B. Tahsil Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar [Net]	870	0
1) Brüt Alacak Bakiyesi	872	1
2) Ayrılan Karşılık (-)	2	1
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	17,750	11,999
A. Kredilerin	9,649	5,922
B. Menkul Değerlerin	7,389	4,782
C. Diğer	712	1,295
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	0	0
XI - KANUNİ YED. AKÇEMER KARŞ. DEVLET TAHVİLİ HES.	0	877
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	520	798
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	38	38
A. Mali İştirakler	38	38
B. Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	882	648
A. Mali Ortaklıklar	702	468
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	180	180
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	28,590	19,268
A. Hisse Senetleri	8	8
B. Diğer Menkul Kıymetler	28,582	19,260
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	3,798	2,985
A. Defter Değeri	6,614	4,281
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	2,816	1,296
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	3,568	7,176
TOPLAM AKTİFLER (15)	197,367	118,418

PASİFLER	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	CARİ DÖNEM (31/12/1998)
I - MEVDUAT (11)	284,479	147,698
A. Tasarruf Mevduatı	44,900	28,381
B. Mevduat Sertifikası	0	0
C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı	12,449	18,850
E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	84,609	71,981
F. Bankalar Mevduatı	36,680	10,849
G. Döviz Tevdiat Hesabı	105,841	17,637
H. Altın Depo Hesapları	0	0
II - BANKALARARASI PARA PİYASASI	8,420	2,300
III - ALINAN KREDİLER	12,824	22,607
A. T.C.Merkez Bankası Kredileri	0	0
B. Alınan Diğer Krediler	12,824	22,607
1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	7,813	3,600
2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	5,011	19,007
3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV - FONLAR	0	0
V - ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
A. Bonolar	0	0
B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
C. Tahviller	0	0
VI - FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	4,070	18,026
A. Mevduatın	3,519	17,297
B. Alınan Kredilerin	91	358
C. Diğer	460	371
VII - FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	0	0
A. Finansal Kiralama Borçları	0	0
B. Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII - ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	1,824	1,211
IX - İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X - MUHTELİF BORÇLAR [13]	3,231	1,097
XI - KARŞILIKLAR	13,185	23,133
A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	650	238
B. Genel Kredi Karşılıkları	620	550
C. Vergi Karşılığı	0	0
D. Diğer Karşılıklar	11,915	22,345
XII - DİĞER PASİFLER (10)	366	2,770
XIII - ÖZKAYNAKLAR	-131,032	-100,424
A. Ödenmiş Sermaye (17)	30,000	29,675
1) Nominal Sermaye	30,000	29,675
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
B. Yedek Akçeler	890	569
C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M.32/1)	0	321
D. Yeniden Değerleme Fonları	2,201	845
E. Değerleme Farkları (14)	0	0
F. Zarar	164,123	131,834
1) Dönem Zararı	32,289	131,834
2) Geçmiş Yıl Zararları	131,834	0
XIV - KÂR	0	0
A. Dönem Kârı	0	0
B. Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)	197,367	118,418
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
I - GARANTİ VE KEFALETLER	116,767	92,047
II - TAAHHÜTLER (16)	48,252	117,094
III - DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	54,872	70,347
TOPLAM	219,891	279,488

BANK EKSPRES A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL.)

	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I - FAİZ GELİRLERİ (1)	76,740	49,970
A. Kredilerden Alınan Faizler	46,821	28,760
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	38,503	24,672
a - Kısa Vadeli Kredilerden	38,216	24,543
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	287	129
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	5,680	3,958
a - Kısa Vadeli Kredilerden	5,649	3,677
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	31	281
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	2,638	130
4) Kaynak Kul.Destekleme Fonundan Alınan Primler	0	0
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	10,609	7,596
1) T.C.Merkez Bankasından	0	71
2) Yurtiçi Bankalardan	10,419	6,689
3) Yurtdışı Bankalardan	190	836
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	36	232
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	18,136	12,298
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	18,136	12,298
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	0	0
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	1,138	1,084

II - FAİZ GİDERLERİ (1)	71,901	55,745
A. Mevduata Verilen Faizler	67,519	52,325
1) Tasarruf Mevduatına	37,233	18,264
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmi Kuruluşlar Mevduatına	0	0
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	9,608	7,401
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	4,728	12,715
6) Bankalar Mevduatına	4,984	9,632
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	10,966	4,313
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	2,518	1,112
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	1,861	2,307
1) T.C.Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	606	635
3) Yurtdışı Bankalara	1,255	1,672
4) Diğer Kuruluşlara	0	0
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	3	1
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	4,839	-5,775
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	224,546	95,058
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	1,295	1,290
1) Nakdi Kredilerden	207	135
2) Gayri Nakdi Kredilerden	632	788
3) Diğer	456	367
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	10,774	4,051
C. Kambiyo Kârları	197,896	88,249
D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	257	13
E. Olağanüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	14,324	1,455

V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	261,674	219,217
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	314	243
1) Nakdi Kredilere Verilen	1	1
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	125	192
3) Diğer	188	50
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	3,006	1,358
C. Kambiyo Zararları	228,510	97,351
D. Personel Giderleri	8,563	5,380
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	412	117
F. Kira Giderleri	1,664	969
G. Amortisman Giderleri	1,036	605
H. Vergi ve Harçlar	1,251	1,196
I. Olağanüstü Giderler	0	0
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	12,092	79,224
K. Diğer Provizyonlar (4)	71	29,263
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	4,755	3,511
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	-37,128	-124,159
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	-32,289	-129,934
VIII - VERGİ PROVİZYONU	0	1,900
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	-32,289	-131,834

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;**

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih: 27-01-2000
- (2) Cari dönemde, TDHP değişiklikleri dışında, muhasebe politikalarında değişiklik yapılmamıştır.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramları gözetilmektedir.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmamıştır.
- (5) Menkul Değerlerin(İştirakler,Bağlı Ortaklıklar,Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde, Tek Düzen Hesap Planı Değerleme Esasları 3'ncü Bölüm 3-f'de belirtilen, borsa değeri ile aynı bölümün 4'ncü fıkrası esasları uygulanmaktadır.
- (6) Normal amortisman yöntemi kullanılmaktadır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru 538.196.- TL dir. Bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurları ise aşağıda belirtilmiştir.

24.12.1999	532.500.- TL
27.12.1999	532.942.- TL
28.12.1999	535.394.- TL
29.12.1999	536.446.- TL
30.12.1999	538.196.- TL
- (8) Bilançodaki Döviz Varlıklarımız 87.4 Milyon USD, Döviz Yükümlülüklerimiz 284.1 Milyon USD olup, açık pozisyon tutarı 196.7 Milyon USD'dir.
9.8 Milyon USD Döviz Endeksli Kredilerimiz ile -2.8 Milyon USD Vadeli Alım/Satım farkımız da dikkate alındığında Açık Pozisyon 189.7 Milyon USD'dir.
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarı 13.231 Milyar TL'dir.
- (10) Belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zarar ve kazançlarımız yoktur.
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar: Yoktur.

- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu:
" Aktif Analiz Serbest Muhasebecilik Mali Müşavirlik A.Ş." dir.
B. Diğer dipnot ve açıklamalar , Yoktur.
- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler. Yoktur.

II - BİLANÇO VE NAZİM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının tamamı serbest tutardır
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının tamamı serbest hesaplardan oluşmaktadır
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin içerisinde, menkul değerler değer artışı hesabı yoktur.
- Portföyümüzdeki hisse senedi mevcudu 496 Milyar TL.dir.
- Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 28.555 Milyar TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlenmiş toplam tutarı 38 745 Milyar TL, sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlenmiş toplam tutarı 38.402 Milyar TL.dir
- (4) - Banka ortaklarına kredi kullanılmamıştır. Banka mensuplarına cari dönemde verilen kredilerin bakiyesi 64 Milyar TL'dir
- Krediler portföyü içinde ihtisas kredisi yoktur.
- (5) - Krediler portföyü içinde yenilenen ve itfa planına bağlanan kredilerin toplam tutarı 9.214 Milyar TL.dir
- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar;

<u>Teminat Grubu</u>		<u>Ayrılan Özel Karşılık</u>
Teminatsız	102.759 Milyar TL,	99.048 Milyar TL.dir.
I.Grup Teminatl	Yoktur.	Yoktur.
II Grup Teminatl	6 946 Milyar TL,	1.618 Milyar TL.dir.
III.Grup Teminatl	211 Milyar TL,	78 Milyar TL.dir.
IV Grup Teminatl	Yoktur.	Yoktur.

- Tasfiye olunacak alacakların(brüt) 65.643 Milyar TL'si yabancı para alacaklardır
- (6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklarımız yoktur.
- (7) - TL İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabı, elde etme maliyeti ile değerlendirilmektedir. YP Bağı Ortaklıklar ise, bilanço tarihindeki değerlendirme kuru ile değerlendirilmektedir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilen yoktur.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi yoktur.
- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları ; (MİLYAR TL)

	Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar
	----- Tutar -----	----- Tutar -----
<u>ALACAKLAR :</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar		
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler		
- Krediler (Tasfiye Olunacak Al.dahil)	300	
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları		
- Finansal Kiralama Alacakları(Net)		
- Muhtelif Alacaklar		162
<u>BORÇLAR :</u>		
- Mevduat	6	37
- Kullanılan Krediler		
- Çıkarılan Menkul Kıymetler		
- Faiz ve Gider Reeskontları		
- Finansal Kiralama Borçları		
- Muhtelif Borçlar		
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER</u>	3	

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağıli ortaklıkların ;

Unvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Kârı	Piyasa veya Borsa Değeri
Ekspres İç ve Dış Danış.Hız AŞ	%99.95	180 Milyar TL	-----	
Ekspres Asset Management S	%99.80	USD 5.000.000.-	-----	(*)
Ekspres Int'l Investment SA	%85	USD 5.000.000.-	-----	
Ekspres Yatırım ve Men.Değ.A.Ş.	%78	900 Milyar TL	1.009 Milyar TL	
Ekspres Finansal Kiralama AŞ	%15	250 Milyar TL	-----	

(*) Hisse senetleri Borsa'da işlem görmemektedir.

- (8) Bağıli menkul kıymetlerin 28.582 Milyar TL'lik bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri, 8 Milyar TL'lik bölümünü Ekspres Factoring A.Ş.ne ait hisse senetleri meydana getirmektedir
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 131 Milyar TL'dir
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşmamaktadır.
- (11) - Mevduatın 96.835 Milyar TL'si vadesiz , 187.644 Milyar TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır
- Tasarruf mevduatı ve tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat hesaplarının 127.950 Milyar TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.
- Bilançonun I-E-Diğer Kuruluşlar Mevduatı bölümünde yer alan ve T.M.S.Fonu'na ait 83 660 Milyar TL vadesiz mevduatın; Hazine Müsteşarlığı'nın 28.07.1999 tarih ve 54286 sayılı yazısı ile diğer sermaye benzeri kaynak olarak değerlendirilmesi ve özkaynak hesabında dikkate alınması gerektiği belirtilmiştir
- (12) Çıkarılan menkul kıymetimiz yoktur.
- (13) Alınan nakdi teminatların tutarı 1.845 Milyar TL'dir.
- (14) - Menkul değerler değer artış fonu yoktur.
- Yabancı Para Bağıli Ortaklık niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin, 31.12.1998 Tarihinde değer düşüş karşılığı ayrılması nedeniyle dönem kar/zararında yer alan kur artış tutarı yoktur.
- (15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ; (MİLYAR TL)

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun
<u>AKTİF</u>				
Nakit Değerler	2.932	---	---	---
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	18.862	1,750	---	---
Bankalararası Para Piyasası	---	---	---	---
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)	497	---	3,079	1,686
Krediler	---	44,734	50,140	7,049
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	---	5,139	12,611	---
Finansal Kiralama Alacakları(Net)	---	---	---	---
Mevduat Munzam Karşılıkları	---	---	---	---
<u>PASİF</u>				
Mevduat	118.437	162,214	3,828	---
Bankalararası Para Piyasası	7.170	1,250	---	---
Alınan Krediler	392	4,784	6,595	1,053
Fonlar	---	---	---	---
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)	---	---	---	---
Faiz ve Gider Reeskontları	---	3,951	119	---
Finansal Kiralama Borçları(Net)	---	---	---	---
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim.	---	1,824	---	---

(16) Repo taahhütleri tutarı 11.906 Milyar TL olup, ters repo taahhütleri tutarı 1.538 Milyar TL dir

(17) - Bankada kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.

- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave yapılmamıştır

- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar

Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu %99,46

- (18) Banka, kiracı taraf olarak finansal kiralama işlemleri yapmakta olup, Finansal Kiralama Tahhütleri 21 Milyar TL dir.
- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar
- Dönem sonu itibariyle ertelenmiş vergi yükümlülükleri için karşılık ayrılmamıştır
 - Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin" Özellik Gosteren İşlemler" isimli 4.Bölümünde yer alan hükümlere göre, Bankamızca türev ürünlerinin muhasebeleştirilmesinde arbitraj yöntemi benimsenmektedir.
 - Bilançomuzun aktifinde yer alan Döviz Endeksli Kredilerimizin tutarı 5.273 Milyar TL dir. Bunların değer artışlarına ilişkin tutar 1.663 Milyar TL olup, Kar Zarar Tablomuzda "Kredilerden Alınan Faizler" kalemi içerisinde yer almaktadır.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştiraklerimiz ve bağlı ortaklıklarımıza kullanılan kredilerden alınan faiz 64 Milyar TL dir
- İştiraklerimiz ve bağlı ortaklıklarımıza ait mevduatlara ödenen faiz 15 Milyar TL dir
- (2) Finansal Kiralama Gelirimiz yoktur.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 150 Milyar TL'dir.
- (4) - Dönem sonu itibariyle ayrılan Genel Kredi Karşılığı Provizyonu 70 Milyar TL dir
- Menkul Değerler Cüzdanı ile Bağlı Menkul Kıymetler değer düşüş karşılığı provizyonu ayrılmamıştır
- (5) I, II, IV ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemler, grup toplamının %10'unu aşmamaktadır. IV Gelir grubunda yer alan Diğer Faiz Dışı Gelirlerin toplamı 14.344 Milyar TL olup, bu tutarın 5 183 Milyar TL'sini 1998 Yılında ayrılan Menkul Değerler Cüzdanı ile Bağlı Menkul Kıymetler değer düşüş karşılığının serbest kalan kısmı, 859 Milyar TL'sini TOA'ların tahsilatları nedeniyle 1998 yılında ayrılan karşılıkların serbest kalan kısmı, 2300 Milyar TL'sini 1998 ve önceki yıllarda ayrılan Ertelenmiş Vergi Karşılığının iptal edilen kısmı, 3.982 Milyar TL'sini TMSF'na ait mevduatlara 1998 yılında fazla yapılan reeskontların iptal edilen kısmı oluşturmaktadır.
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlar yoktur.

GENEL KONSOLİDE
İKTİSAT BANKASI T A Ş
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL)

	CARİ DÖNEM (31/12/99)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/98)
I - NAKİT DEĞERLER	5475	2243
A Kasa	1723	948
B Efektif Deposu	3723	1252
C Diğer	29	43
II - BANKALAR	40377	17371
A T C Merkez Bankası (1)	10568	7374
B Diğer Bankalar	29809	9997
1) Yurtiçi Bankalar	19636	2
2) Yurtdışı Bankalar (2)	10173	9995
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	1000	1500
V - MENKUL DEĞERLER CUZDANI [Net] (3)	251234	113629
A Devlet İç Borçlanma Senetleri	130542	96168
B Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C Hisse Senetleri	20960	17461
D Diğer Menkul Değerler	99732	0
VI - KREDİLER (4) (5)	198092	129424
A Kısa Vadeli	187901	120625
B Orta ve Uzun Vadeli	10191	8799
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	5134	3702
A Tasfiye Olunacak Alacaklar [Net] (5)	5131	3699
1) Teminatsız Alacaklar	3005	554
2) Teminath Alacaklar	4094	13278
3) Ayrılan Karşılık (-)	1968	10133
B Tahsil Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar [Net]	3	3
1) Brut Alacak Bakıyesi	3	3
2) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	181530	54584
A Kredilerin	126132	25324
B Menkul Değerlerin	25367	22568
C Diğer	30031	6692
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	25457	16211
XI - KANUNİ YED AKÇELER KARŞ DEVLET TAHVİLİ HES	0	1685
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	14370	4543
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	3331	2415
A Mali İştirakler	3247	2178
B Mali Olmayan İştirakler	84	237
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	2866	1901
A Mali Ortaklıklar	2864	1899
B Mali Olmayan Ortaklıklar	2	2
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	487	542
A Hisse Senetleri	487	542
B Diğer Menkul Kıymetler	0	0
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	14305	9833
A Defter Değeri	17758	12031
B Bırakmış Amortismanlar (-)	3453	2198
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	20524	17359
TOPLAM AKTİFLER (15)	764182	376942

GENEL KONSOLİDE

PASIFLER	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	(31/12/99)	(31/12/98)
I - MEVDUAT (11)	450958	182770
A Tasarruf Mevduatı	66508	31575
B Mevduat Sertifikası	0	0
C Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	2
D Ticari Kuruluşlar Mevduatı	43873	27713
E Diğer Kuruluşlar Mevduatı	2188	1926
F Bankalar Mevduatı	81843	33894
G Döviz Tevdiat Hesabı	206545	87660
H Altın Depo Hesapları	0	0
II - BANKALARARASI PARA PİYASASI	12000	7750
III - ALINAN KREDİLER	252109	120515
A T.C Merkez Bankası Kredileri	0	0
B Alınan Diğer Krediler	252109	120515
1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	11607	9964
2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	240502	110551
3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV - FONLAR	0	0
V - ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
A Bonolar	0	0
B Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
C Tahviller	0	0
VI - FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	9171	5086
A Mevduatın	3711	2772
B Alınan Kredilerin	4778	444
C Diğer	682	1870
VII - FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	24	365
A Finansal Kiralama Borçları	24	365
B Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII - ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRIMLER	6129	3200
IX - İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	7577	6581
X - MUHTELİF BORÇLAR [13]	7412	4969
XI - KARŞILIKLAR	3258	1070
A Kıdem Tazminatı Karşılığı	99	54
B Genel Kredi Karşılıkları	1550	1016
C Vergi Karşılığı	1602	0
D Diğer Karşılıklar	7	0
XII - DİĞER PASIFLER (10)	11150	4290
XIII - ÖZKAYNAKLAR	39254	27825
A Ödenmiş Sermaye (17)	30000	18900
1) Nominal Sermaye	30000	18900
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
B Yedek Akçeler	1461	856
C Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M 32/1)	1434	829
D Yeniden Değerleme Fonları	3745	2464
E Değerleme Farkları (14)	2614	4776
F Zarar	0	0
1) Dönem Zararı	0	0
2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV - KÂR	15146	12521
A Dönem Karı	15140	12521
B Geçmiş Yıl Karları	0	0
TOPLAM PASIFLER (15)	764182	376942
BİLANÇO DIŞI YUKUMLULUKLER		
I - GARANTİ VE KEFALETLER	422437	274455
II - İFAHİHİTLİLER (16)	416865	447351
III - DÖVİZ VE İZAL HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	937028	316437
TOPLAM	1776330	1038243

GENEL KONSOLİDE
İKTİSAT BANKASI T.A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL.)

	CARİ DÖNEM (31/12/99)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/98)
I- FAİZ GELİRLERİ (1)	188523	103728
A. Kredilerden Alınan Faizler	123785	43395
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	102560	28578
a - Kısa Vadeli Kredilerden	95995	26785
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	6565	1793
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	19407	13307
a - Kısa Vadeli Kredilerden	19269	13278
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	138	29
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	1818	1510
4) Kaynak Kul.Destekleme Fonundan Alınan Primler	0	0
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	23746	3809
1) T.C.Merkez Bankasından	711	338
2) Yurtiçi Bankalardan	22037	2413
3) Yurtdışı Bankalardan	998	1058
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	50	102
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	34497	53190
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	32575	49183
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	1922	4007
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	6445	3232

II - FAİZ GİDERLERİ (1)	119429	47915
A. Mevduata Verilen Faizler	99302	35809
1) Tasarruf Mevduatına	33581	11648
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	1	2
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	20356	8898
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	557	230
6) Bankalar Mevduatına	24366	6974
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	20441	8057
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	7238	5230
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	12778	6562
1) T.C.Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	2266	1461
3) Yurtdışı Bankalara	10512	5101
4) Diğer Kuruluşlara		
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	111	314
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	69094	55813
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	399189	139778
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	6697	3773
1) Nakdi Kredilerden	204	260
2) Gayri Nakdi Kredilerden	3384	1450
3) Diğer	3109	2063
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	111352	2168
C. Kambiyo Kârları	276092	130893
D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	285	179
E. Olağanüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	4763	2765

V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	445509	181075
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	3516	1038
1) Nakdi Kredilere Verilen	0	0
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	586	27
3) Diğer	2930	1011
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	59689	4599
C. Kambiyo Zararları	346171	157219
D. Personel Giderleri	13693	7001
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	45	16
F. Kira Giderleri	2757	1010
G. Amortisman Giderleri	2238	1097
H. Vergi ve Harçlar	3480	1655
I. Olağanüstü Giderler	0	0
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	1363	422
K. Diğer Provizyonlar (4)	544	1519
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	12013	5499
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	-46320	-41297
VII - VERĐİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	22774	14516
VIII - VERĐİ PROVİZYONU	-7634	-1995
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	15140	12521

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:**A- Cari Döneme İlişkin Dipnot ve Açıklamalar;**

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih
-15.02.2000
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri
-Tek Düzen Hesap Planı'nın getirdiği yenilikler dışında değişiklik yapılmamıştır.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği
-Bankamızca uygulanmaktadır.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri
-Değişiklik yapılmamıştır.
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağılı Ortaklıklar, Bağılı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması
-Bankamızda iştirakler alış değeri ile, Tahvil, Bono ve benzeri menkul kıymetler basit faiz yöntemi ile, borsaya kota edilmiş hisse senetleri, borsa fiyatına göre değerlendirilmektedir.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi
-Normal Amortisman Yöntemi Kullanılmakta olup yöntemde herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinde önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurlarının dökümü
-Bilançonun hazırlanmasında kullanılan değerlendirme kuru;
USD : 530.176.88 dir.
Son beş iş gününe ait kurlarımız aşağıdadır
23 12.1999 tarihli USD Kuru 524.531.27
24 12.1999 tarihli USD Kuru 524.972.60
27 12.1999 tarihli USD Kuru 524.972.60
28 12 1999 tarihli USD Kuru 527.416.63
29 12 1999 tarihli USD Kuru 528.452.95
- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlüklerin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı

- Döviz varlığımız	·	714 milyon USD
- Döviz Yükümlülüğümüz	·	1031 milyon USD
- Açık pozisyon	·	317 milyon USD

Banka'nın döviz varlıklarına dövize endeksli krediler ve ilgili kur farkı alacaklarının %100'ü olan 45 milyon USD ve nazım hesaplar içinde bulunan vadeli döviz alım ve satım işlemlerinde toplam net yabancı para tutarı olan 270 milyon USD dahil edilmemiştir. Söz konusu bakiyelerin ilavesiyle açık pozisyon (2) milyon USD olmaktadır

- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları
-Aktifimiz 54 290 TL ye sigortalıdır.

- (10) Belli bir döneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler
-Yoktur
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar
-Yoktur
- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu
-KPMG Cevdet Suner Denetim ve Yeminli Müşavirlik A.Ş.

B- Diğer Dipnot ve Açıklamalar;

- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler
-Yoktur

II-BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının ...TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının ...TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır
- (3) -Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin 2.614 Milyar TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
-Borsa değerleri elde etme maliyetinin yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri (-) Milyar TL, borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti 3.363 Milyar TL'dir.
-Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan yabancı para hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri (-) Milyar TL, borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti 14.993 Milyar TL'dir.

Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 4.038 Milyar TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.

-Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli 234.494 TL'dir. (Türk Lirası tahvil ve bonolarından son gün işlem görmeyenlerin Borsa değerlerinin bulunmaması nedeniyle bunların değerlemelerinde T.C.M.B değerleri alınmıştır.)

-Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli 233.394 TL'dir.

Maliyet bedeli 47.759 TL ve birikmiş faiz reeskontu 1180 TL olan Eurobond'lar yabancı piyasalardan alınan menkul kıymetler oldukları için, Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası fiyatları ile değerlendirilmeleri sözkonusu değildir

- (4) -Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 113 Milyar TL'dir.
-Krediler portföyü içinde bulunan ihtisas kredilerinin tutarı ...TL'dir.
- (5) -Bankanın yeniden ödeme planına bağladığı kredileri 485 milyar TL'dir.
- (6) -Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar 276 Milyar TL'dir.

- (7) -İştirakler ve bağıli ortaklıklar hesabının ...TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
 -İştirakler ve bağıli ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı 590 Milyar TL'dir.
 -İştirakler ve bağıli ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 210 Milyar TL'dir.
 -İştirak ve bağıli ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları;

Mali İştirak ve Bağıli Ortaklıklar Tutar	Diğer İştirak ve Bağıli Ortaklıklar Tutar
--	---

ALACAKLAR:

-Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	2.651	0
-Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	5.054	0
-Krediler (Tah.Gecik.Al. dahil)	4.817	11.929
-Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	1.795	23.613
-Finansal Kiralama Alacakları (Net)	0	0
-Muhtelif Alacaklar	1.221	182

BORÇLAR:

-Mevduat	7.256	1.039
-Kullanılan Krediler	954	0
-Çıkarılan Menkul Kıymetler	0	0
-Faiz ve Gider Reeskontları	0	0
-Finansal Kiralama Borçları	24	0
-Muhtelif Borçlar	0	117

<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER</u>	30.473	2.433
------------------------------------	--------	-------

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağıli ortaklıkların;

UNVANI	PAY ORANI %	TOPLAM SERM.	SON DÖNEM NET KARI	PIYASA VEYA BORSA DEĞERİ **
IKTİSAT				
PORTFÖY YÖNETİM A Ş	99.84	401	34	
IKTİSAT YATIRIM				
MENKUL DEĞ A Ş	99.87	1.000	279	
ERNUR TIC VE SAN A Ş	96.67	2		
EDAMIR TURİZM A Ş	25.00	50	5	
ALOSHOW IL SAN				
VE TIC A Ş	20.00	30	32	
SHOWPA TV PAZ A Ş	10.93	500	7	
EDATUR TURİZM A Ş	19.00	50	-3	
BANQUE				
INTERNATIONALE				
DE COMMERCE	35.92	87.500*		

MOSCOVA BANK	53.15	53.995***	1.868***
--------------	-------	-----------	----------

* Bakiyeler bin Fransız Frangıdır.

** İştirak ve bağlı ortaklıklar İMKB'na kote olmadığından piyasa değerleri belirlenmemiştir.

*** Bakiyeler bin Rus Rublesidir.

- (8) Bağlı menkul kıymetlerin ... TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 1 283 Milyar TL'dir. Ayrıca Hisse Senedi olarak alınan ise 352 Milyar TL'dir.
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşıyorsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları -Yoktur.
- (11) -Mevduatın 42.724 Milyar TL'si vadesiz, 358.234 Milyar TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır
-Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 213 433 Milyar TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir
- (12) -Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı ... TL'dir
-Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı ... TL'dir
- (13) Alınan nakdi teminatların tutarı 4 467 milyar TL'dir.
- (14) Menkul değerler değer artış fonu tutarının ... TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değer cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir Bu tutarın ... TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri ilişkin kur artışlarıdır

Yabancı para iştirakler,bağlı ortaklıklar, menkul değerler niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar

Banka, 1997 yılının ilk dört ayında yabancı para iştiraklerine ilişkin olarak yapılan evaluasyon işleminden sonra ortaya çıkan kur farklarını Menkul Değerler Değer Artış Fonu Hesabı'na kaydetmiştir 1997 yılı Mayıs ayından itibaren bu kur farkları, Bankalar Birliği'nin 25 Mart 1997 tarih ve 1001 sayılı tebliğine uygun olarak kar/zarar hesabına intikal ettirilmiştir

(15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı;

	VADESİZ	3 AYA KADAR	3 AYDAN 1 YILA KADAR	1 YILDAN UZUN
AKTİF:				
Nakit Değerler	5.475			
Bankalar ve Diğer Malı Kurum.	8.706	23.641	7.953	77
Bankalararası Para Piyasası	1000			
Menkul Değerler Cuzdanı (Net)	5.967	147.807	1.284	96.176
Krediler (Tah.Gecik. Alac.harıç)	0	103.350	84.551	10.191
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	2.411	61.204	34.677	83.238
Finansal Kiralama Alacaklar (Net)	0	0	0	0
Mevduat Munzam Karşılıkları	25.457	0	0	0

PASİF:

Mevduat	42.724	333.445	20.362	4.427
Bankalararası Para Piyasası	0	12.000	0	0
Alınan Krediler		193.063	25.201	33.845
Fonlar	0	0	0	0
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	0	0	0	0
Faiz ve Gider Reeskontları	600	7.394	640	537
Finansal Kiralama Borçları (Net)	0	8	5	11
Odenecek Vergi, Res , Harç ve Prim	6.129	0	0	0

NOT -Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılacaktır.
-Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılacaktır

(16) Ters repo taahhütleri tutarı 1.529 Milyar TL repo taahhütleri tutarı 415.330.- Milyar TL'dir

- (17) Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistem uygulanıyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı:

Banka, kayıtlı sermaye sistemi uygulamamaktadır.

Cari dönemde arttırılan sermaye payına ilişkin bilgiler

Bankanın sermayesi cari dönem içinde 18 900 TL'nden 30 000.-milyar TL 'na çıkarılmıştır. Arttırılan 11 100 TL'nin 9 949 TL tutarındaki bölümü ihtiyar yedek akçelerden 1 151 TL tutarındaki bölümü yeniden değerlendirme fonundan karşılanmıştır

Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kısma ilişkin bilgiler

Yukanda açıklandığı gibidir

Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar:

YOKTUR

Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar

Sermayenin %95 19'una Avrupa ve Amerika Holding A.Ş. sahiptir

- (18) Finansal Kiralama işlemlerinin mali tablolarda gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve işlemler ile ilgili 17 no'lu (IAS No: 17) Uluslararası Muhasebe standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar

Banka, 17 no'lu Uluslararası Muhasebe Standardı'na uygun olarak, finansal kiralama ile alınan aktiflerini, sözleşmesi aktiflerin kiralama sözleşmesi tarihi itibarıyla minimum kira ödemelerinin peşin değeri tutarında aktif ve pasif hesaplar yaratarak bilançoda göstermektedir. Bu şekilde aktifleştirilen, finansal kiralama ile alınmış varlıklar diğer sabit kıymetler gibi amortismanına tabi tutulmakta ancak yeniden değerlemeye tabi tutulmamaktadır. Finansal kiralamadan kaynaklanan borçlar anapara ödemeleriyle azalırken, kira ödemelerinin faizleri doğrudan gelir tablosuna yansıtılmaktadır

- (19) Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama:

Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar
1- Cari Dönem Sonu Tutarı	%100	
TL 5 559		7634
2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar		
TL 4 268	% 51	2193
TOPLAM TUTAR		
TL 9 827	% 100	9827

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (pasif)	:	9.827 TL
Ertelenmiş Vergi Karşılığı(K/Z)	:	7.634 TL
Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü için %100 Karşılık Ayrılması Durumunda		
Net Kann Tutanı		15.140 TL
(20) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.		
-Yoktur		

III- KAR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

- (1) -İştirakler ve bağıli ortaklıklardan alınan faizler 24.003 Milyar TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 676 milyar TL'si kar payı geliri,544 milyar TL'si diğer gelirler 600 milyar TL'sidir.
-İştirakler ve bağıli ortaklıklara verilen faizler 59 Milyar TL'si, verilen ücret ve komisyonlar .. Milyar..TL'dir. Menkul kıymet işlem zararları 926 milyar TL'si, diğer giderler 310 milyar TL'sidir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutan ...TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutan 104 milyar TL'dir
- (4) -Krediler serbest karşılığı provizyonu 533 Milyar TL'dir.
-Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu 10 milyar TL'dir
- (5) I,II,IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökümü
-Yoktur
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.
-Yoktur.

Kayıtlarımıza Uygundur

HALİL SONMEZER
MUHASEBE MÜDÜRÜ

TANJU OĞUZ
GENEL MÜDÜR

NADİRE MELDA AÇINCI
MURAKİP

EDİZ OSMAN ATIK
DENETÇİ

Yayınlanan Bilanço ve kar zarar tablolarının bankanın gerçek mali durumu ve sona eren hesap dönemine ait gerçek faaliyet sonucunu yansıttığı, Mevduata ve Türkiye'de uygulanan Muhasebe standartlarına uygun olarak düzenlendiği KMPG Cevdet Suner Denetim ve Yeminli Muşavirlik A.Ş. tarafından onaylanmıştır

MORGAN GUARANTY TRUST COMPANY OF NEW YORK, İSTANBUL ŞUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYON TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (30/09/1999)
I - NAKİT DEĞERLER	-	-
A. Kasa	-	-
B. Efektif Deposu	-	-
C. Diğer	-	-
II - BANKALAR	19,543	5,356,772
A. T.C.Merkez Bankası (1)	12,526	-
B. Diğer Bankalar	7,017	5,356,772
1) Yurtiçi Bankalar	7,017	5,356,772
2) Yurtdışı Bankalar (2)	-	-
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	-	-
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	-	-
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	7,399,599	1,390,788
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	7,399,599	1,390,788
B. Diğer Borçlanma Senetleri	-	-
C. Hisse Senetleri	-	-
D. Diğer Menkul Değerler	-	-
VI - KREDİLER (4) (5)	-	-
A. Kısa Vadeli	-	-
B. Orta ve Uzun Vadeli	-	-
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net]	-	-
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar [Net] (5)	-	-
1) Teminatsız Alacaklar	-	-
2) Teminatlı Alacaklar	-	-
3) Ayrılan Karşılık (-)	-	-
B. Tahsili Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar	-	-
1) Brut Alacak Bakıyesi	-	-
2) Ayrılan Karşılık (-)	-	-
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	234,111	374,182
A. Kredilerin	-	-
B. Menkul Değerlerin	234,111	345,172
C. Diğer	-	29,010
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	-	-
A. Finansal Kiralama Alacakları	-	-
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	-	-
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	-	-
XI - KANUNİ YED AKÇELER KARŞ DEVLET TAHVİLİ HE	-	-
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	382,036	-
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	-	-
A. Mali İştirakler	-	-
B. Mali Olmayan İştirakler	-	-
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	-	-
A. Mali Ortaklıklar	-	-
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	-	-
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	-	-
A. Hisse Senetleri	-	-
B. Diğer Menkul Kıymetler	-	-
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	1,441,858	-
A. Defter Değeri	1,703,091	-
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	261,233	-
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	345,881	519,894
TOPLAM AKTİFLER (15)	9,823,028	7,641,636

PASİFLER		CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (30/09/1999)
I -	MEVDUAT (11)	-	-
	A. Tasarruf Mevduatı	-	-
	B. Mevduat Sertifikası	-	-
	C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	-	-
	D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı	-	-
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	-	-
	F. Bankalar Mevduatı	-	-
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	-	-
	H. Altın Depo Hesapları	-	-
II -	BANKALARARASI PARA PIYASASI	2.000,000	-
III -	ALINAN KREDİLER	2.331,500	-
	A. T.C. Merkez Bankası Kredileri	-	-
	B. Alınan Diğer Krediler	2.331,500	-
	1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	-	-
	2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	2.331,500	-
	3) Sermaye Benzeri Krediler	-	-
IV -	FONLAR	-	-
V -	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (1)	-	-
	A. Bonolar	-	-
	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	-	-
	C. Tahviller	-	-
VI -	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	17,752	-
	A. Mevduatın	-	-
	B. Alınan Kredilerin	9,974	-
	C. Diğer	7,778	-
VII -	FINANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	-	-
	A. Finansal Kiralama Borçları	-	-
	B. Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-	-
VIII -	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	361,859	16,522
IX -	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	-	-
X -	MUHTELİF BORÇLAR [13]	2,505	1,702
XI -	KARŞILIKLAR	582,282	709,686
	A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	-	-
	B. Genel Kredi Karşılıkları	-	-
	C. Vergi Karşılığı	-	709,686
	D. Diğer Karşılıklar	582,282	-
XII -	DiĞER PASİFLER (10)	-	3,731
XIII -	ÖZKAYNAKLAR	4,527,130	6,000,000
	A. Ödenmiş Sermaye (17)	6,000,000	6,000,000
	1) Nominal Sermaye	6,000,000	6,000,000
	2) Ödenmemiş Sermaye (-)	-	-
	B. Yedek Akçeler	-	-
	C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar K.	-	-
	D. Yensiden Değerleme Fonları	-	-
	E. Değerleme Farkları (14)	-	-
	F. Zarar	1,472,870	-
	1) Dönem Zararı	1,472,870	-
	2) Geçmiş Yıl Zararları	-	-
XIV -	KÂR	-	909,995
	A. Dönem Kârı	-	909,995
	B. Geçmiş Yıl Kârları	-	-
TOPLAM PASİFLER (15)		9,823,028	7,641,636
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
I -	GARANTİ VE KEFALETLER	-	-
II -	TAAHHUTLER (16)	2,037,808	-
III -	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŐLEMİLER	-	-
TOPLAM		2,037,808	-

J.P. Morgan & Co. Incorporated
KONSOLIDE ÖZET KAR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYON USD)

CARİ DÖNEM
(31/12/1999)

NET FAİZ GELİRLERİ	1,716
Faiz Gelirleri	10,970
Faiz Giderleri	9,429
Krediler Karşılığı İptali	(175)
FAİZ DIŞI GELİRLER	7,140
Alım Satım Karları	3,115
Danışmanlık ve Underwriting Ücretleri	1,630
Portföy Yönetim Gelirleri	1,035
Ücret ve Komisyonlar	846
Yatırım Amaçlı Tutulan Menkul Kıymet Gelirleri	332
Diğer Gelirler	182
TOPLAM GELİRLER-NET	8,856
FAİZ DIŞI GİDERLER	5,742
Personel Giderleri	3,892
Bina Giderleri	299
Teknoloji Ve Komünikasyon Giderleri	947
Diğer Faiz Dışı Giderler	604
VERGİ ÖNCESİ KAR/ ZARAR	3,114
VERGİ PROVİZYONU	1,059
NET KAR/ZARAR	2,055

J.P. Morgan & Co. Incorporated
KONSOLİDE ÖZET BİLANÇOSU
(MİLYON USD)

CARİ DÖNEM
(31/12/1999)

AKTİFLER	
NAKİT DEĞERLER VE BANKALAR	2,463
BANKA PLASMANLARI	2,345
MENKUL DEĞERLER	133,612
Borçlanma Senetleri	14,286
Hisse Senetleri	1,734
Ticari Amaçlı Tutulan Menkul Değerler	117,592
TERS REPO YOLUYLA ALINAN MENKUL KIYMETLER	35,970
BORÇ ALINAN MENKUL KIYMETLER	34,716
KREDİLER-NET	26,568
FAİZ TAHAKKUKLARI VE MUHTELİF ALACAKLAR	10,119
SABİT KIYMETLER-NET	1,997
DİĞER AKTİFLER	13,108
TOPLAM AKTİFLER	260,898
PASİFLER	
MEVDUAT	45,319
VADELİ MENKUL KIYMET SATIMLARI	80,417
REPO İŞLEMLERİ	59,693
FİNANSMAN BONOSU	11,854
DİĞER BORÇLAR	10,258
MUHTELİF BORÇLAR VE GİDER REESKONTLARI	10,621
UZUN VADELİ BORÇLAR	24,250
DİĞER PASİFLER	7,047
ÖZKAYNAKLAR	11,439
TOPLAM PASİFLER	260,898

* Dipnot: J.P Morgan & Co. Incorporated Özet Mali tabloları ile ilgili detaylı bilgi 1999 yılı J.P Morgan & Co. Incorporated Faaliyet Raporunda bulunmaktadır.

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağlı ortaklıkların ,

Ünvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Kârı	Piyasa veya Borsa Değeri
-----	-----	-----	-----	-----
(8)	Bağlı menkul kıymetlerin .....-0- TL tutarındaki bölümünü Devlet İç Borçlanma Senetleri meydana getirmektedir.			
(9)	Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler -0-..... TL'dir			
(10)	Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşmıyorsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları.			
(11)	- Mevduatın .....-0-.....TL'si vadesiz ,-0- TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır - Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğine haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının -0-..... TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir			
(12)	- Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı .....-0-..... TL'dir. - Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı -0-.....TL'dir.			
(13)	Alınan nakdi teminatların tutarı TL'dir.			
(14)	- Menkul değerler değer artış fonu tutarının .....-0-..... TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değerler özdenundaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarın .....-0-..... TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır, - Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar			
(15)	Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ,			

Vadesiz -----	3 Aya Kadar -----	3 Aya'dan 1 Yıla Nominal Yıla Kı. Uzun -----
AKTİF		
Nakit Değerler		
Bankalar ve Diğer Mali Kurum	19,543	
Bankalararası Para Piyasası		
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	6,192,083	1,207,516
Krediler		
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk	146,616	87,494
Finansal Kiralama Alacakları (Net)		
Mevduat Munzam Karşılıkları		
PASİF:		
Mevduat		
Bankalararası Para Piyasası	2,000,000	
Alınan Krediler	2,331,500	
Fonlar		
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)		
Faiz ve Gider Reeskontları	17,752	
Finansal Kiralama Borçları (Net)		
Ödenecek Vergi, Res. Harç ve Prim	361,859	
Not - Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılacaktır		
- Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılacaktır		
(16) Ters repo taahhütleri tutarı 2,037,808 milyon TL , repo taahhütleri tutarı TL'dir		
(17) - Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistemi uyguluyor ise kayıtlı sermaye		
tavanının tutarı Şubede kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.		
- Cari dönem içinde arttırılan sermaye payına ilişkin bilgiler YOKTUR.		
- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kısma ilişkin bilgiler YOKTUR.		
- Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar YOKTUR.		
- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar		
Morgan Guaranty Trust Company of New York	Payı 6,000,000	Sermaye Oranı 100%

- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No 17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar Bu dipnotun eki olarak sözkonusu standarda göre düzenlenmiş kağızına ve yatırım bankalarınınca düzenlenecek ilave bilanço ile kâr ve zarar cetveli YOKTUR.

- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar YOKTUR.
- Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama.

Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar
1- Cari Dönem Sonu Tutarı	TL %	TL
2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar	TL %	...TL
TOPLAM TUTAR	TL	TL

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif) TL

Ertelenmiş Vergi Provizyonu (K/Z) TL

Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü İçin

%100 Karşılık Ayrılması Durumunda

Net Kârın Tutarı TL

- Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4 Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler . . .-0- TL'si, alınan ücret ve komisyonlar
... -0- TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler -0- TL'si, verilen ücret ve komisyonlar
... -0- TL'dir
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı -0- TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı -0- TL'dir
- (4) - Genel kredi karşılığı provizyonu -0- TL'dir
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu ... -0- ... TL'dir.
- (5) I, II, IV, ve V no lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökümü

V- FAİZ DIŞI GİDERLER

L. Diğer faiz dışı giderler

1. Yurtdışından alınan teknik yardım giderleri

- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar. YOKTUR.

Milyon TL

7,514,240

2,490,145

1,760,404

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR (MİLYON TL) :**A. Carı döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ,**

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih **07 Ocak 2000**
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri **YOKTUR.**
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin **sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği**
Süreklilik, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerli olduğu muhasebe standartları uygulanmaktadır.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri **YOKTUR.**
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler,Bağlı Ortaklıklar,Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması
TCMB Resmî Gazete'de yayınlanan değerlere göre piyasa değerlemesi yapılmaktadır.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, carı dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi
Doğrusal amortisman yöntemi kullanılmaktadır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları güç döviz alış kurlarının dökümü

30.12.1999
29.12.1999
28.12.1999
27.12.1999
24.12.1999

543,020
540,690
539,250
538,175
535,310

- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı **YOKTUR.**
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları
Şubece yaptırılan yangın sigortası, kasko ve üçüncü şahıs sorumluluk sigortaları toplamı tutarı 9,451,940 milyon TL'dir. 31 Aralık 1999 itibarıyla Şube üzerine kayıtlı sabit kıymetler ve içinde faaliyette bulunan bina Merkez Morgan Guaranty Trust Company of New York, genel politika ve prosedürleri gereği sigortalanmıştır.
- (10) Belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler **YOKTUR.**
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar **YOKTUR.**

- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu
Şube Başaran Nas Serbest Muhasebeci Mali Müşavirlik a member of PRICEWATERHOUSECOOPERS tarafından denetlenmektedir.
- B Diğer dipnot ve açıklamalar .
- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler
Şube müdürler kurulunca, 28 Şubat 2000 tarihinde Şube'nin ödenmiş sermayesinin 11,472,870 milyon TL'ye yükseltilmesine karar verilmiştir.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T C Merkez Bankası hesabının . -0- TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının -0- TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin -0- TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir
 - Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri -0- TL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti -0-TL'dir
 - Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 1,778,196 milyon TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir
 - Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli **7,709,480** milyon TL'dir
 - Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli **7,633,710** milyon TL'dir.
- (4) - Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi -0-TL'dir.
 - Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı -0- TL'dir
- (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri . -0- TL'dir
 - Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar,

Teminat C Ayrılan Özel Karşılık
 Teminatlı TL
 I.Grup Teminat gereği bu gruba karşılık ayrılmamaktadır
 II Grup TeminatTL
 III Grup TeminatTL
 IV Grup TeminatTL

- (6) - Tasfiye olunacak alacakların (brüt) -0- TL'si yabancı para alacaklardır
- (7) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar -0- TL'dir
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabının -0- TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlenmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı -0- TL'dir
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda çeşel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı -0- TL'dir
- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları ,

Mali İştirak ve
Bağlı Ortaklıklar

Diğer İştirak ve
Bağlı Ortaklıklar

Tutar

Tutar

ALACAKLAR

- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler
- Krediler (Tasfiye Olunacak Al dahil)
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları
- Finansal Kiralama Alacakları (Net)
- Muhtelif Alacaklar

BORÇLAR :

- Mevduat
- Kullanılan Krediler
- Çıkarılan Menkul Kıymetler
- Faiz ve Gider Reeskontları
- Finansal Kiralama Borçları
- Muhtelif Borçlar

GAYRI NAKDİ KREDİLER

MORGAN GUARANTY TRUST COMPANY OF NEW YORK, İSTANBUL SUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ

(MİLYON TL.)

CARİ DÖNEM

(31/12/1999)

ÖNCEKİ DÖNEM

(30/09/1999)

	4,762,194	1,649,278
I - FAİZ GELİRLERİ (1)		
A. Kredilerden Alınan Faizler		
1) TP Kredilerden Alınan Faizler		
a - Kısa Vadeli Kredilerden		
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		
2) YP Kredilerden Alınan Faizler		
a - Kısa Vadeli Kredilerden		
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler		
4) Kaynak Kul.Destekleme Fonundan Al		
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan		
C. Bankalardan Alınan Faizler	2,371,743	258,286
1) T.C.Merkez Bankasından		
2) Yurtiçi Bankalardan	2,371,743	258,286
3) Yurtdışı Bankalardan		
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden		
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Fai	2,390,451	1,390,992
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	2,390,451	1,390,992
2) Diğer Menkul Kıymetlerden		
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)		

II -	FAİZ GİDERLERİ (1)	2,574,694	-
	A. Mevduata Verilen Faizler	19,722	-
	1) Tasarruf Mevduatına	-	-
	2) Mevduat Sertifikalarına	-	-
	3) Resmi Kuruluşlar Mevduatına	-	-
	4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	-	-
	5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	-	-
	6) Bankalar Mevduatına	19,722	-
	7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	-	-
	8) Altın Depo Hesaplarına	-	-
	B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	40,823	-
	C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	2,514,149	-
	1) T.C. Merkez Bankasına	-	-
	2) Yurtiçi Bankalara	-	-
	3) Yurtdışı Bankalara	66,333	-
	4) Diğer Kuruluşlara	2,447,816	-
	D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faiz	-	-
	E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	-	-
III -	NET FAİZ GELİRİ [I - II]	2,187,500	1,649,278
IV -	FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	3,853,870	79,774
	A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	360,538	-
	1) Nakdi Kredilerden	-	-
	2) Gayri Nakdi Kredilerden	-	-
	3) Diğer	360,538	-
	B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	3,443,028	79,774
	C. Kambiyo Kârları	50,304	-
	D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Karlar	-	-
	E. Olağanüstü Gelirler	-	-
	F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	-	-

V -	FAİZ DIŞI GIDERLER (1)	7,514,240	109,371
	A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	3,955	2,555
	1) Nakdi Kredilere Verilen	-	-
	2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	-	-
	3) Diğer	3,955	2,555
	B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	3,518,124	-
	C. Kambiyo Zararları	41,955	-
	D. Personel Giderleri	762,822	66,652
	E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	-	-
	F. Kira Giderleri	35,479	7,195
	G. Amortisman Giderleri	261,233	-
	H. Vergi ve Harçlar	400,527	7,942
	I. Olağanüstü Giderler	-	-
	J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	-	-
	K. Diğer Provizyonlar (4)	-	-
	L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	2,490,145	25,027
VI -	NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	-3,660,370	-29,597
VII -	VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	-1,472,870	1,619,681
VIII -	VERGİ PROVİZYONU	-	709,686
IX -	NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	-1,472,870	909,995

MORGAN GUARANTY TRUST COMPANY OF NEW YORK-İSTANBUL ŞUBESİ**28 MAYIS – 31 ARALIK 1999 HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

- 1 Morgan Guaranty Trust Company of New York İstanbul Şubesi'nin 31 Aralık 1999 tarihli ilişikteki bilançosunu, 28 Mayıs - 31 Aralık 1999 yedi aylık hesap dönemine ait gelir tablosunu ve ilgili dipnotlarını denetledik. Bu mali tabloların sorumluluğu Şube yönetimine aittir. Bizim sorumluluğumuz denetim çalışmalarımız sonucunda bu mali tablolar üzerinde görüş bildirmektir
- 2 Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar denetim çalışmalarımızı, mali tablolarda önemli bir hata bulunmadığını sağlamaya yönelik olarak düzenlememizi gerektirmektedir. Denetim, mali tablolarda yer alan bakıyeleri ve tamamlayıcı notları destekleyici kanıtların test bazında incelenmesini içerir. Denetim, aynı zamanda, uygulanan muhasebe prensiplerinin, yönetim tarafından yapılan önemli tahminlerin ve mali tabloların genel sunuluş şeklinin değerlendirilmesini de içerir. Yapılan denetimin görüş bildirmemiz için makul bir temel oluşturduğuna inanıyoruz.
- 3 Görüşümüze göre, yukarıda birinci paragrafta belirtilen mali tablolar, Morgan Guaranty Trust Company of New York - İstanbul Şubesi'nin, bütün önemli taraflarıyla, 31 Aralık 1999 tarihindeki mali durumunu ve 28 Mayıs - 31 Aralık 1999 tarihinde sona eren yedi aylık hesap dönemine ait faaliyet sonuçlarını ilgili Türk Kanunları ve Tek Düzen Hesap Planı uygulama ve düzenleme esaslarına ilişkin izahnameye uygun bir biçimde yansıtmaktadır.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Muşavirlik Anonim Şirketi
a member of
PricewaterhouseCoopers

13337/1-1



**Cevdet Suner Denetim ve
Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.**

Alba İş Hanı Kat 8
Buyukdere Cad. No 67/71
Mecidiyeköy 80310 İstanbul
Türkiye

Telefon 90 (212) 213 70 42
Telefax 90 (212) 213 83 16

Türkiye Sınai Kalkınma Bankası Anonim Şirketi'nin

31 Aralık 1999 ve 1998 Yıllarına Ait Bağımsız Denetim Raporu

Türkiye Sınai Kalkınma Bankası Anonim Şirketi
Yönetim Kurulu'na

Türkiye Sınai Kalkınma Bankası Anonim Şirketi'nin 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle düzenlenmiş bilançolarını ve bu tarihlerde sona eren yıllara ait gelir tablolarını incelemiş bulunuyoruz. İncelememiz Sermaye Piyasası Kurulu (SPK) tebliğlerinde belirtilen genel kabul görmüş denetleme ilke, esas ve standartlarına uygun olarak yapılmış ve dolayısıyla hesap ve işlemlerle ilgili olarak muhasebe kayıtlarının kontrolü ile gerekli gördüğümüz diğer denetleme yöntem ve tekniklerini içermiştir.

Görüşümüze göre, söz konusu mali tablolar Türkiye Sınai Kalkınma Bankası Anonim Şirketi'nin 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihlerindeki gerçek mali durumunu ve bu tarihlerde sona eren yıllara ait gerçek faaliyet sonuçlarını, Türk Ticaret Kanunu ve Bankalar Kanunu'na (Bakınız Bilanço Dipnotu I-11) uygun olarak doğru bir biçimde yansıtmaktadır.

İstanbul,
8 Şubat 2000

CEVDET SUNER DENETİM
VE YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK
ANONİM ŞİRKETİ

Yüksel Özay

Sorumlu Ortak
Başdenetçi

TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA BANKASI ANONİM ŞİRKETİ
AYRINTILI BİLANÇOLAR - 31 Aralık 1999 ve 1998
(Milyar TL)

	NOTLAR	Cari Dönem		Önceki Dönem	
		31 ARALIK 1999	31 ARALIK 1999	31 ARALIK 1998	31 ARALIK 1998
Nakit Değerler			392		4
Kasa	II-15		392		
Efselif Deposu					
Diğer					
Bankalar	II-15		54,298		22,415
T C Merkez Bankası	II-1		3	5	
Diğer Bankalar			54,295	22,410	
- Yurtiçi Bankalar		53,941		15,493	
- Yurtdışı Bankalar	II-2	354		6,917	
Diğer Mali Kuruluşlar					
Bankalararası Para Piyasası	II-15		2,759		1,893
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	II-3, II-15		27,897		18,781
Devlet İç Borçlanma Senetleri			27,882	18,773	
Diğer Borçlanma Senetleri					
Hisse Senetleri			5		
Diğer Menkul Değerler			10		
Krediler	II-15		121,466		83,839
- Kısa Vadeli			8,732	1,017	
- Orta ve Uzun Vadeli			112,734	82,822	
Takipteki Alacaklar (Net)					
Tasfiye Olunacak Alacaklar (Net)	II-5				
- Teminatsız Alacaklar		10		10	
- Teminatlı Alacaklar		2		14	
- Ayrılan Karşılık (-)		(12)		(24)	
Tahsil Şüpheli Ücret, Kom. Dig. Alacaklar (Net)					
- Brüt Alacaklar Bakıyesi					
- Ayrılan Karşılık (-)					
Faiz ve Gelir Tahakkuk ve Reeskontları	II-15, III-6.2		17,431		13,059
Kredilerin			6,776	4,242	
Menkul Değerlerin			7,621	6,078	
Diğer			3,034	2,739	
Finansal Kiralama Alacakları (Net)					
Finansal Kiralama Alacakları					
Kazanılmamış Gelirler (-)					
Mevduat Muvazam Karşılıkları					
Kanunu Yedek Akçeler Karş. Dev. Tah. Hes.					
Muhtelif Alacaklar	III-6.2		744		960
İştirakler (Net)	II-7		1,763		724
Mali İştirakler			1,677	662	
Mali Olmayan İştirakler			86	62	
Bağlı Ortaklıklar (Net)	II-7		835		
Mali Ortaklıklar			835		
Mali Olmayan Ortaklıklar					
Bağlı Menkul Kıymetler (Net)					
Hisse Senetleri					
Diğer Menkul Kıymetler					
Sabit Kıymetler (Net)	I II-2.3, III-6.2		32,346		20,645
Defter Değeri			47,241	27,911	
Birikmiş Amortismanlar (-)			(14,895)	(7,266)	
Diğer Aktifler	I II-2.2		2,175		2,192
TOPLAM AKTİFLER			262,106		164,512

Tablodaki notlar bu mali tablonun tamamlayıcı bir parçasıdır.

TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA BANKASI ANONİM ŞİRKETİ
AYRINTILI BİLANÇOLAR - 31 Aralık 1999 ve 1998
(Milyar TL)

	NOTLAR	Carı Dönem		Önceki Dönem	
		31 ARALIK 1999		31 ARALIK 1998	
Mevduat	II-11				
Tasarruf Mevduatı		-	-	-	-
Mevduat Sertifikası		-	-	-	-
Resmî Kuruluşlar Mevduatı		-	-	-	-
Ticari Kuruluşlar Mevduatı		-	-	-	-
Diğer Kuruluşlar Mevduatı		-	-	-	-
Bankalar Mevduatı		-	-	-	-
Döviz Tevdiat Hesabı		-	-	-	-
Altın Depo Hesapları		-	-	-	-
Bankalararası Para Piyasası	II-15		4,000		5,000
Alınan Krediler	II-15		173,545		108,254
T.C. Merkez Bankası Kredileri			-		-
Alınan Diğer Krediler		173,545		108,254	
- Yurtdışı Banka ve Kuruluşlardan		96,501		50,292	
- Yurtdışı Banka, Kuruluş ve Fondardan		77,044		57,962	
- Sermaye Benzeri Krediler		-		-	
Fonlar	II-15		5,472		7,587
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	II-12, II-15		27,027		14,140
Bonolar		28		13	
Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler		-		-	
Tahviller		26,999		14,127	
Faz ve Gider Reeskontları	II-15		6,638		3,583
Mevduatın		-		-	
Alınan Kredilerin		4,910		2,777	
Diğer		1,728		806	
Finansal Kiralama Borçları (Net)					
Finansal Kiralama Borçları					
Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)					
Ödenecek Vergi, Resim, Harç ve Prunler			580		328
İthalat Transfer Emurleri			54		218
Muhtelif Borçlar			1,358		873
Karşılıklar			8,233		3,398
Kıdem Tazminatı Karşılığı		1,081		634	
Genel Kredi Karşılığı		1,732		1,180	
Vergi Karşılığı	III-6.3	5,420		1,584	
Diğer Karşılıklar		-		-	
Diğer Pasifler	II-10		276		47
Özkaynaklar			23,316		12,072
Ödenmiş Sermaye	1-13	16,000	16,000	8,000	8,000
- Nominal Sermaye		16,000		8,000	
- Ödenmemiş Sermaye (-)		-		-	
Yedek Akçeler		3,647		2,016	
Muhtemel Zararlar Karşılığı (Ban Kan 32/1)		-		-	
Yeniden Değerleme Fonları	II-14	3,669		2,056	
Değerleme Farkları		-		-	
Zarar (-)		-		-	
- Dönem Zararı (-)		-		-	
- Geçmiş Yıl Zararları (-)		-		-	
Kar			11,607		9,012
Dönem Karı		11,607		9,012	
Geçmiş Yıl Karları	III-6.2	-		-	
TOPLAM PASİFLER			262,106		164,512
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER					
Garanti ve Kefaletler			1,071		670
Taahhütler	II-16		87,314		33,053
Döviz ve Faiz Haddi ile İlgili İşlemler	II-17		32,229		40,721
TOPLAM			120,614		74,444

İlişkileki notlar bu mali tablonun tamamlayıcı bir parçasıdır.

TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA BANKASI ANONİM ŞİRKETİ
31 ARALIK 1999 ve 31 ARALIK 1998 TARİHLERİNDE SONA EREN YILLARA
AIT AYRINTILI GELİR TABLOLARI
(Milyar TL)

NOTLAR	Car Dönem 31 ARALIK 1999		Önceki Dönem 31 ARALIK 1998	
			43,898		28,239
I FAİZ GELİRLERİ		18,839		11,279
Kredilerden Alınan Faizler				
TP Kredilerden Alınan Faizler			4,277	
- Kısa Vadeli Kredilerden	1,093	5,263	318	
- Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	4,170		3,959	
YP Kredilerden Alınan Faizler		11,836	6,931	
- Kısa Vadeli Kredilerden	365		17	
- Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	11,471		6,914	
Takipçisi Alacaklardan Alınan Faizler		1,740	71	
KKDF'dan Alınan Primler				
Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler				
Bankalardan Alınan Faizler		8,275		4,842
T C Merkez Bankasından				
Yurtiçi Bankalardan		8,138	4,718	
Yurtdışı Bankalardan		137	124	
Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler		650		574
Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler		15,913		11,538
Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	15,660		11,302	
Diğer Menkul Kıymetlerden	253		236	
Diğer Faiz Gelirleri	III-6.2	221		6
II- FAİZ GİDERLERİ		(20,653)		(10,860)
Mevduata Verilen Faizler				
Tasarruf Mevduatına				
Mevduat Sertifikalarına				
Resmî Kuruluşlar Mevduatına				
Ticari Kuruluşlar Mevduatına				
Diğer Kuruluşlar Mevduatına				
Bankalar Mevduatına				
Döviz Tevdiat Hesaplarına				
Altın Depo Hesaplarına				
Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler		(1,853)	(895)	
Kullanılan Kredilere Verilen Faizler		(16,145)	(7,822)	
T C Merkez Bankasına				
Yurtiçi Bankalara	(9,894)		(4,034)	
Yurtdışı Bankalara	(950)		(587)	
Diğer Kuruluşlara	(5,301)		(3,201)	
Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler		(1,539)	(2,143)	
Diğer Faiz Gelirleri		(1,216)		
III. NET FAİZ GELİRİ (I-II)		23,245		17,379
IV FAİZ DIŞI GELİRLER		93,171		58,403
Alınan Ücret ve Komisyonlar	III-1; III-6.2	413		2,157
Nakdi Kredilerden	112		345	
Gayri Nakdi Kredilerden	62		55	
Diğer	239		1,757	
Sermaye Piyasası İşlem Karları		8,622		2,402
Kambiyo Karları	III-6.2	74,553		40,392
İştirakler ve Bağlı Ort. Alınan Kar Payları		428		140
Olağanüstü Gelirler				
Diğer Faiz Dışı Gelirler	III-2; III-6.2	9,155		5,312
V FAİZ DIŞI GİDERLER		(100,250)		(57,446)
Verilen Ücret ve Komisyonlar		(103)		(559)
Nakdi Kredilere Verilen	(35)		(17)	
Gayri Nakdi Kredilere Verilen	(63)		(473)	
Diğer	III-3	(5)	(69)	
Sermaye Piyasası İşlem Zararları		(1,015)		(286)
Kambiyo Zararları		(81,973)		(46,486)
Personel Giderleri		(6,125)		(3,543)
Kideme Tazminatı Provizyonu		(448)		(284)
Kıza Giderleri		(11)		(6)
Amortisman Giderleri	III-6.2	(7,402)		(4,359)
Vergi ve Harçlar		(518)		(321)
Olağanüstü Giderler		(639)		
Takipçisi Alacaklar Provizyonu				(550)
Diğer Provizyonlar	III-4	(552)		(233)
Diğer Faiz Dışı Giderler		(1,464)		(819)
VI. NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)		(7,079)		(7,043)
VII. VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR (III+VI)	III-6.2	16,166		10,336
VIII. VERGİ PROVİZYONU	III-6.3	(4,559)		(1,324)
IX. NET KAR/ZARAR (VII-VIII)		11,607		9,012

Dipnotları notlar bu mali tablonun tamamlayıcısıdır bir parçasıdır

Türkiye Sınai Kalkınma Bankası Anonim Şirketi**Mali Tabloları Tamamlayıcı Notlar****31 Aralık 1999 ve 1998**

(Birim -- Milyar Türk Lirası)

I Banka ve Mali Bünye ile İlgili Genel Dipnot ve Açıklamalar :**A Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar :****1 Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih:**

Bilanço 4 Şubat 2000 tarihinde onaylanarak kesinleşmiştir.

2 Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri:

Muhasebe politikalarında bir değişiklik yoktur.

3 Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği:

Banka işletmenin sürekliliği, dönemselligi ve tutarlılığı kavramlarına yıllar itibariyle uygun davranmaktadır.

4 Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğe etkileri:

Yoktur.

5 Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması:**5.1 Menkul Değerler:**

Menkul değerler kısa vadeli olarak elde tutulduklarında, toplam maliyetin veya piyasa değerlerinin düşük olanından gösterilmektedir. Faiz kuponu taşımayan devlet tahvilleri ve hazine bonoları üzerinden kazanılmış iskonto ve amorti edilen primler, faiz kuponu taşıyan devlet tahvilleri ve hazine bonoları üzerinden tahakkuk eden faiz tutarları, faiz ve gelir tahakkuk ve reeskontlarına dahil edilmiştir. Uzun vadeli olarak elde tutulan yabancı para tahviller yıl sonu döviz kurları ile Türk Lira'sına çevrilmiş maliyet tutarlarıyla yansıtılır. Bu tutarlar piyasa değerlerinden yüksek ise piyasa değeri esas alınır.

Menkul kıymetlerin elden çıkarılmasından doğan kar ve zararlar, faiz dışı gelirler veya faiz dışı giderler içinde net kar veya zarar olarak yansıtılır.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

5.2 İştirakler:

Banka'nın genel politikası, gerekli olduğu zaman, kuruluş aşamasında olan ve Banka'dan kredi alan şirketlere iştirak etmek ve bu şirketlerin mali durumları kuvvetlenip Banka'nın desteğine ihtiyaçları kalmadığı zaman hisse senetlerini satmaktır. Bu iştirakler, değer kaybı kesinlik kazanmadığı takdirde, maliyet bedelleri ile gösterilmektedir.

5.3 Geri Alım veya Geri Satım Taahhütlü Menkul Değerler İşlemleri:

Geri alım veya geri satım taahhüdü ile yapılan menkul değer alış veya satışları Banka tarafından nihai alış veya satış olarak kaydedilmektedir. Geri alım ve geri satım taahhütleri ise nazım hesaplarda izlenmektedir. Bu işlemler kısa vadeli olup tümüyle Devlet Tahvili ve Hazine Bonolarını içermektedir. Satış sırasında oluşan kar veya zarar, gelir tablosunda faiz dışı gelirler veya faiz dışı giderler ana hesap grupları içinde "Sermaye Piyasası İşlemleri Karları ve Zararları" hesaplarında yansıtılmaktadır.

6 Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi:

%2 oranında normal amortisman yöntemi kullanılarak amorti edilen iki bina dışında, sabit kıymetlerin tahmini ekonomik ömürlerine tekabül eden %4 ile %25 arasında değişen oranlarda normal amortisman yöntemi kullanılarak amortisman ayrılmaktadır. Cari dönem içinde bu yöntemlerde herhangi bir değişiklik olmamıştır.

7 Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları işe döviz alış kurlarının dökümü.

30 Aralık 1999:	541,900 TL (beşyüzkırkbirbindokuzyüz)
29 Aralık 1999:	540,530 TL (beşyüzkırkbınbeşyüzotuz)
28 Aralık 1999:	538,581 TL (beşyüzotuzsekizbinbeşyüzseksenbir)
27 Aralık 1999:	537,556 TL (beşyüzotuzyedibinbeşyüzellialtı)
26 Aralık 1999:	535,081 TL (beşyüzotuzbeşbinseksenbir)

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

- 8 31 Aralık tarihi itibarıyla bilançoda tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin ABD Doları bazında toplamı ve yabancı para açık pozisyon tutarı:

	1999 <u>ABD Doları</u>	1998 <u>ABD Doları</u>
Bankalar	70,432,977	52,766,884
Menkul Değerler Cüzdanı	12,169,468	7,408,147
Krediler	200,353,388	232,141,569
Faiz ve Gelir Tahakkuk ve Reeskontları	9,581,428	10,631,275
Kur Farkı Fonu'ndan Alacaklar	1,969,031	3,187,973
Diğer Aktifler	<u>227,283</u>	<u>2,703,146</u>
	294,733,575	308,838,994
Alınan Krediler	315,575,029	342,075,828
Tahviller	49,823,584	44,783,642
Faiz ve Gider Reeskontları	10,007,926	9,357,158
İthalat Transfer Emirleri	99,036	691,622
Diğer Pasifler	<u>664,882</u>	<u>1,192,958</u>
	376,170,457	398,101,208
Yabancı Para Açık Pozisyon Tutarı	<u>81,436,882</u>	<u>89,262,214</u>

Bu tabloya dahil edilmeyen 10,523,844 ABD Doları (1998 : 10,321,135) tutarında Döviz Endeksli Krediler, 57,113,486 ABD Doları (1998 : 63,045,935) tutarında Finansal Kiralama Alacakları bulunmaktadır. Bu değerlerin dikkate alınması durumunda 13,799,552 yabancı para açık pozisyon tutarı (1998 : 15,895,144 açık pozisyon) olacaktır.

- 9 Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları:

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla, aktif değerlerin sigorta kapsam toplamı 8,515 TL (1998 : 5,284 TL) tutarındadır.

- 10 Belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlar ve kazançlar yoktur.

- 11 Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar:

11.1 Mali tabloların sunuluş şekli :

Banka, muhasebe kayıtlarını Türk Ticaret Kanunu'na ve Bankalar Kanunu'na uygun olarak tutmakta ve yasal mali tablolarını hazırlamaktadır.

İlişikteki mali tablolar, Sermaye Piyasası Kurulu'nun (SPK), Resmi Gazete'de yayımlanan tebliğlerinde belirtilen, mali tablo ve raporların hazırlanıp sunulmasına ilişkin ilke ve kurallar dikkate alınarak hazırlanmıştır. Bununla birlikte, yukarıda belirtilen tebliğler bankalar tarafından uygulanması gereken muhasebe ve raporlama prensiplerini içermemektedir. Bunların yokluğunda Türkiye'deki bankacılık sektöründe yaygın olarak kullanılan genel kabul görmüş muhasebe prensiplerinin kullanılması gerekmektedir. Bu rapor açısından, Türk Ticaret Kanunu'nun ve Bankalar Kanunu'nun bankalar için SPK tarafından henüz yayımlanmamış genel kabul görmüş muhasebe ilkelerini oluşturduğu kabul edilmiştir. Dolayısıyla, ilişikteki mali tablolar Türk Ticaret Kanunu'na ve Bankalar Kanunu'na uygun olarak tutulan yasal kayıtlar esas alınarak mümkün olduğunda SPK'nın raporlama prensiplerine uygun olarak sınıflandırılarak hazırlanmıştır.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ****11.2 Diğer önemli muhasebe ilkeleri:****11.2.1 Yabancı Para Cinsinden Yapılan İşlemler:**

Aşağıda (11.2.2) paragrafında belirtilen işlemler dışında yabancı para cinsi işlemlerden kaynaklanan kar ve zararlar oluştuğunda gelir tablosunda yansıtılmaktadır. Yabancı para cinsinden olan bilanço kalemleri bilanço tarihindeki kurlarla Türk Lira'sına çevrilmiştir. Ortaya çıkan kur farkları, gelir tablosunda kambiyo karları ve zararları olarak ayrı gösterilmektedirler.

11.2.2 Kur Farkı Zararlarına Uygulanan İşlemler:

Yabancı kaynaklardan sağlanan fonlar döviz olarak geri ödenmektedir. Bu tür kredilerde Türk Lirasının değer kaybetmesinden doğan zararlar Banka tarafından karşılanmakta ve nihai müstakrizle yüklenmektedir. Ayrıca 1984 yılında, Banka, kur farkları Merkez Bankası tarafından garanti edilen kur garantili krediler, yabancı kaynaklı krediler vermek üzere Türk Hükümetinden yetki almış ve 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla Banka'nın bu tür kredi borçları yıl sonunda yürürlükte olan döviz kurları üzerinden ifade edilmiş ve müstakrizle yapılan kredi anlaşmasının tarihi ile ilgili yıl sonları arasındaki dönem içinde oluşan kur farkları ilişikteki bilançolarda "Diğer Aktifler" içinde "Merkez Bankası'ndan alınacak kur farkları" olarak yansıtılmıştır.

11.2.3 Finansal Kiralama

Banka'nın finansal kiralama faaliyetleri gayri menkul ve makina, teçhizat kiralarnı içermektedir. Kiralama anlaşmalarının süreleri bir ile yedi yıl arasındadır ve kiracıya satın alma opsiyonu tanınmaktadır.

Finansal kiralama faaliyetleri için SPK tarafından yayınlanmış genel kabul görmüş bir muhasebe ilkesi olmadığı için işlemler Türk Ticaret Kanunu ve Finansal Kiralama Kanunu'na uygun olarak muhasebeleştirilmiştir. Bilançoda sabit kıymetler içinde gösterilen finansal kiralama konusu aktiflerin defter değeri 40,037 TL (1998 : 23,252 TL), birikmiş amortismanı 13,024 TL (1998 : 5,886 TL) tutarlarındadır. Finansal kiralama gelirleri toplamı 8,863 TL (1998 : 5,238 TL) tutarında olup gelir tablosunda Diğer Faiz Dışı Gelirler içinde yansıtılmıştır.

12 Mali tabloları denetleyen bağımsız denetim kuruluşu:

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla mali tablolar bağımsız denetim kuruluşu KPMG Cevdet Suner Denetim ve Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş. tarafından denetlenmiştir.

B Diğer dipnot ve açıklamalar:**13 Kayıtlı Sermaye**

Banka, Sermaye Piyasası Kanununun hükümlerine göre kayıtlı sermaye sistemini kabul etmiş ve Sermaye Piyasası Kurulu'nun 25 Aralık 1997 tarih ve 1909 sayılı izni ile kayıtlı sermaye sistemine geçmiştir.

Banka'nın kayıtlı sermayesi 75,000 TL dir. Kayıtlı sermaye, herbiri beşyüz Türk Lirası olan 150,000,000,000 adet para bölünmüştür.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

14 Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler.

14.1 31 Aralık 1999 tarihinden sonra yapılan vadeli işlemleri teşkil eden swaplar için vade tarihinde ödenecek tutar ve vade tarihinde alınacak tutar sırasıyla 12,681 TL ve 12,640 TL dir.

14.2 4 Şubat 2000 tarihinde yapılan yönetim kurulu toplantısında, genel kurula teklif edilmek üzere aşağıdaki kararlar alınmıştır:

14.2.1 Sermaye artırımı

Bankanın 75,000 TL kayıtlı sermaye tavanı içerisinde ödenmiş 16,000 TL sermayesinin 28,000 TL'na artırılmasına, artırılacak kısmın 1,773 TL'lık kısmının gayrimenkuller yeniden değerlendirme fonundan, 73TL'lık kısmının maliyet artış fonundan, 1,354 TL'lık kısmının iştirakler yeniden değerlendirme fonundan ve 8,800 TL'lık kısmının Genel Kurul Kararı çerçevesinde 1999 yılı karından karşılanarak hisse senedi verilmesine,

14.2.2 1999 yılı kar dağıtımı

1999 yılı karından önerildiği şekilde kudem tazminatı için 448 TL, taktipteki alacaklar ve krediler genel karşılığı için 552 TL olmak üzere toplam 1,000 TL karşılık ayrılmasına,

1999 yılı brüt karı olan 16,167 TL'dan ödenecek vergi ve fonlar karşılığı olarak 4,559 TL ayırdıktan sonra kalan 11,607 TL net karın ana sözleşmesinin 55'inci maddesine göre aşağıdaki şekilde ayrılmasının ve dağıtılmasının;

- 1) Ana sözleşmenin 55'inci maddesinin (a) fıkrasının 1'inci bendine göre net karın %5' i olan 580 TL'nin kanuni yedek akçe olarak ayrılmasına,
- 2) Ana sözleşmenin 55'inci maddesinin (a) fıkrasının 2'nci bendine göre net karın %5' i olan 580 TL'nin ileride meydana gelebilecek zarar karşılığı olarak ayrılmasına,
- 3) Ana sözleşmenin 55'inci maddesinin (b) fıkrasına göre,500 lira itibari değerinde bedelli ve bedelsiz 32 milyar hissenin, (%6 hesabıyla) beherine 30 lira olmak üzere toplam 960 TL'nin birinci kar payı olarak ayrılmasına,
- 4) Yukarıda 1-3 sayılı maddelerdeki kalemlerin indirilmesinden sonra kalan 9,487 TL'lık kar bakiyesinin Ana sözleşmenin 55'inci maddesinin (c) fıkrasına göre,
 - a) %5'i (ödenmiş sermayenin 200 milyarlık bölümü ile sınırlı) olan 6 TL'nin beher kurucu hissesine 59,291,222 lira hesabıyla kurucu hisselerine dağıtılmasına,
 - b) %2.5'i olan 237 TL'nin Yönetim Kurulu üyelerine dağıtılmasına,
 - c) %5'i olan 474 TL'nin Yönetim Kurulu kararı ile çalışanlara dağıtılmak üzere ayrılmasına,
- 5) Ana sözleşmenin 55'inci maddesinin (d) fıkrasına göre, 500 lira itibari değerinde bedelli ve bedelsiz 32 milyar hissenin, (%49 hesabıyla) beherine 245 lira olmak üzere toplam 7,840 TL'nin ikinci kar payı olarak ayrılmasına,
- 6) Türk Ticaret Kanunu'nun 466'ncı maddesinin 2'nci fıkrasının 3 numaralı bendine göre 872 TL'nin kanuni yedek akçe olarak ayrılmasına,
- 7) Geriye kalan 58 TL'nin olağanüstü yedek akçe olarak ayrılmasına,
- 8) Yukarıda 3 ve 5 sayılı maddelerde sözü edilen birinci ve ikinci kar payları toplamı olan 8,800 TL'nin tamamının, Bankamız sermayesinin 16,000 TL'dan 28,000 TL'ya artırılması sebebiyle artan 12,000 TL'nin 8,800 TL'lık kısmının karşılanmasında kullanılmak üzere hisse senedi olarak verilmesine,

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

9) 1999 yılı 8,800 TL'lik hisse senedi şeklinde temettünün dağıtımının en geç 31 Mayıs 2000 tarihine kadar başlamasına ve yukarıda öngörülen tüm hususlara ilişkin işlemlerde Yönetim Kurulu'nun yetkili kılınmasının

II Bilanço ve Nazım Hesaplara İlişkin Dipnot ve Açıklamalar :

- 1 **T.C. Merkez Bankası hesapları 31 Aralık 1999 ve 1998 yılları itibariyle tümüyle serbesttir.**
- 2 **Yurtdışı banka hesapları 31 Aralık 1999 ve 1998 yılları itibariyle tümüyle serbesttir.**
- 3 **31 Aralık 1999 ve 1998 itibariyle menkul değerler cüzdanı bakiyeleri içinde menkul değerler değer artış hesabından meydana geleen bir kısım yoktur.**
31 Aralık 1999 ve 1998 itibariyle borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senedi yoktur.
31 Aralık 1999 ve 1998 itibariyle menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetler içinde yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler yoktur.
31 Aralık 1999 ve 1998 itibariyle Türk Lirası tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş bedelleri toplam 29,448 TL (1998 : 26,707 TL) tutarındadır. Söz konusu menkul kıymetler bilançoda faiz ve gelir reeskontları da dahil olmak üzere toplam 28,853 TL (1998 : 22,316 TL) maliyet bedelleri ile yansıtılmıştır. Ayrıca bilançoda faiz ve reeskont gelirleri de dahil olmak üzere toplam 6,665 TL tutarında yabancı menkul kıymet bulunmaktadır.
31 Aralık 1999 ve 1998 itibariyle Türk Lirası tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş bedelleri toplam 29,484 TL (1998 : 26,823 TL) tutarındadır.
- 4 **Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 7,403 TL'dir. (1998 : 656 TL)**
Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı 0 TL'dir. (1998 : 0 TL)
- 5 **Bankanın yeniden ödeme planına bağladığı kredileri 463 TL'dir. (1998 : 0 TL)**

Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar aşağıdaki gibidir;

<u>Teminat Grubu</u>	<u>Risk</u>	<u>Ayrılan Özel Karşılık</u>
Teminatsız	10	10
I.Grup Teminatl	-	-
II.Grup Teminatl	1	1
III.Grup Teminatl	-	-
IV.Grup Teminatl	-	-
Toplam	11	11

- 6 **Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar 0 TL'dir. (1998 : 0 TL)**

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

7 31 Aralık 1999 ve 1998 itibarıyla iştirakler ve bağı ortaklıklar borsa fiyatı ile değerlendirilmiş olup; bundan dolayı söz konusu aktifler borsa fiyatı ile değerlendirme sonucu oluşan herhangi bir değer artışı yoktur.

İştirakler ve bağı ortaklıkların borsaya kote edilenerin tutarı 0 TL'dir. (1998 : 0 TL)

İştirakler ve bağı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 1,391 TL'dir. (1998 : 37 TL)

İştirak ve bağı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları :

	1999		1998	
	Mali İştirak ve Bağı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağı Ortaklıklar	Mali İştirak ve Bağı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağı Ortaklıklar
ALACAKLAR :				
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	-	-	-	-
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	-	-	-	-
- Krediler(Tah.Gecik.Alac. dahil)	826	-	961	-
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	15	-	17	-
- Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-	-	-
- Muhtelif Alacaklar	-	-	-	-
BORÇLAR :				
- Mevduat	-	-	-	-
- Kullanılan Krediler	-	-	-	-
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	-	-	-	-
- Faiz ve Gider Reeskontları	-	-	-	-
- Finansal Kiralama Borçları	-	-	-	-
- Muhtelif Borçlar	-	-	-	-
GAYRİ NAKDİ KREDİLER	-	-	-	-

Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıkların :

<u>Ünvan</u>	<u>Pay Oranı</u>	<u>Toplam Sermayesi</u>	(*)	(**)
			<u>Son Dönem Karı</u>	<u>Net Piyasa Değeri</u>
Aykim Aydın Kimya A.Ş.	1.71	30.00	-	-
Bakırsan Bakır San.Mam A.Ş.	7.00	5.00	-	-
Cam Elyaf San.A.Ş.	1.18	5,702.00	-	-
İMKB Takasbank A.Ş.	0.97	8,750.00	-	-
İş Factoring A.Ş.	10.00	500.00	-	-
İş Genel Finansal Kira A.Ş.	25.00	6,000.00	-	-
Kıdaş Kızıltepe San. A.Ş.	5.00	0.20	-	-
Kuzey Mobilya San. A.Ş.	1.70	20.40	-	-
Rize Çay Tarım San. A.Ş.	2.27	3.60	-	-
Tekstil Danışmanlık Servisi A.Ş.	35.93	12.21	-	-
Terme Metal San. A.Ş.	17.82	25.00	-	-
Yatırım Finansman A.Ş.	56.26	1,000.00	-	-
Yatırımlar Holding A.Ş.	12.17	78.97	-	-
TSKB Men. Değ. A.Ş.	85.00	320.00	-	-
Yatırım Finans Yat. Ortaklığı A.Ş.	12.60	250.00	-	-

(*) İştiraklere ait finansal tablolar elde edilemediği için kar rakamları belirtilmemiştir.

(**) Banka'nın iştiraklerine ait hisse senetleri İMKB'de işlem görmediğinden piyasa veya borsa değerleri belirlenmemektedir.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

- 8 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle bağı menkul kıymetler içinde devlet iç borçlanma senetleri yoktur.
- 9 Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen ekden çıkarılacak kıymetler 395 TL'dir. (1998 : 61 TL)
- 10 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle Bilanço toplamına (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşan diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri ve bunların en az %20'sini oluşturan alt hesaplar yoktur.
- 11 Banka, Yatırım Bankası statüsüne sahip olduğu için mevduat işlemleri yapma yetkisine sahip değildir. Bundan dolayı mali tablolarında vadeli ve vadesiz mevduat hesapları yoktur.
- 12 Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı 0 TL'dir. (1998 : 0 TL)
31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle, tedavülde hisse senedine dönüştürülebilir tahvil yoktur.
- 13 Alınan nakdi teminatların tutarı 0 TL'dir. (1998 : 0 TL)
- 14 Menkul değerler değer artış fonu tutarının içinde yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağı ortaklıklar, bağı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) ait bir kısım yoktur.
- 15 Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun	Toplam
AKTİF :					
Nakit Değerler	392	-	-	-	392
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	26,035	28,263	-	-	54,298
Bankalararası Para Piyasası	-	2,759	-	-	2,759
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	-	14,355	6,947	6,595	27,897
Krediler(Tah.Gecik.Alac.hariç)	-	11,447	31,835	78,184	121,466
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	-	9,133	7,983	315	17,431
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-	-	-	-
Mevduat Munzam Karşılıkları	-	-	-	-	-
PASİF :					
Mevduat	-	-	-	-	-
Bankalararası Para Piyasası	-	4,000	-	-	4,000
Alınan Krediler	-	58,057	49,261	66,227	173,545
Fonlar	-	413	1,738	3,321	5,472
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	-	13	15	26,999	27,027
Faiz ve Gider Reeskontları	-	3,884	2,737	17	6,638
Finansal Kiralama Borçları (Net)	-	-	-	-	-
Ödenecek Vergi,Res.,Harç ve Prim.	-	580	-	-	580

- 16 Ters repo taahhütleri 42,445 TL (1998 : 11,896 TL), repo taahhütleri 43,019 TL (1998 : 14,959 TL) tutarındadır.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

17 Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

Bankalarca uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin "özellik gösteren işlemler (türev enstrümanları) ve muhasebeleştirme esasları" isimli 4. Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirmesinde kullanılan yöntem:

17.1 Swap işlemleri :

Teknik bir konu olan bu hususta teyit ve karşı inceleme yapılması mümkün olmamıştır. Banka, para swaplarının muhasebeleştirilmesinde arbitraj muhasebesini benimsemiştir. Döviz değişimini vaziyet hesaplarını kullanarak kayda alır. Vadedeki taahhütler nazım hesaplarda izlenir. Kur değişimlerinin kar/zarar hesabı üzerindeki etkisinin giderilebilmesi amacıyla nazım hesaplarda izlenen tutarların da evalüasyonu yapılır ve nihai olarak ortaya çıkacak olumlu veya olumsuz fark gelir ve gider reeskont hesaplarında muhasebeleştirilir.

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla swap işlemlerden dolayı vade tarihinde ödenecek tutar ve vade tarihinde alınacak tutar sırasıyla 25,163 TL ve 25,822 TL (1998 : 36,371 TL ve 37,688 TL) dir.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

III Kâr ve Zarar Cetveline İlişkin Dipnot ve Açıklamalar :

1 İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler toplam 85 TL (1998 : 93 TL), alınan ücret ve komisyonlar 510 TL (1998 : 539 TL) tutarındadır.

İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen ücret ve komisyonlar 0 TL (1998 : 5 TL) tutarında olup, herhangi bir faiz verilmemiştir.

2 Finansal Kiralama Gelirleri toplam 8,863 TL (1998 : 5,238 TL) tutarındadır.

3 Finansal Kiralama Giderleri toplam 45 TL (1998 : 44 TL) tutarındadır.

4 Krediler serbest karşılığı provizyonu toplam 552 TL (1998 : 550 TL) tutarındadır.

Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu 0 TL (1998 : 233 TL) tutarındadır.

Banka yönetimi, verilen krediler üzerinde yaptığı değerlendirmeler sonucunda Banka'nın kredi portföyündeki tahsili şüpheli görülen alacaklardan doğabilecek zararın tümünü kapsadığına inandığı bir karşılık ayırmaktadır. Karşılık ayrılırken, Banka'nın müşterilerine vermiş olduğu gayrinakdi krediler ve benzeri kalemlerden oluşan riskler de dikkate alınmaktadır. Bu karşılık tahminlere dayanılarak tespit edildiğinden gerçekleşen zararlar tahmin edilen miktardan farklı olabilir. Yapılan tahminler düzenli olarak gözden geçirilmekte ve gerekli düzeltmeler ilgili dönemin gelir tablosunda yansıtılmaktadır.

Banka, temerrüde uğrayan nakdi kredileri buldukları kredi hesabından çıkartıp, Tasfiye Olunacak Alacaklar Hesabı'na aktarmaktadır. Bu hesapta takip edilen alacaklar 97/10497 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı hükümlerine göre işlem görmektedir. Söz konusu alacaklar teminatlarına göre alt gruplara ayrılmış ve ilgili gruplara isabet eden oranlarla karşılık ayrılmıştır. Ayrıca, Banka nakdi kredileri ile I. Grup teminata bağlı tasfiye olunacak alacakları toplamının %1'i ve teminat mektupları aval ve kefaletleri ile diğer nakdi krediler toplamının %0.2'si oranında genel karşılık ayırmak zorundadır. I. Grup teminata bağlı tasfiye olunacak alacakları için özel karşılık ayrılmaz. 31 Aralık 1999 tarihi itibarı ile Banka'nın ayırdığı genel kredi karşılığı yukarıda belirtilen kararnamede öngörülen oranların üzerindedir.

5 I, II, IV ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşan kalemleri yoktur.

6 Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

6.1 Gelir ve Giderlerin Muhasebeleştirilmesi:

Faizler, taahhüt ücretleri ile kredilere ilişkin diğer masraflar da dahil olmak üzere, gelir ve giderler tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir. Tahsili gecikmiş alacaklar ile ilgili faiz gelirleri, iştiraklerden alınan kar payları ve bazı bankacılık hizmetlerinden alınan komisyonlar tahsil edildikçe gelir kaydedilmektedir.

**TÜRKİYE SİNAİ KALKINMA
BANKASI ANONİM ŞİRKETİ**

6.2 Banka finansal kiralama işlemlerini Uluslararası Muhasebe Standartları'na (UMS) göre yeniden düzenlenmesi halinde mali tablolar aşağıda gösterildiği şekilde değişecektir:

	Ekteki Mali Tablolara Yansıtıldığı Şekilde	UMS Uygulanması Halinde
Faiz ve Gelir Tahakkuk ve Reeskontları	17,431	15,715
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	32,132
Finansal Kiralama Alacakları	-	38,659
Kazanılmamış Gelirler (-)	-	6,527
Sabit Kıymetler (Net)	32,346	4,932
Defter Değeri	47,241	6,804
Birikmiş Amortismanlar (-)	14,895	1,872
Diğer Faiz Gelirleri	221	2,141
Yurtiçi Bankalara Faiz Gideri	9,894	10,241
Alınan Ücret ve Komisyonlar	413	463
Kambiyo Karları	74,553	88,144
Diğer Faiz Dışı Gelirler	9,155	292
Kambiyo Zararları	81,973	93,733
Amortisman Giderleri	7,402	264

UMS uygulanması halinde ekteki mali tablolarda 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle vergiden önceki kar ve geçmiş yıl karları şirasiyla 1,729 TL ve 1,675 TL daha fazla olacaktır.

6.3 Vergi karşılıkları kurumlar vergisi ve hazine kararı uyarınca ayrılan ek karşılıktan oluşmaktadır. Cari yılın karı ve 1998 yılı için hesaplanan ek vergi karşılığı dikkate alınarak hesaplanan vergi karşılığının dökümü aşağıda verilmiştir.

	1999	1998
Vergi öncesi kar	16,166	10,336
Kanunen kabul edilmeyen giderler	8,524	1,323
Reeskont gelirleri (net)	-	(3,864)
Menkul kıymet kur farkı (geliri)/ gideri (net)	-	21
Yatırım indirimi	(14,350)	(7,121)
Diğer ilaveler ve indirimler (net)	<u>(1,092)</u>	<u>(695)</u>
Kurumlar vergisi matrahı	<u>9,248</u>	<u>0</u>
Kurumlar vergisi (%30)	2,774	-
Kurumlar vergisi fon payı (%10)	278	-
Stopaj gelir vergisi (%15)	2,152	658
Stopaj fon payı (%10)	<u>215</u>	<u>66</u>
Cari yıla ait ödenecek vergiler	5,419	724
Menkul kıymet reeskontu üzerinden hesaplanan ertelenmiş vergi	-	600
Çözülen ertelenmiş Vergi	<u>(860)</u>	<u>-</u>
Vergi provizyonu	<u>4,559</u>	<u>1,324</u>

CREDIT SUISSE

FIRST BOSTON

CREDIT SUISSE FIRST BOSTON (Merkezi Zürih İsviçre) TÜRKİYE İSTANBUL ŞUBESİ KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU (MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM 31.12.1999	ÖNCEKİ DÖN. 31.12.1998	PASİFLER	CARİ DÖNEM 31.12.1999	ÖNCEKİ DÖN. 31.12.1998
I- NAKİT DEĞERLER		0	I- MEVDUAT (11)	0	0
A. Kasa	1		A. Tasarruf Mevduatı		
B. Efektif Deposu	1		B. Mevduat Sertifikası		
C. Diğer			C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı		
II- BANKALAR	23,805	7,742	D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı		
A. T.C. Merkez Bankası (1)	302		E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı		
B. Diğer Bankalar	23,503	7,742	F. Bankalar Mevduatı		
1) Yurtiçi Bankalar	2	1	G. Döviz Tutarları Hesabı		
2) Yurtdışı Bankalar (2)	23,501	7,741	H. Altın Depo Hesabları		
III- DİĞER MALİ KURULUŞLAR			II- BANKALAR ARAŞI PARA PİYASASI	5	45
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI			III- ALINAN KREDİLER		
V- MENKUL DEĞERLER ÇİZELGESİ (Net) (3)		0	A. T.C. Merkez Bankası Kredileri	5	45
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	49		B. Alınan Diğer Krediler	5	45
B. Diğer Borçlanma Senetleri	49		1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	5	45
C. Hisse Senetleri			2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan		
D. Diğer Menkul Değerler			3) Sermaye Benzeri Krediler		
VI- KREDİLER (4) (5)	0	0	IV- FONLAR		
A. Kısa Vadeli			V- ÇIKARILAN MENKUL KİMYETLER (NET) (12)		
B. Orta ve Uzun Vadeli			A. Bonolar		
VII- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	0	0	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler		
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar (Net) (5)	0	0	C. Tahviller		
1) Teminatlı Alacaklar			VI- FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	0	0
2) Teminatlı Alacaklar			A. Mevduatın		
3) Ayrılan Karşılık (-)			B. Alınan Kredilerin		
B. Yaratılabilir Öcret, Komisyon ve Diğer Alacaklar (Net)			C. Diğer		
1) Brüt Alacak Balansı			VII- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (Net)		
2) Ayrılan Karşılık (-)			A. Finansal Kiralama Borçları		
VIII- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	385	290	B. Ertilenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)		
A. Kredilerin			VIII- ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARC VE PRİMLER	266	115
B. Menkul Değerlerin	9		IX- İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ		
C. Diğer	376	290	X- MUHTELİF BORÇLAR (13)	2	769
IX- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (NET)			XI- KARŞILIKLAR	8,440	479
A. Finansal Kiralama Alacakları			A. Kötem Tazminatı Karşılığı		
B. Kazanılmamış Gelirler (-)			B. Genel Kredi Karşılığı		
X- MEVDUAT MUZAN KARŞILIKLARI			C. Vergi Karşılığı	8,147	479
XI- KAM. YED. AKC. KARŞ. DEV. TAH. HES.			D. Diğer Karşılıklar	293	
XII- MUHTELİF ALACAKLAR (6)		6	XII- DİĞER PASİFLER (10)	6,182	6000
XIII- İŞTİRAKLER (Net) (7)			XIII- DİĞER KAYNAKLAR	6000	6000
A. Mali İştirakler			A. Ödenmiş Sermaye		
B. Mali Olmayan İştirakler			1) Nominal Sermaye		
XIV- BAĞLI ORTAKLIKLAR (NET) (7)			2) Ödenmemiş Sermaye (-)		
A. Mali Ortaklıklar			B. Yedek Akçeler	45	
B. Mali Olmayan Ortaklıklar			C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M.32/1)		
XV- BAĞLI MENKUL KİMYETLER (Net) (8)			D. Yeniden Değerleme Fonları (Bankalar Kanunu M.32/1)	137	
A. Hisse Senetleri			E. Değerleme Fonları (14)		
B. Diğer Menkul Kıymetler			F. Zarar		
XVI- SABİT KİMYETLER (Net) (9)	430	263	1) Dönem Zararı		
A. Değer Değeri	829	413	2) Geçmiş Yıl Zararları		
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	-499	-150	XIV- KÂR	10,718	899
XVII- DİĞER AKTİFLER (10)	843	6	A. Dönem Kârı	9,864	899
			B. Geçmiş Yıl Kârı	854	
TOPLAM AKTİFLER (15)	25,613	9,307	TOPLAM PASİFLER (15)	25,613	9,307
			BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
			I- GARANTİ VE KEFALETLER		
			II- TAHHÜTLER (16)		
			III- DÖVİZ VE FAİZ HADİSİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER		
			TOPLAM	0	0

CREDIT SUISSE FIRST BOSTON (Merkezi Zürich İsviçre) TÜRKİYE İSTANBUL ŞUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ (MİLYAR TL.)

	<u>CARI DÖNEM</u> <u>31.12.1999</u>	<u>ÖNCEKİ DÖN.</u> <u>31.12.1998</u>		<u>CARI DÖNEM</u> <u>31.12.1999</u>	<u>ÖNCEKİ DÖN.</u> <u>31.12.1998</u>
I- FAİZ GELİRLERİ (1)	12,077	2,061			
A. Kredilerden Alınan Faizler	0	0	2) Yurtiçi Bankalara		
1) TP Kredilerinden Alınan Faizler	0	0	3) Yurtdışı Bankalara	44,519	
a. Kısa Vadeli Kredilerden			4) Diğer Kuruluşlara		
b. Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden			D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler		
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	0	0	E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)		
a. Kısa Vadeli Kredilerden			III- NET FAİZ GELİRİ [I-II]	-32,442	2,061
b. Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden			IV- FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	58,016	176
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler			A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	0	0
4) Kaynak Kul. Destekleme Fonundan Alınan Primler			1) Nakdi Kredilerden		
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler			2) Gayri Nakdi Kredilerden		
C. Bankalardan Alınan Faizler	12,023	2,061	3) Diğer		
1) T.C. Merkez Bankasından	628		B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	56,827	
2) Yurtiçi Bankalardan	5,299		C. Kambiyo Kârları	1,189	176
3) Yurtdışı Bankalardan	6,096	2,061	D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları		
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler			E. Olağanüstü Gelirler		
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	34	0	F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)		
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	34		V- FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	7,563	859
2) Diğer Menkul Kıymetlerden			A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	0	0
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	20		1) Nakdi Kredilere Verilen		
II- FAİZ GİDERLERİ (1)	44,519	0	2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen		
A. Mevduata Verilen Faizler	0	0	3) Diğer		
1) Tasarruf Mevduatına			B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	1,066	
2) Mevduat Sertifikalarına			C. Kambiyo Zararları	3,692	13
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına			D. Personel Giderleri	498	95
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına			E. Kıdem Tazminatı Provizyonu		
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına			F. Kira Giderleri	71	58
6) Bankalar Mevduatına			G. Amortisman Giderleri	271	150
7) Döviz Tevdat Hesaplarına			H. Vergi ve Harçlar	1,008	31
8) Altın Depo Hesaplarına			I. Olağanüstü Giderler		
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler			J. Takipteki Alacaklar Provizyonu		
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	44,519	0	K. Diğer Provizyonlar (4)		
1) T.C. Merkez Bankasına			L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	957	512
			VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	50,453	-693
			VII- VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	18,011	1,376
			VIII- VERGİ PROVİZYONU	8,147	479
			IX- NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	9,864	899

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

A. Carl döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar;

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih 25 Ocak 2000'dir
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri yoktur.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarına bağlı kalarak hazırlanmıştır
- (4) Bankaca dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmamıştır
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması .
Yeni Tek Düzen Hesap Planı çerçevesinde, Menkul Kıymet portföyümüze oluşturan tahvil ve bonoların değerlendirme yöntemi olarak, borsa fiyatları ile değerlendirme yöntemi kullanılmıştır. Borsa fiyatları ile değerlendirme sonrası değer ile maliyet değeri arasındaki fark okunlu veya okunmaz olmasına göre ilgili gel/gider muhasebe hesaplarına yansıtılmaktadır.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, can dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi .
Vergi Usul Kanunu çerçevesinde, taşıt araçları ve özel maliyet bedelin dışında tüm sabit kıymetler için hızlandırılmış amortisman yöntemi kullanılarak amortisman tabii tutulmaktadır. Özel maliyet için normal amortisman ve Taşıt araçları için kost amortisman yöntemi kullanılmaktadır. Can dönem içinde amortisman yönteminde herhangi bir değişiklik yoktur.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Dolan gışe döviz alış kurlarının özetleri:
27.12.1999: 532,942
28.12.1999: 535,394
29.12.1999: 536,446
30.12.1999: 538,196
31.12.1999: 547,500
- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı:
Döviz Varlık : 8,577 USD
Döviz Yükümlülükleri: 10,016 USD
Açık pozisyon tutarı : 1,439 USD
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarı 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla sabit kıymetlerin sigorta bedeli 1 milyon Amerikan Doları'dır
- (10) Belli bir ödemeye sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler yoktur
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar yoktur
- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu Cevdet Suner Denetim ve Yeminli Mali Müşavirlik Anonim Şirketi'dir

B. Diğer dipnot ve açıklamalar;

- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren herhangi bir husus yoktur.

II- BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

- (1) T.C. Merkez Bankası hesabının serbest olmayan kısmı yoktur
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının serbest olmayan kısmı yoktur
- (3) - Menkul kıymetler cuzdanında, menkul değerler değer artış hesabı yoktur
- Menkul değerler portföyümüzde hisse senetleri yer almamaktadır
- Menkul değer cuzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 49 milyar TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
- Tahvil, bono ve benzer kıymetleri sadece Türkiye Cumhuriyeti Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli 56 milyar TL'dir
- (4) -Banka mensuplarına can döneminde verilen her çeşit avans veya kredi yoktur
- Krediler portföyü içinde ihtisas kredileri yoktur
- (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri yoktur
- Tasfiye olunacak alacağımız yoktur

Teminat Grubu		Aynılan Özel Karşılık
Teminatsız	TL	TL
I. Grup Teminatı	TL	Mevzuat gereği bu gruba karşılık ayrılmamaktadır
II. Grup Teminatı	TL	TL
III. Grup Teminatı	TL	TL
IV. Grup Teminatı	TL	TL

- (6) -Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklarımız yoktur
- (7) -Bankamızın iştirakler ve bağlı ortaklıkları yoktur
- (8) Bankamızın bağlı menkul kıymetler bakiyesi yoktur
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen eiden çıkarılacak kıymetler yoktur
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemlerinden, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşan yoktur.
- (11) Bankamızın mevduat bakiyesi yoktur.
- (12) Çıkarılan menkul kıymet veya hisse senetlerimiz yoktur
- (13) Alman nakdi teminatları tutan yoktur.
- (14) Menkul değerler değer artış fonu bakiyesi yoktur

(15) Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı:

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aya dan 1 Yıla Kadar	1 Yıdan Uzun
AKTİF:				
Nakit Değerler	1			
Bankalar ve Diğer Mali Kurum, Bankalararası Para Piyasası	305	23,500		
Menkul Değerler Çıktıları (Net) Krediler		49		
Faiz ve Gelir Tahakkük Hesabı		385		
Finansal Kiralama Alacakları (Net) Mevduat Munzam Karşılıklar				

PASİF:

Mevduat				
Bankalararası Para Piyasası				
Alınan Krediler		5		
Fonlar				
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)				
Faiz ve Gider Hesabları				
Finansal Kiralama Borçları (Net)				
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim.		266		

(16) Ters repo taahhütleri yoktur.

(17) Bankada kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.

- Can dönemi içinde sermaye artırımı yoktur.
- Can dönemi içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave yoktur.
- Merkezi Zürich İsviçre'de olan Bankamız Türkiye'de Şube statüsünde faaliyet göstermektedir.

(18) Bankamız Finansal Kiralama faaliyeti yapmamaktadır.

(19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

- Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözlü ve rakamsal açıklama.

Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar
1- Can Dönem Sonu Tutar		
TL	% 100	.....TL
2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar		
TL	%100	.....TL
Toplam Tutar		
TL	%100	.....TL

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif) :TL.
 Ertelenmiş Vergi Pozisyonu (K/Z) :TL.
 Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü İçin %100 Karşılık Aynılığı Durumunda Net Karın Tutarı :TL.

-Bankamızda para swap işlemi yoktur.

III- KAR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR:

(1) İştirak ve bağlı ortaklıklarımız yoktur.

(2) Finansal Kiralama gelinimiz yoktur.

(3) Finansal Kiralama giderimiz yoktur.

(4) Menkul Değerler değer düşüş karşılığı yoktur. Genel kredi karşılığı provizyonu yoktur.

(5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerinden, diğer faiz dışı giderler, grup toplamının % 10'u aşmaktadır. Diğer faiz dışı gider kalemi içinde en büyük gider kalemi 161 milyar TL' si ile habertleşme giderleridir.

(6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı ve Credit Suisse Merkezi Zürih İsviçre Türkiye İstanbul Şubesi Müdürler Kurulu'na,

Credit Suisse First Boston Merkezi Zürih İsviçre Türkiye İstanbul Şubesi'nin 31 Aralık 1999 tarihinde sona eren hesap dönemine ait bağımsız denetim raporu.

Credit Suisse First Boston Merkezi Zürih İsviçre Türkiye İstanbul Şubesi'nin (Banka) 31 Aralık 1999 tarihli bilançosunu ve bu tarihte sona eren hesap dönemine ait kar ve zarar cetvelini 3182 sayılı Bankalar Kanunu'nun 54'üncü maddesi hükümlerine göre incelemiş bulunuyoruz. 18 Haziran 1999 tarihinde kabul edilen 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nda öngörülen Bankacılık Düzenleme ve Denetleme Kurumu henüz faaliyete geçmediği ve dolayısıyla söz konusu Kanun'un 13'üncü maddesinde belirtilen "hesap ve kayıt düzeni" ile ilgili hükümlerin önemli bölümü fiilen uygulanmamakta olduğu için halen yürürlükten kaldırılmış olan 3182 sayılı Bankalar Kanunu'nun mali tablolar ile ilgili düzenlemeler denetim çalışmalarımıza esas olmuştur.

Denetim çalışmalarımız yukarıdaki paragrafta belirtilen nedenlerle halen yürürlükten kaldırılmış olan 3182 sayılı Bankalar Kanunu'nun 54'üncü maddesinde ve T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 21 Mart 1997 tarihli 22940 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankalarda Bağımsız Denetim Yapacak Kuruluşlara İlişkin Esaslar Hakkında Yönetmelik" hükümlerine göre gerçekleştirilmiştir.

Söz konusu mali tablolar yukarıdaki birinci paragrafta anılan Kanun'un 51'inci maddesi hükümlerine dayanılarak belirtilen "tek düzen hesap planı", tip bilanço ve kar ve zarar cetveli ve dipnotları ile bunların uygulanmasına ilişkin izahname ile belirtilen muhasebe ve değerlendirme esaslarına ve aynı Kanun'un 52'inci maddesinin 1'inci fıkrası hükmüne ve banka kayıtlarına uygun bulunmuştur.

Cevdet Suner Denetim ve Yemirli Mali Müşavirlik Anonim Şirketi

Şebnem Sezer
Serbest Muhasebeci
Mali Müşavir

Memduh Özgürün
Serbest Muhasebeci
Mali Müşavir
Sorumlu Ortak, Baş Denetçi

İstanbul
11 Şubat 2000

CREDIT SUISSE GROUP
31.12.1999 KONSOLİDE BİLANÇOSU (MİLYAR TL.)

NAKİT DEĞERLER	1,076,223
BANKALAR	56,501,219
PLASMANLAR	9,934,423
SİGORTA ALACAKLARI	2,212,408
DİĞER MÜŞTERİLER	35,953,265
İPOTEKLER	29,656,279
MENKUL DEĞERLER CÜZDANI	43,427,896
İŞTİRAKLER FINANS / SEKTÖRÜ	6,451,173
İŞTİRAKLER SİGORTA / SEKTÖRÜ	40,164,619
DİĞER KONSOLİDE EDİLMİYEN İŞLEMLER	624,628
SABİT KIYMETLER	3,364,012
FAİZ VE DİĞER GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	3,091,616
DİĞER AKTİFLER	15,181,912
TOPLAM AKTİFLER	247,639,674
PLASMANLAR	7,579,132
BANKALAR	67,953,182
SİGORTA YÜKÜMLÜLÜKLERİ	2,147,650
MEVDUAT	77,523,725
ORTA VADELİ SENETLER	1,331,146
İPOTEK KARŞILĞI BONOLAR	16,414,036
FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	5,110,777
DİĞER PASİFLER	18,014,837
KARŞILIKLAR	40,519,591
SERMAYE	1,865,317
YEDEK AKÇELER	6,956,221
GEÇMİŞ YILLAR KÂR / ZARARI	394,718
KÂR / ZARAR	1,829,340
TOPLAM PASİFLER	247,639,674

CREDIT SUISSE GROUP
31.12.1999 KONSOLİDE GELİR TABLOSU (MİLYAR TL.)

FAİZ GELİRLERİ	5,808,729
MENKUL DEĞERLER CÜZDANINDAN ALINAN FAİZLER	1,414,064
BANKACILIK İŞLEMLERİNDE KAZANILAN FAİZLER	224,770
FAİZ GİDERLERİ	-5,648,032
NET FAİZ GELİRLERİ	1,799,531
NET ÜCRET VE KOMİSYON GELİRLERİ	3,724,466
NET SERMAYE VE PİYASA KÂRLARI	2,253,868
NET SİGORTACILIK GELİRLERİ	1,733,744
NET DİĞER GELİRLER	17,474
NET İŞLETME GELİRİ	9,529,083
PERSONEL GİDERLERİ	4,828,686
DİĞER İŞLETME GİDERLERİ	1,791,650
AMORTİSMAN GİDERLERİ VE DİĞER PROVİZYONLAR	885,717
TOPLAM İŞLETME GİDERLERİ	7,306,053
VERGİ ÖNCESİ KÂR ZARAR	2,223,030
VERGİ PROVİZYONU	393,690
NET KÂR / ZARAR	1,829,340

13041/1-1

SOCIETE GENERALE (SA) PARİS MERKEZİ FRANSA
İSTANBUL TÜRKİYE MERKEZ ŞUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU

AKTİFLER	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	(.31/.12./1998.)	(.31/.12./1998.)
I- NAKİT DEĞERLER	3,284,235,637	4,176,723,451
A. Kasa	190,073,700	55,513,150
B. Efektif Deposu	3,094,161,937	4,121,210,301
C. Diğer	0	0
II- BANKALAR	55,247,344,624,390	24,227,143,932,153
A. T.C.Merkez Bankası (1)	3,017,464,920,998	2,256,567,647,192
B. Diğer Bankalar	52,229,879,703,392	21,970,576,284,961
1) Yurtiçi Bankalar	49,866,981,590,630	21,711,084,274,000
2) Yurtdışı Bankalar (2)	2,362,898,112,762	259,492,010,961
III- DİĞER MALİ KURULUŞLAR		
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI	1,000,000,000,000	0
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI | Net | ( 3)	25,398,155,989,160	6,602,999,130,324
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	25,398,155,989,160	6,602,999,130,324
B. Diğer Borçlanma Senetleri		
C. Hisse Senetleri		
D. Diğer Menkul Değerler		
VI- KREDİLER (4) (5)	12,454,831,502,121	11,063,462,785,780
A. Kısa Vadeli	12,454,831,502,121	11,063,462,785,780
B. Orta ve Uzun Vadeli		
VII- TAKİPTEKİ ALACAKLAR | Net |	0	0
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar | Net | ( 5)	0	0
1) Teminatsız Alacaklar	0	0
2) Teminatlı Alacaklar		
3) Ayrılan Karşılık (-)	0	0
B. Tahsil Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar | Net |	0	0
1) Brüt Alacak Bakiyesi		
2) Ayrılan Karşılık (-)		
VIII- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	22,151,441,305,580	5,618,530,193,091
A. Kredilerin	1,393,794,377,886	1,500,631,890,234
B. Menkul Değerlerin	3,314,614,743,575	948,321,701,063
C. Diğer	17,443,032,184,119	3,169,576,601,794
IX- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI | Net |	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları		
B. Kazanılmamış Gelirler (-)		
X- MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	2,416,299,572,381	2,321,119,443,810
XI- KANUNİ YED. AKÇELER KARŞ. DEVLET TAHVİLİ HES.	0	180,222,095,680
XII- MUHTELİF ALACAKLAR (6)	213,456,142,333	28,684,159,619
XIII- İŞTİRAKLER | Net | ( 7)	0	0
A. Mali İştirakler		
B. Mali Olmayan İştirakler		
XIV- BAĞLI ORTAKLIKLAR | Net | ( 7)	0	0
A. Mali Ortaklıklar		
B. Mali Olmayan Ortaklıklar		
XV- BAĞLI MENKUL KIYMETLER | Net | ( 8)	9,570,100,812,334	0
A. Hisse Senetleri		
B. Diğer Menkul Kıymetler	9,570,100,812,334	
XVI- SABİT KIYMETLER | Net | ( 9)	152,681,846,950	169,695,759,150
A. Defter Değeri	302,687,108,320	260,190,725,980
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	-150,005,261,370	-90,494,966,830
XVII- DİĞER AKTİFLER (10)	2,655,036,715,828	1,207,979,275,190
TOPLAM AKTİFLER (15)	131,262,632,746,714	51,424,013,498,248

PASİFLER		CARİ DÖNEM (31.12.1998.)	ÖNCEKİ DÖNEM (31.12.1998.)
I -	MEVDUAT (11)	32,494,000,300,015	7,039,947,059,223
	A. Tasarruf Mevduatı	498,190	10,998,190
	B. Mevduat Sertifikası		
	C. Resmi Kuruluşlar Mevduatı		
	D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı	7,769,520,390	7,206,326,195
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı		
	F. Bankalar Mevduatı	7,280,010,749,560	6,371,824,752,140
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	25,206,219,531,875	660,904,982,698
	H. Altın Depo Hesapları		
II -	BANKALARARASI PARA PİYASASI	4,350,000,000,000	940,000,000,000
III -	ALINAN KREDİLER	34,426,524,499,990	13,548,754,000,000
	A. T.C.Merkez Bankası Kredileri	5,381,960,000,000	
	B. Alınan Diğer Krediler	29,044,564,499,990	13,548,754,000,000
	1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	29,044,564,499,990	13,548,754,000,000
	2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	0	0
	3) Sermaye Benzeri Krediler		
IV -	FONLAR		
V -	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
	A. Bonolar		
	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler		
	C. Tahviller		
VI -	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	16,183,010,026,099	2,182,364,810,968
	A. Mevduatın	61,449,866,894	
	B. Alınan Kredilerin	832,455,436,105	459,356,308,588
	C. Diğer	15,289,104,723,100	1,723,008,502,380
VII -	FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	0	0
	A. Finansal Kiralama Borçları		
	B. Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-)		
VIII -	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	252,636,284,730	187,880,938,330
IX -	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	198,336,910	
X -	MUHTELİF BORÇLAR [13]	6,953,667,193,584	12,312,879,441,178
XI -	KARŞILIKLAR	7,302,160,935,760	2,373,366,148,570
	A. Kadem Tasminatı Karşılığı	101,798,061,370	48,053,588,540
	B. Genel Kredi Karşılıkları	80,709,000,000	130,964,000,000
	C. Vergi Karşılığı	7,119,653,874,390	2,194,348,560,030
	D. Diğer Karşılıklar		
XII -	DİĞER PASİFLER (10)	12,595,977,981,866	5,600,753,670,319
XIII -	ÖZKAYNAKLAR	5,303,212,864,920	4,480,736,194,530
	A. Ödenmiş Sermaye (17)	4,985,124,209,150	4,300,514,100,570
	1) Nominal Sermaye	4,985,124,209,150	4,300,514,100,570
	2) Ödenmemiş Sermaye (-)		
	B. Yedek Akçeler		
	C. Muhtemel Zararlar Karşılığı, (Bankalar Kanunu M.32/1)	318,088,655,770	180,222,093,960
	D. Yeniden Değerleme Fonları		
	E. Değerleme Farkları (14)		
	F. Zarar	0	0
	1) Dönem Zararı		
	2) Geçmiş Yıl Zararları		
XIV -	KÂR	11,401,244,322,840	2,757,331,236,130
	A. Dönem Kârı	11,401,244,322,840	2,757,331,236,130
	B. Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)		131,262,632,746,714	51,424,013,499,248
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
I -	GARANTİ VE KEFALETLER	23,323,497,387,650	16,288,140,554,184
II -	TAAHHÜTLER (16)	14,335,313,041,100	1,563,600,000,000
III -	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	393,876,490,446,373	133,088,127,015,093
TOPLAM		431,535,308,875,123	150,939,867,569,277

SOCIETE GENERALE (SA) PARİS MERKEZİ FRANSA
İSTANBUL TÜRKİYE MERKEZ ŞUBESİ
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ

	CARİ DÖNEM (.31/.12/.1998.)	ÖNCEKİ DÖNEM (.31/.12../1998.)
I- FAİZ GELİRLERİ (1)	56,991,760,119,320	37,183,993,474,950
A. Kredilerden Alınan Faizler	8,481,435,756,000	6,288,817,539,780
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	8,448,910,928,000	6,221,690,587,450
a - Kısa Vadeli Kredilerden	8,448,910,928,000	6,221,690,587,450
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	32,524,828,000	67,126,952,330
a - Kısa Vadeli Kredilerden	32,524,828,000	67,126,952,330
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden		
3) Takipteki Alıcılardan Alınan Faizler		
4) Kaynak Kul.Destekleme Fonundan Alınan Primler		
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler		
C. Bankalardan Alınan Faizler	38,129,590,130,180	23,619,278,492,710
1) T.C.Merkez Bankasından	402,109,393,350	32,596,649,240
2) Yurtiçi Bankalardan	37,407,195,014,380	23,424,380,534,870
3) Yurtdışı Bankalardan	320,285,722,450	162,301,308,600
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	2,581,309,999,990	586,298,958,330
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	7,542,364,758,470	6,507,497,488,230
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	7,542,364,758,470	6,507,497,488,230
2) Diğer Menkul Kıymetlerden		
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	257,059,474,680	182,100,995,900

II - FAİZ GİDERLERİ (1)	38,662,595,474,920	18,984,805,578,160
A. Mevduata Verilen Faizler	34,031,672,300,710	16,721,694,685,900
1) Tasarruf Mevduatına	176,595,609,200	3,237,604,610
2) Mevduat Sertifikalarına		
3) Resmi Kuruluşlar Mevduatına		
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına		
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına		
6) Bankalar Mevduatına	33,855,076,691,510	16,718,457,081,290
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına		
8) Altın Depo Hesaplarına		
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	1,001,543,352,680	565,805,740,280
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	642,215,460,180	451,750,483,100
1) T.C.Merkez Bankasına	16,113,808,890	10,786,609,620
2) Yurtiçi Bankalara	393,217,187,370	328,690,098,350
3) Yurtdışı Bankalara	232,884,463,920	112,273,775,130
4) Diğer Kuruluşlara		
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler		
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	2,987,164,361,350	1,245,554,668,880
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	18,329,164,644,400	18,199,187,896,790
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	88,090,586,938,090	38,533,791,731,120
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	765,367,701,090	741,226,759,660
1) Nakdi Kredilerden		
2) Gayri Nakdi Kredilerden	696,189,244,760	688,848,951,160
3) Diğer	69,178,456,330	52,377,808,500
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	17,075,837,049,010	3,682,690,027,320
C. Kambiyo Kârları	69,571,653,569,160	34,015,240,014,580
D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları		
E. Olağanüstü Gelirler	587,174,474,050	92,000,000
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	90,554,144,780	94,542,929,560

V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	87,898,853,385,260	51,781,299,831,750
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	108,865,276,730	44,162,297,150
1) Nakdi Kredilere Verilen	30,815,001,440	25,654,850,860
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	78,050,275,290	18,507,446,290
3) Diğer	1,667,988,356,160	1,978,622,618,080
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	82,467,855,551,810	47,241,508,067,080
C. Kambiyo Zararları	1,665,989,745,930	871,527,859,730
D. Personel Giderleri	53,744,472,820	29,267,953,790
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	88,950,669,680	53,495,349,650
F. Kira Giderleri	59,642,364,500	50,942,415,310
G. Amortisman Giderleri	1,203,997,550,300	1,096,363,607,520
H. Vergi ve Harçlar		
I. Olağanüstü Giderler		
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu		
K. Diğer Provizyonlar (4)	91,682,811,590	122,713,812,030
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	490,136,585,740	292,695,851,410
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	191,733,552,830	-13,247,508,100,630
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	18,520,898,197,230	4,951,679,796,160
VIII - VERGİ PROVİZYONU	7,119,653,874,390	2,194,348,560,030
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	11,401,244,322,840	2,757,331,236,130

I- BANKA VE MALİ BUNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**A. Cari döneme ilişkin dipnot açıklamalar ;**

- (1) ARALIK dönemine ait bilancomuz 24.01.1999 tarihinde kesinleşmiştir.
- (2) Muhasebe politikalarıyla yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri yoktur.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, donemsellik ve tutarlılık kavramları geçerlidir.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerleme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmamıştır.
- (5) Menkul değerler portföyü alım bedeli (Maliyet) ile değerlendirilmiş olup, aysonu faiz reeskontları nominal değer *gun*faiz oranı / 365 şeklinde hesaplanmıştır.
- (6) Sabit Kıymetler maliyet değerleriyle gösterilmiştir. Amortisman maliyet değerleri üzerinden Normal Amortisman metoduna göre ayrılmaktadır.
- (7) Bilanconun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ve bilanço tarihinden önceki son 5 is günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD gise döviz alış kurları dokumu

TARİH	KUR
30/12/1999	538196
29/12/1999	536446
28/12/1999	535394
27/12/1999	532942
24/12/1999	532913

- (8) Bilançoda tüm döviz varlık ve yükümlülüklerimiz toplamı aşağıdaki gibidir: (BİN ABD \$)

Döviz Varlıkları:	308,605
Döviz Yükümlülükleri	<u>306,106</u>
Açık Pozisyon	2,499
- (9) Aktif değer toplam sigorta tutarı 370.- Milyar TL
- (10) Belirli bir orana sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen sarta bağlı zarar ve kazançlar yoktur.
- (11) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu A.A AKTİF ANALİZ S.M.M. A.S. dir.
- (12) Diğer dipnot ve açıklamalar : Yoktur.
- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler yoktur.

II- BİLANÇO VE NAZİM HESAPLARA İLİSKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C. Merkez Bankası hesabının0.....TL lik kısmi serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının0.....TL lik kısmi serbest olmayan tutardır.
- (3) - Menkul Değerler cüzdanı bakiyesinin0.....TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
 - Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilen borsa değeri0.....TL, borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti.....0.....TL dir.
 - Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 667.- MİLYAR.-TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.

- TP Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam Tutar **24,327** milyar TL dir.
- TP Tahvil bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece T.C.M.B. nin Resmi Gazetede günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarı 24.616.- Milyar TL dir.
- (4) - Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her cesit avans veya kredinin bakiyesi 119 MİLYAR - TL dir.
- Krediler portfoyu icindeki ihtisas kredilerinin tutarı0.....TL dir.
- (5) - Bankanın yeniden ödeme planına bağladığı kredileri0.....TL dir.
- (6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar0.....TL dir.
- (7) - İstirakler ve bağlı ortaklığımız yoktur.
- (8) - Bağlı ortaklığımız yoktur.
- (9) - Alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymet yoktur.
- (10) - Bilanconun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri ,bilanco toplamının %10 sini asmamaktadır.
- (11) -Mevduatın 464.- milyar TL' si vadesiz 32.030.- milyar TL'si vadeli hesaplardan (banka mevduatı) oluşmaktadır.
Tasarruf mevduatı,tasarruf mevduatı niteliğine haiz döviz tevdiat hesaplarının bir milyar TL 'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.
- (12) - Çıkarılan menkul kıymet yoktur.
- (13) - Alınan nakdi teminatların tutarı : 6.550.-milyar TL'dir.
- (14) - Menkul Değerler Değer Artış Fonu yoktur.
- (15) - Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı:

	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aydan 1Yıla Kadar</u>	<u>1 Yılda Uzun</u>	<u>TOPLAM</u>
<u>AKTİF:</u>					
Nakit Degerler	3	-	-	-	3
Bankalar	3,230	25,153	26,864	-	55,247
Bankalararası Para Piyasası	-	1,000	-	-	1,000
Menkul Degerler Cuzdanı(Net)	-	1,562	23,836	-	25,398
Krediler	-	3,534	8,921	-	12,455
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	-	13,114	8,962	76	22,152
Finansal Kiralama Alacakları(Net)	-	-	-	-	-
Mevduat Munzam Karşılıkları	-	2,416	-	-	2,416
Diger	-	2,641	227	9,723	12,591
TOPLAM	3,233	49,420	68,810	9,799	131,262
<u>PASİF:</u>					
Mevduat	464	29,530	2,500	-	32,494
Bankalararası Para Piyasası	-	4,350	-	-	4,350
Alınan Krediler	-	34,260	167	-	34,427
Fonlar	-	-	-	-	-
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)	-	-	-	-	-
Faiz ve Gider Reesk.	-	9,966	6,217	-	16,183
Finansal Kiralama Borçları(Net)	-	-	-	-	-
Odenecek Vergi, Res.,Harc ve Prim	-	253	-	-	253
Diger	308	312	26,048	183	26,851
Özkaynaklar	5,303	-	-	-	5,303
Kar	11,401	-	-	-	11,401
TOPLAM	17,476	78,671	34,932	183	131,262

- (16) - Ters repo taahhüt tutarı 4.110.- milyar TL,repo taahhütleri tutarı 0 milyar TL'dir.
- (17) - Bankamız kayıtlı sermaye sistemine tabi değildir.Bankamızın 31 ARALIK 99 tarihi itibarıyla ödenmiş sermaye tutarı 4.985.- milyar TL dir.
- (18) - Finansal Kiralama yapılmamaktadır.
- (19) -Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnotlar:

-Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı açıklama.

Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü	Dikkate Alınma Oranı %	Dikkate Alınan Tutar
1-Cari Donem Sonu Tutarı	0.00	- MİLYAR TL
2-Gecmiş Yıllara İlişkin Tutar	0.00	- MİLYAR TL
TOPLAM TUTAR	0.00	- MİLYAR TL

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif): - MİLYAR TL

Ertelenmiş Vergi Provizyonu (K/Z): - MİLYAR TL

Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü için
%100 Karşılık Ayrılması Durumunda
Net Karın Tutarı: - MİLYAR TL

Para Swapı işlemlerinin muhasebesinde kullanılan yöntem

Arbitraj muhasebesi kullanılmakta olup,doviz değişimi vaziyet hesapları kullanılarak kayda alınmaktadır
Vadedeki taahhütler nazım hesaplarda izlenir.Kur değişimlerinin K/Z hesabı üzerindeki etkisinin
giderilebilmesi amacıyla nazım hesaplarda izlensien tutarlarında evaluasyonu yapılır ve nihai olarak
ortaya çıkacak olumlu ya da olumsuz fark gelir veya gider reeskont hesaplarında muhasebeleştirilmiştir

- (11) **Bilançoya önemli oluude etkileyen açıklanması gereken husus:**

1999 yılında 6.843.-milyar TL KURUM VERGİSİ VE GELİR VERGİSİ karşılığı ayrılmıştır.
1999 yılında 276.-milyar TL EK KURUM VERGİSİ (deprem vergisi) karşılığı ayrılmıştır.

II - KAR VE ZARAR CETVELINE İLİSKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İstirakler ve bağlı ortaklığımız yoktur.
- (2) - Finansal Kiralama Gelirleri tutarı0.....TL dir
- (3) - Finansal Kiralama Giderleri tutarı0TL dir.
- (4) - Genel Kredi Karşılığı Provizyonu 81 milyar TL dir.
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu0.....TL dir
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir gider grubunda yer alan diğer kalemlerin grup toplamının % 10 nu aşmamaktadır.

DİPNOT. K/Z cetvelinin önemli oluude etkileyen açıklanması gereken husus.

- (1) 1999 yılında 276.-milyar TL EK KURUM VERGİSİ (deprem vergisi) karşılığı ayrılmıştır.
(2) Vadeli Doviz alım ve Satım işlemlerimize ait revaluasyon ve reeskont tutarları
' 30.12.1999 tarihi itibarıyla karımıza yansıtılmıştır.

A.A.
AKTİF ANALİZ
SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
MEMBER OF ANDERSEN WORLDWIDE

I. KISIM - ŞUBE HAKKINDA VARILAN GENEL SONUÇLAR - DENETÇİ RAPORU

Societe Generale (S.A.) Paris Merkezi Fransa
İstanbul Türkiye Merkez Şubesi,
T.C.Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı
ve T.C. Merkez Bankası Anonim Şirketi'ne:

Societe Generale (S.A.) Paris Merkezi Fransa İstanbul Türkiye Merkez Şubesi'nin (Şube) 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle hazırlanan bilançoları ile aynı tarihlerde sona eren yıllara ait kar ve zarar cetvelleri 4389 Sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. maddesi 2. fıkrası hükümlerine göre incelenmiş ve anılan Kanun'un 13. maddesinin 1. fıkrası hükmüne dayanılarak belirlenen tek düzen hesap planı, tip bilanço ve kar ve zarar cetveli ve dipnotları ile bunların uygulanmasına ilişkin izahname ile muhasebe ve değerlendirme esaslarına, aynı Kanun'un 3. fıkrası hükmüne ve Şube kayıtlarına, önem arzeden tüm hususlar açısından uygun bulunmuştur.

Sorumlu Ortak

Nazan Somer

A.A. AKTİF ANALİZ
SERBEST MUHASEBECİLİK MALİ MÜŞAVİRLİK ANONİM ŞİRKETİ
Member of Andersen Worldwide

Nazan Somer

Ethem Kutucular

İstanbul,
28 Mart 2000.

SOCIETE GENERALE S.A. PARIS
1999
KONSOLIDE BILANÇO
(Birim Milyon Euro)

	<u>1999</u>	<u>1998</u>
<u>AKTIFLER</u>		
Kasa, Merkez Bankası, Hazine ve Posta Hesapları	6,684	3788
Hazine bonoları ve benzeri menkul değerler	31,662	30728
Tahviller ve benzeri menkul değerler	57,937	54360
Bankalar	55,198	66423
MÜsteri Kredileri	143,642	134721
Leasing and benzeri anlaşmalar	10,397	9787
Portfoydeki hisse senetleri (İstirakler)	40,570	28617
Konsolidasyona tabi olmayan bağlı ve alakalı kuruluşlardaki yatırımlar	3,773	3337
Diğer istirakler	1,265	1118
Sabit Kıymetler	3,856	3892
Faiz ve Gelir reeskontları	51,106	46394
Diğer		
Serfeviye	451	368
TOPLAM AKTIFLER	<u>406,541</u>	<u>383,533</u>
<u>BILANÇO DIŞI KALEMLER</u>		
Kredi taahhütleri	85,862	79409
Kontrgaranti taahhütleri	35,825	31842
Menkul kıymet alıs, yeniden satıs taahhütleri	6,869	4544
Yabancı Döviz işlemleri	271,713	299541
Vadeli Döviz işlemleri	<u>4.899.729</u>	<u>3210753</u>
TOPLAM	5,299,998	3,626,089

PASIFLER VE ÖZSERMAYE

	<u>1,999</u>	<u>1998</u>
Merkez Bankası, Hazine ve Posta hesapları	451	1862
Bankalar ve diğer mali kuruluşlar	87,279	98808
Müşteri Mevduatları	157,841	138186
İhrac edilen menkul kıymetler	45,353	47724
Faiz ve gider reeskontları	90,725	74942
Genel risk ve taahhütler için ayrılan karşılıklar	2,124	2590
Genel Bankacılık Riski için ayrılan karşılık	366	366
Uzun Vadeli sermaye benzeri krediler	8,552	8006
Diğer pasifler	1,946	1281

ÖZKAYNAKLAR :

Sermaye	522	457
Odenmiş katkı sermaye	3,263	3044
Menkul Değerler değer artışı/azalış fonu	-476	-162
Ertelenmiş gelirler	6,273	5744

NET KAR

<u>2,322</u>	<u>675</u>
--------------	------------

TOPLAM PASIFLER

406,541	<u>383523</u>
----------------	----------------------

BİLANÇO DIŞI KALEMLER

Bankalardan alınan kredi taahhütleri	3,618	980
Bankalardan alınan kontrgaranti taahhütleri	46,708	12727
Menkul değerler satış tekrar alış taahhütleri	38,983	5310
Alınan Diğer menkul kıymet taahhütleri	0	0
Doviz işlemleri	1,978,594	300107
Vadeli Doviz işlemleri	7,562,649	0

TOPLAM

<u>9630562</u>	<u>319124</u>
=====	

SOCIETE GENERALE S.A PARIS
1999
KONSOLIDE GELİR TABLOSU
(Birim Milyon Euro)

	<u>1999</u>	<u>1998</u>
NET FAİZ GELİRLERİ		
	(2,631)	(2,134)
Bankalardan Alınan Faizler	3,586	3,544
Kredilerden Alınan Faizler	2,537	1,925
Menkul Kıymet Faiz Gelirleri	(12)	(110)
Diğer Faiz ve Benzeri gelirler	684	712
Leasing ve Benzeri İşlem Gelirleri		
	4,164	3,937
TOPLAM		
İştirakler Gelirleri	188	371
NET FAİZ VE BENZERİ GELİRLER	4,352	4,308
Net Ücret ve Komisyon Gelirleri	3,808	3,091
Kambiyo Gelirleri	2,594	1,534
Diğer Faaliyet Gelirleri	337	305
NET BANKACILIK GELİRLERİ	11,091	9,238
Personel Giderleri	(4,760)	(3,972)
Diğer İşletme Giderleri	(2,836)	(2,448)
Amortisman Giderleri	(415)	(369)
TOPLAM İŞLETME GİDERLERİ	(8,011)	(6,789)
BRÜT KAR	3,080	2,449
Muhtemel Zararlar Karşılığı Ayrılan Provizyonlar (Net)	(787)	(1,473)
Uzun Vadeli Yatırım Gelirleri	805	666
Genel Bankacılık Riskleri için Ayrılan Karşılık	185	79
VERGİ ÖNCESİ KAR	3,283	1,721
İhtiyat	14	(198)
Olağanüstü Giderler	(115)	68
Gelir Vergisi Karşılığı	(1,073)	(502)
Şerefiye Amortismanı	(37)	(61)
Diğer	(92)	45
SOCIETE GENERALE VE BANQUE PARIBAS BİRLEŞME ÖNCESİ MASRAFLARI İÇİN AYRILAN PROVIZYON ÖNCESİ NET KAR	1,980	1,073
SOCIETE GENERALE VE BANQUE PARIBAS BİRLEŞME MASRAFLARI	342	(398)
NET KAR	2,322	675

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİNDE SONA EREN YILA AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

1. BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş. ve Finansal Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla düzenlenmiş ilişikteki konsolide bilançosu ve bu tarihte sona eren yıla ait konsolide gelir tablolarını denetledik. Bu mali tabloların sorumluluğu banka yönetimine aittir. Bizim sorumluluğumuz denetim çalışmalarımız sonucunda bu tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar denetim çalışmalarımızı, mali tablolarda önemli bir hata bulunmadığını sağlamaya yönelik olarak düzenlememizi gerektirmektedir. Denetim, mali tablolarda yer alan bakıyeleri tamamlayıcı notları destekleyici kanıtların test bazında incelenmesini içerir. Denetim, aynı zamanda, uygulanan muhasebe prensiplerinin, yönetim tarafından yapılan önemli tahminlerin ve mali tabloların genel sunuluş şeklinin değerlendirilmesini de içerir. Yapılan denetimin görüş bildirmemiz için makul bir temel oluşturduğuna inanıyoruz.
3. Bu çerçevede, ilişikteki konsolide mali tablolar BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş. ve Finansal Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla konsolide mali durumunu ve aynı tarihte sona eren yıla ait konsolide faaliyet sonuçlarını, tüm önemli hususlar açısından, Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İnanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ'e uygun bir şekilde yansıtılmaktadır.
4. Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. Maddesi hükmüne dayanılarak belirlenen "Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tekdüzen Hesap Planı ve İzahnamesi" ile söz konusu ilke ve kurallara ek veya değişiklik getiren bildirimler ve tebliğlere uygun olarak düzenlenmiş olduğu konsolide olmayan mali tabloları Hazine Müsteşarlığı'na daha önce sunulmuştur. Sözü geçen bu mali tablolarla ilgili olarak 14 Şubat 2000 tarihinde hazırlanan ve olumlu görüş içeren bağımsız denetim raporu düzenlenmiştir.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik Anonim Şirketi
a member of
PricewaterhouseCoopers

Haluk Yalçın, SMMM

İstanbul, 14 Şubat 2000

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇOSU (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

AKTİFLER	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
I NAKİT DEĞERLER	42	18
A. Kasa	30	6
B. Efektif	12	12
C. Diğer Nakit Değerler	-	-
II BANKALAR	25,921	16,798
A. T.C. Merkez Bankası	347	618
B. Diğer Bankalar	25,574	16,180
1. Yurtiçi Bankalar	19,585	15,613
2. Yurtdışı Bankalar	5,989	567
III DİĞER MALİ KURULUŞLARDAKİ ALACAKLAR	-	-
IV BANKALARARASI PARA PİYASASI	16,636	315
V MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (Net)	53,334	21,051
A. Kamu Kesimi Borçlanma Senetleri	53,334	21,051
B. Özel Kesim Borçlanma Senetleri	-	-
C. Hisse Senetleri	-	-
D. Diğer Menkul Değerler	-	-
VI KREDİLER	18,095	5,914
A. Kısa Vadeli	10,052	5,914
B. Orta ve Uzun Vadeli	8,043	-
VII FAKTÖRİNG ALACAKLARI	-	-
VIII FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (Net)	34,872	26,624
A. Finansal Kiralama Alacakları	42,273	32,132
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	(7,401)	(5,508)
IX TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	-	(5)
A. Takipteki Alacaklar	43	43
B. Ayrılan Karşılıklar (-)	(43)	(48)
X FAİZ VE GELİR TAHAKKUKU REESKONTLARI	21,460	11,431
A. Kredilerin	2,022	631
B. Menkul Değerlerin	18,458	9,979
C. Diğer	980	821
XI KANUNİ KARŞILIKLAR	414	2,191
A. Mevduat Munzam Karşılıkları	414	1,463
B. Kanuni Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvili Hesabı	-	728
C. Diğer Kanuni Karşılıklar	-	-
XII MUHTELİF ALACAKLAR	2,294	1,237
XIII KONSOLİDASYON DIŞI İŞTİRAKLER (Net)	-	-
A. Mali İştirakler	-	-
B. Mali Olmayan İştirakler	-	-
XIV KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI ORTAKLIKLAR (Net)	-	-
A. Mali İştirakler	-	-
B. Mali Olmayan İştirakler	-	-
XV KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER (Net)	23,940	-
A. Hisse Senetleri	-	-
B. Diğer Menkul Kıymetler	23,940	-
XVI SABİT KIYMETLER (Net)	1,547	168
A. Defter Değeri	1,791	279
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	(244)	(111)
XVII KONSOLİDASYON ŞEREHYESİ (Net)	-	-
XVIII DİĞER AKTİFLER	5,182	1,751
TOPLAM AKTİFLER	203,737	87,493

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇOSU (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

PASİFLER		31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
I	MEVDUAT		
	A. Tasarruf Mevduatı	36,216	29,936
	B. Mevduat Sertifikası	11	1
	C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	-	-
	D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı	-	-
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	40	47
	F. Bankalar Mevduatı	-	-
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	33,974	26,475
	H. Altın Depo Hesapları	2,191	3,413
II	BANKALARARASI PARA PİYASASI	-	-
III	ALINAN KREDİLER		
	A. T.C. Merkez Bankası	128,758	29,606
	B. Diğer Kuruluşlardan Alınan Krediler	-	-
	1. Yurtiçi Banka ve Diğer Kuruluşlardan	120,758	29,606
	2. Yurtdışı banka, Diğer Kuruluş ve Fonlardan	2,098	4,011
	3. Sermaye Benzeri Krediler	118,660	25,595
IV	FAKTÖRİNG BORÇLARI	-	-
V	FINANSAL KİRALAMA BORÇLARI (Net)	-	-
	A. Finansal Kiralama Borçları	-	-
	B. Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	-	-
VI	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (Net)	-	-
	A. Tahviller ve Bonolar	-	-
	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	-	-
	C. Diğer Menkul Kıymetler	-	-
VII	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI		
	A. Mevduatın	5,967	3,848
	B. Alınan Kredilerin	1	1
	C. Diğer	1,414	497
VIII	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARC VE PRİMLER	4,552	3,350
IX	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	364	166
X	MUHTELİF BORÇLAR	-	-
XI	KARŞILIKLAR		
	A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	748	417
	B. Krediler Serbest Karşılığı	7,782	5,271
	C. Vergi Karşılığı (Ertelemiş)	203	98
	D. Sigorta Teknik Karşılıkları (Net)	252	216
	E. Diğer Karşılıklar	7,089	4,833
		238	124
XII	TOPLULUK DIŞI PAYLAR	-	-
XIII	Diğer Pasifler	367	200
XIV	ÖZKAYNAKLAR		
	A. Ödenmiş Sermaye	7,800	3,624
	1. Nominal Sermaye	5,136	2,760
	2. Ödenmemiş Sermaye (-)	5,136	2,760
	B. Yedek Akçeler	-	-
	C. Muhtemel Zararlar Karşılığı	2,664	661
	D. Yeniden Değerleme Fonları	-	202
	E. Değerleme Farkları	-	1
	F. Negatif Konsolidasyon Şerefiyesi (Net)	-	-
XV	KAR VEYA ZARAR		
	A. Dönem Karı veya Zararı	23,735	10,925
	1. Grupun Payı	18,227	8,798
	2. Topluluk Dışı Paylar	18,227	8,797
	B. Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	-	1
	1. Grupun Payı	5,508	2,127
	2. Topluluk Dışı Paylar	5,508	2,127
		-	-
	TOPLAM PASİFLER	203,737	87,493
	BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
I	GARANTİ VE KEFALETLER	99,084	54,391
II	TAAHHÜTLER	2,921	1,456
III	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	83,680	19,547
TOPLAM		185,685	75,394

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
I FAİZ GELİRLERİ	56,040	33,682
A. Kredilerden Alınan Faizler	3,219	1,994
B. Mevduat Müzama Karşılıklarından Alınan Faizler	-	-
C. Bankalardan Alınan Faizler	8,426	8,246
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	753	215
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	35,858	16,728
F. Diğer Faiz Gelirleri	7,784	6,499
II FAİZ GİDERLERİ	24,068	17,056
A. Mevduata Verilen Faizler	14,224	11,810
1. Tasarruf Mevduatına	-	-
2. Döviz Tevdiat Hesaplarına	93	92
3. Altın Depo Hesaplarına	-	-
4. Bankalar Mevduatına	14,130	11,717
5. Diğer Mevduata (1, 2, 3, 4 Dışındaki)	1	1
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	1,598	1,609
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	8,246	3,637
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	-	-
E. Diğer Faiz Giderleri	-	-
III NET FAİZ GELİRİ (I-II)	31,972	16,626
IV FAİZ DIŞI GELİRLER	100,551	37,479
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	2,932	1,168
B. Sermaye Piyasası İşlem Karları	6,031	2,365
C. Kambiyo Karları	91,041	33,635
D. İştiraklerden ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kar Payları	-	-
E. Olağanüstü Gelirler	-	-
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler	547	311
V FAİZ DIŞI GİDERLER	109,228	42,291
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	323	210
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	3,149	1,301
C. Kambiyo Zararları	100,467	38,114
D. Personel Giderleri	2,320	1,141
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	119	59
F. Kira Giderleri	157	172
G. Amortisman Giderleri	143	63
H. Vergi ve Harçlar	616	452
I. Olağanüstü Giderler	-	-
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	-	-
K. Diğer Provizyonlar	382	210
L. Diğer Faiz Dışı Giderler	1,552	569
VI NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)	(8,677)	(4,812)
VII VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR (III+VI)	23,295	11,814
VIII VERGİ PROVİZYONU	(5,067)	(3,016)
IX NET KAR/ZARAR (VII - VIII)	18,228	8,798
A. Grupun Karı/Zararı	18,226	8,797
B. Topluluk Dışı Payların Karı/Zararı	2	1

**BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)**

NOT 1. BNP-AK-DRESDNER BANK GRUBU

Konsolide mali tablolar BNP-AK-DRESDNER Grubu'nu oluşturan ana ortaklık BNP-AK-DRESDNER Bank A.Ş. ("Banka") ile aşağıda detayı verilen bağlı ortaklığın tam konsolidasyon esasına göre birleştirilmiş hesaplarını içermektedir.

<u>Bağlı ortaklığın adı</u>	<u>Ana merkez</u>	<u>Sermaye (milyar TL)</u>	<u>İştirak oranı</u>	<u>Personel sayısı</u>
BNP-AK-DRESDNER FİNANSAL KİRALAMA A.Ş.	İSTANBUL	7,300	%99,98	33

BNP-AK-DRESDNER Finansal Kiralama A.Ş. ("Leasing")'in yukarıda yazılı sermaye rakamı mali tablolarında yer alan miktarı göstermektedir. Leasing'in finansal metoda göre hazırlanmış bilançosunda bu rakam 435 milyar TL'dir. Fark kiralamaya konu olan kıymetlerden oluşan yeniden değerlendirme fonunun sermayeye ilavesinden kaynaklanmaktadır.

NOT 2. BİR ÖNCEKİ DÖNEME GÖRE OLUŞAN DEĞİŞİKLİKLER

Konsolidasyon kapsamına alınan ortaklığın yapısında bir önceki döneme göre herhangi bir değişiklik olmamıştır. Ayrıca, faaliyet yılı ve raporlama dönemi içinde mali tabloları konsolidasyon kapsamına alınan ortaklıkların sayı ve türlerinde, faaliyet yapılarında herhangi bir değişiklik bulunmamaktadır.

Konsolidasyon kapsamına alınan ana ortaklığın ve bağlı ortaklığın raporlama dönemi içinde yeralan sermaye artırımları aşağıdaki gibidir:

	Dönem içindeki sermaye artışı (Milyar TL)
Banka	4,750
Leasing	3,725

Bağlı ortaklığın finansal metoda göre hazırlanmış 31 Aralık 1999 tarihli bilançosunda toplam sermaye tutarı 435 milyar TL, dönem içindeki sermaye artışı 227 milyar TL'dir.

NOT 3. KONSOLIDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLAR

Konsolidasyon kapsamına alınmayan ortaklık bulunmamaktadır.

NOT 4.(a) İFLAS ETMİŞ VEYA TASFİYE HALİNDE OLAN FİNANSAL ORTAKLIKLAR

Ana ortaklığın iflas etmiş veya tasfiye halinde olan bağlı ortaklığı, iştiraki veya sınırlı iştiraki bulunmamaktadır.

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

NOT 4.(b) ANA MERKEZLERİ YURTDIŞINDA BULUNAN BAĞLI ORTAKLILARA İLİŞKİN BİLGİLER

Ana merkezi yurtdışında bulunan bağlı ortaklık bulunmamaktadır.

NOT 5. FİNANSAL YARDIM VE YENİDEN YAPILANMA PROJELERİ

Ana ortaklığın tek başına veya finansal kurumlar topluluğuna üye ortaklıklar ile diğer kişiler tarafından beraberce satın aldığı ve üstünde kontrol gücü sağladığı bir finansal ortaklığa uygulanan veya uygulanacak finansal yardım ve yeniden yapılanma projesi bulunmamaktadır.

NOT 6. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN ALACAKLARI / BORÇLARI

Konsolidasyon kapsamına alınmayan ortaklık bulunmamaktadır.

NOT 7. ŞARTA BAĞLI BORÇLAR

Grubun şarta bağlı borcu bulunmamaktadır.

NOT 8. YABANCI PARA AKTİF VE PASİFLER

Konsolide mali tablolarda yabancı para aktifler 97,080 milyar TL ve yabancı para pasifler 123,383 milyar TL'dir.

NOT 9. KONSOLİDASYON ESASLARI VE YÖNTEMLERİ

Konsolide mali tablolar, ana ortaklık ile bağlı ortaklığın arasındaki işlemlerin etkilerinden tamamiyle arındırılmıştır.

Konsolide mali tablolar, Leasing'in, Uluslararası Muhasebe Standardı 17 "Finansal Kiralamaların Muhasebeleştirilmesi" ne uygunluk arzeden finansal kiralama yöntemiyle hazırlanmış bilanço ve kar zarar tablosu baz alınarak hazırlanmıştır.

Finansal kiralama yöntemine göre şirketin finansal kiralama amacıyla edindiği sabit kıymetler bilançoda yer almamaktadır ancak finansal kiralamadan kaynaklanan anapara alacakları ve döneme isabet eden faiz tahakkukları bilançoda gösterilmektedir. Bu doğrultuda, gelir tabloları ise kira gelirleri yerine finansal kiralamadan kaynaklanan faiz gelirlerini yansıtmaktadır.

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

NOT 9 KONSOLİDASYON ESASLARI VE YÖNTEMLERİ (Devamı)

Hazine Bonoları ve Devlet Tahvilleri

Hazine Bonoları ve Devlet Tahvilleri kısa vadeli ticari, yatırım veya mevzuat gereği elde tutulmaktadır. Menkul kıymetler yatırım portföyü, maliyet artı vade sonunda elde edilecek brüt faiz gelirinin bilanço dönemine isabet eden değeri ile, kısa vadeli ticari portföy resmi gazete reeskont değeri ile değerlendirilmiştir.

Sabit Kıymetler

Sabit kıymetler; arsa, mobilya mefruşat, bilgisayar ve haberleşme ekipmanları, taşıt araçları ve diğer ekipmanları içermektedir.

Tüm sabit kıymetler maliyet ve birikmiş amortismanlarının netleştirilmiş değerleriyle taşınmaktadır. Maliyete, aktifin amaçlanan kullanıma hazır hale getirilmesiyle doğrudan ilgili olan tüm masraflar dahildir. Ana ortaklık ve bağlı ortaklık sabit kıymetleri yeniden değerlemeye tabii tutulmamaktadır.

Ana ortaklığın ve bağlı ortaklığın amortismanına tabi tüm varlıkları ekonomik ömürleri, esas alınacak normal amortisman metodu veya hızlandırılmış amortisman metoduyla amorti edilmektedir. Özel maliyetler kullanım süreleri esas alınarak amorti edilir.

Elden çıkarılan sabit kıymet kalemleri, (eğer varsa) birikmiş amortismanları ile beraber bilançodan çıkarılır. Bu elden çıkarmaya ilişkin olarak oluşan tüm kar ve zararlar cari dönem gelirine yansıtılır.

Kıdem Tazminatı Yükümlülüğü

Banka ve Leasing İş Kanunu uyarınca istifalar ve haklı nedenler dışındaki işten çıkarmalarda ve emeklilik halinde personele tazminat ödemek durumundadır. Bu tazminat, işten çıkarma veya emeklilik tarihine kadar çalışılan her yıl için 345,200,000 TL'yi geçmemek şartı ile 30 günlük ücret karşılığıdır. Banka ve Leasing kıdem tazminatı yükümlülüğünün tamamını tahakkuk etmektedir. Kıdem tazminatıyla ilgili giderler ancak ödemenin yapıldığı yılda kanunen kabul edilen gider olarak kaydedilir.

Grubun 31 Aralık 1999 itibariyle toplam kıdem tazminatı yükümlülüğü 203 milyar TL'dir.

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

NOT 9. KONSOLİDASYON ESASLARI VE YÖNTEMLERİ (Devamı)

Topluluk Dışı Paylar

Konsolidasyon kapsamına alınan ortaklığın finansal kurumlar topluluğu dışında, üçüncü şahısların elinde bulunan sermaye paylarının tutarları, konsolide mali tabloların pasiflerinde "Topluluk Dışı Paylar" olarak gösterilmiştir. Ortaklığın net dönem karları veya zararlarından topluluk dışı paylara isabet eden kısım, konsolide gelir tablosunda net kar / zarar kaleminin altında "Topluluk Dışı Payların Karı (Zararı)" adıyla ayrı olarak gösterilmiştir.

Dönem içinde yabancı para işlemlerinden doğan kur farkı kar veya zararları gerçekleştiği kar - zarar tablosuna yansıtılmıştır. Yabancı para cinsinden olan parasal varlık ve borçların dönem sonu bakiyeleri, dönem sonu kurlarından Türk Lirası'na çevrilmiş olup, ortaya çıkan kar ve zararlar kar zarar tablosuna intikal ettirilmiştir.

Yabancı para cinsinden olan işlemlerini Banka gişe döviz alış kurundan ve Leasing ise TCMB döviz alış kurundan değerlendirmek ve finansal tablolarına yansıtılmaktadır. Konsolide mali tabloların düzenlenmesinde mahsup işlemlerinde Banka kuru kullanılmıştır.

Dönem sonu döviz kurları aşağıdaki gibidir:

	Banka	Leasing
US\$	538,000	540,098
DM	277,334	277,169
FF	82,690	82,642

NOT 10. FARKLI DEĞERLEME YÖNTEMLERİ

Konsolidasyona alınan mali tablolardaki hesaplar, münferit ortaklıklar tarafından, konsolidasyonda esas alınan değerlendirme yöntemlerinden farklı bir yöntemle değerlendirilmemiştir.

NOT 11/12 FARKLI MUHASEBE POLİTİKALARI

Konsolide mali tablo düzenlenmesinde dönemler itibariyle farklı muhasebe politikaları uygulanmamıştır.

NOT 13. FARKLI HESAP DÖNEMLERİ VEYA MALİ TABLO DÜZENLEME TARİHLERİ

Ana ortaklık ile mali tabloları konsolidasyon işlemine tabi tutulan ortaklıklarının hesap dönemlerinin kapanış tarihleri ya da mali tablo düzenlenme tarihleri birbiriyle aynıdır.

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

NOT 14. MAHSUP İŞLEMİNE TABİ TUTULMAYAN GRUPIÇİ KAR VE ZARARLAR

Konsolidasyon kapsamında olup, mahsuplaşmamış hesap yoktur.

NOT 15. KONSOLİDASYON KAPSAMINA ALINMAYAN ORTAKLIKLARIN SERMAYE PAYLARI

Konsolidasyon kapsamına alınmayan ortaklık bulunmamaktadır.

NOT 16. YENİDEN DEĞERLEME DEĞER ARTIŞ FONUNUN SERMAYEYE İLAVE EDİLMESİ

Konsolidasyona dahil olan ortaklar arasında sabit kıymet alım satımı gerçekleşmediğinden, sermayeye ilave edilen yeniden değerlendirme artış fonunun özkaynaklardan düşülen kısmı bulunmamaktadır. Ancak Leasing'in finansal kiralama amacıyla elde tuttuğu sabit kıymetlerin değerlemesinden kaynaklanan yeniden değerlendirme fonu 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla sermayesine katılmış olduğundan, şirketin operasyonel yönetime göre hazırlanmış bilançosunda sermaye tutarı 7,300 milyar TL olarak gösterilmiştir. Yeniden değerlendirme fonunun sermayeye katılmasından doğan bedelsiz hisse payları öncelikle Banka'nın iştirak yeniden değerlendirme fonuna kaydedilmiş ve 31 Aralık 1999 itibarıyla sözkonusu fon sermaye artışında kullanılmıştır. Dolayısıyla bağlı ortaklık ile sermayenin mahsup edilmesinde 4,490 milyar TL Banka'nın sermayesinden düşülmüştür. Sonuç olarak Grubun konsolide sermayesi 5,136 milyar TL olmuştur.

NOT 17. KONSOLİDASYON ŞEREFİYESİ

Mali tabloları konsolide edilen ortaklıklardan dolayı ortaya çıkan pozitif veya negatif konsolidasyon şerefıyesi bulunmamaktadır.

NOT 18. DİĞER BAŞLIKLİ ANA VE ALT KALEMLER

Konsolide bilanço ve gelir tablosunda diğer başlığı adı altındaki ana ve alt kalemlerde yer alan hesapların dökümü aşağıdaki gibidir:

	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
	Milyar TL	Milyar TL
Diğer faiz ve gelir tabakkuku reeskontları		
Finansal kiralama faiz reeskontu	541	257
Açık forward işlemleri	321	17
Bankalar faiz reeskontu (YP)	68	166
Bankalar faiz reeskontu (TL)	<u>50</u>	<u>381</u>
	<u>980</u>	<u>821</u>

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(Milyar TL)

NOT 18. DİĞER BAŞLIKLİ ANA VE ALT KALEMLER (Devamı)

	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
	Milyar TL	Milyar TL
Diğer faiz ve gider reeskontları		
Bankalar mevduatı TL	4,361	2,849
Bankalar mevduatı YP	-	102
Açık forward işlemleri	190	386
Bankalararası para piyasası borçları	-	8
Diğer	<u>1</u>	<u>5</u>
	<u>4,552</u>	<u>3,350</u>
Diğer faiz gelirleri		
	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
	Milyar TL	Milyar TL
Finansal kiralama faiz geliri	6,506	5,705
Kanuni yedek akçelerden elde edilen faiz geliri	<u>1,278</u>	<u>794</u>
	<u>7,784</u>	<u>6,499</u>

NOT 19. BELİRTİLMESİ GEREKEN DİĞER AÇIKLAMALAR

- a) Banka'nın 1999 yılı Kurumlar Vergisi hesaplamasında 8,756 milyar TL ödenecek vergi yükümlülüğü oluşmuştur. Bu tutarın 3,048 milyar TL'si geçmiş yıllarda ertelenmiş vergi provizyonu olarak ilgili yıllarda giderleştirildiğinden dolayı, cari yılda 5,708 milyar TL vergi provizyonu doğmuştur. Menkul kıymetlerin ticari ve mali bilançodaki değerlendirilmesinde oluşan farklar için 1,183 milyar TL ertelenmiş vergi avantajı hesaplanmış ve aktifleştirilmiştir.
- b) Banka, Ağustos 1999 tarihinde sözleşme süresi 5 yıl olan finansal kiralama anlaşması yaparak bina satın almıştır. Bu işlemin muhasebe kaydı, Uluslararası Muhasebe Standardı'nın tayin ettiği kurallara göre yapıldığından bilançoda binanın sözleşme tutarı diğer aktifler içerisinde ve bilanço tarihi itibarıyla leasing firmasına olan borç ise pasif hesaplar içerisinde izlenmektedir. Ayrıca yıl sonu itibarıyla finansal kiralama yoluyla alınan aktif için amortisman ayrılmıştır.

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.

BİLANÇO DIŞ YÜKÜMLÜLÜKLER CETVELİ

	31 Aralık 1999	31 Aralık 1998
I. GARANTİ VE KEFALETLER	99,084	54,391
A. Teminat mektuplar	34,383	21,856
B. Kabul kredileri	300	441
C. Akreditif taahhütleri	4,559	2,219
D. Cirantalar	-	-
E. Teminat mektupsuz prefinansman kredileri	-	-
F. Menkul kıymet ihracında satın alma garantileri	-	-
G. Diğer garanti ve kefaletler	59,842	29,875
II. CAYILAMAZ TAAHHÜTLER	2,921	1,456
A. Repo ve ters repo işlemleri	2,921	1,456
1. Repo işlemleri	2,921	741
2. Ters repo işlemleri	-	715
B. Vadeli aktif değerler alım taahhütleri	-	-
C. Vadeli mevduat alım-satım taahhütleri	-	-
D. İştirak ve bağlı ort. Sermayesine iştirak taahhütleri	-	-
E. Kullanılma garantili kredi tahsis taahhütleri	-	-
F. Menkul kıymet ihracına aracılık taahhütleri	-	-
G. Mevduat muvazam karşılığı ödeme taahhütleri	-	-
H. Kredi kartlarına verilen limit taahhütleri	-	-
I. Diğer	-	-
III. CAYILABİLİR TAAHHÜTLER	-	-
A. Cayılabilir kredi tahsisi taahhütleri	-	-
B. Diğer	-	-
IV. DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	83,680	19,547
A. Vadeli döviz alım satım işlemleri	72,088	19,547
1. Vadeli döviz alım işlemleri	33,032	8,796
2. Vadeli döviz satım işlemleri	39,056	10,751
B. Para ve faiz swapları	11,592	-
1. Para swapları	11,592	-
2. Faiz swapları	-	-
C. Futures para işlemleri	-	-
D. Futures faiz alım satım işlemleri	-	-
1. Futures faiz alım işlemleri	-	-
2. Futures faiz satım işlemleri	-	-
E. Para ve faiz opsiyonları	-	-
1. Para alım opsiyonları	-	-
2. Para satım opsiyonları	-	-
3. Faiz alım opsiyonları	-	-
4. Faiz satım opsiyonları	-	-
V. DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	-	-
TOPLAM	<u>185,685</u>	<u>75,394</u>

HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI, " ÜÇ AYLIK HESAP ÖZETİ " FORMATI
(BİLANÇO VE KÂR VE ZARAR CETVELİ)

B/A

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARI DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I - NAKİT DEĞERLER	42	18
A. Kasa	38	6
B. Etkin Dapona	12	12
C. Diğer	0	0
II - BANKALAR	21489	15361
A. T.C.Merkez Bankası (1)	347	618
B. Diğer Bankalar	21042	14743
1) Yurtiçi Bankalar	15073	14176
2) Yurtdışı Bankalar (2)	5969	567
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	16636	315
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI [Net] (3)	43649	18145
A. Devlet İ. Borçlanma Senetleri	43649	18145
B. Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C. Hisse Senetleri	0	0
D. Diğer Menkul Değerler	0	0
VI - KREDİLER (4)	19595	5914
A. Kasa Vadeli	11552	5914
B. Orta ve Uzun Vadeli	8043	0
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR [Net] (5)	0	0
A. Teminatsız Alacaklar [Net] (5)	0	0
1) Teminatsız Alacaklar	21	21
2) Teminatsız Alacaklar	22	22
3) Aynadan Karşılık (-)	43	43
B. Tahsil Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar [Net]	0	0
1) Brüt Alacak Bekiyeni	0	0
2) Aynadan Karşılık (-)	0	0
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	20973	18396
A. Kredilerin	2076	631
B. Menkul Değerlerin	18458	2201
C. Diğer	439	564
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI [Net]	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MÜNZAM KARŞILIKLARI	414	1463
XI - KANUNİ YED. AKÇELER KARŞI DEVLET TAHVİLİ HES	0	728
XII - MURTELİF ALACAKLAR (6)	6	13
XIII - İŞTİRAKLER [Net] (7)	0	0
A. Mali İştirakler	0	0
B. Mali Olmayan İştirakler	0	0
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR [Net] (7)	7299	3574
A. Mali Ortaklıklar	7299	3574
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	0	0
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER [Net] (8)	23940	0
A. Hisse Senetleri	0	0
B. Diğer Menkul Kıymetler	23940	0
XVI - SABİT KIYMETLER [Net] (9)	335	152
A. Defter Değeri	538	253
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	203	101
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	5182	1751
TOPLAM AKTİFLER (15)	159480	57830

B7

PASİFLER		CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I -	MEVDUAT (11)	40255	30111
	A. Tamamî Mevduat	11	1
	B. Mevduat Sertifikası	0	0
	C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	D. Ticarî Kuruluşlar Mevduatı	40	47
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	F. Bankalar Mevduatı	33974	24475
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	6230	3508
	H. Altın Depo Hesapları	0	0
II -	BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	3500
III -	ALINAN KREDİLER	78548	3503
	A. T.C.Merkez Bankası Kredileri	0	0
	B. Alınan Diğer Krediler	78548	3503
	1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	385	143
	2) Yurtdışı banka, kuruluş ve forajlardan	78163	3360
	3) Sermaye Benzeri Krediler	0	0
IV -	FONLAR	0	0
V -	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER [Net] (12)	0	0
	A. Bonolar	0	0
	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
	C. Tahviller	0	0
VI -	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	5407	3442
	A. Mevduatın	1	1
	B. Alınan Kredilerin	855	91
	C. Diğer	4551	3350
VII -	FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI [Net]	3361	0
	A. Finansal Kiralama Borçları	3361	0
	B. Ertelezmiş Finansal Kiralama Ödemeleri (-)	0	0
VIII -	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	168	166
IX -	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X -	MÜHTELF BORÇLAR [13]	332	128
XI -	KARŞILIKLAR	7207	2096
	A. Kademeli Tasarrufla Karşılığı	170	83
	B. Genel Kredi Karşılığı	252	216
	C. Vergi Karşılığı	6547	1673
	D. Diğer Karşılıklar	238	124
XII -	DiĞER PASİFLER (10)	367	3242
XIII -	ÖZKAYNAKLAR	13891	6969
	A. Ödenmiş Sermaye (17)	10000	5250
	1) Nominal Sermaye	10000	5250
	2) Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
	B. Yedek Akçeler	1891	640
	C. Muhasebelî Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M.32/1)	0	202
	D. Yeniden Değerleme Fonları	2000	877
	E. Değerleme Farkları (14)	0	0
	F. Zarar	0	0
	1) Dönem Zararı	0	0
	2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV -	KÂR	9944	4673
	A. Dönem Kârı	9944	4673
	B. Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)		159480	57830
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
I -	GARANTİ VE KEFALETLER	99084	51293
II -	TAAHHÜTLER (16)	2921	1456
III -	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	83680	19547
TOPLAM		185685	72296

KZ

BNP-AK-DRESDNER BANK A.Ş.
KARŞILAŞTIRMALI KÂR VE ZARAR CETVELİ
(MİLYAR TL.)

	CARİ DÖNEM (31/12/1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31/12/1998)
I- FAİZ GELİRLERİ (1)	43719	26638
A. Kredilerden Alınan Faizler	3278	1994
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	2237	1698
a - Kısa Vadeli Kredilerden	2217	1689
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	0	1
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	1014	280
a - Kısa Vadeli Kredilerden	743	273
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	271	7
3) Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	47	24
4) Kaynak Kıl Destekleme Fonundan Alınan Prämiler	0	0
B. Mevduat Müessesine Kuruluşlarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	8314	8235
1) T.C.Merkez Bankasından	3	10
2) Yurtiçi Bankalardan	8145	8142
3) Yurtdışı Bankalardan	66	83
D. Bankaların Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	753	215
E. Menkul Değerler Cinsinden Alınan Faizler	30196	15400
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	30196	15381
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	0	19
F. Diğer Faiz Gelirleri (2) (5)	1278	794
II- FAİZ GİDERLERİ (1)	20718	13872
A. Mevduata Verilen Faizler	14278	11821
1) Tasarruf Mevduatına	0	0
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlara Mevduatına	0	0
4) Ticari Kuruluşlara Mevduatına	1	1
5) Diğer Kuruluşlara Mevduatına	0	0
6) Bankalar Mevduatına	14130	11717
7) Döviz Tenvit Hesaplarına	147	103
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankaların Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	1598	1609
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	4842	442
1) T.C.Merkez Bankasına	0	0
2) Yurtiçi Bankalara	174	71
3) Yurtdışı Bankalara	4668	371
4) Diğer Kuruluşlara	0	0
D. Çıkılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	0	0
III- NET FAİZ GELİRİ [I - II]	23001	12766
IV- FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	83482	32747
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	2754	976
1) Nakli Kredilerden	18	4
2) Gayri Nakli Kredilerden	2481	823
3) Diğer	255	149
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	6801	2165
C. Kambryo Zararları	88255	29238
D. İşrakler ve Başlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	227	24
E. Olağüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	135	144
V- FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	97934	37942
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	112	63
1) Nakli Kredilere Verilen	0	0
2) Gayri Nakli Kredilere Verilen	5	1
3) Diğer	107	62
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	3149	1201
C. Kambryo Zararları	98233	34278
D. Personel Giderleri	1839	878
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	98	49
F. Kuru Giderleri	126	157
G. Amortisman Giderleri	111	59
H. Vergi ve Harçlar	543	430
I. Olağüstü Giderler	0	0
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	0	0
K. Diğer Provizyonlar (4)	272	210
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	1451	517
VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	-8532	-5195
VII- VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	14469	7571
VIII- VERGİ PROVİZYONU	4525	2898
IX- NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	9944	4673

I - BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar :

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih: 15.03.2000
- (2) Muhasebe politikalarında herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliğine sadık kalmıştır.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağı Ortaklıklar, Bağı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması.
Menkul kıymetler yatırım portföyü, deprem vergisinin dikkate alınması sonucu oluşan net nominal üzerinden taşınan faiz değeri ile, Ticari ve Satış portföyü ise resmi gazete değeri ile IMKB değeri üzerinden hesaplanan reeskontların en düşük olması ile değerlendirilmektedir.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi :
Normal amortisman kullanılmıştır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurlarının döktümü :
30.12.99:538,000
29.12.99:537,000
28.12.99:536,000
27.12.99:536,000
24.12.99:534,000
23.12.99:533,000
- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı:
30.12.1999 tarihi itibarıyla "Yabancı Para Net Genel Pozisyon / Sermaye Tabanı" formunun döviz varlıkları ve yükümlülükleri (vadeli ve spot döviz alım/satımları dahil) olarak nitelendirildiği miktarların dolar karşılıkları ve açık pozisyon tutarı aşağıdaki gibidir.
Toplam döviz varlıkları : 178.9 mio USD
Toplam döviz yükümlülükleri : 183.7 mio USD
Açık Pozisyon Tutarı : 4.7 mio USD
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları 3,948 milyar TL'dir.

- (10) Belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler :
Yoktur.
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olmasından açıklanması gerekli olan diğer hususlar :
Kurumlar vergisi hesaplanmasında, menkul değerlerin borsa rayisi ile değerlendirilmesi sonucunda, bankamızın gelecekte elde edeceği 3,584 milyar TL gelir üzerinden 1,183 milyar TL'lik cari döneme ait ödenecek ek kurumlar vergisi yükümlülüğü doğmuştur. Buğün bu yükümlülük Uluslararası Muhasebe Standartları gereğince, bankamız bilançosunda ertelenmiş vergi varlığı olarak, Üç Aylık Hesap Özeti formatında ise diğer aktifler içerisinde gösterilmiştir.
- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kurulunu :
Başarın-Nas Denetim Danışmanlık Serbest Muhasebeci Mali Müşavirlik A.Ş.
B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;
- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamaya gerektiren hususlara ilişkin bilgiler :
Yoktur.

II - BİLANÇO VE NAZİM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası nezdinde serbest olmayan tutar bulunmamaktadır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabında serbest olmayan tutar bulunmamaktadır.
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin -0- TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
- Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri -0-TL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti -0-TL'dir.
- Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 1,988 milyar-TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'na Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam değeri 88,413 milyar TL'dir.
- (4) - Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans,nakdi ve gayrinakdi kredinin bakiyesi 11,122 Milyar TL dir.
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı -0-TL'dir.

- (5) - Bankamız yeniden ödeme planına bağladığı kredileri yoktur.
- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrıntı ve ayrıntı karşılıklar,
- | <u>Teminat Grubu</u> | <u>Ayrıntılı Özel Karşılık</u> |
|--------------------------------------|--------------------------------|
| Teminatlar.....21 milyar TL | 21 milyar TL |
| I.Grup Teminatlar..... | |
| II.Grup Teminatlar..... | |
| III.Grup Teminatlar.....22 milyar TL | 22 milyar TL |
| IV.Grup Teminatlar..... | |
- Tasfiye olunacak alacakların (brüt) 43 milyar-TL'nin yabancı para alacaklardır.
- (6) - Aktiflerin vadehi satışından doğan alacaklar -0-TL'dir.
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabının -0-TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edililenlerin tutarı -0-TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 6,864 milyar TL'dir.
- İştirak ve bağlı ortaklıkları ilgili banka alacak ve borç tutarları :

	<u>Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar</u>	<u>Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar</u>
	<u>Tutar</u>	<u>Tutar</u>
<u>ALACAKLAR :</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	0	
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	0	
- Krediler(Tah.Gecik.Aİ.dahil)	1.500 milyar TL	
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Hesapları	54 milyar TL	
- Finansal Kiralama Alacakları(Net)	0	
- Muhtelif Alacaklar	0	
<u>BORÇLAR :</u>		
- Mevduat	4,031 milyar TL	
- Kullanılan Krediler	0	
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	0	
- Faiz ve Gider Hesapları	0	
- Finansal Kiralama Borçları	0	
- Muhtelif Borçlar	0	
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER</u>	754 milyar TL	

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıkların ;

Ünvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Kâr	Piyasa veya Borsa Değeri
BNP-AK-DRESDNER FİNANSAL KİRALAMA A.Ş.				
Pay oranı	: %99.98			
Toplam Sermayesi	: 7,299 milyar TL			
31/12/1999 sonu kâr	: 287 milyar TL			
(8)	Bağı menkul kıymetlerin 23,940 milyar-TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.			
(9)	Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 0-TL'dir.			
(10)	Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'undan azdır.			
(11)	- Mevduatın 6,401 milyar TL'si vadesiz ; 33,854 milyar TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır. - Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 289 milyar TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.			
(12)	- Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı 0-TL'dir. - Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı 0-TL'dir.			
(13)	Ahnan nakdi teminatların tutarı 245 milyar TL'dir.			
(14)	Menkul değerler değer artış fonu bulunmamaktadır. Yabancı para iştirak, bağı ortaklıklar ve bağı menkul değerler bulunmamaktadır.			
(15)	Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;			

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun	Toplam
AKTİF :					
Nakit Değerler	42				42
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	1034	19885	490		21409
Bankalararası Para Piyasası		16636			16636
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)		6441	6843	30365	43649
Krediler		3735	7817	8043	19595
Faiz ve Gelir Tahakkuk Resak.		19570	1396	7	20973
Finansal Kiralama Alacakları(Net)					0
Mevduat Munzam Karşılıkları	414				414
PASİF :					
Mevduat	6401	21889	11965	-	40255
Bankalararası Para Piyasası					0
Alınan Krediler		35551	10727	32270	78548
Fonlar					0
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)					0
Faiz ve Gider Reskontları		3433	1974		5407
Finansal Kiralama Borçları(Net)		464	464	2433	3361
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim.	168				168

Not:- Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılmıştır.

- Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılmıştır.

- (16) Ters repo taahhütleri tutarı 0- milyar TL , repo taahhütleri tutarı 2,921 milyar TL'dir.
- (17) - Cari dönem sonu itibariyle ödemiş sermayemiz 10,000 milyar TL' e olup, dördüncü üç aylık dönem içerisinde sermaye artışı olmuştur.
- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar :
- AK BANK A.Ş. (%40)
- DRESDNER BANK A.G. (%30)
- BNP (%16)
- SOCIETE JOVACIEENE DE PARTICIPATIONS (%14)
- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılmış uygun görülen açıklamalar.
Bankamız, Agnitos 1999 tarihinde sözleşme süresi beş yıl olan finansal kiralama anlaşması yaparak bina satın almıştır. Bu işlemin muhasebe kaydı, Uluslararası Muhasebe Standardı'nın tayin ettiği kurallara göre yapıldığından bilançoda binanın sözleşme tutarı diğer aktifler içerisinde ve bilanço tarihi itibariyle leasing firmasına olan borcumuz ise pasif hesaplar içerisinde izlenmektedir. Ayrıca yaboncu itibariyle finansal kiralama yoluyla alınan aktif için amortisman ayrılmıştır.

- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnotlar :
- Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama.

<u>Ertelenmiş Vergi yükümlülüğü</u>	<u>Dikkate Alınma Oranı</u>	<u>Dikkate Alınan Tutar</u>
1 - Cari Dönem Sonu Tutarı		
0 milyar TL	%100	
2 -Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar		
0 milyar TL	% 100	
TOPLAM TUTAR		
0 milyar TL	% 100	

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif)0 milyar TL.

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Aktif) 1,183 milyar TL.

Ertelenmiş Vergi Provizyonu (K/Z)*.....(1,183) milyar TL.

*Cari dönem vergi provizyon gideri 1,183 milyar TL aktifleştirilmiştir.

Menkul değerlerin borsa rayıcı ile değerlendirilmesi sonucunda geçmiş yıllara ve cari dönemlere ilişkin Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü, cari döneme ait Ödenecek Kurumlar Vergisi yükümlülüğüne dönüşmüştür.

1999 yılı Kurumlar Vergisi hesaplamasında 8,756 milyar TL ödenecek vergi yükümlülüğü oluşmuştur. Bu tutarın 3,048 milyar TL'si geçmiş yıllarda ertelenmiş vergi provizyonu olarak ilgili yıllarda giderleştirildiğinden dolayı, cari yılda 5,708 milyar TL vergi provizyonu doğmuştur. Menkul değerlerin değerlendirilmesinden kaynaklanan ve bankamızın gelecek yıllarda oluşacak geliri üzerinden, cari yılda ödeyeceği ek kurumlar vergisi tutarı 1,183 milyar TL, UMS esaslarına uygun olarak cari dönem vergi provizyonundan mahsup edilerek, bilançoda aktifleştirilmiştir.

III - KAR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler 0-TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 31 milyar-TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler, ücret ve komisyonlar 50 milyar TRL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı -0-TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı -0- milyar TL'dir.
- (4) - Genel kredi karşılığı 52 milyar- TL.dir.
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu -0-TL'dir.
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşan bir kısmı bulunmamaktadır.
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar:
Yoktur.

13071/1-1

**Deloitte &
Touche****TÜRKİYE İHRACAT KREDİ BANKASI A.Ş.****1999 HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

Türkiye İhracat Kredi Bankası A.Ş.'nin ("Banka") 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle düzenlenmiş bilançosu ve 1 Ocak 1999-31 Aralık 1999 dönemine ait kar ve zarar tablosu 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13'üncü maddesi hükümlerine göre incelenmiştir.

İncelememiz genel kabul görmüş denetim ilke, esas ve standartlarına uygun olarak yapılmış ve dolayısıyla hesap ve işlemlerle ilgili olarak muhasebe kayıtlarının kontrolü ile gerekli gördüğümüz diğer denetim yöntem ve tekniklerini içermiştir.

Anılan Kanun'un 13'üncü maddesi hükmüne dayanılarak belirlenen tek düzen hesap planı, tip bilanço, kar/zarar cetveli ve dipnotları ile bunların uygulanmasına ilişkin izahname ile muhasebe ve değerlendirme esaslarına, aynı maddenin 1'inci fıkrası 'b' bendi hükmüne ve Banka kayıtlarına uygun bulunmuştur.

Ankara, 24 Subat 2000

Derya ÖZALP
Sorumlu Ortak, Başdenetçi

DRT DENETİM REVİZYON TASDİK
YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
Member Firm of DELOITTE TOUCHE TOHMATSU

TÜRKİYE İHRACAT KREDİ BANKASI
KARŞILAŞTIRMALI BİLANÇOSU
(MİLYAR TL.)

AKTİFLER	CARİ DÖNEM (31 / 12 / 1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31 / 12 / 1998)
I - NAKİT DEĞERLER	0	0
A. Kasa	0	0
B. Efektif Deposu	0	0
C. Diğer	0	0
II - BANKALAR	80.215	27.236
A. T.C.Merkez Bankası (1)	18	20
B. Diğer Bankalar	80.197	27.216
1) Yurtiçi Bankalar	26.227	5.674
2) Yurtdışı Bankalar (2)	53.970	21.542
III - DİĞER MALİ KURULUŞLAR	0	0
IV - BANKALARARASI PARA PİYASASI	7.780	
V - MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (Net) (3)	23.315	8.142
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri	14.347	5.030
B. Diğer Borçlanma Senetleri	0	0
C. Hisse Senetleri	0	0
D. Diğer Menkul Değerler	8.968	3.112
VI - KREDİLER (4) (5)	1.494.277	812.303
A. Kısa Vadeli	923.929	537.453
B. Orta ve Uzun Vadeli	570.348	274.850
VII - TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	0	0
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar (Net) (5)	0	0
1) Teminatsız Alacaklar	438	384
2) Teminatlı Alacaklar	5.648	877
3) Ayrılan Karşılık (-)	-6.086	-1.261
B. Tahsil Şüpheli Ücret, Komisyon ve Diğer Alacaklar (Net)	0	0
1) Brüt Alacak Bakiyesi	240	108
2) Ayrılan Karşılık (-)	-240	-108
VIII - FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	75.563	28.766
A. Kredilerin	43.449	21.360
B. Menkul Değerlerin	10.259	1.323
C. Diğer	21.855	6.083
IX - FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (Net)	0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları	0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
X - MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI	0	0
XI - KANUNİ YED. AKÇELER KARŞ. DEVLET TAHVİLİ HES.	0	0
XII - MUHTELİF ALACAKLAR (6)	6.261	11.077
XIII - İŞTİRAKLER (Net) (7)	489	193
A. Mali İştirakler	489	123
B. Mali Olmayan İştirakler	0	70
XIV - BAĞLI ORTAKLIKLAR (Net) (7)	0	0
A. Mali Ortaklıklar	0	0
B. Mali Olmayan Ortaklıklar	0	0
XV - BAĞLI MENKUL KIYMETLER (Net) (8)	0	0
A. Hisse Senetleri	0	0
B. Diğer Menkul Kıymetler	0	0
XVI - SABİT KIYMETLER (Net) (9)	2.438	1.624
A. Defter Değeri	3.167	2.023
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	-729	-399
XVII - DİĞER AKTİFLER (10)	72	7.420
TOPLAM AKTİFLER (15)	1.690.410	896.761

PASİFLER		CARİ DÖNEM (31 / 12 / 1999)	ÖNCEKİ DÖNEM (31 / 12 / 1998)
I -	MEVDUAT (11)	0	0
	A. Tasarruf Mevduatı	0	0
	B. Mevduat Sertifikası	0	0
	C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı	0	0
	F. Bankalar Mevduatı	0	0
	G. Döviz Tevdiat Hesabı	0	0
	H. Altın Depo Hesapları	0	0
II -	BANKALARARASI PARA PİYASASI	2.442	10.598
III -	ALINAN KREDİLER	937.998	569.557
	A. T.C.Merkez Bankası Kredileri	77.458	43.653
	B. Alınan Diğer Krediler	860.540	525.904
	1) Yurtiçi banka ve kuruluşlardan	516.860	351.263
	2) Yurtdışı banka, kuruluş ve fonlardan	343.680	174.641
	3) Sermaye Benzeri Krediler		
IV -	FONLAR	7.091	7.065
V -	ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER | Net | ( 12)	230.650	62.849
	A. Bonolar	0	0
	B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
	C. Tahviller	230.650	62.849
VI -	FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	32.348	15.160
	A. Mevduatı	0	0
	B. Alınan Kredilerin	24.510	10.415
	C. Diğer	7.838	4.745
VII -	FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI | Net |	0	0
	A. Finansal Kiralama Borçları	0	0
	B. Ertelemiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
VIII -	ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	357	166
IX -	İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	0	0
X -	MUHTELİF BORÇLAR | 13 |	8.451	4.333
XI -	KARŞILIKLAR	37.856	29.577
	A. Kalem Tazminat Karşılığı	1.261	697
	B. Genel Kredi Karşılıkları	0	28.880
	C. Vergi Karşılığı	0	0
	D. Diğer Karşılıklar	36.595	0
XII -	DİĞER PASİFLER (10)	123.449	61.496
XIII -	ÖZKAYNAKLAR	215.230	89.853
	A. Ödenmiş Sermaye (17)	185.523	75.000
	1) Nominal Sermaye	375.000	375.000
	2) Ödenmemiş Sermaye (-)	-189.477	-300.000
	B. Yedek Akçeler	27.032	12.035
	C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu M.32/1)		1.163
	D. Yeniden Değerleme Fonları	2.675	1.655
	E. Değerleme Farkları (14)	0	0
	F. Zarar	0	0
	1) Dönem Zararı	0	0
	2) Geçmiş Yıl Zararları	0	0
XIV -	KÂR	94.538	46.107
	A. Dönem Kârı	94.538	46.107
	B. Geçmiş Yıl Kârları	0	0
TOPLAM PASİFLER (15)		1.690.410	896.761
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
I -	GARANTİ VE KEFALETLER	153.849	106.089
II -	TAAHHÜTLER (16)	77.081	72.618
III -	DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	446.560	196.544
TOPLAM		677.490	375.251

TÜRKİYE İHRACAT KREDİ BANKASI
KARŞILAŞTIRMALI KAR ZARAR TABLOSU
(MİLYAR TL.)

	CARİ DÖNEM	ÖNCEKİ DÖNEM
	(31 / 12 / 1999)	(31 / 12 / 1998)
I - FAİZ GELİRLERİ (1)	178.447	194.607
A. Kredilerden Alınan Faizler	163.363	91.681
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	108.419	99.828
a - Kıs Vadeli Kredilerden	108.366	99.810
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	53	18
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	91.945	32.653
a - Kıs Vadeli Kredilerden	29.989	18.102
b - Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	22.356	14.551
3) Takipteki Alıcılardan Alınan Faizler	3.899	0
4) Kaynak Kal.Destekleme Fonundan Alınan Prömler	0	0
B. Mevduat Menzilin Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	5.925	7.289
1) T.C.Merkez Bankasından	0	14
2) Yurtiçi Bankalardan	5.011	6.173
3) Yurtdışı Bankalardan	944	1.822
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	273	568
E. Menkul Değerler Çıkartılmasından Alınan Faizler	6.631	1.292
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	1.976	369
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	4.655	923
F. Diğer Faiz Gelirleri (3) (5)	2.125	3.925
II - FAİZ GİDERLERİ (1)	79.373	48.841
A. Mevduata Verilen Faizler	0	0
1) Tasarruf Mevduatına	0	0
2) Mevduat Sertifikalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	0	0
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	0	0
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	0	0
6) Bankalar Mevduatına	0	0
7) Devlet Terahüt Hesaplarına	0	0
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	1.740	1.851
C. Katılmadan Kredilere Verilen Faizler	64.718	36.396
1) T.C.Merkez Bankasından	6.779	1.790
2) Yurtiçi Bankalara	58.574	32.496
3) Yurtdışı Bankalara	10.346	6.705
4) Diğer Kuruluşlara	9.011	5.405
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	9.542	5.876
E. Diğer Faiz Giderleri (3) (5)	3.381	2.518
III - NET FAİZ GELİRİ [I - II]	99.174	58.826
IV - FAİZ DIŞI GELİRLER (1)	146.689	61.975
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	4.202	2.288
1) Nakdi Kredilerden	3.588	1.921
2) Gayri Nakdi Kredilerden	535	317
3) Diğer	79	50
B. Sermaye Piyasası İşlem Kârları	16.315	2.360
C. Kambyo Kârları	125.525	53.587
D. İştirakler ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kâr Payları	0	0
E. Oligopolüstü Gelirler	0	0
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler (5)	6.647	3.740
V - FAİZ DIŞI GİDERLER (1)	151.325	74.694
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	4.971	1.687
1) Nakdi Kredilere Verilen	3.552	948
2) Gayri Nakdi Kredilere Verilen	0	0
3) Diğer	1.419	739
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	64	476
C. Kambyo Zararları	316.086	47.530
D. Personel Giderleri	4.178	2.465
E. Kudem Tazminatı Provizyonu	564	363
F. Kira Giderleri	186	198
G. Amortisman Giderleri	197	90
H. Vergi ve Harçlar	3.192	870
I. Oligopolüstü Giderler	0	0
J. Takipteki Alıcılardan Provizyonu	4.795	164
K. Diğer Provizyonlar (4)	13.876	17.731
L. Diğer Faiz Dışı Giderler (5)	5.386	3.210
VI - NET FAİZ DIŞI GELİRLER [IV - V]	-4.636	-12.719
VII - VERGİ ÖNCESİ KÂR / ZARAR [III + VI]	94.538	46.107
VIII - VERGİ PROVİZYONU	0	0
IX - NET KÂR / ZARAR [VII - VIII]	94.538	46.107

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;**

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih. 09/03/2000
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri. Değişiklik yok
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenecek işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği. Olumlu
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri. Yapılmadı
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler, Bağlı Ortaklıklar, Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması.
Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerden Banka'ca iktisap edilenler elde etme maliyeti üzerinden muhasebeleştirilmektedir.
Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetler TDHP'nca öngörülen değerlendirme yöntemleri ile değerlendirilmektedir.
31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla yapılan değerlemede Resmî Gazete'de yayımlanan TCMB'ca ilan edilen fiyatlar esas alınmıştır. Bilanço tarihi itibarıyla hesaplanan faiz reeskontları
"Faiz ve Diğer Gelir Tahakkukları ve Reeskontları" içerisinde muhasebeleştirilmektedir.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi.
Normal Amortisman Yöntemi kullanılmaktadır. Cari dönemde herhangi bir yöntem değişikliği yapılmamıştır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurlarının dökümü. Ekli Liste
- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı. Aktif Toplamı 2,52 Milyar ABD Doları, Pasif Toplamı 2,23 ABD Dolarıdır.
Açık pozisyonu bulunmamaktadır.
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları. 1 Milyar TL
- (10) Belli bir döneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler. Yoktur.
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar. Yoktur.
- (12) Mali tabloları denetleyen Bağımsız Denetim Kuruluşu.
DRT Denetim Revizyon Tasdik Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.

B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;

- (13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklaması gerektiren hususlara ilişkin bilgiler. Yoktur.

II - BİLANÇO VE NAZİM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C.Merkez Bankası hesabının 0 (Sıfır) TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (2) Yurtdışı bankalar hesabının 0 (Sıfır) TL'lık kısmı serbest olmayan tutardır.
- (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin 0 (Sıfır) TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir.
- Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenler borsa değeri 0 (Sıfır) TL , borsa değeri ile gösterilenler elde etme maliyeti 0 (Sıfır) TL'dir.
- Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin 0 (Sıfır) TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeil. 30,624 Milyar TL'dir.
- Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeil. 33,574 Milyar TL'dir
- (4) - Banka ortaklarına ve menauplarına cari ödemede verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi 894 Milyar TL'dir.
- Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı 131,467 Milyar TL'dir.
- (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri 0 (Sıfır) TL'dir.
- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıkları;
- | Teminat Grubu | | Ayrılan Özel Kararlık |
|--------------------|-----------------|-----------------------|
| Teminatsız | 438 Milyar TL | 438 Milyar TL |
| I.Grup Teminatlı | 2,636 Milyar TL | 2,636 Milyar TL |
| II.Grup Teminatlı | 351 Milyar TL | 351 Milyar TL |
| III.Grup Teminatlı | 2.661 Milyar TL | 2.661 Milyar TL |
| IV.Grup Teminatlı | 0 (Sıfır) TL | 0 (Sıfır) TL |
- Tasfiye olunacak alacakların(brüt) 2.246 Milyar TL'si yabancı para alacaklardır.
- (6) - Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar 0 (Sıfır) TL'dir.
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabının 0 (Sıfır) TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışıdır.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı 0 (Sıfır) TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımına nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 276 Milyar TL'dir.
- İştirak ve bağlı ortaklıklarda ilgili banka alacak ve borç tutarları ;

Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar	Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar
Tutar	Tutar

ALACAKLAR:

- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	0	0
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	0	0
- Krediler (Tasfiye Olunacak/Alınan)	0	0
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Hesapları	0	0
- Finansal Kiralama Alacakları(Net)	0	0
- Muhtelif Alacaklar	0	0

BORÇLAR:

- Mevduat	0	0
- Kullanılan Krediler	0	0
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	0	0
- Faiz ve Gider Hesapları	0	0
- Finansal Kiralama Borçları	0	0
- Muhtelif Borçlar	0	0

GAYRİ NAKDİ KREDİLER

0 0

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıkların ;

<u>Ünvanı</u>	<u>Pay Oranı</u>	<u>Toplam Sermayesi</u>	<u>Son Net Dönem Kârı</u>	<u>Piyasa veya Borsa Değeri</u>
Aktif Finans Factoring Hizmetleri A.Ş. (*) 31.12.1999 itibariyle (**) 28.12.1999 kapanış fiyatı	%9,78	4,999 Milyar	3,892 (*)	2,713 TL (**) / Adet
(8)				Bağı menkul kıymetlerin 14,347 Milyar TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.
(9)				Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 0 (Sıfır) TL'dir.
(10)				Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşıyorsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları. Aşamamaktadır.
(11)				- Mevduatın 0 (Sıfır) TL'si vadesiz , 0 (Sıfır) TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır. - Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 0 (Sıfır) TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.
(12)				- Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı 0 (Sıfır) TL'dir. - Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı 0 (Sıfır) TL'dir..
(13)				Alınan nakdi teminatların tutarı 15 Milyar TL'dir.
(14)				- Menkul değerler değer artış fonu tutarının .....TL'lik kısmı yabancı para menkul değerlere (menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağı ortaklıklar, bağı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarın .....TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağı ortaklıklar, Bağı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır. Bulunmamaktadır. - Yabancı para iştirakler, bağı ortaklıklar, bağı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar. Yoktur.
(15)				Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun
<u>AKTİF :</u>				
Nakit Değerler				
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	71.686	1.200	7.329	
Bankalararası Para Piyasası	7.780			
Menkul Değerler Cüzdanı(Net)	7.803	1.457	11.627	2.428
Krediler	136.827	388.744	398.358	570.348
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	75.563			
Finansal Kiralama Alacakları(Net)				
Mevduat Munzam Karşılıkları				
<u>PASİF :</u>				
Mevduat				
Bankalararası Para Piyasası	2.442			
Alınan Krediler	28.357	121.892	341.241	446.508
Fonlar			379	6.712
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)				230.650
Faiz ve Gider Reeskontları	32.348			
Finansal Kiralama Borçları(Net)				
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim.	357			

Not:- Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılacaktır.

- Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılacaktır.

(16) Ters repo taahhütleri tutarı 0(Sıfır) TL'dir , repo taahhütleri tutarı 0(Sıfır) TL'dir.

(17) - Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistem uygulanıyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı. Kayıtlı sermaye sistemi bulunmamaktadır.

- Cari dönem içinde arttırılan sermaye payına ilişkin bilgiler. Yoktur.

- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kuma ilişkin bilgiler. Yoktur.

- Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar. Yoktur.

- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar.

Sermayenin tamamı Hazine Müsteşarlığı'na aittir.

(18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar. Bu dipnotun eki olarak sözkonusu standarda göre düzeltilmiş kalkınma ve yatırım bankalarınınca düzenlenecek ilave bilanço ile kâr ve zarar cetveli. Yoktur.

(19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

- Ertelenmiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama. Yoktur.

Ertilenmiş Vergi Yükümlülüğü	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar
1- Cari Dönem Sonu Tutarı		
..... TL	%.....	.....TL
2- Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar		
..... TL	%.....	.....TL
TOPLAM TUTAR		
.....TL		.....TL

Ertilenmiş Vergi Karşılığı (Pasif) : TL

Ertilenmiş Vergi Provizyonu (K/Z) : TL

Ertilenmiş Vergi Yükümlülüğü İçin

%100 Karşılık Ayrılması Durumunda

Net Kârın Tutarı : TL

- Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi"nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4.Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağıli ortaklıklardan alınan faizler 0 (Sıfır) TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 0 (Sıfır) TL'dir.
- İştirakler ve bağıli ortaklıklara verilen faizler 0 (Sıfır) TL'si, verilen ücret ve komisyonlar 0 (Sıfır) TL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı 0 (Sıfır) TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 0 (Sıfır) TL'dir.
- (4) -Krediler Serbest karşılığı olarak 7.715 Milyar TL'dir.
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu 0 (Sıfır) TL'dir.
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökmü.
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

12184/1-1

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik A.Ş.
a member of
PricewaterhouseCoopers
BJK Plaza, Spor Caddesi No:92
B Blok Kat 9 Akaretler
Beşiktaş 80680 İstanbul-Türkiye
Telephone +90 (212) 259 4980
Facsimile +90 (212) 259 4902

AKBANK T.A.Ş.**1 OCAK – 31 ARALIK 1999
HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

1. Akbank T.A.Ş.'nin 31 Aralık 1999 tarihli ilişikteki bilançosunu, aynı tarihte sona eren yıla ait gelir tablosunu ve ilgili dipnotlarını denetledik. Bu mali tabloların sorumluluğu Banka yönetimine aittir. Bizim sorumluluğumuz denetim çalışmalarımız sonucunda bu mali tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar denetim çalışmalarımızı, mali tablolarda önemli bir hata bulunmadığını sağlamaya yönelik olarak düzenlememizi gerektirmektedir. Denetim, mali tablolarda yer alan bakiyeleri ve tamamlayıcı notları destekleyici kanıtların test bazında incelenmesini içerir. Denetim, aynı zamanda, uygulanan muhasebe prensiplerinin, yönetim tarafından yapılan önemli tahminlerin ve mali tabloların genel sunuluş şeklinin değerlendirilmesini de içerir. Yapılan denetimin görüş bildirmemiz için makul bir temel oluşturduğuna inanıyoruz.
3. Görüşümüze göre, ilişikteki mali tablolar, bütün önemli taraflarıyla, Akbank T.A.Ş.'nin 31 Aralık 1999 tarihindeki mali durumunu ve aynı tarihte sona eren yıla ait faaliyet sonuçlarını, bir önceki hesap dönemi ile tutarlı bir şekilde uygulanan, ilgili Türk Kanunları ve Tek Düzen Hesap Planı uygulama ve düzenleme esaslarına ilişkin izahnameye uygun bir biçimde yansıtmaktadır.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik Anonim Şirketi
a member of
PricewaterhouseCoopers

Zeynep Uras, SMMM
Sorumlu Ortak, Başdenetçi

İstanbul, 14 Şubat 2000

AKBANK T.A.Ş.

AYRINTILI BİLANÇO (Milyon TL)	Bağımsız Denetim'den	
	Geçmiş 31.12.1999	Geçmiş 31.12.1998
Nakit Değerler	88.415.410	73.055.114
Kasa	40 564 589	21 345 643
Eftif Deposu	47 482 503	29 586 028
Diğer	368 318	22 123 443
Bankalar	600.796.915	277.933.349
T.C.Merkez Bankası	3 502 505	1.452 797
Diğer Bankalar	597 294 410	276 480 552
- Yurtiçi Bankalar	393 702 983	61 926 741
- Yurtdışı Bankalar	203 591 447	214 553 811
Diğer Mali Kuruluşlar	0	0
Bankalararası Para Piyasası	55.697.834	41.311.040
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	1.281.830.721	535.379.186
Devlet İç Borçlanma Senetleri	634 107 774	302 381 219
Diğer Borçlanma Senetleri	647 722 947	193.017 967
Hisse Senetleri	0	0
Diğer Menkul Değerler	0	39 980.000
Krediler	1.376.895.429	884.100.159
Kısa Vadeli	1 002 880 707	691.206 113
Orta ve Uzun Vadeli	374.014 722	172.894.046
Takipteki Alacaklar (Net)	8.378.965	6.701.119
Tasfiye Olunacak Alacaklar (Net)	8 378 895	6 700.351
- Teminatsız Alacaklar	26 372 985	7.772 529
- Teminatlı Alacaklar	7 016 677	6 944.978
- Ayrılan Karşılık (-)	25 010 767	8 017.156
Tahsili Şüpheli Ücret,Kom.Diğ Alacaklar (Net)	70	768
- Brüt Alacak Bakıyesi	568 813	149 486
- Ayrılan Karşılık (-)	568 743	148 718
Faiz ve Gelir Tahakkuk ve Reeskontları	398.875.203	192.842.144
Kredilerin	43 811 008	28.316 148
Menkul Değerlerin	333 742 519	161.915 043
Diğer	21 321 676	2.610.953
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	0	0
Finansal Kiralama Alacakları	0	0
Kazanılmamış Gelirler (-)	0	0
Mevduat Munzam Karşılıkları	206.278.238	123.784.792
Kanuni Yedek Akçeler Karş.Dev.Tah.Hes.	0	25.280.402
Muhtelif Alacaklar	39.797.984	50.977.539
İştirakler (Net)	23.097.349	12.764.515
Mali İştirakler	21 646 705	12 592 090
Mali Olmayan İştirakler	1 450 644	162 425
Bağlı Ortaklıklar (Net)	1.511.185	2.001.185
Mali Ortaklıklar	1 507 960	1 997 960
Mali Olmayan Ortaklıklar	3 225	3.225
Bağlı Menkul Kıymetler (Net)	173.123.290	84.415.263
Hisse Senetleri	1 034 606	524 140
Diğer Menkul Kıymetler	172 088 684	83 891 123
Sabit Kıymetler (Net)	85.160.865	50.799.800
Defter Değeri	120 846 566	69 580 471
Bırakmış Amortismanlar (-)	35 687 701	18 780 671
Diğer Aktifler	14.062.740	64.096.038
TOPLAM AKTİFLER	4.353.822.128	2.405.431.645

AKBANK T.A.Ş.

AYRINTILI BİLANÇO (Milyon TL)	Bağımsız Denetim'den	
	Geçmiş 31.12.1999	Geçmiş 31.12.1998
Mevduat	2.601.194.542	1.434.126.373
Tasarruf Mevduatı	855 050 876	315 095 847
Mevduat Sertifikası	3 163	3 315
Resmî Kuruluşlar Mevduatı	536 692	243 928
Ticari Kuruluşlar Mevduatı	161 479 112	131 457 027
Diğer Kuruluşlar Mevduatı	32 313 387	23 498 639
Bankalar Mevduatı	73 921 623	67 139 628
Döviz Tevdiat Hesabı	1 677 869 689	896 687 689
Altın Depo Hesapları	0	0
Bankalararası Para Piyasası	19.623.402	11.000.000
Alınan Krediler	653.534.404	264.584.725
T C Merkez Bankası Kredileri	0	0
Alınan Diğer Krediler	653 534 404	264 584 725
- Yurtiçi Banka ve Kuruluşlardan	23 827 389	14 276 251
- Yurtdışı Banka, Kuruluş ve Fonlardan	629 707 015	250 308 474
- Sermaye Benzen Krediler	0	0
Fonlar	0	0
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	0	0
Bonolar	0	0
Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	0	0
Tahvilier	0	0
Faiz ve Gider Reeskontları	89.113.321	72.398.598
Mevduatın	46 642 968	44 169 605
Alınan Kredilerin	8 165 781	3 773 234
Diğer	34 304 572	24 455 759
Finansal Kiralama Borçları (Net)	1.737.333	4.582.153
Finansal Kiralama Borçları	1 737 333	4 582 153
Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	0	0
Ödenecek Vergi, Resim, Harç ve Primler	12.981.430	6.206.064
İthalat Transfer Emirleri	15.741.894	1.381.508
Muhtelif Borçlar	19.011.769	9.285.711
Karşılıklar	175.527.076	145.419.670
Kıdem Tazminatı Karşılığı	0	0
Genel Kredi Karşılığı	7 153 583	8 293 116
Vergi Karşılığı	167 359 875	139 014 054
Diğer Karşılıklar	1 013 618	112 500
Diğer Pasifler	7.079.847	5.908.869
Özkaynaklar	439.890.521	252.640.250
Ödenmiş Sermaye	250.000.000	125.000.000
- Nominal Sermaye	250 000 000	125 000 000
- Ödenmemiş Sermaye (-)	0	0
Yedek Akçeler	159.514.979	52.108.521
Muhtemel Zararlar Karşılığı (Ban Kan 32/1)	0	7.769.288
Yeniden Değerleme Fonları	30.375.542	67.762.441
Değerleme Farkları	0	0
Zarar	0	0
- Dönem Zararı	0	0
- Geçmiş Yıl Zararları	0	0
Kar	318.386.799	197.897.724
Dönem Karı	318 386 799	197 897 724
Geçmiş Yıl Karları	0	0
TOPLAM PASİFLER	4.353.822.128	2.405.431.645
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
Garanti ve Kefaletler	374.389.823	226.546.352
Taahhütler	571.027.637	269.504.244
Döviz ve Faiz Haddi İle İlgili İşlemler	801.608.570	141.345.372
TOPLAM	1.747.026.030	637.495.968

AKBANK T.A.Ş.

AYRINTILI GELİR TABLOSU (Milyon TL)	Bağımsız Denetim'den	
	Geçmiş 31.12.1999	Geçmiş 31.12.1998
I. FAİZ GELİRLERİ	1.111.079.110	632.968.654
Kredilerden Alınan Faizler	366.129.479	270.590.598
TP Kredilerden Alınan Faizler	292.796.612	239.843.863
- Kısa Vadeli Kredilerden	287.457.757	233.325.444
- Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	5.338.855	6.518.219
YP Kredilerden Alınan Faizler	71.264.942	30.203.793
- Kısa Vadeli Kredilerden	51.557.370	19.359.873
- Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	19.707.572	10.843.920
Takipteki Alacaklardan Alınan Faizler	2.067.925	543.142
KKDF'dan Alınan Primler	0	0
Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
Bankalardan Alınan Faizler	57.169.692	17.368.343
T.C.Merkez Bankasından	3.437	316.683
Yurtiçi Bankalardan	50.702.670	13.133.383
Yurtdışı Bankalardan	6.463.585	3.918.277
Bankalararası Para Piyasası İşl. Alınan Faizler	14.845.414	7.073.521
Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	648.797.739	315.972.170
Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	610.159.651	304.418.042
Diğer Menkul Kıymetlerden	38.638.088	11.554.128
Diğer Faiz Gelirleri	24.136.786	21.964.022
II- FAİZ GİDERLERİ	432.182.738	228.424.625
Mevduata Verilen Faizler	395.841.950	209.838.893
Tasarruf Mevduatına	260.189.408	150.291.767
Mevduat Sertifikalarına	0	119
Resmi Kuruluşlar Mevduatına	66.781	15.878
Ticari Kuruluşlar Mevduatına	2.825.266	11.430.246
Diğer Kuruluşlar Mevduatına	30.137.449	10.769.119
Bankalar Mevduatına	9.666.399	2.219.059
Döviz Tevdiat Hesaplarına	92.956.647	35.112.705
Altın Depo Hesaplarına	0	0

Bankalararası Para Piyasası İşl. Verilen Faizler	8.938.341	4.392.765
Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	27.200.088	13.816.813
T.C.Merkez Bankasına	0	0
Yurtiçi Bankalara	5.800.561	3.939.553
Yurtdışı Bankalara	13.005.741	9.877.060
Diğer Kuruluşlara	8.393.786	0
Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
Diğer Faiz Giderleri	202.359	376.364
III. NET FAİZ GELİRİ (I-II)	678.896.372	404.544.029
IV. FAİZ DIŞI GELİRLER	713.111.186	444.841.101
Alınan Ücret ve Komisyonlar	50.528.952	24.418.810
Nakdi Kredilerden	4.605.029	1.960.329
Gayri Nakdi Kredilerden	3.147.916	1.995.044
Diğer	42.776.007	20.463.237
Sermaye Piyasası İşlem Karları	47.055.120	5.421.438
Kambiyo Karları	597.712.100	406.679.542
İştirakler ve Bağlı Ort. Alınan Kar Payları	3.558.592	4.707.306
Olağanüstü Gelirler	0	0
Diğer Faiz Dışı Gelirler	14.256.422	3.614.205
V. FAİZ DIŞI GİDERLER	914.460.465	562.230.926
Verilen Ücret ve Komisyonlar	47.593.475	20.022.657
Nakdi Kredilere Verilen	5.346.604	351.887
Gayri Nakdi Kredilere Verilen	40.048	13.903
Diğer	42.206.823	19.656.867
Sermaye Piyasası İşlem Zararları	1.593.248	360.236
Kambiyo Zararları	670.873.772	439.914.769
Personel Giderleri	53.692.580	30.647.050
Kıdem Tazminatı Provizyonu	0	0
Kira Giderleri	1.780.288	709.854
Amortisman Giderleri	10.941.342	3.624.477
Vergi ve Harçlar	6.252.668	3.235.153
Olağanüstü Giderler	0	0
Takipteki Alacaklar Provizyonu	21.534.496	8.050.299
Diğer Provizyonlar	4.473.376	6.190.228
Diğer Faiz Dışı Giderler	95.725.220	49.476.203
VI. NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)	-201.349.279	-117.389.825
VII. VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR (III+VI)	477.547.093	287.154.204
VIII. VERGİ PROVİZYONU	159.160.294	89.256.480
IX. NET KAR/ZARAR (VII-VIII)	318.386.799	197.897.724

(Milyon TL)

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**A. Cari döneme ilişkin dipnot ve açıklamalar ;**

- (1) Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih. **11.02.2000 (1998 : 17.02.1999)**
- (2) Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri.Yoktur. (1998: İştirak ve Bağlı Menkul Değer niteliğindeki yabancı para hisse senetleri cari kurdan gösterilmeye ve kur artışları gelir yazılmaya başlanmıştır.)
- (3) Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği. Geçerlidir.
- (4) Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri.Yoktur. (1998: Not (2)'de bahsedilen dışında değişiklik yapılmamıştır.)
- (5) Menkul Değerlerin (İştirakler,Bağlı Ortaklıklar,Bağlı Menkul Kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması. Tahvil, bono ve benzeri kıymetler "alış sırasındaki maliyete göre belirlenen faiz uygulanarak basit faiz yöntemi ile hesap edilen değer" esasına göre değerlendirilmiştir. Yabancı para iştirakler ve bağlı menkul değer niteliğindeki yabancı para hisse senetleri alış bedelinden cari kurlarla gösterilmiştir.
- (6) Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi **Azalan Bakiyeler Yöntemi** kullanılmaktadır, cari dönemde değişiklik yapılmamıştır.
- (7) Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş gün itibarıyla Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurlarının dökümü.
Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru 540.000.-TL (1998 :314.750.-)

29.12.1999	539.700.-	30.12.1998	313.300.-
28.12.1999	537.500.-	29.12.1998	313.200.-
27.12.1999	536.500.-	28.12.1998	313.500.-
24.12.1999	534.600.-	25.12.1998	312.100.-
23.12.1999	533.600.-	24.12.1998	311.250.-

- (8) Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamları ile yabancı para açık pozisyon tutarı
- | | 1999 | 1998 |
|-------------------------|-----------------------|-----------------|
| Döviz Varlıklarımız | : USD 4.745.760.396.- | 3.897.445.592.- |
| Döviz Yükümlülüklerimiz | : USD 4.941.218.507.- | 4.199.015.091.- |
| Açık Pozisyon | : USD 195.458.111.- | 301.569.499.- |
- (9) Aktif değerlerin toplam sigorta tutarları.. **300.280.059 (1998 : 156.074.605.-)**
- (10) Belli bir öneime sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler.Yoktur.
- (11) Bilançoyu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar.
- Bankanın tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerini "Basit Faiz" yöntemi yerine "Borsa Rayici" yöntemi ile değerlemesi halinde doğacak lehte farklar gelirlerine yansıtılmamıştır.
 - 24.6.1999 tarihinde USD 150 milyon (sendikasyon),14.9.1999 tarihinde 200 milyon (sendikasyon) ve 5.11.1999 tarihinde USD 400 milyon (sekuritizasyon) olmak üzere yurtdışından toplamı USD 750 milyon kredi alınmıştır.
- (1998:27.7.1998 Tarihinde yurtdışından kredi kartı alacakları karşılığında 7 yıl vadeli USD 250 milyon sendikasyon kredisi alınmıştır.
- Sermayeye eklenmek üzere Özkaynaklara alınan ve dönem kartı içerisinde gösterilmeyen iştirak ve gayrimenkul satış karları bakiyesi 45.810.484 Milyon TL'dir.)

(Milyon TL)

(12) Mali tabloları denetleyen bağımsız denetim kuruluşu : **Başaran Nas Serbest Muhasebeci ve Mali Müşavirlik A.Ş. (a member of PriceWaterhouseCoopers)**

B. Diğer dipnot ve açıklamalar ;

(13) Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler:
Kayıtlı Sermaye sistemine geçilmiş ve sermaye tavanı Ocak / 2000 ayında 1.200 Trilyon TL olarak tescil edilmiştir. (1998 : Banka ödenmiş sermayesinin; 62,5 trilyon TL'si iştirak ve gayrimenkul satış karları ile Maliyet ve Değer Artış Fonlarından, 62,5 trilyon TL 'sinin ortaklardan nakden tahsil edilmesi suretiyle toplam 125 trilyon TL artırılarak 250 trilyon TL'ye çıkartılmasına karar verilmiştir.)

H - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) T.C Merkez Bankası hesabının ..60.686.463 (1998 : 32.368.510) .. TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır.
 (2) Yurtdışı bankalar hesabının .. -- .. (1998 : --) .. TL'lik kısmı serbest olmayan tutardır.
 (3) - Menkul değerler cüzdanı bakiyesinin .. (1998 : --) .. TL tutarındaki bölümü, menkul değerler değer artış hesabından meydana gelmektedir
 - Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri .. (1998 : --) .. TL , borsa değeri ile gösterilenlerin elde etme maliyeti .. (1998 : --) .. TL'dir.
 - Menkul değerler cüzdanı ile bağlı menkul kıymetlerin toplam bakiyesinin.40.977.651 TL.... (1998 : 54.417.691) TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.
 - Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli : 1.777.493.316 (1998 : 733.258.715)
 - Tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmî Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarları/bedeli. 1.793.895.464 (1998 : 727.071.734)
 (4) - Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans veya kredinin bakiyesi .. 104.592.874 (1998 : 43.566.495)..... TL'dir.
 - Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı .. (1998 : --)..... TL'dir.
 (5) - Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri 3.654.182 (1998 : 245.417) .. TL'dir.

- Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar;

31.12.99

Teminat Grubu

Teminatsız .. 26.372.986 .. TL
 I.Grup Teminatl .. TL
 II.Grup Teminatl .. 6.566.850 .. TL
 III.Grup Teminatl .. 250.827..... TL
 IV.Grup Teminatl .. 198.999 .. TL

Ayrılan Özel Karşılık

..... 24.059.807 .. TL
 Mevzuat gereği bu gruba karşılık ayrılmamaktadır.
 950.960 .. TL
 TL
 TL

31.12.98

Teminat Grubu

Teminatsız .. 7.772.529.. TL
 I Grup Teminatl .. TL
 II Grup Teminatl .. 2.416.673 TL
 III Grup Teminatl .. 1.973.075 .. TL
 IV Grup Teminatl .. 2.555.230 TL

Ayrılan Özel Karşılık

..... 7.736.082 .. TL
 Mevzuat gereği bu gruba karşılık ayrılmamaktadır.
 222.242 TL
 39.742 TL
 19.090 .. TL

(Milyon TL)

- Tasfiye olunacak alacakların (brüt)1.768.971 (1998 : 593.460)....TL'sı yabancı para alacaklardır.
- (6) - Aktüflerin vadeli satışından doğan alacaklar(1998 : -).....TL'dir.
- (7) - İştirakler ve bağlı ortaklıklar hesabının(1998 : -).....TL tutarındaki kısmı bu aktüflerin borsa fiyatı ile değerlendirilmesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarımızdan borsaya kote edilenlerin tutarı .569.960...(1998 : -)...TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı2.192.441 (1998 : 1.117.708).....TL'dir.
- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları ;
31.12.1999

	<u>Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar</u>	<u>Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar</u>
	Tutar	Tutar
<u>ALACAKLAR :</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	29.036.956	-
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	-	-
- Krediler (Tah.Gecik.AI.dahil)	14.013.201	12.946.000
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	748.437	186.638
- Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-
- Muhtelif Alacaklar	-	-
<u>BORÇLAR :</u>		
- Mevduat	28.081	1.905.876
- Kullanılan Krediler	-	-
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	-	-
- Faiz ve Gider Reeskontları	44	7.543
- Finansal Kiralama Borçları	-	-
- Muhtelif Borçlar	-	-
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER</u>	2.235.921	34.084.000

- İştirak ve bağlı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları ;
31.12.1998

	<u>Mali İştirak ve Bağlı Ortaklıklar</u>	<u>Diğer İştirak ve Bağlı Ortaklıklar</u>
	Tutar	Tutar
<u>ALACAKLAR :</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	29.002.591	-
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	-	-
- Krediler (Tah.Gecik.AI.dahil)	5.598.000	11.115.000
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	266.090	138.320
- Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-
- Muhtelif Alacaklar	-	-
<u>BORÇLAR :</u>		
- Mevduat	26.566	1.696.790
- Kullanılan Krediler	-	-
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	-	-
- Faiz ve Gider Reeskontları	3.233	3.002
- Finansal Kiralama Borçları	-	-

(Milyon TL)

- Muhtelif Borçlar	-	-
- <u>GAYRÎ NAKDÎ KREDİLER</u>	627.000	19.868.000

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıklar ;
31.12.1999

A- İ.M.K.BORSASI'NA KOTE EDİLENLER

<u>Ünvanı</u>	<u>Pay Oranı</u>	<u>Toplam Sermayesi</u>	<u>30.09.1999 Dönem Karı</u>	<u>Piyasa veya Borsa Değeri</u>
Ak Yatırım Ort.A.Ş.	50,99	1.000.000	1.040.545	1.440.127

B- İ.M.K.BORSASI'NA KOTE EDİLMEYENLER (*)

<u>Ünvanı</u>	<u>Pay Oranı</u>	<u>Toplam Sermayesi</u>	<u>30.09.1999 Dönem Karı</u>	<u>Piyasa veya Borsa Değeri</u>
Sinai Yat. ve Kredi Bank	10,00	10.000.000	6.825.972	-
Sabancı Bank PLC	37,00	43.580.700	5.999.018	-
BNP-AK Dresdner Bank	39,99	10.000.000	6.781.656	-
Ak Yatırım Menkul Değer.A.Ş.	99,80	1.000.000	1.118.439(*)	-
Aknet Bilgi İşl.San.A.Ş.	99,99	6.500	2.621(*)	-
Ak Yayınları Ltd.Şti.	95,00	500	627	-
Temsa Termo Mek.San.A.Ş.	14,89	1.000.000	(-)9.353.823	-
Oralışa İnş.Malz.Ltd.Şti.(x)	18,93	66.050	-	-
I-Bimsa Uluslar.İşl.Bil.Yön.	10,00	10.000	269.018	-
Türk Nokta Net Bilgi Hiz A.Ş.	15,00	240.000	(-)494.730	-

(*) : Vergi Provizyonu Ayrılmamıştır.

(x) : Tasfiye Halinde

Not: Defter değeri 24,1 Trilyon TL. olan İ.M.K.Borsası'na kote edilmeyen (halka açık olmayan) şirketlerimizin piyasa değeri 73,7 Trilyon TL. olarak hesaplanmıştır

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıklar ; 31.12.1998

C- İ.M.K.B BORSASI'NA KOTE EDİLMEYENLER (*)

<u>Ünvanı</u>	<u>Pay Oranı</u>	<u>Toplam Sermayesi</u>	<u>30.09.1998 Dönem Karı</u>	<u>Piyasa veya Borsa Değeri</u>
Sinai Yat. ve Kredi Bank	10,00	5.000.000	3.285.389	-
Sabancı Bank PLC	37,00	26.158.850	2.486.764	-
BNP-AK Dresdner Bank	39,99	5.250.000	4.156.808	-
Aknet Bilgi İşl.San.A.Ş.	99,99	6.500	-5.646	-
Ak Yayınları Ltd.Şti.	95,00	500	-	-
Temsa Termo Mek.San.A.Ş.	14,89	1.000.000	7.869.933	-
Oralışa İnş.Malz.Ltd.Şti.	18,93	66.050	178.766	-
I-Bimsa Uluslar.İşl.Bil.Yön.	10,00	10.000	46.550	-
Ak Menkul Değer.Yat.A.Ş.	99,80	1.000.000	1.074.129(*)	-
Ak Yatırım Ort.A.Ş.	99,99	1.000.000	-	-

(Milyon TL)

(*) : Vergi provizyonu ayrılmamıştır.

Not : Defter değeri 14,8 Trilyon TL. olan İ.M.K.Borsası'na kote edilmeyen (halka açık olmayan) şirketlerimizin piyasa değeri 43,2 Trilyon TL. olarak hesaplanmıştır

- (8) Bağlı menkul kıymetlerin172.088.684 (1998 : 83.891.123).....TL tutarındaki bölümünü Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.
- (9) Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler .269.333 (1998 : 1.860).... TL'dir.
- (10) Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşyorsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları. **Aşmıyor.**
- (11) - Mevduatın ...478.070.637 (1998 : 332.953.952)...TL'sı vadesiz , .2.123.123.905 (1998 : 1.101.172.421).....TL'sı vadeli' hesaplardan oluşmaktadır.
- Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının .2.152.522.547 (1998 : 1.107.427.376).TL'sı Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.
- (12) - Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkları tutarı ...--....(1998 : --).....TL'dir.
- Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı ..--....(1998 : --).....TL'dir
- (13) Alınan nakdi teminatların tutarı204.969 (1998 : 123.040).....TL'dir.
- (14) - Menkul değerler değer artış fonu tutarının ..--....(1998 : --).....TL'lık kısmı yabancı para menkul değerlere menkul değerler cüzdanındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri) aittir. Bu tutarın --...(1998 : --)..... TL'lık kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır. Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolarındaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar: **Mali Tablolarda yabancı para iştirakler ve bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetleri cari kurlarla gösterilmiştir.**

(15) -31 .12.1999 itibariyle bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;

<u>AKTİF :</u>	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aydan 1 Yıla Kadar</u>	<u>1 Yıldan Uzun</u>
Nakit Değerler	88.415.410	-	-	-
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	44.537.216	545.099.734	11.159.965	-
Bankalararası Para Piyasası	-	55.597.834	-	-
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	-	246.196.881	540.256.104	495.377.736
Krediler	-	726.952.429	493.053.000	156.890.000
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	-	249.368.203	114.893.000	34.614.000
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-	-	-
Mevduat Munzam Karşılıkları	206.278.238	-	-	-

<u>PASİF :</u>	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aydan 1 Yıla Kadar</u>	<u>1 Yıldan Uzun</u>
Mevduat	478.070.637	1.989.129.439	133.994.466	-
Bankalararası Para Piyasası	-	19.623.402	-	-
Alınan Krediler	-	75.476.362	227.058.042	351.000.000
Fonlar	-	-	-	-
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	-	-	-	-
Faiz ve Gider Reeskontları	-	66.629.528	21.051.793	1.432.000

(Milyon TL)

Finansal Kiralama Borçları (Net)	-	738.333	887.000	112.000
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim.	-	12.981.430	-	-

- 31.12.1998 itibariyle bazı bilanço kalemlerinin kalan vadeye göre ayrımı ;

	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aydan 1 Yıla Kadar</u>	<u>1 Yıldan Uzun</u>
AKTİF :				
Nakit Değerler	73.055.114	-	-	-
Banka ve Diğer Mali Kurum.	24.555.264	249.276.821	4.101.264	-
Bankalararası Para Piyasası	-	41.311.040	-	-
Menkul Değerler Cüzdanı (Net)	-	42.897.000	414.720.186	77.762.000
Krediler	-	405.737.159	285.469.000	172.894.000
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	-	85.619.144	107.223.000	-
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-	-	-
Mevduat Munzam Karşılıkları	123.784.792	-	-	-

<u>PASİF :</u>	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aydan 1 Yıla</u> <u>Kadar</u>	<u>1 Yıldan Uzun</u>
Mevduat	332.953.952	1.006.126.794	95.045.627	-
Bankalararası Para Piyasası	-	11.000.000	-	-
Alınan Krediler	-	84.264.225	101.632.000	78.688.500
Fonlar	-	-	-	-
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	-	-	-	-
Faiz ve Gider Reeskontları	-	38.701.082	30.210.515	3.487.000
Finansal Kiralama Borçları (Net)	-	1.965.000	2.435.153	182.000
Ödenecek Vergi, Res., Harç ve Prim	-	6.206.064	-	-

- (16) - Ters repo taahhütleri tutarı(1998 : -..)..... , repo taahhütleri tutarı ...185.738.912.....
(1998 : 107.726.117)....TL'dir.
- (17) - Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistem uygulanıyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı. Uygulanmıyor.

- Cari dönem içinde artırılan sermaye payına ilişkin bilgiler.

- * 1999 : 62,5 Trilyon TL nakit ve 62,5 Trilyon TL iç kaynaklardan karşılanmak suretiyle sermayemiz 125 Trilyon TL 'dan 250 Trilyon TL'sına çıkartılmıştır.
- * 1998 : 45 Trilyon TL nakit ve 30 Trilyon TL iç kaynaklardan karşılanmak suretiyle sermayemiz 50 Trilyon TL 'dan 125 Trilyon TL'sına çıkartılmıştır.

- Cari dönem içinde yeniden değerlendirme fonlarından sermayeye ilave edilen kısma ilişkin bilgiler.

	<u>1999</u>	<u>1998</u>
* Banka Sabit Kıymet Yen.Değ.Fonundan	16.071.782	28.282.406
* İştirak ve Bağlı Ort.Yen.Değ.Fonundan	568.054	1.717.594

(Milyon TL)

- Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar. **Yoktur.**
- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar.
Hacı Ömer Sabancı Holding A.Ş. % 32.87 (1998 : %32,87)

(18)- Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No.17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar. Bu dipnotun eki olarak sözkonusu standartlara göre düzeltilmiş kalkınma ve yatırım bakalarınca düzenlenecek ilave bilanço ile kar ve zarar cetveli.

Finansal kiralama konusu varlıklar “ Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi” hükümleri çerçevesinde (Kiralanan varlık aktifte, bu işlemden doğan borç tutarı pasifte gösterilir. Aktifte gösterilen kıymet yararlı ömrü dikkate alınarak itfa edilir.İtfaya tabi tutulan tutarlar gider yazılır. Bu kıymetler yeniden değerlemeye tabi tutulmaz.) izlenmektedir. Bu dönem itibariyle aktifimizde gösterilen finansal kiralama konusu varlık tutarı (Net) 1.737.333 (1998 : 4.582.153) Milyon TL.'dir.

(19) -Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

-Döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli aktif ve pasiflerin hangi kalemlerden meydana geldiği ve sözkonusu değer artışlarına ilişkin tutarlar. **Döviz kurlarına endeksli aktifleri dövizde endeksli krediler oluşturmaktadır. Döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli başka bir aktif veya pasif kalem bulunmamaktadır. Dövizde endeksli kredilerin anapara ve faizleri ile ilgili kur farkları ilgili faiz gelir hesaplarına kaydolunmaktadır.**

-Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tekdüzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4.Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan Yöntem: **Para swaplarının spot işlemleri ile vadeli taahhütleri asli hesaplara ve Nazım hesaplara (yükümlülük olarak) kaydedilmekte, döviz vaziyet ve alım-satım hesapları kullanılmamaktadır. Dönem sonlarında asli hesaplar ters kayıt ile kapatılmakta ve oluşan kur farkları gelir veya gider reeskont hesaplarında muhasebeleştirilmektedir.**

Vergi Karşılığı

-31.12.1999 itibariyle Bankanın ticari vergi karşılığı 159.160.294 (1998 : 89.256.480) milyon TL., Pasifte bulunan toplam vergi karşılığı 167.359.875 (1998 : 139.126.554) milyon TL.'dir. Devlet tahvili ve bonoların ticari ve mali bilançolarda ayrı şekilde değerlendirilmesinden oluşan ertelenmiş vergi farkları Banka'nın ticari vergi karşılığının içinde dikkate alınmıştır.

(Milyon TL)

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağı ortaklıklardan alınan faizler 18.203.144 (1998 : 7.017.665).....TL'si, alınan ücret ve komisyonlar385.321 (1998 : 102.444).....TL'dir.
- İştirakler ve bağı ortaklıklara verilen faizler349.668... (1998 : 682.732).....TL'si, verilen ücret ve komisyonlar(1998 : -).....TL'dir.

(2) Finansal Kiralama Gelirleri tutarı(1998 : -).....TL'dir.

(3) Finansal Kiralama Giderleri tutarı 5.248.787.(1998 : 4.891.723).....TL'dir.

(4) - Genel Kredi karşılığı provizyonu 3.704.423 (1998 : 6.190.228).....TL'dir.

- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu(1998 : -).....TL'dir.

(5) I, II, IV, V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökümü.

	<u>1999</u>	<u>1998</u>
<u>Alınan Ücret ve Komisyonlar / Diğer :</u>	<u>42.776.007</u>	<u>20.463.237</u>
- Bankacılık Hizmetleri Gelirleri	42.776.007	20.463.237
<u>Verilen Ücret ve Komisyonlar/ Diğer :</u>	<u>42.206.823</u>	<u>19.656.867</u>
- Bankalara Verilen / Takas Komisyonları	36.326.497	15.948.290
<u>Faiz Dışı Giderler / Diğer Faiz Dışı Giderler:</u>	<u>95.725.220</u>	<u>49.476.203</u>
- Tasarruf Mevd.Sig.Fonu	18.271.548	9.521.102
- Sivil Savunma Fonu	1.435.771	653.734

(6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.

17 Ağustos 1999 ve 12 Kasım 1999 tarihlerinde meydana gelen büyük depremlerin oluşturduğu zararların telafisine yönelik olarak 26 Kasım 1999 tarihli (Mükerrer) Resmi Gazete'de yayımlanan 4481 sayılı Kanun ile ilgili Tebliğ uyarınca ek kurumlar vergisi, ek emlak vergisi ve ek motorlu taşıtlar vergisi olarak toplam 1.739.549 milyon TL ödenmiş, ek faiz vergisi olarak da 26.808.137 milyon TL gider yazılmıştır.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik A.Ş.
a member of
PricewaterhouseCoopers
BJK Plaza, Spor Caddesi No:92
B Blok Kat 9 Akaretler
Beşiktaş 80680 İstanbul-Turkey
Telephone +90 (212) 259 4980
Facsimile +90 (212) 259 4902

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİNDE SONA EREN YILA AİT BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU

1. Akbank T.A.Ş. ve Finansal Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla düzenlenmiş ilişikteki konsolide bilançosunu ve bu tarihte sona eren yıla ait konsolide gelir tablosunu denetledik. Bu mali tabloların sorumluluğu banka yönetimine aittir. Bizim sorumluluğumuz denetim çalışmalarımız sonucunda bu tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar denetim çalışmalarımızı, mali tablolarda önemli bir hata bulunmadığını sağlamaya yönelik olarak düzenlememizi gerektirmektedir. Denetim, mali tablolarda yer alan bakiyeleri tamamlayıcı notları destekleyici kanıtların test bazında incelenmesini içerir. Denetim, aynı zamanda, uygulanan muhasebe prensiplerinin, yönetim tarafından yapılan önemli tahminlerin ve mali tabloların genel sunuluş şeklinin değerlendirilmesini de içerir. Yapılan denetimin görüş bildirmemiz için makul bir temel oluşturduğuna inanıyoruz.
3. Bu çerçevede, ilişikteki konsolide mali tablolar Akbank T.A.Ş. ve Finansal Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla konsolide mali durumunu ve aynı tarihte sona eren yıla ait konsolide faaliyet sonuçlarını, tüm önemli hususlar açısından, Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ'e uygun bir şekilde yansıtılmaktadır.
4. Banka'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. Maddesi hükmüne dayanılarak belirlenen "Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tekdüzen Hesap Planı ve İzahnamesi" ile söz konusu ilke ve kurallara ek veya değişiklik getiren bildirimler ve tebliğlere uygun olarak düzenlenmiş olduğu konsolide olmayan mali tabloları Sermaye Piyasası Kurulu ve Hazine Müsteşarlığı'na daha önce sunulmuştur. Sözü geçen bu mali tablolarla ilgili olarak 14 Şubat 2000 tarihinde hazırlanan ve olumlu görüş içeren bağımsız denetim raporu düzenlenmiştir.

Başaran Nas Serbest Muhasebeci
Mali Müşavirlik Anonim Şirketi
a member of
PricewaterhouseCoopers

Zeynep Uras, SMMM

İstanbul, 28 Şubat 2000

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLAR

AKTİFLER	31 Aralık 1999 Milyar TL	31 Aralık 1998 Milyar TL
1. NAKİT DEĞERLER	88,420	73,056
A. Kasa	40,568	21,347
B. Efektif	47,483	29,586
C. Diğer nakit değerler	369	22,123
2. BANKALAR	606,498	277,933
A. T.C.Merkez Bankası	3,503	1,452
B. Diğer bankalar	602,995	276,481
1)Yurtiçi bankalar	399,404	61,927
2)Yurtdışı bankalar	203,591	214,554
3. DİĞER MALİ KURULUŞLARDAN ALACAKLAR	-	-
4. BANKALARARASI PARA PİYASASI	55,598	41,311
5. MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (Net)	1,282,853	537,042
A. Kamu Kesimi Borçlanma Senetleri	634,854	303,270
B. Özel Kesim Borçlanma Senetleri	647,723	193,789
C. Hisse Senetleri	103	2
D. Diğer Menkul Değerler	173	39,981
6. KREDİLER	1,377,865	864,428
A. Kısa Vadeli	1,003,850	691,534
B. Orta ve Uzun Vadeli	374,015	172,894
7. FAKTORİNG ALACAKLARI	-	-
8. FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (Net)	-	-
A. Finansal Kiralama Alacakları	-	-
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	-	-
9. TAKİPTEKİ ALACAKLAR (Net)	8,379	6,701
A. Takipteki Alacaklar	33,967	14,876
B. Ayrılan Karşılıklar (-)	(25,588)	(8,175)
10. FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI	399,576	192,849
A. Kredilerin	43,846	28,319
B. Menkul Değerlerin	334,240	161,915
C. Diğer	21,490	2,615
11. KANUNİ KARŞILIKLAR	206,278	149,065
A. Mevduat Munzam Karşılıkları	206,278	123,785
B. Kanuni Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvilii Hesabı	-	25,280
C. Diğer Kanuni Karşılıklar	-	-
12. MUHTELİF ALACAKLAR	39,798	50,978
13. KONSOLIDASYON DIŞI İŞTİRAKLER (Net)	47,192	24,705
A. Mali iştirakler	45,741	24,542
B. Mali olmayan iştirakler	1,451	163
14. KONSOLIDASYON DIŞI BAĞLI ORTAKLIKLAR (Net)	513	1,003
A. Mali ortaklıklar	510	1,000
B. Mali olmayan ortaklıklar	3	3
15. KONSOLIDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER (Net)	173,124	84,415
A. Hisse Senetleri	1,035	524
B. Diğer Menkul Kıymetler	172,089	83,891
16. SABİT KIYMETLER (Net)	85,224	50,868
A. Defter Değeri	120,983	69,690
B. Birikmiş Amortismanlar (-)	(35,759)	(18,822)
17. KONSOLIDASYON ŞEREFİYESİ (Net)	-	-
18. DİĞER AKTİFLER	14,510	64,696
TOPLAM AKTİFLER	<u>4.385.828</u>	<u>2.419.050</u>

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLAR

PASİFLER	31 Aralık 1999 Milyar TL	31 Aralık 1998 Milyar TL
1. MEVDUAT	2,601,283	1,434,108
A. Tasarruf Mevduatı	655,294	315,130
B. Döviz Tevdiat Hesabı	1,677,890	896,688
C. Altın Depo Hesapları	-	-
D. Bankalar Mevduatı	73,922	67,140
E. Diğer Mevduat	194,177	155,150
2. BANKALARARASI PARA PİYASASI	19,623	11,000
3. ALINAN KREDİLER	658,829	264,583
A. T.C. Merkez Bankası Kredileri	-	-
B. Diğer Kuruluşlardan Alınan Krediler	658,829	264,583
1) Yurtiçi banka ve diğer kuruluşlardan	29,122	14,276
2) Yurtdışı banka, diğer kuruluş ve fonlardan	629,707	250,307
3) Sermaye benzeri krediler	-	-
4. FAKTÖRİNG BORÇLARI	-	-
5. FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (Net)	1,737	4,582
A. Finansal Kiralama Borçları	1,737	4,582
B. Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)	-	-
6. ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (Net)	-	-
A. Tahvil ve Bonolar	-	-
B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler	-	-
C. Diğer Menkul Kıymetler	-	-
7. FAİZ VE GİDER REESKONTLARI	89,221	72,400
A. Mevduatın	46,648	44,170
B. Alınan Kredilerin	8,268	3,773
C. Diğer	34,305	24,457
8. ÖDENECEK VERGİ, RESİM, HARÇ VE PRİMLER	13,119	6,232
9. İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	15,742	1,383
10. MUHTELİF BORÇLAR	19,012	9,286
11. KARŞILIKLAR	176,276	146,042
A. Kıdem Tazminatı Karşılığı	44	12
B. Krediler Serbest Karşılığı	7,154	6,293
C. Vergi Karşılığı	168,064	139,622
D. Sigorta Teknik Karşılıkları (Net)	-	-
E. Diğer Karşılıklar	1,014	115
12. TOPLULUK DIŞI PAYLAR	-	-
13. DİĞER PASİFLER	7,081	6,159
14. ÖZKAYNAKLAR	452,562	265,369
A. Ödenmiş Sermaye	250,000	125,000
1) Nominal Sermaye	250,000	125,000
2) Ödenmemiş Sermaye (-)	-	-
B. Yedek Akçeler	171,133	64,337
C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Bankalar Kanunu m.321)	-	7,769
D. Yeniden Değerleme Fonları	31,429	68,263
E. Değerleme Farkları	-	-
F. Negatif Konsolidasyon Şerefîyesi (Net)	-	-
15. KAR VEYA ZARAR	331,343	197,906
A. Dönem Karı veya Zararı	331,343	197,906
1) Grubun Payı	331,343	197,906
2) Topluluk Dışı Paylar	-	-
B. Geçmiş Yıl Karları veya Zararları	-	-
1) Grubun Payı	-	-
2) Topluluk Dışı Paylar	-	-
TOPLAM PASİFLER	<u>4,385,828</u>	<u>2,419,050</u>
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER		
1) GARANTİ VE KEFALETLER	374,390	226,546
2) TAAHHUTLER	601,072	286,262
3) DOVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	801,608	141,345
4) DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	-	-
TOPLAM	<u>1,777,070</u>	<u>654,153</u>

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA
KONSOLİDE MALİ TABLOLAR

GELİR TABLOSU

	31 Aralık 1999 Milyar TL	31 Aralık 1998 Milyar TL
1. FAİZ GELİRLERİ	1,113,953	634,025
A. Kredilerden Alınan Faizler	366,300	270,798
B. Mevduat Munzam Karşılıklarından Alınan Faizler	-	-
C. Bankalardan Alınan Faizler	57,831	17,368
D. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	14,962	7,074
E. Menkul Değerler Cüzdanından Alınan Faizler	650,703	316,804
F. Diğer Faiz Gelirleri	24,157	21,981
2. FAİZ GİDERLERİ	433,201	228,461
A. Mevduata Verilen Faizler	395,900	209,839
1) Tasarruf Mevduatına	260,247	150,292
2) Döviz Tevdiat Hesaplarına	92,957	35,113
3) Altın Depo Hesaplarına	-	-
4) Bankalar Mevduatına	9,666	2,219
5) Diğer Mevduata	33,030	22,215
B. Bankalararası Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	9,899	4,393
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	27,200	13,846
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	-	-
E. Diğer Faiz Giderleri	202	383
3. NET FAİZ GELİRİ (1-2)	680,752	405,564
4. FAİZ DIŞI GELİRLER	726,818	445,294
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	51,846	24,841
B. Sermaye Piyasası İşlem Karları	47,847	6,008
C. Kambiyo Karları	591,053	396,804
D. İştiraklerden ve Bağlı Ortaklıklardan Alınan Kar Payları	3,563	4,707
E. Olağanüstü Gelirler	-	-
F. Diğer Faiz Dışı Gelirler	32,509	12,934
5. FAİZ DIŞI GİDERLER	916,375	563,240
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	47,593	20,043
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	1,759	618
C. Kambiyo Zararları	670,874	439,915
D. Personel Giderleri	54,633	31,035
E. Kıdem Tazminatı Provizyonu	33	13
F. Kira Giderleri	1,780	710
G. Amortisman Giderleri	10,980	3,669
H. Vergi ve Harçlar	6,391	3,325
I. Olağanüstü Giderler	-	-
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	21,534	8,059
K. Diğer Provizyonlar	4,473	6,190
L. Diğer Faiz Dışı Giderler	96,325	49,663
6. NET FAİZ DIŞI GELİRLER (4-5)	(189,557)	(117,946)
7. VERGİ ÖNCESİ KAR/ ZARAR (3+6)	491,195	287,618
8. VERGİ PROVİZYONU	159,852	89,712
9. NET KAR/ ZARAR (7-8)	331,343	197,906
A. Grubun Karı ve Zararı	331,343	197,906
B. Topluluk Dışı Payların Karı ve Zararı	-	-

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****I. Konsolidasyon kapsamına alınan bağlı ortaklıklarla, iştiraklerle ve sınırlı iştiraklerle ve üzerinde önemli etkinliğe sahip olunan ortaklıklarla ilgili bilgiler :-****1.1. Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşlar;**

Akbank T.A.Ş. ve finansal kuruluşu olan Ak Menkul Değerler ve Yatırım A.Ş. konsolidasyon kapsamına alınmıştır. Ayrıca BNP AK Dresdner Bank A.Ş., Sınai Yatırım Bankası A.Ş. ve Sabancı Bank Plc.'ye yapılan iştirakler konsolide mali tablolarda "Özsermaye Yöntemi" esas alınarak yansıtılmışlardır. Konsolidasyon şeması EK I'de sunulmuştur.

Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların belirlenmesinde Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı'nın "Bankaların konsolide mali tablolar düzenlemesine ve konsolide mali tabloların ilanına ilişkin usul ve esaslar"la ilgili olan 10 Mayıs 1997 tarih ve 22985 sayılı tebliğindeki ilkeler esas alınmıştır.

Banka'nın finansal kurumlar topluluğu içinde yer alan BNP AK Dresdner Bank A.Ş.'nin BNP AK Dresdner Finansal Kiralama A.Ş.'ne %99.98 nispetinde iştiraki bulunmaktadır. Ancak iştirak edilen bu firmanın aktif büyüklüğü Banka'nın toplam aktiflerine kıyasla önemlilik arz etmediğinden konsolide bilançonun düzenlenmesinde dikkate alınmamıştır.

1.1.1. Ünvanları ve ana merkezlerinin buldukları yerler;**Tam konsolidasyona tabi olan kuruluşlar;**

Ak Menkul Değerler ve Yatırım A.Ş. 1996 yılında kurulmuş olup merkezi İstanbul'dadır. Şirketin kuruluş amacı Sermaye Piyasası Kanunu ve ilgili mevzuat hükümlerine uygun olarak sermaye piyasası faaliyetlerinde bulunmaktır.

Konsolide mali tablolarda öz sermaye yöntemi esas alınarak yansıtılan iştirakler;

Sabancı Bank Plc.'nin ana merkezi Londra'da olup burada faaliyet gösteren bir bankadır.

Sınai Yatırım Bankası A.Ş. sanayide faaliyet gösteren firmalara orta ve uzun vadeli döviz ve Türk lirası yatırım ve işletme kredileri sağlamaktadır. Kuruluş yılı 1963 ve merkezi İstanbul'dadır.

BNP AK Dresdner Bank A.Ş. 1985 yılında bankacılık faaliyetlerinde bulunmak üzere İstanbul'da kurulmuştur.

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

1. (DEVAMI)

1.1.2. Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların sermaye yapısı;

Ak Menkul Değerler ve Yatırım A.Ş.

	31 Aralık 1999 Pay tutarı <u>Milyar TL</u>	31 Aralık 1998 Pay Tutarı <u>Milyar TL</u>
Akbank T.A.Ş.	998	998
Hacı Ömer Sabancı Holding A.Ş.	1.58	1.58
Diğer	0.42	0.42
Toplam	<u>1.000</u>	<u>1.000</u>

Sinai Yatırım Bankası A.Ş.

	31 Aralık 1999 Pay Tutarı <u>Milyar TL</u>	31 Aralık 1998 Pay Tutarı <u>Milyar TL</u>
Akbank T.A.Ş.	1,000	530
Türkiye İş Bankası A.Ş.	6,000	3,180
Türkiye Vakıflar Bankası T.A.O.	1,000	530
Türkiye Garanti Bankası A.Ş.	1,000	530
Türkiye Dış Ticaret Bankası A.Ş.	1,000	530
Toplam	<u>10.000</u>	<u>5.300</u>

BNP Ak Dresdner Bank A.Ş.

	31 Aralık 1999 Pay Tutarı <u>Milyar TL</u>	31 Aralık 1998 Pay Tutarı <u>Milyar TL</u>
Akbank T.A.Ş.	4,000	2,100
Dresdner Bank	3,000	1,575
Banque Nationale De Paris	1,600	840
BNP Intercontinentel	1,400	735
Toplam	<u>10.000</u>	<u>5.250</u>

Sabancı Bank PLC

	31 Aralık 1999 Pay Tutarı <u>Bin İngiliz sterlini</u>	31 Aralık 1998 Pay Tutarı <u>Bin İngiliz sterlini</u>
Akbank T.A.Ş.	18,500	18,500
Universal Trading	17,500	17,500
Hacı Ömer Sabancı Holding A.Ş.	12,000	12,000
Exsa Export Sanayi	2,000	2,000
Toplam	<u>50.000</u>	<u>50.000</u>

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

1. (DEVAMI)

1.1.3. Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların 31 Aralık 1999 ve 31 Aralık 1998 tarihleri itibariyle personel sayısı;

	31 Aralık 1999 Personel Sayısı	31 Aralık 1998 Personel Sayısı
Ak Menkul Değerler ve Yatırım A.Ş.	86	82
Sinai Yatırım Bankası A.Ş.	131	131
BNP Ak Dresdner Bank A.Ş.	101	90
Sabancı Bank PLC	36	41

1.2. Ana ortaklık ve/veya finansal kurumlar topluluğunun diğer üyeleri ile beraberce kontrol durumuna sahip olduğu topluluk dışı diğer üyelerin/hissedarların dökümü;

Ünvan	31 Aralık 1999		31 Aralık 1998	
	Önemli Hissedarlar	İştirak oranı	Önemli Hissedarlar	İştirak oranı
Aknet Bilgi İşlem Sanayi A.Ş.	Akbank T.A.Ş.	99.99%	Akbank T.A.Ş.	99.99%
Ak Yayınları Ltd.Şti.	Akbank T.A.Ş.	95.00%	Akbank T.A.Ş.	95.00%

2. Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların yapısında bir önceki döneme göre oluşan değişiklikler :-

Konsolidasyon kapsamına alınan kuruluşların yapısında bir önceki döneme göre değişiklik oluşmamıştır.

3. Konsolidasyon kapsamına alınmayan kuruluşlara ilişkin bilgiler :-

Konsolidasyon kapsamına alınmayan kuruluşlardan IMKB Takasbank, BNP-AK Dresdner Finansal Kiralama ve T.Sinai Kalkınma Bankası üzerinde Banka'nın doğrudan veya dolaylı kontrol gücü veya önemli etkinliği bulunmamaktadır. 18 Eylül 1998 tarihinde kurulan Ak Yatırım Ortaklığı A.Ş. üzerinde Banka'nın iştirak oranı %99.99 olmakla birlikte söz konusu kuruluşun aktif toplamı Banka'nın aktif toplamı içinde önemlilik arz etmediğinden dolayı konsolidasyon kapsamına alınmamıştır (EK III).

31 Aralık 1999

Ana merkezleri	IMKB Takasbank Şişli Milyar TL	BNP-Ak T.Sinai Kalkınma Dresd. Fin. Kir. Taksim Milyar TL	T.Sinai Kalkınma Bankası Fındıklı Milyar TL	Ak Yatırım Ortaklığı A.Ş. Gümüşsuyu Milyar TL
Aktif Toplamları	31,970	60,150	282,108	4,023
Özkaynakları	18,740	14,625	34,925	4,016
Özkaynaklardaki finansal kurumlar topluluğu payı	182	1	1,998	4,015
Faiz gelirleri	14,416	6,083	43,998	245
Menkul kıymet gelirleri	23	-	8,622	1,840
Dönem karları	9,961	287	11,607	2,797
Geçmiş yıllar karları (zararları)	-	-	-	216
Sabit varlıklar toplamı	2,491	1,212	32,346	6
Personel sayısı	248	33	359	4

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

3. (DEVAMI)

31 Aralık 1998

Ana merkezleri	IMKB Takasbank Şişli Milyar TL	BNP-Ak Dresd. Fin. Kir. Taksim Milyar TL	T.Sınai Kalkınma Bankası Fındıklı Milyar TL	Ak Yatırım Ortaklığı A.Ş. Gümüşsuyu Milyar TL
Aktif Toplamları	15,285	33,458	164,512	1,248
Özkaynakları	9,098	6,468	21,084	1,216
Özkaynaklardaki finansal kurumlar topluluğu payı	88	-	1,206	1,216
Faiz gelirleri	7,694	1,403	28,239	152
Menkul kıymet gelirleri	8	-	2,402	95
Dönem karları	5,875	4,137	9,012	216
Geçmiş yıllar karları (zararları)	-	1,876	-	-
Sabit varlıklar toplamı	421	16	20,645	6
Personel sayısı	220	34	360	4

4. İflas etmiş veya tasfiye halinde olan veya ana merkezleri yurtdışında bulunan konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklıklar, iştirakler, sınırlı iştirakler ve bunlara ilişkin bilgiler :-

Konsolidasyon kapsamında olup, iflas etmiş veya tasfiye halinde bulunan bağlı ortaklık, iştirak veya sınırlı iştirak bulunmamaktadır.

Konsolidasyon kapsamında olup ana merkezi yurtdışında bulunan tek iştirak Sabancı Bank Plc.'dir. Bu kuruluşa ilişkin bilgiler 1 numaralı dipnotta verilmiştir.

5. Bir finansal ortaklığın hisse senetlerinin, ana ortaklığa bir yarar sağlayacak şekilde, bu ortaklığın finansal ve idari yapısının iyileştirilmesi, bu kuruluşa finansal yardım sağlanması, reorganizasyonunun veya yeniden yapılanmasının gerçekleştirilmesi veya finansal sıkıntıdan kurtarılması amacıyla ana ortaklık tarafından tek başına veya finansal kurumlar topluluğuna üye ortaklıklar ile diğer kişiler tarafından, beraberce satın alınarak bu ortaklık üzerinde kontrol gücünün sağlanması durumunda, uygulanan/uygulanacak finansal yardım ve yeniden yapılanma projesinin kapsamı ve koşulları :-

Topluluğun yukarıda tanımlanan şekilde finansal yardım ve yeniden yapılanma projesi yoktur.

6. Konsolidasyon kapsamına alınmayan finansal ortaklıkların ayrı ayrı alacakları ile borçlarının konsolide bilançodaki alacaklar ile borçlara oranları :-

31 Aralık 1999

	Konsolide Bilançodaki Alacaklar Milyar TL	Konsolide Bilançodaki alacaklara oranı (%)	Konsolide Bilançodaki Borçlar Milyar TL	Konsolide Bilançodaki Borçlara oranı (%)
Konsolide Bilanço	2,120,960	100	3,300,484	100
IMKB Takasbank	18,032	0.9	5,161	0.16
BNP-Ak Dresdner				
Finansal Kiralama	7,963	0.4	43,710	1.32
T.S.K.B..	179,267	8.45	178,903	5.42
Ak Yatırım Ortaklığı	-	-	7	-

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

6. (DEVAMI)

31 Aralık 1998				
	Alacaklar Milyar TL	Konsolide Bilançodaki alacaklara oranı (%)	Konsolide Bilançodaki Borçlar Milyar TL	Konsolide Bilançodaki Borçlara oranı (%)
Konsolide Bilanço	1,314,405	100	1,723,560	100
IMKB Takasbank	9,012	0.7	2,424	0.14
BNP-Ak Dresdner				
Finansal Kiralama	29,354	2.2	26,103	1.51
T.S.K.B..	109,111	8.30	114,127	6.62
Ak Yatırım Ortaklığı	19	-	32	-

7. Finansal kurumlar topluluğunun finansal durumunu bir bütün olarak aydınlatma bakımından önemli haiz olup, bilançoda yer almayan şarta bağlı borçlar :-

31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibarıyla finansal kurumlar topluluğuna ait taahhütlerinin özetlenmiş bir dökümü aşağıda gösterilmiştir. Ayrıca, Konsolide bilanço dışı yükümlülüklerin detay bilgileri EK II'de sunulmuştur.

31 Aralık 1999		
	Ana ortaklık ve Tam konsolidasyon Kapsamına giren Kuruluşlar Milyar TL	Üzerinde önemli etkinliğe sahip olunan kuruluşlar Milyar TL
Garanti ve kefaletler	374,390	101,472
Taahhütler	601,072	20,613
Döviz ve faiz haddi ile ilgili işlemler	801,608	86,930
	<u>1,777,070</u>	<u>209,015</u>
31 Aralık 1998		
	Ana ortaklık ve Tam konsolidasyon Kapsamına giren Kuruluşlar Milyar TL	Üzerinde önemli etkinliğe sahip olunan kuruluşlar Milyar TL
Garanti ve kefaletler	226,546	52,481
Taahhütler	286,262	9,319
Döviz ve faiz haddi ile ilgili işlemler	141,345	24,600
	<u>654,153</u>	<u>86,400</u>

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****8. Yabancı para aktif ve pasiflerin toplam konsolide tutarları :-**

Konsolide bilançoda ABD doları bazında döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamları aşağıdaki gibidir:

	<u>31 Aralık 1999</u>	<u>31 Aralık 1998</u>
Döviz Varlıkları:	ABD 4,017,186,207	ABD 3,679,993,254
Döviz Yükümlülükleri:	ABD 4,569,240,724	ABD 3,967,759,501

9. Konsolide mali tabloların düzenlenmesine ilişkin esaslar :-

9.1. **Konsolide mali tabloların değişik hesap veya kalemlerinde kullanılan değerlendirme yöntemleri ile konsolidasyon bakımından belirli mali tabloların kalemlerinde yapılan düzeltmelere ilişkin olarak kullanılan yöntemler.**

Menkul değerler

Menkul değerler mali tablolarda maliyet bedelleri ile gösterilmektedir. Yatırım aracı olarak muhafaza edilmesi planlananlar dışında bu değer menkul değerlerin tahmini piyasa değerlerini aşamaz. Tahakkuk etmiş faizler ve menkul değerlerin satışında ortaya çıkan kar ve zararlar cari dönem faaliyetlerine intikal ettirilmektedir.

İştirakler, bağlı ortaklıklar ve bağlı menkul değerler

Konsolide mali tablolarda Sabancı Bank Plc., Sınai Yatırım Bankası A.Ş. ve BNP Ak Dresdner Bank A.Ş. dışındaki iştirakler, bağlı ortaklıklar ve bağlı menkul değerler elde etme maliyetleri ve bunların yeniden değerlendirme fonu, olağanüstü yedekler gibi içsel kaynaklarından yaptıkları sermaye artırımları sonucu elde edilen bedelsiz hisse senetlerinin nominal değerleri ile gösterilmektedir.

Sabancı Bank Plc., Sınai Yatırım Bankası A.Ş. ve BNP-Ak Dresdner Bank A.Ş.'ne olan iştirakler ilişikteki konsolide mali tablolara özsermaye metoduna göre yansıtılmıştır. Bu metodun uygulanmasıyla birlikte sözkonusu iştiraklerin değerleri konsolide mali tablolarda 24,094 milyar TL artarak 45,741 milyar TL'e gelmiştir.

Sabancı Bank Plc.'nin özkaynakları dönem sonu İngiliz sterlin kuru kullanılarak Türk lirasına çevrilmiştir.

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

9. (DEVAMI)

Sabit kıymetler

Sabit kıymetler elde etme maliyeti ile veya Türk vergi mevzuatınca müsaade edilen yeniden değerlendirilmiş meblağlar üzerinden, Türk Vergi Mevzuatı'nın 1984 yılından bu yana müsaade ettiği azalan bakiyeler metodu uygulanmak suretiyle ayrılan amortismanlar düşülerek kaydedilmiştir.

	1994 ve sonrası (Azalan bakiyeler metodu)	1984 ve sonrası (Doğrusal amortisman metodu)	1984'ten önce (Azalan bakiyeler metodu)
Gayrimenkuller	%4	%2	%4
Menkuller	%50	tahmini kullanılabilir ömür	%40

Muhtemel kredi zararlar karşılığı

Kredi değerliliğinin yitirilmesi ve risk durumlarının tespiti 30/12/1997 tarih ve 97/10497 sayılı Bakanlar Kurulu Kararnamesi uyarınca yapılmakta ve Banka verdiği krediler, garantiler ve taahhütler üzerinden buna göre karşılık ayırmaktadır.

Yabancı para ile temsil edilen değerler ve yabancı para işlemleri

Yabancı para ile ifade edilen işlemler güncel ve geçerli döviz kurları ile değerlendirilmektedir. Yabancı para ile temsil edilen iştirakler haricindeki varlık ve borçlar bilanço tarihlerindeki kurlar üzerinden Türk lirasına çevrilerek meydana gelen kur farkı kar ve zararları cari yıl faaliyetlerine intikal ettirmektedir.

Gelir ve giderlerin muhasebeleştirilmesi

Gayrinakdi kredilerden alınan ücret ve komisyonlar tahsil edildiğinde gelir kaydedilmekte, diğer gelir ve giderler tahakkuk esasına göre muhasebeleştirilmektedir.

Gelir vergileri

Vergiler mali tablolarda tespit edilen vergiden önceki kar üzerinden yükümlülük metodu kullanılarak hesaplanmaktadır.

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****9. (DEVAMI)**

- 9.2. Konsolidasyon kapsamındaki yabancı para üzerinden düzenlenen mali tabloların veya konsolide mali tablolar içinde yer alan yabancı para hesapların Türk parasına çevrilmesinde kullanılan kurtar, konsolidasyonda yabancı para üzerinden düzenlenen mali tablolar veya yabancı para hesaplar için uygulanan çevrim yöntemleri :-

Konsolide bilançodaki yabancı para hesapların değerlemesinde 31 Aralık 1999 ve 1998 tarihleri itibariyle aşağıdaki gişe döviz alış kurları kullanılmıştır.

31 Aralık 1999

1 ABD = 540,000
1 STR = 871,614
1 DM = 277,634

31 Aralık 1998

1 ABD = 314,750
1 STR = 523,177
1 DM = 187,462

10. Konsolidasyona alınan mali tablolardaki hesapların münferit ortaklıklar tarafından, konsolidasyonda esas alınacak değerlendirme yöntemlerinden farkı bir yöntemle değerlendirilmiş olduğu zaman, yeniden bir düzeltmenin veya değerlemenin yapılmadığı hesaplar :-

Münferit ortaklıklar tarafından konsolidasyonda esas alınacak değerlendirme yöntemlerinden farklı bir yöntemle değerlendirme yapılmamıştır.

11. Konsolide mali tablo düzenlemesinde dönemler itibariyle uygulanan farklı muhasebe politikaları :-

31 Aralık 1999 ve 31 Aralık 1998 tarihlerinde sona eren yıllar itibariyle konsolide mali tablo düzenlemesinde uygulanan muhasebe politikalarında bir farklılık olmamıştır.

12. Konsolide mali tabloların hazırlanmasında, muhasebe politikalarının neden olduğu farklılıkların belirlenmesi ve bu farklılıkların tam olarak belirlenmesinin ve hesaplanmasının imkansız olduğu hallerde gerçekleştirilen düzeltme işlemlerine ilişkin olarak yapılan varsayımlar ve tahminler :-

Konsolide mali tabloların hazırlanmasında topluluğun uyguladığı muhasebe politikalarının neden olduğu herhangi bir farklılık yoktur.

13. Ana ortaklıklar ile mali tabloları konsolidasyon işlemine tabi tutulan ortaklıkların hesap dönemlerinin kapanış tarihleri :-

Finansal kurumlar topluluğuna dahil tüm kuruluşların mali tabloları 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle hazırlanmıştır.

14. Konsolidasyon kapsamına alınan finansal kuruluşlar arasındaki faaliyetlerden doğan aktiflerin defter değeri içindeki kar ve zararların, konsolide mali tabloların doğru ve gerçeği yansıtması bakımından sakınca yaratmayacak kadar önemsiz olması nedeniyle mahsup işlemine tabi tutulmamaları durumunda, bu istisnai uygulamalara ilişkin detaylı bilgiler ile bu durumun konsolidasyon kapsamına alınan bütün ortaklıkların mali bünyelerine olan etkileri :-

Konsolidasyon kapsamında olup, mahsuplaşmamış hesap yoktur.

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI

31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR

15. Konsolidasyona alınmayan finansal kuruluşların sermaye paylarının, konsolide bilançoda maliyet değerleri ile gösterilmesi durumunda, sermayesine katılan ortaklığın öz kaynak toplamında bu ortaklıktaki sermaye payına düşen tutar ile bu ortaklığın maliyet bedeli arasındaki fark tutarı :-

31 Aralık 1999

	Toplam Özkaynaklar Milyar TL	Sermaye payına Düşen tutar Milyar TL	Sermaye Payı (%)	Maliyet Değeri Milyar TL	Fark Milyar TL
IMKB Takasbank A.Ş.	18,740	182	0.97	76	106
BNP-Ak Dresdner Finansal Kiralama A.Ş.	14,625	0.731	0.005	0.365	0.366
T. Sınai Kalkınma Bankası A.Ş.	34,925	1,998	5.72	915	1,083
Ak Yatırım Ortaklığı A.Ş.	4,016	4,015	99.99	510	3,505

31 Aralık 1998

	Toplam Özkaynaklar Milyar TL	Sermaye payına Düşen tutar Milyar TL	Sermaye Payı (%)	Maliyet Değeri Milyar TL	Fark Milyar TL
IMKB Takasbank A.Ş.	9,098	88	0.97	27	61
BNP-Ak Dresdner Finansal Kiralama A.Ş.	6,468	0.323	0.005	0.179	0.144
T. Sınai Kalkınma Bankası A.Ş.	21,084	1,206	5.72	457	749
Ak Yatırım Ortaklığı A.Ş.	1,216	1,216	99.99	1,000	216

16. Yeniden değerlendirme değer artış fonu sermayeye ilave edildiğinde, bu tutarın "Topluluk içi sabit kıymet alım satımıyla ilgili sermayeye ilave edilen değer artış fonu" adı altında özkaynaklardan düşülen kısmına ilişkin bilgi :-

Konsolidasyona dahil olan ortaklar arasında sabit kıymet alım satımı olmamıştır.

17. Mali tabloları konsolide edilen ortaklıklardan dolayı ortaya çıkan pozitif veya negatif konsolidasyon şerefyelerinin ortaklık bazında dökümü ve buna ilişkin açıklamalar :-

Pozitif veya negatif konsolidasyon şerefyesi yoktur.

18. Konsolide bilanço ile gelir tablosunun "Diğer" başlıklı ana ve alt kalemlerinde yer alan farklı türlerdeki finansal kuruluşlara ilişkin önemli ve özelliği olan hesapların ayrı ayrı dökümleri ve bunlara ilişkin açıklamalar :-

Yukarıda anlatılan şekilde "Diğer" başlığı altında önemli ve özelliği olan bir hesap yoktur.

AKBANK T.A.Ş. VE FİNANSAL KURULUŞLARI**31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA SONA EREN
YILA AİT KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN DİPNOTLAR****19. Belirtilmesi gereken diğer dipnot ve açıklamalar :-**

Döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli aktif ve pasiflerin hangi kalemlerden meydana geldiği ve söz konusu değer artışlarına ilişkin tutarlar:

Döviz kurlarına endeksli aktifleri döviz endeksli krediler oluşturmaktadır. Döviz kurlarına, altın fiyatlarına ve diğer finansal göstergelere endeksli başka bir aktif veya pasif kalem bulunmamaktadır. Döviz endeksli kredilerin anapara ve faizleri ile ilgili kur farkları ilgili faiz gelir hesaplarına kaydolunmaktadır.

Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tekdüzen Hesap Planı ve İzahnamesi'nin ÖZELLİK GÖSTEREN İŞLEMLER (TÜREV ENSTRÜMANLAR) VE MUHASEBELEŞTİRME ESASLARI isimli 4. Bölümünde yer alan hükümlere göre para swapı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem:

Para swaplarını spot işlemleri ile vadeli taahhütleri aşı hesaplara ve nazım hesaplara (yükümlülük olarak) kaydedilmekte, döviz vaziyet ve alım-satım hesapları kullanılmamaktadır. Dönem sonlarında asli hesaplar ters kayıt ile kapatılmakta ve oluşan kur farkları gelir veya gider reeskontu hesaplarında muhasebeleştirilmektedir.

Vergi Karşılığı:

31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla Banka'nın ticari vergi karşılığı 159.852 (1998:89,712) milyar TL, pasifte bulunan toplam vergi karşılığı 168,064 (1998:139,622) milyar TL'dir. Devlet tahvili ve bonoların ticari ve mali bilançolarda ayrı şekilde değerlendirilmesinden oluşan ertelenmiş vergi farkları Banka'nın ticari vergi karşılığının içinde dikkate alınmıştır.



**ŞEKERBANK T.A.Ş. VE MALİ KURULUŞLARI
1 OCAK 1999 - 31 ARALIK 1999 HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

1. Şekerbank T.A.Ş. ("Banka") ve Mali Kuruluşları'nın 31 Aralık 1999 tarihi itibariyle düzenlenmiş konsolide bilançosu ve bu tarihte sona eren bir yıllık döneme ait konsolide kar ve zarar cetveli Bankalar Kanunu'nun 13. Maddesi hükümleri ile Bankalar Kanunu'nun 13. maddesinin 4. fıkrası uyarınca bankaların konsolide mali tablolar hazırlamalarına ve konsolide mali tabloların bildirim ve ilanına ilişkin usul ve esasları belirleyen T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmî Gazete'de yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ" ("Tebliğ") ile bu Tebliğ'e açıklamalar getiren genelgelere ve denetim ilke esas ve standartlarına göre incelenmiştir. Hazırlanan ekli mali tablolardan Banka yönetimi sorumludur. Bizim sorumluluğumuz, yaptığımız denetim çalışmalarına dayanarak bu mali tablolar üzerinde görüş bildirmektir.
2. Denetim çalışmalarımız Uluslararası Denetim Standartları'na uygun olarak yapılmıştır. Bu standartlar, denetimin mali tablolarda önemli bir yanlışlığın olup olmadığı konusunda makul bir güvenceyi sağlamak üzere planlanmasını ve yapılmasını gerektirmektedir. Denetim çalışmaları, mali tablolardaki tutarlara ve açıklamalara baz olan kanıtların örnekleme yöntemiyle incelenmesini içerir. Denetim çalışmaları, aynı zamanda, uygulanan muhasebe ilkelerinin ve yönetim tarafından yapılan önemli muhasebe tahminlerinin ve genel olarak, mali tabloların sunumunun değerlendirilmesini de içerir. Denetimlerimizin, beyan ettiğimiz görüşümüze makul bir temel oluşturduğu kanısındayız.
3. Banka'nın nakdi kredileri içerisinde yer alan 5.838,152 Milyon TL tutarındaki kredi riski için, "Banka Kredilerinin Niteliklerine Uygun Olarak Muhasebeleştirilmesi, Değerlendirilmesi ve Kredi Karşılıkları Hakkında Karar" uyarınca 346,863 Milyon TL tutarında özel karşılık ayrılması gerekmektedir.

4. Konsolidasyon kapsamına alınan Şeker Off Shore ve Medbank Limited A.Ş.'nin denetlenmiş mali tabloları (toplam konsolide aktiflerin %35 ve %1'i) bulunmadığından konsolidasyon bu ortaklıkların denetime tabi tutulmamış mali tabloları esas alınarak yapılmıştır. Konsolide mali tablolarda yer alan Diğer Aktifler kaleminin 66,240,482 Milyon TL, Diğer Pasifler kaleminin ise 64,928,232 Milyon TL Şeker Off Shore Ltd.'nin bilançosundan kaynaklanmaktadır.
5. Görüşümüze göre, yukarıdaki paragraflarda açıklanan hususların yaratabileceği muhtemel düzeltmelerin etkisi dışındaki uygulamalar, anılan Kanun'un 13. maddesinin 4. fıkrası uyarınca bankaların konsolide mali tablolar hazırlamalarına ve konsolide mali tabloların bildirim ve ilanına ilişkin usul ve esasları belirleyen T.C. Başbakanlık Hazine Müsteşarlığı tarafından 10 Mayıs 1997 tarihli ve 22985 sayılı Resmi Gazete'de yayımlanan Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğ hükümlerine uygun bulunmuştur.

Ankara, 28 Nisan 2000

Derya ÖZALP
Sorumlu Ortak, Başdenetçi

DRT DENETİM REVİZYON TASDİK
YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
Member Firm of DELOITTE TOUCHE TOHMATSU

ŞEKERBANK T.A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇOSU (ANA ORTAKLIK)
(MİLYON TL)

AKTİFLER	Çart Dönem		Önceki Dönem	
	31.12.1999		31.12.1998	
1) NAKİT DEĞERLER		11,423,618		7,188,384
A. Kasa		4,081,716		3,707,978
B. Efelele		6,528,486		3,461,135
C. Diğer Nakit Değerler		13,416		19,271
2) BANKALAR		18,489,748		18,531,864
A. TCMB		3,021,141		3,054,523
B. Diğer Bankalar		15,468,607		15,477,341
1. Yurtdışı Bankalar	9,754,864		13,999,993	
2. Yurtiçi Bankalar	5,713,743		1,477,348	
3) DİĞER MALİ KURULUŞLARDAKİ ALACAKLAR	0	0	0	0
4) BANKALARARASI PARA PİYASASI	0	0	0	0
5) MENKUL DEĞERLER ÇÖZBANTİ (NET)		113,603,151		50,647,328
A. Kısmi Kırsal Borsalama Senetleri	112,915,641		50,553,079	
B. Üstü Kırsal Borsalama Senetleri	0		0	
C. Hisse Senetleri	603,911		15,400	
D. Diğer	83,599		78,841	
6) KREDİLER		185,943,478		154,541,284
A. Kısa Vadeli	165,066,972		143,291,870	
B. Orta ve Uzun Vadeli	20,896,505		11,249,414	
C. Yedek Emniyet Kredileri	0		0	
7) FAKTÖRİNG ALACAKLARI	0	0	0	0
8) FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (NET)		3,288,943		0
A. Finansal Kiralama Alacakları	4,154,693		0	
B. Kazanılmamış Gelirler (-)	(865,750)		0	
9) TAKİPTEKİ ALACAKLAR (NET)		17,371,113		7,611,929
A. Tahakkük Alacakları	17,371,113		12,694,644	
B. Ayrılan Karşılıklar (-)	0		(5,082,715)	
10) FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI		77,685,864		22,989,989
A. Kredilerin	13,757,816		12,070,384	
B. Menkul Değerlerin	61,338,196		9,336,991	
C. Diğer	2,329,852		382,614	
11) KANUNİ KARŞILIKLAR		23,445,627		19,947,683
A. Merdivenli Mutazam Karşılıkları	29,445,627		18,833,452	
B. Kanunî Yedek Akçeler Karşılığı Devlet Tahvil Hesabı	0		1,084,151	
C. Diğer	0		0	
12) MÜHTELİF ALACAKLAR	4,654,876	4,654,876	2,736,360	2,736,360
13) KONSOLİDASYON DIŞI İŞTİRAKLER (NET)		608,484		189,095
A. Mali İştirakler	170,190		113,911	
B. Mali Olmayan İştirakler	338,294		15,184	
14) KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI ORTAKLIKLAR (NET)		169,794		284,884
A. Mali İştirakler	0		283,840	
B. Mali Olmayan İştirakler	169,794		1,044	
15) KONSOLİDASYON DIŞI BAĞLI MENKUL KIYMETLER (NET)		30,156		75,698
A. Hisse Senetleri	7,269		7,231	
B. Diğer	22,887		68,467	
16) SABİT KIYMETLER (NET)		18,236,788		12,487,952
A. Defter Değeri	33,926,033		28,214,319	
B. Bankamız Amortismanları (-)	(15,689,245)		(15,726,367)	
17) KONSOLİDASYON ŞEREFİYESİ (NET)	25,973	25,973	0	0
18) DİĞER AKTİFLER	73,929,714	71,829,714	5,234,458	5,234,458
TOPLAM AKTİFLER		564,697,279		312,486,822

ŞEKERBANK T.A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇOSU (ANA ORTAKLIK)
(MİLYON TL)

PASİFLER	Cari Dönem		Önceki Dönem	
	31.12.1999		31.12.1998	
1) MEVDUAT		393,645,122		247,965,093
A. Tasarruf Mevduatı	110,140,361		94,387,978	
B. Döviz Tesviki Hesabı	209,861,311		111,296,211	
C. Altın Depo Hesapları	0		0	
D. Bankalar Mevduatı	18,662,687		5,613,755	
E. Rezerv Kurumlar Mevduatı	206,438		89,372	
F. Ticari Kurumlar Mevduatı	52,866,944		16,739,214	
G. Diğer	2,107,181		19,878,363	
H. Yedek Emni Mevduatı	0		0	
2) BANKALARARASI PARA PIYASASI	8,500,000	8,500,000	4,500,000	4,500,000
3) ALINAN KREDİLER		18,558,267		5,825,573
A. TCMB	52,697		52,697	
B. Diğer	10,505,510		5,772,875	
1. Yurtiçi banka ve diğer kuruluşlardan	5,790,021		2,123,056	
2. Yurtiçi banka diğer kuruluş ve foyulardan	4,715,489		3,649,819	
3. Sermaye Benzeri Krediler	0		0	
4) FONLAR	762	762	1,241	1,241
5) FAKTORİNG BORÇLARI	0	0	0	0
6) FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (NET)		446,598		12,751
A. Finansal Kiralama Borçları	0		12,751	
B. Entelenmiş Finansal Kiralama Giderleri ()	446,598		0	
7) ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (NET)		0		0
A. Tahvil ve Seneler	0		0	
B. Varlığı Dayalı Menkul Değerler	0		0	
C. Diğer Menkul Kıymetler	0		0	
8) FAİZ VE GİDER REESKONTLARI		15,953,282		14,172,448
A. Mevduat	14,633,297		12,304,558	
B. Alınan Krediler	317,985		1,680,540	
C. Diğer	1,001,980		287,350	
9) ÖDENECEK VERGİ RESİM HARC VE PRİMLER	3,197,143	3,197,143	2,947,581	2,947,581
10) İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ	1,211	1,211	39,360	39,360
11) MÜHTELİF BORÇLAR	1,759,364	1,759,364	3,485,036	3,485,036
12) KARŞILIKLAR		14,377,848		3,851,528
A. Kademli Tasarruflar Karşılığı	1,637,091		768,506	
B. Krediler Serbest Karşılığı	1,036,637		1,215,095	
C. Vergi Karşılığı	9,787,667		0	
D. Sigorta Teknik Karşılıkları (Net)	0		0	
E. Diğer Karşılıklar	1,915,653		1,067,927	
13) TOPLULUK DIŞI PAYLAR	1,017,181	1,837,181	215,107	215,107
14) DİĞER PASİFLER	67,389,693	67,389,693	4,294,185	4,294,185
15) ÖZKAYNAKLAR		38,426,815		22,721,264
A. Ödenmiş Sermaye	15,000,000	15,000,000	7,120,606	7,120,606
1. Nominal Sermaye	15,000,000		7,120,606	
2. Ödenmemiş Sermaye (-)	0		0	
B. Yedek Akçular	1,830,875		1,020,969	
C. Multiateral Zararlar Karşılığı	358,821		207,287	
D. Yarıdan Değerleme Fonları	20,992,795		14,212,794	
E. Değerleme Farkları	0		0	
F. Negatif Konsolidasyon Sırcılığı (Net)	0		0	
G. Çevresel Değerin Kayı Farkları	76,501		159,708	
H. Değerlenmiş Kar	167,021		0	
16) KAR VEYA ZARAR		10,016,477		3,315,556
A. Dönem Kar veya Zararı		10,016,477		3,315,556
1. Gelirler Payı	9,594,348		2,729,124	
2. Topluluk Dışı Paylar	422,125		445,170	
B. Geçmiş Yılı Karları veya Zararları	(10,000)	(10,000)	141,262	
1. Gelirler Payı	(10,000)		141,262	
2. Topluluk Dışı Paylar	0		0	
TOPLAM PASİFLER		564,697,279		312,486,332
BİLANÇO DIŞİ YÜKÜMLÜLÜKLER				
Garantiler ve Kefaletler		259,878,061		159,494,338
Tamamlayıcı		112,972,792		5,164,609
Döviz ve Faiz Riski ile İlgili İşlemler		0		21,237,311
Diğer Yükümlülükler		0		0
TOPLAM		362,847,763		185,896,258

ŞEKERBANK T.A.Ş.
KONSOLİDE KAR VE ZARAR CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(MİLYON TL)

KAR VE ZARAR CETVELİ	Çift Dönem 31.12.1999	Önceki Dönem 31.12.1998
1) FAİZ GELİRLERİ	139,869,561	105,122,236
A. Kredilerden Alınan Faizler	126,235,379	82,551,228
B. Mevduat Müddetini Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	9,918,160	2,164,997
D. Bankaların Para Piyasası İşlemlerinden Alınan Faizler	242,338	699,574
E. Menkul Değerler Çıkartılardan Alınan Faizler	91,403,379	13,532,936
F. Diğer Faiz Gelirleri	12,070,305	6,175,259
1) FAİZ GİDERLERİ	(213,659,828)	(93,628,227)
A. Mevduat Verilen Faizler	(160,151,915)	(88,142,850)
1 Tasarruflardan Mevduata	(115,189,482)	(81,171,706)
2 Döviz Tedviat Hesabına	(41,989,880)	(3,934,938)
3 Altın Depo Hesabına	0	0
4 Bankalar Mevduatına	(2,132,116)	(1,896,840)
5 Diğer Mevduat	(840,437)	(1,140,166)
B. Bankaların Para Piyasası İşlemlerine Verilen Faizler	(2,647,550)	(1,809,467)
C. Kullarılan Kredilere Verilen Faizler	(50,860,309)	(3,675,919)
D. Çıkartılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Gelirleri	(54)	0
3) NET FAİZ GELİRİ	16,209,733	11,494,009
4) FAİZ DIŞI GELİRLER	55,776,283	24,992,213
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	16,116,252	10,355,575
B. Sermaye Piyasası İşlem Karları	13,114,320	1,485,857
C. Kambiyo Karları	10,045,882	3,704,390
D. İşletmelerden ve Başlı Ortaklıklardan Alınan Kar Payları	1,191,817	471,210
E. Olağanüstü Gelirler	1,551,418	0
F. Diğer	13,756,614	8,975,261
5) FAİZ DIŞI GİDERLER	(64,866,979)	(31,383,638)
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	(2,861,689)	(341,177)
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	0	0
C. Kambiyo Zararları	(15,280,985)	(5,811,049)
D. Provisyon Gelirleri	(18,148,491)	(11,169,143)
E. Kademli Tazminat Karşılıkları	(860,704)	(502,687)
F. Karı Gelirleri	(2,231,939)	(1,201,946)
G. Amortisman Gelirleri	(1,306,941)	(2,970,841)
H. Vergi ve Harçlar	(1,249,185)	(442,259)
I. Olağanüstü Gelirler	(8,119)	0
J. Tahakkül Alınan Provisyonu	(3,832,266)	(1,852,652)
K. Diğer provizyonlar	(271,543)	(1,170,641)
L. Diğer	(18,809,118)	(5,921,223)
6) NET FAİZ DIŞI GELİRLER	(9,090,677)	(6,391,345)
7) VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR	17,125,856	5,102,724
8) VERGİ PROVİZYONU	(7,108,589)	(1,928,436)
9) NET KAR/ZARAR	10,017,267	3,174,288
A. Grupun Kar/Zararı	9,594,348	2,729,124
B. Toplamiki Grup Payları Kar/Zararı	422,125	445,170

ŞEKERBANK T.A.Ş.
KONSOLİDE BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER CETVELİ (ANA ORTAKLIK)
(MİLYON TL)

	Çıktı Dönem 31.12.1999	Önceki Dönem 31.12.1998	
I- GARANTİ VE KEFALETLER			
A- Teminat Mehtupları	226.187.427	146.140.146	159.494.223
B- Kalkül Krediler	1.318.317	4.114.392	
C- Akredif Taahhütleri	7.915.175	8.452.972	
D- Cuntalar	52.720	52.720	
E- Teminat Mehtupları Profitsesman Kredileri	22.836.333	407.390	
F- Menkul Kayımlar İhracında Satın Alma Garantileri	0	0	
G- Diğer Garanti ve Kefalemler	1.560.089	324.603	
II- CAYILAMAZ TAAHHÜTLER	122.972.702		5.104.669
A- Repo ve Ters Repo İşlemleri	122.459.138	3.692.794	
1- Repo İşlemleri	115.886.873	1.779.720	
2- Ters İşlemleri	6.572.265	1.913.074	
B- Vadeli Aktif Değerler Alın Taahhütleri	0	0	
C- Vadeli Mevduat Alın-Satın Taahhütleri	506.250	0	
D- İştrak ve Bağlı Ortaklık Sermayesine İştrak Taahhütleri	7.314	0	
E- Kullanılmasına Garantili Kredi Tahsis Taahhütleri	0	0	
F- Menkul Kayımlar İhracında Aracılık Taahhütleri	0	0	
G- Mevduat Muazzam Karşılıklı Ödeme Taahhütleri	0	0	
H- Kredi Kartlarına Verilen Limit Taahhütleri	0	0	
I- Diğer	0	1.411.875	
III- CAYILABİLİR TAAHHÜTLER	0		0
A- Cayılabılır Kredi Tahsis Taahhütleri	0	0	
B- Diğer	0	0	
IV- DÖVİZ VE FAİZ HADDİ İLE İLGİLİ İŞLEMLER	0		21.237.311
A- Vadeli Döviz Alın Satım İşlemleri	0	0	
a- Vadeli Döviz Alım İşlemleri	0	0	
b- Vadeli Döviz Satım İşlemleri	0	0	
B- Para ve Faiz Swapları	0	21.237.311	
a- Para Swapları	0	0	
b- Faiz Swapları	0	21.237.311	
C- Futures Para İşlemleri	0	0	
D- Futures Faiz Alın Satım İşlemleri	0	0	
a- Futures Faiz Alım İşlemleri	0	0	
b- Futures Faiz Satım İşlemleri	0	0	
E- Para ve Faiz Opsiyonları	0	0	
a- Para Alım Opsiyonları	0	0	
b- Para Satım Opsiyonları	0	0	
c- Faiz Alım Opsiyonları	0	0	
d- Faiz Satım Opsiyonları	0	0	
F- Diğer	0	0	
V- DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER	0		0
TOPLAM	342.842.763	185.836.203	

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

1. Konsolidasyon Kapsamına Alınan Bağlı Ortaklıklar, İştirakler ve Sınırlı İştiraklerden Üzerinde Önemli Etkinliğe Sahip Olunan Ortaklıklar;

Ünvanı	Sermayesi TL 000 000	Ana Merkezi	Banka İştirak Payı (%)	Personel Sayısı
Şeker Yatırım ve Menkul Değerler A.Ş.	1,000,000	İstanbul	93.96	67
Şeker Offshore Ltd.	2,158,000	Kıbrıs, Lefkoşe	70.00	4
Şeker Finansal Kiralama A.Ş.	800,000	İstanbul	40.00	29
Med-Bank Limited	300,000	Kıbrıs, Lefkoşe	15	36

Şeker Finansal Kiralama Ltd. oransal konsolidasyon metodu ile konsolide mali tablolara dahil edilmiş olup, buna yol açan ortaklık ilişkileri aşağıda özetlenmiştir:

Ortaklar	Konsolidasyon İlişkisi	Sermayede İştirak Payı (%)
Şekerbank T.A.Ş.	Ana Ortaklık Banka	40
Şekerbank Sigorta A.Ş.	Ana Ortaklık Banka Hissedarı	10.00
Şekerbank T.A.Ş. Personeli Munzam Sosyal Güvenlik ve Yardımlaşma Sandığı Vakfı	Ana Ortaklık Banka Hissedarı	15.00
	Berberce Kontrol Yüzdesi	65

2. Konsolidasyon Kapsamına Alınan Ortaklıkların Yapısında Bir Önceki Döneme Göre Oluşan Değişiklikler;

31 Aralık 1998 tarihli konsolide mali tablolarda yer almayan Şeker Yatırım ve Menkul Değerler A.Ş. 31 Aralık 1999 tarihli konsolide mali tablolarda, tam konsolidasyon yöntemi ile konsolidasyon kapsamına alınmıştır.

Konsolidasyon kapsamına alınan ortaklıkların sayı, tür ve iş yapılarında önemli başka bir değişiklik meydana gelmemiştir.

ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR

3. Konsolidasyon Kapsamına Alınmayan Mali Kuruluşlara İlişkin Bilgiler (Milyon TL)

Mali Kuruluşların Ticari Ünvanları	Ana Merkezi	Aktif Toplamı	Özkaynakları	Finansal Kurumlar Topluluğu Payı (%)	Faiz Gelirleri	Menkul Kıymet Gelirleri	Dönem Karı/ (Zararı)	Geçmiş Yıllar Karları/ (Zararları)	Sabit Varlıklar Toplamı	Personel Sayısı
Kremed Kredi Limited	Kıbrıs Lefkoşe	286,491	110,699	10	98,745	0	30,735	1,098	2,497	4

Mali Kuruluşların Ticari Ünvanları

Konsolidasyona Dahil Edilmeme Nedenleri

Kremed Kredi Limited

Aktif Toplamı Ana Ortaklık bankanın aktif toplamının % 1'inin altındadır

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

4. İflas Etmiş veya Tasfiye Halinde Olan veya Ana Merkezleri Yurtdışında Bulunan Konsolidasyon Kapsamındaki Bağlı Ortaklıklar, İştirakler ve Sınırlı İştirakler;

Konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklıklar, iştirakler ve sınırlı iştiraklerden iflas etmiş veya tasfiye halinde olan bulunmamaktadır. Konsolidasyon kapsamındaki ortaklıklardan Şeker Offshore Limited Şirketi ve Medbank Ltd.'in ana merkezleri Kıbrıs'tadır.

5. Konsolidasyon Kapsamına Alınan Ortaklıklar Üzerinde Uygulanan/Uygulanacak Finansal Yardım ve Yeniden Yapılanma Projesinin Kapsamı ve Koşulları;

Konsolidasyon kapsamına alınan finansal ortaklıkların hisse senetlerinin, ana ortaklığa yarar sağlayacak şekilde, bunların finansal yapısının iyileştirilmesi, bunlara finansal yardım sağlanması, reorganizasyonlarının veya yeniden yapılanmalarının gerçekleştirilmesi veya finansal sıkıntılardan kurtarılması amacıyla Banka tarafından tek başına veya finansal kurumlar topluluğuna üye ortaklıklar ile diğer kişiler tarafından, beraberce satın alınması ve bu ortaklıklar üzerinde kontrol gücü sağlanması sözkonusu değildir.

Dolayısıyla, bu amaçla uygulanan veya uygulanacak finansal yardım ve yeniden yapılanma projesi bulunmamaktadır.

6. Konsolidasyon Kapsamına Alınmayan Ortaklıkların Alacakları ile Borçlarının Konsolide Bilançodaki Toplam Alacak ve Borçlara Oranı;

Ünvanı	Alacak	Konsolide	Borç	Konsolide
	Tutarı	Alacak	Tutarı	Borç
	Milyon TL	Toplamına	Milyon TL	Toplamına
		Oranı(%)		Oranı (%)
Kremed Kredi Limited	107,900	(*)	139,620	(*)

(*) Alacak ve borçların konsolide alacak ve borçlara oranı %1'in altındadır.

7. Finansal Kurumlar Topluluğunun Bilançosunda Yer Almayan Şarta Bağlı Olaylar;

Önemli düzeyde şarta bağlı olay bulunmamaktadır.

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

8. Yabancı Para Aktif ve Pasifler Toplam Konsolide Tutarları;

	<u>Türk Parası</u> <u>Milyon TL</u>	<u>Yabancı Para</u> <u>Milyon TL</u>	<u>Toplam</u> <u>Milyon TL</u>
<u>Konsolide Aktifler</u>			
Şekerbank T.A.Ş.	284,348,247	197,540,000	481,888,247
Şeker Yatırım ve Menkul Değerler A.Ş.	6,460,069		6,460,069
Şeker Offshore Ltd.		207,373,800	207,373,800
Şeker Finansal Kiralama A.Ş.	6,362,535	472,261	6,834,796
Toplam	297,170,851	405,386,061	702,556,912
Konsolidasyon Eliminasyonları			(137,896,846)
Konsolidasyon Düzeltmeleri			(16,493)
Özsermaye Yöntemi			53,706
Konsolide Aktifler			<u>564,697,279</u>
<u>Konsolide Pasifler</u>			
Şekerbank T.A.Ş.	250,318,247	231,570,000	481,888,247
Şeker Yatırım ve Menkul Değerler A.Ş.	5,395,421	1,064,648	6,460,069
Şeker Offshore Ltd.		207,373,800	207,373,800
Şeker Finansal Kiralama A.Ş.	1,679,292	5,155,504	6,834,796
Toplam	257,392,960	445,163,952	702,556,912
Konsolidasyon Eliminasyonları			(137,896,846)
Konsolidasyon Düzeltmeleri			(16,493)
Özsermaye Yöntemi			53,706
Konsolide Pasifler			<u>564,697,279</u>

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

9a) Konsolide Mali Tabloların Hazırlanmasında Kullanılan Değerleme Yöntemleri İle Konsolide Mali Tablolar Üzerinde Yapılan Düzeltme ve Sınıflamalara İlişkin Kullanılan Yöntemler;

Ana ortaklık Banka, mali tablolarını 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13. maddesi hükmü uyarınca belirlenen "Bankalarca Uygulanacak Muhasebe Standartları, Tek Düzen Hesap Planı ve İzahnamesi"nde belirlenen esaslara göre tutmaktadır. Konsolidasyona dahil edilen bağlı ortaklık Bankalar'ın ana merkezleri ise Kuzey Kıbrıs Türk Cumhuriyeti'nde olup, bu madde hükmüne tabi değildir.

Konsolidasyona dahil edilen şirketler ise defter kayıtlarını ve mali tablolarını Türkiye'de uygulanan ilgili mevzuata ve genel kabul görmüş muhasebe ilkelerine göre tutmaktadır.

Konsolidasyona tabi tutulan bağlı ortaklıkların bağımsız denetim karşısındaki durumları aşağıda belirtilmiştir:

Bağlı Ortaklık

Şeker Offshore Ltd.	Denetim raporu bulunmamaktadır.
Şeker Finansal Kiralama A.Ş.	Uluslararası Muhasebe Standartlarına göre denetlenmiştir.
Şeker Yatırım ve Menkul Değerler A.Ş.	SPK mevzuatına göre denetlenmiştir.
Medbank Ltd.	Denetim raporu bulunmamaktadır.

Konsolide mali tabloların hesaplanmasında uygulanan muhasebe prensipleri aşağıdaki gibidir;

Gelir ve Giderlerin Muhasebeleştirilmesi

Komisyon ve bankacılık hizmet gelirleri tahsil edildikleri dönemde gelir kaydedilmekte, diğer tüm gelir ve giderler ise tahakkuk esasına göre kayıtlara intikal ettirilmiştir.

Maddi Sabit Kıymetler

Maddi sabit kıymetler normal ve azalan bakiyeler amortisman yöntemi uygulanmak suretiyle ve tahmini ekonomik ömürleri itibarıyla amortismanına tabi tutulmaktadır. Maddi duran varlıklar, finansal kiralama işlemine konu sabit kıymetler dışında, Maliye Bakanlığı tarafınca yayınlanan katsayılara göre her yıl yeniden değerlemeye tabi tutulmaktadır.

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

9a) Konsolide Mali Tablolarda Hazırlanmasında Kullanılan Değerleme Yöntemleri İle Konsolide Mali Tablolarda Üzerinde Yapılan Düzeltme ve Sınıflamalara İlişkin Kullanılan Yöntemler; (devam ediyor)

Yeniden değerlemeden doğan fark Yeniden Değerleme Değer Artış Fonu hesabına alacak kaydedilmektedir. Yeniden Değerleme Değer Artış Fonuna eklenen tutar her türlü vergiden muaf ve yeniden değerlendirilmiş tutar üzerinden hesaplanan amortisman vergi yönünden indirilebilir. Varlıklar, alım yılında yeniden değerlemeye tabi tutulmamaktadır.

Binalar yeniden değerlemeden önceki değerleri üzerinden amortisman tabi tutulmaktadır. Arsa ve araziler yeniden değerlemeye tabi tutulmamakta ve amortisman ayrılmamaktadır.

Vergi Karşılığı

Konsolide mali tablolar kurumlar vergisi ve gelir vergisine ilişkin karşılıkları içermektedir.

Yabancı Para İşlemleri

Yabancı para işlemleri, işlem tarihindeki cari kurlardan muhasebeleştirilmektedir. Yabancı para cinsinden kayıtlara geçirilmiş olan aktif ve pasif hesaplar dönem sonu kuru esas alınarak evaluasyona tabi tutulmaktadır. Evaluasyon işleminden doğan kur farkları kambiyo kar veya zararı olarak gelir tablosuna yansıtılmaktadır.

Menkul Değerler Cüzdanı

Devlet tahvilleri ve hazine bonoları, maliyet bedelleriyle mali tablolarda gösterilmiştir. Türk Lirası gelir ortaklığı senetleri maliyet bedeli üzerinden, yabancı para cinsinden düzenlenmiş, tahviller ise yıl sonu kurlarından Türk Lirası'na çevrilerek maliyet bedelleriyle gösterilmiştir.

Faiz tahakkukları bilançoda ayrı bir kalem olarak yer almaktadır. Hazine bonoları ve devlet tahvilleri için reeskontlar maliyet ve T.C. Merkez Bankası tarafından ilan edilen piyasa değeri arasındaki fark olarak hesaplanmaktadır.

Mali tablolarda yatırım fonları hisseleri maliyet bedelleri ile, özel sektör tahvilleri ve borsaya kayıtlı hisse senetleri ise maliyet ve Borsa'da kayıtlı değer düşük olanı ile gösterilmiştir.

Kıdem Tazminatı

Konsolide mali tablolarda kıdem tazminatı Tek Düzen Hesap Planı ve Mevcut İş Kanunu'na göre hesaplanmış ve gerekli karşılık ayrılmıştır.

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

9a) Konsolide Mali Tabloların Hazırlanmasında Kullanılan Değerleme Yöntemleri İle Konsolide Mali Tablolar Üzerinde Yapılan Düzeltme ve Sınıflamalara İlişkin Kullanılan Yöntemler; (devam ediyor)

Bağlı Ortaklıklar, İştirakler, Bağlı Menkul Değerler

Bağlı Ortaklıklar, İştirakler, Bağlı Menkul Değerler sermayesinde pay sahibi olunan şirketin sabit kıymet yeniden değerlendirme fonundan veya fevkalade ihtiyatlardan sermayeye transfer yaparak bedelsiz hisse senedi ihraç etmesi hali dışında maliyet bedeli ile mali tablolarda gösterilmiştir. Bedelsiz hisseler sermayesinde pay sahibi olunan şirket tarafından nominal değerden ihraç edilmekte ve bu miktarlar bağlı ortaklıklarda, iştiraklerde ve bağlı menkul değerlerde yeniden değerlendirme fonunda veya cari yıl karında gösterilmektedir.

Konsolidasyon

Konsolide mali tablolar Hazine Müsteşarlığı'nca yayımlanan "Bankaların Konsolide Mali Tablolar Düzenlemesine ve Konsolide Mali Tabloların İlanına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Tebliğinde" yer alan hükümler uyarınca hazırlanmıştır.

Konsolidasyona dahil edilen ortaklıklara, ana ortaklık Banka tarafınca genellikle kuruluştan itibaren iştirak edildiğinden negatif şerefiye doğmamaktadır. Doğan pozitif şerefiye ise beş yılda amorti edilmektedir.

9b) Konsolidasyon Kapsamındaki Yabancı Para Üzerinden Düzenlenen Mali Tabloların veya Konsolide Mali Tablolar İçinde Yeralan Yabancı Para Hesapların Türk Parasına Çevrilmesinde Kullanılan Kurlar ve Çevrim Yöntemleri;

Konsolidasyona dahil edilen şirketlerden Şeker Offshore'un mali tabloları Amerikan Doları üzerinden düzenlenmektedir.

Şeker Offshore'un aktif pasif ve nazım hesapları dönem sonu ABD Doları kuru olan 1 ABD Doları = 539,500 TL uygulanmak suretiyle Türk parasına dönüştürülmüştür.

Gelir tablosu kalemleri ise, gelir ve giderlerin döneme eşit olarak yayıldığı varsayımı altında döneme ilişkin günlük basit aritmetik ortalama usulü bulunan 1 ABD Doları = 424,041 TL kuru uygulanarak Türk parasına dönüştürülmüştür.

Gelir tablosunun ortalama kur uygulanarak Türk Parasına çevrilmesinden kaynaklanan fark konsolide bilançoda Özkaynak hesap grubunda Çevrimden Doğan Kur Farkları olarak gösterilmiştir.

ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR

10. **Konsolidasyona alınan münferit mali tabloların hazırlanmasında uygulanan değerleme ilkelerinin konsolidasyona esas alınan değerleme yöntemlerinden farklı olması durumunda, yeniden bir düzenlemenin veya değerlemenin yapılmadığı hesaplara ilişkin detaylı bilgi;**

- i) **Konsolidasyon kapsamındaki bağlı ortaklık banka, mali tablolarını ABD Doları cinsinden izlediği için maddi duran varlıklar için yeniden değerlendirme sözü konusu değildir.**
- ii) **Konsolidasyon kapsamındaki iştirak banka, maddi duran varlıkları için yeniden değerlendirme yapmamaktadır.**

11. **Konsolide Mali Tabloların Düzenlenmesinde Uygulanan Muhasebe Politikalarında Dönemler İtibariyle Meydana Gelen Değişiklikler;**

Bulunmamaktadır.

12. **Konsolidasyona Alınan Münferit Mali Tabloların Hazırlanmasında Uygulanan Muhasebe Politikalarının Neden Olduğu Farklılıkların Hesaplanmasının İmkansız Olması Durumunda Yapılan Düzeltmelere İlişkin Varsayımlar ve Tahminler;**

Bulunmamaktadır.

13. a) **Ana Ortaklık ile Konsolidasyona Alınan Diğer Ortaklıkların Muhasebe Dönemlerinde ve Mali Tabloların Düzenleme Tarihleri Arasında Farklılıklar;**

Ana ortaklık Banka ile konsolidasyona alınan diğer ortaklıkların mali tabloları aynı tarih itibariyle hazırlanmıştır.

b) **Ana Ortaklık ile Konsolidasyona Alınan Diğer Ortaklıkların Muhasebe Dönemlerinde ve Mali Tabloların Düzenleme Tarihleri Arasındaki Farklılıkların Üç Ayı Aşmaması Koşuluyla Konsolidasyon İşleminin Yapılması Durumunda Yapılan Düzeltmelerin Detayı;**

Bulunmamaktadır.

14. **Konsolidasyona Alınan Ortaklıklar Arasındaki Faaliyetlerden Doğan Kar ve Zararların Konsolide Mali Tabloların Doğru ve Gerçeği Yansıtması Bakımından Sakınca Yaratmayacak Kadar Önemsiz Olması Nedeniyle Netleştirilmemesi Durumunda Detaylı Bilgi ile Bu Ortaklıkların Mali Bünyelerine Olan Etkileri;**

Karşılıklı faaliyetlerden doğan kar ve zararlar netleştirilmiştir.

**ŞEKERBANK T.A.Ş.
VE MALİ KURULUŞLARI
31 ARALIK 1999 TARİHİ İTİBARIYLA DÜZENLENMİŞ
KONSOLİDE MALİ TABLOLARA İLİŞKİN NOTLAR**

15. **Konsolidasyona Alınmayan Mali Ortaklıkların Sermaye Paylarının, Konsolide Mali Tablolarda Maliyet Bedeli ile Gösterilmesi Durumunda, Maliyet Bedeli ile Bu Ortaklıkların Özkaynak Toplamları Arasındaki Fark Tutarları;**

Ünvanı	Maliyet Bedeli Milyon TL	Ortaklığın Özkaynak Toplamı Milyon TL	Fark Milyon TL
Kremed Kredi Limited	4,000	11,070	7,070

16. **Yeniden Değerleme Değer Artış Fonu Sermayeye İlave Edildiğinde, Bu Tutarın Topluluk İçi Sabit Kıymet Alım Satımıyla İlgili Sermayeye İlave Edilen Değer Artış Fonu Altında Özkaynaklardan Düşülen Tutarlar;**

Bulunmamaktadır.

17. **Konsolidasyon Sonucu Ortaya Çıkan Pozitif veya Negatif Şerefiyenin Ortaklık Bazında Dökümü;**

Ünvanı	Pozitif Şerefiye Milyon TL
Şeker Finansal Kiralama A.Ş.	10,000
Şeker Yatırım ve Menkul Değerler A.Ş.	27,000
Şeker Off-Shore Ltd.	5,466
Medbank Ltd.	3,000

18. **Konsolide Bilanço ve Gelir Tablosunda Diğer Başlıklı Ana ve Alt Kalemlerinde Yeralan Farklı Finansal Kuruluşlara İlişkin Önemli ve Farklı Özellikteki Hesaplarının Dökümleri ve Açıklamaları;**

Finansal kiralama şirketinin finansal kiralama işlemlerinden kaynaklanan gelirleri diğer faiz dışı gelirler içerisinde yer almaktadır.

19. **Belirtilmesi Gereken Diğer Dipnot ve Açıklamalar;**

Ana Ortaklık Banka tarafınca kullanılan fonların gösterimi amacıyla bilançoda pasif hesaplara "Fonlar" başlığı altında ana hesap kalemi dahil edilmiştir.

**Deloitte &
Touche****DRT Denetim Revizyon Tasdik
Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.**Iran Caddesi 33/4 06700
Gaziosmanpaşa - Ankara
Türkiye
Tel : (312) 427 62 35
Fax : (312) 427 62 02**ŞEKERBANK T.A.Ş.****1999 HESAP DÖNEMİNE AİT
BAĞIMSIZ DENETİM RAPORU**

1. Şekerbank T.A.Ş.'nin (Banka) 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla düzenlenmiş bilançosunu, 1 Ocak 1999-31 Aralık 1999 dönemine ait kar ve zarar tablosunu, 4389 sayılı Bankalar Kanunu'nun 13'üncü maddesi hükümlerine göre incelemiş bulunuyoruz. İncelememiz, genel kabul görmüş denetim ilke, esas ve standartlarına uygun olarak yapılmış ve dolayısıyla hesap ve işlemlerle ilgili olarak muhasebe kayıtlarının kontrolü ile gerekli gördüğümüz diğer denetim yöntem ve tekniklerini içermiştir.
2. Banka'nın nakdi kredileri içerisinde yer alan 5,838,152 Milyon TL tutarındaki kredi riski için de "Banka Kredilerinin Niteliklerine Uygun Olarak Muhasebeleştirilmesi, Değerlendirilmesi ve Kredi Karşılıkları Hakkında Karar" uyarınca 346,863 Milyon TL tutarında özel karşılık ayrılması gerekmektedir.
3. Banka'nın yurtdışı muhabir bankalarından Bayerische HypoVereinsbank AG. ile yapmış olduğu plasmanlara ilişkin olarak, 31 Aralık 1999 tarihi itibarıyla muhabir bankadan alınan teyit mektubunda ilgili banka nezdinde bulunan Alman Markı hesabı, 14,464,732 Alman Markı (3,999,961 Milyon TL) fazla ve Euro hesabı, 7,982,932 Euro (4,317,561 Milyon TL) eksik gözükmeştir. Banka yetkililerinin verdiği bilgiye göre sözkonusu farklılıklar muhabir bankanın, Banka'nın Euro hesabını Alman Markı hesabı olarak değerlendirmesinden kaynaklanmıştır. Muhabir banka tarafından Banka'ya gönderilen 10 Ocak 2000 tarihli yazı ile sözkonusu farklılıkların en kısa sürede mutabakatının sağlanıp düzeltileceği bildirilmiştir. Ancak, bu işlemin sonucunda ortaya çıkabilecek, düzeltmelerin kar zararı etkileme olasılığı ve bunun parasal değeri rapor tarihi itibarıyla bilinmemektedir.

4. Görüşümüze göre, yukarıdaki ikinci ve üçüncü paragraflarda açıklanan hususların yaratabileceği muhtemel düzeltmelerin etkisi dışındaki uygulamalar, anılan kanunun 13'üncü maddesi hükmüne dayanılarak belirtilen tek düzen hesap planı, tip bilanço, kar/zarar cetveli ve dipnotları ile bunların uygulanmasına ilişkin izahname ile muhasebe ve değerlendirme esaslarına ve aynı maddenin 1'inci fıkrası 'b' bendi hükmüne ve Banka kayıtlarına uygun bulunmuştur.

Ankara, 25 Şubat 2000

Derya Özalp
Sorumlu Ortak, Başdenetçi

DRT DENETİM REVİZYON TASDİK
YEMİNLİ MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.
Member Firm of DELOITTE TOUCHE TOHMATSU

ŞEKERBANK T.A.Ş.

AYRINTILI BİLANÇO (Milyon TL)		Cari Dönem 31/12/1999	Önceki Dönem 31/12/1998
I- NAKİT DEĞERLER		11,362,624	7,171,747
A. Kasa		4,478,966	3,891,339
B. Efektif Deposu		6,870,242	3,461,135
C. Diğer		13,416	19,273
II- BANKALAR		114,028,118	40,651,523
A. T.C. Merkez Bankası		3,021,141	3,054,523
B. Diğer Bankalar		111,006,977	37,597,000
1) Yurtiçi Bankalar		9,276,990	13,315,895
2) Yurtdışı Bankalar		101,729,987	24,081,105
III- DİĞER MALİ KURULUŞLAR		0	0
IV- BANKALARARASI PARA PİYASASI		0	0
V- MENKUL DEĞERLER CÜZDANI (NET)		39,923,519	50,639,482
A. Devlet İç Borçlanma Senetleri		39,824,509	50,545,241
B. Diğer Borçlanma Senetleri		0	0
C. Hisse Senetleri		15,411	15,400
D. Diğer Menkul Değerler		83,599	78,841
VI- KREDİLER		155,924,581	134,757,185
A. Kısa Vadeli		135,028,076	123,178,744
B. Orta ve Uzun Vadeli		20,896,505	11,578,441
VII- TAKİPTEKİ ALACAKLAR (NET)		17,371,113	7,611,929
A. Tasfiye Olunacak Alacaklar (Net)		17,364,687	7,606,099
1) Teminatsız Alacaklar		330,957	2,188,573
2) Teminatsız Alacaklar		21,648,255	10,500,241
3) Ayrılan Karşılık (-)		(4,614,525)	(5,082,715)
B. Tahsilî Şüpheli Öcret, Kom.Diğ.Alacaklar (Net)		6,426	5,830
1) Brüt Alacak Bakiyesi		6,426	5,830
2) Ayrılan Karşılık (-)		0	0
VIII- FAİZ VE GELİR TAHAKKUK VE REESKONTLARI		73,770,898	23,224,851
A. Kredilerin		11,393,507	13,146,526
B. Menkul Değerlerin		61,338,196	9,336,991
C. Diğer		1,039,195	741,334
IX- FİNANSAL KİRALAMA ALACAKLARI (NET)		0	0
A. Finansal Kiralama Alacakları		0	0
B. Kazanılmamış Gelirler (-)		0	0
X- MEVDUAT MUNZAM KARŞILIKLARI		29,445,627	18,883,452
IX- KANUNİ YED.AKÇELER KARŞ.DEVLET TAH.HES.		0	1,084,151
XII- MUHTELİF ALACAKLAR		2,716,529	2,659,434
XIII- İŞTİRAKLER (NET)		732,294	231,934
A. Mali İştirakler		394,000	156,750
B. Mali Olmayan İştirakler		338,294	75,184
XIV- BAĞLI ORTAKLIKLAR (NET)		2,652,460	379,009
A. Mali Ortaklıklar		2,482,666	377,965
B. Mali Olmayan Ortaklıklar		169,794	1,044
XV- BAĞLI MENKUL KIYMETLER (NET)		80,156	75,698
A. Hisse Senetleri		7,269	7,231
B. Diğer Menkul Kıymetler		72,887	68,467
XVI- SABİT KIYMETLER (NET)		27,890,561	18,800,619
A. Defter Değeri		33,388,588	22,090,208
B. Birikmiş Amortismanlar (-)		(5,498,027)	(3,289,589)
XVII DİĞER AKTİFLER		5,989,767	4,436,517
TOPLAM AKTİFLER		481,888,247	310,607,531

AYRINTILI BİLANÇO (Milyon TL)		Cari Dönem 31/12/1999	Önceki Dönem 31/12/1998
I- MEVDUAT		359,208,993	223,233,312
A. Tasarruf Mevduatı		76,304,432	94,287,978
B. Mevduat Sertifikası		0	0
C. Resmî Kuruluşlar Mevduatı		206,438	89,572
D. Ticari Kuruluşlar Mevduatı		52,866,944	16,741,187
E. Diğer Kuruluşlar Mevduatı		2,107,181	19,878,363
F. Bankalar Mevduatı		18,662,687	7,383,755
G. Döviz Tevdiat Hesabı		209,061,311	84,852,457
H. Altın Depo Hesapları		0	0
II- BANKALARARASI PARA PİYASASI		8,500,000	4,500,000
III- ALINAN KREDİLER		32,638,833	30,126,498
A. T. C. Merkez Bankası Kredileri		52,697	52,697
B. Alman Diğer Krediler		32,586,136	30,073,801
1) Yurtdışı Banka ve Kuruluşlardan		4,139,838	1,711,105
2) Yurtdışı Banka, Kuruluş ve Fonlardan		28,446,298	28,362,696
3) Sermaye Benzeri Krediler		0	0
IV- FONLAR		762	1,241
V- ÇIKARILAN MENKUL KIYMETLER (NET)		0	0
A. Bonolar		0	0
B. Varlığa Dayalı Menkul Kıymetler		0	0
C. Tahvilier		0	0
VI- FAİZ VE GİDER REESKONTLARI		14,740,590	14,701,702
A. Mevduatın		13,899,011	12,204,558
B. Alınan Kredilerin		317,985	2,209,794
C. Diğer		523,594	287,350
VII- FİNANSAL KİRALAMA BORÇLARI (NET)		1,275,994	12,751
A. Finansal Kiralama Borçları		1,275,994	12,751
B. Ertelenmiş Finansal Kiralama Giderleri (-)		0	0
VIII- ÖDENECEK VERGİ, RESİM HARÇ VE PRİMLER		3,191,748	2,842,472
IX- İTHALAT TRANSFER EMİRLERİ		1,211	39,360
X- MUHTELİF BORÇLAR		2,464,045	2,547,716
XI- KARŞILIKLAR		10,794,318	3,030,977
A. Kıdem Tazminatı Karşılığı		1,594,296	765,399
B. Genel Kredi Karşılığı		1,036,637	1,215,095
C. Vergi Karşılığı		8,163,385	0
D. Diğer Karşılıklar		0	1,050,483
XII- DİĞER PASİFLER		1,458,458	4,294,117
XIII- ÖZKAYNAKLAR		38,046,854	22,246,698
A. Ödenmiş Sermaye		15,000,000	7,000,000
1) Nominal Sermaye		15,000,000	7,000,000
2) Ödenmemiş Sermaye (-)		0	0
B. Yedek Akçeler		1,689,588	979,639
C. Muhtemel Zararlar Karşılığı (Ban Kan 32/1)		358,821	207,287
D. Yeniden Değerleme Fonları		20,998,445	14,059,772
E. Değerleme Farkları		0	0
F. Zarar		0	0
1) Dönem Zararı		0	0
2) Geçmiş Yıl Zararları		0	0
XIV- Kar		9,566,441	3,030,687
Dönem Karı		9,566,441	3,030,687
Geçmiş Yıl Karları		0	0
TOPLAM PASİFLER		481,888,247	310,607,531
BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER			
Garaant ve Kefaletler		237,514,243	160,974,445
Taahhütler		169,599,115	5,104,669
Döviz ve Faiz Haddi ile İlgili İşlemler		80,758,865	21,237,311
TOPLAM		487,872,223	187,316,425

	Cari Dönem 31/12/1999	Önceki Dönem 31/12/1998
I- AYRINTILI GELİR TABLOSU (Milyon TL)		
FAİZ GELİRLERİ	283,741,106	104,127,830
A. Kredilerden Alınan Faizler	92,402,133	81,224,138
1) TP Kredilerden Alınan Faizler	81,755,272	75,919,206
a) Kısa Vadeli Kredilerden	81,755,069	75,919,071
b) Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	203	135
2) YP Kredilerden Alınan Faizler	8,178,912	4,257,368
a) Kısa Vadeli Kredilerden	6,544,051	4,005,598
b) Orta ve Uzun Vadeli Kredilerden	1,634,861	251,770
3) Teknoloji Alanlarından Alınan Faizler	2,467,949	1,047,564
4) KKDF'den Alınan Primler	0	0
B. Mevduat Mevzuatı Karşılıklarından Alınan Faizler	0	0
C. Bankalardan Alınan Faizler	7,622,951	2,610,204
1) T. C. Merkez Bankasından	42,090	21,534
2) Yurtiçi Bankalardan	3,743,927	1,741,276
3) Yurtdışı Bankalardan	3,836,934	847,394
D. Bankalararası Para Piyasası İşi. Alınan Faizler	242,338	699,074
E. Menkul Değerler Çıkarılmadan Alınan Faizler	91,403,379	13,420,355
1) Devlet İç Borçlanma Senetlerinden	91,403,379	13,420,355
2) Diğer Menkul Kıymetlerden	0	0
F. Diğer Faiz Gelirleri	12,070,305	6,173,259
II- FAİZ GİDERLERİ	180,746,954	92,812,931
A. Mevduata Verilen Faizler	130,202,786	86,998,615
1) Tasarruf Mevduatına	115,189,482	81,171,706
2) Mevduat Serüfitalarına	0	0
3) Resmî Kuruluşlar Mevduatına	200,895	9,599
4) Ticari Kuruluşlar Mevduatına	442,194	701,737
5) Diğer Kuruluşlar Mevduatına	197,348	428,870
6) Bankalar Mevduatına	2,132,116	962,325
7) Döviz Tevdiat Hesaplarına	12,140,751	3,724,418
8) Altın Depo Hesaplarına	0	0
B. Bankalararası Para Piyasası İşi. Verilen Faizler	2,647,550	1,809,467
C. Kullanılan Kredilere Verilen Faizler	47,796,564	4,004,849
1) T. C. Merkez Bankasına	34,601	39,200
2) Yurtiçi Bankalara	558,733	238,039
3) Yurtdışı Bankalara	47,200,701	3,727,494
4) Diğer Kuruluşlara	2,529	116
D. Çıkarılan Menkul Kıymetlere Verilen Faizler	0	0
E. Diğer Faiz Giderleri	56	0
NET FAİZ GELİRİ (I - II)	22,994,152	11,314,899
IV- FAİZ DIŞI GELİRLER	38,036,744	28,681,749
A. Alınan Ücret ve Komisyonlar	15,942,113	10,304,036
1) Nakli Kredilerden	2,521,615	1,760,107
2) Gayri Nakli Kredilerden	5,165,583	1,691,407
3) Diğer	8,254,915	4,852,524
B. Sermaye Piyasası İşlem Karları	10,634,190	1,485,857
C. Kambiyo Karları	3,711,515	2,556,682
D. İşbirlikler ve Bağlı Ort. Alınan Kar Payları	1,191,452	471,210
E. Olağanüstü Gelirler	0	0
Diğer Faiz Dışı Gelirler	6,557,474	5,063,962
V. FAİZ DIŞI GİDERLER	45,908,819	27,125,727
A. Verilen Ücret ve Komisyonlar	609,533	312,342
1) Nakli Kredilere Verilen	279	0
2) Gayri Nakli Kredilere Verilen	0	0
3) Diğer	609,254	312,342
B. Sermaye Piyasası İşlem Zararları	0	0
C. Kambiyo Zararları	7,524,440	3,812,045
D. Personel Giderleri	18,148,491	11,163,079
E. Kadem Tazminatı Provizyonu	828,897	502,687
F. Kira Giderleri	2,231,939	1,281,946
G. Amortisman Giderleri	973,692	847,618
H. Vergi ve Harçlar	1,349,185	442,259
I. Olağanüstü Giderler	1,441	0
J. Takipteki Alacaklar Provizyonu	3,832,266	1,852,652
K. Diğer Provizyonlar	271,542	1,170,641
L. Diğer Faiz Dışı Giderler	10,137,393	5,828,458
VI- NET FAİZ DIŞI GELİRLER (IV-V)	(7,872,075)	(6,443,978)
VII- VERGİ ÖNCESİ KAR/ZARAR (III+VI)	15,122,077	4,870,921
VIII- VERGİ PROVİZYONU	5,555,436	1,800,234
IX- NET KAR/ZARAR (VII - VIII)	9,566,641	3,070,687

→ 657

I- BANKA VE MALİ BÜNYE İLE İLGİLİ GENEL DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :**A. CARİ DÖNEME İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR ;**

1. Bilançonun onaylanarak kesinleştiği tarih: 15.02.2000

2. Muhasebe politikalarında yapılan değişiklikler ve bunun parasal etkileri:

Cari dönemde finansal kiralama işlemlerinin bilançoda gösterimi dışında muhasebe politikalarında değişiklik yapılmamıştır. Finansal kiralama işlemlerine ilişkin muhasebe politikası, II. Bilanço ve Nazım Hesaplara İlişkin Dipnot ve Açıklamalar bölümünde yer alan 18 no'lu dipnotta açıklanmaktadır.

3. Muhasebenin temel varsayımları olarak nitelenen işletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramlarının geçerliliği:

İşletmenin sürekliliği, dönemsellik ve tutarlılık kavramları, ilişikteki mali tabloların hazırlanmasında esas alınan temel varsayımlardır.

4. Bankada dönem sonuçlarının tespiti ile ilgili olarak uygulanan değerlendirme yöntemlerinde bir değişiklik yapılmışsa bu değişikliğin etkileri:

Değerleme yöntemlerinde herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.

5. Menkul değerlerin (İştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul kıymetler dahil) değerlemesinde kullanılan yöntemlerin detaylı açıklaması:

İMKB'da işlem gören hisse senetleri değerlendirme gününden geriye doğru 30 iş gününden oluşan günlük ağırlıklı ortalama fiyatlarının basit ortalaması ile değerlendirilmiştir. Bu yolla bulunan değerler elde etme maliyetinden düşük çıkmışsa, ilgili hisse senedi için karşılık ayrılmış, fazla çıkmış ise ilgili hisse senedi giriş maliyeti ile değerlendirilmiştir.

Menkul kıymetler portföyünde yer alan Devlet Tahvili ve Hazine Bonoları ise ilgili dönemin son günü TCMB tarafından Resmi Gazete'de yayınlanan fiyatlar ile değerlendirilmiştir.

Yatırım fonu katılma belgeleri, fonların yıl sonu kapanış fiyatları ile değerlendirilmiş, bu yolla bulunan değerler elde etme maliyetinden düşük çıkmışsa, ilgili menkul kıymet için karşılık ayrılmış, yüksek çıkmış ise giriş maliyeti ile değerlendirilmiştir.

6. Kullanılan amortisman yöntemi, cari dönem içinde yöntemde yapılan değişiklik ve bunun parasal etkisi:

Normal amortisman yöntemi kullanılmış olup, cari dönemde herhangi bir değişiklik yapılmamıştır.

7. Bilançonun hazırlanmasında esas alınan değerlendirme kuru ile bilanço tarihinden önceki son beş iş günü itibariyle Bankaca ilan edilen ABD Doları gişe döviz alış kurlarının dökümü:

31.12.1999: 539,500 TL
30.12.1999: 539,500 TL
29.12.1999: 538,000 TL
28.12.1999: 536,500 TL
27.12.1999: 534,500 TL

8. Bilançoda ABD Doları bazında tüm döviz varlık ve yükümlülüklerinin toplamı ile yabancı para açık pozisyon tutarı:

01.03.1995 tarih 22217 sayılı Resmi Gazete'de yayınlanan tebliğ kapsamında 31.12.1999 tarihi itibariyle yabancı para aktiflerin toplamı 366,153,959 ABD Doları, yabancı para pasiflerin toplamı ise 429,233,016 ABD Doları'dır. Açık pozisyon 63,079,057 ABD Doları'dır.

9. Aktif değerlerin toplam sigorta tutarı:

31.12.1999 tarihi itibariyle aktiflerin toplam sigorta tutarı yaklaşık olarak 23,310,000 Milyon TL.'dir.

10. Belli bir öneme sahip olan, ancak tutarları tahmin edilemeyen şarta bağlı zararlara ve kazançlara ait bilgiler:

31.12.1999 tarihi itibariyle Banka lehinde açılmış bulunan davaların toplam tutarı 7,777,884 Milyon TL olup, Banka aleyhinde açılmış dava bulunmamaktadır.

11. Bilançoğu önemli ölçüde etkileyen ya da bilançonun açık, yorumlanabilir ve anlaşılabilir olması açısından açıklanması gerekli olan diğer hususlar:

Yoktur.

12. Mali tabloları denetleyen bağımsız denetim kuruluşu:

DRT Denetim Revizyon Tasdik Yeminli Mali Müşavirlik A.Ş.

B. DİĞER DİPNOT VE AÇIKLAMALAR ;

13. Bilanço tarihinden sonra ortaya çıkan ve açıklamayı gerektiren hususlara ilişkin bilgiler:

1999 yılı sonu itibariyle 15.000.000 Milyon TL olan sermayenin, 9 Şubat 2000 tarihli 48/1 no'lu Yönetim Kurulu Kararı uyarınca 30,000,000 Milyon TL'ye yükseltilmesine karar verilmiştir. Artırılacak olan 15,000,000 Milyon TL'lik tutarın 6,300.000 Milyon TL tutarındaki bölümü 1999 yılı karının sermayeye ilavesi. 8,700,000 Milyon TL tutarındaki bölümü ise ortaklarca nakden karşılanacaktır.

II - BİLANÇO VE NAZIM HESAPLARA İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

1. T.C. Merkez Bankası'nda serbest olmayan tutar: Yoktur.
2. Yurtdışı bankalar hesabında serbest olmayan tutar: Yoktur.
3. Menkul Değerler Cüzdanı bakiyesinde Menkul Değerler Değer Artış hesabından kaynaklanan bir tutar bulunmamaktadır.

Borsa değerleri elde etme maliyetinden yüksek olan hisse senetlerinden, bilançoda elde etme maliyeti ile gösterilenlerin borsa değeri 30,966 Milyon TL olup, borsa değeri ile gösterilen hisse senedi bulunmamaktadır.

Menkul Değerler Cüzdanı ile Bağlı Menkul Kıymetlerin toplam bakiyesinin 30.395 Milyon TL tutarındaki bölümünü yasal yükümlülükler dolayısıyla tutulan menkul değerler meydana getirmektedir.

Borsada işlem gören tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece borsa değeri ile değerlendirilmiş toplam tutarı 45,326,956 Milyon TL'dir. Borsada işlem gören tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarı 45,327,383 Milyon TL'dir.

Portföydeki tahvil, bono ve benzeri menkul kıymetlerin sadece Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası'nın Resmi Gazete'de günlük olarak açıkladığı fiyatlara göre değerlendirilmiş toplam tutarı 51.849,775 Milyon TL'dir.

4. Banka ortaklarına ve mensuplarına cari dönemde verilen her çeşit avans ve/veya kredinin bakiyesi 942.598 Milyon TL'dir.

Krediler portföyü içindeki ihtisas kredilerinin tutarı 4.944.171 Milyon TL'dir.

5. Krediler portföyü içinde bankanın yenilediği ve itfa planına bağladığı kredileri 4,155,923 Milyon TL'dir.

Tasfiye olunacak alacakların teminat gruplarına göre ayrımı ve ayrılan karşılıklar:

Teminat Grubu	Alacak Tutarı (Milyon TL)	Ayrılan Özel Karşılık (Milyon TL)
Teminatsız	330,957	245,226
I. Grup Teminatl	5,154	9
II. Grup Teminatl	11.062,320	1,671,994
III. Grup Teminatl	10.580,525	2,697,096
IV. Grup Teminatl	256	200

Tasfiye olunacak alacakların (brüt) -0- TL'si yabancı para alacaklardır.

6. Aktiflerin vadeli satışından doğan alacaklar 701.350 Milyon TL'dir.

7. İştirakler ve bağı ortaklıklar hesabının -0- TL tutarındaki kısmı bu aktiflerin borsa fiyatı ile değerlemesi sonucu oluşan değer artışından meydana gelmiştir.

İştirakler ve bağı ortaklıklardan borsaya kote edilenlerin tutarı -0- TL'dir.

İştirakler ve bağı ortaklıklarda içsel kaynaklardan yapılan sermaye artırımını nedeniyle elde edilen bedelsiz hisse senedi tutarı 469,666 Milyon TL'dir.

İştirak ve bağı ortaklıklarla ilgili banka alacak ve borç tutarları ;

	(MİLYON TL)	
	Mali İştirak ve Bağı Ortaklıkla	Diğer İştirak ve Bağı Ortaklıklar
	Tutar	Tutar
<u>ALACAKLAR :</u>		
- Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar	100,501,830	-
- Tahvil ve Benzeri Menkul Kıymetler	-	-
- Krediler (Tah.Gecik.Al.dahil)	4,057,866	149,519
- Faiz ve Gelir Tahakkuk Reeskontları	106,190	-
- Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-
- Muhtelif Alacaklar	-	-
<u>BORÇLAR :</u>		
- Mevduat	3,095,564	-
- Kullanılan Krediler	27,637,048	-
- Çıkarılan Menkul Kıymetler	-	-
- Faiz ve Gider Reeskontları	104,363	-
- Finansal Kiralama Borçları	1,275,994	-
- Muhtelif Borçlar	-	-
- Diğer Pasifler	750,000	-
<u>GAYRİ NAKDİ KREDİLER:</u>	5,128,113	660

Yukarıda belirtilen, Bankalar ve Diğer Mali Kurumlar ve Kullanılan Krediler tutarlarının tamamı Şeker Offshore Ltd'e aittir. Ayrıca, Bilanço Dışı Yükümlülükler içerisinde Şeker Offshore Ltd'e ait 7,838,559 Milyon TL para swap'ı alım işlemi, 7,860,524 Milyon TL para swap'ı satış işlemi, 31,854,782 Milyon TL tutarında vadeli döviz alım (forward) işlemi, 33,205,000 Milyon TL tutarında vadeli döviz satış (forward) işlemi ve 65,000,000 Milyon TL tutarında repo işlemi yer almaktadır.

Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıkların ;

(MİLYON TL)

Ünvanı	Pay	Toplam	Son Net	Piyasa
	Oranı		Dönem Karı/		veya
	%	Sermayesi	(Zararı)	Borsa
				Değeri
İMKB TAKAS VE SAKLAMA A.Ş.	0.02	7,850,000	4,873,000	-
TÜRKİYE-LİBYA ORTAK TARIM VE HAY. A.Ş.	0.10	5,395,000	22,546	-
AMASYA ŞEKER FAB.A.Ş.	4.00	600,000	(7,922,219)	-
YATIRIM FİNANSMAN A.Ş.	0.67	1,000,000	235,000	-
ŞEKER YATIRIM A.Ş.	93.96	1,000,000	71,899	-
ŞEKER FİNANSAL KİRALAMA A.Ş.	40.00	800,000	112,500	-
KREDİ KAYIT BÜROSU A.Ş.	9.09	275,000	(47,996)	-
ADAPAZARI ŞEKER FAB. A.Ş.	10.03	1,990,000	(4,495,416)	-
PAN TOHUM ISLAH VE ÜRETME A.Ş.	5.00	145,000	2,221	-
ŞEKER OFF-SHORE LTD.	70.00	2,158,000	967,734	-
MED-BANK LTD.	15.00	300,000	34,293	-
ETÜDAŞ ERZİNCAN TARIM ÜRN. A.Ş.	9.62	110,000	2,080	-
KÜTAHYA ŞEKER FAB. A.Ş.	12.50	750,000	779,441	-
KÖMÜR İŞLETMELERİ A.Ş.	5.00	59,000	470,506	-
PANCAR EKİCİLERİ BİRLİĞİ A.Ş.	46.32	50,000	6,649	-
PANCAR MOTOR SAN. VE TİC. A.Ş.	20.45	39,500	8,750	-
KARAMAN YEM VE UN GIDA SAN. A.Ş.	0.20	39,375	69,712	-
DİNAR YEM SAN. A.Ş.	17.50	75,000	(11,293)	-
TOSTAŞ TOSYA YEM VE GIDA SAN. A.Ş.	2.40	48,000	(10,381)	-
KREMED KREDİ LTD. ŞTİ.	10.00	40,000	23,619	-
HEDEF TARIM - TİC. VE SAN. A.Ş.	2.00	5,000	4,973	-
İSTANBUL ALTIN RAFİNERİSİ A.Ş.	5.00	5,000	-	-
MARS TİC. VE SAN. A.Ş.	5.00	5,000	1,321	-
PANKO TURİZM VE SEYAHAT A.Ş.	10.00	5,000	(9,642)	-
TURHAL SÜT VE YEM SAN. VE TİC.A.Ş.	69.58	1,500	-	-
TİMAK TARIM VE YAPIM ARAÇLARI SAN. VE TİC. A.Ş.	21.84	379	-	-
GÖR-GEL MADENCİLİK VE TİC. A.Ş.	0.30	20	-	-
ŞEKER BİLİŞİM A.Ş.	90.00	750,000	-	-

İştiraklerin 1999 yılı mali tabloları henüz elde edilmediğinden net dönem karı sütununa 31.12.1998 yılı net dönem karı yazılmıştır.

8. Bağı Menkul Kıymetlerin 0- TL tutarındaki bölümünü Devlet İç Borçlanma Senetleri meydana getirmektedir.

9. Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen elden çıkarılacak kıymetler 633,968 Milyon TL'dir.

10. Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'unu aşıyorsa, bunların en az %20'sini oluşturan alt hesapların isim ve tutarları:

Yoktur.

12. Mevduatın 57,521,140 Milyon TL'si vadesiz, 301,687,853 Milyon TL'si vadeli hesaplardan oluşmaktadır.

Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 234,731,920 Milyon TL'si Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.

12. Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkı bulunmamaktadır.

Tedavülde hisse senedine dönüştürülebilir tahvil yoktur.

13. Alınan nakdi teminatların tutarı 324,253 Milyon TL'dir.

14. Menkul değerler değer artış fonu tutarının -0- TL'lik kısmı yabancı para menkul değerler, menkul değerler cüzdamındaki hisse senetleri ile iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine aittir. Bu tutarın -0-TL'lik kısmı ise yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarıdır. Menkul Değerler Değer Artış Fonu bulunmamaktadır.

Yabancı para iştirakler, bağlı ortaklıklar, bağlı menkul değer niteliğindeki hisse senetlerine ilişkin kur artışlarının mali tablolardaki gösterim şekline ilişkin açıklamalar:

Yabancı para iştirakler ay sonlarında bankanın döviz alış kuru üzerinden TL'ye çevrilerek ortaya çıkan kur farkları kar/zarar hesaplarına yansıtılmaktadır.

15. Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;

	(MİLYON TL)			
	<u>Vadesiz</u>	<u>3 Aya Kadar</u>	<u>3 Aydan 1 Yıla Kadar</u>	<u>1 Yıldan Uzun</u>
AKTİF :				
Nakit Değerler	11,362,624	-	-	-
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	9,209,049	104,819,069	-	-
Bankalararası Para Piyasası	-	-	-	-
Menkul Değerler Cüzdamı (Net)	99,010	7,692,740	12,858,559	19,273,210
Krediler(Tah.Gecik.Alac.hariç)	-	135,028,076	2,752,225	18,144,280
Faiz ve Gelir Tahakkuk Reesk.	2,213,127	58,928,193	3,718,053	8,911,525
Finansal Kiralama Alacakları (Net)	-	-	-	-
Mevduat Munzam Karşılıkları	29,445,627	-	-	-

PASİF :

Mevduat	57,521,140	243,842,502	57,845,351	-
Bankalararası Para Piyasası	-	8,500,000	-	-
Alınan Krediler	-	32,638,833	-	-
Fonlar	-	-	-	762
Çıkarılan Menkul Kıymetler (Net)	-	-	-	-
Faiz ve Gider Reeskontları	2,118,223	10,492.352	2,130,015	-
Finansal Kiralama Borçları (Net)	-	909,133	364,469	2,392
Ödenecek Vergi,Res.,Harç ve Prim	3,191,748	-	-	-

Not: Mevduat munzam karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılmıştır. Reeskont hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılmıştır.

16. Ters repo taahhütleri tutarı 17,889,723 Milyon TL, repo taahhütleri tutarı 151,203,141 Milyon TL'dir.
17. Bankada kayıtlı sermaye sisteminin uygulanıp uygulanmadığı ve bu sistem uygulanıyor ise kayıtlı sermaye tavanının tutarı : Kayıtlı sermaye sistemi uygulanmamaktadır.

Cari dönem içinde artırılan sermaye payına ilişkin bilgiler:

4,000,000 Milyon TL'si nakit olmak üzere banka sermayesi 11,000,000 Milyon TL'den 15,000,000 Milyon TL'ye çıkmıştır.

Sermayeyi temsil eden hisse senetlerine tanınan imtiyazlar: Yoktur

Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar:

Şekerbank T.A.Ş. Personeli Munzam Sosyal Güvenlik ve Yardımlaşma Sandığı Vakfı.

18. Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarında gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No'lu (UMS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar:

Şirket 1999 yılında yaptığı finansal kiralama sözleşmelerini ilk defa UMS No:17'e göre muhasebeleştirmiştir. Önceki yıllarda, finansal kiralama yoluyla alınan varlıklar amortismanına tabi tutulmayıp, finansal kiralama borçları ödendikçe Borçlu Geçici ve Finansal Kiralama Borçları hesaplarından düşülmüştür, dolayısıyla borç ödemeleri tamamlanmış olan varlıklar Borçlu Geçici hesaplar içinde gözükmektedir.

1999 yılında toplam 2,096,987 Milyon TL tutarında Banka'nın kiracı olduğu finansal kiralama işlemi gerçekleşmiştir. Bu finansal kiralama işlemleri aktifte Borçlu Geçici hesaplarda izlenmekte ve amortismanına tabi tutulmakta pasifte ise Finansal Kiralama Borçları hesabında izlenmektedir. Söz konusu amortisman giderleri gelir tablosunda Diğer Faiz Dışı Giderler Hesabı'nda takip edilmektedir.

19. Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar :

a)

	Ertelemiş Vergi Yükümlülüğü (Milyon TL)	Dikkate Alınma Oranı	Dikkate Alınan Tutar (Milyon TL)
1- Cari Dönem Sonu Tutarı:	-	%0	-
2-Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar	-	%0	-
TOPLAM TUTAR:	-	%0	-

Ertelemiş Vergi Karşılığı (Pasif) : 0 TL

Ertelemiş Vergi Provizyonu (K/Z) : 0 TL

Ertelemiş Vergi Yükümlülüğü İçin %100

Karşılık Ayrılması Durumunda Net Karın Tutarı : 9,566,441 Milyon TL

Banka'nun 1999 yılı itibariyle menkul kıymet değerlemesi dolayısıyla ertelenmiş vergi yükümlülüğü bulunmamaktadır. Söz konusu vergi cari yıl vergi hesaplarında takip edilmektedir.

- b) Para swap'ı işlemlerinin muhasebeleştirilmesinde kullanılan yöntem: Para swaplarının spot işlemleri ile vadeli taahhütlerinin muhasebeleştirilmesinde, valör tarihinde aktif ve pasif asli hesaplar kullanılmaktadır. Bu işlemler aynı zamanda, işlem tarihinde Nazım Hesaplar'da bir yükümlülük olarak izlenmektedir. Dönem sonlarında kur değişimlerinin neden olacağı fark, reeskont hesaplarında muhasebeleştirilmektedir.

III - KÂR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

1. İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler 410,632 Milyon TL, alınan ücret ve komisyonlar 17,407 Milyon TL'dir.

İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler 47,092,937 TL, verilen ücret ve komisyonlar -0- TL'dir.

2. Finansal Kiralama Gelirleri -0- TL'dir.
3. Finansal Kiralama Giderleri tutarı 221,756 Milyon TL'dir.
4. Genel kredi karşılığı provizyonu 271,542 Milyon TL'dir.

Menkul değerler değer düşüş karşılığı 9,939 Milyon TL'dir.

5. I, II, IV ve V no'lu gelir ve gider grubunda yeralan diğer kalemlerin grup toplamının %10'unu aşması halinde bu kalemlerin en az %20'sini oluşturan alt hesapların dökümü:

Diğer Faiz Dışı Gelirler	(Milyon TL)
Geçmiş Yıllar Giderlerine ait Tahsilat	4,314,621
Haberleşme Giderleri Karşılığı	1,126,410
Aktiflerin Satışından Elde Edilen Gelir	701,749
Diğer	414,694
	<u>6,557,474</u>

Diğer Faiz Dışı Giderler	(Milyon TL)
Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu	2,305,313
Reklam ve İlan Giderleri	1,013,466
Haberleşme Giderleri	1,044,312
Bilgisayar Kullanım Giderleri	1,572,461
Diğer	4,201,841
	<u>10,137,393</u>

6. Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnotlar:

Yoktur.

- Bankanın sahip olduğu iştirak ve bağı ortaklıklarını ;

Ünvanı	Pay Oranı	Toplam Sermayesi	Son Net Dönem Karı	Piyasa veya Borsa Değeri
BNP-AK-DRESDNER FİNANSAL KİRALAMA A.Ş.				
Pay oranı	: %99,98			
Toplam Sermayesi	: 7,299 milyar TL			
31/12/1999 sonu karı	: 287 milyar TL			
(8)	Bağı menkul kıymetlerin 23,940 milyar -TL tutarındaki bölümünün Devlet iç borçlanma senetleri meydana getirmektedir.			
(9)	Bankalar Kanunu'na göre alacaklar karşılığında edinilen alden çıkarılacak kıymetler 0-TL'dir.			
(10)	Bilançonun diğer aktifler ve diğer pasifler kalemleri, bilanço toplamının (Bilanço dışı taahhütler hariç) %10'undan azdır.			
(11)	- Mevduatın 6,401 milyar TL'nin vadesiz ; 33,854 milyar TL'nin vadeli hesaplardan olmaktadır. - Tasarruf mevduatı, tasarruf mevduatı niteliğini haiz döviz tevdiat ve altın depo hesaplarının 289 milyar TL'nin Tasarruf Mevduatı Sigorta Fonu kapsamında sigorta edilmiştir.			
(12)	- Çıkarılan menkul kıymet ihraç farkının tutarı 0-TL'dir. - Tedavüldeki tahvillerin hisse senedine dönüştürülebilir olanlarının tutarı 0-TL'dir.			
(13)	Alınan nakdi teminatların tutarı 245 milyar TL'dir.			
(14)	Menkul değerler değer artış fonu bulunmamaktadır. Yabancı para iştirak, bağı ortaklıklar ve bağı menkul değerler bulunmamaktadır.			
(15)	Bazı bilanço kalemlerinin kalan vadelerine göre ayrımı ;			

	Vadesiz	3 Aya Kadar	3 Aydan 1 Yıla Kadar	1 Yıldan Uzun	Toplam
AKTİF :					
Nakit Değerler		42			42
Bankalar ve Diğer Mali Kurum.	1034	19885	490		21409
Bankaların Para Piyasası		16636			16636
Menkul Değerler Çıktıları(Net)		6441	6843	30365	43649
Krediler		3735	7817	8043	19595
Faiz ve Gelir Tahakkuk Hesab.		19570	1396	7	20973
Finansal Kiralama Alacakları(Net)					0
Mevduat Müzaman Karşılıkları	414				414
PASİF :					
Mevduat	6401	21889	11965		40255
Bankaların Para Piyasası					0
Alınan Krediler		35551	10727	32270	78548
Fonlar					0
Çıkarılan Menkul Kıymetler(Net)					0
Faiz ve Gelir Hesapları		3433	1974		5407
Finansal Kiralama Borçları(Net)		464	464	2433	3361
Ödenecek Vergi,Ram_Harc ve Prim.	168				168

Not:- Mevduat müzaman karşılıkları vadesiz aktifler sütununa yazılmıştır.

- Hesapları ilgili oldukları ana hesapların kalan vadelerine paralel olarak sütunlara dağıtılmıştır.

- (16) Ters repo taahhütleri tutarı 0- milyar TL , repo taahhütleri tutarı 2,921 milyar TL'dir.
- (17) - Cari dönem sonu itibariyle ödenmiş sermayemiz 10,000 milyar TL' e olup, dördüncü üç aylık dönem içerisinde sermaye artışı olmamıştır.
- Sermayede ve/veya oy hakkında %10 ve bunun üzerinde paya sahip kişi ve kuruluşlar :
- | | |
|---------------------------------------|-------|
| - AK BANK A.Ş. | (%40) |
| - DRESDNER BANK A.G. | (%30) |
| - BNP | (%16) |
| - SOCIETE JOVACIENE DE PARTICIPATIONS | (%14) |
- (18) Finansal kiralama işlemlerinin mali tablolarda gösterimine ilişkin olarak uygulanan yöntemler ve bu işlemler ile ilgili 17 No.lu (IAS No:17) Uluslararası Muhasebe Standardı'na göre yapılması uygun görülen açıklamalar.
Bankamız, Ağustos 1999 tarihinde sözleşme süresi beş yıl olan finansal kiralama anlaşması yaparak bina satın almıştır. Bu işlemin muhasebe kaydı, Uluslararası Muhasebe Standardı'nun tayin ettiği kurallara göre yapıldığından bilançoda binanın sözleşme tutarı diğer aktifler içerisinde ve bilanço tarihi itibariyle leasing firmasına olan borcumuz ise pasif hesaplar içerisinde izlenmektedir. Ayrıca yılsonu itibariyle finansal kiralama yoluyla alınan aktif için amortisman ayrılmıştır.
- (19) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnotlar :
- Ertelemiş vergiler ve bu yükümlülükler için ayrılan karşılıklar hakkında detaylı sözel ve rakamsal açıklama.

Ertelemiş Vergi yükümlülüğüDikkate Alınma OranıDikkate Alınan Tutar

1 - Cari Dönem Sonu Tutarı		
0 milyar TL	%100	
2 -Geçmiş Yıllara İlişkin Tutar		
0 milyar TL	% 100	
TOPLAM TUTAR		
0 milyar TL	% 100	

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Pasif) 0 milyar TL

Ertelenmiş Vergi Karşılığı (Aktif) 1,183 milyar TL

Ertelenmiş Vergi Provizyonu (K/Z)* (1,183) milyar TL

*Cari dönem vergi provizyon gideri 1,183 milyar TL aktifleştirilmiştir.

Menkul değerlerin borsa rayıcı ile değerlendirilmesi sonucunda geçmiş yıllara ve cari dönemlere ilişkin Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü, cari döneme ait Ödenecek Kurumlar Vergisi yükümlülüğüne dönüştürülmüştür.

1999 yılı Kurumlar Vergisi hesaplamasında 8,756 milyar TL ödenecek vergi yükümlülüğü oluşmuştur. Bu tutarın 3,048 milyar TL'ni geçmiş yıllarda ertelenmiş vergi provizyonu olarak ilgili yıllarda giderleştirildiğinden dolayı, cari yılda 5,708 milyar TL vergi provizyonu doğmuştur. Menkul değerlerin değerlendirilmesinde kaynaklanan ve bankamızın gelecek yıllarda oluşacak geliri üzerinden, cari yılda ödeyeceği ek kurumlar vergisi tutan 1,183 milyar TL, UMS esaslarına uygun olarak cari dönem vergi provizyonundan mahsup edilerek, bilançoda aktifleştirilmiştir.

III - KAR VE ZARAR CETVELİNE İLİŞKİN DİPNOT VE AÇIKLAMALAR :

- (1) - İştirakler ve bağlı ortaklıklardan alınan faizler 0-TL'si, alınan ücret ve komisyonlar 31 milyar-TL'dir.
- İştirakler ve bağlı ortaklıklara verilen faizler, ücret ve komisyonlar 50 milyar TRL'dir.
- (2) Finansal Kiralama Gelirleri tutan -0-TL'dir.
- (3) Finansal Kiralama Giderleri tutan -0- milyar TL'dir.
- (4) - Genel kredi karşılığı 52 milyar- TL dir.
- Menkul değerler değer düşüş karşılığı provizyonu -0-TL'dir.
- (5) I, II, IV, ve V no.lu gelir ve gider grubunda yer alan diğer kalemlerin, grup toplamının %10'unu aşan bir kalem bulunmamaktadır.
- (6) Belirtilmesine gerek duyulan diğer hususlara ilişkin dipnot/dipnotlar.
Yoktur.

13071/1-1

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASI

12 MAYIS 2000
Vaziyeti

(Milyon TL.)

AKTİF	Türk Lirası Hesaplar Tutarı TL.	Yabancı Para Hesaplar Tutarı TL.	Türk Lirası Hesaplar Toplamı TL.	Yabancı Para Hesaplar Toplamı TL.	Genel Toplam TL.
I Aktif Mevcudu					
A-Ül.St.Ol.(S. Gr.) 116.422.535					
B-Ül.St.Olm.(S. Gr.) 3.249.293			17.327.584	628.846.285	638.173.789
II Döviz Borçlular					
A-Konvertibl					
a)Etküf Depozu.....		247.836.891			
b)Muhabir Hesaplar.....		14.852.682.873		14.308.439.764	
B-Konvertibl Olmayan					
a)Etküf Depozu.....		519.268			
b)Muhabir Hesaplar.....		77.475		596.743	14.381.036.507
III Madeni Para			2.462.285		2.462.285
IV Dakikdeki Muhabirler				1.884.421.198	1.884.421.198
V Menkul Değerler Cüzdanı					
A-Devlet İç Borçlanma Senetleri					
a)Kuponlu.....	1.223.288.841				
b)Kuponsuz.....	486.888.815		1.710.088.856		
B-Diğer					1.710.088.856
VI İç Krediler					
A-Kamu Sektörü					
a)Hazine :					
i. Hazine'ye Kısa Vadeli Avans					
ii. Diğer (Net)					
b)Kamu İktisadi Kuruluşları:					
i. Ticari					
c)İktisadi Devlet Teşekkülleri					
i. Hazine Kefaletli Hız Bono					
ii. Ticari					
iii. Diğer	1.439.812		1.439.812		
B-Bankacılık Sektörü					
a)Ticari :					
i. İhracat					
ii. Diğer	1.586.532				
b)Tarım :					
i. Tarım Kredi Kooperatifleri					
ii. Tarım Satış Kooperatifleri Birlikleri					
iii. Diğer					
c)Sınai					
d)Tahvil Üzerine Avans					
e)Diğer			1.586.532		3.825.544
VII Açık Piyasa İşlemleri					
A-Rügar Borçlular:					
a)Nakit :					
i. Döviz					
ii. Menkul Değer	1.720.357.937		1.720.357.937		
b)Menkul.....					
B-Diğer:			13.888.888		1.734.157.937
VIII Dış Krediler				183.721.397	183.721.397
IX İştirakler				2.389.894	2.389.894
X Gayrimenkuller ve Demirbaşlar			46.352.777		46.352.777
XI Takipteki Alacaklar			3.644	644.956.233	644.959.877
XII İhtiya Tabii Hes.ve Akt. Al.					
A-3836 S.Tab.K.Uy.Akt.Al.					
B-1211 S.M.İ.M.İ.Çer.Đeğ.Farkı:					
a) Madde Kapsamına Alınanlar.....					
b) Madde Kapsamına Alınmayanlar.....					
XIII Muvakkat Borçlular			54.396.298	1.377.934	55.774.224
XIV Diğer Aktifler			188.878.458	6.824.936	186.095.394
TOPLAM.....			3.667.796.495	16.844.774.384	20.512.570.879

-Reeskont ve avans işlemlerinde uygulanan iskonto ve faiz oranları:

Vadeli menkul çök 3 ay katan senetler karşılığında yapılacak; Reeskont işlemlerinde %60, Avans işlemlerinde %70.00

12 MAYIS 2000 Vaziyeti
(Milyon TL.)

PASİF

	Türk Lirası Hesaplar Tutarı TL.	Yabancı Para Hesaplar Tutarı TL.	Türk Lirası Hesaplar Toplamı TL.	Yabancı Para Hesaplar Toplamı TL.	Genel Toplam TL.
I Tedavîdeki Banknotlar			2.740.101.916		2.740.101.916
II Hazine'nin Alacakları					
A-Altın (Safı Gr.).....	345.575		1.842.845		
B-Diğer (Net).....			17.098.469		18.941.314
III Döviz Alacakları					
A-Konvertibl.....				15.381.281	
B-Konvertibl Olmayan.....				6.664.698	22.045.989
IV Mevduat					
A-Kamu Sektörü					
a) Hazine, Genel ve Katma Bütçeli İdareler.....	457.668.513	592.677.698			
b) Kamu İktisadi Kuruluşları.....	101.839				
c) İktisadi Devlet Teşekkülleri.....	3.269	491.507			
d) Diğer (Belediyeler ve Özel İdareler).....	19.357.694	62.824	477.131.255	592.632.021	
B-Bankacılık Sektörü					
a) Yurtdışındaki Bankalar.....	596.478.854	1.293.233.383			
b) Yurtdışındaki Bankalar.....	192.208				
c) Mevduat Karamhaları (1211 S.K Md. 40).....					
i. Nakit.....	1.195.847.411	2.325.192.380			
ii. Altın (safı Gr.).....					
d) Diğer (Vakıflar) İşlemler).....	73.927		1.792.592.392	3.618.425.763	
C-Muhtelif					
a) Kredi Mektupları Döviz Tevdiatı.....		6.155.715.438			
b) Diğer.....	1.614.857	15.698.495	1.614.857	6.171.413.843	
D-Uluslararası Kuruluşlar			298.376.838		
E-Fonlar					
a) Tasarruf Mevduatı Sigortası Fonu.....	34.267	174.042.788			
b) Diğer.....	91.328.431	113.342.386	91.362.698	287.385.094	13.330.932.961
V Açık Fizyca İşlemleri					
A-Röport Alacakları					
a) Nakit : i. Döviz.....					
ii. Menkul Değer.....					
b) Menkul.....	1.718.000.056		1.718.000.056		
B-Diğer.....					1.718.000.056
VI Dış Krediler					
A-Kısa Vadeli.....				258.835	
B-Orta ve Uzun Vadeli.....				5.239.189	5.498.024
VII İthalat Akreditif Bedelleri, Temiinat ve Depozitolar					
A-Döviz Satışı Yapılmış Akreditif Bedelleri.....				203.182.983	
B-Mal Bedeli ve Teminatlar.....			4.136		203.187.119
VIII Ödenecek Senet ve Havaletler			1.167	3.634.294	3.635.461
IX Sermaye			25.000		25.000
X İhtiyat Akçesi					
A-Adi ve Feskalade.....			288.889.426		
B-İstisnai (1211 S.Bank.Kan Md. 59).....			23.256		
C-Değer Artış Fonu (2791 ve 3094 S. Kan.).....			31.515.575		
D-Maliyet Artış Fonu.....			81.541		323.509.798
XI Karşılıklar			566.846.355		566.846.355
XII İfaya Tabi Hesaplar					
A-1211 S.K. 61.Md. Ger. Değ. Farkı: a) Madde Kapsamına Alınanlar.....					
b) Madde Kapsamına Alınmayanlar.....	546.859.825		546.859.825		546.859.825
XIII Muvakkat Alacaklılar			898.545	16.200.747	17.099.292
XIV Diğer Pasifler			788.871.040	249.024.629	1.029.895.669
TOPLAM			9.343.135.592	11.169.435.287	20.512.570.879

13439/1-1

**15 MAYIS 2000 GÜNÜ SAAT 16:00'DA BELİRLENEN GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ
TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASI KURLARI**

BÜLTEN NO: 2000/91

DÖVİZİN CİNSİ	DÖVİZ		EFEKTİF	
	ALİŞ	SATIŞ	ALİŞ	SATIŞ
1 ABD DOLARI	613,903	616,863	613,473	617,788
1 AVUSTRALYA DOLARI	351,533	353,833	349,916	355,956
1 DANİMARKA KRONU	75,346	75,717	75,293	75,891
1 İNGİLİZ STERLİNİ	928,705	933,560	928,055	934,960
1 İSVİÇRE FRANGI	360,453	362,775	359,912	363,319
1 İSVEÇ KRONU	67,534	68,237	67,487	68,394
1 JAPON YENİ	5,612	5,649	5,591	5,670
1 KANADA DOLARI	412,554	414,419	411,028	415,994
1 KUVEYT DİNARI	1,979,787	2,005,863	1,950,090	2,035,951
1 NORVEÇ KRONU	68,355	68,816	68,307	68,974
1 SUUDİ ARABİSTAN RİYALİ	164,188	164,484	162,957	165,718
1 EURO	561,905	564,615		
1 ALMAN MARKI	287,297	288,683	287,096	289,029
1 BELÇİKA FRANGI	13,929	13,996	13,908	14,017
1 LÜKSEMBURG FRANGI	13,929	13,996	13,825	14,101
1 İSPANYOL PEZETASI	3,377	3,393	3,370	3,401
1 FRANSIZ FRANGI	85,662	86,075	85,534	86,204
1 İRLANDA LİRASI	713,472	716,913	709,191	721,214
100 İTALYAN LİRETİ	29,020	29,160	28,933	29,271
1 HOLLANDA FLORİNİ	254,981	256,211	254,599	256,595
1 AVUSTURYA ŞİLİNİ	40,835	41,032	40,774	41,094
1 PORTEKİZ ESKÜDOSU	2,802	2,816	2,781	2,837
1 FİN MARKKASI	94,505	94,961	94,439	95,179
1 BULGAR LEVASI			140,080	210,336
1 İRAN RİYALİ			109	164
1 ROMEN LEYİ			20	29
1 SÜRİYE LİRASI			6,047	9,070
1 ÜRDÜN DİNARI			778,130	877,465
1 YENİ İSRAİL ŞEKELİ			126,329	132,808
1 YUNAN DRAHMİSİ			1,532	1,675

ÇAPRAZ KURLAR

1 ABD DOLARI	1.7434	AVUSTRALYA DOLARI
1 ABD DOLARI	8.1470	DANİMARKA KRONU
1 ABD DOLARI	1.7004	İSVİÇRE FRANGI
1 ABD DOLARI	9.0400	İSVEÇ KRONU
1 ABD DOLARI	109.20	JAPON YENİ
1 ABD DOLARI	1.4885	KANADA DOLARI
1 ABD DOLARI	8.9640	NORVEÇ KRONU
1 ABD DOLARI	3.7503	SUUDİ ARABİSTAN RİYALİ
1 EURO	0.9153	ABD DOLARI
1 İNGİLİZ STERLİNİ	1.5134	ABD DOLARI
1 KUVEYT DİNARI	3.2517	ABD DOLARI

EURO DÖNÜŞÜM KURLARI

	1.95583	ALMAN MARKI
	40.3399	BELÇİKA FRANGI
	40.3399	LÜKSEMBURG FRANGI
	166.386	İSPANYOL PEZETASI
	6.55957	FRANSIZ FRANGI
1 EURO	0.787564	İRLANDA LİRASI
	1936.27	İTALYAN LİRETİ
	2.20371	HOLLANDA FLORİNİ
	13.7603	AVUSTURYA ŞİLİNİ
	200.482	PORTEKİZ ESKÜDOSU
	5.94573	FİN MARKKASI

BİLGİ İÇİN,

1 ÖZEL ÇEKME HAKKI (SDR)	1.3122	ABD DOLARI
1 ÖZEL ÇEKME HAKKI (SDR)	809,448	TÜRK LİRASI

**TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASI
İDARE MERKEZİ**

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN TİP VE VADELER İTİBARIYLA 16.05.2000 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ:

**1- ÜZERİNDE FAİZ KUPONU BULUNMAYIP İSKONTOLU OLARAK HAZİNE İHALESİ İLE ALINAN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.
(T:DEVLET İÇ BORÇLANMA TAHVİLİ,B:HAZİNE BONUSU)**

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	VADEYE KALAN GÜN SAYISI	BUGÜNKÜ DEĞER (100,000.-TL ÜZERİNDEN)
21.02.2001	13T	TRT210201T28	281	78,973
17.05.2000	14T	TRT170500T14	1	94,921
07.06.2000	14T	TRT070600T15	22	90,578
23.08.2000	14T	TRT230800T13	99	83,838
20.06.2001	14T	TRT200601T17	400	72,235
23.05.2001	16T	TRT230501T15	372	73,738
22.08.2001	16T	TRT220801T13	463	69,024
19.07.2000	3B	TRB190700T10	64	94,131
24.05.2000	7B	TRB240500T15	8	95,877

2-VADELERİ YUKARIDAKİ TARİHLERLE AYNI OLMAYIP FAKAT YUKARIDAKİ TARİHLER ARASINDA GELEN, ÜZERİNDE FAİZ KUPONU BULUNMAYIP İSKONTOLU OLARAK ALINAN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNDE VADE TARİHİ OLARAK LİSTEDE YER ALAN BİR SONRAKİ TARİH ESAS ALINIR.

3-TEDAVÜLDE BULUNAN DEĞİŞKEN FAİZLİ DEVLET TAHVİLLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.(BU KIYMETLER,KAMU KURUMLARININ YAPACAKLARI İHALE VE SÖZLEŞMELERDE VE HAZİNE'CE SATILAN MİLLİ EMLAK BEDELLERİNİN ÖDENMESİNDE NOMİNAL DEĞERLERİ ÜZERİNDEN KABUL EDİLİR.)

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100,000.-TL ÜZERİNDEN)
14.07.2000	12H1	TRH140700T19	TÜFE*20	179,430
14.07.2000	12H1A	TRH140700A10	TÜFE*20	94,542
14.07.2000	12H1K	TRH140700K18	TÜFE*20	84,888
13.08.2000	12T1	TRT130800T15	TÜFE*10	156,443
13.08.2000	12T1A	TRT130800A16	TÜFE*10	92,136
13.08.2000	12T1K	TRT130800K14	TÜFE*10	64,307
01.10.2000	12T1	TRT011000T15	TÜFE*10	144,374
01.10.2000	12T1A	TRT011000A16	TÜFE*10	88,452
01.10.2000	12T1K	TRT011000K14	TÜFE*10	55,922
04.10.2000	12T1	TRT041000T12	TÜFE*10	138,820
04.10.2000	12T1A	TRT041000A13	TÜFE*10	88,235
04.10.2000	12T1K	TRT041000K11	TÜFE*10	50,585
22.10.2000	12T1	TRT221000T10	TÜFE*10	135,749
22.10.2000	12T1A	TRT221000A11	TÜFE*10	86,950
22.10.2000	12T1K	TRT221000K19	TÜFE*10	48,799
29.10.2000	12T1	TRT291000T13	TÜFE*10	134,560
29.10.2000	12T1A	TRT291000A14	TÜFE*10	86,459
29.10.2000	12T1K	TRT291000K12	TÜFE*10	48,101
01.11.2000	12T1	TRT011100T14	TÜFE*10	134,109
01.11.2000	12T1A	TRT011100A15	TÜFE*10	86,249
01.11.2000	12T1K	TRT011100K13	TÜFE*10	47,860
04.11.2000	12T1	TRT041100T11	TÜFE*10	128,586
04.11.2000	12T1A	TRT041100A12	TÜFE*10	86,041
04.11.2000	12T1K	TRT041100K10	TÜFE*10	42,545
18.11.2000	12T1	TRT181100T15	TÜFE*10	126,472

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN TİP VE VADELER İTİBARIYLA 16.05.2000 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ:

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100,000.-TL ÜZERİNDEN)
18.11.2000	12T1A	TRT181100A16	TÜFE*10	85,079
18.11.2000	12T1K	TRT181100K14	TÜFE*10	41,393
22.11.2000	12T1	TRT221100T19	TÜFE*10	125,742
22.11.2000	12T1A	TRT221100A10	TÜFE*10	84,807
22.11.2000	12T1K	TRT221100K18	TÜFE*10	40,935
25.11.2000	12T1	TRT251100T16	TÜFE*10	125,268
25.11.2000	12T1A	TRT251100A17	TÜFE*10	84,604
25.11.2000	12T1K	TRT251100K15	TÜFE*10	40,664
01.12.2000	12T1	TRT011200T13	TÜFE*10	124,284
01.12.2000	12T1A	TRT011200A14	TÜFE*10	84,200
01.12.2000	12T1K	TRT011200K12	TÜFE*10	40,084
03.12.2000	12T1	TRT031200T11	TÜFE*10	121,717
03.12.2000	12T1A	TRT031200A12	TÜFE*10	84,067
03.12.2000	12T1K	TRT031200K10	TÜFE*10	37,650
06.12.2000	12T1	TRT061200T18	TÜFE*10	121,268
06.12.2000	12T1A	TRT061200A19	TÜFE*10	83,866
06.12.2000	12T1K	TRT061200K17	TÜFE*10	37,402
14.01.2001	12T1	TRT140101T10	TÜFE*10	111,646
14.01.2001	12T1A	TRT140101A11	TÜFE*10	81,331
14.01.2001	12T1K	TRT140101K19	TÜFE*10	30,315
14.02.2001	12T1	TRT140201T19	TÜFE*10	105,257
14.02.2001	12T1A	TRT140201A10	TÜFE*10	79,399
14.02.2001	12T1K	TRT140201K18	TÜFE*10	25,858
21.02.2001	12T1	TRT210201T36	TÜFE*10	104,890
21.02.2001	12T1A	TRT210201A11	TÜFE*10	78,973
21.02.2001	12T1K	TRT210201K19	TÜFE*10	25,917
28.02.2001	12T1	TRT280201T13	TÜFE*10	104,524
28.02.2001	12T1A	TRT280201A14	TÜFE*10	78,550
28.02.2001	12T1K	TRT280201K12	TÜFE*10	25,974
05.03.2001	12T1	TRT050301T19	TÜFE*10	100,838
05.03.2001	12T1A	TRT050301A10	TÜFE*10	78,250
05.03.2001	12T1K	TRT050301K18	TÜFE*10	22,588
16.04.2001	12T1	TRT160401T15	TÜFE*10	95,191
16.04.2001	12T1A	TRT160401A16	TÜFE*10	75,800
16.04.2001	12T1K	TRT160401K14	TÜFE*10	19,391
07.03.2001	13T1	TRT070301T17	TÜFE*10	104,159
07.03.2001	13T1A	TRT070301A18	TÜFE*10	78,131
07.03.2001	13T1K	TRT070301K16	TÜFE*10	26,028
14.03.2001	13T1	TRT140301T18	TÜFE*10	103,795
14.03.2001	13T1A	TRT140301A19	TÜFE*10	77,715
14.03.2001	13T1K	TRT140301K17	TÜFE*10	26,080
21.03.2001	13T1	TRT210301T27	TÜFE*10	103,433
21.03.2001	13T1A	TRT210301A10	TÜFE*10	77,302
21.03.2001	13T1K	TRT210301K18	TÜFE*10	26,131
09.08.2000	14T1	TRT090800T11	TÜFE*23.7	188,927
09.08.2000	14T1A	TRT090800A12	TÜFE*23.7	92,449
09.08.2000	14T1K	TRT090800K10	TÜFE*23.7	96,478
06.01.2001	24T4	TRT060101T10	22.00	130,617
21.02.2001	24T4	TRT210201T10	22.00	143,359
21.03.2001	24T4	TRT210301T19	20.00	134,499
03.10.2001	24T4	TRT031001T12	18.00	137,009

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN TİP VE VADELER İTİBARIYLA 16.05.2000 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ:

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100,000.-TL ÜZERİNDEN)
23.01.2002	24T4D	TRT230102T18	9.52	102,164
01.09.2001	36T-OZ	TRT010901T17	TEFE+6	167,769
24.07.2002	36T4D	TRT240702T11	10.32	104,514
14.08.2002	36T4D	TRT140802T12	11.09	117,326
01.01.2001	60T-OZ	TRT010101T15	TEFE+6	137,622
01.01.2002	60T-OZ	TRT010102T14	TEFE+6	145,473
01.01.2003	60T-OZ	TRT010103T13	TEFE+6	164,664
01.01.2004	60T-OZ	TRT010104T12	TEFE+6	184,073

4-T.C. BAŞBAKANLIK,HAZİNE MÜSTEŞARLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	BUGÜNKÜ DEĞER (1 AMERİKAN DOLARI KARŞILIĞI)
14.07.2000	12H401	TRH140700F15	620,379
07.09.2000	12H401	TRH070900F12	627,665
25.08.2000	12T401	TRT250800F17	630,296
24.09.2001	24T201	TRT240901F16	624,444
20.12.2001	24T201	TRT201201F15	639,581

5-T.C. BAŞBAKANLIK,KAMU ORTAKLIĞI İDARESİ BAŞKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN GELİR ORTAKLIĞI SENETLERİ

6-T.C. BAŞBAKANLIK,ÖZELLEŞTİRME BAŞKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN ÖZELLEŞTİRME TAHVİLLERİ

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100,000.-TL ÜZERİNDEN)
06.07.2000	120T	TRG060700T10	73.34	163,293
31.07.2000	120T	TRG310700T19	105.00	182,849
06.10.2000	120T	TRG061000T15	102.90	162,304
04.01.2001	120T	TRG040101T17	41.86	115,024
10.10.2000	120T-D	TRG101000T19	64.77	138,507
14.12.2000	120T-D	TRG141200T13	64.77	126,973

7-YUKARIDAKİ MADDELERDE BELİRTİLENLER DIŞINDA KALAN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ NOMİNAL DEĞERLERİ ÜZERİNDEN DEĞERLENDİRİLECEKTİR.

İ Ç İ N D E K İ L E R

YASAMA BÖLÜMÜ**TBMM Kararı**

	Sayfa
693 Yumurta Üreticilerinin Sorunlarının Araştırılarak Alınması Gereken Tedbirlerin Belirlenmesi Amacıyla Bir Meclis Araştırması Komisyonu Kurulmasına İlişkin Karar	1

YÜRÜTME VE İDARE BÖLÜMÜ**Milletlerarası Anlaşmalar**

2000/317 Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Özbekistan Cumhuriyeti Hükümeti Arasında İmzalanan Ticaret ve Ekonomik İşbirliği Anlaşması'nın Onaylanması Hakkında Karar	3
2000/399 Türkiye-İtalya Uluslararası Karayolu Taşımacılığı Kararı Komisyon Toplantısı Zaptı'nın Onaylanması Hakkında Karar	17
2000/439 Türkiye Cumhuriyeti ve Yunanistan Arasında İmzalanan Çevrenin Korunması Hakkında Mutabakat Muhtırası'nın Onaylanması Hakkında Karar	26
2000/492 Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gürcistan Hükümeti Arasında İmzalanan Karadeniz'deki Deniz Alanlarında Sorumlu Yetkili Makamların İşbirliğine Dair Anlaşma'nın Onaylanması Hakkında Karar	39
2000/554 Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Yatırımların Karşılıklı Teşviki ve Korunmasına İlişkin Anlaşma'nın Onaylanması Hakkında Karar	50

Bakanlar Kurulu Kararları

2000/537 İthalat Rejimi Kararına Ek Karar	80
2000/538 Bursa Serbest Bölgesinin Yer ve Sınırlarının Belirlenmesi ve Kurulup İşletilmesine Dair Karar	108
2000/551 3257 Sayılı Sinema, Video ve Müzik Eserleri Kanunu'nun 10 uncu Maddesinde Yer Alan Ücretlerde 2000 Yılında Uygulanmak Üzere Değişiklik Yapılması Hakkında Karar	110

Atama Kararları

— Devlet, Bayındırlık ve İskan, Tarım ve Köyüşleri, Çalışma ve Sosyal Güvenlik ile Kültür Bakanlıklarına Ait 30 Adet Atama Kararı	111
---	-----

Yönetmelikler

— Ölçü ve Ölçü Aletleri Muayene Yönetmeliğinin Bazı Maddelerinin Yürürlükten Kaldırılması Hakkında Yönetmelik	122
— Abant İzzet Baysal Üniversitesi Döner Sermaye İşletmesi Yönetmeliği	122

Tebliğler

— Taahhütname ile Eşya Teslimi ve Taşıt Üstü Gümrük İşlemleri Hakkında Tebliğ (Gümrük İşleri : 2000/3)	124
— Türk Parası Kıymetini Koruma Hakkında 32 Sayılı Karara İlişkin Tebliğ (No : 2000-32/25)	143

YARGI BÖLÜMÜ**Yargıtay Kararı**

— Yargıtay İçtihatları Birleştirme Büyük Genel Kurulu Kararı (E : 1997/1, K : 2000/1)	145
---	-----

Uyuşmazlık Mahkemesi Kararları

— Uyuşmazlık Mahkemesine Ait 7 Adet Karar	154
---	-----

İlânlar

a - Yargı İlânları	179
b - Artırma, Eksiltme ve İhale İlânları	217
c - Çeşitli İlânlar	261
— T.C. Merkez Bankasınca Belirlenen Döviz Kurları ve Devlet İç Borçlanma Senetlerinin Günlük Değerleri	572